







CAMPBELL  
COLLECTION



FLORENTII WIGORNIENSIS  
MONACHI  
CHRONICON EX CHRONICIS.

**JOHN RICHARDSON, Esq. F.S.A.**

Member's Copy.

FLORENTII WIGORNIENSIS

MONACHI

CHRONICON EX CHRONICIS,

AB ADVENTU HENGESTI ET HORSI IN BRITANNIAM  
USQUE AD ANNUM M.C.XVII.

CUI ACCESSERUNT CONTINUATIONES DUÆ  
QUARUM UNA AD ANNUM M.C.XLI.,  
ALTERA, NUNC PRIMUM TYPIS VULGATA,  
AD ANNUM M.CC.XCV. PERDUCTA.

AD FIDEM CODICUM MANUSCRIPTORUM EDIDIT,  
BREVIQUE ADNOTATIONE PASSIM ILLUSTRAVIT

BENJAMIN THORPE, S.A.S.

TOMUS II.



LONDINI:  
SUMPTIBUS SOCIETATIS.  
M.DCCC.XLIX.

LONDON :

PRINTED BY S. & J. BENTLEY AND HENRY FLEY,  
Bangor House, Shoe Lane.

## ENGLISH HISTORICAL SOCIETY.

---

### MEMBERS.

JUNE 1st, 1848.

HER MAJESTY QUEEN VICTORIA.

HIS MAJESTY THE KING OF PRUSSIA.

The LORD ASHBURTON.

The EARL of BANDON, D.C.L.

The DUKE of BEDFORD.

THOMAS WENTWORTH BEAUMONT, Esq.

The LORD BEXLEY, F.R.S. F.S.A.

Sir JOHN P. BOILEAU, Bart. F.R.S.

BERIAH BOTFIELD, Esq. M.P.

Rev. JOHN BROWNE, D.C.L.

The EARL BROWNLOW.

The DUKE of BUCCLEUCH, K.G.

Rev. JAMES BULWER, M.A.

The EARL of BURLINGTON.

The LORD CALTHORPE.

The LORD CAMPBELL.

The DEAN and CHAPTER of CANTERBURY.

The EARL of CARLISLE.

The EARL of CAWDOR.

WILLIAM NELSON CLARKE, Esq. M.A.

The DUKE of CLEVELAND, K.G.

The Hon. ROBERT CURZON.

FRANCIS HENRY DICKINSON, Esq. M.P.

The VISCOUNT DUNGANNON.

The LORD BISHOP of DURHAM.  
WILLIAM EDWARDS, Esq. F.G.S.  
The EARL of ELLESMORE, and Viscount BRACKLEY.  
The Right Hon. MOUNTSTUART ELPHINSTONE.  
ROBERT FEW, Esq.  
The EARL FITZWILLIAM.  
Sir THOMAS GAGE, Bart.  
WILLIAM GATTY, Esq.  
Sir STEPHEN R. GLYNNE, Bart. M.P.  
HENRY GODWIN, Esq. F.S.A.  
The EARL of GOSFORD.  
The EARL GREY, P.C.  
Rev. WILLIAM GRYLLS, M.A.  
HENRY HALLAM, Esq. V.P.S.A.  
The EARL of HARROWBY.  
Rev. EDWARD CRAVEN HAWTREY, D.D. Head Master of Eton.  
Sir THOMAS BUCHAN HEPBURN, Bart. M.P.  
JOHN BUCHAN HEPBURN, Esq.  
JOHN HODGSON HINDE, Esq. M.P.  
JAMES MAITLAND HOG, Esq.  
THOMAS HOG, Esq.  
ROBERT STAYNER HOLFORD, Esq.  
ALEXANDER JAMES BERESFORD HOPE, Esq. M.P.  
HENRY THOMAS HOPE, Esq. M.P.  
The Rev. JOHN S. H. HORNER.  
The EARL of ILCHESTER.  
The Hon. SOCIETY of the INNER TEMPLE.  
JOHN MITCHELL KEMBLE, Esq. M.A.  
Rev. JOHN KENRICK.  
RICHARD JOHN KING, Esq.  
The Right Hon. HENRY LABOUCHERE, M.P.  
The LORD LANGDALE, Master of the Rolls.  
The MARQUESS of LANSDOWNE, K.G.  
LIBRARY of the HOUSE OF COMMONS.  
LIBRARY of the HOUSE OF LORDS.  
The Hon. SOCIETY of LINCOLN'S INN.  
The LORD BISHOP of LLANDAFF.  
JAMES LOCH, Esq. M.P.  
JOHN LOCH, Esq.  
The Right Hon. HOLT MACKENZIE.  
JOHN WHITFOORD MACKENZIE, Esq.

NEILL MALCOLM, Esq.  
JOHN MEE MATHEW, Esq.  
The Hon. WILLIAM LESLIE MELVILLE.  
Rev. J. MENDHAM, M.A.  
Sir WILLIAM MOLESWORTH, Bart. M.P.  
The LORD MONTEAGLE.  
The MARQUESS of NORTHAMPTON, P.R.S.  
The DUKE of NORTHUMBERLAND.  
The LORD NUGENT, G.C.M.G.  
LOUIS HAYES PETIT, Esq. F.R.S.  
ALEXANDER PRINGLE, Esq. M.P.  
The EARL of POWIS.  
JOHN RICHARDSON, Esq. F.S.A.  
ANDREW RUTHERFORD, Esq. M.P.  
The EARL of SHREWSBURY.  
Sir JOHN AUGUSTUS FRANCIS SIMPKINSON, Q.C.  
Sir ROBERT SMIRKE, R.A. F.S.A.  
JOHN SMITH, Esq. LL.D.  
The DUKE of SOMERSET, K.G.  
The EARL SPENCER.  
JOHN SPOTTISWOODE, of Spottiswoode, Esq.  
JOHN SPENCER STANHOPE, Esq. F.R.S.  
THOMAS STAPLETON, Esq.  
The DUKE of SUTHERLAND.  
CLEMENT TUDWAY SWANSTON, Esq. Q.C. F.S.A.  
The LORD TEIGNMOUTH.  
WILLIAM TENNANT, Esq.  
HENRY SYKES THORNTON, Esq.  
Sir ROBERT THROCKMORTON, Bart.  
EDWARD TYRRELL, Esq. Remembrancer of the City of London.  
PATRICK FRASER TYTLER, Esq. F.S.A.E.  
ADAM URQUHART, Esq.  
The LORD VERNON.  
ROBERT WEDDELL, Esq. Berwick.  
M. VAN DE WEYER, Minister of the King of the Belgians.  
The Rev. Dr. WHEWELL, Master of Trinity College, Cambridge.  
ROBERT WILLIAMS, Esq.

## COUNCIL.

The MARQUESS OF NORTHAMPTON.  
 The LORD BISHOP OF DURHAM.  
 The EARL of HARROWBY.  
 The EARL of BURLINGTON.  
 The LORD TEIGNMOUTH.  
 HENRY HALLAM, Esq.  
 PATRICK FRASER TYTLER, Esq.  
 JAMES LOCH, Esq. M.P.  
 LOUIS HAYES PETIT, Esq. F.R.S.  
 JOHN SPENCER STANHOPE, Esq. F.R.S.

## TREASURER.

HENRY SYKES THORNTON, Esq.

## SECRETARY.

JOHN MITCHELL KEMBLE, Esq.

## ACTING SECRETARY.

WILLIAM KINGSTON, Esq.

## Works already published by the Society.

VENERABILIS BEDE <i>Historia Ecclesiastica Gentis Anglorum</i>	. . . . .	1 vol.
VENERABILIS BEDE <i>Opera Historica Minora</i>	. . . . .	1 vol.
Chronicon RICARDI DIVISIENSIS de <i>Rebus Gestis Ricardi Primi Regis Angliae</i> (never before published)	. . . . .	1 vol.
GILDAS de <i>Excidio Britanniæ</i>	. . . . .	1 vol.
NENNII <i>Historia Britonum</i>	. . . . .	1 vol.
CODEX DIPLOMATICUS AEVI SAXONICI (never before published)	. . . . .	6 vols.
WILLELMI MALMESBRIENSIS, <i>Monachi, Gesta Regum Anglorum, atque Historia Novella</i>	. . . . .	2 vols.
ROGERI DE WENDOVER <i>Chronica, sive Flores Historiarum</i> (never before published.)	. . . . .	4 vols.
Appendix ad ROGERI DE WENDOVER <i>Flores Historiarum</i>	. . . . .	1 vol.
F. NICHOLAI TRIVETI, <i>de Ordine Frat. Prædicatorum, Annales Sex Regum Angliae, qui a Comitibus Andegavensibus originem traxerunt</i>	. . . . .	1 vol.
ADAMI MURIMUTHENSIS <i>Chronica sui Temporis, cum eorundem Continuacione, a QUODAM ANONYMO</i>	. . . . .	1 vol.
Gesta STEPHANI, <i>Regis Anglorum</i>	. . . . .	1 vol.
Chronique de la Traïson et Mort de RICHART DEUX, <i>Roy d'Angleterre</i>	. . . . .	1 vol.
FLORENTII WIGORNIENSIS, <i>Monachi, Chronicon ex Chronicis</i>	. . . . .	2 vols.
CHRONICON DOMINI WALTERI DE HEMINGBURGH, vulgo HEMINGFORD NUNCUPATI. <i>De Gestis Regum Angliae</i>	. . . . .	2 vols.

## P R E F A C E.

---

NEXT after the Ecclesiastical History of Beda, and the Saxon Chronicle, the principal source of early English History is the chronicle grafted on that of Marianus Scotus by Florence, a monk of Worcester.

The few particulars that have reached our time of the Life of Marianus, are derived from the notices contained in the chronicle as composed by Florence, viz. that he was a native of Ireland, born in the year 1028; that in 1056 he forsook the land of his birth, and became a monk in the Scottish cloister of St. Martin at Cologne; that in 1059 he was ordained priest at Würzburg, and then lived as a recluse at Fulda, which place he left in the year 1069 for Mentz, where, in the monastery of St. Alban the Martyr, he died about the year 1086.<sup>1</sup>

As the object here in view requires but a slight notice of Marianus, it will suffice to add, that the work compiled by him, into which Florence inserted his chronicle of English affairs, is a general chronicle from the creation of the world to his own times. On the supposition that the Dionysian era of the birth of Christ is fixed too late by twenty-two years, Marianus added a double chronology to his work, one

---

<sup>1</sup> His chronicle is continued | abbot of St. Disibod, in the dio-  
to the year 1200, by Dodechin, cese of Treves.

which he denominates ‘secundum Evangelium,’ the other ‘secundum Dionysium;’ together with tables and arguments in support of his hypothesis, which is, however, generally regarded as void of foundation.<sup>1</sup>

The events relating to Britain and Ireland to be found in Marianus are neither numerous nor important. All those subsequent to the landing of the Germanic tribes under Hengest and Horsa (A.D. 449), the period from which the present edition dates its commencement, will be found inserted in the text of Florence, according to the order of time.<sup>2</sup>

Of Florence himself, in whom we are chiefly interested, no information—if such ever did exist—has been transmitted to us, beyond that which is contained in a few words by his continuator, viz. that he was a monk of Worcester; that, through his acute knowledge and indefatigable industry, the ‘*Chronicon ex Chronicis*’ was distinguished above all others, and that he died on the nones of July, 1118.<sup>3</sup>

The insertions by Florence in the chronicle of Marianus relate almost without exception to this country, and are, in the earlier part, chiefly derived from the *Historia Ecclesiastica* of Beda, the *Saxon Chronicle*, and Asser’s *Life of Ælfred*. He also gives occasionally short notices of English saints and eminent ecclesiastics, and some other particulars, from sources not ascertained.

Though Florence translates the *Saxon Chronicle*, yet, in treating of the events of later times,

<sup>1</sup> Even at a time nearly bordering on his own, Malmesbury informs us that ‘paucos aut nullos sententiæ suæ sectatores habuit.’

<sup>2</sup> To distinguish them from the text of Florence, these extracts are printed between brackets.

<sup>3</sup> See vol. II. p. 72.

especially those of the reign of Edward the Confessor, his narrative is in several instances much more circumstantial than any to be found in the existing manuscripts of that record, from which he also not unfrequently deviates in dates,<sup>1</sup> particularly in his relation of events during the reigns of Edward the Elder and Edward the Confessor. Whence it seems probable that he had before him a copy of the Chronicle varying from any now extant, though bearing the nearest resemblance to the Worcester manuscript.<sup>2</sup> On events connected with Worcester, both Florence and his continuator are naturally inclined to be copious, as in the account of Bishop Wulfstan (A. D. 1062), and of his death (1095), no traces of which are to be found in any manuscript of the Saxon Chronicle.

Florence's extracts from Asser's Life of *Ælfred*—the larger portion of which he has embodied with his own pages—are particularly valuable as serving in several instances to rectify the printed text of that biographer.<sup>3</sup>

Appended to the joint chronicle of Marianus and Florence are two continuations, one to the year 1141, which accompanies the printed text in the preceding editions; the other to the year 1295, until now existing only in manuscript. Of these, the first mentioned is the work of a monk of Worcester named John, though hardly identical with another monk of the same name

<sup>1</sup> This discrepancy applies sometimes only to the reading adopted in the printed text of the Chronicle, while among the various readings a date is to be found agreeing with the one given in Florence.

<sup>2</sup> MS. Cott. Tiber. B. iv.

<sup>3</sup> This remark applies most particularly to the Corpus and Lambeth manuscripts of Florence. The addition of the Welsh denomination of places in Asser is, it may be observed, much in favour of the genuineness of his Life of *Ælfred*.

and place spoken of by Ordericus Vitalis as a contemporary of Bishop Wulfstan.

After due praise bestowed on the work of William of Poitiers, Orderic adds: ‘Guy, bishop of Amiens, also published a poem, in which, imitating Maro and Papinius, in recording the deeds of heroes, he has described the battle of Senlac, reproaching and condemning Harold, but praising and magnifying William.’ He then goes on to say, that ‘a monk of Worcester named John, venerable alike for his morals and learning, faithfully extracted from William of Poitiers and Guy of Amiens that which he added to the chronicles of Marianus Scotus, concerning William the Conqueror and his sons, William Rufus and Henry, and the events which took place under them, until his (Orderic’s) own time; and that the said John, following the example of Marianus, had recorded the transactions of nearly a hundred years, which, at the desire of Bishop Wulfstan, he had inserted into the above-mentioned chronicles, in which he communicated many things relating to the Romans, Franks, Germans, and other nations.’<sup>1</sup>

<sup>1</sup> Ipse siquidem (Guillelmus scil. Pictavinus) prædicti regis capellanus longo tempore extitit, et ea quæ oculis suis viderit, et quibus interfuerit, longo relatu vel copioso indubitanter enucleare studuit. Guido etiam, præsul Ambianensis, metricum carmen edidit, quo Maronem et Papinium gesta heroum pungentes imitatus, Senlacium bellum descripsit, Heraldum vituperans et condemnans, Guillelum vero collaudans et magnificans.

Joannes Wigornensis, a puero

monachus, natione Anglicus, moribus et eruditione venerandus, in his quæ Marianus Scoti chronicis adjecit de rege Guillelmo et de rebus quæ sub eo vel sub filiis ejus, Guillelmo Rufo et Henrico, usque hodie contigerunt, honeste depropmsit. Marianus enim in cœnobio S. Albani Martyris apud Maguntiam monachus fuit, ibique Cæsariensem Eusebium et Hieronymum aliosque historiographos pro modulo secutus, sese benigniter exercuit . . . . quem prosecutus Johannes, acta fere centum an-

Now it is to be observed, that Wulfstan died in the year 1095, that is, twenty-three years before the death of Florence himself, consequently while the latter was busily employed on the task of incorporating his chronicle of English affairs with the pages of Marianus. It must also be borne in mind that Orderic was not only a learned and well-informed man for his time, but that he was by birth an Englishman, and one by no means indifferent to the credit of his native country. Had it then been the joint work of Marianus and Florence to which, by desire of Wulfstan, John appended his own learned labours, is it at all probable that Orderic the Englishman would have designated it as the work of Marianus, omitting all mention of the share taken in it by his fellow-countryman, Florence of Worcester? More probable seems the conclusion, that during Wulfstan's lifetime, and while Florence was engaged on his work, the labours of John were bestowed on the original chronicle of Marianus, and that the manuscript containing those labours is no longer known to exist. At all events, if any part of any of the extant copies is the work of this John, it cannot be the Continuation, and hardly any portion subsequent to 1095, the year of Wulfstan's death. In fine, can any part of any copy of the chronicle of Marianus Scotus embodying Florence of Worcester be pointed out as answering the description given by Orderic of the labours of the monk John?

---

norum contexuit, jussuque venerabilis Vulstani, pontificis et monachi, supradictis chronicis inseruit, in quibus multa de Romanis, et Francis, et Aleman-

nis aliquaque gentibus quae agnovit utiliter et compendiose narratione digna reseravit. Ord. Vital. apud Du Chesne, p. 504. Maseres, p. 190.

In support of the foregoing view of the case, may be added, that, so far from exhibiting any matter derived from Guy of Amiens,—a writer remarkably diffuse and circumstantial,—the chronicles, whether of Marianus or Florence, are particularly meagre and void of detail in what they impart relative to William, duke or count of Normandy, and the battle of Senlac or Hastings.

The Continuation to the year 1295 is from a manuscript belonging to Corpus Christi College, Cambridge. This Continuation, from its commencement to the year 1152, consists of a mere transcript from the chronicle of Henry of Huntingdon and his continuator. This portion it has been deemed unnecessary to reprint. What follows is a transcript, by the same hand, of the chronicle of John de Taxster, a monk of Bury St. Edmund's, as far as the year 1265 inclusive, when the manuscripts of that chronicler terminate. The remainder is a compilation by a monk of the same place,—probably the scribe himself,—as, among the events which he records, those relating to Bury occupy a considerable space.

Though De Taxster, like other monastic chroniclers, began his work with the Creation, it is only from the year 1152, where it is taken up by the monk of Bury, as a continuation to Florence, that it commences to be of any interest; otherwise the portion from the landing of the Germanic tribes in Britain would have been given, as an appendix to the present edition.

The manuscripts of Marianus embodying Florence most worthy of notice are the following—

i. MS. Corp. Chr. Coll. Oxon. In large folio, of the twelfth century, written by the same hand till towards the end. Prefixed to it (besides the lists of prelates and royal genealogies given in the present edition) are lists of kings of France, dukes of Normandy, the seventy disciples, etc. It ends abruptly at the year 1140, where it has suffered mutilation.<sup>1</sup> This manuscript, though occasionally less comprehensive than those to be hereafter mentioned, may, nevertheless, be regarded as the purest and best extant. In the margin are written, in another and, of course, later hand, many notices relating to the successions and deaths of bishops and abbots, which, when not evidently copied from William of Malmesbury (*De Gestis Pontificum*), will be found in the form of foot-notes to the present edition. It is matter of regret, that, in the insertion of these notices, more regard has not been paid to dates. In a few instances the same entry is repeated under different dates, under one in the text and another in the margin. These notices refer for the most part to the sees of Hereford, Chester, and Lichfield. This manuscript, which forms the basis of the present text, formerly belonged to the abbey of Worcester.

ii. MS. Lambeth 42. In large folio. A beautiful book of the end of the twelfth century. Prefixed to it are some of the lists of the C. C. C. Oxon. MS. It ends at the year 1131.<sup>2</sup> This manuscript, which formerly belonged to Abingdon, relating to which house it contains several notices, agrees closely with the Oxford one above-mentioned, and may be considered

---

<sup>1</sup> See vol. II. p. 127.

<sup>2</sup> See vol. II. p. 92.

nearly, if not quite, equal to it in point of authority. In both, the Anglo-Saxon proper names are for the most part accurately written, and without Latin terminations.

III. MS. Bodley 297. A large folio, in a later hand than either of the foregoing, with many interpolations from other chronicles, and several marginal annotations. As an authority it is inferior to either of the above-mentioned manuscripts.

IV. MS. Corp. Chr. Coll. Camb. xcii. This volume, which formerly belonged to Peterborough, is of the thirteenth century, and contains, as has been already noticed, a portion of Henry of Huntingdon, and the principal part of John de Taxster's chronicle, with a further continuation to the year 1295.

Of De Taxster's chronicle there are two manuscripts:—

I. Belonging to the College of Arms (MS. Arundel, No. 6), a beautiful and perfect copy, once the property of Lord William Howard.

II. MS. Cott. Jul. A. 1. Of inferior value to the above, and damaged by fire.

For the first edition of the joint chronicle of Marianus Scotus and Florence of Worcester, we are indebted to the Lord William Howard of Naworth,<sup>1</sup> third son of Thomas, fourth Duke of Norfolk, by his second wife, Margaret, daughter and heiress of Thomas Lord Audley of Walden. This edition was printed at London in 1592, in small quarto, and reprinted in folio, together

<sup>1</sup> This Lord William was Warden of the Scottish marches and of wide-spread renown in the North country, under the significant sobriquet of ‘Belted Will.’ From him are descended the Earls of Carlisle and the Howards of Corby Castle. He died in 1620. See an interesting note concerning him in the ‘Lay of the Last Minstrel.’

with Matthew of Westminster, at Frankfurt-on-the-Mayn, in 1601. In addition to the faults of the first edition, this reprint has many exclusively its own. The manuscripts used by Lord William Howard, which seem of inferior value to those above-mentioned, are now in the library of Trinity College, Dublin.

To the Rev. Henry O. Coxe, of the Bodleian Library, I have to express my thanks for facilities obtained through him while engaged on collating the C. C. MS., as well as for other kind offices connected with the progress of the work; also to the Rev. J. S. Brewer, for the loan of his collated copy of Florence. For the ready access afforded me to the Lambeth MS., my grateful acknowledgments are due to the gentlemen connected with the archiepiscopal library; also to Sir Charles G. Young, Garter, for the use of De Taxster's Chronicle in the library of the College of Arms. The interesting information contained in the two notes at pp. 159, 226, vol. II., I owe to the kindness of my friend, John M. Kemble, Esq. To Messrs. Bentley and Co. I have also to express my acknowledgments, for the care they have evinced while the work was passing through their press.

THE EDITOR.



ILLUSTRISSIMO VIRO

D. G U L I H E L M O C E C I L I O,

BARONI DE BURGLEGH,

SUMMO ANGLÆ THESAURARIO, PRÆNOBILIS ORDINIS GARTERII  
EQUITI AURATO, REGLÆ MAJESTATI A SECRETIORIBUS  
CONSILIIS, AC CANTABRIGIENSIS ACADEMIÆ  
CANCELLARIO DIGNISSIMO, DOMINO  
SUO HONORATISSIMO.

CUM nuper, vir honoratissime, nonnulli venerandæ antiquitatis admiratores, mihi cupidius instantent, ut hunc libellum apud me latentem, non tam quidem stylo tersum, ac oratione politum, quam inventu rarum et lectu jucundum divulgari pateret, nimis inhumanum videbatur tam æquum flagitantibus non annuere, præsertim cum publica multorum utilitas, privatæ meæ solius voluptati merito sit præferenda. Horum precibus, quas pro postulati æquitate repudiare non debui, et pro necessitudinis vinculo diutius sustinere non potui, jam tandem victus concessi. Jamque operi e tenebris in lucem prodituro patronus defuit. Unus occurrebas eo nomine inprimis dignus. Hoc igitur qualitercunque elaboratum, umbra tuæ amplitudinis, tanquam præcipui literarum Mæcenatis, tegere ausus sum, tum ob solidissimum tuum in iisdem judicium, tum propter eximium amorem, quo id genus studii fautores prosequi semper dignatus es. Nec dubito quin pro tua solita et singulari bonitate, quæ mihi nunquam defuit, conatus hosce meos in alienis vigiliis edendis, quum nihil dignum oculis, dignum auribus tuis meo Marte

proferre valeo, tanquam grati animi et summorum tuorum erga me beneficiorum non obliiti pignus sis accepturus: pro quibus, quod solum possum, semper et ubique me tui observantisimum fore et polliceor et præstabo,

Amplitudinis tuæ deditissimus,

GULIELMUS HOWARDUS.

---

### CANDIDO LECTORI.

ECCE, benigne lector, tot evolutis sæculis prodit in lucem, et censuræ tuæ se subjicit opusculum: si auctorem queris, Florentii eruditus Wigorniæ monachi: si originem, ab ipsis mundi incunabulis ad Henrici Primi, regis Angliæ, tempora deductum: si materiam, tam extra quam domestica gesta continens: et nisi multorum, quod vix fieri posse arbitror, erret judicium, quod prælo mandetur in primis dignum. Hoc cum jamdiu intra privatos parietes conclusum latuisse, quorundam hortatu animum induxi meum, sumptus aliquos et operam meam in eodem divulgando impendere: maxime in eorum gratiam, qui se totos huic nunquam satis laudato studio devoverunt. Ut autem ad hujus operis pleniorum cognitionem, tanquam Theseo filo, ducaris, liceat mihi bona tua cum venia te præmonere, auctorem in sua annorum computatione duas observare series, unam secundum Dionysium, cui in vertice paginæ hæc nota S. D. præfigitur: alteram secundum Evangelium, cui ex adverso S. E. indicis loco præponuntur. Quas quidem series **xxii.** annis inter se discrepare invenies. \* \* \* \* \* \* \* \* \* Quantum ad historiam spectat, ab antiquo exemplari ne latum

quidem unguem discessi; quo factum est ut non-nunquam coactus fuerim aliqua manca et mutilata relinquere, cum nullum aliud adesset exemplar quod istius lacunas supplere posset. Hujus operis, ut ante dixi, auctor fuit Florentius, ecclesiæ cathedralis Wigorniæ monachus, qui historiam suam ab initio mundi ad annum a partu Virginis M.CXVIII. deduxit, in quo vitam una cum opere finivit, quod inde postea ab alio ejusdem cœnobii viro, anonymo, usque ad annum M.CXLI. fuit continuatum: quanto vero ulterius ac nostro sæculo vicinus illa se extendat historia incertus sum, propterea quod libellus unde continuationis illius pars desumitur, aliud est ejusdem auctoris opus, sed imperfectum in fine: quem libellum mihi utendum tradidit dominus Gulielmus Lombardus, cuius multiplicis et non vulgaris eruditionis passim extant pulcherrima testimonia. Quod solum restat, hortarer te, amice lector, nisi eo te duceret naturæ tuæ candor, ut errata, quæ inter excudendum irrepsérunt, studio et ardore meo placendi tibi condones. Quod si feceris, sumptui ac operæ meæ, si quæ fuit, abunde satisfacies: et alias pariter incitabis, ut majorum nostrorum lucubrations, tenebris obductis, quarum quamplures adhuc extant, ad publicam potius utilitatem divulgent, quam ad suam voluptatem sibi detineant. Vale. Calend. Aug. M.DXCII.

### RANULPHI HIGDENI

DE FLORENTIO WIGORNIENSI TESTIMONIUM.

RANULPHUS HIGDENUS, monachus Castrensis, in suo Polichronico, lib. VII., sic habet. ‘ Anno

Domini M.CXVIII. obiit dominus Florentius, Wigorniæ monachus, cuius literato labore plurimum adacta est ista historia.'

---

### JOH. BALEI

#### DE EODEM TESTIMONIUM.

[Ex libro de Scrip. Ang. Cen. 2, cap. 66.]

Florentius Bavonius, Wigorniensis monachus, homo utraque disciplina, humana et divina, opipare præditus, maximum sibi ex editis opusculis doctrinæ comparabat nomen. Ingenium plane habuit, ad quodcumque volebat, apertum et conspicuum, memoriam splendidam ac fœlicem. Tam ingenue a teneris annis institutus fuit, et ita ad bene merendum propensus, ut nullum sineret præterire diem, quin aliquam duceret lineam ad patriæ suæ splendorem. Ex frequenti et crebra chronicorum lectione, chronographus evasit ætate sua magnus: Gildam, Bedam, Adonem, Marianum, Sigebertum, et similes religiose sequutus. Illustrum virorum facta, servato temporum ordine, ac debito locorum iconismo, ut pellucida quædam pictura, ob oculos posuit. Unde posteris demum reliquit, ad celebrem Anglicæ antiquitatis memoriam, eximia ingenii sui monumenta et dona, Latino sermone conscripta. Obiit tandem, non sine suorum luctu, anno nati Servatoris M.CXIX., sub Henrico Primo, Anglo-rum rege. Hunc sequuntur ac laudant Gualterus Coventriensis, Ranulphus Higdenus, et Johannes Rossus.



## ERRATA.

### VOLUME I.

- Page 29, line 7, margin, for Lindisfarne read Lindsey.*  
,, 139, „ 14, „ „ Winton „ Worcester.  
,, 150, „ „ *for Wiltoniensem we should no doubt read Lundoniensem, Ælfstan, bishop of Wilton, having died in 981. See p. 146.*  
,, 211, „ 2, *margin, for Griffin read Rees.*

### VOLUME II.

- „ 78 }  
„ 79 } *margin, for Winton and Winchester read Worcester.*  
„ 80 }  
„ 93, „ *line 2, for Bristol read Ely.*  
„ 167, „ „ 17, „ *thirtieth „ thirteenth.*  
„ 210, *line 6, for cassaturus read cassatum.*

# CHRONICON FLORENTII, WIGORNIENSIS MONACHI.



DVENIENTE Quadragesima  
[21 Feb.] rex Willelmus Nor-  
manniam repetit, ducens secum  
Dorubernensem archiepiscopum  
Stigandum, Gleastonensem ab-  
batem Agelnothum, clitonem  
Edgarum, comites Edwinum et  
Morkarum, Waltheofum Siwardi ducis filium,  
nobilem satrapam Agelnothum Cantwariensem,  
et multos alias de primatibus Angliæ: fratrem-  
que suum Odonem Baiocensem episcopum, et  
Willelmu filium Osberni, quem in Herefordensi  
provincia comitem constituerat, Angliæ custodes  
relinquens, castella per loca firmari præcepit.<sup>1</sup>

Wlfwi Dorkecestrensis episcopus decessit Win-  
toniæ, sed sepultus est Dorkestræ. Eo tem-  
pore extitit quidam præpotens minister, Edricus,  
cognomento Silvaticus, filius Ælfrici, fratri  
Edrici Streonæ, cuius terram, quia se dedere regi  
dignabatur, Herefordenses castellani, et Ric-  
hardus filius Scrob, frequenter vastaverunt, sed  
quotienscumque super eum irruerant, multos e  
suis militibus et scutariis perdiderunt. Idcirco  
ascitis sibi in auxilium regibus Walanorum Bleth-

A. D. 1067.  
William  
goes to  
Normandy.

Wulfwi bp.  
of Dorches-  
ter ob.  
Of Edric the  
Forester.

<sup>1</sup> *Præcepit.*] Sax. Chron., made of the second Agelnoth where, however, no mention is (Satrapa Cantwariensis).

gento, videlicet, et Rithwalano,<sup>1</sup> idem vir Edricus, circa Assumptionem S. Mariae [15 Aug.], Herefordensem provinciam usque ad pontem amnis Luge<sup>2</sup> devastavit, ingentemque prædam reduxit. Post hæc, hieme imminente, rex Willelmus de Normannia Angliam rediit, et Anglis importabile tributum imposuit. Dein in Domnaniam hostiliter profectus, civitatem Execeastram, quam cives et nonnulli Anglici ministri contra illam retinebant, obsedit, et cito infregit. Gytha vero comitissa, scilicet, mater Haroldi regis Anglorum, ac soror Suan regis Danorum, cum multis de civitate fugiens evasit, et Flandriam petiit:<sup>3</sup> cives autem dextris acceptis regi se dedebant.

William lays heavy contributions.

Takes Ex-eter.

Gytha flees to Flanders.

Siward bp. of Rochester ob.

A. D. 1068.

Coronation of Mathilda.

Eadgar  
Ætheling,  
with his  
family and  
others, goes  
to Scotland.

Castles erected at Nottingham,  
York, Lancaster, etc.

The sons of Harold land in Somersetshire.

Post Pascha [23 Mar.] comitissa Mahtilda de Normannia venit Angliam, quam die Pentecostes [11 Maii] Aldredus Eboracensis archiepiscopus consecravit in reginam. Post hæc Marleswein, et Gospatric, et quique Northumbranæ gentis nobiliores, regis austeritatem devitantes, et ne sicut alii in custodiam mitterentur formidantes, sumptis secum clitone Eadgaro, et matre sua Agatha, duabusque sororibus suis Margareta et Christina, navigio Scottiam adierunt, ibidemque, regis Scottorum Malcolmi pace, hiememexe-  
runt. Rex autem Willelmus cum exercitu suo Snotingham venit, ubi castello firmato Ebora-cum perrexit, ibidemque duobus castellis firmatis, quingentos milites in eis posuit, et in civitate Lindicolina aliisque locis castella firmari præcepit. Dum hæc agerentur, Haroldi regis filii, Godwinus, Eadmundus, Magnus, de Hibernia redeuntes, in Sumersetania applicuerunt; quibus

<sup>1</sup> *Rithwalano.*] Riwalto, C., | <sup>2</sup> *Lucge.*] Luege, L., Lugge.  
Riwardo, L. | *Editt.*

<sup>3</sup> *Sax. Chron. a. 1067.*

Eadnothus, qui fuit Haroldi regis stallarius, occurrit cum exercitu, et cum eis praelio commisso, cum multis aliis occisus est: illi vero potiti victoria, de Domnania et Cornubia praeda rapta non modica, in Hiberniam redierunt.<sup>1</sup>

[Marianus post x. annos suae inclusionis in Fulda, jussione episcopi Mogontini et abbatis Fuldensis, III. nonas Aprilis [3 Apr.], feria vi. ante Palmas [5 Apr.], Mogontiam venit.] Duo Haroldi filii, circa Nativitatem S. Johannis Baptistæ [24 Jun.], denuo LXIV.<sup>2</sup> navibus de Hibernia venientes, in ostio fluminis Tavi applicuerunt, et cum Breona<sup>3</sup> Brytonico comite grave praelium commiserunt; quo confecto, unde venerant redierunt.<sup>1</sup> [Marianus vi. idus Julii [10 Julii], feria vi., in Natali Sanctorum VII. Fratrum, in eadem urbe juxta monasterium principale includitur.] Ante Nativitatem S. Mariæ [8 Sept.], Suani regis Danorum filii, Haroldus, Canutus, et patruus eorum Esbernus<sup>4</sup> comes, et comes Turkillus, CCXL. navibus de Danemarcia venientes, in ostio Humbræ fluminis applicuerunt; ubi eis clito Eadgarus, comes Waltheofus, et Marleswein,<sup>5</sup> multique alii, cum classe quam congregaverant, occurserunt.<sup>6</sup> De quorum adventu Eboracensis archiepiscopus Aldredus valde tristis effectus, in magnam incidit infirmitatem, et x<sup>o</sup>. anno sui archiepiscopatus, III. idus Septemb. [11 Sept.], feria vi., ut Deum rogaverat, vitam finivit,

A. D. 1069.  
Marianus goes to  
Mentz.

Two sons of  
Harold land  
in the Tavy.

Marianus a  
recluse at  
Mentz.

The sons of  
Svend King  
of Denmark  
arrive in the  
Humber; are  
joined by  
Eadgar, Wal-  
theof, and  
others.

Archbishop  
Ealdred ob.

<sup>1</sup> *Hiberniam redierunt.*] Sax. Chron. 1067, where it is said that one only of Harold's sons came: 'an Haroldes suna.'

<sup>2</sup> LXIV.] So L. and Sax. Chron. a. 1068. C. has XLIV.; Ord. Vital. LXVI.

<sup>3</sup> *Breona.*] This was Brian, son of Eudo count of Brittany.

<sup>4</sup> *Esbernus.*] Correctly As-

biörn. This brother of Svend Estrithson, king of Denmark, had been expelled from England in 1049, after the murder of Biörn.

See vol. I. p. 202, and Lappenberg's England, II. p. 241.

<sup>5</sup> *Marleswein.*] To these the Sax. Chron. adds Gospatrius with the Northumbrians.

<sup>6</sup> *Sax. Chron. a. 1068.*

Yor<sup>k</sup> burnt. et in ecclesia Sancti Petri est sepultus. Octavo post hunc die, scilicet, xiii. kal. Octobris [19 Sept.], Sabbato, Normanni qui castella custodiebant, timentes ne domus, quæ prope castella erant, adjumenta Danis ad implendas fossas castellorum essent, igne eas succendere cœperunt; qui nimis excrescens, totam civitatem invasit, monasteriumque S. Petri cum ipsa consumpsit. Sed hoc ultione divina citissime in eis vindicatum est gravissime. Nam priusquam tota civitas esset combusta, Danica classis supervenit, feria ii., et castellis eodem die fractis, et plus tribus milibus ex Normannis trucidatis, Willelmo Malet cum sua conjuge et duabus liberis, aliisque per paucis, vitæ reservatis, naves cum innumeris repetiere manubiis. Quod ubi regi innotuit Willelmo, exercitu mox congregato, in Northymbriam efferato properavit animo, eamque per totam hiemem devastare, hominesque trucidare, et multa mala non cessabat agere.<sup>1</sup> Interea nuntiis ad Danicum comitem Esbernum missis, spopondit se clanculo daturum illi non modicæ summam pecuniæ, et permissurum licenter exercitui suo victimum sibi circa ripas maris rapere, ea tamen interposita conditione, ut sine pugna discederet peracta hieme. Ille autem auri argenteique nimis avidus, non sine magno dedecore sui petitis concessit. Normannis Angliam vastantibus, in Northymbria et quibusdam aliis provinciis anno præcedenti, sed præsenti et subsequenti fere per totam Angliam, maxime per Northymbriam et per contiguas illi provincias, adeo fames prævaluit, ut homines equinam, caninam, cattinam, et carnem comedenter humanam.

A.D. 1070. Willelmi Herefordensis comitis et quorundam aliorum consilio, tempore Quadragesimali [17]

The Nor-  
mans there  
defeated by  
the Danes.

William lays  
waste all  
Northumb-  
ria;

bribes the  
Danish Jarl  
Asbiörn.

A famine in  
Northumb-  
ria.

William  
seizes the

<sup>1</sup> Sax. Chron. a. 1068.

Feb.], rex Willelmus monasteria totius Angliae <sup>treasures de-</sup>  
 perscrutari, et pecuniam, quam ditiores Angli,  
 propter illius austeritatem et depopulationem, in  
 eis deposuerant, auferri et in ærarium suum jus-  
 sit deferri. Concilium magnum in octavis Paschæ <sup>monasteries.</sup>  
 [4 Apr.] Wintoniæ celebratum est, jubente et  
 præsente rege Willelmo, domino Alexandro papa  
 consentiente, et per suos legatos Earmenfredum  
 Sedunensem episcopum,<sup>1</sup> et presbyteros Joha-  
 nem et Petrum, cardinales sedis apostolicæ, suam  
 auctoritatem exhibente. In quo concilio Sti-  
 gandus Doruberniæ archiepiscopus degradatur  
 tribus ex causis, scilicet, quia episcopatum Win-  
 toniæ cum archiepiscopatu injuste possidebat; et  
 quia, vivente archiepiscopo Roberto, non solum  
 archiepiscopatum sumpsit, sed etiam ejus pallio,  
 quod Cantwariæ remansit, dum vi injuste ab  
 Anglia pulsus est, in missarum celebratione  
 aliquandiu usus est; et post a Benedicto, quem  
 sancta Romana ecclesia excommunicavit, eo  
 quod pecuniis sedem apostolicam invasit, pallium  
 accepit. Ejus quoque frater Agelmarus East-  
 Anglorum episcopus est degradatus. Abbates <sup>Ægelmær</sup>  
 etiam aliqui ibi degradati sunt, operam dante <sup>bp. of the E.</sup>  
 rege ut quamplures ex Anglis suo honore priva-  
 rentur, in quorum locum suæ gentis personas  
 subrogavit, ob confirmationem scilicet sui quod  
 noviter adquisierat regni. Hic et nonnullos, tam  
 episcopos quam abbates, quos nulla evidenti  
 causa nec concilia nec leges seculi damnabant,  
 suis honoribus privavit, et usque ad finem vitæ  
 custodiæ mancipatos detinuit, suspicione, ut dixi-  
 mus, tantum inductus novi regni. In hoc itaque <sup>Bp. Wulf-</sup>  
 concilio, dum cæteri trepidi, utpote regis agno- <sup>stan's claims.</sup>

<sup>1</sup> *Sedunensem episcopum.*] Bishop of Sion, the chief town of the Valais. See vol. i. p. 220, and note.

scentes animum, ne suis honoribus privarentur timerent, venerandus vir Wulstanus, Wigornensis episcopus, possessiones quamplures sui episcopatus ab Aldredo archiepiscopo, dum a Wigornensi ecclesia ad Eboracensem transferretur, sua potentia retentas, quæ eo tunc defuncto in regiam potestatem devenerant, constanter proclamabat, expetebat, justitiamque inde fieri tam ab ipsis qui concilio prærerant, quam a rege flagitabat. At quia Eboracensis ecclesia, non habens pastorem qui pro ea loqueretur, muta erat, judicatum est ut ipsa querela sic remaneret quousque, archiepiscopo ibi constituto qui ecclesiam defenderet, dum esset qui ejus querelæ responderet, ex objectis et responsis posset evidentius ac justius judicium fieri. Sicque tunc ea querela ad tempus remansit. Die autem Pentecostes [23 Maii] rex apud Windesoram venerando Baiocensi canonico Thomæ Eboracensis ecclesiæ archiepiscopatum, et Walcelino suo capellano Wintoniensis ecclesiæ dedit præsulatum; cuius jussu mox in crastino prædictus Sedunensis episcopus Armenfridus synodum tenuit, Johanne et Petro præfatis cardinalibus Romam reversis. In qua synodo Agelricus<sup>1</sup> Suth-Saxonum pontifex non canonice degradatur, quem rex sine culpa mox apud Mearlebeorge in custodia posuit: abbates etiam quamplures sunt degradati. Quibus degradatis, rex suis capellanis, Arfasto East-Anglorum, et Stigando Suth-Saxonum dedit episcopatum; qui Stigandus mutavit sedem in Cicestram, dioecesis suæ civitatem: nonnullis etiam Normannicis monachis dedit abbatias. Et quia Doruberniæ

Thomas  
canon of  
Bayeux  
made abp. of  
York, and  
Walcelin  
bp. of Win-  
chester.

Ægelric bp.  
of Selsey de-  
posed. Arfast  
made bp. of  
the E. Angles,  
and Stigand  
of Selsey.

<sup>1</sup> *Agelricus.*] His name does not appear in the list (vol. i. p. 234), but he succeeded Heca in 1057. See vol. i. p. 214. His successor Stigand must not be confounded with the archbishop.

archipræsul depositus, et Eboracensis erat defunctus, jussu regis, in octavis Pentecostes [23 Maii], ab eodem Armenfrido, Sedunensi episcopo, ordinatus est Walcelinus. Imminente autem festivitate S. Johannis Baptistæ [24 Jun.], comes Esbernus, cum classe quæ in Humbræ flumine hiemaverat, Danemarciam adiit; sed frater suus, rex Danorum Suanus, illum, propter pecuniam, quam contra voluntatem Danorum a rege Willemo acceperat, exlegavit. Vir strenuissimus Edricus, cognomento Silvaticus, cuius supra me-  
 minimus, cum rege Willelmo pacificatur. Post  
 hæc, rex accito de Normannia Landfranco Cado-  
 mensi abbe, genere Longobardo, viro unde-  
 cunque doctissimo, omnium liberalium artium  
 divinarumque simul ac secularium literarum sci-  
 entia peritissimo, consiliis quoque ac gubernatione  
 rerum mundialium æque prudentissimo, die  
 Assumptionis S. Mariæ [15 Aug.] archiepisco-  
 sum constituit Cantwariensis ecclesiæ, et in festi-  
 vitate S. Johannis Baptistæ [24 Jun.], die Domini-  
 nica, archiepiscopum consecrari fecit Cantwa-  
 riæ.<sup>1</sup> Consecratus est autem ab episcopis Gi-  
 sone Wyllensi, et a Waltero Herefordensi, qui  
 ambo Romæ a Nicolao papa ordinati sunt,  
 quando Aldredus Eboracensium archiepiscopus  
 pallium suscepit; vitabant enim a Stigando, qui  
 tunc archiepiscopatui Doruberniæ præsidebat,  
 ordinari, quia illum noverant non canonice pal-  
 lium suscepisse. Herimannus etiam episcopus,  
 qui jam præsulatus sedem a Scireburna transtu-  
 lerat Salesberiam, cum quibusdam aliis, ejus in-  
 terfuit consecrationi. Deinde Landfrancus Tho-  
 mam Eboracensem consecravit episcopum. His

Asbjörn  
returns to  
Denmark,  
and is out-  
lawed.

Edric the  
Forester re-  
conciled with  
William.

Lanfrank,  
abbot of Caen,  
made abp. of  
Canterbury.

<sup>1</sup> *Cantwariæ.*] See the Life of Lanfrank by Milo Crispus, in D'Achery's edition of Lanfrank's works; also, a good notice of him in Lappenberg's Gesch. v. England, II. pp. 102, seqq.

Abp. Thomas  
consecrated  
by Lanfrank.  
Wulfstan  
gains his  
cause.

gestis, reverendi Wlstani, Wigornensis episcopi, mota est iterum querela,<sup>1</sup> episcopo jam consecrato Thoma, qui pro Eboracensi loqueretur ecclesia; et in consilio, in loco qui vocatur Pedreda celebrato, coram rege ac Doruberniæ archiepiscopo Landfranco, et episcopis, abbatibus, comitibus, et primatibus totius Angliæ, Dei gratia adminiculante, est terminata. Cunctis siquidem machinamentis non veritate stipatis, quibus Thomas ejusque fautores Wigornensem ecclesiam deprimere, et Eboracensi ecclesiæ subjicerere, ancillamque facere modis omnibus satagebant, justo Dei judicio ac scriptis evidentissimis detritis, et penitus annihilatis, non solum vir Dei Wlstanus proclamas et expertas possessiones recepit, sed et suam ecclesiam, Deo donante ac rege concedente, ea libertate liberam suscepit, qua primi fundatores ejus, sanctus rex Æthelredus, Osherus Hwicciorum subregulus, cæterique Merciorum reges, Kenredus, Æthelbaldus, Offa, Kenulfus, eorumque successores, Eadwardus Senior, Æthelstanus, Eadmundus, Edredus, Eadgarus ipsam liberaverant. Ægelwinus Dunholmi episcopus ab hominibus regis Willelmi capitur, et in carcerem truditur: ubi dum ex nimio cordis dolore comedere nolle, fame et dolore moritur.<sup>2</sup> Siwardo Hrofensi episcopo defuncto, Arnostus Beccensis monachus, et Arnosto Gundulfus, ejusdem ecclesiæ monachus, successit.

Imprisonment  
and death of  
Ægelwine,  
bp. of Dur-  
ham.

Siward, bp. of  
Rochester,  
ob.: succeed-  
ed by Arnost,  
and he by  
Gundulf.

A. D. 1071.  
Lanfrank  
and Thomas  
go to Rome.

Landfrancus et Thomas Romam iverunt, et ab Alexandro papa pallium susceperunt. Comites

<sup>1</sup> Querela.] Quæstio. L.

year with Morkere, Hereward, and their associates at Ely. His

<sup>2</sup> Dolore moritur.] The death of Ægelwine is here anticipated, as we find him in the following

death, as we shall presently see, took place at Abingdon in 1701. See also Sax. Chron.

Edwinus et Morkarus, quia rex Willelmus eos in custodiam ponere voluit, latenter e curia ejus fugerunt, et aliquandiu contra illum rebellaverunt; verum ubi quod cœperunt, sibi non prospere cessisse viderunt, Edwinus regem Scottorum Malcolmum adire decrevit; sed in ipso itinere a suis insidias perpessus occiditur. Morkarus vero, et Ægelwinus, Dunholmensis episcopus, et Siwardus, cognomento Barn,<sup>1</sup> et Herewardus vir strenuissimus, cum multis aliis, Heli insulam navigio petierunt, in ea hiemare volentes. Sed hoc auditio, rex cum butsecarlis in orientali plaga insulæ omnem illis exitum obstruxit, et pontem in occidentali duorum milliariorum longum fieri jussit. At illi, ubi se viderunt sic esse conclusos, repugnare desistebant; et omnes, excepto Herewardo viro strenuissimo, qui per paludes cum paucis evasit, regi se dedebant; qui mox episcopum Ægelwinum Abandoniam missum in custodiam posuit, ubi in ipsa hieme vitam finivit. Comitem vero cæterosque per Angliam divisos, partim custodiae mancipavit, partim, manibus truncatis vel oculis erutis, abire permisit.<sup>2</sup>

Post Assumptionem S. Mariæ [15 Aug.] rex Anglorum Willelmus, habens in comitatu suo Edricum, cognomento Silvaticum, cum navali et equestre exercitu Scottiam profectus est, ut eam suæ ditioni subjugaret; cui rex Scottorum Malcolmus, in loco qui dicitur Abernithici, occurrit, et homo suus devenit.<sup>3</sup> Ægelricus, quondam Dunhol-

Rebellion of  
Eadwine and  
Morkere.

Death of  
Eadwine.  
Morkere,  
Ægelwine,  
Siward, and  
Hereward  
take refuge  
in Ely.

Escape of  
Hereward.  
Fate of the  
others.

A. D. 1072.  
William invades  
Scotland.

Malcolm be-  
comes his  
liegeman.

Ægelric bp.  
of Durham

<sup>1</sup> *Barn.*] Bran. *L.*

<sup>2</sup> Aldredus etiam abbas Abbevillie apud castellum Walin-gafordense in captione ponitur, sed aliquanto post tempore inde eductus, in manus Wintoniensis episcopi Walchelini servandus committitur, apud quem mansit quoad vixit: cui in abbatiam suc-

cessit Athelelmus de monasterio Gemmetico monachus. *L. add.*

<sup>3</sup> *Et homo suus devenit.*] Sax. Chron. The Scottish writers maintain that (with the exception of William the Lion) the homage rendered by their kings was not for the realm of Scotland, but for the lands they held in England.

ob. Walchere succeeds  
 & Egelwine. mensis episcopus, apud Westmonasterium, quo rex Willelmus illum miserat custodiendum, idibus Octobris [15 Oct.], feria secunda, vita decessit. Successit & Egelwino in episcopatum Dunholensem Walcerus, genere Lotharingus.

A.D. 1073.  
 William takes possession of Maine. Eadgar & Etheling reconciled with William.

Rex Anglorum Willelmus civitatem quæ vocatur Cinomannis, et provinciam ad illam pertinentem, maxime Anglorum adjutorio, quos de Anglia secum duxerat, sibi subjugavit. Clito Eadgarus de Scottia per Angliam venit in Normanniam, et cum rege se repacificavit.

A.D. 1074.  
 Roger earl of Hereford, Ralph de Guader, earl of Norfolk, and Waltheof conspire against William.

Herefordensis comes Rogerus, filius Willelmi ejusdem pagæ comitis, East-Anglorum comiti Radulfo, contra præceptum regis Willelmi, sororem suam conjugem tradidit,<sup>1</sup> nuptiasque permagnificas cum plurima multitudine optimatum in Grantebrycensi provincia, in loco qui Yxninga dicitur, celebrantes, magnam conjurationem, plurimis assentientibus, contra regem Willelum ibi fecerunt; comitemque Waltheofum suis insidiis præventum, secum conjurare compulerunt: qui mox ut potuit, Landfrancum Dorubernensem archiepiscopum adiit, pœnitentiamque ab eo pro facto licet non sponte sacramento accepit, ejusque consilio regem Willelum in Normannia degentem petiit, eique rem ex ordine gestam pandens, illius misericordiæ ultro se dedit. Verum illi supra memorati conjurationis principes, cœptis operam daturi, sua castella repetiere, rebellionemque adoriri omni conatu cum suis

The question has caused much controversy between the two countries, but in Lingard (Hist. II. p. 36, edit. 1837) and Palgrave (Engl. Comm. II. p. ccc.xxi.) may be found all that can be advanced on the English side of the question, while the Scottish view

of the case has been very ably set forth by the late learned and judicious John Allen, in his 'Vindication of the Ancient Independence of Scotland.'

<sup>1</sup> The Sax. Chron. sub aa. 1075, 1076, states that the marriage took place with William's consent.

fautoribus cœpere. Sed Herefordensi comiti, ne, Sabrina transvadato, Radulfo comiti ad locum destinatum cum suo exercitu occurreret, restitut Wlstanus Wigornensis episcopus cum magna militari manu, et Ægelwius Eoveshannensis abbas cum suis, ascitis sibi in adjutorium Ursone vicecomite Wigornæ, et Waltero de Laceio, cum copiis suis, et cætera multitudine plebis. At vero Radulfo comiti, prope Grantebrycgiam castrametanti, Odo Baiocensis episcopus, frater regis, et Gosfridus Constantiensis episcopus, congregata magna copia, tam Anglorum quam Nortmannorum, ad bellum parati occurrerunt. Ipse autem suos conatus infirmari cernens, multitudinem resistentium veritus, ad Northwic clanculo refugit, et castello suæ conjugi militibusque suis commendato, ascensa navi de Anglia ad minorem Brytanniam fugit: quem fugientem adversarii illius insecurti, omnes quos de suis comprehendere poterant vel interemerunt, vel diversis modis debilitaverunt. Dein principes castellum tamdiu obsederunt, quoad pace data permisso regis, comitissæ cum suis exire de Anglia liceret. His gestis, rex autumnali tempore de Normannia rediens, comitem Rogerum in custodia posuit; comitem etiam Waltheofum, licet ab eo misericordiam expetierat, custodiae tradidit. Edgitha, regis Haroldi germana, quondam Anglo-rum regina, Decemb. mense, xiv. kal. Januarii [19 Dec.] decessit Wintoniæ; cuius corpus regis jussu Lundoniam delatum, juxta corpus domini sui regis Eadwardi honorifice est in Westmonasterio tumulatum; ubi rex proxima Nativitate curiam suam tenuit, et ex eis qui contra illum cervicem erexerant, de Anglia quosdam exlegavit, quosdam erutis oculis, vel manibus truncatis, deturpavit. Comites vero Waltheofum et Rogerum,

are opposed  
by Wulfstan  
bishop of  
Worcester,  
Odo bp. of  
Bayeux, and  
Geoffrey bp.  
of Coutances.

Queen  
Eadgyth ob.

judiciali sententia damnatos, artiori custodiae  
mancipavit.

A. D. 1075.

Waltheof put  
to death.

Comes Waltheofus, jussu regis Willelmi, extra civitatem Wintoniam ductus, indigne et crudeliter securi decapitatur, et in eodem loco terra obruitur: sed processu temporis, Deo sic ordinante, corpus ejus de terra levatur, et magno cum honore Cruland deportatur, et in ecclesia honorifice tumulatur. Hic cum adhuc temporali frueretur vita, arta positus in custodia, e quæ gesserat inique incessanter deflevit et amarissime: vigiliis, orationibus, jejuniis, et eleemosynis Deum studuit placare; cujus memoriam voluerunt homines in terra delere, sed creditur vere illum cum sanctis in cœlo gaudere, prædicto archipræsule piæ memoriae Landfranco, a quo, confessione facta, pœnitentiam acceperat, fideliter attestante; qui et impositi criminis, supradictæ scilicet conjurationis, illum immunem affirmabat esse, et quæ in cæteris commisisset, ut verum Christianum, pœnitentialibus lachrymis deflevisse; seque fœlicem fore si, post exitum vitæ, illius fœlici potiretur requie.<sup>1</sup>

William goes  
to Brittany.

Post hæc mare transito, rex in minorem Brytanniam suam movit expeditionem, et castellum Radulfi comitis, quod Dol nominatur, tamdiu obsedit donec Francorum rex Philippus illum inde fugaret.<sup>2</sup>

A. D. 1077.

Robert  
ravages  
Normandy.

Rotbertus, Willelmi regis primogenitus, eo quod Normanniam, quam sibi ante adventum ipsius in Angliam, coram Philippo rege Francorum dederat, possidere non licebat, Franciam adiit, et auxilio Philippi regis, in Normannia magnam frequenter prædam agebat, villas comburebat, homines perimebat, et patri suo non parvam molestiam et anxietatem inferebat.

<sup>1</sup> Ingulphi Hist.

<sup>2</sup> Sax. Chron. a. 1076.

Rex Scottorum Malcolmus, post Assumptio-  
nem S. Mariæ [15 Aug.], Northymbriam usque  
ad magnum flumen Tinae devastavit, multos occi-  
dit, plures captivavit, et cum praeda magna rediit.

A. D. 1079.  
Malcolm of  
Scotland ra-  
vages North-  
umbria.

Rex Willelmus filio suo Rotberto, ante castellum  
Gerbothret,<sup>1</sup> quod ei rex Philippus præstiterat,  
dum pugnam intulerit, ab ipso vulneratus in  
brachio, de suo dejectus est emissario: sed mox  
ut illum per vocem cognovisset, festinus descen-  
dit, ac illum suum caballum ascendere jussit, et  
sic abire permisit. Ille autem, multis suorum  
occisis nonnullisque captis, ac filio suo Willelmo  
cum multis aliis vulnerato, fugam iniit.<sup>2</sup> Ve-  
nerandus vir Rotbertus, qui per ministerium  
reverendissimi Wigornensis episcopi Wlstani  
gradum presbyteratus suscepit, a Landfranco  
archipræsule Doruberniæ, ad Herefordensem  
ecclesiam, iv. kal. Januarii [29 Dec.], die Domi-  
nica, episcopus ordinatur Cantuariæ.

William  
wounded and  
unhorsed be-  
fore the  
castle of  
Gerberoi.

Dunholmensis episcopus Walcerus, genere Lo-  
tharingus, in loco qui dicitur Ad Caput Capræ,  
ii. idus Maii [14 Maii], feria v., a Northymbren-  
sibus est occisus, in ultionem necis Liulfi, nobilis  
generosique ministri. Hic itaque vir late per  
Angliam possessiones multas ex hæreditario jure  
possedit; sed quia ubique locorum Normanni  
incessanter ea tempestate operam dabant suæ  
feritati, cum suis omnibus ad Dunholme se con-  
tulit, quia S. Cuthbertum corde sincero dilexit;  
quippe cui idem sanctus, ut ipsem Aldredo  
Eboracensi archiepiscopo, et aliis viris religiosis  
narrare consueverat, et dormienti et vigilanti  
persæpe apparuit, et quæ fieri voluit, ut suo fidelí  
amatori, revelavit: sub cujus pace, nunc et in  
oppido, nunc in suis possessionibus, quas illis in

Robert or-  
dained bp.  
of Hereford.

A. D. 1080.  
Murder of  
Walchere bp.  
of Durham,  
at Gateshead.

<sup>1</sup> Gerbothret.] Gerberoi, a town of Picardy, five French leagues from Beauvais.

<sup>2</sup> Sax. Chron.

partibus habuerat, longo tempore degit. Cujus adventus episcopo Walcero non extitit ingratus, quia eidem sancto valde devotus extiterat in omnibus. Idcirco ab ipso in tantum dilgebatur, ut absque illius consilio majores secularium negotiorum causas nullatenus agere vellet aut disponeret. Ob quam rem suus capellanus Leobwinus, quem in tantum exaltaverat ut et in episcopatu et in comitatu fere nil sine illius arbitrio agitaretur, invidiae stimulis succensus, et propter suam potentiam tædis superbiæ nimis inflatus, se contra prædictum virum arroganter erexit; qua propter nonnulla ejus judicia atque consilia flocci pendebat, omnibusque modis annullare sudabat. Frequenter etiam coram episcopo, non sine minis, cum eo litigans, illum verbis probrosis sæpius ad iracundiam provocabat. Quadam itaque die, cum idem vir Liulfus ab episcopo vocatus ad consilium, legalia quæque et recta decerneret, obstinatus ei Leobwinus obstitit, et loqueliis illum contumeliosis exacerbavit. Sed quia ille respondit ei durius solito, de placiti loco discessit illico, et evocans ad se Gilebertum, cui præsul, quia suus propinquus extitit, comitatum Northymbrenium subregendum commiserat, ut se vindicaret obnixe rogavit, et Liulfum quam citius posset morti tradere maturaret. Ille autem confessim inquis petitionibus acquiescens suis, et episcopi et ejusdem Leobwini militibus in unum coadunatis, ad villam ubi tunc Liulfus morabatur, nocte quadam perrexit, ac illum cum sua familia fere tota in domo propria injuste peremisit. Quo cognito, graviter antistes ex corde suspiravit intimo, et capitio de capite detracto et in terram projecto, Leobwino, qui tunc præsens aderat, tristis dixit continuo: ‘Tuis, Leobwine, factionibus dolosis

acta sunt hæc, et insiliis stolidissimis ; idcirco  
volo te scire pro certo quia et me et te omnem-  
que familiam meam tuæ linguæ peremisti gladio.'  
Hoc dicto, in castellum se proripuit festinato,  
confestimque nuntiis per Northymbriam missis,  
omnibus nuntiari curavit, se necis Liulfi con-  
scium non fuisse, quin potius ejus occisorem  
Gilebertum omnesque socios ipsius de North-  
ymbria penitus exlegasse, ac paratum fore  
semetipsum purgare secundum judicium ponti-  
ficale. Dein, missis intercurrentibus, ille paren-  
tesque occisorum, pace ad invicem data et ac-  
cepta, locum et diem quo convenire interque se  
pacem firmiorem facere possent, statuere. Quo  
adveniente, loco constituto in unum convenere ;  
verum cum illis episcopus sub divo noluit placi-  
tare, sed in ecclesiam quæ ibi erat, cum suis  
clericis ac honorabilioribus militibus intravit, et  
consilio habito, semel et iterum de suis quos  
voluit, pro pace facienda, foras ad eos misit. At  
illi nequaquam petitis acquiescebant, quia Liul-  
fum illius jussione peremptum fuisse pro certo  
credebant. Nam Gilebertum ejusque socios,  
nocte post necem propinqui sui proxima, non  
solum in domum suam Leobwinus familiariter et  
amicabiliter suscepit, verum etiam episcopus ipse  
illum, ut prius, in suam gratiam familiamque  
recepit. Unde omnes, qui ex parte antistitis  
foris inventi fuerant, primitus occiderunt, paucis  
fuga reservatis. Quo viso, ut hostium furori  
satisfaceret, propinquum suum, præfatum Gile-  
bertum, cuius anima quærebatur, præsul de  
ecclesia jussit exire : quem egredientem milites  
repugnaturi e vestigio sunt secuti ; sed mox ab  
hostibus undique gladiis et lanceis appetiti, in  
momento sunt perempti, duobus tantum Anglicis  
ministris propter consanguinitatem pepercerunt.

Leofwinum quoque Dunholmensem decanum, quia sæpius episcopo adversus illos multa dererat insilia, et clericos alios, statim ut egressi sunt, occiderunt. Episcopus autem, ut intellexit illorum furorem nulla ratione iri mitigatum quivisse, nisi caput et auctor totius illius calamitatis occideretur Leobwinus, rogavit illum egredi foras; sed cum penitus ut egredieretur ab illo extorquere nequiret, ad ecclesiæ januas ipsem accessit, sibique vitam concedi poposcit. Quibus renuentibus, caput suæ chlamydis limbo cooperiens, foras exivit, et mox inimicorum gladiis percussus occubuit. Dein Leobwinum egredi jussérunt: quo nolente, ecclesiæ tecto parietibusque ignem imposuere. At ille potius ustulatiōne quam occisione vitam eligens finire, flamas aliquandiu sustulit: sed cum semiustus esset, exilivit, et frustum concisus nequitiae suæ poenas exsolvendo miser interiit. Ob quorum detestandæ necis vindictam, rex Willelmus eodem anno devaſtavit Northymbriam.<sup>1</sup>

Devastation  
of North-  
umbria.

A. D. 1081. Willelmus abbas monasterii S. Vincentii martyris a rege Willelmo electus, Dunholmensem episcopatum suscepit, et non. Januarii [5 Jan.] ab archiepiscopo Thoma consecratus est.

A. D. 1082. Rex Willelmus fratrem suum Odonem, Baiocensem episcopum, Normanniæ in custodiam posuit.

A. D. 1083. Outrages by abbot Turstan at Glastonbury. Seditio nefanda inter monachos et indigne nominandum abbatem Turstanum Glæstoniæ facta est, quem rex Willelmus de monasterio Cadomi,<sup>2</sup> nulla prudentia instructum, eidem loco abbatem præfecerat. Hic inter cætera stultitiae suæ opera, Gregorianum cantum aspernatus,

<sup>1</sup> Northymbriam.] Sax. Chron. Malmesb. Gesta Regum Angl. For other particulars of the p. 451, edit. E. H. S., and De murder of Walchere, see Sim. Pont. lib. III. Dunelm. aa. 1080, 1072, W. <sup>2</sup> Cadomi.] Cadomum, Caen.

monachos cœpit compellere, ut illo relicto cujus-dam Willelmi Fescannensis<sup>1</sup> cantum discerent et cantarent. Quod dum ægre acciperent, quippe qui jam tam in hoc quam in cætero ecclesiastico officio secundum morem Romanæ ecclesiæ inse-nuerant, subito, armatus militari manu, illis ignorantibus, quadam die in capitulum irruit, monachos nimio terrore fugientes in ecclesiam ad altare usque persequitur, jaculisque et sagittis cruceis et imagines ac feretra sanctorum manus militaris transfigens, unum etiam monachum sa-crum amplexantem altare lancea transverberans, interemit; alium ad altaris crepidinem sagittis confossum necavit; cæteri vero, necessitate com-pulsi, scannis et candelabris ecclesiæ fortiter se defendantes, licet graviter vulnerati, milites omnes retro chorum abegerunt; sicque factum est, ut duo occisi, quatuordecim vulnerati ex mon-achis, nonnulli etiam de militibus sauciati existerent. Hinc moto judicio, dum maxima abbatis esse culpa patuit, rex eundem abbatem summovit, et in monasterio suo in Normannia posuit. De monachis vero quamplures per epi-scopatus et abbatias, jussu regis, custodiendi disperguntur. Cujus post mortem, idem abbas iterum abbatiam suam a filio ejus rege Willelmo quingentis libris argenti emit, et per ecclesiæ possessiones aliquot annis pervagatus, longe ab ipso monasterio, ut dignus erat, misere vitam finivit.<sup>2</sup> Regina Mahtilda iv. nonas Novembris [2 Nov.], feria v., decessit in Normannia, et Cadomi est sepulta.

Rex Anglorum Willelmus de unaquaque hida per Angliam sex solidos accepit.

A. D. 1084.  
A tax of six  
shillings per  
hide.

<sup>1</sup> *Fescannensis.]* Fescamnum, | <sup>2</sup> *Sax. Chron., Lanfranci Epist.*  
Fécamp. | 53.

A. D. 1085.

Eadmund  
abbot of  
Pershore ob.;succeeded by  
Thurstan.  
Cnut king  
of Denmark  
prepares to  
invade  
England.Maurice  
made bishop  
of London,  
William of  
Thetford, and  
Robert of  
Chester.A. D. 1086.  
The great  
survey of  
England.

Eximiae vir probitatis et venerationis, Personensis abbas Eadmundus, xvii. kal. Julii [15 Jun.], die Dominica, in bona senectute decessit, et a venerabili Glawornensi abbatte Serlone sepultus est honorifice: cui successit Glawornensis monachus Turstanus.<sup>1</sup> Eodem anno rex Danorum Canutus, cum classe valida, et auxilio sacerdi sui Rotberti, Flandrensis comitis, in Angliam venire paratus erat. Unde rex Willelmus, de tota Gallia solidariis, pedonibus, et sagittariis multis milibus conductis, et nonnullis de Normannia sumptis, autumnali tempore Angliam rediit, et eis per totum regnum divisis, episcopis, abbatibus, comitibus, baronibus, vicecomitibus, ac regis præpositis victum præbere mandavit. Sed ubi cognovit suos inimicos impeditos fuisse, partem exercitus remisit, partem secum per totam hiemem retinuit, et in Nativitate Domini [25 Dec.] curiam suam Glawornæ tenuit,<sup>2</sup> ubi tribus suis capellaniis, Mauricio scilicet Lundoniensem, Willelmo Theodfordensem, Rotberto Cestensem dedit præsulatum.

Willelmus rex fecit describi omnem Angliam, quantum terræ quisque baronum suorum possidebat, quot feudatos milites, quot carrucas, quot villanos, quot animalia, immo quantum vivæ

<sup>1</sup> *Eximiae . Turstanus.] L. omit.*

<sup>2</sup> *Glawornæ tenuit.] Sax. Chron.* The Danish fleet, which lay ready to sail in the Limfiord in Jutland, had been joined by sixty ships from Norway, sent by king Olaf Kyrre, who was eager to avenge the death of his father Harald Hárdráða, slain, as we have seen, at the battle of Stamford Bridge. To this armament, we are told, six hundred vessels were to be added by Cnut's father-in-law, Robert count of Flanders. But while

Cnut was staying at Slesvig, intelligence reached him that the Wends were meditating an invasion of the Danish territory, and that great discontent prevailed among the crews, fostered, it was suspected, by Cnut's brother Olaf, jarl of South Jutland or Slesvig, and some of the principal Danes, on whom the gold of England had not been lavished in vain. Hereupon the fleet was disbanded, and the men returned to their homes. See Dahlmann, Gesch. von Dännem. I. p. 199.

pecuniae quisque possidebat in omni regno suo, a maximo usque ad minimum, et quantum redditus quæque possessio reddere poterat: et vexata est terra multis cladibus inde procedentibus.<sup>1</sup> Et in hebdomada Pentecostes [24 Maii], suum filium Heinricum, apud Westmonasterium, ubi curiam suam tenuit, armis militaribus honoravit. Nec multo post mandavit ut archiepiscopi, episcopi, abbes, comites, barones, vicecomites, cum suis militibus, die kalendarum Augustarum [1 Aug.] sibi occurserent Searesbyriæ; quo cum venissent, milites illorum sibi fidelitatem contra omnes homines jurare coegit. Eo tempore, clito Eadgarus, licentia a rege impetrata, cum cc. militibus mare transiit, et Apuliam adiit; cuius germana, virgo Christina, monasterium, quod Rumesia nuncupatur, intravit, et vestem sanctimonialis habitus suscepit. Eodem anno animalium pestis, et magna extitit aëris intemperies.

Prince Henry knighted.

Eadgar  
Ætheling  
goes to Apu-  
lia.  
His sister  
Christina  
a nun at  
Rumsey.

A.D. 1087.  
Fevers and  
famine. St.  
Paul's burnt.

Hoc anno, primo febribus, deinde fame quamplures mortui sunt. Interea vorax flamma consumpsit omnes ferme principales civitates Angliæ, ecclesiam quoque Sancti Pauli Apostoli, cum majori et meliori parte Lundoniæ. Dani suum dominum regem Canutum, vi. idus Julii [10 Jul.], Sabbato, in quadam ecclesia martyrizaverunt.<sup>2</sup> Cicestrensis episcopus Stigandus, abbas Sancti Augustini Scollandus, abbas Batho-

Murder of  
St. Cnut.

Stigand bp. of  
Chichester and  
other ecclesi-  
astics ob.

<sup>1</sup> *Willelmus....procedentibus.*] The result of this inquisition is recorded in the volumes preserved in the Chapter-house at Westminster, and bearing the title of Domesday Book, for a full account of which the reader is referred to the 'General Introduction to Domesday Book,' by Sir H. Ellis, printed under the au-

thority of the late Record Commission in 2 vols. 8vo., 1833.

<sup>2</sup> *Martyrizaverunt.*] Irritated by the failure of his enterprise against England, in consequence of the defection of his followers, Cnut had levied intolerable fines on his subjects, among others a poll-tax, in the North called Nef-gjald, or Nose-money; but which

niensis Alsius, et abbas Persorensis Turstanus decesserunt. Ante Assumptionem S. Mariæ [15 Aug.], rex Willelmus in Franciam cum exercitu venit, et oppidum quod Mathantum nuncupatur, et omnes ecclesias in eo sitas, duosque reclusos, igne succendit, indeque in Normanniam redit: sed in ipso reditu dirus viscerum dolor illum apprehendit, et magis ac magis de die in diem gravabat. Cum autem ingravescente ægritudine diem mortis sibi imminere sensisset, fratrem suum, Odonem Baiocensem episcopum, comites Morkarum et Rogerum, Siwardum, cognomento Barn, et Wlnothum regis Haroldi germanum, quem a pueritia tenuerat in custodia, et omnes quos vel in Anglia vel in Normannia custodiæ manciparat, laxavit. Dein filio suo Willelmo regnum tradidit Angliæ, et Rotberto, filio suo primo-genito, qui tunc exulabat in Francia, comitatum concessit Normanniæ: et sic, cœlesti munitus viatico, postquam XX. annis, mensibus X., et XXVIII. diebus, genti Anglorum præfuit, iduum Septemb. die v°. [9 Sept.], regnum cum vita perdidit, et Cadomi, in ecclesia S. Stephani Protomartyris, quam ipse a fundamentis construxerat bonisque ditaverat, sepultus requiescit. Willelmus autem filius ejus Angliam festinato adiit, ducens secum Wlnothum et Morkarum; sed mox ut Wintoniam venit, illos, ut prius fuerant, custodiæ mancipavit, et vi. kal. Octobris [26 Sept.], die Dominico, in Westmonasterio, a Landfranco,

William invades France; burns Mantes;

falls sick;

releases many prisoners;

disposes of his states.

His death and burial.

Arrival in England and coronation of William II.

he was willing to commute into a payment of tithes to the clergy. Fleeing from the indignation of his people, so justly excited by these oppressions, he had taken refuge in the church of St. Alban at Odense, where he received his death-wound, while embracing the altar, from a javelin projected through one of the windows. With him fell his brother Benedict and seventeen followers. Cnut was canonized, and regarded as the protomartyr of Denmark. His death took place vi. id. Julii, die Veneris, a. 1086. Dahlmann ut sup. p. 201 *seqq.*, and Suhm, Bd. iv. p. 703.

Doruberniæ archiepiscopo, in regem consecratus est. Dein Wintoniam rediens, thesauros sui patris, ut ipse jusserat, per Angliam divisit, scilicet quibusdam principalibus ecclesiis x., quibusdam vi. marcas auri, quibusdam minus; ecclesiis etiam in civitatibus vel villis suis per singulas denarios LX. dari; cruces, altaria, scrinia, textos, candelabra, situlas, fistulas, ac ornamenta varia gemmis, auro, argento, lapidibusque pretiosis redimita, per ecclesias digniores ac monasteria jussit dividi. Ejus quoque germanus Rotbertus in Normanniam reversus, thesauros quos invenerat William di- vides his father's treasures. monasteriis, ecclesiis, pauperibus, pro anima patris sui, largiter divisit: et Ulfum, Haroldi Robert fol- lowes his ex- ample; quondam regis Anglorum filium, Dunechal- dumque, regis Scottorum Malcolmi filium, a cu- stodia laxatos, et armis militaribus honoratos, releases Ulf son of Harold, and Duncan prince of Scotland. abire permisit.

Hoc anno inter primates Angliæ magna orta est discordia, pars etenim nobiliorum Normanorum favebat regi Willelmo, sed minima; pars vero altera favebat Rotberto comiti Normanorum, et maxima; cupiens hunc sibi asciscere in regnum, fratrem vero aut fratri tradere vivum, aut regno privare peremptum. Hujus exer- crandæ rei principes extiterunt Odo episcopus Baiocensis, qui et erat comes Cantwariensis, Rotbertus etiam frater ejus, comes Moritunensis, et hic uterque frater fuerat Willelmi regis senioris, sed tantum de matre.<sup>1</sup> Intererant etiam prædicto consilio cum Rotberto, nepote suo, comite Northymbriæ, Gosfridus episcopus Constantiensis, Rogerus comes Scrobbesbyriensis, quod etiam erat pejus, Willelmus episcopus Dunhol-

<sup>1</sup> *Tantum de matre.*] Odo and Robert of Mortain were the sons of Arlot, the mother of the Conqueror, by Herluin de Conteville, to whom she was married before the death of Robert I.

mensis: ea quoque tempestate rex prædictus illius, ut veri consiliarii, fruebatur prudentia; bene enim sapiebat; ejusque consiliis totius Angliae tractabatur respublica. Hi erant quorum majorum terrenarum divitiarum in regno pollebat gloria. Commilitonum etiam, et consodalium coniurationis eis indies crescebat abundantia. Execrabile autem hoc factum clam tractaverunt in Quadragesima [1 Mar.], quod cito in palam prorumpi posset post Pascha [16 Apr.]; nam a regali se subtrahentes curia, munierunt castella; ferrum, flammarum, prædas, necem excitaverunt in patriam. Ecce factum execrabile, ecce bellum, et plusquam civile. Pugnabant enim parentes in filios, fratres in germanos, amici pridem in cognatos, ignoti in extraneos. Interea prædictus episcopus Baiocensis, munita Roveceastra, misit Normanniam, exhortans comitem Rotbertum cito venire in Angliam, nuntians ei rem gestam, affirmans paratum sibi regnum, et si sibi non desisteret, paratam et coronam. Rumore autem percussus insolito, comes exultat, amicis nunciat, quasi jam de victoria securus triumphat, plures ad praedam incitat; Odoni episcopo, patruo suo, auxiliarios in Angliam legat, se quantocius, congregato majori exercitu, secuturum affirmat. Missi a comite Rotberto venerunt in Angliam, ab Odone episcopo ad custodiendum receperunt Roveceastram; et horum ut primates Eustatius junior, comes Bononiae, et Rotbertus de Beleasmo gerebant curam. Hujus vero rei ut ad aures regis pervenit notitia, insolito turbatur molestia; jure autem regio, militari, ut impiger, fretus audacia, mittit legatos, vocat quos sibi credit fidos, vadit Lundoniam, belli tractaturus negotia, expeditionis provisurus necessaria. Congregato vero quantum ad præsens po-

Robert invited to England by his partisans.

William prepares to quell the rebellion.

terat Normannorum, sed tamen maxime Anglorum, equestri et pedestri, licet mediocri, exercitu, statuens leges, promittens fautoribus omnia bona, fretus Dei clementia, qua majorem hostium esse audiebat multitudinem, tendere disposuit Roveceastram. Relatum enim erat ei, ibi esse episcopum Odonem cum omnibus suis, et cohortem ultramarinam. Hinc signa movens, coeptumque aggrediens iter, Tunebrycgiam, cui praeerat Gilebertus filius Ricardi, contrarium sibi invenit: obsedit, in biduo expugnavit, vulneratum Gilebertum cum castello ad deditioinem coegit. Fama volans dicti pervenit Odonis ad aures, et cum sociis inito consilio, relinquens Roveceastram, cum paucis adiit castrum fratris sui Rotberti Moritunensis comitis, quod Pevenesea dicitur, fratremque reperiens, eum ut se teneat hortatur, pollicens se securos ibi posse esse, et dum rex ad expugnandam Roveceastram intenderet, comitem Normanniæ cum magno exercitu venturum, seque suosque liberaturum, et magna fautoribus suis dando præmia, regnum accepturum. Rex igitur, expugnata Tunebrycgia, et ab incolis fidelitate accepta, relicto propter vulnus Gileberto, et castello in custodia locato, iturus ut disposuerat Roveceastram, audivit patruum inde recessisse et Pevenesea adiisse. Initio itaque salubri consilio, illum eo usque cum exercitu persequitur, sperans se belli citius finem assecuturum, si ante triumphare posset de principibus malorum prædictorum. Accelerat, machinas parat, patruum utrumque obsidet: locus erat munitissimus: ad expugnationem indies laborat. Interim circumquaque per Angliam tempestas sævit bellica: Hrofenses Cantwariensibus et Lundoniensibus cædes inferunt et incendia; Landfrancus enim archiepiscopus, et pene omnes optimates ejusdem

provinciæ erant cum rege. Rogerus fautor Rotberti erat in castello suo Arundello, comitis prædicti opperiens adventum. Gosfridus episcopus Constantiensis, in castello Brycstowa, socium conjurationis et perfidiæ habebat secum nepotem suum Rotbertum de Mulbraio, virum gnarum militiæ, qui congregato exercitu invasit Bathoniæ, civitatem regiam, eamque igne succedit, et illa deprædata, transivit in Wiltusciram, villasque depopulans, multorumque hominum strage facta, tandem adiit Givelceastram,<sup>1</sup> obsedit, et expugnare dispositus. Pugnant exterius spe capti prædæ et amore victoriæ, repugnant intrinsecus acriter pro se suorumque salute. Tandem inter utrumque necessitatis vicit causa; repulsus et tristis recedit Rotbertus privatus victoria. Willelmus de Owe<sup>2</sup> Glawornensem invadit comitatum, regiam villam deprædatur Beorchelaum,<sup>3</sup> per totam ferro et flamma grande perpetrat malum. Dum autem hæc iñterim circumquaque perpetrantur mala, Beornardus de Novo Mercatu,<sup>4</sup> Rogerius de Laceio, qui jam super regem invaserat Herefordam, Rawlfus de Mortuo Mari,<sup>5</sup> conjurationis socii, cum hominibus comitis Rogeri de Scrobbesbyria, congregato magno Anglorum, Normannorum, et Walensium exercitu, Wigornensem irruperunt in provinciam, affirmantes se igne crematuros ipsam civitatem Wigreceastram, spoliatiros Dei et S. Mariæ ecclesiam, grandem de regis incolis fidelibus sumpturos vindictam. His auditis, vir magnæ pietatis et columbinæ simplicitatis, Deo populoque quem regebat in omnibus amabilis, regi, ut terreno domino, per

Bp. Wulfstan  
repels the  
insurgent  
barons.

<sup>1</sup> *Givelceastram.*] Ilchester.

<sup>2</sup> *Owe.*] Eu.

<sup>3</sup> *Beorchelaum.*] Berkeley.

<sup>4</sup> *De Novo Mercatu.*] De New-

march.

<sup>5</sup> *De Mortuo Mari.*] De Morti-

mer.

omnia fidelis, pater reverendus Wlstanus, Wigornensis episcopus, magna turbatur molestia, sed Dei respirans misericordia, jam quodammodo alter Moyses parat se viriliter status pro populo et civitate sua. Hostes ad debellandum parant arma; ipse pro imminentि periculo fundit precamina, exhortans subditos ne desperent de Deo, qui non pugnat gladio neque hasta. Normanni interim ineuntes consilium, roganт ipsum episcopum ut ab ecclesia transiret in castellum, tutiores se affirmantes de ejus praesentia, si manus incumberet periculum: diligebant enim eum valde. Ipse autem, ut erat mirae mansuetudinis, et pro regis fidelitate, et pro eorum dilectione, petitioni eorum acquievit. Interea audenter in arma se parat episcopalis familia: conveniunt castellani et omnis civium turma, occurrere se affirmant hostibus ex altera parte Sabrinae fluminis, si hoc eis pontificis annueret licentia. Parati igitur et armis instructi, ipsum ad castellum euntem habent obviam, quam optabant requirunt licentiam; quibus libenter annuens, 'Ite,' inquit, 'filii, ite in pace, ite securi, cum Dei et nostra benedictione. Confidens ego in Domino, spondeo vobis, non hodie nocebit vobis gladius, non quicquam infortunii, non quisquam adversarius. State in regis fidelitate, viriliter agentes pro populi urbisque salute.' His dictis, alacres pontem reparatum transeunt, hostes de longinquο accelerantes conspiciunt; inter quos magna belli jam seruebat insanìa; contumaciter enim episcopi contemnentes mandata, in terram ipsius posuerunt incendia. Quo auditio, episcopus ingenti concutitur dolore, videns debilitari res ecclesiæ; acceptoque inde consilio, gravi eos, ab omnibus qui circumaderant coactus, percussit anathemate. Res miranda, et Dei virtus et viri bonitas nimis A miracle.

in hoc prædicanda ; nam statim hostes, ut sparsi vagabantur per agros, tanta membrorum percutiuntur debilitate, tanta exteriori oculorum attenuantur cœcitate, ut vix arma valerent ferre, nec socios agnoscere, nec eos discernere qui eis obrant ex adversa parte. Illos fallebat cœcitatis ignorantia, nostros confortabat Dei et episcopalis benedictionis confidentia. Sic illi insensati nec sciebant capere fugam, nec alicujus defensionis quærebant viam ; sed Dei nutu dati in reprobum sensum, facile cedeabant manibus inimicorum. Cæduntur pedites, capiuntur milites, cum Normannis tam Angli quam Walenses, cæteris vero vix debili elapsis fuga. Regis fideles cum pontificis familia, exultantes in gaudio, sine ulla diminutione suorum, redeunt ad propria : gratias Deo referunt de rerum ecclesiæ incolumitate, gratias episcopo referunt de consilii ejus salubritate.

A. D. 1089.

Abp. Lan-  
frank ob.  
An earth-  
quake.

Dorubernensis archiepiscopus Landfrancus, IX. kal. Junii [24 Maii], feria v., obiit. Eodem anno III. idus Augusti [11 Aug.], Sabbato, circa horam diei tertiam, terræ motus permaximus extitit per Angliam.

A. D. 1090.

William  
endeavours  
to get pos-  
session of  
Normandy.

Rex Anglorum Willelmus junior, fratri suo Rotberto Normanniam adimere et suæ ditioni cupiens subjicere, primo castellum Walteri de Sancto Walarico,<sup>1</sup> et castellum Odonis de Albamarno,<sup>2</sup> deinde alia sibi conduxit castella ; et in eis milites, ut Normanniam devastarent, posuit. Qua re visa, et suorum infidelitate cognita, comes Rotbertus, legatis ad regem Francorum Philipum, dominum suum, missis, illum in Normanniam venire fecit, unumque de castellis, in quo milites fratris sui fuerunt, ipse et rex obsederunt.

<sup>1</sup> *De Sancto Walarico.]* De St. | <sup>2</sup> *De Albamarno.]* De Albe-  
Valery. | marle, D'Aumale.

Quod cum regi Willelmo nuntiatum esset, non modica pecuniæ quantitate regi Philippo occulte transmissa, ut obsidione dimissa, domum rediret, flagitavit et impetravit.

Mense Februario rex Willelmus junior Normanniam petiit, ut eam fratri suo Rotberto abriperet; sed dum ibi moraretur, pax inter illos ea conventione facta est, ut comes regi comitatum de Owe, Fescannense coenobium, abbatiam in Monte Sancti Michaelis sitam, et Keresburh,<sup>1</sup> et castella quæ a se defecerant, bono animo concederet; Cenomanicam vero provinciam,<sup>2</sup> et castella quæ tunc in Normannia comiti reluctabantur, illius dominio rex subjugaret: omnibus etiam Normannis terras quas in Anglia ob fidelitatem comitis perdiderant, redderet, et tantum terræ in Anglia quantum conventionis inter eos fuerat comiti daret. Ad hæc etiam inter se constituerunt, ut si comes absque filio legali in matrimonio genito moreretur, hæres ejus esset rex; modoque per omnia simili, si regi contigisset mori, hæres illius fieret comes. Hanc conventionem XII. ex regis, et XII. ex parte comitis, barones jumento firmaverunt. Interim germanus illorum Heinricus Montem Sancti Michaelis, ipsius loci monachis quibusdam illum adjuvantibus, cum omnibus militibus quos habere potuit, intravit, regisque terram vastavit, et ejus homines quosdam captivavit, quosdam expoliavit. Eapropter rex et comes, exercitu congregato, per totam Quadragesimam [26 Feb.], montem obsederunt, et frequenter cum eo proelium commiserunt, et homines et equos nonnullos perdiderunt. At rex cum obsidionis diutinae pertæsus fuisse, impacatus recessit, et non multo post Eadgarum clitonem

A. D. 1091.  
William  
repeats his  
attempts on  
Normandy;  
concludes a  
peace with  
Robert.

Prince Henry  
seizes Mount  
St. Michael.

Eadgar  
Ætheling ex-  
pelled from  
Normandy.

<sup>1</sup> Keresburh.] Cherbourg.    <sup>2</sup> Cenomanicam provinciam.] Maine.

King Malcolm invades Northumbria.

William and Robert prepare to invade Scotland.

Loss of the fleet.

Peace with Malcolm.

Damage by a thunder-storm at Winchcombe;

honore, quem ei comes dederat, privavit, et de Normannia expulit. Interea mense Maio rex Scottorum Malcolmus cum magno exercitu Northymbriam invasit; si proventus successisset, ulterius processurus, et vim Angliae incolis illatus. Noluit Deus; ideo ab incepto est impeditus: attamen antequam rediisset, ejus exercitus de Northumbria secum non modicam prædam abduxit. Quo rex audito, cum fratre suo Rotberto rediit Angliam mense Augusto; nec multo post, cum classe non modica et equestri exercitu, Scottiam profectus est, ut regem Scottorum Malcolmum debellaret; sed priusquam illuc pervenisset, paucis diebus ante festivitatem S. Michaelis [29 Sept.], fere tota demersa est classis, multique de equestri exercitu ejus fame et frigore perierunt; cui rex Malcolmus cum exercitu in provincia Loidis<sup>1</sup> occurrit. Quod videns comes Rotbertus, clitonem Eadgarum, quem rex de Normannia expulerat, et tunc cum rege Scottorum degebat, ad se accersivit: cuius auxilio fretus, pacem inter reges fecit, ea conditione, ut Willelmo, sicut patri suo obedivit, Malcolmus obediret; et Malcolmo XII. villas, quas in Anglia sub patre illius haberat, Willelmus redderet, et XII. marcas auri singulis annis daret. Sed pax inter eos facta non multo tempore duravit. Ipsum etiam Eadgarum cum rege Willelmo comes pacificavit. Idibus Octobris [15 Oct.], feria quarta, turrim Wincelcumbensis ecclesiæ vehemens ictus fulminis concutiens, parietem juxta culmen ample perforavit, unamque de trabibus discidit, caputque imaginis Christi fortiter percussum in terram dejecit, et crus ejus dextrum fregit. Imago etiam S. Mariæ, quæ juxta crucem stabat, ictu

<sup>1</sup> *Provincia Loidis.*] The district of Leeds.

percussa ad terram decidit. Magnus deinde fumus cum nimio fuctore subsecutus, totam ecclesiam replevit, et tamdiu duravit, quoad loci illius monachi cum aqua benedicta et incensu, et reliquiis sanctorum, officinas monasterii psalmos decantando circumirent. Nec minus, <sup>and at London.</sup> XVI. kal. Novembris [17 Oct.], feria VI., turbo veniens ab Africo pervalidus, Lundoniæ plus quam sexcentas domos et ecclesias quamplures concutiendo diverberavit. In ecclesiam quoque S. Mariæ quæ dicitur ad Arcum<sup>1</sup> irruens, in ea duos occidit homines, et tectum cum tignis in altum levans, et huc illucque diu per aëra ferens, tandem sex de tignis, eo ordine quo tecto prius infixa erant, tam alte in terram defixit, ut de quibusdam eorum septima, de quibusdam vero octava pars appareret; erant enim XXVII. vel XXVIII. pedum longitudinis. Post haec rex de Northymbria per Merciam in West-Saxoniam rediit, et secum fere usque ad Nativitatem Domini [25 Dec.] comitem retinuit, sed conventionem inter eos factam illi persolvere noluit. Quod comes graviter ferens, X°. kal. Januarii die [23 Dec.], cum clitone Eadgaro Normanniam repetit. Erant duo, ut in Anglia ferebatur, qui dicebantur Romani pontifices, a se invicem discordantes, et ecclesiam Dei inter se divisam post se trahentes: Urbanus scilicet, qui primum vocatus Odo fuerat, episcopus Ostiensis, et Clemens, qui Wibertus appellatus fuerat, archiepiscopus Ravennensis. Quæ res, ut de aliis mundi partibus sileamus, per plures annos ecclesiam Angliæ in tantum occupavit, ut ex quo Gregorius, qui et Hildebrandus, defunctus fuit, nulli loco papæ usque ad hoc tempus subdi vel obedire voluerit.

---

<sup>1</sup> S. Mariæ ad Arcum. ] St. Mary-le-Bow.

Urbanum, pro vicario beati Petri, Italia Galliaque jam receperat.

A. D. 1092.

London  
burnt.  
Cathedral  
of Old Sarum  
dedicated.

Thomas abp.  
of York  
opposes the  
dedication  
of Lincoln  
cathedral.

Remigius  
bishop of  
Lincoln ob.

Carlisle  
rebuilt.

A. D. 1093.  
William falls  
sick.

Civitas Lundonia maxima ex parte incendio conflagravit. Osmundus, Searesbyriensis episcopus, ecclesiam, quam Searesbyriæ in castello construxerat, cum adjutorio episcoporum Walcelini Wintoniensis et Johannis Bathoniensis, nonis Aprilis, [5 Apr.] feria II., dedicavit. Antistes etiam Remigius, qui, licentia regis Willelmi senioris, episcopalem sedem de Dorcaceastræ mutaverat ad Lindicolinam, constructam in ea ecclesiam pontificali cathedra dignam dedicare volebat, quia sibi diem mortis imminere sentiebat; sed Thomas Eboracensis archiepiscopus illi contradicendo resistebat, affirmans eam in sua parochia esse constructam. At rex Willelmus junior, pro pecunia, quam ei Remigius dederat, totius fere Angliae episcopis mandavit, ut, in unum convenientes, septenis idibus Maii [9 Maii], ecclesiam dederent; sed biduo ante diem statutum, occulto Dei judicio, ipse episcopus Remigius migravit e seculo, et ecclesiæ per hoc remansit dedicatio. His actis, rex in Northymbriam profectus, civitatem quæ Brytannice Cairleu, Latine Lugubalia vocatur, restauravit, et in ea castellum aëdificavit. Hæc enim civitas, ut illis in partibus aliae non-nullæ, a Danis paganis ante cc. annos diruta, et usque ad id tempus mansit deserta.

Rex Willelmus junior, in regia villa quæ vocatur Alwestan, vehementi percussus infirmitate, civitatem Glawornam festinanter adiit, ibique per totam Quadragesimam languosus jacuit. Qui cum se putaret cito moriturum, ut ei sui barones suggesserunt, vitam suam corrigere, ecclesias non amplius vendere, nec ad censum ponere, sed illas regia tueri potestate, irrectas leges destruere, ac rectas statuere Deo promisit. Insuper Anselmo

Beccensi abbatii, qui tunc in Anglia morabatur, Dorubernensem archiepiscopatum, et cancellario suo Rotberto, cognomento Bloet, Lindicolensem dedit præsulatum. Sed Anselmo nil de archiepiscopatu, præter id quod rex illi dari jusserrat, accipere licebat, quoad tributum, quod post Landfranci obitum singulis annis inde accepérat, persolveretur. Res, Walanorum rex, in ipsa hebdomada Paschali, juxta castellum quod Brechenieau nominatur, in pugna occisus est. Ab illo die regnare in Walonia reges desiere. Rex Scottorum Malcolmus, die festivitatis S. Bartholomæi Apostoli [24 Aug.], regi Willelmo juniori, ut prius per legatos inter eos statutum fuerat, in civitate Glaworna occurrit, ut, sicut quidam primatum Angliæ voluerunt, pace redintegrata, stabilis inter eos amicitia firmaretur; sed impacati ab invicem discesserunt; nam Malcolmum videre aut cum eo colloqui, præ nimia superbia et potentia, Willelmus despexit: insuper etiam illum ut, secundum judicium tantum suorum baronum, in curia sua rectitudinem ei faceret, constringere voluit; sed id agere, nisi in regnorum suorum confiniis, ubi reges Scottorum erant soliti rectitudinem facere regibus Anglorum, et secundum judicium primatum utriusque regni, nullo modo Malcolmus voluit. Post hæc in sole signum apparuit valde mirabile; et comes Scrobbesbyrensis Rogerus, et Wido abbas monasterii S. Augustini, et Paulus abbas monasterii S. Albani deceserunt. Decessit etiam eodem anno vir magnæ strenuitatis Flandrensis comes Rodbrihtus, cui successit primogenitus filius ejus Rodbertus. Rex Scottorum Malcolmus, et primogenitus filius suus Eadwardus, cum multis aliis, in Northymbria, die festivitatis S. Bricii [13 Nov.], a milibus Roterti Northymbrorum comitis occisi

Anselm  
made abp. of  
Cant. and  
Robert bp.  
of Lincoln.

Rhees king  
of Wales  
slain at  
Brecknock.

King Mal-  
colm comes  
to Gloucester;  
refuses 're-  
ctitudinem  
facere,' and  
departs.

Roger earl of  
Shrewsbury,  
Guy abbot of  
St. Augus-  
tine's, and  
Paul of St.  
Alban's ob.

Robert count  
of Flanders  
ob.

Malcolm and  
his son slain.

Queen Mar-  
garet of Scot-  
land ob.

sunt. Quorum morte cognita, regina Scottorum Margareta tanta affecta est tristitia, ut subito in magnam incideret infirmitatem. Nec mora, presbyteris ad se accersitis, ecclesiam intravit, eisque sua peccata confessa, oleo se perungui, cœlestique muniri viatico fecit, Deum assiduis et intentissimis precibus exorans, ut in hac ærumnosa vita diutius illam vivere non permetteret. Nec multo tardius exaudita est; nam post tres dies occisionis regis, soluta carnis vinculis, ut creditur, ad gaudia transivit æternæ salutis. Quippe dum viveret, pietatis, justitiæ, pacis, et caritatis cultrix extitit devota, frequens in orationibus, corpus vigiliis et jejuniis maceravit; ecclesias et monasteria ditavit, servos et ancillas Dei dilexit et honoravit, esurientibus panem frangebat, nudos vestiebat, omnibus peregrinis ad se venientibus hospitia, vestimenta, et alimenta præbebat, et Deum tota mente diligebat. Qua mortua, Dufenaldum, regis Malcolmi fratrem, Scotti sibi in regem elegerunt, et omnes Anglos qui de curia regis extiterunt, de Scotia expulerunt. Quibus auditis, filius regis Malcolm, Dunechan, regem Willelum, cui tunc militavit, ut ei regnum sui patris concederet, petiit, et impetravit, illique fidelitatem juravit: et sic ad Scottiam cum multitudine Anglorum ac Normannorum properavit, et patruum suum Dufenaldum de regno expulit, et in loco ejus regnavit. Deinde nonnulli Scottorum in unum congregati, homines illius pene omnes peremerunt, ipse vero cum paucis vix evasit. Veruntamen post hæc illum regnare permiserunt, ea ratione, ut amplius in Scottiam nec Anglos nec Normanos introduceret, sibique militare sineret. Convenientibus ferme totius Angliæ episcopis, in quibus Thomas Eboracensis archiepiscopus prima-

Donald  
elected king  
of Scotland.  
He expels  
the English  
from Scot-  
land: is ex-  
pelled by  
Duncan son  
of Malcolm.

Duncan ex-  
pelled and  
restored.

Anselm  
consecrated.

tum tenebat, Anselmum, Beccensem abbatem, pri-  
die non. Decembbris [4 Dec.] consecraverunt anti-  
stitem. Eodem anno Willelmus comes de Owe,  
auri ingenti victus aviditate, et promissi honoris  
captus magnitudine, a naturali domino suo Rot-  
berto, Normannorum comite, cui fidelitatem jura-  
verat, defecit, et in Angliam ad regem Willelum  
veniens, illius se dominio, ut seductor maximus,  
subjugavit.

William  
count of Eu  
deserts from  
Robert to  
William.

Arfasto prius Willelmi comitis, et post Wil-  
lelmi regis capellano, processu vero temporis  
Theodfordensi episcopo, jam de medio facto, ejus-  
que successore Willelmo, Hereberhtus, qui cogno-  
minabatur Losinga, quod ei ars adulacionis nu-  
per egerat, ex priore Fescamni et ex abbatे Ramesiæ, empto præsulatu, Theodfordensis ec-  
clesiæ factus est episcopus, patre suo Rotberto  
eiusdem cognominis in abbatiam Wintoniæ in-  
truso. Veruntamen erroneum impetum juven-  
tutis abolevit poenitentia ; Romam profectus seve-  
rioribus annis, ubi loci simoniacum baculum et  
annulum deponens, indulgentia clementissimæ  
sedis iterum recipere meruit. Domum vero re-  
versus, sedem episcopalem transportavit ad in-  
signem mercionis et populorum frequentia  
vicum nomine Nordwic, ibique monachorum con-  
gregationem instituit. Rex Willelmus Hæstin-  
gam adiit, ibidemque ecclesiam de Bello dedi-  
cari fecit, et post Normanniam petiit : ad fratris  
colloquium sub statuta pace venit, sed impacatus  
ab eo recessit.<sup>1</sup> Comes quidem Rotomagum

A.D. 1094.  
Herbert ob-  
tains the see  
of Norwich  
through  
simony.

He goes to  
Rome.

The church  
at Battle  
dedicated.

William  
goes to  
Normandy.

<sup>1</sup> Arfasto . . . recessit.] In C. this portion of the text has been substituted in the room of a part erased, where it probably stood as in the edition, viz. ‘Comes Normannorum Rotbertus, fratri

suo regi Willelmo juniori per legatos mandavit, pacem quam inter se firmaverant non esse diutius servaturum : insuper illum vocavit perjurum et perfidum, nisi conventionem inter

William  
makes war  
on his bro-  
ther Robert.

perrexit. Rex ad Owe rediit, et in illo resedit, solidarios undique conduxit, aurum, argentum, terras, quibusdam primatum Normanniæ dedit, quibusdam promisit, ut a germano suo Rotberto deficerent, et se cum castellis suæ ditioni subjicerent; quibus ad velle suum paratis, per castella, vel quæ prius habuerat, vel quæ tunc conduxerat, suos milites distribuit. Interea castellum quod Bures vocatur expugnavit, comitis milites in illo captos partim in Anglia custodendos misit, partim in Normannia custodiæ mancipavit; et fratrem suum multis modis vexans, exhaeredare laboravit. At ille necessitate compulsus, dominum suum, regem Francorum Philippum, cum exercitu Normanniam adduxit; sed rex Argentinum castellum<sup>1</sup> obsedit, et ipso die obsessionis, DCC. milites regis cum bis totidem scutariis, et castellanis omnibus qui intus erant, sine sanguinis effusione cepit, captosque in custodia tamdiu detineri mandavit, donec quisque se redimeret; et post hæc in Fran-

illos in Normannia factam esset ei persoluturus. Ob hanc causam rex, circa kal. Februarii, Heastingam adiit, et dum ibi moraretur ecclesiam de Bello dedicari fecit. [Hoc anno venerabilis Herbertus, Theotfordensis episcopus, a Roma cum benedictione apostolica rediit: et a Willelmo rege impetravit ut sedes episcopalilis in Norwicensi ecclesia firmaretur, ubi ipse, Christi juvante gratia, pulcherrimam congregationem monachorum, ad honorem Sanctæ Trini-

tatis, adunavit.]<sup>a</sup> Dein media Quadragesimæ rex Normanniam petiti: ad fratri colloquium sub pace statuta venit, sed impacatus ab eo recessit. Denuo in Campo Martio convenere, ubi illi qui sacramentis inter se pacem confirmavere, regi culpam omnem imposuere: at ille culpam nec agnoscere, nec conventionem voluit persolvere. Iccirco nimis irati discesserunt impacati.'

<sup>1</sup> *Argentinum castellum.*] Argentan on the Orne.

<sup>a</sup> *Hoc anno ... adunavit.*] Ubi etiam Herebertum, Theotfordensem episcopum, pastorali baculo privavit. Latenter enim Urbanum papam adire, et ab eo pro episcopatu quem sibi, et abba-

tiam quam patri suo Rotberto ab ipso rege Willelmo mille libris emerat, absolutionem quærere voluit. *L.*, which as to the rest agrees with *C*.

ciam rediit. Comes vero Rotbertus castellum quod Holm<sup>1</sup> nuncupatur obsedit, donec Willemus Peverel, et DCCC. homines, qui id defendebant, illi se dederent. Quod cum regi innotuerit, nuntiis in Angliam missis, XX. millia pedonum in Normanniam jussit sibi in auxilium mitti. Quibus ut mare transirent, Hastingsæ congregatis, pecuniam quæ data fuerat eis ad victum, Rannulphus Passemflambardus præcepto regis abstulit, scilicet, unicuique decem solidos, et eos domum repedare mandavit; pecuniam vero regi transmisit. Interea gravi et assiduo tributo, hominumque mortalitate, præsenti et anno sequenti, tota vexabatur Anglia. Ad hæc etiam primitus North-Walani, deinceps West-Walani et Suth-Walani, servitutis jugo, quo diu premebantur, excusso, et cervice erecta, libertatem sibi vindicare laborabant. Unde collecta multitudine, castella quæ in West-Walonia firmata erant, frangebant, et in Cestrensi, Scrobbesbyriensi, et Herefordensi provincia frequenter villas cremabant, prædas agebant, et multos ex Anglis et Normannis interficiebant. Fregerunt et castellum in Mevania insula, eamque suæ ditioni subjiciebant. Interim Scotti regem suum Dunechan, et cum eo nonnullos, suasu et hortatu Dufenaldi, per insidas peremerunt, et illum sibi regem rursus constituerunt. Post hæc rex Willemus IV. kal. Januarii [29 Dec.] Angliam rediit, et ut Walanos debellaret, mox exercitum in Walonię duxit, ibique homines et equos perdidit multos.<sup>2</sup>

Insurrection  
of the Welsh.

Vir venerabilis et valde admirabilis vitæ, Wulstanus, episcopus sanctæ Wigornensis ecclesiæ, ab adolescentia divinis mancipatus servitiis, post multos sancti sudoris agones, quibus pro gloria

Duncan,  
king of  
Scots, slain.

A. D. 1095.  
Death of bp.  
Wulfstan.

<sup>1</sup> *Holm.*] La Houlme.

| <sup>2</sup> *Sax. Chron.*

regni cœlestis adipiscenda magna mentis devotione et humilitate sedulus Deo servivit intentissime, die mensis Januarii octavo decimo<sup>1</sup> noctis septimi Sabbati, hora mediante septima, migravit e seculo, anno a primo seculi die, certa scripturæ ratione divinæ V.CC.XCIX., noni magni anni quingentesimo vigesimo nono, noni vero magni anni ab initio seculi quadringentesimo septuagesimo sexto, a passione Domini secundum Evangelium<sup>2</sup> millesimo octogesimo quarto, juxta chronicam Bedæ millesimo sexagesimo sexto, secundum Dionysium millesimo sexagesimo primo, ab adventu Anglorum in Brytanniam<sup>3</sup> septingentesimo quadragesimo quinto, ab adventu S. Augustini<sup>4</sup> quadragesimo nonagesimo octavo, a transitu S. Oswaldi archipræsulis<sup>5</sup> centesimo tertio, undecimi magni paschalis cycli tricesimo secundo,<sup>6</sup> decimi vero a capite mundi quingentesimo decimo, secundi solaris cycli quarto, bissextilis cycli tertio, secundi decennovenalis cycli decimo tertio, secundi lunaris cycli decimo, endecadis quinto, inductionis cycli tertio, lustro suæ ætatis octavo decimo, sui vero pontificatus septimi lustri anno tertio.<sup>7</sup> Miroque modo ipsa sui transitus hora, suo quem specialiter dilexerat amico, Rotberto, Herefordensi episcopo, in oppido quod Criccelad vocatur, in visione apparuit, illique ad se tumu-

<sup>1</sup> Octavo decimo.] Jan. 18, 1095, fell on a Thursday.

<sup>2</sup> Secundum Evangelium.] That is, according to Marianus.

<sup>3</sup> Brytanniam.] Scil. A.D. 450. For ‘septingentesimo’ following, read ‘sexcentesimo.’

<sup>4</sup> S. Augustini.] A. D. 597.

<sup>5</sup> Archipræsulis.] A. D. 992.

<sup>6</sup> Secundo.] For this and the following epochs, see Beda de Ratione Temporum.

<sup>7</sup> Tertio.] The above numerous

determinations of the period of Wulfstan’s death are, perhaps, to be accounted for by the circumstance of his connexion with the monastery to which Florence himself belonged. Of some the accuracy is doubtful, others, as it is shown, are manifestly inaccurate. Wharton, in a note on the subject, says, ‘Multiplex in hisce numeris error deprehendi potest.’ See ‘Anglia Sacra,’ II. p. 267.

landum Wigornam properare mandavit. Annulum etiam cum quo pontificalem susceperebat benedictionem, neminem Deus passus est digito extrahere, ne post mortem vir sanctus suos videatur fallere, quibus prædixerat sæpiissime, nec illum vita comite se velle perdere, nec etiam sepulturæ suæ die. Pridie non. Aprilis [4 Apr.], in nocte visæ sunt stellæ quasi de cœlo cadere. Walterus, Albinensis episcopus, S. Romanæ ecclesiæ legatus, ab Urbano papa missus, ante Pascha venit Angliam, pallium pro quo rex Willemus anno præcedenti miserat, illi deferens ; quod juxta conductum die Dominica, quæ erat <sup>IV<sup>o</sup></sup> idus Junii [10 Jun.], ab eodem Cantwariam super altare Salvatoris delatum, ab Anselmo assumptum est, atque ab omnibus pro reverentia S. Petri suppliciter deosculatum. Vir magnæ <sup>Robert bp. of Hereford, ob.</sup> religionis, Herefordensis episcopus Rotbertus, VI. kal. Julii [26 Jun.], feria III.<sup>1</sup> obiit. Huic prædictus Wigornensis episcopus Wulstanus, trigesimo die postquam de hoc seculo migravit, <sup>A vision.</sup> denuo in visione apparuit, eumque pro sui negligentia et ignavia acriter corripuit, admonuitque tam de suæ vitæ quam sibi subjectorum emendatione, quam vigilantissime posset, studeret ; quod si faceret, dicebat eum omnium peccatum a Deo posse veniam cito promerer ; adjunxitque quod non diu in cathedra qua tunc sedebat, sedem haberet, sed secum, si vigilantior esse vellet, coram Deo convivari deberet. Fuerant enim hi ambo patres nimia caritate in Dei dilectione, et ad se invicem conjuncti ; ideoque credi fas est, ipsum qui prius de hoc seculo ad Deum migravit, solitudinem egisse sui dilectissimi, quem in hoc seculo reliquit, et ut quam citius simul ante Deum gauderent operam de-

Arrival of  
Walter bp.  
of Albano as  
legate, who  
brings the  
pall for An-  
selm.

<sup>1</sup> III.] So L. correctly. C. erroneously has IV.

Conspiracy  
of Robert de  
Moubray,  
earl of  
Northum-  
berland, and  
William  
d'Eu, in fa-  
vour of Ste-  
phen of Al-  
bemarle.  
The king  
besieges  
Tynemouth  
castle,

and Bam-  
borough.

Robert de  
Moubray  
captured by  
stratagem.

The Welsh  
take the

disse. Northymbrensis comes Rotbertus de Muli-  
brei et Willelmus de Owe, cum multis aliis, re-  
gem Willelmum regno vitaque privare, et filium  
amitae illius, Stephanum de Albamarno, conati  
sunt regem constituere, sed frustra; nam ea re  
cognita, rex exercitu de tota Anglia congregato,  
castellum praedicti comitis Rotberti, ad ostium  
Tinæ fluminis situm, per duos menses obsedit; et  
interim, quadam munitiuncula expugnata, ferme  
omnes meliores comitis milites cepit, et in cu-  
stodia posuit; dein obsessum castellum expugna-  
vit, et fratrem comitis, et equites, quos intus in-  
veniebat, custodiae tradidit. Post hæc ante Beb-  
banbyrig, id est, Urbem Bebbæ reginæ,<sup>1</sup> in quam  
comes fugerat, castellum firmavit, idque Mal-  
veisin nominavit, et in illo militibus positis, in  
Suthybriam rediit. Post cujus discessum, co-  
miti Rotberto vigiles Novi Castelli promiserunt  
id se permissuros illum intrare, si veniret occulte.  
Ille autem lætus effectus, quadam nocte cum  
xxx. militibus ut id perageret exivit. Quo  
cognito, equites qui castellum custodiebant illum  
insequentes, ejus exitum custodibus Novi Castelli  
per nuntios intimaverunt. Quod ille nesciens,  
die Dominica tentavit peragere cœpta, sed ne-  
quivit, deprehensus enim erat. Eapropter ad  
monasterium S. Oswini regis et martyris fugit,  
ubi sexto die obsessionis suæ graviter in crure  
est vulneratus, dum suis adversariis repugnaret,  
quorum multi perempti, multi sunt vulnerati; de  
suis quoque nonnulli vulnerati, omnes sunt capti:  
ille vero in ecclesiam fugit, de qua extractus, in  
custodia est positus. Interea Walenses castel-  
lum Mungumri fregerunt, et Hugonis Scrob-

<sup>1</sup> *Urbem Bebbæ reginæ.]* See | penberg's England, i. p. 119.  
Beda, H. E. iii. 6, 16, also Lap-

besbyriæ comitis homines in illo nonnullos occiderunt: unde rex iratus, expeditionem cito mandavit, et post festivitatem S. Michaelis exercitum in Waloniam duxit, ibique homines et equos quamplures perdidit. Qui inde reversus, comitem Rotbertum ad Bebbanbyrig duci et ejus oculos erui jussit, nisi uxor illius ac propinquus ejus Moreal castrum redderent: qua necessitate compulsi, castellum reddiderunt: comes autem forti custodiæ mancipandus ad Windlesoram est ductus, Moreal vero factæ traditionis causam regi detexit.

castle of  
Montgo-  
mery.

William in-  
vades Wales.

Surrender of  
Bam-  
borough.

Dunholmensis episcopus Willelmus apud Windlesoram, in curia regis, kal. Januarii [1 Jan.], feria iv., obiit, sed Dunholmi est sepultus. Octavis Epiphaniæ apud Searesbyriam celebrato concilio, Willelmi de Owe in duellio victi oculos eruere et testiculos abscidere; et dapiferum illius Willelmum de Alderi, filium amitæ illius, traditionis conscientum, jussit rex suspendi; comitem vero Odonem de Campania, prædicti scilicet Stephani patrem, Philippum Rogeri Scrobbesbyriensis comitis filium, et quosdam alios traditionis participes, in custodiam posuit. Urbanus A. D. 1096.  
papa venit in Galliam, et apud Clarum Montem, Quadragesimali tempore,<sup>1</sup> synodo celebrata, ad Turcos, Sarracenos, Turcopolos, aliosque paganos debellandos, Ierusalem proficisci hortatus est Christianos; cujus hortatu, mox in ipsa synodo comes S. Egidii Raimundus, et cum eo multi alii, cruce Christi signati, peregrinationem se pro Deo subituros, et quod suaserat peracturos spoponderunt. Quibus auditis, de Italia, Ger-

William bp.  
of Durham  
dies at  
Windsor.  
William  
d'Eu van-  
quished in  
single com-  
bat; his  
punishment.

The Council  
of Clermont.

Pope Urban  
preaches the  
Crusade.

<sup>1</sup> *Quadragesimali tempore.]* and lasted from the 18th to the Florence errs in placing the 28th November. See Will. Council of Clermont in Lent Malmesb. II. p. 524, *seqq.* edit. 1096. It took place in 1095, E. H. S.

mania, Gallia, Anglia, caeteri Christiani ad eandem profactionem certatim se paravere; quorum duces et primates extitere **Podiensis**<sup>1</sup> episcopus Aimerus, Ostiensis episcopus cum aliis episcopis quampluribus, Petrus monachus, Hugo Magnus, Philippi regis Francorum germanus, dux Lothariensis Godefridus, Carnotensis<sup>2</sup> comes Stephanus, Normannorum comes Rotbertus, Flandrensis comes Rotbertus, duo germani Godefridi ducis; Bononiensis comes Eustatius et Baldwinus, praedictus comes Raimundus, Boemundus Rotberti Wiscardi filius. Samson Wigornensis episcopus ab Anselmo, Doruberniae archiepiscopo, Lundoniae, in ecclesia S. Pauli xvii. kal. Julii [15 Jun.], Dominica die, consecratur. Post hæc comes Normannorum Robertus, cum Ierusalem proficisci cum aliis animo proponeret, nuntiis in Angliam missis, germanum suum regem Willelmum petiit, ut, inter se pace redintegrata, illi x. mille marcas argenti præstaret, et ab eo Normanniam in vadimonium acciperet: qui mox petitioni ejus satisfacere gestiens, indixit majoribus Angliæ, ut quisque illorum pro posse sibi pecuniam festinanter accommodaret. Idcirco episcopi, abbates, abbatissæ, aurea et argentea ecclesiæ ornamenta fregerunt, comites, barones, vicecomites, suos milites et villanos spoliaverunt, et regi non modicam summam auri et argenti detulerunt. Ille autem mense Septembri mare transiit, pacem cum germano fecit, 6666 libras illi præstitit, et ab eo Normanniam in vadimonium accepit.

A. D. 1097.      **Rex Anglorum Willelmus Quadragesimali tempore Angliam rediit, et post Pascha cum**

<sup>1</sup> *Podiensis.*] Of Le Puy, chief city in the department of the Haute-Loire.

<sup>2</sup> *Carnotensis.*] Of Chartres.

Names of  
the leaders.

Samson  
consecrated  
bishop of  
Worcester.

Robert  
pledges Nor-  
mandy to  
William.

William

equestri et pedestri exercitu secundo profectus est in Waloniam, ut omnes masculini sexus internecioni daret; at de eis vix aliquem capere aut interimere potuit, sed de suis nonnullos, et equos perdidit multos. Post hæc clitonem Eadgarum ad Scottiam cum exercitu misit, ut in ea consobrinum suum Eadgarum, Malcolm regis filium, patruo suo Dufenaldo, qui regnum invaserat, expulso, regem constitueret. Christiani ceperunt Nicæam civitatem **xiii.** kal. Julii [19 Jun.], Sabbato. Stella quæ cometes dicitur, **III.** A comet. kal. Octobris [29 Sept.] per xv. dies apparuit. Nonnulli signum mirabile et quasi ardens, in modum crucis, eo tempore se vidisse in coelo affirmabant. Mox inter regem et Dorubernensem archiepiscopum Anselmum orta dissensione, quia ex quo archipræsul effectus est, synodum tenere et prava, quæ per Angliam pullulaverant, non licuit corrigere, mare transiit, et ad tempus in Gallia mansit, et post ad papam Urbanum Romam perrexit. Rex autem, circa festivitatem S. Andreæ [30 Nov.], de Anglia Nortmanniam profectus est. Eximiæ vir religionis, monasterii S. Eadmundi abbas, Baldwinus, genere Gallus, artis medicinæ bene peritus, **iv.** kal. Januarii [29 Dec.], feria **III.**,<sup>1</sup> in bona senectute decessit, et in medio choro principalis ecclesiæ sepultus requiescit.<sup>2</sup>

Wintoniensis episcopus Walcelinus, **III.** nonas Januarii [3 Jan.], die Dominica, obiit. Et abbas monasterii S. Petri de Burh, Tuoldus, et abbas Novi Monasterii, Rotbertus, obierunt. Æstatis tempore rex Anglorum Willelmus junior civitatem quæ Cinemannis vocatur, magnamque partem illius provinciæ per vim suæ ditioni subegit. Interea comites Hugo de Legeceastra, et Hugo

again invades Wales.

Eadgar  
Ætheling  
sent with an army to Scotland.

Nice taken.

A comet.

Dissension between William and Anselm.

Anselm goes to Rome.

William goes to Normandy.

Baldwin abbot of S. Edmunds ob.

A. D. 1098.  
Walcelin bp. of Winton, Thurold abbot of Peterborough, and Robert abbot of Newminster ob. William reduces Maine.

Hugh earl of

<sup>1</sup> **III.**] **IV.** **L.**

<sup>2</sup> Decessit etiam dominus Rai-

naldus, abbas Abbendoniæ, **L.**

add.

Chester,  
and Hugh  
earl of  
Shrewsbury  
invade An-  
glesey.

A miracle.

Magnus,  
king of Nor-  
way, sub-  
dues the  
Orkneys,  
etc.; lands  
in Anglesey.

Death of  
Hugh, earl  
of Shrews-  
bury.

Antioch  
taken.

de Scrobbesbyria Mevaniam insulam, quæ consuete vocatur Anglesege, cum exercitu adierunt, et multos Walanorum quos in ea ceperunt occiderunt, quosdam vero, manibus vel pedibus truncatis, testiculisque abscisis, excæcaverunt. Quendam etiam proiectæ ætatis presbyterum, nomine Cenredum, a quo Walani in iis quæ agebant consilium accipiebant, de ecclesia extraxerunt, et ejus testiculis abscisis et uno oculo eruto, linguam illius absciderunt: sed die tertia, miseratione divina illi redditæ est loqua. Eo tempore rex Norreganorum Magnus, filius regis Olavi, filii regis Haroldi Harvagri,<sup>1</sup> Orcadas et Mevanias insulas cum suo adjecisset imperio, paucis navibus advectus illuc venit. At cum ad terram rates appellere vellet, comes Hugo de Scrobbesbyria, multis armatis militibus in ipsa maris ripa illi occurrit, et, ut fertur, mox ab ipso rege sagitta percussus, die VII.<sup>o</sup> quo crudelitatem in præfatum exercuerat presbyterum, interiit. Antiochia civitas a Christianis III. nonas Junii [3 Jun.], feria IV., capta est: in qua, paucis diebus transactis, lancea qua mundi Salvator in crucis pendens patibulo vulneratus fuit, Andrea Apostolo, sanctorum mitissimo, revelante, in ecclesia S. Petri Apostoli inventa est. Cujus inventione Christiani animati, IV. kal. Julii [28 Jun.], feria II., secum illam deferentes, de civitate exierunt, et cum paganis prælio commisso, Curbaram principem militiae Soldani Persiæ, et Turcos, Arabes, Saracenos, Publicanos, Azimatos, Persas, Agulanos, et alias multas gentes in ore gladii fugantes, multis millibus ex eis occisis, Dei virtute plenam victoriam habuerunt. Splendor insolitus per totam fere noctem, V. kal. Octobris [27 Sept.], emi-

<sup>1</sup> *Hareagri.*] Read Hardrádi. See vol. I. p. 200, note <sup>4</sup>.

cuit. Eodem anno ossa regis et martyris Canuti de tumulo levata, in scrinio honorifice sunt collo-  
cata. Rogerus dux Apuliæ, adunato grandi exercitu, Capuanam civitatem a sua ditione re-  
silientem obsedit. Urbanus papa, comitante se-  
cum Dorubernensi archiepiscopo Anselmo, ut illi  
mandarat, ad concilium quod apud Barum kal.  
Octobris [1 Oct.] celebrari constituit, proficiscitur;  
in quo concilio plurima de fide catholica ab apo-  
stolico disserta sunt facunda ratione. Ubi etiam  
mota quaestione ex parte Græcorum, evangelica  
auctoritate probare volentium Spiritum Sanctum  
processionem non habere nisi tantum a patre,  
præfatus Anselmus sic de negotio tractavit, dis-  
seruit, absolvit, ut in ipso conventu nemo exi-  
steret, qui non inde sibi satisfactum consentiret.

Urbanus papa, III. hebdomada Paschæ [10 Apr.], magnum concilium tenuit Romæ; in quo recisis recidendis, et statutis statuendis in adver-  
sarios sanctæ ecclesiæ, excommunicationis sen-  
tentiam in omnes laicos investituras ecclesiarum  
dantes, et omnes easdem investituras de manibus  
illorum accipientes, necnon omnes in officium sic  
dati honoris hujusmodi consecrantes, cum toto  
concilio papa intorsit. Eos quoque anathematis  
vinculo colligavit, qui pro ecclesiasticis honorib-  
us laicorum hominum homines fiunt; dicens,  
nimis execrabile videri, ut manus quæ in tantam  
eminentiam excreverant, ut, quod nulli angelorum  
concessum est, Deum cuncta creantem suo  
signaculo creent, et eundem ipsum pro redemp-  
tione et salute totius mundi, summi Dei Patris  
obtutibus offerant, in hanc ignominiam detru-  
dantur, ut ancillæ fiant earum manuum quæ die  
ac nocte obscœnis contactibus inquinantur, sive  
rapinis ac injustæ sanguinum effusioni addictæ  
commaculantur. ‘Fiat, fiat,’ ab omnibus est

The bones  
of St. Cnut  
enshrined.

Anselm  
accompanies  
pope Urban  
to the Coun-  
cil of Bari.

A. D. 1099.  
A council at  
Rome  
against lay  
investitures,  
etc.

clamatum, et in his concilium consummatum.

Anselm goes  
to Lyons.  
William re-  
turns from  
Normandy.

Flambard  
made bishop  
of Durham.

Jerusalem  
taken by the  
crusaders.

Godfrey of  
Bouillon  
chosen king.  
Pope Urban  
II. ob.

Battle of  
Ascalon.

Paschal II.  
chosen pope.

An influx of  
the sea.

Osmund bp.  
of Salisbury  
ob.

A.D. 1100.  
The anti-  
pope Cle-  
ment ob.  
Dedication  
of Gloucester  
abbey  
church.

Death of  
king Wil-  
liam.

Post haec archiepiscopus Lugdunum perrexit. Rex Anglorum Willelmus junior in Angliam de Normannia rediit, et festivitate Pentecostes Lundoniæ curiam suam tenuit: ac Rannulfo, quem negotiorum totius regni exactorem constituerat, Dunholmensem episcopatum dedit, quem Thomas, Eboracensis archiepiscopus, ibi mox consecravit. Idus Julii [15 Jul.], feria quinta, Ierusalem a Christianis capta est, et post haec xi. kal. Augusti [22 Jul.], eadem feria, Lothariensis dux Godefridus ab omni exercitu in regem est electus. Urbanus papa, iv. kal. Augusti [29 Jul.], feria v. obiit. Christiani cum Amiraviso principe militiæ, et secundo in potestate totius regni regis Babylonæ, ante civitatem Ascalonam, prius die idus Augusti [12 Aug.], eadem feria, bellum habentes maximum, Christo largiente, potiti sunt victoria. Paschalis, vir venerandus, qui ab Hiltibrando papa presbyter fuerat ordinatus, a Romano populo idibus Augusti [13 Aug.], electus, die sequenti, id est, xix. kal. Septembbris [14 Aug.], feria prima, in papam est consecratus. Tertio non. Novembris [3 Nov.], mare littus egreditur, et villas et homines quamplures, boves et oves innumeras demersit. Osmundus, Searesbyriensis episcopus, iii. non. Dec. [3 Dec.], feria vi., obiit.

Clemens papa, qui et Wibertus, obiit. Idibus Julii [15 Jul.], die Dominica, ecclesia, quam venerandæ memoriae abbas Serlo a fundamentis construxerat Glawornæ, ab episcopis Samsone Wigornensi, Gundulfo Hrofensi, Gerardo Herefordensi, et Herveo Bancornensi, dedicata est magno cum honore. Deinde iv. non. Augusti [2 Aug.], feria v., indictione viii., rex Anglorum Willelmus junior, dum in Nova Foresta, quæ

lingua Anglorum Ytene nuncupatur, venatu  
esset occupatus, a quodam Franco, Waltero, co-  
gnomento Tirello,<sup>1</sup> sagitta incaute directa per-  
cussus, vitam finivit, et Wintoniam delatus, in  
Veteri Monasterio, in ecclesia S. Petri est tumu-  
latus. Nec mirum, ut populi rumor affirmat,  
hanc proculdubio magnam Dei virtutem esse et  
vindictam. Antiquis enim temporibus, Eadwardi  
scilicet regis, et aliorum Angliae regum præde-  
cessorum ejus, eadem regio incolis Dei cultoribus  
et ecclesiis nitebat uberrime; sed, jussu regis  
Willelmi senioris, hominibus fugatis, domibus  
semirutis, ecclesiis destructis, terra ferarum tan-  
tum colebatur habitatione, et inde, ut creditur,  
causa erat infortunii. Nam et antea ejusdem  
Willelmi junioris germanus, Ricardus, in eadem  
foresta multo ante perierat, et paulo ante suus  
fratruelis, Ricardus, comitis scilicet Normanno-  
rum Rotberti filius, dum et ipse in venatu fuisset,  
a suo milite sagitta percussus interiit. In loco  
quo rex occubuit, priscis temporibus ecclesia  
fuerat constructa, sed patris sui tempore, ut præ-  
diximus, erat diruta. Ejusdem regis tempore, Portents.  
ut ex parte prætitulatum est, in sole, luna, et  
stellis multa fiebant signa; mare quoque littus  
persæpe egrediebatur, et homines et animalia  
summersit, villas et domos quamplures subvertit;  
in pago qui Barrucscire nominatur, ante occisi-  
onem illius, sanguis de fonte tribus septimanis

<sup>1</sup> *Tirello.*] Most writers ascribe the death of William Rufus to Walter Tirel, acquitting him, however, of premeditation. But Suger, abbot of St. Denis, declares that he heard Tirel affirm in the most solemn manner, and at a time when he had nothing either to fear or hope from the avowal, that he had not hunted in that

part of the forest during the whole day, nor seen the king: ‘quod ea die nec in eam partem sylvæ, in qua rex venebatur, ve- nerit, nec eum in sylva viderit.’ Tirel was lord of Poix in Picardy.—See Suger, *Vita Ludov. Gros.* p. 283, *Orderic Vital.* x. p. 782.

Calamities  
the fruit of  
sacrilege.

emanavit; multis etiam Normannis diabolus in horribili specie se frequenter in silvis ostendens, plura cum eis de rege et Rannulfo et quibusdam aliis locutus est. Nec mirum, nam illorum tempore fere omnis legum siluit justitia, causisque sub justitia positis sola in principibus imperabat pecunia. Denique eadem tempestate, nonnullis regis voluntati magis quam justitiae obedientibus, Rannulfus contra jus ecclesiasticum, et sui gradus ordinem, presbyter enim erat, ad censem primitus abbatias, dehinc episcopatus, quorum patres e vita discesserant noviter, accepit a rege, et inde singulis annis, summam pecuniam non modicam persolvit illi; cuius astutia et calliditas tam vehemens exitit, et parvo tempore adeo excravit, ut placitatem ac totius regni exactorem rex illum constitueret. Qui tanta potestate adepta, ubique locorum per Angliam ditiores ac locupletiores quosdam, rerum terrarumque ablatione, multavit; pauperiores autem gravi injustoque tributo incessanter oppressit, multisque modis, et ante episcopatum et in episcopatu, maiores et minores communiter afflixit, et hoc usque ad regis ejusdem obitum; nam eo die quo occisus periit, Dorubernensem archiepiscopatum, Wintoniensem et Searesbyriensem praesulatus in sua manu tenuit.<sup>1</sup> Regnavit idem rex XIII. annis, minus XXXVIII. diebus; cui successit junior frater suus Heinricus, et mox nonas Augusti [5 Aug.], die Dominico, in Westmonasterio a Mauricio, Lundoniensi episcopo, in regem est consecratus.

**His reforms.** Qui consecrationis suæ die sanctam Dei ecclesiam, quæ fratris sui tempore vendita et ad fir-

Flambard's  
methods of  
raising  
money.

Accession  
and coro-  
nation of  
Henry I.

His reforms.

<sup>1</sup> Et abbatias Abbendoniæ, et | proceedings, see W. Malmesb. II. alias plures. *L. add.* For fur- | *Gesta*, II. p. 497, and *De Pont.* ther particulars of Flambard's | lib. III.

mam erat posita, liberam fecit, ac omnes malas consuetudines et injustas exactiones, quibus regnum Angliæ injuste opprimebatur, abstulit, pacem firmam in toto regno suo posuit, et teneri præcepit; legem regis Eadwardi omnibus in commune reddidit, cum illis emendationibus quibus pater suus illam emendavit; sed forestas, quas ille constituit et habuit, in manu sua retinuit.<sup>1</sup> Nec multo post Dunholmensem episcopum Rannulfum Lundoniæ in Turri custodiæ mancipavit, et Dorubernensem archiepiscopum Anselmum de Gallia revocavit. Interea ab Ierusalem domum redierunt comites Rotbertus Flandrensis et Eustatius Bononiensis primitus, dein Normannorum comes Rotbertus cum uxore,<sup>2</sup> quam sibi in Sicilia desponsaverat, repatriavit.<sup>3</sup> Interim rex Anglorum Heinricus majores natu Angliæ congregavit Lundoniæ, et regis Scottorum Malcolmi et Margaretæ reginæ filiam, Mah-tildem nomine, in conjugem accepit, quam Dorubernensis archiepiscopus Anselmus, Dominica, die festivitatis S. Martini, reginam consecravit et

Restores the laws of Edward the Confessor.

Flambard committed to the Tower.

Recall of Anselm. Robert and others return from Jerusalem.

Marriage of Henry with Mathilda.

<sup>1</sup> *Retinuit.]* See the laws and charter of Henry I. in the ‘Ancient Laws and Institutes of England.’

<sup>2</sup> *Cum uxore.]* Sibylla, daughter of Geoffrey count of Conversana, and grand-niece of Robert Guiscard.

<sup>3</sup> Quarto itaque mense regni illius, die Omnium Sanctorum, per manum episcopi Lincoliensis Rotberti, dominum Faricum, ex Malmesbiriensi coenobio monachum, Abbendoniam direxit, et ut debitam illi subjectionem deferrent, monachis mandavit; utiliorem eis fore nusquam ut rebaratur posse se providere patronum

contestans. Hic itaque genere Italicus, seculari prudentia cautissimus, litterarum adprime scientia optime eruditus, medicinæ peritia adeo exercitatus, ut ejus solius antidotum confectiōnibus rex ipse se crederet sæpe medendum. Erat et Romanæ ecclesiæ notus, cum et in ea tum multis, et in aliis ecclesiis per Ausionias oras diu deguerit. Quare tantæ opinionis, personam, archiepiscopo Anselmo ab hac vita migrato, parasset rex substtuere, nisi norma æquitatis ejus inflexibilis quibusdam majoris ordinis ecclesiastici suspecta, ipsorum factione id tum perturbaretur. *L. add.*

Thomas abp.  
of York ob.  
Succeeded by  
Gerhard.

coronavit. Venerandæ memoriæ, et vir religio-  
nis eximiæ, affabilis, omnibusque amabilis, Ebo-  
racensis archiepiscopus Thomas, XIV. kal. Dec.<sup>1</sup>  
[18 Nov.], die Dominica, ex hac vita decessit  
Eboraci; cui successit Herefordensis episcopus  
Gerardus.

A. D. 1101.  
Flambard  
escapes to  
Normandy.

Gloucester  
burnt.

Robert  
assembles  
forces at  
Tréport.

Dunholmensis episcopus Rannulfus, post Na-  
tivitatem Domini, de custodia magna calliditate  
evasit,<sup>2</sup> mare transiit, Nortmannorum comitem  
Rotbertum adiit, eique suasit, ut Angliam hosti-  
liter adiret. Nec minus perplures hujus terræ  
principes, missis ad eum legatis, rogaverunt ut  
Angliam festinato veniret, coronam et regnum  
illi promittentes. Civitas Glaworna, cum prin-  
cipali monasterio, et aliis, VIII. idus Jun.<sup>3</sup> [6 Jun.],  
feria quinta, incendio conflagravit. Comes Nort-  
mannorum Rotbertus, equitum, sagittariorum, et  
peditum, non parvam congregans multitudinem,  
in loco, qui Nortmannica lingua dicitur Ultres-  
port, naves coadunavit. Quibus rex cognitis,  
butsecarlis præcepit mare custodire, et observare  
ne quis de partibus Nortmanniæ fines adiret An-  
gliæ. Ipse vero, innumerabili exercitu congre-  
gato de tota Anglia, non longe ab Heastinga  
castra posuit in Suth-Saxonia; autumabat enim  
pro certo, fratrem suum illis in partibus nave  
appulsurum. At ille, consilio Rannulfi episcopi,  
quosdam de regis butsecarlis adeo rerum diver-  
sarum promissionibus fregit, ut, fidelitate quam  
regi debebant postposita, ad se transfugerent, et  
sibi ad Angliam duces existerent. Paratis igitur  
omnibus, cum exercitu navem concendit et circa

<sup>1</sup> XIV.] So L. and R. Hoveden; C. and edit. iv. | Vital. p. 786, and W. Malmesb.  
II. p. 620, edit. E. H. S.

<sup>2</sup> Evasit.] For the manner of Flambard's escape, see Orderic | <sup>3</sup> VIII. idus Jun.] So also R. Hoveden; L. xi. kal. Jun.; editt. viii. idus Jan.

ad Vincula S. Petri [1 Aug.], in loco qui Portes-muth dicitur, appulit, statimque versus Wintoniam exercitum movens, apto in loco castra posuit. Cujus adventu cognito, quidam de primoribus Angliæ mox ad eum, ut ante proposuerant, transfugere, quidam vero cum rege factamente remansere: sed episcopi, milites gregarii, et Angli animo constanti cum illo perstitere, unanimiter ad pugnam parati cum ipso descendere. Verum sapientiores utriusque partis, habitu inter se salubri consilio, pacem inter fratres ea ratione composuere, ut III. mille marcas, id est, MM. libras argenti, singulis annis rex persolveret comiti, et omnibus suos pristinos honores, quos in Anglia pro comitis fidelitate perdiderant, restitueret gratuito; et cunctis, quibus honores in Normannia causa regis fuerant ablati, comes redderet absque pretio. Quibus pacatis, regis exercitus domum, comitis vero pars in Normanniam rediit, pars in Anglia secum remansit. Filius Eustatii senioris, comitis Bononiensium, Godefridus rex Ierosolymorum, qui præpotens extiterat dux Lothariensem, diem clausit ultimum, et in ecclesia Golgothana sepultus requiescit. Cujus post obitum, Christiani, unanimi consilio, ejus germanum sibi in regem elegerunt Baldwinum. Arcem quam in occidentali Sabrinæ fluminis plaga, in loco qui Brycge dicitur lingua Saxonica, Ægelsfleda Merciorum domina quondam construxerat, fratre suo Eadwardo Seniore regnante, Scrobbesbyriensis comes Robertus de Beleasco, Rogeri comitis filius, contra regem Heinricum, ut exitus rei probavit, muro lato et alto, summoque restaurare cœpit. Cœpit etiam in Walonia ædificare aliam, in loco qui Caroclove dicitur.

He lands at  
Portsmouth,  
and proceeds  
to Winchester,  
where many nobles  
join him.

Peace  
concluded  
between  
Henry and  
Robert.

Death of  
Godfrey  
king of  
Jerusalem.

Baldwin  
elected  
king.

Robert de  
Belesme  
fortifies  
Bridgenorth  
against the  
king;

A.D. 1102.  
also Shrews-  
bury,  
Arundel,  
and Tickhill.

Supradictus comes Rotbertus de Belcasmo, qui comitatum etiam Pontivensis pagi rexit eo tempore, ac in Normannia castella possedit quamplurima, civitatem Scrobbesbyriam, et castellum in ea situm, castella quoque Arundel et Tyckyll, alimentis, machinis, armis, militibus, ac peditibus contra regem Heinricum firmiter munivit. Muros quoque ac turres castellorum, videlicet Brycge et Caroclove, die noctuque laborando et operando, perficere modis omnibus festinavit. Walanos etiam, suos homines, ut promptiores sibique fideliores ac paratores essent ad id perficiendum quod volebat, honoribus, terris, equis, armis incitavit, variisque donis largiter ditavit. Sed conatus illius et opera nimis cito sunt impedita; insidiis enim et conatibus ejus per certa indicia detectis, publicum hostem rex illum pronunciavit. Idcirco mox Walanis et Normannis, quot tunc habere potuit, in unum congregatis, ipse et suus germanus Arnoldus partem Staffordensis pagæ vastaverunt, ac inde jumenta et animalia multa, hominesque nonnullos in Waloniam abduxerunt. At rex sine dilatione castellum ejus Arundel primitus obsedit, et castellis ante illud firmatis, recessit. Deinde Rotbertum, Lindicolinæ civitatis episcopum, cum parte exercitus Tyckyll obsidere jussit; ille autem Brycge cum exercitu pene totius Angliae obsedit, machinas ibi construere et castellum firmare coepit. Interim Walanos, in quibus fiduciam magnam Rotbertus habuerat, ut jumenta quæ illi juraverant irrita fierent, et ab illo penitus deficerent, in illumque consurgerent, donis modicis facile corrupti. Infra xxx. dies civitate omnibusque castellis redditis, inimicum suum Rotbertum superavit, et ignominiose de Anglia expulit; germanum quoque illius Arnoldum

Henry  
besieges the  
castle of  
Arundel;  
commands  
Robert bp.  
of Lincoln to  
besiege  
Tickhill;  
besieges  
Bridgenorth;

bribes the  
Welsh.

Robert  
driven from  
England.

paulo post, pro sua perfidia, simili sorte damnavit.<sup>1</sup> Post hæc, in festivitate S. Michaelis, rex fuit Lundoniæ apud Westmonasterium, et cum eo omnes principes regni sui, ecclesiastici et secularis ordinis; ubi duos de clericis duobus episcopatibus investivit, Rogerium videlicet cancellarium episcopatu Searesbyriensi, et Rogerium larderarium suum pontificatu Herefordensi: ubi etiam Anselmus archiepiscopus tenuit magnum concilium de his quæ ad Christianitatem pertinent, considentibus secum archiepiscopo Eboraensi Gerardo, Mauricio Lundoniensi, Willelmo electo episcopo Wintoniensi, Rotberto episcopo Lincolensi, Samsone Wigornensi, Rotberto Cestrensi, Johanne Bathoniensi, Hereberto Northwicensi, Radulfo Cicestrensi, Gundulfo Hrofensi, Herveo Bangorensi, et duobus investitis, Rogerio et Rogerio: Osbernum autem episcopus Exonensis, infirmitate detentus, interesse non potuit. In hoc consilio plures abbates, Francigeni et Angli, sunt depositi, et honoribus privati, quos injuste acquisierunt, aut in eis inhoneste vixerunt, scilicet, Wido Persorensis, Aldwinus Ramesiensis, et ille de Tavestoce,<sup>2</sup> Haimo de Cernel,<sup>3</sup> et ille de Miclenei, Ægelricus de Middeltuna, Godricus de Burh, Ricardus de Heli, Rotbertus de S. Ead-mundo. Præfatus Rogerius Herefordensi ecclesiae episcopus electus, Lundoniæ infirmitate percussus, mortuus est; et cancellarius reginæ, Reignelmus nomine, loco illius pari investitura subrogatus est. Rex Anglorum Heinricus Mariam, reginæ sororem, Eustatio, Bononiensium comiti, nuptum tradidit.

Roger made  
bishop of  
Salisbury,  
and Roger  
of Hereford.

Anselm  
holds a  
council:

names of  
prelates, etc.  
there.

Many abbots  
deposed.

Roger bishop  
of Hereford  
ob.;  
succeeded by  
Reignelm.

Mary, sister  
to the queen,  
married to  
Eustace  
count of  
Boulogne.

<sup>1</sup> *Damnavit.]* In hoc anno, episcopalnis de Cestria ad Coven-tream. *Add. edit.*  
xiv. kal. Maii [18 Apr.], indi-  
catione decima, pontificatus autem |  
domini Paschalis Secundi papæ |  
anno tertio, translata est sedes |

<sup>2</sup> *Et ille de Tavestoce.]* Wi-mundus Tavestokensis. *Edit.*

<sup>3</sup> *Cernel.]* Cerne in Dorsetshire.

A. D. 1103.  
Dissension  
between the  
king and  
Anselm  
respecting  
investitures.

Magna discordia facta est inter regem Heinricum et Anselmum archiepiscopum, eo quod archiepiscopus nollet consentire ut rex daret investituras ecclesiarum, neque consecrare, neque communicare iis quibus rex jam dederat ecclesias; quia apostolicus sibi et omnibus hoc interdixerat. Unde rex praecepit Gerardo, archiepiscopo Eboracensi, quatenus consecraret episcopos, quibus ipse rex dederat investituras, scilicet, Willelmum Giffardum, et Rogerium, qui fuit capellanus ejus, cui jam dederat Searesbyriensem ecclesiam. Gerardus praeceptum regis suscepit, sed Willelmus, causa justitiae, illud et benedictionem archiepiscopi Gerardi sprevit. Quare regis judicio suis omnibus expoliatus, eliminatur a regno; caeteri vero inconsecrati remanserunt. Reignel mus autem paulo ante episcopatum Herefordensem regi reddidit, quia intellexit se Deum offendisse in hoc, quod de manu laici alicujus investituram ecclesiæ suscepisset. Post haec rex tenuit curiam suam in Pascha Wintoniæ. Anselmus archiepiscopus, post multas injurias et diversas contumelias quas passus est, rogatus a rege perrexit Romam, v. kal. Maii [27 Apr.], sicut ei et regi convenit, habens in comitatu Willelmum Wintoniensis ecclesiæ electum antistitem, et abbates de abbatiis depositos, Ricardum Eliensem et Aldwinum Ramesiensem. Rotbertus comes Nortmanniæ venit in Angliam loqui cum fratre suo, et antequam rediisset de Anglia perdonavit ter mille marcas argenti, quas rex sibi omni anno per conventionem debuit.<sup>1</sup> In provincia etiam,

Anselm goes  
to Rome.

Robert  
arrives in  
England.

A prodigy.

<sup>1</sup> *Debuit.]* Sax. Chron., W. Malmesb. ii. p. 621, Ord. Vital. p. 805. Robert resigned his pension (at the prayer of the queen, according to Malmesbury) as the price of his liberty: ‘quam (pecuniam) ille posteriori statim anno voluntati reginæ libens, quod illa peteret, condonavit.’

quæ nominatur Bearrucscire in loco qui dicitur Heamstede, visus est a multis sanguis effluere de terra. Eodem anno, III. idus Augusti [11 Aug.], magna intemperies venti facta est, quæ tantum damnum fecit in fructibus terræ per Angliam, quantum qui tunc vixerunt, retro actis temporibus, nunquam viderunt.

Venerandi abbates, Walterus Eoveshammensis, A.D. 1104.  
 XIII. kal. Febr. [20 Jan.], et Serlo Glocestrensis,  
 IV. nonas Martii [4 Mar.], obierunt. Rex An-  
 glorum Heinricus tenuit curiam suam apud West-  
 monasterium in Pentecosten. Tertia feria, id est,  
 VII. idus Junii [7 Jun.], quatuor circuli visi sunt  
 circa solem albi coloris, circa horam VI., quisque  
 circulus sub alio, quasi essent picti. Mirati sunt  
 omnes qui tunc viderunt, quia nunquam amplius  
 talia visa sunt ab aliquo illorum. Willelmus comes  
 de Moreton exhaeredatus est de tota terra sua  
 quam habuit in Anglia. Non facile potest narrari  
 miseria quam sustinuit isto tempore terra Anglo-  
 rum propter exactiones regias. Corpus Sancti  
 Cuthberti episcopi, ob quorundam incredulitatem  
 abbatum, pontificante Rannulfo episcopo, osten-  
 sum est, et a Radulpho Saiense<sup>1</sup> abbe, post-  
 modum Hrofensi episcopo, et a fratribus Dun-  
 holmensis ecclesiae, cum capite S. Oswaldi regis  
 et martyris, sanctique Bedæ, multorumque san-  
 ctorum reliquiis, certo indicio incorruptum inven-  
 tum est, præsente Alexandro comite, Eadgari  
 regis Scottorum fratre, postea rege. Hic quia  
 tam sanctæ rei sibi licuit interesse, datis quam-  
 plurimis marcis auri et argenti, parari fecit  
 scrinium, in quo sanctum corpus, novis indutum  
 vestimentis, honorifice est reconditum.

Rex Anglorum Henricus transivit mare; A.D. 1105.

<sup>1</sup> *Saiense.]* Of Seez. See Lingard, A. S. Church. II. p. 74. *sqq.*

Henry invades Normandy; bribes the nobles;

burns Bayeux and takes Caen.

Returns to England.

A. D. 1106.  
Robert arrives in England.

A wonderful star.

Two moons.

Henry again invades Normandy.

omnes autem pene Normannorum majores, ad ejus adventum spreto comite, domino suo, et fide quam ei debebant, in aurum et argentum regis, quod ipse de Anglia illuc portaverat, currerunt, eique castra, munitasque civitates et urbes tradiderunt. Ille vero Baius, cum ecclesia S. Mariæ, quæ intus erat, combussit, et Cathum fratri suo abstulit, et post Angliam rediit, quia Normanniam sibi totam subjugare nequiverat, ut copiosiori pecunia fretus, rediens anno sequenti, quod residuum erat, exhaeredato fratre suo, sibi subjiceret. Comes Willelmus de Moreteon, ubi cunque potuit, nocuit rebus et hominibus regis, propter honorem suum, quem perdidera in Anglia.

**R**otbertus comes Normanniæ venit in Angliam, ut loqueretur fratri suo Henrico regi, quem invenit apud Northamtun. Tunc comes quæsivit ab eo ut redderet sibi ea quæ acceperat super eum in Normannia; cui rex omnia contradixit; quare comes iratus recessit, et mare transivit. In prima autem septimana Quadragesimæ, vi. feria, xiv. kal. Martii [16 Feb.], in vespera, ostensa est quaedam insolita stella, et per xxv. dies, eodem modo eademque hora, visa est lucere inter austrum et occidentem: parva enim visa est et obscura, sed splendor, qui de ea exivit, valde erat clarus, et quasi ingens trabes de orientali et aquilonali parte claritas ingessit se in eandem stellam. Quidam dixerunt se plures insolitas stellas eo tempore vidisse. In Cœna autem Domini nocte visæ sunt duæ lunæ, paulo ante diem, una in oriente, altera in occidente, et utraque plena, et erat eo die xiv. luna. Quo anno facta est nimis execrabilis contentio inter imperatorem de Alemannia et filium ejus. Rex Anglorum Heinricus, ante Augustum mensem transivit mare, vadens in Normanniam, cui

fere omnes primi Normannorum se dederunt, exceptis Rotberto de Beleasco, Willelmo de Moreton, et paucis aliis, qui se tenebant cum comite Rotberto.

Rex Anglorum Heinricus, in Assumptione S. Mariæ [15 Aug.], Beccum venit, ubi ipse et Anselmus archiepiscopus in unum convenerunt, et tandem omnia quæ in diversa traxerant pacem et concordiam invenerunt. Non multo post idem archiepiscopus, jussu et rogatu regis, Angliam rediit. Congregato exercitu, rex ad quoddam castrum comitis de Moreton, quod vocatur Tenercebrei,<sup>1</sup> perrexit, et obsedit illud. Interim dum ibi moraretur, venit comes Rotbertus, frater regis, super eum cum exercitu suo, in vigilia S. Michaelis [29 Sept.], et cum eo Rotbertus de Beleasm, et comes Willelmus de Moretonio; sed jus et victoria facta est regis. Ibi captus est Rotbertus comes Normanniæ, et comes Willelmus de Moreton, et Rotbertus de Stutavilla; Rotbertus autem de Beleasm in fugam versus est. Willelmus Crispinus captus est, et plures alii cum eo. His ita gestis, rex subegit sibi totam Normanniam, et secundum suam voluntatem dictavit, et hoc per litteras Anselmo archiepiscopo indicavit.

Eadgarus rex Scottorum VIII. idus Januarii<sup>2</sup> [6 Jan.] obiit, cui Alexander frater suus successit. Normannia sub regia pace disposita, duceque Normannorum Rotberto, et comite Moretonii Willelmo<sup>3</sup> in Angliam sub captione præmissis, rex ipse ante Pascha [14 Apr.] in regnum suum reversus est. In kal. Augusti [1 Aug.] conventus omni-

<sup>1</sup> *Tenercebrei.*] Tinchebray, in the department of the Orne.

<sup>2</sup> VIII. *idus Jan.*] Sax. Chron. Idus Jan., Sim. Dunelm. vi. idus Jan., L. VIII. idus Jun.

<sup>3</sup> *Willelmo.*] C. erroneously has ‘Rotberto,’ of which L. gives the initial only. The edit. is here followed.

Reconciliation  
of Henry  
and Anselm.

Anselm  
returns to  
England.

Battle of  
Tinchebray.

Capture of  
Robert.

Subjection of  
Normandy.

A. D. 1107.  
Eadgar king  
of Scotland,  
ob.

A great  
council on

the right of  
investiture.

um episcoporum, abbatum, et procerum regni Lundoniæ in palatio regis factus est, et per tres dies, absente Anselmo archiepiscopo, inter regem et episcopos satis actum de ecclesiarum investituris, quibusdam ad hoc nitentibus ut res eas ficeret more patris et fratri sui, non juxta præceptum et obedientiam apostolici; nam papa Paschalis in sententia quæ inde promulgata fuerat firmus stans, concederat omnia quæ papa Urbanus æque ut investituras interdixerat: ac per hoc regem sibi de investituris consentaneum fecerat. Dehinc, præsente Anselmo, astante multitudine, annuit rex et statuit, ut ab eo tempore in reliquum, nunquam per dationem baculi pastoralis vel annuli quisquam de episcopatu aut abbatia per regem vel quamlibet laicam manum in Anglia investiretur; concedente quoque Anselmo, ut nullus in prælationem electus pro hominio quod regi ficeret, consecratione suscepti honoris privaretur. Gerardus Eboracensis archiepiscopus sua manu imposita manui Anselmi, ut ipse volebat, interposita fide sua, pollicitus est, se eandem subjectionem et obedientiam ipsi et successoribus ejus in archiepiscopatu exhibituru, quam Herefordensi ecclesiæ ab eo sacrandus episcopus illi promiserat. Willelmus Wintoniensi, Rogerus Searesbyriensi, Reignelmus Herefordensi, Willelmus Excestrensi, et Urbanus Glamorganensi ecclesiæ, quæ in Walonia est, electi episcopi, simul Cantwariam venerunt, et in die Dominica, quæ fuit III. idus Augusti [11 Aug.], pariter ab Anselmo consecrati sunt, ministrantibus sibi in hoc officio suffraganeis ipsius sedis, Gerardo, scilicet, archiepiscopo Eboracensi, Rotberto Lincolensi, Johanne Bathoniensi, Hereberto Northwicensi, Rotberto Cestrensi, Radulfo Cestrensi, Rannulpho Dunholmensi. Nullus

Gerhard abp.  
of York pro-  
mises sub-  
jection and  
obedience to  
the see of  
Canterbury.

Consecration  
of bishops.

certe fuit tunc temporis qui meminisset retroactis temporibus tot simul pastores electos et ordinatos in Anglia, nisi regis Eadwardi Senioris tempore, quando Pleigmundus archiepiscopus VII. episcopos VII. ecclesiis in una die ordinavit.<sup>1</sup> Hoc etiam anno Mauricius Lundoniensis episcopus, Ricardus Eliensis abbas, Rotbertus abbas de Sancto Eadmundo, Milo Crispin, Rotbertus filius Haimonis, Rogerus Bigod, Ricardus de Redvers, regis consiliatores, vita decesserunt.

Maurice bp.  
of London  
and many  
nobles ob.

Hrofensis ecclesiæ episcopus Gundulfus obiit, A. D. 1108.  
non. Martii [7 Mar.]. Rex Anglorum Heinricus pacem firmam legemque talem constituit, ut si quis in furto vel latrocino deprehensus fuisset, suspenderetur. Monetam quoque corruptam et falsam sub tanta animadversione corrigi statuit, ut nullus qui posset deprehendi falsos denarios facere, aliqua redemptione quin oculos et inferiores corporis partes perderet, juvari valeret. Et quoniam sæpissime dum denarii eligebantur, flectebantur, rumpebantur, respuebantur, statuit, ut nullus denarius vel obolus, quos et rotundos esse instituit, aut etiam quadrans, integer esset. Ex quo facto magnum bonum toti regno creatum est, quia ipse rex hæc in secularibus ad relevandas terræ ærumnas agebat. Gerardus Eboraicensis archiepiscopus obiit, pro quo Thomas, prædecessoris sui Thomæ fratruelis, eligitur.

Gundulf bp.  
of Rochester  
ob.  
Enactments  
against theft  
and false  
moneyers.

Hæc sunt statuta de archidiaconibus, presbyteris, diaconibus, subdiaconibus, et canonicis in quocunque gradu constitutis, quæ anno Dominicæ Incarnationis MC.VIII. statuerunt Anselmus archiepiscopus Cantuariensis, et Thomas electus

Statutes for  
correcting  
the loose  
lives of the  
clergy.

<sup>1</sup> *Ordinavit.]* In præsentis concilii conventu, Aldwino Ramesensi apostolico jussu restituta est abbatia, quam Romæ sibi injuria subtractam questus est. Venerabilis etiam Cantuariensis ecclesiæ prior Arnulfus ibi de Burh abbas eligitur. *Add. edit.*

archiepiscopus Eboracensis cum eo, omnesque alii Angliae episcopi, in præsentia gloriosi regis Heinrici, assensu baronum suorum: 'Statutum est ut presbyteri, diaconi, subdiaconi caste vivant, et fœminas in domibus suis non habeant, præter proxima consanguinitate sibi junctas, secundum hoc quod sancta Nicæna synodus definivit. Illi vero presbyteri, diaconi, subdiaconi, qui post interdictum Lundoniensis consilii fœminas suas tenuerunt, vel alias duxerunt, si amplius missam celebrare voluerint, eas a se omnino sic facient alienas, ut nec illæ in domos eorum, nec ipsi in domos earum intrent; sed neque in aliqua domo scienter convenient, neque hujusmodi fœminæ in territorio ecclesiæ habitent: si autem propter aliquam honestam causam eas colloqui oporteat, cum duobus legitimis testibus extra domum colloquantur. Si vero in duabus aut in tribus legitimis testibus, vel publica parochianorum fama, aliquis eorum accusatus fuerit quod hoc statutum violaverit, purgabit se adjunctis secum ordinis sui idoneis testibus, vi. si presbyter, iv. si diaconus, ii. si subdiaconus fuerit. Cui autem hæc purgatio defecerit, ut transgressor sacri statuti judicabitur. Illi autem presbyteri qui, divini altaris et sacrorum ordinum contemptores, præ-elegerint cum mulieribus habitare, a divino officio remoti, omnique ecclesiastico beneficio privati, extra chorū ponantur, infames pronuntiati. Qui vero rebellis et contemptor fœminam non reliquerit, et missam celebrare præsumpserit, vocatus ad satisfactionem, si neglexerit, octavo die excommunicetur. Eadem sententia archidiaconos et canonicos omnes complectitur, et de mulieribus relinquendis, et de vitanda earum conversatione, et de districione censuræ, si statuta transgressi fuerint. Jurabunt archidiaconi

omnes quod pecuniam non accipient pro toleranda transgressione hujus statuti, nec tolerabunt presbyteros, quos scient foeminas habere, missam cantare, vel vicarios habere. Similiter decani facient. Qui vero archidiaconus vel decanus hoc jurare noluerit, archidiaconatum vel decaniam perdet. Presbyteri vero, qui relictis mulieribus Deo et sacris altaribus servire elegerint, XL. dies ab officio cessantes, pro se interim vicarios habebunt, injuncta eis poenitentia, secundum hoc quod episcopis eorum visum fuerit. Philippus rex Francorum obiit, cui Ludovicus filius suus successit. Rex Anglorum Heinricus mare transit. Anselmus archiepiscopus, ut rex rogaverat, Ricardum Lundoniensi ecclesiæ electum pontificem, in capella sua apud Paggaham consecravit, ministrantibus ei in hoc officio Willelmo episcopo Wintoniensi, Rogero Searesbyriensi, Radulfo Cicestrensi, et Willelmo Excestrensi, accepta prius ab eo consueta professione de obedientia et subjectione sua. Post hæc Cantwariam venit, et Radulfum Saiensem abbatem, virum religiosum, pro Gundulfo, ad Hrofensem ecclesiam, III. idus Augusti [11 Aug.], episcopum consecravit, ministrantibus sibi in hoc officio Willelmo episcopo Wintoniensi, Radulfo Cicestrensi, et Ricardo Lundoniensi. Qui Ricardus, antecessorum suorum more, honoravit ipso die matrem suam ecclesiam Cantwariensem honesto munere.

Philip I. of France ob.

Richard bp. of London consecrated.

Ralph con-secrated bp. of Rochester.

Dorubernensis archiepiscopus Anselmus, XI. A.D. 1109.  
kal. Maii [21 Apr.], feria quarta, Cantwariæ obiit, Abp. Anselm ob.

et sequenti die quæ fuit Coena Domini honorifice sepelitur. Rex Anglorum Heinricus circa Rogationes Angliam rediit, et curiam suam apud Westmonasterium in Pentecosten [13 Jun.] tenuit. Thomas Eboracensi ecclesiæ archiepiscopus electus, a Ricardo Lundoniensi episcopo, v. kal. Julii Thomas con-secrated abp. of York.

[27 Jun.], Lundoniæ consecratur, et post ab Ulrico cardinali pallium, quod sibi papa miserat, in kal. Augusti [1 Aug.], die Dominica, Eboraci suscepit; et ipso eodem die Turgodum, Dunholmensem priorem, ad episcopatum Sancti Andreæ de Scottia, qui dicitur Cenrimunt, consecravit. Eodem anno rex abbatiam Eliensem ad episcopalem mutavit sedem, et Herveum, Bancornensem episcopum, eidem ecclesiæ præfecit. Stella cometa mense Decemb. visa est circa lacteum circulum, crinem in australem cœli dirigens plagam.

Thurgod  
consecrated  
bp. of St.  
Andrew's.

Ely erected  
into an epi-  
scopal see.  
Hervey the  
first bishop.

A comet.

A. D. 1110.

Mathilda  
married to  
the emperor  
Henry V.

An earth-  
quake, etc.

Rex Anglorum Heinricus filiam suam Heinrico regi Teutonicorum dedit in conjugem. Eodem anno diversa per Angliam signa monstrata sunt. Terræ motus Scrobbesbyriæ factus est maximus. Fluvius qui Trenta dicitur, apud Snotingaham, a mane usque horam diei tertiam, spatio unius miliarii, exsiccatus est; ita ut homines sicco vestigio per alveum incederent. Stella cometa vi. idus Junii [8 Jun.] apparuit, et per tres hebdomadas visa est lucere.

A. D. 1111.

The emperor  
Henry im-  
prisons the  
pope.

Heinricus rex Teutonicorum Romam venit, Paschalem papam cepit, et in custodia posuit, sed postmodum ad pontem viæ Salariæ, ubi Paschalem festivitatem in campo celebraverunt, pacem cum eo fecit.

HOC AUTEM MODO RECONCILIATIO INTER REGEM ET DOMINUM  
PAPAM FACTA EST, ET HOC EST JURAMENTUM REGIS,

Their recon-  
ciliation.

‘Ego Heinricus rex liberos dimittam, iv<sup>ta</sup>. vel v<sup>ta</sup>. feria proxima, dominum papam; et episcopos, et cardinales, et omnes captivos et obsides, qui pro eo vel cum eo capti sunt, securos perduc<sup>i</sup> faciam intra portas Transtiberinæ civitatis; nec ulterius capiam aut capi permittam eos qui in fidelitate domini papæ Paschalis permanent, et populo

Romano, et Transtiberinæ et insulæ civitatis pacem et securitatem servabo, tam per me quam meos, et in personis et in rebus, qui pacem mihi servaverint. Dominum papam Paschalem fideliter adjuvabo ut papatum quiete et secure teneat. Patrimonia et possessiones Romanæ ecclesiæ, quæ abstuli, restituam, cuncta quæ habere debet more antecessorum meorum<sup>1</sup> recuperare et tenere adjuvabo bona fide; et domino papæ Paschali obediam, salvo honore regni et imperii, sicut catholici imperatores catholicis pontificibus Romanis. Hæc omnia observabo bona fide, sine fraude et malo ingenio. Et isti sunt juratores ex parte ipsius regis: Fredericus Coloniensis Archiepiscopus, Gebehardus Tridentius Episcopus, Burchardus Monasteriensis Episcopus, Bruno Spirensis Episcopus, Albertus Cancellarius, Comes Herimannus, Fredericus Comes Palatinus, Berengarius Comes, Fredericus Comes, Bonifacius Marchio, Albertus Comes de Blandriaco, Fredericus Comes, Godefridus Comes, Warnerius Marchio.'

## CONVENTIO SECUNDA INTER PAPAM ET REGEM.

' Dominus papa Paschalis c.lvi. concedet domino regi Heinrico et regno ejus, et privilegio suo sub anathemate confirmabit et corroborabit, episcopo vel abbatte libere electo sine simonia, assensu regis, quod dominus rex eum annulo et virga investiat. Episcopus autem vel abbas a rege investitus, libere accipiat consecrationem ab episcopo ad quem pertinuerit. Si quis vero a clero et populo eligatur, nisi a rege investiatur, a nemine consecretur: et archiepiscopi et episcopi libertatem habeant consecrandi, a rege investitos. Super his etiam dominus papa

The pope  
concedes the  
right of in-  
vestiture to  
the emperor.

<sup>1</sup> Meorum.] Suorum. W. Malm.

Paschalis non inquietabit regem Heinricum, nec ejus regnum et imperium.'

HOC SACRAMENTUM EST EX PARTE PAPÆ.

' Dominus papa Paschalis non inquietabit dominum regem Heinricum, nec ejus imperium vel regnum, de investitura episcopatum vel abbatiarum, neque de injuria sibi illata et suis, neque aliquod malum reddet sibi vel alicui personæ pro hac causa, et penitus in personam regis Heinrici nunquam anathema ponet, nec remanebit in domino papa quin coronet eum, sicut in ordine continetur, et regnum et imperium officii sui auxilio eum tenere adjuvabit pro posse suo; et hoc adimplebit dominus papa sine fraude et malo ingenio. Hæc sunt nomina illorum episcoporum et cardinalium qui, præcepto domini papæ Paschalis, privilegium et amicitiam sacramento confirmaverunt domino imperatori Heinrico: Petrus Portuensis Episcopus, Centius Sabiniensis Episcopus, Rotbertus Cardinalis Sancti Eusebii, Bonifacius Cardinalis Sancti Marci, Anastasius Cardinalis Sancti Clementis, Gregorius Cardinalis Sanctorum Apostolorum Petri et Pauli; item Gregorius Cardinalis Sancti Crisogoni, Johannes Cardinalis Sanctæ Potentianæ, Ritus Cardinalis Sancti Laurentii, Rainerus Cardinalis Sanctorum Marcellini et Petri, Vitalis Cardinalis Sanctæ Balbinæ, Duuzo Cardinalis Sancti Martini,<sup>1</sup> Theodbaldus Cardinalis Johannis et Pauli, Johannes Diaconus<sup>2</sup> Sanctæ Mariæ in Schola Græca.'

ISTUD EST PRIVILEGIUM DOMINI PAPÆ, QUOD FECIT IMPERATORI DE INVESTITURIS EPISCOPATUUM.

' Paschalis Episcopus, Servus Servorum Dei, carissimo in Christo filio Heinrico, glorioso Teu-

<sup>1</sup> *Martini.] Marci. W. Malm. |* <sup>2</sup> *Diaconus.] Decanus. Ib*

tonicorum Regi, et per Dei operis gratiam Romanorum Imperatori Augusto, salutem et apostolicam benedictionem. Regnum vestrum sanctæ Romanæ ecclesiæ singulariter cohærere dispositio divina constituit; prædecessores vestri, probitatis cum prudentiæ amplioris gratia, Romanæ urbis coronam et imperium consecuti sunt; ad cuius videlicet coronæ et imperii dignitatem tuam quoque personam, fili carissime Heinrice, per nostri sacerdotii ministerium Majestas divina provexit. Illam igitur dignitatis prærogativam, quam prædecessores nostri vestris prædecessoribus, catholicis imperatoribus, concesserunt, et privilegiorum paginis confirmaverunt, nos quoque dilectioni tuæ concedimus, et præsentis privilegii pagina confirmamus, ut regni tui episcopis vel abbatibus, libere, praeter violentiam et simoniam electis, investituram virgæ et annuli conferas: post investiturem vero, canonice consecrationem accipiat ab episcopo, ad quem pertinuerit. Si quis autem a clero et populo, praeter tuum assensum, electus fuerit, nisi a te investiatur, a nemine consecretur. Sane episcopi vel archiepiscopi libertatem habeant a te investitos episcopos vel abbates canonice consecrandi. Prædecessores enim vestri ecclesiæ regni sui tantis regalium suorum beneficiis ampliarunt, ut regnum ipsum episcoporum maxime vel abbatum prædiis<sup>1</sup> oporteat communiri, et populares dissensiones, quæ in electionibus sæpe contingunt, regali oporteat majestate compesci. Quamobrem prudentiæ et potestativæ curæ debes sollicitius imminere, ut Romanæ ecclesiæ celsitudo et cæterarum salus, præstante Domino, beneficiis et servitiis conservetur. Si qua igitur ecclesiastica vel secularis persona hanc nostræ concessionis paginam temerario ausu per-

<sup>1</sup> *Prædiis.] Præsidiis. W. Malm.*

vertere tentaverit, anathematis vinculo, nisi resipuerit, innodetur, honoris quoque ac dignitatis suæ periculum patiatur; observantes autem misericordia divina custodiat, et personam protestatemque tuam ad honorem suum et gloriam fœliciter imperare concedat.'

His conventionibus et juramentis inter dominum papam et regem, in Paschali festivitate, facta est concordia. Deinde Romam idus Aprilis [13 Apr.] rex venit, quem papa in ecclesia Sancti Petri, missam celebrans, in imperatorem consecravit, et ei suisque omnibus absolutionem fecit, et omnem injuriam sibi factam condonavit. Rex Anglorum Heinricus Flandrenses qui Northumbriam incolebant, cum tota supellectili sua, in Wallonię transtulit, et terram, quae Ros nominatur, incolere præcepit. Novum etiam monasterium, quod infra murum Wintoniæ erat, agente Willelmo Wintoniensi episcopo, rex extra murum construi jussit: et non multo post mare transiit. Hoc anno hiems asperrima, fames valida, mortalitas hominum, pestis animalium, agrestium simul et domesticorum, stragesque avium extitit permaxima.

#### ACTIO CONCILII CONTRA HÆRESIM DE INVESTITURA.

A. D. 1112.  
The Council  
of Lateran.

'Anno pontificatus domini papæ Paschalis Secundi XIII., inductione v., mense Martio, xv. kal. Aprilis [18 Mar.], celebratum est concilium Romæ, Lateranis, in basilica Constantiniana. In quo cum dominus papa rediisset<sup>1</sup> cum archiepiscopis, et episcopis, et cardinalibus, et varia multitudine clericorum et laicorum, ultima die concilii, facta coram omnibus professione catholicæ fidei, ne quis de fide ipsius dubitaret, dixit: 'Amplector omnem divinam scripturam, scilicet, Veteris ac Novi Testamenti, legem a Moyse scriptam et a sanctis prophetis. Amplector

<sup>1</sup> Rediisset.] Resedisset. W. Malm.

The Flan-  
drians inha-  
biting North-  
umbria  
transferred  
to Wales.

The new  
monastery at  
Winchester  
built without  
the city.

A severe  
winter and  
famine.

quatuor Evangelia, septem canonicas epistolas, epistolas gloriosi doctoris beati Pauli Apostoli, sanctos canones Apostolorum, quatuor concilia universalia sicut iv. Evangelia, Nicenum, Ephesinum, Constantinopolitanum, Chalcedonense; Antiochenum concilium, et decreta sanctorum patrum Romanorum pontificum, et præcipue decreta domini mei papæ Gregorii VII., et beatæ memoriae papæ Urbani. Quæ ipsi laudaverunt, laudo; quæ ipsi tenuerunt, teneo; quæ confirmaverunt, confirmo; quæ damnaverunt, damno; quæ repulerunt, repello; quæ interdixerunt, interdico; quæ prohibuerunt, prohibeo in omnibus et per omnia, et in his semper perseverabo.' Quibus expletis, surrexit pro omnibus Girardus Engolismensis episcopus, legatus in Aquitania, et communī assensu domini papæ Paschalis totiusque concilii, coram omnibus legit hanc scripturam. 'Privilegium illud quod non est privilegium, sed vere debet dici pravilegium, pro liberatione captivorum et ecclesiæ, a domino Paschali papa per violentiam regis Heinrichi extortum, nos omnes, in hoc sancto concilio cum domino papa congregati, canonica censura et ecclesiastica auctoritate, judicio S. Spiritus, damnamus, et irritum esse judicamus, atque omnino quassamus, et, ne quid auctoritatis et efficacitatis habeat, penitus excommunicamus; et hoc ideo damnatum est, quia in eo privilegio continetur, quod electus canonice a clero et populo a nemine consecretur, nisi prius a rege investiatur, quod est contra Spiritum Sanctum et canonicam institutionem.' Perlecta vero hac charta, acclamatum est ab universo concilio: 'Amen, amen, fiat, fiat.' Archiepiscopi, qui cum suis suffraganeis interfuerunt, hi sunt: Johannes patriarcha Veneticus, Semies Capuanus, Landulfus Beneventanus,

Condemnation  
of the  
Privilege.

**Amalphitanus, Regitanus, Hydrontinus, Brundusinus, Capsanus, Gyrontinus ; et Græci, Rosanus, et archiepiscopus S. Severinæ ; episcopi vero, Centius Savinensis, Petrus Portuensis, Leo Ostiensis, Cono Prænestinus, Girardus Engolismus, Galo Leonensis, legatus pro Bituricensi et Vienensi archiepiscopis, Rogerus Vulturnensis, Gaufridus Senensis, Rolandus Populoniensis, Gregorius Terracinensis, Willelmus Trojanus, Gibinus Syracusanus, legatus pro omnibus Siculis, et alii fere c. episcopi. Siguinus et Johannes Tusculanus episcopi, cum essent Romæ illa die, concilio non interfuerunt ; qui postea, lecta damnatione Privilegii, consenserunt et laudaverunt.** Samson,  
Samson bp.  
of Worcester  
ob. xxv. Wigornensis episcopus, III. nonas Maii [5 Maii], die Dominica, obiit. Rex Anglorum Heinricus comitem Rotbertum de Beleasmo in Kæresburga mense Octobri in custodiam posuit.

Robert de  
Belesme  
confined in  
Carisbrook. A. D. 1113.  
Worcester  
burnt.

Robert de  
Belesme  
confined at  
Wareham.

Civitas Wigorna, cum principali ecclesia, et omnibus aliis, et castello, XIII. kal. Julii [19 Jun.], feria v., igne cremata est. De monachis unus monasterio utilissimus, cum duobus servientibus, et xv. de civibus, igne combusti sunt. Rex Anglorum Heinricus, mense Julio, Angliam rediit, et comitem Rotbertum de Beleasmo, de Normannia ductum, apud Werham in artissima custodia posuit. Viri probitatis eximiæ, dominus prior Thomas, et Colemannus, S. Mariæ Wigornensis ecclesiæ nobiles cœnobitæ, IV. non. Oct. [4 Oct.], Sabbato, modum fecerunt huic vitæ.

Communi sorti solventes debita morti,  
 Gaudia summa petant, ubi summa pace quiescant :  
 Cum sanctis læta contemplando sine meta.

Theowulf  
made bp. of  
Worcester.

Teoulfus, regis capellanus, v. kalend. Januarii [28 Dec.], die Dominica, Wigornensem episcopatum apud Windleshoram suscepit.

Heinrico, Romanorum imperatori, Matildis, A. D. 1114.  
 filia regis Anglorum Heinrici, VIII. idus Januarii Mathilda  
 [6 Jan.], Mogontiae desponsata, et in imperatricem crowned  
 est consecrata. Thomas Eboracensis archi- empress.  
 episcopus vi. kal. Martii [24 Feb.], feria tertia, Thomas abp.  
 obiit. Hrofensis episcopus Radulfus, vi. kal. of York ob.  
 Maii [26 Apr.], die Dominica, ad archiepiscopatum Ralph bp.  
 Cantwariensem apud Windleshoram eligitur. of Rochester  
 translat to Canterbury.  
 Civitas Cicestria cum principali monasterio, per Chichester  
 culpam incuriae, III. nonas Maii [5 Maii], feria burnt.  
 III., flammis absumpta est. Thurstanus regis Thurstan  
 capellanus ad Eboracensem archiepiscopatum, made abp. of  
 die Assumptionis S. Mariæ [15 Aug.], eligitur York;  
 Wintoniae. Arnulfus abbas de Burh ad Hrofensem Arnulf of  
 ecclesiam eligitur episcopus. Rex Anglorum Henry leads  
 Heinricus, postquam exercitum in Waloniam an army into  
 duxit, ante festivitatem S. Michaelis [29 Sept.] Wales.  
 mare transiit. Fluvius Medewege vocatus, per Failure of  
 nonnulla miliaria, vi. idus Octobris [10 Oct.], ita water in the  
 a se defecit, ut in medio alveo sui etiam Medway and  
 parvissimæ naves ob penuriam aquæ elabi aliquatenus Thames;  
 minime possent. Tamesia nihilominus eidem illa die defectui patuit; nam inter pontem et regiam Turrim, sub ponte etiam, in tantum fluminis ipsius aqua diminuta est, ut non solum equi, sed et innumera hominum et puerorum multitudo illud pedibus transvadarent, aqua vix genua eorum attingente. Duravit autem hic aquæ defectus a medio noctis præcedentis usque in profundas tenebras noctis subsequentis. Similis quoque aquarum defectum ipso die apud Gernemutham, et in aliis locis per Angliam, certo relatu contigisse didicimus. and at Yarmouth.

Hoc anno hiems extitit asperrima, ita ut A. D. 1115.  
 omnes fere per Angliam pontes glacie frangerentur. A severe  
 Imperator Heinricus, postquam Coloniam frost.  
 diu obsedit, et multos suorum campestri prœlio The emperor  
 besieges Cologne.

perdidit, pacem apud civitatem Nussam jura-  
mento fecit. Radulfus, Dorubernensis archiepi-  
scopus, ab Anselmo,<sup>1</sup> S. Romanæ ecclesiæ legato,  
v. kal. Julii [27 Jun.], die Dominica, pallium  
suscepit Cantwariæ, ubi fuere congregati episcopi  
totius Angliæ. Ipsoque die magno cum honore  
consecratus est Teoulfus, Wigornensis ecclesiæ

A bp. Ralph  
receives  
the pall.

Bishop  
Theowulf  
consecrated.

Wilfrid bp. of  
St. David's  
ob.

A council at  
Châlons.

Bernard  
elected bp. of  
St. David's.

Regnholm  
bp. of Here-  
ford ob.  
Gosfrid  
elected in  
his stead.

A. D. 1116.  
Griffin  
ravages in  
Wales.

<sup>1</sup> *Anselmus.*] He was the ne-  
phew of archbishop Auselm, and  
was accompanied by John, abbot  
of Peterborough. *Sax. Chron. a.*

<sup>2</sup> *Apostolorum.*] Petri et Pauli.  
*Add. from R. Hoveden.*

<sup>3</sup> vi. kal. Nov.] Circa festivi-  
tatem Omnia Sanctorum. *L.*  
*and edit.*

Angliæ Heinricus particulam de terra patris sui ei dari noluit. Conventio optimatum et baronum totius Angliæ apud Selesbyriam, XIV. kalend. Aprilis [19 Mar.], facta est, qui in præsentia regis Heinrici homagium filio suo Willelmo fecerunt, et fidelitatem ei juraverunt. Habita est ibi causa de querela, quæ inter archiepiscopum Cantwariensem Radulfum et electum pontificem Eboracensem Thurstanum per integrum annum versata fuerat. Hic electus, cum ab ipso pontifice moneretur, ut ecclesiæ Cantwariensi ficeret quod debebat, et benedictionem suam ecclesiastico more susciperet, respondit: benedictionem quidem se libenter suscipere velle, sed professionem quam exigebat nulla ratione facturum. Rex autem Heinricus, ubi advertit Thurstanum in sua pervicacia stare, aperte protestatus est illum, aut morem antecessorum suorum, tam in professione facienda, quam et in aliis dignitatibus ecclesiæ Cantwariensis ex antiquo jure competentibus, executurum, aut episcopatu Eboracensi cum benedictione funditus cariturum. His auditis, ille sui cordis consilio impræmeditatus credens, renuntiavit pontificati, spondens regi et archiepiscopo se dum viveret illum non reclamaturum, nec aliquam calumniam inde moturum, quicunque substitutus<sup>1</sup> fuisse.

Owinus rex Owen king of Wales slain.  
Walanorum occiditur: et rex Anglorum Heinricus mare transiit, comitante secum Thurstano electo Eboracensi archiepiscopo, sperante se re vestituram sui pontificatus recuperaturum, et ex regio jussu benedictionem ab archiepiscopo sine exactione professionis adepturum. Circa mensem Augusti reversus a Roma Anselmus, qui Anselm returns from Rome as legate. pallium archiepiscopo Cantwariæ Roma de-

Prince William receives homage at Salisbury.

Dissension between Ralph abp. of Canterbury and Thurstan abp. of York.

<sup>1</sup> *Substitutus.] Subsecutus. L. and edit.*

tulerat, venit Normanniam ad regem Heinricum, litteras apostolici deferens, quæ illi vices apostolicas in Anglia administrare concedebant; quod regno Angliae brevi innotuit: unde communis consilio reginæ et nobilium quorumlibet Angliae, Cantwariensis archiepiscopus Radulfus, emensa festivitate Nativitatis S. Mariæ [8 Sept.], mare transiit, regem adiit, illumque Rotomagi consistentem reperit; et cum ipso de negotiis pro quibus venerat, juxta rerum ordinem, diligenter agens, ad consilium ejus Romani itineris viam ingreditur.

Ralph abp. of  
Canterbury  
goes to  
Rome.

A. D. 1117.  
The abbey at  
Cirencester  
begun.  
An earth-  
quake in  
Lombardy.

A prodigy.

Another  
prodigy.

Robert bp.  
of Coventry  
and Gilbert  
abbot of  
Westminster  
ob.

Secundum regis Heinrici præceptum, apud Cirenceastre novum opus est incepsum. Apud Lombardiam, magno terræ motu facto, et, ut testati sunt qui novere, XL. dierum spatio durante, plurima domorum ædificia corruere; et, quod visu dictuque constat mirabile, villa quædam pergrandis mota est repente de statu proprio, jamque ab omnibus in longe remoto consistere cernitur loco. Mediolani, dum patriciæ dignitatis viri, de republica tractantes, sub una residerent turri, auribus omnium vox foras insonuit, unum ex illis nomine vocans, et festinato exire rogans. Quo tardante, persona quædam coram apparuit, quæ vocatum virum ut egrederetur prece obtinuit. Exeunte illo, turris repente cecidit, et omnes qui ibidem aderant casu miserabiliter oppressit.<sup>1</sup> Rotbertus Stæffordensis<sup>2</sup> episcopus, VIII. idus Decemb. [6 Dec.] obiit, et Gilebertus abbas Westmonasterii.

<sup>1</sup> Oppressit.] Vir etiam laudabilis dominus Faricius, abbas Abberdonensis ecclesiæ, cum ejus industria opes illius ecclesiæ multiplicatae de die in diem augmentarentur, decidit in aegritudinem, qua ex hac luce subtractus a laboribus suis, beato fine quietus xvii<sup>o</sup>. videlicet regiminis sui anno, VII. kal. Martii [28 Feb.]. L. add.

<sup>2</sup> Stæffordensis.] Conventrensis. L. and edit.

HIC INCIPIT

CONTINUATIO CHRONICI  
FLORENTII WIGORNIENSIS.<sup>1</sup>

**S**ACRÆ memoriae Paschalis papa XIV. A. D. 1118. kal. Febr. [19 Jan.] defungitur, et loco ejus Johannes quidam Gaitæ natus substitutus est, et mutato nomine Gelasius est nuncupatus. Hic in monasterio Montis Cassini ab infantia monachus nutritus et adultus, in ministerio venerabilium apostolicorum, Desiderii, Urbani et Paschalis assiduus fuerat, cancellarii officio functus. Rex vero Teutonicus, qui et Romanus imperator, audito papam huic vitæ decessisse, Romam advolat, et Bracarensem<sup>2</sup> episcopum, jam anno præterito ab eodem papa Beneventi excommunicatum, cedente ab urbe Gelasio, papam instituit, et ex Mauricio Gregorium nominat. Mahthildis regina Anglorum apud Westmonasterium, kal. Maii [1 Maii], obiit, et in ipso monasterio decenter sepulta est. Plures Normannorum quam regi Henrico juraverant fidelitatem postposuerunt, et ad regem Franciæ Ludowicum principesque ejus, adversarios scilicet, ipsius naturalis domini non veriti justitiam, se transtulerunt. Præfatus papa Gelasius per mare Burgundiam venit, et adventus ejus mox Galliæ toti innotuit.

Pope Paschal II. ob.; succeeded by Gelasius II.

The emperor sets up Gregory as pope.

Death of queen Mathilda.

Defection among the Normans.

Pope Gelasius arrives in Burgundy.

<sup>1</sup> *Hic . . . . Wigorniensis.]* | <sup>2</sup> *Bracarensem.]* Of Braga in manu rec. C. | Portugal.

Florence of  
Worcester  
ob.

Nonis Julii [7 Jul.] obiit Dn. FLORENTIUS WIGORNENSIS monachus. Hujus subtili scientia et studiosi laboris industria, præminent cunctis hæc Chronicarum Chronica.

Corpus terra tegit, spiritus astra petat,  
Quo cernendo Deum cum sanctis regnet in ævum. Amen.

Two women  
killed by  
lightning at  
Momerfield.

Ecclesia apud Momerfeld a Gosfrido Herefordensi episcopo dedicata, omnes qui ad dedicationem venerant, domum redibant; verum post aëris serenitatem, quæ prius extiterat maxima, repente cum tonitru orta est tempestas nimia, qua perculti quidam in itinere, dum loco in quem devenerant cedere non valerent, subsistebant. Erant numero quinque, tres viri et duæ fœminæ, quarum una ictu fulmineo percussa occubuit, altera vero ab umbilico usque ad pedum vestigia misere percussa et ignita decidit, viris duntaxat vix vitæ reservatis. Quinque etiam caballi illorum fulmine perculti interierunt.

A. D. 1119.  
Pope Gelasius, Gosfrid  
bp. of Hereford, and  
Herbert of  
Norwich ob.

War with  
France,  
Anjou and  
Flanders.

Peace with  
Anjou.

The count of  
Anjou goes  
to Jerusalem.

Peace with  
France and  
Flanders.

Gelasius papa obiit, et Cluniaci sepultus est; cui successit Guido Viennensis episcopus, qui alio nomine Calixtus nominatus est. Gosfridus, Herefordensis episcopus, III. nonas Februarii [3 Feb.] obiit, et Herebertus Northwicensis XI. kal. Aug. [22 Jul.]. Orto bello inter regem Anglorum Heinricum, et regem Francorum Ludowicum, et comitem Andegavensem, et comitem Flandrensem, ipse rex Heinricus, inito opportunitatis concilio, anticipavit pacem facere cum comite Andegavensi, accepta filia ejus in uxorem filio suo Willelmo, quem jam hæredem totius regni sui constituerat. Comes idem Andegavensis Ierosolymam adiit. Post hæc rex Heinricus, consilio optimatum suorum, fecit pacem cum rege Francorum, in qua pace accepit Willelmus filius ejus Normanniam, a prædicto

rege Francorum tenendam. Cum suis etiam optimatibus, qui injuste et infideliter ab eo recesserant, et cum comite Flandrensi fecit rex pacem. Terræ motus in pluribus locis per Angliam factus est, *iv. kal. Octobris [28 Sept.]*, die Dominica, circa horam diei tertiam. Calixtus <sup>An earthquake.</sup>

papa instituit generale concilium *Remis, XIII. kal. Novemb. [20 Oct.]*; ad quod concilium factus est multiplex archiepiscoporum, episcoporum, abbatum et principum diversarum provinciarum concursus, cum numerosa clericorum ac plebium multitudine.

Episcopi vero Angliæ, qui tunc temporis in Normannia cum rege degebant, Willemus, videlicet, Exoniensis, Rannulfus Dunholmensis, Bernardus Menevensis, et Urbanus Glamorgatensis, et insuper episcopi et abbates Normanniæ, ab ipso rege Anglorum Heinrico ad ipsum concilium directi sunt. Radulfus archiepiscopus Cantwariæ præ infirmitate non potuit interesse. Thurstanus, electus Eboracensis archiepiscopus, a rege licentiam petens illuc eundi, tandem obtinuit, ea tamen interposita fide, ut benedictionem episcopalem a papa, nulla ratione suadente, susciperet. Tali sponsione ligatus, iter arripuit, et ad papam venit; et mox, posthabita sponsione, Romanos in causam suam largitatis officio transtulit, et per eos ut a papa episcopus consecraretur, sua manu cooperante, impetravit. Consecratus est autem in pontificatum Eboracensem, et consecrationi ejus plures e Gallia episcopi ad jussum papæ interfuerent. Episcopi vero Angliæ nondum ad concilium venerant; qui ubi quod factum est cognoverent, regi nuntiavere. Commotus in furorem ille, Thurstano et suis interdixit in Angliam et Normaniam redire, in omnemque locum dominationis suæ.

<sup>A council at Rheims.</sup>

<sup>Thurstan  
abp. of York  
violates his  
faith.</sup>

<sup>He is forbid-  
den to return  
to England  
or Nor-  
mandy.</sup>

A. D. 1120.

Ralph abp.  
of Canter-  
bury returns;consecrates  
David to the  
see of  
Bangor.The princes  
William and  
Richard and  
many nobles  
perish by  
shipwreck.

Radulfus archiepiscopus Cantwariensis, II. nonas Januarii [4 Jan.], feria prima, Angliam revertitur, et II. nonas Aprilis [4 Apr.], Dominica die, apud Westmonasterium consecravit in pontificatum Bangornensis ecclesiæ quendam clericum venerandum, David nomine, electum a principe Griffino, clero et populo Waliæ; cuius consecrationi interfuerere, Ricardus episcopus Lundoniensis, Rotbertus Lincolniensis, Rogerus Særesbyriensis, Urbanus Glamorgatensis. Rex Anglorum Heinricus, omnibus prospere et ad velle peractis, a Normannia in Angliam redit; quem Willelmus filius ejus sequi gestiens, navem ingreditur, copiosa nobilium, militum, puerorum, ac foeminarum multitudine comitatus. Hi portu maris evecti, miraque aëris serenitate freti freto illapsi, in modico navis qua vehebantur rupem incurrens eversa est, et omnes qui in ea residabant, excepto rustico uno, et ipso, ut ferebatur, nec nomine digno, qui mira Dei gratia vivus evasit, marinis fluctibus sunt absorpti. Quorum nobilissimi fuerunt hi, Willelmus regis filius, Ricardus frater ejus, Ricardus comes Cestrensis, Otthuel frater ejus, Willelmus Bigod,<sup>1</sup> Gausfridus Riddel, Walterus de Everci, Gausfridus Herefordensis archidiaconus, filia regis comitissa de Perceio, neptis regis comitissa de Cestria, et alii quamplurimi, quos brevitatis causa præterimus. Quæ res et regis, prospero navigio Angliam venientis, et omnium qui audiebant mentes exterruit atque turbavit, et de occultis justi Dei judiciis in admirationem concussit.<sup>2</sup>

Rex Anglorum Heinricus legalis conjugii

<sup>1</sup> *Willelmus Bigod.]* C. omit. | this disaster in Malmesbury, p. 653; Order. Vital. p. 867, sq.;

<sup>2</sup> *Concussit.]* See the details of Simeon, and Hoveden, a. 1120.

olim nexus solutus, ne quid ulterius in honestum committeret, consilio Radulfi Cantwariorum pontificis et principum regni, quos omnes in Epiphania Domini [6 Jan.] sub uno Lundoniae congregavit, decrevit sibi in uxorem Atheleidem, filiam Godefridi ducis Lotharingae, pueram virginem, decore modesti vultus decenter insignitam. Directi sunt nuntii, et futuram regni dominam summo cum honore de transmarinis partibus ad curiam regis adduxerunt. Inter haec electi sunt ad regimen ecclesiarum jamdudum viduatarum clerici duo, assumpti de capella regis, Ricardus, scilicet, qui regii sigilli sub cancellario custos erat, et Rotbertus, qui et ipse domino regi in cura<sup>1</sup> panum ac potus strenue ministrare solebat. Horum prior Herefordensi, sequens vero Cestrensi<sup>2</sup> ecclesiae praelatus est. Herber-  
tus quoque, abbatiae Westmonasterii monachus, ipsius loci abbas constituitur.<sup>3</sup> Ricardus, vii. idus Jan. [7 Jan.], feria vi., electus, xvii. kal. Feb. [16 Jan.], Dominica, feria i., apud Lam-  
hetham, consecratus est in episcopum a Radulfo, Cantwariensi archiepiscopo, cooperantibus sibi episcopis Ricardo Lundoniensi, Rotberto Linco-  
liensi, Arnulfo Rofensi, Urbano Glamorgatensi,  
Bernardo Sancti David. Puella praedicta, in regni dominam electa, iv. kal. Feb. [29 Jan.], Queen Adelaide crowned. Sabbato, regi desponsatur a Willelmo Wintoniensi episcopo, jubente Radulfo Cantuariae archiepiscopo, et crastino die, iii. kal. Febr. [30 Jan.], ab eodem archipræsule regina consecratur et

<sup>1</sup> *Cura.*] Curia. *L. and edit.*

<sup>2</sup> *Cestrensi.*] Conventrensi. *L. and edit.*

<sup>3</sup> *Constituitur.*] Rex etiam, optimatum suorum consilio, Ab-  
bendenensi ecclesiae præfecit in pastorem quendam bonæ famæ

virum, nomine Vincentium, ex Gemmeticensi ecclesia monachum, cunctis qui aderant id laudantibus; erat enim valde benignus, ac pietatis gratia plenus; omnibus compatiebatur, omnes pio affectu diligebat. *L. add.*

A. D. 1121.  
Marriage of  
Henry with  
Adelaide  
daughter of  
the duke of  
Lorrain.

Ecclesiastic-  
tical prefer-  
ments.

Queen  
Adelaide  
crowned.

Robert consecrated to the see of Coventry.

Everard elected bp. of Norwich.

The anti-pope Gregory confined in a monastery.

Henry subdues Wales.

Gregory ordained bp. of Dublin.

coronatur. Post hæc, idem pontifex cum rege Abbandoniam veniens, III. idus Martii [13 Mar.], die Dominica, sacravit supra memoratum Robertum ad episcopatum Cestrensis<sup>1</sup> ecclesiæ, astantibus et cooperantibus huic sacramento Willelmo Wentano episcopo, Willelmo Exoniensi, Urbano et Bernardo episcopis Walensibus. Paucis diebus elapsis, electus est quidam de regis capella, Eoverardus nomine, ad episcopatum Northwicensis ecclesiæ, et a Radulfo Cantwariensi pontifici, II. idus Junii [12 Jun.], sacratur Cantwariæ, convenientibus pro hoc ipso Arnulfo Rofensi episcopo, Ricardo Herrefordensi, et Roberto Conventrensi. Calixtus a papa, viribus undecunque collectis, supra memoratum Mauricum, cognomento Burdinum, quem vocatum Gregorium in sede apostolica imperator cum suis fautoribus constituerat, cepit; eumque suis omnibus spoliatum, monasterio, ut monachus esset, contumeliose intrusit. Rex Anglorum Heinricus super Walenses exercitum duxit, et, acceptis obsidibus ab eis, totam Waliam suæ ditioni subegit. Clericus quidam, natione Hiberniensis, nomine Gregorius, a rege Hiberniæ, clero et populo in episcopatum Dublinæ civitatis electus, Angliam venit, antiquo pro more ordinandus ab archiepiscopo Cantwariæ, Anglorum primate; quem ex præcepto ejusdem archipræsulis, Rogerius, Særesbyriensis episcopus, apud castellum suum quod vocatur Divisio, xi<sup>o</sup>. kal. Octob. [21 Sept.], Sabbato, ad diaconatus et ad presbyteratus promovit gradum. Ordinatus est autem episcopus, vi. non. Octob. [2 Oct.], feria I., apud Lamhetham, a Radulfo Cantwariorum pontifice, ejusque consecrationi inter-

<sup>1</sup> *Cestrensis.] Conventrensis. L. and edit.*

fuere episcopi, Ricardus Lundoniensis, Rogerius Særesbyriensis, Rotbertus Lincoliensis, Eoverardus Northwicensis, et David Bangornensis.

Principalis ecclesia apud Teodekesbyrie ab epis-  
copis Teowlfo Wigornensi, Ricardo Herefor-  
densi, Urbano Glamorgatensi, et a præfato Grego-  
rio Dublinensi, ix. kalend. Novembris [24. Oct.],  
feria II., consecrata est summo cum honore.

Civitas Glaworna cum principali monasterio, A. D. 1122.  
vii. idus Martii [9 Mar.], feria IV., denuo confla-  
gravit incendio, anno regni regis Anglorum Hein-  
rici XXII°.; siquidem primo quo regnare cœpit  
anno, xi. kal. Junii [22 Maii], feria V., combusta  
est primo. Dorubernensis archiepiscopus XXV., Ralph abp.  
Radulfus, XIV. kal. Novembris [19 Oct.], feria Gloucester  
v., Cantwariæ vita decessit. Johannes Batho-  
niensis episcopus, iv. kal. Januarii [29 Dec.],  
obiit, qui, adhuc vita comite, ab Heinrico rege  
Dicitur. libris argenti totam urbem Bathoniensem  
mercatus est.

Rotbertus XVIII. Lincoliensis episcopus, mense A. D. 1123.  
Januario, dum apud Wudestoce, equo sedens,  
cum rege Heinrico colloquium haberet, subito  
decidere cœpit et obmutuit; deportatus ad ho-  
spitium morte improvisa obiit. Rannulfus quo-  
que regis cancellarius miserabili obitu vita de-  
cessit.<sup>1</sup> Vir eximiæ religionis Willelmus cano-  
nicus S. Osgithæ de Cice,<sup>2</sup> ad archiepiscopatum William  
Cantwariensem Glawornæ, ubi in Purificatione S. elected abp.  
Mariæ [2 Feb.] rex tenuit curiam suam, eligitur,  
et a Willelmo Wintoniensi episcopo, pluribus Alexander  
cooperantibus episcopis, XIV. kal. Martii [16 Feb.], made bp. of  
Cantwariæ consecratur episcopus. Quo annu-  
ente, datus est, ipso Quadragesimali tempore,

<sup>1</sup> *Decessit.*] For his character  
and the manner of his death, see Hoveden.

<sup>2</sup> *Cice.*] St. Osyth's in Essex,  
formerly called Chiche.

Lindicolinæ civitatis episcopatus Alexandro Særesbyriensi archidiacono. Postea idem archiepiscopus Willelmus, comitantibus secum Thurstano Eboracensi archipontifice, Bernardo episcopo de Sancto David, Sigefrido Glæstoniensi abbe, Anselmo quoque abbe de S. Eadmundo, pro petendo pallio Romam ivit. Alexander rex Scottorum, vii. kal. Maii [25 Apr.], obiit. Rex

Abp. William  
goes to  
Rome.

Alexander  
king of  
Scotland ob.

Abp. William  
returns from  
Rome.

Consecration  
of Alexander  
to the see of  
Lincoln,

and Godfrey  
to that of  
Bath.

Theowulf  
bp. of Win-  
ton ob.

Robert  
abbot of  
Tewkesbury  
ob.  
David suc-  
ceeds to the  
kingdom of  
Scotland.

A. D. 1124.  
Arnulf bp. of  
Rochester  
ob.  
The count  
of Mell  
captured.

Abbot  
Gosfrid of  
Winton, and  
Nicholas  
prior of  
Worcester  
ob.

Anglorum Heinricus, emensa festivitate Pentecostes [3 Jun.], mare transiit. Archiepiscopus Cantwariensis Willelmus, suscepto pallio a papa Calixto, et Thurstanus Eboracensis archipræsul cum sociis, Roma redeuntes, ad regem in Normannia morantem venerunt. Et non multo post archiepiscopus Willelmus Angliam redit, et Alexandrum Lincolensi ecclesiæ, xi. kal. Augusti [22 Jul.], Cantwariæ, Godefridum vero cancellarium reginæ, vii. kal. Septembr. [26. Aug.], in ecclesia Sancti Pauli Apostoli Lundoniae, consecravit episcopum Bathoniensi ecclesiæ. Teowulfus XXVI. Wigornensis ecclesiæ antistes, XIII. kalend. Novemb. [20 Oct.], Sabbato, apud Hamtun villam suam obiit. Rotbertus abbas Teodesbyriensis ecclesiæ, vi. idus Dec. [8 Dec.], vita decessit. Alexandro regi Scottorum successit David frater ejus.

Arnulfus XXIII. Hrofensis episcopus, mense Martio obiit. Galeranus comes de Mellant, in hebdomada Dominicæ Passionis, a militibus regis Heinrici in Normannia captus, cum pluribus in arctam custodiam Rotomagi detruditur. Gosfridus abbas Novi Monasterii Wintoniae obiit. Reverendus prior Wigornensis ecclesiæ, Nicholaus nomine, VIII. kalend. Julii [24 Jun.], feria IV., obiit,

Gaudeat in cœlo qui, miserante Deo.

Willelmus Cantwariensis archiepiscopus, ut

rex mandarat, mare transiit. Calixtus papa obiit, cui Honorius Ostiensis episcopus successit.

Pope Calixtus ob.;  
succeeded by  
Honorus.

Monetarii per Angliam cum falsa moneta capti, truncatis dextris manibus, et abscisis inferioribus corporis partibus, regis ferale subeunt edictum. Mutatione postmodum monetæ, cara facta sunt omnia. Hinc prævalida fames oborta plurimam multitudinem hominum morte tenuis affligit. Eximiæ religionis et probitatis viri, Simon cancellarius reginæ, et Sigefridus abbas Glastoniæ, in episcopos eliguntur Normanniæ; Simon quidem ad episcopatum Wigornensem, Sigefridus ad Cicestrensem. Vir non modicæ prudentialiæ, duorum episcoporum Wigornensium, Samsonis, videlicet, et Teowlfi, archidiaconus, Hugo nomine, XII. kal. Aprilis [21 Mar.], obiit. Paschali festivitate emensa [29 Mar.], Simon et Sigefridus electi episcopi, cum archiepiscopis Willelmo et Thurstano, et cardinali Romano, Johanne vocabulo, Angliam venere: et Sigefridus apud Lamhythe, II. idus Aprilis [12 Apr.], a Willelmo archiepiscopo ordinatur antistes Cicestrensis ecclesiæ, ejusque ordinationi interfuerunt Romanus cardinalis, Thurstanus Eboracensis archiepiscopus, Everardus Northwicensis, Ricardus Herefordensis, Bernardus Sancti David, David Bangorensis, Urbanus Glamorgatensis, et Johannes Hrofensis electus episcopus. Simon electus præsul Wigornensis, VIII. idus Maii [8 Maii], die videlicet Ascensionis Dominicæ,<sup>1</sup> a clero et a populo cum festiva processione suscipitur Wigornæ, et, X. kal. Junii [23 Maii], a Willelmo archiepiscopo Doruberniæ presbyter ordinatur Cantwariæ. Imperator Heinricus obiit, et sepultus est Spiræ, ubi et avus ejus.

A. D. 1125.  
Punishment  
for false  
moneyers.

A change in  
the value of  
money, and  
consequent  
dearth.

Simon and  
Sigefrid  
raised to the  
sees of  
Winton and  
Chichester.

The emperor  
Henry V. ob.

<sup>1</sup> *Ascensionis Dominicæ.*] This festival in 1125 fell on May 7.

Lothair II.  
 emperor.  
 Simon bp. of annis XIII. Simon electus Wigornensis epi-  
 Winchester  
 consecrated. scopus, comitante Godefrido Bathoniensi epi-  
 scopo, Cantwariam venit, et a Willelmo Cant-  
 wariensi archiepiscopo, Sabbato hebdomadæ  
 Pentecostes [17 Maii], presbyter ordinatur, et  
 crastino cum magno honore sanctæ matris Wi-  
 gornensis ecclesiæ præsul consecratur; cum quo  
 John or-  
 dained bp. of  
 Rochester.  
 Johannes Cantwariensis archidiaconus, ad eccl-  
 esiam Hrofensem episcopus ordinatur. Quorum  
 consecrationi interfuerunt, Ricardus Herefordensis  
 episcopus, David Bangornensis, Godefridus  
 Bathoniensis, Sigefridus Cicestrensis. Simon  
 Wigornam ad sui præsulatus sedem veniens,  
 maxima populi confluente multitudine, cum ho-  
 norifica processione denuo suscipitur, inthroni-  
 zatur, laus summæ Trinitati in illo concelebratur.  
 Eodem die, id est, IX. kal. Junii [24 Maii], Dei  
 servus et in tota domo sua fidelis amicus, Be-  
 nedictus nomine, anno præterito de priore electus  
 abbas Teodekesbyriensi ecclesiæ, ibidem a puero  
 nutritus in monachico habitu, et processu tem-  
 poris, concessu domni Wlstani præsulis, a quo  
 omnes ecclesiasticos ordines jamdudum suscep-  
 perat, in pace et dilectione unus de cœnobitis  
 Wigornensibus effectus, ab eodem novo præsule  
 Simone novus abbas consecratur Wigornensi  
 ecclesiæ; cuius consecrationi interfuerunt proces-  
 sionales susceptores ejusdem præsulis, Ricardus  
 Herefordensis, Godefridus Bathoniensis, David  
 Bangornensis episcopi, et parochiani sui, ab-  
 bates Wido Persorensis, Willelmus Glaucestren-  
 sis, Godefridus Wincelcumbensis, et pro abbatे  
 suo infirmitate depresso, dominus prior Eoves-  
 hamnensis Dominicus, prior etiam Malvernensis  
 dn. Walcerus, illi inquam de quibus illud psalmo-  
 graphi potest pronuntiari: ‘Emittit Deus fontes

Benedict  
 consecrated  
 abbot of  
 Worcester.

in convallibus et totum processionale agmen quod antistiti obviam processerat.' Celebrata est synodus Lundoniæ, in ecclesia beati Apostolorum principis apud Westmonasterium, mense Septemb., ix°. die ejusdem mensis, id est, v. idus Sept.; ubi post multarum discussionem causarum, promulgata sunt hæc capitula, et ab omnibus confirmata, numero xvii. Præfuit autem huic synodo Johannes de Crema,<sup>1</sup> sanctæ et apostolicæ ecclesiæ, de titulo S. Crisogoni, presbyter cardinalis, et domini papæ Honorii in Angliam legatus, cum Willelmo Cantwariensi, et Thurstano Eboracensi archiepiscopis, et cum episcopis diversarum provinciarum numero xx., et abbatibus circiter xl., et cum innumera cleri et populi multitudine. Sunt autem hæc capitula :

**PRIMUM CAPITULUM.** Sanctorum patrum vestigiis inhærentes, quenquam in ecclesia per pecuniam ordinari auctoritate apostolica prohibemus.

**II.** Interdicimus etiam ut pro chrismate, pro oleo, pro baptisme, pro poenitentia, pro visitatione infirmorum seu unctione, pro communione corporis Christi, pro sepultura, nullum omnino pretium exigatur.

**III.** Statuimus præterea, et apostolica auctori-

---

<sup>1</sup> *Johannes de Crema.*] Hoveden has preserved the following anecdote concerning this cardinal John de Crema: 'Ad Pascha vero Johannes Cremensis, cardinalis Romanus, descendit in Angliam, perendinansque per episcopatus et abbatias, non sine magnis muneribus, ad Nativitatem Sanctæ Mariæ celebravit solemne concilium apud Lundonias, ubi magnum ei accidit infortunium. Cum enim in concilio severissime de uxoribus sacerdotum tractasset, dicens sumnum scelus esse a latere meretricis ad corpus Christi conficiendum surgere, cum eadem die corpus Christi confecisset, cum meretrice post vesperam interceptus est. Res apertissima Lundoniæ gesta negari non potuit. Summus honor prius ubique habitus in summum dedecus versus est. Remeavit igitur in sua, Dei iudicio confusus et ingloriosus.'

tate decernimus, ut in consecrationibus episcoporum, vel abbatum benedictionibus, seu in dedicationibus ecclesiarum, non cappa, non tapetæ, non manutergium, non baccilia, et nihil omnino per violentiam, nisi sponte oblatum fuerit, penitus exigatur.

iv. Nullus abbas, nullus prior, nullus omnino monachus vel clericus, ecclesiam, sive decimam, seu quælibet beneficia ecclesiastica, de dono laici, sine proprii episcopi auctoritate et assensu, suscipiat. Quod si præsumptum fuerit, irrita erit donatio hujusmodi, et ipse canonicæ ultioni subjacebit.

v. Sancimus præterea, ne quis ecclesiam sibi sive præbendam paterna vendicet hæreditate, aut successorem sibi in aliquo ecclesiastico constituat beneficio. Quod si præsumptum fuerit, nullas vires habere permittimus, dicentes cum psalmista, ‘Deus meus pone illos ut rotam, et,’ sicut dixerunt, ‘hæreditate possideamus sanctuarium Dei.’

vi. Adjicientes quoque statuimus, ut clerici, qui ecclesias seu beneficia habent ecclesiarum, et ordinari, quo liberius vivant, subterfugiunt, cum ab episcopis invitati fuerint, si ad ordines promoveri contempserint, ecclesiis simul et beneficiis earum priventur.

vii. Nullus in decanum, nullus in priorem, nisi presbyter; nullus in archidiaconum, nisi diaconus promoveatur.

viii. Nullus in presbyterum, nullus in diaconum, nisi ad certum titulum ordinetur. Qui vero absolute fuerit ordinatus sumpta careat dignitate.

ix. Nullus abbas, nullus omnino clericus vel laicus, quenquam per ecclesiam in ecclesia ordinatum, absque proprii episcopi judicio, præsumat

ejicere. Qui autem secus facere præsumperit, excommunicationi subjacebit.

x. Nullus episcoporum alterius præsumat parochianum ordinare aut judicare; unusquisque enim suo domino stat aut cadit: nec tenetur aliquis sententia non a suo judicio prolata.

xi. Nemo excommunicatum alterius præsumat in communionem suscipere. Quod si scienter fecerit, et ipse communione careat Christiana.

xii. Præcipimus etiam ne uni personæ duo archidiaconatus vel diversi ordinis tribuantur honores.

xiii. Presbyteris, diaconibus, subdiaconibus, canonicis, uxorum, concubinarum, et omnino omnium foeminarum contubernia auctoritate apostolica inhibemus; praeter matrem, sororem, amitam, sive illas mulieres quæ omni careant suspicione. Qui hujus decreti violator extiterit, confessus vel convictus, ruinam proprii ordinis patiatur.

xiv. Usura et turpe lucrum clericis omnimodis prohibemus. Qui vero super crimine tali confessus fuerit aut convictus, a gradu proprio dejiciatur.

xv. Sortilegos, ariolos, et auguria quæque sectantes, eisque consentientes, excommunicari præcipimus, perpetuaque notamus infamia.

xvi. Inter consanguineos seu affinitate conjuctos usque ad generationem matrimonia contrahi prohibemus. Si qui vero taliter conjuncti fuerint, separantur.

xvii. Interdicimus etiam ut viri proprias uxores de consanguinitate impetentes, et testes quos adducunt non suscipiantur, sed prisca patrum servetur auctoritas. ‘Placet vobis?’ ‘Placet;’ ‘Placet vobis?’ ‘Placet;’ ‘Placet vobis?’ ‘Placet.’

Idem cardinalis, relictæ Anglia, Normanniam  
 vadit, ac demum revertitur Romam.<sup>1</sup> Willelmus  
 quoque archiepiscopus, considerans ecclesiam  
 regni Anglorum in ecclesiæ Cantwariensis humili-  
 atione gravi scandalo consternatam, transit et  
 ipse mare, Romam iturus, rebus quæ non æque  
 processerant, ne pari exorbitatione amplius pro-  
 cederent, opem pro posse latus. Venit ergo  
 Romam, et ab Honorio, summo pontifice, qui  
 Calixto successerat, honorifice susceptus est ;  
 cui idem apostolicus vices suas in Anglia et  
 Scottia commisit, et apostolicæ sedis legatum  
 constituit.

A. D. 1126.  
 Henry keeps  
 Christmas at  
 Windsor.

Rex Anglorum Heinricus Angliam reversus,  
 in Nativitate Domini [25 Dec.] curiam suam in  
 castro quod Windleshora vocatur diviti apparatu  
 celebravit; et illuc totius regni nobilitatem sua  
 sanctione adunavit. Ubi cum Eboracensis epi-  
 scopus, in æqualitate archiepiscopi Cantwariensis,  
 regem vellet coronare, exemplo antecessorum  
 suorum, judicio omnium repulsus est, et ad eum  
 coronam regni nihil pertinere una omnium sen-  
 tentia concorditer promulgavit. Lator insuper  
 crucis, quam in regis capella se coram fecit de-  
 ferri, extra capellam cum cruce ejectus est :  
 judicio enim episcoporum et quorumque pruden-  
 tium ecclesiasticas leges scientium probatum est  
 ac roboratum, nulli metropolitæ extra dioecesim  
 suam crucem licere <sup>2</sup> ferre ante se. Finitis diebus  
 festivioribus, rex ac tota quæ confluxerat dignitas  
 regni Lundoniam vadit, ibique ad jussum regis,  
 Willelmus archiepiscopus et ecclesiæ Romanæ  
 legatus, cæterique Anglicæ regionis episcopi  
 omnes, cum principibus terræ ipsius, fide et sacra-

The abp. of  
 York humili-  
 ated.

<sup>1</sup> *Revertitur Romam.*] Domum | <sup>2</sup> *Licere.*] So edit. ‘facere,’  
 revertitur. *L.* | *C. L.*

mento sponderunt filiae regis, se totum regnum Anglorum illi contra omnes defensuros, si patrem suum superviveret, nisi de legali conjugio filium qui sibi succederet, adhuc ante obitum suum, procrearet. Ipsa siquidem, defuncto imperatore Heinrico, qui eam per plures annos in matrimonio tenuerat, absque liberis, ad patrem suum reversa, circa illum excellenti, sicut decebat, honore fulciebatur. Rex igitur, Willelmo filio suo, sicut olim descriptimus, ex hac vita subcontracto, alium qui regni haeres legitime existeret necdum susceperebat, et ea re in filiam suam, sororem scilicet Willelmi, conditione qua diximus, regni jura transferebat. Ipse etiam rex, consilio baronum suorum, concessit Cantwariensi ecclesiae, et Willelmo archiepiscopo, et omnibus successoribus ejus, custodiam et constabulationem castelli Hrofi semper in posterum possidendam; et in eodem castello munitionem vel turrim, quam voluerint, sibi faciant, et in perpetuum habeant et custodiant; et milites qui custodiæ ejusdem castelli deputati fuerint, intrent et exeant per vices suas, sicut intrare et exire debuerint, et de eodem castello ei securitatem faciant. Robertus, cognomento Peccatum, Coventrensis episcopus, vita decessit, et Coventreie quiescit. Hugo, abbas S. Augustini, obiit.

Willelmus Dorubernensis archiepiscopus congregavit generale concilium omnium episcoporum et abbatum, quarumque religiosarum personarum totius Angliae, apud monasterium S. Petri in occidentali parte Lundoniæ situm. Cui concilio præsedidit ipse, sicut archiepiscopus Cantwariensis et legatus apostolicæ sedis, considentibus secum Willelmo episcopo Wintoniensi, Rogerio Særesbyriensi, Willelmo Exceestensi, Herveo Eliensi, Alexandro Lincoliensi, Eoverardo Northwicensi,

The keeping  
of Rochester  
castle be-  
stowed on  
the see of  
Canterbury.

Robert bp.  
of Coventry,  
and Hugh  
abbot of St.  
Augustine's  
ob.

A.D. 1127.  
A council at  
Westmins-  
ter.

Seifredo Cicestrensi, Ricardo Herefordensi, Godefrido Bathoniensi, Johanne Hrofensi, Bernardo de S. David Walensi, Urbano Glamorgatensi seu Landavensi, David Bangornensi. Ricardus Lundoniensis et Rotbertus Cestrensis<sup>1</sup> jam obierant, nec aliquis in sedem illorum eo usque successerat. Thurstanus autem, Eboracensis archiepiscopus, directis nuntiis ac literis, rationabili causa ostendit se conventui ipsi adesse non potuisse. Rannulfus vero, Dunholmensis episcopus, eo tendens, infirmitate correptus est, nec iter coepit perficere potuit, sicut prior ecclesiæ et clerici, quos illuc direxerat, sub testimonio veritatis, attestati sunt. Wigornensis autem episcopus Simon ad parentes suos trans mare iverat, et nondum reversus erat. Confluxerant quoque illuc magnæ multitudines clericorum, laicorum, tam divitum quam mediocrium, et factus est conventus grandis et inæstimabilis. Sedit autem III. diebus, id est tertio idus Maii [13 Maii], et die sequenti, tertioque post hunc, qui fuit XVII. kal. Junii [16 Maii]. Acta sunt ibi de negotiis secularibus nonnulla, quædam quidem determinata, quædam dilata, quædam vero, propter nimium æstuantis turbæ tumultum, ab audience judicantium profligata. Quæ autem communis episcoporum consensu in ipso concilio decreta sunt et statuta, sicut illic publice recitata sunt et suscepta, in hoc opere placuit annotare. Sunt igitur hæc :

Decrees of  
the council.

i. Ecclesiæ et ecclesiastica beneficia, seu quoslibet ecclesiasticos honores vendi vel emi, auctoritate beati Petri, Apostolorum principis, et nostra, omnino prohibemus. Qui vero hoc præceptum violasse convictus fuerit, clericus

<sup>1</sup> *Cestrensis.] Conventrensis. Edit. and L.*

quidem, etiam si canonicus regularis sit vel monachus, ab ordine deponatur; laicus vero exlex et excommunicatus habeatur, et ejusdem ecclesiae vel beneficii potestate privetur.

ii. Ordinari quenquam per pecuniam in ecclesia Dei, vel promoveri, auctoritate sedis apostolicæ, modis omnibus interdicimus.

iii. Exactiones certas pecuniarum pro recipiendis canoniciis, monachis, et sanctimonialibus, condemnamus.

iv. Nullus in decanum nisi presbyter, nullus in archidiaconum nisi diaconus constituatur. Quod si quis ad hos honores infra prædictos ordines jam designatus est, moneatur ab episcopo ad ordines accedere. Quod si juxta monitionem episcopi ordinari refugerit, eadem, ad quam designatus fuerat, careat dignitate.

v. Presbyteris, diaconibus, subdiaconibus, et omnibus canoniciis, contubernia mulierum illicitarum penitus interdicimus. Quod si concubinis, quod absit, vel conjugibus adhæserint, ecclesiastico preventur ordine, honore, simul et beneficio. Presbyteros vero parochiales, si qui tales fuerint, extra chorum ejicimus, et infames esse decernimus. Archidiaconis vero et ministris, quibus hoc incumbit, auctoritate Dei et nostra præcipimus, ut omni studio et sollicitudine, procurent ab ecclesia Dei hanc perniciem omnino eradicare. Quod si qui in hoc negligentes, vel, quod absit, consentientes inventi fuerint, primo et secundo ab episcopis digne corrigantur, tertio vero canonice severius corripiantur.

vi. Concubinæ vero presbyterorum et canoniconrum, nisi ibi legitime nupserint, extra parochiam expellantur. Quod si postea culpabiles inventæ fuerint, in cujuscunque territorio sint, a ministris ecclesiæ capiantur, et sub excommunicatione

præcipimus ne ab aliqua potestate minore vel majore detineantur, sed libere eisdem ministris ecclesiæ tradantur, et ecclesiasticæ disciplinæ vel servituti, episcopali judicio, mancipentur.

vii. Ut nullus archidiaconus in diversis episcopatibus diversos archidiaconatus teneat, sub anathemate prohibemus: immo ei cui prius assignatus est tantum adhæreat.

viii. Episcopi, presbyteros, abbates, monachos, priores subjectos, firmam tenere inhibeant.

ix. Decimas, sicut Dei summi dominicas, ex integro reddi præcipimus.

x. Ut nulla persona ecclesias vel decimas, seu quælibet alia ecclesiastica beneficia, det vel accipiat, sine consensu et auctoritate episcopi, canonica auctoritate vetamus.

xi. Nulla abbatissa vel sanctimonialis carioribus utatur indumentis, quam agninis vel cattinis.

Rex igitur Heinricus, cum inter hæc Lundoniæ moraretur, auditis concilii gestis assensum præbuit, auctoritate regia et potestate concessit et confirmavit statuta concilii, a Willelmo Cantwariensi archiepiscopo et S. Romanæ ecclesiæ legato, apud Westmonasterium celebrati. Hugo quidam nomine, de episcopatu Hrofensi, abbas institutus, a Willelmo, Doruberniæ archiepiscopo, in Cicestra, Dominico, qui fuit, II. idus Jun. [12 Jun.], ad susceptæ dignitatis gradum, quæ est apud S. Augustinum, merito honore promotus est. Ricardus, Herefordensis episcopus, XVIII. kal. Septembris [15 Aug.], feria II., apud suam villam quæ vocatur Dydelebyrig<sup>1</sup> obiit; cuius corpus Hereford delatum, cum coepiscopis, in ecclesia sepelitur. Rex Anglorum Heinricus mare transiit.

The king  
confirms the  
acts of  
the council.

Hugh made  
abbot of St.  
Augustine's.

Richard bp.  
of Hereford  
ob.

---

<sup>1</sup> *Dydelebyrig.] Ledberia. Edit. and L.*

Thurstanus, Eboracensis archiepiscopus, Rot-  
bertum, quem Alexander, rex Scottiæ, ecclesiæ  
S. Andreæ intruserat, petente David fratre ac  
successore Alexandri, in episcopum Eboraci  
consecravit; in quo officio Rannulfum, Dun-  
holmensem episcopum, et quendam Radulfum, ad  
Orcadas insulas jam olim episcopum ordinatum,  
sibi adjutores asciverat. Qui Radulfus, quo-  
niam nec principis terræ, nec cleri, nec plebis  
electione vel assensu fuerat ordinatus, ab omni-  
bus refutatus et in loco pontificis a nemine sus-  
ceptus erat. Hic, quia nullius episcopus urbis,  
modo Eboracensi modo Dunholmensi adhærens,  
ab eis sustentabatur, et vicarius utriusque in epi-  
scopalibus ministeriis habebatur. Ab his itaque  
Rotbertus consecratus, nullam, ut dicitur, pro-  
fessionem de quavis subjectione vel obedientia  
ecclesiæ Eboracensi aut ejus pontifici facere  
permissus a Scottis est, licet Eboracensis canonici-  
cus fuerit. Quidam ecclesiæ Lugdunensis ca-  
nonicus, vir probus et grandævus, electus est ad  
pontificatum ecclesiæ Lundoniensis; defunctus  
siquidem fuerat Ricardus, ejusdem civitatis an-  
tistes; et iste, Gilebertus nomine, cognomine  
vero Universalis, loco illius a rege Heinrico et  
Willelmo archiepiscopo, annuente clero et populo,  
substitutus erat. Sacratus est autem Cantwariæ  
ab ipso archiepiscopo in matre ecclesia, xi. kal.  
Febr. [22 Jan.], die Dominica, cooperantibus et  
ministrantibus sibi in hoc officio, Seifrido epi-  
scopo Cicestrensi, et Joanne Hrofensi, sub præ-  
sentia abbatum et aliarum magnarum et honesta-  
rum personarum pro hoc ipso Cantwariæ con-  
venientium, suscepta prius ab eo professione, ex  
more antecessorum suorum, qua se illi et omnibus  
successoribus ejus canonicam subjectionem et  
obedientiam per omnia exhibitum fore promisit.

A.D. 1128  
Thurstan  
abp. of York  
consecrates  
Robert bp. of  
St. Andrew's.

Of Ralph  
bp. of the  
Orkneys.

Gilbert  
raised to  
the see of  
London.

Urban bp.  
of Llandaff  
complains  
to the pope.

**Urbanus, Glamorgatensis seu Landavensis episcopus**, quia de quarundam rerum querelis, quas anno præterito in generali concilio super Bernardum episcopum de S. David promoverat, non juste erga se agi persenserat, emensa festivitate Purificationis S. Mariæ [2 Feb.], mare transiit, Romam ivit, apostolico papæ causam itineris certa attestatione suorum intimavit: cuius idem apostolicus votis ac dictis favit, regique Anglorum Heinrico, et Willelmo archiepiscopo, et omnibus Angliæ episcopis litteras direxit, omnibus apostolica mandans auctoritate, ut justæ exactioni illius nemo obstaret in aliquo. Vir venerandus, abbas Scropbiriensis Godefridus, ix. kal. Aprilis [24 Mar.], feria IV., obiit. Dorobernensis prior Gausfridus, rege Scottorum David petente, et archiepiscopo Willelmo annuente, abbas eligitur ad locum in Scottia qui Dunfermelin dicitur, et a Rotberto, præsule ecclesiæ S. Andreæ, ordinatur. Urbanus, Landavensis episcopus, prospero reditu Angliam revertitur, regio jussu apostolica mandata de eo complentur. Unus cœnobitarum Scropbiriensis ecclesiæ, Heribertus, abbas electus, a Willelmo archiepiscopo apud Leawes consecratur, et ecclesiæ Scrobesbiriensi abbatis jure præficitur.<sup>1</sup> Hugo Certesiensis abbas obiit. Comes Flandrensum, Willelmus nomine, Miser cognomine, ab hostibus circum-

Hugh abbot  
of Chertsey  
ob.  
Death of  
William  
count of  
Flanders.

<sup>1</sup> *Vir venerandus . . . præficitur.]* Godefridus abbas Scropbiriensis ix. kal. Aprilis [24 Mar.] obiit. Vir religionis eximiæ, Cantuariae prior, Gosfridus nomine, rege Scottorum David petente, et archiepiscopo Willelmo annuente, abbas eligitur ad locum in Scottia qui Dunfermelin dicitur. Ordinatus est autem a Rotberto, episcopo ecclesiæ S. Andreæ. Urbanus, Landavensis

episcopus, prospero reditu Angliam revertitur, regio jussu præcepta apostolica complentur, sique nunc ille quæsitus ex Dei gratia potitur. De collegio fratrum Scropbiriae Deo servientium unus electus, Herbertus nomine, a Willelmo, Dorobernensi archiepiscopo, apud Lewes abbas consecratur, et ecclesiæ Scropbiriensi abbatis jure præficitur. *L. and edit.*

ventus vulneratur, et ingravescente dolore, morte cunctis dolenda, vi. kal. Augusti [27 Jul.], defungitur, et apud S. Bertinum sepelitur. Dunholmensis episcopus Rannulfus non. Septemb. [5 Sept.] obiit. Et Gaufridus, Rotomagensis archiepiscopus, vita decessit, iv. kal. Decemb.<sup>1</sup> [28 Nov.].

R. Flambard,  
bp. of Dur-  
ham, and  
Geoffrey,  
abp. of  
Rouen, ob.

Willelmus, Wintoniensis episcopus, viii. kal. Februarii [25 Jan.] defunctus, Wintoniae sepelitur. Mense Julio rex Anglorum Heinricus de Normannia Angliam rediit; cuius nepos, Glæstoniensis abbas, Heinricus, ad præsulatum Wintoniensis ecclesiæ, mense Octob. electus, a Willelmo, Cantwariensi archiepiscopo, xv. kal. Decembr. [17 Nov.], die Dominica, consecratur episcopus. Rogerus, nepos Gausfridi de Clintun, Buccingehammensis archidiaconus, ad pontificatum Cestrensem electus, xi. kal. Jan. [21 Dec.], presbyter ordinatur, et die sequenti a Willelmo, Cantwariensi archipræsule, consecratur episcopus Cantwariæ; quem postmodum, ex præcepto archiepiscopi, Simon, Wigornensis episcopus, Coventrei præsulari sede inthronizavit. Eximiæ vir religionis Glaocestrensis cœnobita, Reignoldus nomine, abbas est electus, et ab eodem Simone, Wigornensi episcopo, vi. kal. Febr. [27 Jan.], die lunæ, ordinatur Wigorniæ.<sup>2</sup>

A.D. 1129.  
William bp.  
of Winton  
ob.;  
succeeded by  
Henry the  
king's  
nephew.

Hugo abbas Rædingcnensis ecclesiæ, ad Rotomagum archiepiscopus eligitur.<sup>3</sup> Ecclesia Christi Cantwariæ, iv. non. Maii [4 Maii], die Dominica, a Willelmo, ejusdem civitatis archipontifice, dedicata est cum magno honore; cuius consecrationi inter-

Roger conse-  
crated bp. of  
Chester.

A.D. 1130.  
Hugh abbot  
of Reading  
elected to  
the see of  
Rouen.  
Dedication  
of Christ  
Church,  
Canterbury.

<sup>1</sup> Et Gaufridus . . . . iv. kal. Dec.] L. and edit. add. C. omit.

<sup>2</sup> Wigorniæ.] Et sic Eoves-  
hamensi ecclesiæ abbatis jure  
præficitur. Edit. add.

<sup>3</sup> Eligitur.] Venerabilis abbas Abbendeniæ, dominus Vincentius, decimo anno sui regiminis, iv. kal. Apr. [29 Mar.], ex hac vita decessit. L. add.

fuere præsules hi, Joannes Hrofensis, Gilebertus  
 Lundoniensis, Heinricus Wintoniensis, Simon  
 Wigornensis, Alexander Lincolniensis, Rogerus  
 Særesbyriensis, Godefridus Bathoniensis, Eover-  
 ardus Northwicensis, Sigefridus Cicestrensis,  
 Bernardus Mewanensis, Audoenus Ebroicensis  
 transmarinus, Johannes Sagiensis. Quarto post  
 hoc die, id est, nonis Maii [7 Maii], præsente  
 rege, civitas Hrofensis incendio conflagravit : die-  
 que sequenti, Dominicæ Ascensionis, nova ecclesia  
 Sancti Andreæ consecratur a Willelmo archiepi-  
 scopo, suffragantibus sibi in hoc ministerio qui-  
 busdam de præfatis antistitibus. Religiosus  
 prior de Læwes<sup>1</sup> Rædincgnensi ecclesiæ abbas  
 eligitur Wintoniæ, et postmodum ordinatur ; prior  
 etiam Wintoniensis ecclesiæ, Ingulfus, apud  
 Wudestoke abbas electus, a Rogero, Særesberiensi  
 episcopo, Abbandoniæ abbas ordinatur. Willel-  
 mus Glaornensis abbas, præ senectute pastorali  
 cura sponte dimissa, ejusdem ecclesiæ, religiosum  
 cœnobitam Walterum, cum consensu fratrum,  
 elit ; qui a Simone, Wigornensi præsule, III.  
 nonas Augusti [3 Aug.], die Dominica, abbas  
 ordinatur. Serlo quoque, Særesberiensis canoni-  
 cus, ab eodem antistite apud Blocklea, villam  
 episcopalem, abbas ordinatur, et Cirencestri  
 ecclesiæ præficitur.<sup>2</sup> Rotbertus, prior reverendus  
 of Lanthony,  
 elected bp. of  
 Hereford.

Robert, prior  
 of Lanthonay,  
 elected bp. of  
 Hereford.

A.D. 1131.  
 The king  
 crosses to the  
 Continent.  
 Reignold  
 abbot of  
 Ramsey,  
 William of  
 Gloucester,

Venerandi abbates Reignaldus Ramesiensis,  
 XIII. kal. Junii [20 Maii], et Willelmus Glaor-  
 nensis, Herveus prius Bancornensis, postmodum

---

<sup>1</sup> *Læwes.*] Ansgerus. *Edit.* | <sup>2</sup> *Præficitur.*] Here *L.* termi-  
add. | nates.

Eliensis primus episcopus, III. kal. Septemb.<sup>and Hervey  
bp. of Bristol  
ob.</sup>  
[30 Aug.], obiit, inductione IX.

Stella cometes, VIII. idus Octobris [8 Oct.],<sup>A. D. 1132.</sup>  
fere per v. dies apparuit. Maxima pars Lun-<sup>A comet.</sup>  
doniæ civitatis, cum principali ecclesia beati  
Pauli Apostoli, in hebdomada Pentecostes, quod  
erat II. idus Maii [14 Maii], igne combusta est.

Anno XXXIII. ex quo rex Anglorum Heinricus<sup>Remarkable  
aerial phe-  
nomena.</sup>

regnare cœpit, feria IV., die etiam ipso, secundum  
anni revolutionem, quo frater et præcessor illius,  
Willelmus scilicet Rufus rex, interfectus est, et  
ipse Heinricus primo regni sui anno suscepit  
gubernacula, tale constat contigisse spectaculum :  
Cum igitur rex prædictus circa maris littus  
transfretandi causa moraretur, vento sæpius ad  
transfretandum existente secundo, tandem die  
præfato, circa meridiem, cum ad mare transiturus  
perrexisset, suorum, ut mos est regibus, consti-  
patus militum turmis, subito in aëre nubes  
apparuit, quæ tamen ejusdem quantitatis per  
universam Angliam non comparuit. In quibus-  
dam enim locis quasi dies obscurus videbatur, in  
quibusdam vero tantæ obscuritatis erat, ut lumine  
candelæ ad quodlibet agendum ipsa protecti  
homines indigerent. Unde rex latusque regium  
ambientes et alii complures mirantes, et in cœlum  
oculos levantes, solem ad instar novæ lunæ  
lucere conspexerunt, qui tamen non diu se uno  
modo habebat; nam aliquando latior, aliquan-  
diu subtilior, quandoque incurvior, quandoque  
erectior, nunc solito modo firmus, modo movens,  
et ad instar vivi argenti motus et liquidus vide-  
batur. Asserunt quidam eclipsim solis factam  
fuisse, quod si verum est, tunc sol erat in capite  
draconis, et luna in cauda, vel sol in cauda  
et luna in capite, in v°. signo, in xvii°. gradu  
ipsius signi. Erat autem tunc luna XXVII.

Eodem etiam die et eadem hora, stellæ quamplurimæ apparuere. Necnon eodem die, cum naves ad prædicti regis transitum paratæ in littore anchoris firmarentur, mari pacatissimo ventoque permodico existente, cujusdam navis magnæ anchoræ a terra quasi vi aliqua subito avulsæ sunt, navisque commota, multis mirantibus, eamque tenere nitentibus nec valentibus, sibi proximam navem commovit, et sic **VIII.** naves vi ignota commotæ sunt, ut nulla illarum illæsa remansisset. Multi quoque dixerunt, se, eodem die et circa eandem horam, vidisse in Eboracensi provincia ecclesias quamplures quasi sudore pervalido madefactas. Hæc omnia **IV.** nonas Augosti [2 Aug.], **IV.** etiam feria, ut dictum est, contigerunt. Sexta autem feria ejusdem septimanæ, scilicet **II.** nonas ejusdem mensis [4 Aug.], summo mane in pluribus Angliæ partibus terræ motus factus est magnus. Fuerunt etiam qui dicerent, se in subsequenti hebdomada, feria **II.**, sexto videlicet idus mensis ejusdem [8 Aug.], cum luna foret **III.**, ipsam vidisse primam qualis in tali ætate esse solet, parvoque intervallo vesperæ ejusdem se ipsam vidisse magnam, ad modum scuti rotundi valdeque rutilantis. Dicebant quoque plures, se ipsa nocte vidisse duas lunas, inter se quasi longitudine hastæ unius distantes.

A. D. 1133.  
Henry's last  
visit to Nor-  
mandy.  
Worcester  
burnt.

Rex autem Heinricus mare transiens, reliquit Angliam, petit Normanniam, non ulterius vita comite redditurus, vel visurus Angliam. Mense Novemb. civitas Wigornia, ut crebro solet, incendio conflagravit.

A. D. 1134.  
Death of  
duke Robert.

Rotbertus, frater regis Heinrici, quondam comes Normanniæ, sed postmodum ab illo Normanniæ morante apud quoddam castrum, quod

An earth-  
quake and  
prodigies.

Tenercebri dicitur, in bello captus,<sup>1</sup> et diu in custodia per Angliam positus, apud Caeridif defunctus, Glavornamque deportatus, in pavimento ecclesiæ, quod est ante altare, magno cum honore sepelitur. Godefridus Bathoniensis episcopus XVI. kal. Sept. [16 Aug.] obiit; cui processu temporis successit quidam monachus, Rotbertus nomine, Flandrensis genere, sed est natus in partibus Angliæ: ex monacho fit episcopus Rotbertus; sic enim disposuit Wintoniensis episcopus Heinricus, non tunc, sed nunc Romæ ecclesiæ legatus.

Godfrey bp.  
of Bath ob.,  
succeeded by  
Robert.

Rex Anglorum Heinricus, annis XXXV. et A. D. 1135.  
quatuor mensibus exactis ex quo regnare cœpit, Death of  
anno ætatis LXIX°, IV. nonas Decemb. [2 Dec.], king Henry;  
obiit; cui Stephanus, sororis suæ filius, electus succession of  
in regnum Angliæ, a Willelmo archipræsule Stephen.  
Dorubertiæ, XIII. kal. Jan. [20 Dec.], die Dominica, rex consecratur Lundoniæ, ubi in Dominicæ Nativitatis clementi gratia et in regia prærogativa, cum totius Angliæ primoribus curiam suam tenuit. Qua sacrosancta emensa festivitate, regis Heinrici nuper defuncti corpori de Normannia Angliam delato, non modica stipatus nobilium caterva, rex obviat, et ob amorem avunculi regias scapulas feretro supponens, cum baronibus suis,<sup>2</sup> corpus Rædingum deportari fecit. In missarum celebrationibus, et oblationibus diversis ac pretiosis, in eleemosynis pauperum numerosæ multitudini expensis, exequiis rite celebratis membrisque feretro expositis, tumulo ex more composito, in beatissimæ ac gloriosissimæ Virginis Mariæ principali ecclesia, quam ipse rex Heinricus, pro remedio animæ suæ, terris, silvis, pratis, pascuis, ac variis ditarat ornamentis,

<sup>1</sup>Captus.] See p. 55. <sup>2</sup>Baronibus suis.] Nonis Januarii. Edit. add.

ante altare, magna honorificentia, regia reconditur gleba.

Rex hic Heinricus terrenis rebus opimus,  
Ereptus pœnis, cœli potiatur amœnis.

Lamentable  
state of  
England.

**Quo** sepulto, et Stephano regnante, necnon multo ante, ubique locorum per Angliam et Normanniam, dirupto pacis fœdere, plurima fit disturbatio. Quisque in alterum caput elevat; quæ oritur discordia, in vastando omnia nobilium et ignobilium, alta magna ac diversa subintrat mœnia; quisque alium rebus spoliat, potens impotentem vi opprimit, quæstum super hoc agentem minis territat, neci traditur qui resistit; opulentí regni optimates, divitiis affluentés, minime procurant quam impie tractentur miseri; sibi suisque duntaxat consulunt; vitæ necessariis castella et oppida muniunt, manu militari cum armis instruunt, timent regni mutationem, non animo supernam perpendentes dispositionem; investigabiles enim sunt viæ ejus. Dum autem ob regium terrorem, rugitui leonis comparandum, omnia deberent paci cedere, jam in pluribus locis, et maxime in Walia, depopulatio et deprædatio minime cessat; hinc conjicere quis poterit, quod mediocri prudentia imbecillique fortitudine, et magis injustitia quam justitia, a quibus regi debet, regitur Anglia. In regnante avaritia et in cuiuslibet honoris ambitione pessima, vix aliqua intercurrit, quæ mater est virtutum, temperantia. **Rex** Anglorum Stephanus equestri milite et pedestri exercitu armato, Domnaniam penetrat, longi temporis spatio Exancestrense castellum obsessurus, quod Baldwinus, de Redvers cognomine, contra regiam majestatem munierat. At demum his qui intus erant, vitæ necessariis deficienibus, dextrisque datis et acceptis, ipse

Stephen  
besieges  
Exeter.

Banishment  
of Baldwin  
de Redvers.

Baldwinus cum uxore et filiis exhäuseratur, et Anglia expellitur. Obierunt venerabilis Radin-  
gensis ecclesiæ abbas Ansgerus, sexto kal. Febr. [27 Jan.], Godefridus Bathoniensis episcopus, xvii. kal. Septembris [16 Aug.].

Ansgerus  
abbot of  
Reading and  
Godfrey bp.  
of Bath ob.

Defuncto rege Henrico, iv. nonarum Dec. [2 Dec.], fit statim in kal. Jan. [1 Jan.] grave prœlium apud Guher,<sup>1</sup> inter Normannos et Walenses, ubi quingenti et sedecim ex his et ex illis corrue-  
runt. Corpora vero eorum a lupis horribiliter per agros discerpta et devorata sunt. Facta est exinde magna nimis Walensium irruptio, ecclesiarum, villarum, segetum, animalium gravissima per eosdem Walenses longe lateque destructio, castellarum seu aliarum munitionum exustio, hominum innumerabilium, divitum et pauperum, occisio, dispersio, et in exterias terras venditio ; inter quos nobilis atque amabilis Ricardus Gisleberti filius, eorundem Walensium præventus insidiis, xvii. kal. Maii [15 Apr.], perimitur, corpusque ejus Glaornam delatum, in capitulo fratrum honorifice sepelitur. Subsecutum est hoc anno bellum aliud gravissimum apud Cara-  
digan, mense Octobri, hebdomada secunda, in quo tanta hominum strages facta est, ut, exceptis viris in captivitatem abductis, de mulieribus captivatis decies centum decimæ remanerent, maritis earum cum parvulis innumeris, partim aqua demersis, partim flamma consumtis, partim gladio trucidatis. Eratque ibi magnam videre miseriam, cum fracto ponte super fluvium Teuwi, fieret huc illucque discursantibus pons humanorum corporum, sive equorum inibi dimersorum horrenda congeries.<sup>2</sup> Dorubernensis archiepiscopus Wil-

Richard  
Fitz-Gilbert  
slain.

Battle at  
Cardigan.

William abp.  
of Cant.,

<sup>1</sup> *Guher.*] Probably Gower ; but see ‘Gesta Stephani Regis,’ edit. E. H. S. p. 10. | <sup>2</sup> *Defuncto . . . congeries.*] Edit. add. C. omit.

lelmus, decimo quinto patriarchatus sui anno, XII<sup>o</sup>. kal. Decembrium die [20 Nov.], apud villam suam quandam defunctus, Cantwariæ sepelitur. Vir magnæ prudentiæ, Wido, Persorensis abbas, nonis Augusti [5 Aug.] obiit.<sup>1</sup> Magnæ religionis et castitatis vir Benedictus, Theodekesbiriensis ecclesiæ abbas, idibus Martii [15 Mar.] obiit.

Exemptis mundo det Summus vivere summo.<sup>2</sup>

Wido abbot  
of Pershore,  
and Benedict  
of Tewkes-  
bury ob.

A.D. 1137.  
King Ste-  
phen goes  
abroad.

Griffin of  
Wales mur-  
dered.

Outrages  
committed  
by the  
Welsh.

York,  
Rochester,  
Bath, and  
Leicester  
destroyed  
by fire.

Rex Anglorum Stephanus, mense Martio, ante Pascha, quod erat iv. idus Aprilis [10 Apr.], mare transiens, in transmarinis partibus moratur. Rex Waliae Griffinus, filius Res, dolo conjugis suæ circumventus, defungitur. Walenses in defensione suæ nativæ terræ, non solum a Normanicis divitibus, sed etiam a Flandrensisbus<sup>3</sup> multa perpessi, pluribus utrinque peremptis, devictis tamen ad ultimum Flandrensisbus, non cessant in circuitu omnia vastare, villas ac castella vastando comburere, omnes resistentes sibi, simul cum innocentibus et nocentibus, neci tradere; inter quos unus miles, Paganus nomine, vir, ut ferunt, strenuitatis magnæ, dum prædantes Walenses capere vellet et occidere, capite perforatus lancea occubuit; cuius corpus Glaronam delatum, in capitulo fratrum sepelitur. Feria vi., in hebdomada Pentecostes, quæ erat vi. id. Junii [8 Jun.], Eboraca civitas cum principali monasterio conflagravit incendio. Non diu post Hrofensis civitas igne crematur. Feria v., quarto kal. Augusti [29 Jul.], Bathoniensis ecclesia,<sup>4</sup> et eodem mense Augusti civitas Leoge-

<sup>1</sup> Obiit.] De Wincelcumba Godefridus. Edit. add. In C. the dates here are omitted.

<sup>2</sup> Exemptis . . . summo.] Edit. add. C. omit.

<sup>3</sup> Flandrensisbus.] Jussu quoniam regis Henrici terram Waliae incolentibus. Edit. add.

<sup>4</sup> Ecclesia.] Cum tota civitate. Edit. add.

ra<sup>1</sup> igne combustæ sunt. Ut quorundam vere- A prodigy at  
dico relatu agnovimus, apud Windlesoram uno Windsor.  
dierum stante populo ad celebrationem missæ,  
lux quædam infulserat interioribus ecclesiæ; quo  
attoniti quidam foras exierunt, et elevatis sursum  
oculis aspiciunt stellam insolitam cœlo radi-  
antem; reversi animadvertunt de radiis stellæ  
lucem intus descendisse. Miraculum successit  
miraculo. Quæ super altare stabat vident plures  
crucem se moventem, et nunc dextra sinistram,  
nunc sinistra dextram, more plangentium, con-  
stringentem. Hoc factum est tertio. Crucem  
dehinc totam tremere, desfluenti sudore totam  
etiam sudare fere mediæ horæ spatio, postmodum  
in priorem statum reversam. Apud Suthwellam, Relics found  
archiepiscopalem villam, dum in sepulturam cu- at Southwell.  
jusdam pararetur fossa, reliquiæ quorundam san-  
ctorum et vitrea ampulla, cum limpidissima aqua,  
lateribus surrecta, velut a fractura tumentibus eam,  
reperta est, qua infirmis data et gustata, sanitati  
pristinæ restituuntur. Ut aure percepit præcedens  
miraculum: Wintoniensis episcopus Heinricus  
subsequens vero narravit. Eboracensis archie- A council at  
piscopus Thurstanus, cum Særesbyriensi epi- Northamp-  
scopo Rogerio, et quibusdam aliis episcopis et ton.  
regni primoribus, concilium tenuerunt apud  
Northamptoniam, in plurimorum audientiam.<sup>2</sup>

Fluctuabat adhuc jam annis VII. Romana sedes Two popes.  
propter papatum duorum, Gregorii, scilicet, qui et  
Innocentius, et Petri qui et Leo; quorum causa,<sup>3</sup> War between  
inter Lotharium, Romanorum imperatorem, et  
Rogerium, Apuliæ ducem, oritur bellum. Di- the emperor  
vitiis pleni ambo hi, unus religione et dignitate  
superior vel excellentior; alter in confusionem  
duke of Apulia.

<sup>1</sup> *Civitas Leogra.*] Leicester.

<sup>2</sup> *Eboracensis . . . audientiam.*] This entry is evidently an erroneous interpolation. See p. 105.

<sup>3</sup> *Fluctuabat . . . causa.*] Edit.  
add. C. omit.

sui auro præstantior. Imperialis tamen sublimitas, ut dignum et justum est, omni regiæ dignitati præstat in omnibus. Ambo Romæ constituant episcopos episcoporum: Lotharius Gregorium canonice electum, Rogerius Petro Leoni Romanæ urbis concessit papatum. Verum hac inter eos dissensione cardinalium auctoritati et præfectoriæ dignitati displicente, amore pecuniæ nunc Gregorium in Petri expulsione, nunc Petrum in Gregorii exclusione, in apostolicam sedem recipiunt. Constitutus denique a Lothario Gregorius apostolicam regit sedem. Electus a Rogerio, velut alter papa, Lateranis sedit antiqui Petri Leonis soboles, Petrus Leo: quos utrosque si stimulat dignitatis ambitio, neuter placens Deo. Quæ cum fiunt in mundo, Dei servantur judicio, cuius judicia abyssus multa. Causa tantæ dissensionis in capite omnium per orbem ecclesiarum quamplurimis annis habitæ, communi principum consilio statuitur dies, quo inter Romanos et Apulienses duellum fiat, et Deus Omnipotens, judex omnium, cui disposuerit victoriæ tribuat. Congregato exercitu fere innumerabili, Lotharius imperator, licet infirmitate positus, castrametatus est in Apulia. Rogerius multorum milium peditum et equitum multitudine constipatus occurrit. Pugnatum est utrinque, Deo autem sic disponente; imperator cum suis vincens triumphat, Rogerius cum suis victus fugam iniit; cuius regia corona, quam sibi fecerat ut rex coronaretur, auro et gemmis pretiosis redimita, et regalis lancea auro præfulgida, insidiose tamen reperta, in donum acceptable imperatoriæ traditur excellentiæ; qui repatrians, non multo post regnum cum vita amisit. Ludowicus rex Francorum obiit, cui filius suus Ludowicus successit. Mense Decembri rex Anglorum Ste-

Louis VI.,  
king of  
France, ob.

CAMPBELL  
COLLECTION

phanus Angliam rediit, et in Nativitate Domini apud Dunstapolam, villam quandam in Bedford-<sup>Stephen returns to England.</sup> ensi provincia sitam, curiam suam tenuit.

Romanorum xcix. Conradus, dux Bawariorum, nepos Henrici superioris, qui habuit in imperatricem filiam regis Anglorum Henrici, regnavit annis XII. Olim temporis gens quædam ab aquilonali parte veniens, Turingiam terram incolendam penetravit; cuius terræ incolæ, ut ipsius exteræ populus expetiere, haud modicam sui incolatus portionem illi concessere. Crevit populus et multiplicatus est nimis. Longo elapso tempore debitam Turingis abnegant dedicationem. Qua de re cum armis, ut moris est eidem genti, convenitur utrinque, ut debitum exigatur et persolvatur. Id sane semel et iterum sine vulnere tamen agebatur, tertio sine armis ab utraque parte sub pacis fœdere convenire decernitur. Exterorum plurima multitudo sentiens imbecillitatem Turingorum, et nec consilio nec fortitudine bene regi terram illorum, conveniunt: statuto die condicto placito se ingerunt, in cautelam et tutelam sui longos cultros invaginatos in abscondito secum gerentes. Non in pacis consensu, sed in dissensione magna placitatum est. Quid multis? Turingi vincuntur, extera gens et effera triumphat; nam longorum cultrorum jam evaginatorum exercitio, fit in Turings non modica sanguinis effusio. De terra et de cognatione sua Turingi propelluntur incolæ in ignominia: fere tota terra illorum cedit quibus rotalis arriserat fortuna in victoria. Mutato denique nomine, quæ ad id temporis Turingia, ex longis cultellis sed victoriosis postmodum vocata est, non Saxonia, sed Anglo elemento Sæxonia.<sup>1</sup>

<sup>1</sup> *Olim temporis . . . Sæxonia.]* This tradition is from Widukind (apud Leibnitz, tom. i. p. 73, sq.).

Stephen  
takes the  
castle of  
Bedford;

goes into  
Northum-  
berland.

Enormities  
there perpe-  
trated.

Pope Leo ob.

Emensis festivis diebus Dominicæ Nativitatis, rex Anglorum Stephanus, ut nominis sui coronam<sup>1</sup> regaliter teneat, sicut prius Exanceastre, sic Bedefordense castellum sibi adversum, cum exercitu obsedit et cepit. Audito postmodum nuntio de hostium irruptione, terrarum devastatione, villarum concrematione, castellarum et oppidorum obsessione, in manu valida Northymbriam proficiscitur; quo non diu moratus, vix ad velle suum pro quibus ierat peractis, rediit. Ferunt qui neverunt a pluribus diversæ gentis hostibus fere sex mensibus indicibilem factam irruptionem in Northumbria, et per loca longe et prope adjacentia. Capiuntur quamplures, spoliantur, incarcerantur, cruciantur, viri ecclesiastici pro rebus ecclesiæ neci traduntur, numerum occisorum ex nostra vel illorum parte vix quis valet enumerare. Defuncto apostolico viro Petro Leone, successit Innocentius, ad satisfactionem venientibus cunctis qui in parte Petri contra eum tenuerant, et pacificatis in omnibus. Qui videlicet apostolicus die Paschali Romæ consecravit in episcopum Ostiensis ecclesiæ Albericum, abbatem Verzelliensis ecclesiæ.

QUOMODO ZABULUS, IN DOLO MALIGNITATIS SUÆ CAPTUS, IN PUERILI FORMA MONACHUS<sup>2</sup> SIT FACTUS.

A miracu-  
lous occur-  
rence at  
Prüm, in  
the arch-  
bishopric of  
Treves.

Inter hæc fama volarat per circuitum hoc factum miraculum: In archiepiscopatu Treverensi coenobium nobile situm est, quod Prumia dicitur, in honore sanctorum Apostolorum Petri et Pauli dedicatum, ab antiquis temporibus a Pipino, rege Francorum, patre Karoli Magni, fundatum, in qua talis rei novitas, ab omnibus ibidem conversantibus, accidisse refertur: Quodam mane, cum cellarius ejusdem monasterii, cellam vinariam,

<sup>1</sup> *Nominis sui coronam.*] In | <sup>2</sup> *Monachus.*] C. has m̄, the allusion to his name. | usual contraction for modo.

ut vinum ad altaris sacrificium more solito daret, cum famulo suo intrasset, repperit unam de cupis, quam hesterna die plenam reliquerat, usque ad foramen obicis, qui usitato nomine spina seu pessulum dicitur, evacuatam, et vinum per totum pavimentum diffusum. Qui graviter de damno quod acciderat ingemiscens, famulum qui astabat asperrime increpavit, dicens, eum præterito vespero minus diligenter obicem firmasse, ideoque damnum hujusmodi contigisse. Et his dictis, sub interminatione præcepit ei, ne alicui diceret quod acciderat; veritus ne si abbas hoc animo perciperet, contumeliose eum officio suo privaret. Facto autem vespere, priusquam fratres irent cubitum, cellarium intravit, obices vasorum, in quibus vinum habebatur, diligentissime firmavit, clausoque ostio, lectum petiit. Mane autem facto, cum cellarium, sicut consueverat, intrasset, vidiit aliam cupam usque ad meatum obicis, sicut pridie, vino defluente, vacuatam. Quo viso, cuius negligentiæ damnum hoc imputaret ignorans, graviter, non sine magna admiratione, indoluit, famuloque suo ne cuique proderet quod acciderat denuo præcipiens, priusquam vespere lectum peteret omnes obices cuparum diligentia qua potuit muniens, tristis et anxius stratum adiit. Surgensque diluculo, aperto cellario, vidiit die tertia cupa pessulum extractum, et vinum usque ad foramen effusum. Unde non immrito super his quæ acciderant perterritus, et diutius commune damnum silere metuens, ad abbatem festinavit, ejusque pedibus provolutus, quæ viderat per ordinem intimavit; qui, habito cum fratribus consilio, jussit ut obices vasorum quæ vinum habebant, advesperascente die, chrismate circumlinirentur; quod et factum est. Illucescente autem die, prædictus frater ex more cel-

larium ingressus, repperit puerulum nigrum mirandæ parvitatis in uno de pessulis manibus hærentem ; quem festine comprehendens, et ad abbatem deferens : ‘En.’ ait, ‘domine, puerulus iste, quem vides, omne damnum, quod in promptuario pertulimus, nobis intulit.’ His dictis, retulit ei qualiter eundem puerulum in obice pendentem invenit. Abbas autem ejusdem pueruli qualitatem, ultra quam credi potest, admiratus, accepto consilio, monachilem habitum ei parari jussit, et cum scholaribus puerulis in claustro conversari. Quo facto, puerulus idem, sicut abbas jusserrat, scholares puerulos nocte dieque comitatur, nunquam tamen cibum aut potum sumebat, nulli publice aut privatum loquebatur ; aliis nocturnis aut meridianis horis quiescentibus, ipse in lecto residebat, sine intermissione plorans, et singultus creberrimos emittens. Inter hæc, abbas quidam alterius ecclesiæ, orationis gratia, ad eundem locum veniens, aliquantis diebus ibidem detentus est : cumque scholares pueri ante eum sæpius transirent, ubi cum abbe et majoribus ecclesiæ ejusdem residebat, puerulus ille parvulus, protensis ad eum manibus, cum lacrymis respiciebat, quasi aliquid petens ab eo. Quod dum sæpius ageret, abbas idem parvitatem ejus admirans, sciscitatus est assidentes sibi, ut quid tam parvulum puerulum in conventu vellent habere ? Qui subridentes, ‘non est,’ inquiunt, ‘domine, talis iste puerulus ut existimas ;’ et narraverunt ei damnum quod eis intulerat, et qualiter in pessulo cupæ hærens manibus inventus sit ; seu qualiter se continuerit, intrans et exiens inter eos. Quibus auditis, abbas expavit, et altius ingemiscens, ‘Quantocius,’ ait, ‘eum de monasterio expellite, ne majus damnum, vel gravissimum incurratis periculum. Manifeste

enim diabolus est in humana latens effigie; sed Dei misericordia vos protegente per merita sanctorum quorum hic habentur reliquiæ, non potuit vos amplius nocere.' Protinus, ad imperium abbatis ejusdem ecclesiæ, puerulus adductus est; et cum eum monachili habitu spoliarent, inter manus eorum ut fumus evanuit.

Rex Anglorum Stephanus, in octavis Paschæ, <sup>A council at Northampton.</sup> quod erat iv. idus Aprilis [10 Apr.], tenuit concilium Northamtoniæ, cui præsidebant Eboraensis archiepiscopus Thurstanus, episcopi, abbes, comites, barones, nobiles quique per Angliam. In quo etiam concilio, quorundam electione, Exoniensi ecclesiæ, jam pastorali cura destitutæ de medio facti præsulis, Willelmi de Warawast, archidiaconus, nomine Rotbertus, pontificali jure præficitur. Duæ etiam datae sunt abbatiae, una Wincelcumbæ cuidam Cluniacensi monacho, ut ferunt, regis propinquo, nomine Roberto, altera Eboraci cuidam monacho: <sup>Robert made bp. of Exeter.</sup> unus eorum, scilicet, Wincelcumbensis electus, die Pentecostes, xi. kal. Junii [22 Maii], a venerando præsule Simundo, abbas Wincelcumbensi ecclesiæ ordinatur Wigornæ. Rex de Northamtonia movens castra, divertit Glaornam; cujus adventu præcognito, cives Glaornenses plus quinque milia venienti cum magno occurunt gaudio, lætumque cum favore propriam conducunt ad urbem; ibique a monachis, feria tertia Rogationum [10 Maii], cum processionali susceptus honore, annulum suum regium supra sanctum ponit altare, quem die eodem capellani regii, datis pro eo l. solidis, regi reportant. Inde eum Milo, tunc suus constabularius, cum honore regiam conducit ad aulam, ubi ei die sequenti cives urbis

<sup>Stephen proceeds to Gloucester. Rejoicings there.</sup>

<sup>1</sup> *Eboraci . . . . monacho.] S. Mariæ Eboraci ejusdem ecclesiæ cuidam monacho. Edit.*

fidelitatem juraverunt. Die tertia, feria scilicet quinta, ad monasterium rex cum suis reversus, Dominicæ Ascensionis lætabundus processionum seu missarum interfuit solennitati. Qua peracta festivitate,<sup>1</sup> auditō rex de castello quod contra illum obfirmabatur Herefordiæ, illo in expeditione maxima castrametatus est; quo perveniens, famæ auditæ repperit verisimile. Unde in eodem loco fere IV. vel v. hebdomadarum spatio moratus,<sup>2</sup> mandat per Angliam manus militum venire sibi in auxilium, ad expugnandum omnes regiæ dignitatis inimicos. Interim, in ejusdem regis præsentia, civitas Herefordensis infra pontem fluminis Wægæ comburitur igne. Nec multo post regis et totius curiæ percutit aures, Oxenefordensis civitatis dolenda cunctis combustio. Viso et cognito, Herefordenses castellani, in gravi multitudine exercitus, regem de se triumphaturum, dextris datis et acceptis, regi sese dedebant. Et quoniam ipse rex pietatis et pacis erat, immo quia est, nec nociturae alicui operam dedit, sed hostes liberos abire permisit. Oppidum insuper Wibbeleage nominatum, quod Gausfridus de Talebot contra regem tenuerat, illo jam fugam inito, cuius arte et ingenio illis in partibus, sub dirumpendæ pacis foedere, regis adversarii sustinebantur, rex cepit; et illud et prædictum Herefordense castellum instructis militibus munivit. Inter hæc prædictus Albericus, Ostiensis episcopus, apostolica functus legatione, Angliam venit, evellere evellenda, destruere destruenda, ædificare ædificanda, plantare plantanda. Lectis coram rege et primoribus Angliæ litteris ab apo-

He proceeds  
to Hereford;

levies more  
forces.

Hereford  
and Oxford  
burnt.

The castle  
of Hereford  
surrenders.

Stephen  
takes  
Weobly.

Alberic,  
bishop of  
Ostia, comes  
as legate.

<sup>1</sup> Cujus adventu . . . festivitate.]  
Edit. add. C. omit., and begins  
the following sentence with the  
words ‘ubi fortasse vel prius,’  
audito, etc.

<sup>2</sup> Moratus.] Die quoque Pen-  
tecostes [22 Maii] in ecclesia  
sanctæ Dei genitricis Marie co-  
ronatus.—Add. edit.

stolica sede directis, licet non in primis, pro reverentia tamen apostolicæ auctoritatis, demum suscipitur. Circuiens Angliam, considerat omnia, conservat animo universa proviso et constituendo concilio corrigenda. Aliquandiu rex moratus Herefordiæ, cum suis inde secessit. Orbata regia præsentia civitate, ipsa die XVII. kal. Julianum [15 Jun.], feria quinta, ultra flumen prædictum Wægæ, a præfato Gausfrido comburuntur omnia, nullo tamen de nostris, VII. vero vel VIII. de Wallensibus occisis. Effusionem sanguinis plurimorum de aliis supradictis dicere supersedeo, nam ignoro,<sup>1</sup> hoc tamen oro :

Geoffrey  
Talbot sets  
fire to  
Hereford.

QUISQUIS CHRISTICOLA SUB SUMMA PACE QUIESCAT.

CORRIGAT ISTA LEGENS, OFFENDIT SIQUA JOHANNES.<sup>2</sup>

Exinde rex, jam instante Nativitate Sancti Johannis [24 Jun.], ad Oxenefordiam profectus, auditio quod castellum Divisas nuncupatum contra illum obfirmaretur, missis nuntiis ad ejusdem castelli fundatorem, Salesbyriensem episcopum Rogerum, tunc apud Malmesbyriam positum, ad suum jussit venire colloquium. Quam ille professionem, ut aiunt, nimis invitus, utpote jam amplius non reversurus, aggressus, duos secum nepotes, episcopos Lincolniensem, scilicet, et Eliensem, cum maximo militum apparatu, armis et equis multipliciter instructos, adduxit. Quo viso, rex proditionem suspicatus, suos se armis induere, et

Stephen's  
treatment of  
the bishops  
of Salisbury,  
Lincoln,  
and Ely.

<sup>1</sup> *Ignoro.*] *Edit.* ‘Ignoratur numerus.’ The following portion, to the words ‘non manducavit neque bibit’ (p. 108), omitted in C., is from the edition. For the details of the occurrences therein commemorated, see *Gesta Stephani*, p. 46, *seqq.*, and *W. Malmesb.*, p. 716, *seqq.*, edit. E. H. S.

<sup>2</sup> *Johannes.*] That this continuator of Florence (and versifier?) was a contemporary and a monk of Worcester appears from his words at p. 106, l. 21, viz., ‘immo quia est’ (scil. rex pacis); and again, at p. 119, l. 27, where he speaks of performing divine service in the church there at the perilous moment he is describing.

ad sui defensionem, si necesse esset, paratos jussit adesse. Interim rege cum episcopis causas diversas tractante, inter utramque militum partem, causa hospitiorum, tumultus furoris magnus incanduit: unde regiis militibus ad arma concurrentibus, fugam ineunt episcopales, apparatibus suis universis post terga relictis. Capitur a rege Salesbyriensis episcopus Rogerus cum Lincolnensi episcopo, et filio Rogero, Paupere censu cognomine; Eliensis elapsus, Divisas castellum adiit, munivit, contra regem tenuit. Unde rex, ira commotus, eumque prosecutus, captos episcopos, unum Rogerum, scilicet, in bostario in boum præsæpio, alterum sub vili tugurio ponit sub custodia, tertio suspensionis parat supplicium, ni sibi citius reddatur castellum. Hoc videns Rogerus, suo metuens filio, juramento se strinxit, nunquam se manducaturum sive bibitum, donec prædictum rex habeat castellum. Quod et factum est; tribus enim diebus non manducavit neque bibit. Rex inde cum regia multitudine Lundeniam ire perrexit. Gausfridus autem de Talebot, regem pacis amicum deserens cum suis, ad Glaocestrensis comitis filium,<sup>1</sup> Brycstowense castellum contra regem tenentem, divertit, illiusque munimini se dedit. Qui uno dierum, He is captured by the bp. of Bath's men.

velut cuilibet spatiatui operam datus, magis autem, ut post claruit, Bathoniam exploraturus et postmodum invasurus, cum duobus strenuis militibus, Willelmo Hoset et alio quodam, iter illo direxit. Quo cognito, Bathoniensis episcopus Rotbertus, quasi de regis adversariis tri-

Defection of  
Geoffrey  
Talbot.

He is cap-  
tured by the  
bp. of Bath's  
men.

<sup>1</sup> *Glaocestrensis comitis filium.*] Alan Fergant, count of Brittany and Richmond. Sax. Chron. a. 1127. Gesta Stephani, p. 58. W. Malm. p. 743, who styles him lord of Wallingford, and son of marchio de Walingeford.

umphaturus, instructo milite, sub quadam cautela, obviam procedit. Fugientibus duobus, Gausfridus capit, et custodiae mancipatur. Hinc furore succensi Brycstowenses castellani, Is released by compulsion.

cum domino suo, comitis filio, Bathoniam hostiliter adeunt, post præsulem legant, et, ni citius commilito suus Gausfridus reddatur, pontifici et suis suspensionis patibulum minantur. Qua de re præsul, vice mercenarii sibi suisque timens, educto de custodia Gausfrido, et illis reddito, voluntati illorum cedit. Quod ubi regiis auribus insonuerat, in episcopum, velut in sautorem inimicorum suorum, exardescit ira: quem, etiamsi magis discordiæ quam paci rex ipse cederet, [illum] pastorali baculo fortasse privaret. At quoniam præsul coactus et invitus id egerat, rex locum dedit iræ, super quam, juxta apostolicam sententiam, indignum est ut sol faciat occasum. Fecit autem rex postmodum quod consilio disposuit, mittens Bathoniam multitudinem exercitus, qui præsidio suo civitatem muniendo ab hostium irruptione defenderent. Non multo post versus Stephen marches to Bristol.

Brycstowam rex movit exercitum, ubi iisdem diebus, per quandam comitis cognatum, Philippum Gai nuncupatum, velut ex inferno emerserunt Atrocities perpetrated there by Philip Gai.

Neroniana seu Deciana tempora et tormenta. Illo enim agente, cœperunt inibi primitus adinveniri diversorum acerbitates tormentorum, quæ per totam Angliam longe lateque disseminatæ, universam prope jam ad nihilum redegerunt insulam. Rex igitur,<sup>1</sup> vastatis quæ in circuitu, et igne combustis terris ac villis Glaocestrensis Stephen besieges Bristol;

comitis, aliquandiu castellum obsedit. Demum raises the siege, and besieges pertæsus diutinæ obsidionis, ad alia comitis ca-

<sup>1</sup> *Ubi iisdem . . . igitur.] Add.* | the atrocities here alluded to, see edit. C. omit. For an account of | Sax. Chron. a. 1137.

Castle Cary,  
Harpmtree  
and Dudley  
castles.

Besieges  
and takes  
Shrewsbury  
castle.

Proceeds  
against  
Wareham.

The empress  
Mathilda  
invited to  
England.

stella, Carif<sup>1</sup> in Dorsetania, et Harpetreo in Sumersetania sita, obsidenda divertit, ibidemque anticastellis extractis, et manu militari munitis, discessit, et ad castellum de Duddelæge, quod Radulf Paignel contra illum munierat, cum toto exercitu aggressum, egit. Ubi quæ in circuitu erant igne combustis, multiplicique præda animalium capta et abducta, ad Scropberiense castellum, quod Willelmus Alani filius adversative tenuerat, obsidendum, multitudinem militum secum in mare cepit. Præcognito autem regis adventu, idem Willelmus, cum uxore et filiis et quibusdam aliis, latenter fugam init, relictis in castello qui sibi in non reddendo illo fidelitatem juraverant. Obsesso pluribus diebus castello, ad id expugnandum, ut ferunt qui novarunt, talis paratur machina. Congeries non modica lignorum congeritur, adhibetur, castellina fossa jussu regis impletur, ignis succenditur, fumus in altum se levat, omnes infumigat et ex-fumigat. Regia vi porta aperitur. Decidentes vel derepentes de castello fugam misere ineunt omnes, quos insequi et neci tradere regia mandat censura. Quinque ex eis viri nobiliores suspenduntur. Devictis hostibus, rex inde discessum egit, et versus Werham expeditionem movit. Dextris vero datis et acceptis, Radulfus Paignel cum rege pacificatur ad tempus. Interim facta conjuratione adversus regem per prædictum Brycestowensem comitem, et constabularium Milonem, abnegata fidelitate quam illi juraverant, missis nuntiis ad Andegavensem civitatem, accersunt ex-imperatricem, Henrici regis filiam, spondentes ei quod infra quinque mensium spatium regnum

<sup>2</sup> *Carif.*] Kari, *R. Hoved.* Castle Cary, but which is also in Somersetshire.

esset possessura paternum, sicut ei vivente patre fuerat juratum. Initia dolorum hæc. Hoc dissidium gravissimum, immo pene ultimum, omni patriæ intulit excidium.<sup>1</sup> Interea rex Scottiæ David, in gravi multitudine equestrum et pedestrum, de vagina finium regni sui jam tertio egressus, circa terminos Northymbriæ coepit rura, oppida, et castella cremare, et fere totam terram devastare: sed jam hac ultima vice, cum usque Eboracum et Humbriam minaretur progressum, Eboracensis archiepiscopus Thurstanus colloquium habuit cum omnibus de Eboraca provincia, fecitque omnes communi consensu et consilio juramentum in regis fidelitate facere, ut ei resisterent. Inde autem rex Scottiæ magis irritatus, a nullis dissuadentibus potuit cohiberi, sed veniens usque Teisam in die VIII<sup>o</sup>. Assumptionis S. Mariæ [22 Aug.], quæ feria II. evenit, decrevit nostros præoccupare, quia in articulo ipsius diei maxima nebula erat. Et sic ex improviso se venturum super ipsos sperans, multas villas intactas reliquit, nec suos, sicut solebant, ipsa die aliquid ardere permisit. Nostri tamen tarde a quodam armigero præmoniti, et pene præoccupati, citissime se armantes et ordinantes, sagittarios præmiserunt ante primam frontem, a quibus valde Scottorum exercitus læsus est. Exinde ipsi regii barones cum militibus progressi, qui omnes de equis suis descenderant, et in prima erant acie, manus et arma cum hostibus miscuerunt, et in ipso primo puncto certaminis finem et victoriam fecerunt, cedentibus sibi Scottis, et statim vel cadentibus, vel cum maximo timore fugientibus. Nostri autem, quia pedites erant, et omnes equos suos longius abduci fe-

David king  
of Scotland  
invades  
England.

The Battle  
of the  
Standard.

<sup>1</sup> *Interim facta . . . excidium.] Add. edit. C. omit.*

cerant, non diu eos insequi potuerunt; alioquin et ipsum regem, et filium ejus, et omnes qui cum eo erant, vel tenuissent vel morti dedisset. De ipsius tamen exercitu prope decem millia in diversis locis ceciderunt, et ex eis electis usque ad quinquaginta capti sunt. Ipse vero maximo timore et dedecore aufugit devictus. Cancellarius ejus, Willelmus Cumin, a Dunholmensi episcopo tenebatur, sed jam a vinculis solutus, gratias agit Deo, exoptans summopere ne unquam talem incidat quæstionem. Filius autem regis cum uno tantum milite ad Carlor pedes venit, patre ad Rokesburh per silvas et saltus vix evadente. Innumerabilem habuit exercitum, tam de Franciis, quam de Anglis, Scottis, et Galweiensibus, et de omnibus insulis quæ ad se et ad suum dominium pertinebant. De ducentis loricatis militibus quos habuit, non nisi xix. reportarunt loricas, quia prope omnia quæ habuit quisque prædam hostibus reliquit; unde maxima spolia de exercitu ejus, tam de equis et armis et vestibus, quam de plurimis rebus direpta sunt. Eustatius filius Johannis cum eo venit, et eundem cum eo finem invenit, qui vix cum vita ad castellum suum vulneratus aufugit. Extiterunt isti fortis in nomine Christi, ex Stephani parte regis bellum pergentes, comes de Albemar, Beornardus de Bailol, alii et plures, comes tamen ipse multum strenuus in hoc certamine fuit. Rex vero Scottiæ cum reversus fuisset, ut suos confortaret seque consolaretur, castellum quod prius obsederat, unde a comite Mellentino fugatus fuerat, quod Werc vel Carram dicitur, et est Walterii de Spec, omnibus viribus, et multis ingeniiis, et variis molitionibus obsedit: sed defendantibus se viriliter et obstinate castellanis, nihil omnino proficere potuit. Exilierunt enim jam saepius de

castello, et ingenia ejus vel succiderunt vel incenderunt, multos perimentes. Unde jam desperat capi id posse.<sup>1</sup> Septimo die mensis Octobris, luna existente XXIX., in crepusculo noctis sextæ Sabbati, versus aquilonales partes visum est firmamentum totum rubicundum; radii etiam diversi coloris visi sunt, mixtim apparentes et evanescentes. Erant hæc forte significantia maximam quam prælibavimus sanguinis effusionem, factam per Northymbriam, et in plurimis aliis locis per Angliam.<sup>2</sup> Magnæ vir religionis, cœnobita quidam, de cella quadam Ege dicta, William, a monk of Eye, ordained abbot of Pershore. Willelmus nomine, jam electus a Wigornensi præsule Simone, XII. kal. Decembr. [20 Nov.], die Dominica, abbas Persorensi ecclesiæ ordinatur Wigorniæ. Rogerius Saresbiriensis episcopus, castellorum, murorum, domorum fundator præcipuus, præ dolore et tristitia infirmatus, et ad finem vitæ perductus, apud episcopalem sedem, secundo nonas Decembr. [4 Dec.], defungitur,<sup>3</sup> et in eadem ecclesia sepelitur, infinitam in castellis suis relinquens pecuniam, quæ non in Dei, sed regis Stephani tota cessit in usum. Sunt qui dicunt plus XL. millia marcarum argenti ibi fuisse reperta, aurum quoque multum nimis cum varietate ornamentorum thesaurizavit, et ignoravit cui congregavit ea. Templum in ho-

Extraordi-nary atmo-spheric phe-nomena.

Death of Roger bp. of Salisbury.

His riches.

<sup>1</sup> Posse.] As a supplement to the meagre and incomplete account of the Battle of the Standard by the continuator of Florence, see the more circumstantial narratives of Joh. and Ric. Hagustald., Ailred Rieval. de Bello Standardi, ap. Twysden, and H. Huntingd.

<sup>2</sup> Angliam.] Peracta Assumptione S. Mariae [15 Aug.], hujusmodi fama victoriae ad regem usque pervenit, qui tunc, capto

Saresbiriensi castello, circa urbem Brucgæ obsidionem in vigilia S. Bartholomæi gaudens agebat. Ibi quoque positus, cuidam monacho de quadam cella Ege dicta, Gulielmo nomine, conestabularii ejusdem loci castelli germano, Persorensis ecclesiæ prælationem concessit. Edit.

<sup>3</sup> Defungitur.] He did not die till the next year, Dec. 11. W. Malm. p. 727.

A synod at  
Westmins-  
ter.

nore sanctæ Dei genitricis, magnificis decora-  
vit ornamentis.<sup>1</sup> Anno ab Incarnatione Domini  
M.C.XXXVIII., anno IX<sup>o</sup>. pontificatus Innocentii  
papæ, regni regis Anglorum Stephani tertio, cele-  
brata est synodus Lundoniæ, in ecclesia beati  
Petri Apostoli apud Westmonasterium, mense  
Decembri, XIII<sup>o</sup>. die mensis. Ubi, post multarum  
discussionem causarum, promulgata sunt capitula  
ab omnibus confirmata, numero XVI., cui præfuit  
Albericus, Ostiensis episcopus, et prædicti domini  
papæ in Angliam et Scottiam legatus, cum epi-  
scopis diversarum provinciarum, numero XVII., et  
abbatibus circiter XXX., cum innumera cleri et  
populi multitudine.

A. D. 1139.

Walter abbot  
of Glouces-  
ter ob.

Gilbert, a  
monk of  
Cluny, nomi-  
nated to  
succeed him.

Theobald  
abp. of Cant.,  
Simon of  
Worcester,  
and others  
proceed to  
Rome.

Peracta Dominicæ Nativitatis [25 Dec.] so-  
lennitate, et adveniente sanctæ genitricis ipsius  
Mariæ Purificatione [2 Feb.], venerabilis pater  
Walterus, abbas Glaornensis, anno prælationis  
suæ nono et semis, circa horam diei tertiam, emi-  
sit spiritum, sepultusque est a venerabilibus  
abbatibus Reinaldo Eoveshammensi, et Rogero  
Theokesbiriensi, sexto idus Febr. [8 Feb.]. Quo  
sepulto, duo fratres, propter electum nostrum do-  
minum Gislebertum, ad Cluniacense cœnobium  
destinantur; cui rex Stephanus, audita fama pro-  
bitatis ejus eximiæ, petente constabulario suo  
Milone, apud Lundoniam concesserat prælati-  
onem Glaornensis ecclesiæ.<sup>2</sup> Communi consilio  
electi, Theobaldus, Dorubernensis archiepiscopus,  
Simon Wigornensis, Rogerius Coventrensis,  
Rotbertus Exoniensis, Reinaldus abbas Eoves-  
hamensis, a papa jussi, tendunt ad limina Petri.

<sup>1</sup> *Wigorniæ . . . ornamentis.*] Add. edit. C. omit. See the character of Roger bishop of Salisbury in Malmesbury, p. 727, seqq., and Gesta Stephani, p. 62. Ac-

cording to Malmesbury he died Dec. 11.

<sup>2</sup> *Et adveniente . . . ecclesiæ.*] Add. edit. C. omit.

Quo venientes, ab apostolica sede suscipiuntur honore: suscepti concilio interfuerunt Romano, multis retroactis seculis incomparando. Ibi causis suis pro libito peroratis, ad propria cum gaudio reversi sunt: secum synodalia deferentes decreta longe lateque per Angliam jam conscripta. Reversi sunt et duo fratres in pace, qui propter adducendum dominum abbatem Gislebertum fuerant destinati, adductumque regi Stephano præsentaverunt. A quo suspectus honorifice, sumpto quoque libere dominio Glaornensis ecclesiæ ab eodem rege, die solenni Pentecostes, quæ tunc tertio idus Junii [11 June] celebrabatur, Wigorniam veniens, a venerabili præsule Herefordensi Roterto cum magnis ordinatur gaudiis, et divinis laudibus: indeque sequenti die cum multorum favore populorum ordinis utriusque, sua collocatur in sede cum lætitia et exultatione, ut talem decuit virum in Domino.<sup>1</sup>

Arrival and  
ordination  
of Gilbert.

Octavis Paschæ, quod erat secundo kal. Maii [30 Apr.], magnificus rex Anglorum Stephanus, regio cum comitatu Wigorniam veniens, totius cleri et suburbani populi festiva admittitur processione. Oratione facta, et ex more benedictione data, ad altare rex annulum regium digito extractum offert; qui die crastino, communi consilio regiæ presentiæ repræsentatur. Admirans itaque rex Wigornensis, immo Dominici gregis humilem devotionem, ut erat adjuratus, per sanctæ Dei genitricis Mariæ amorem, recepit an-nulum. Hinc Wigornia rex abscedens, apud Ludlow castrametatus est, ubi in expugnatione castelli quo contra illum erat, duobus in locis extuncta munitione, forti manu militiam instruit: rediens per Wigorniam, movit expeditionem ver-

Stephen goes  
to Worcester;

Ludlow  
castle, and  
marches  
towards  
London;

<sup>1</sup> *Suscepti . . . Domino.] Add. edit. C. omit.*

sus Lundoniam. Minime parcentes execrandæ militiæ, arroganti strenuitate compellente, quidam militum condixere apud Ludelawe vires probare. In hoc opus perficiendum, non modicus exercitus militum confluere cœpit. Vere erat miseria videre, dum quis in alium hastam vibrans lancea perforaret, et, ignorans quod judicium spiritus subiret, morti traderet. At rex Anglorum Stephanus talia molientes minis territat, et Ludelawe per Wigorniam denuo divertens, in pacis contubernio omnia sedat, et in pacifica alacritate Oxenefordiam, id est Boum Vadum, petit. Quo dum moraretur, exigente dissensionis causa, Rogerium Saresbyriensem præsulem, et nepotem ejus Lincolensem antistitem, Rogerium quoque, suum cancellarium, quasi regiæ coronæ insidiatores, cepit, et custodiæ mancipavit. Quo cognito, Eliensis præsul Nigellus, timens sibi et suis, manu militari ad Divisas fugit, ut ibi protegeretur, quorum causa scriptis superius est latius propalata, quæ tamen hoc anno constat actitata.<sup>1</sup> Habito postmodum concilio, statutum est ut omnia per Angliam oppida, castella, munitio[n]es quæque, in quibus secularia solent exerceri negotia, regis et baronum suorum juri cedant; ecclesiastici vero viri, videlicet episcopi, canes inquam divini, in salutem et in defensionem ovium suarum latrare non cessent, ne lupus invisibilis, malignus scilicet hostis, rapiat et dispergat oves, omnino caveant.<sup>3</sup> Mense Octobri comes Glaocestriæ, Heinrici quondam regis Anglorum filius, sed bastardus, cum sorore sua, sed ex patre, dudum Romanorum imperatrice, nunc Andegavensi comitissa, cum grandi exercitu

goes to  
Oxford.

Statute  
respecting  
castles and  
fortresses.

Arrival of  
Mathilda.

<sup>1</sup> *Quorum . . . actitata.] Add.*  
*edit. C. omit.* See p. 107, seq.

<sup>2</sup> *Caveant.] In spirituali pugna auxilium Regi regum præbeant remunerations illis. C. add.*

Angliam rediit, et apud Portesmuth applicuit ante festum Sancti Petri ad Vincula, kal. Aug. [1 Aug.], rege tunc Merlebergam obsidente: cuius adventu factus est omnibus per Angliam terror immensus. Quo audito, rex Anglorum Stephanus animo movebatur, et his qui marinos portus vigilanti cura observare debuerant, indignabatur. Rex est pacis, et o utinam rex vigoris, justitiæ, conterens sub pedibus inimicos, et æqua lance judicii decernens omnia, in robore fortitudinis conservans et corroborans pacis amicos. Ubi autem novit ex-reginam apud Arundel ex-imperatricem cum grandi comitatu suo recepisse, graviter ferens, illo movit exercitum. At illa regiam majestatem verita, et timens ne dignitatem, quam per Angliam habuerat, perderet, jurejurando jurat neminem inimicorum suorum per se Angliam petiisse, sed salva dignitate sua, viris auctoritatis, utpote sibi quondam familiaribus, hospitium annuisse. Quo rex audito, illa dimissa, ex-imperatricem ad castellum Bricstowense conducere fratri suo, Wintonensi episcopo, sicut cognatam suam, cum honore præcepit, ipse vero<sup>1</sup> rex comitem persequitur. Nil autem certi audiens de eo, quædam enim diverticula ad tempus ille petierat, expeditionem movit quo dispossuit. Milo constabularius, regiæ majestati redditis fidei sacramentis, ad dominum suum, comitem Gloucestrensem, cum grandi manu militum se contulit, illi spondens in fide auxilium contra regem exhibitum. Jam vero exhinc, ex Brycestowensi scilicet urbe, quæ mala per totam emerserint Angliam, nullius poterit exprimere scientia vel facundia. Resistentes siquidem sibi, regiæve dignitati parentes, quotquot capi po-

The bp. of  
Winchester  
escorts her  
to Bristol.

Defection of  
Milo the  
constable  
from Ste-  
phen.

<sup>1</sup> Quo rex . . . . vero.] Add. edit. C. omit.

terant capiuntur, universi capti vinculis et tormentis mancipantur horrendis, pœnarum diversitates sive acerbitates exquiruntur, militumque catervæ ad hoc opus perditionis exequendum undecunque conducuntur, quibus in stipendium dantur et venduntur vicorum et villarum cultores atque habitatores cum rebus suis universis ac substantiis. Consedit itaque ibi domina illa plus duobus mensibus, sumens ab omnibus hominia, et pro libito suo disponens Anglorum regni jura. Inde discedens mense Octob., XVIII.<sup>1</sup> kal. Novemb. [15 Oct.], Glocestrensem venit ad urbem, civium et circumiacentium hinc inde finium expediens dominium et sumens hominum. Hoc vero agere nolentibus, sed regi potius fidelitatem custodientibus, Deciana sive Neroniana inferuntur tormenta cum diversis mortibus: fitque urbs, retro anteactis seculis gloriosa, ululatibus dirisque cruciatibus plena, suisque habitatoribus horrenda. His ita se miserabiliter habentibus,<sup>2</sup> Walingfordense castellum sibi adversum rex obsedit. Obsidionis diutinæ pertæsus, antecastellis extructis inde profectus, castrametatus est apud Malmesbyriam, ubi in adversarios, id est, in discordiæ operarios eadem operatus est. Inter hæc flebile nuntium percutit aures civium Wigornensium. Crebra volat fama, Wigornam civitatem ab hostibus in proximo devastandam, rebus spoliandam, igne comburendam. Talia audientes terrentur cives Wigornenses; quid facto opus sit consulunt. Quo habito consilio, ad Dei summi Patris, et ad beatissimæ suæ genitricis asylum miseriæ confugiunt, et sub patrocinio confessorum sancti Oswaldi et beati Wlstani, civitatis ejusdem præsulum, se et sua divinæ tuitioni com-

Mathilda  
goes to  
Gloucester.

Stephen  
besieges  
Wallingford  
and Malmes-  
bury.

State of  
alarm at  
Worcester.

<sup>1</sup> xviii.] Should probably be | <sup>2</sup> Jam vero . . . . habentibus.]  
xvii. | Add. edit. C. omit.

mittunt. Videret qui afforet, totam civium supellectilem deferri in basilicam. O miseriam videre! Ecce domus Dei, quæ intranda erat in holocaustis, ubi immolandum erat sacrificium laudis, reddenda vota altissima, videtur inpræsentiarum velut supellectilis casa. Ecce totius episcopatus principale cœnobium factum est civium diversorum, et quoddam declamatorium. Armriorum et saccorum plurimorum præ numero, Dei servis vix locus in tali nunc diversorio. Intus psallit clerus, foris vagit infans, vocibus psallentium resonat vox lactentium, voxque matrum lugentium. Miseria super miseriam videre. Altare principale stat ornamento spoliatum, crux deposita, imago sanctissimæ Dei genitricis Mariæ oculis subtracta. Cortinæ cum pallis, albæ cum cappis, stolæ cum planetis, parietum septis includuntur. In sanctorum festivitatibus ad divinum celebrandum officium desunt decus, honor, omnis solita magnificentia. A timore vel præ timore inimicorum hæc disponuntur omnia, ne repente inimicus superveniens, tollat cuncta quæ repperit, et sic in vanitate sua prævaleat. In articulo diei incipientis brumæ, hoc est VII. idus Novemb. [7 Nov.], feria tertia, dum ad laudem divinam in ecclesia fuimus, et jam primam horam diei decantavimus, ecce, quod plurimis ante diebus auribus hausimus, exercitus magnus valde et fortis, ab austro veniens, e vagina malitiæ progreditur. Urbs Glaorna armis militaribus instructa, equestri et pedestri exercitu innumerabili suffulta, procedit civitatem Wigornam invasura, vastatura, igne combustura. Nos autem timentes ornamenti sanctuarii, benignissimi patroni nostri Oswaldi reliquias albis induiti, tota sonante classe, cum humili processione foris extulimus, et ob hostium irruptionem de porta

The army  
from Gloucester pro-  
ceeds against  
Worcester.

ad portam per cœmiterium deportavimus. Adversarii conglobati, accelerando munimen quoddam fortissimum in australi parte civitatis, propter castellum situm, primum impugnant: nostri fortiter et viriliter resistere. Hostes inde repulsi, quoniam olla succensa erant, cuius facies a facie aquilonis, aquilonalis partis civitatis ingressum petunt.<sup>1</sup> Nullo obstante munimine, hostium copiosissima, rabidissima, et tota effrenis multitudo intrat, in diversis locis ignem ædibus immittit. Proh dolor, comburitur non modica pars civitatis per loca, sed major pars stando paret inusta. Supellectilium diversarum in civitate, et in ruribus boum, ovium, animalium, et equorum fit maxima præda. Plurimi per vicos et plateas capiuntur, et velut in copula canum constringuntur, et miserabiliter abducuntur. Licet habeant, licet non habeant, quantum crudele os illorum censuerit, in redemptionem sui jurejurando promittere et reddere compelluntur. Gesta sunt hæc die qua intravit bruma, miseris sine dubio dura. Jam prædis captis, quampluribus ædibus arsis, sic debacchata remeant rabidissima castra, in prava cura tali nunquam reditura. Tricesimo die mensis Novemb. comes civitatis Wigornam venit, combustionem civitatis, ut vidit, indoluit, ad injuriam sui id actum fore persensit. Unde vindicare se volens, stipatus manu militum Suthlegiam<sup>2</sup> adiit; audierat enim Johannem Haroldi filium, deserto rege, ad Glaocestrensem comitem divertisse; ubi quid comes egerit si quæritur, vix memoriae tradendum: malum pro malo reddidit, in hominibus cum rebus eorum et animalibus prædam egit et abduxit, et crastino Wigornam rediit. Post hæc rex,

<sup>1</sup> *Hostes . . . petunt.]* So C. | ‘erant’ is apparently an error for and *edit.* C. omits ‘a facie;’ | ‘erat.’ <sup>2</sup> *Suthlegiam.]* Sudely.

grandi comitante exercitu, de Oxenefordia Wigornam venit, cuius de infortunio quod audierat oculis vidit et indoluit. Ubi III. vel v. diebus moratus, regii constabulatus honorem Miloni Glaocestrensi suo hosti ablatum, Willelmo, filio Walteri de Bello Campo, Wigornensi vicecomiti, dedit. Fama volante regiae majestati nunciatur inimicos suos, juratae quidem pacis violatores, Herefordiam invasisse, monasterium S. Æthelberti regis et martyris,<sup>1</sup> velut in castellinum munimen penetrasse.<sup>2</sup> Unde rex illo movens expeditionem, apud parvam Herefordiam vel apud Leonis monasterium<sup>3</sup> castrametatus est; ubi quidam ex consulo regi fidelitatem jura- verunt; quidam renuentes, hoc regi intulerunt, ‘Si non juramento, credat rex, si velit, saltem fidelibus verbis nostris.’ Quoniam vero instabant solennes dies Dominici Adventus [3 Dec.], utrinque dextris datis ad tempus, rex Wigornam rediit, ubi quidam clericus, vir eximiæ religionis, Mauricius nomine, electus a clero et a populo Bangornensi ecclesiæ, comitantibus illum præsulibus Rotberto Herefordensi et Sigefrido Cicestrensi, in castello regi præsentatur, attestantibus illum canonice electum præsulatu fore dignum. Quod et rex concessit. Persuasus a pontificibus ut regi fidelitatem faceret, respondit, hoc se nullatenus posse facere. ‘Vir,’ inquit, ‘magnaæ religionis apud nos est, quem pro spirituali patre teneo, et prædecessoris mei David

<sup>1</sup> *Martyris.] Immo sanctæ Dei genitricis Mariæ. Add. edit.*

fidelium corpora crudeliter effosse. Hinc ejusdem ecclesiæ pontifex venerabilis turbatur Robertus, turbatur et clerus universus, turbatur quoque rex. *Add. edit.*

<sup>2</sup> *Penetrasse.] Agente Galfrido de Talebot, ingressos fuisse, equosque suos in ipsa ecclesia, quasi in stabulo, collocasse, perque coemiterium fossa transducta*

<sup>3</sup> *Leonis monasterium.] Leo- minster.*

Stephen  
goes to  
Worcester.

William de  
Beauchamp  
made con-  
stable.

Maurice  
elected bp.  
of Bangor.

archidiaconus extitit, qui hoc juramentum mihi facere inhibuit.' Ad hæc illi, 'Quod nos egimus, causa rationis exigit ut agas.' At ille, 'Si vos, magnæ auctoritatis viri, hoc egistis, nulla mora sit mihi id idem faciendi.' Jurat et ille fidelitatem regi. De Wigorna rex Oxenefordiam adiit, indeque cum curia Særesbyriam, ibidem Dominicam Nativitatem celebraturus, et pro more regio coronam dignitatis portaturus; ad quem canonici venientes, obtulerunt ei duo millia librarum; quibus ille dedit omnem libertatem de omnibus geldis suarum terrarum, insuper ad usus illorum xx. marcas, et xl. ad cooperiendam ecclesiam; et, si pacem obtinuerit, quod dederant ei, se eis restitutum spopondit.

Stephen  
keeps  
Christmas  
at Oxford.

A. D. 1140.  
Stephen  
goes to  
Reading.

Emensis paucis diebus Dominicæ Nativitatis, rex cum curia Rædingum venit, ubi monet sors humana quanti pendenda sit regum purpura. Ibi consilio suorum duas abbatias, Malmesbyriensem et Abbedesbyriensem, quas dum viveret Rogerius episcopus honore privatas, et suo juri tenebat deditas, propriis pastoribus investivit;<sup>1</sup> vero quidem magnæ probitatis Johanni coenobitæ Malmesbyriensem, alteri vero, Gosfrido nomine, Abbedesbyriensem dedit abbatiam; et ut paci satisfaceret, ad sedandum militare negotium penitus, inquam, inane, ad Heli movit expeditionem, negotium sane deplorandum, quod ad militiam suam in satisfaciendo vanæ gloriae frequentat militum grandis arrogantia. Condicunt, condicis assentiunt, armis se bellicis instruunt, victor victi omnia ex avaritiæ detestando condicto possidet; et, ut ita dicam, comparationem faciens

<sup>1</sup> *Investivit.]* Malmesbiriensem largiendo ejusdem ecclesiæ cœnobitæ, Johanni vocabulo, sed codem anno, xiv. kal. Sept. [19] Aug.], morte prærepto; Abbedesbiriensem vero cuidam monacho de S. Floscello, nomine Galfrido. Inde rex . . . Edit.

a majore in minorem, Juda et Jonatha fratre suo morantibus in terra Galaad, cum Josepho et Azaria forsitan colloquendo mussitant, ‘Faciamus nobis et nos magnum nomen probando vires in alterum,’<sup>1</sup> mucrone et lancea se inter se vulnerant, minime pensantes quid miseris occisorum animabus proveniat. In reballatione repugnantium regi, plures utrinque vulnerantur, capiuntur, custodiae mancipantur. Episcopus Heliensis, videns virtutem regis et impetum exercituum ejus, loco cedit, immo vice mercenarii fugam iniit, et in partes Glaornensis pagi divertens, ad comitem Rotbertum secessit. Nec mirum, jam enim quasi manus dextera sibi ceciderat, cum suus avunculus, Searesbyriensis episcopus Rogerius, morti debita solverat.<sup>2</sup> Rex autem Heliense castellum obtinuit, et in eo milites suos posuit. Eboracensis archiepiscopus Thurstanus in ordine XXVI., pro vectae vir ætatis, et plenus dierum, deposito vetere homine novum induit, dum postpositis rebus secularibus, apud Pontem-fractum, XII. kalend. Febr. [21 Jan.], monachicum habitum suscepit, et non. Febr. [5 Feb.] in bona senectute vita decessit, ibidemque humatus requiescit. Milo ex-constabularius, grandi adunato exercitu, secundo kalend. Febr. [31 Jan.], feria quinta, Win-celumbiam invadit, maxima ex parte villam combussit, prædam egit, spoliatos rebus, ob exigendam ab eis, licet injuste, Mammonam iniquitatis, secum abduxit. Suthlegiam inde divertit, dumque illam invadere cupit, regii milites qui in oppido erant restitere, et illum fugere compulerunt, cæsis, ut fertur, de militibus ejus duobus, et xv.<sup>3</sup> captis et in custodiam positis. Rex et

The bp. of  
Ely joins  
earl Robert.

Abp. Thur-  
stan ob. at  
Pontefract.

The ex-con-  
stable Milo  
plunders  
Winch-  
combe;

is driven  
from  
Sudeley.

<sup>1</sup> Maccabees I. chap. v. v.  
55—57.

<sup>2</sup> Solverat.] See Gesta Stephani, p. 63.

<sup>3</sup> Duobus, et xv.] cc., et xv. Edit.

Stephen  
goes to  
Worcester  
and Here-  
ford.

Tewkesbury  
plundered by  
the earl of  
Worcester.

Maurice bp.  
of Bangor  
and Uhtred  
of Llandaff  
consecrated.

Au eclipse.

comes Wigornensis cum grandi exercitu Wigornam veniunt, et evolutis aliquantis diebus, prius comes, postea rex, cum maxima expeditione parvam adeunt Herefordiam, hostes suos hinc inde expugnaturi. Morante itaque rege in illis partibus, comes memor injuriarum civium suorum, in gravi multitudine armatorum Teodekesbyriam invadit, magnificam domum Glaornensis comitis, et omnia quæ in circuitu ejus erant, quorundam etiam aliorum<sup>1</sup> igne combussit, miliario uno distante a Glaorna. Victus precibus domini abbatis Teodekesbyriensis et fratribus, rebus illorum pepercit. Non modica præda capta, tam de hominibus et supellectili eorum, quam de animalibus, respectu mox clementi, qui captivi ducebantur, a vinculis soluti ad sua redire jussit, et crastino Wigornam rediit, contestans omnibus se nec in Normannia nec in Anglia tantam combustionem vix unquam peregrisse. Rex autem rediens Wigornam, ire perrexit Oxenefordiam. Supradictus Mauricius Bangornensi, et Uhtredus Landaviensi ecclesiæ præsules a Theobaldo archipræsule Dorubertiæ, præsentibus episcopis Herefordensi et Excestrensi, consecrantur. Rex Wintoniam veniens, consilio baronum suorum, cancellario suo Philippo Searesbyriensem præsulatum, et Henrico cuidam monacho, cognato suo, Fescannensem abbatiam dedit.<sup>2</sup> Eclipsis solis, dum caudam luna draconis occupat, est facta, caput ipso luce premente.<sup>3</sup>

<sup>1</sup> *Aliorum.] Domos cum rebus suis. Add. edit.*

<sup>2</sup> *Abbatiam dedit.] Sed Philippus a legato et clero non recipitur, unde inde assumptus, Baicensi ecclesiæ post aliquantum tempus præficitur. Add. edit.*

<sup>3</sup> *Eclipsis...premente.] Eclipsis solis facta est xi. kal. Aprilis [22 Mar.], feria secunda, circa horam diei tertiam. Edit. The words in the text are in red ink.*

Consilio baronum regis Franciæ Philippi, et<sup>1</sup> regis Angliæ Stephani, factum est ut illius filius Francorum regis sororem acciperet in uxorem. Facta est desponsatio illorum mense Februario, in transmarinis partibus, matre regina Anglorum præsente, et quampluribus viris nobilibus ex utriusque regni parte coram positis. Miles quidam, nomine Rotbertus, cujusdam nobilis viri Huberti erat filius.<sup>2</sup> Hic nec Deum nec homines veritus, sed totus in suis viribus confisus, Malmesbyriense castellum cum suis doli machinamentis invasit, regis militibus, qui intus erant, quibusdam in ecclesiam sancti præsulis Aldelmi, velut in asylum, fugientibus. Quos insecurus, quadam die cum suis armis militaribus instructis, capitulum fratrum intravit, minis eos territans, salva tuitione facultatum suarum, regiæ dignitatis viros cum equis tradi sibi mandavit. At illi, pacem Dei et beati patroni sui Aldelmi infringere veriti, jussis hujusmodi consentire renunt; at demum, licet inviti, quo vesaniae illius satisfaciant, redunt equos. Diutius illo in castello morante, jam vastatis omnibus in circuitu, rex cum exercitu supervenit, et fere VIII. diebus castellum obsedit. Willelmus de Ipre, ut fertur, consanguineus ipsius Rotberti, ad reddendum castellum utrinque internuntius fuit, idque tandem a rege obtinuit, ut, dextris datis et castello redditio, regio juri omnia cedant. Quod et factum est. Rotbertus vero ad comitem Glaocestrensem divertit, penes illum ad tempus in doli veneno moraturus. Non multo post, quia nullatenus voluit intelligere ut bene ageret, sed ut sanguine

Betrothal of  
Stephen's  
son with  
the sister of the  
king of  
France.

Robert Fitz-  
Hubert  
takes the  
castle of  
Malmesbury;

surrenders it  
to Stephen.

<sup>1</sup> *Philippi, et.] Petitione. Add. edit.*

Hubert, and the transactions in which he was engaged, see *Gesta Stephani*, pp. 66, *seqq.*, and *W. Malmesb.* pp. 726, 733, 734.

<sup>2</sup> *Filius.] For further particu-*

*lars relating to Robert Fitz-*

Robert surprises the castle of Devizes.

sanguinem tangeret, ignorante comite, cum suis ad Divisas se contulit; ubi prius jam facta conventione inter se et suos, si castellum obtineret, nemini unquam tradendum, dolo malignitatis murum ascendit, regiis militibus qui intus erant signum dedit victoriae, hinc ex improviso exteriora castella penetravit, in plures tyrannidem exercuit. Quarta dehinc die, vi et calliditate malitiosa turrim interiorem possidendam invadit; et singulis diebus ac noctibus, in extollentia cordis ubiubi omnia devastat, et mala quæ poterat agere non cessat. Tandem ad Johannem, illustris militiae virum, qui tunc in regis fidelitate Merleberiense castellum observabat, divertens, ut suo consilio, immo insilio, consentiat et secum teneat, et non solum regi sed etiam comiti et quibusunque poterat in Satan fiat, minando postulat; si nolle, sciret se ex improviso capite plectendum. Respondit Johannes: 'In virtute Dei quemlibet malo capere, quam ab aliquo capi,' dixit; et mox illum captum in custodiam posuit, vicemque pro vice reddens, omnia tormentorum genera quæ in crudelitate sua prius aliis intulerat, in illum expendi fecit. His omnibus auditis, comes Glaornensis et Milo ex-constabularius, cum pluribus, ad prædictum Johannem veniunt, cui ipse comes D. marcas se daturum spopondit, eo pacto ut sibi Rotbertum ad statutum diem præstaret, ipseque sibi bonos obsides daret. Johannes placatus pecunia promissa et obsidibus, tradidit illi Rotbertum eo tenore, ut infra xv. dies sibi redderetur. Hac conventione facta, comes revertitur Glaorniam, ducens secum Rotbertum. Conseritur sermo de reddendo castello apud Divisas, quod spontaneo velle sibi tradi postulat. Abnegat Rotbertus, ne juramentum quod cum suis juraverat, in non red-

He is cast into prison at Marlborough by John Fitz-Gilbert,

and delivered to the earl of Gloucester.

Refuses to surrender the castle of Devizes.

dendo scilicet castello, infringeret. At ubi minis fuit territus in patibuli suspensione, spondet se cessurum petitis, dummodo periculum evadat mortis. Infra statutum diem conventionis ille malignus Rotbertus ad præfati Johannis reducitur præsentiam ; cui nunciat comes omnia quæ gesta sunt, quomodo minis territus Rotbertus, promiserat se redditurum castellum. Rogat etiam denuo, Rotbertum ad Divisas secum ire permittat, eo pacto ut si fortassis obtinuerit castellum, juri Johannis sub eo subigatur. Annuit Johannes precibus comitis, qui protinus cum Rotberto redit ad Divisas. Interim idem Johannes, missis literis ad eos qui extra vel qui infra castellum erant, jurejurando juravit, nec se nec comitem aliquid facturos Rotberto ; hoc duntaxat agant, ut juramentum in non tradendo alicui castello firmiter teneant. Relictis ex-constabulario et quodam potenti viro Hunfrido et quibusdam aliis, comes Glaorniam revertitur, mandans omnibus ut si Rotbertus renueret sponte reddere castellum, suspenderetur.<sup>1</sup> Renuit Robertus, renuunt et sui, ne viderentur perjuri. Quid multis ? Ut terror omnibus incuteretur, duobus nepotibus Rotberti prius suspensis, ipse captus suspenditur. Per omnia benedictus Deus, qui tradidit impios. Ante Assumptionem Sanctæ Mariæ [15 Aug.], comes Glocestriæ versus Bathoniam movit exercitum ; at rex exploratores multo ante præmiserat, ut hostibus insidias tenderent, et fortissima manu se et sua defenserent. Fit itaque progressus et congressus ; hinc militum regis, inter quos duo milites erant, Johannes et Rogerus, viri strenui et bellicosi ; illinc satellitum comitis. Capiuntur

His ne-  
phews, and  
afterwards  
himself  
hanged.

Earl Robert  
proceeds to  
Bath.

<sup>1</sup> *Suspenderetur.*] Here C. terminates. What follows, to the end of 1141, is from the old printed text.

Death of  
Geoffrey  
Talbot.

Nottingham  
taken by the  
earl of Gloucester,

and burnt.

multi, quamplures vulnerantur et occiduntur; quorum unus Galfridus Talebotus, miles quidem strenuus sed dolosus, nunc enim cum rege nunc cum comite, omnia agens in dolo, morte tenus vulneratur: quo vulnere defunctus xi. kalend. Septembris [22 Aug.], Glaornæ sepelitur cum canonicis. Regia vero manus victoria potitur. Ante Nativitatem Sanctæ Mariæ [8 Sept.], Robertus, filius Henrici regis, instinctu Radulphi Paganelli, assumptis secum equitibus comitis de Warewica, cum his quos de Glocestria adduxerat, et aliis quamplurimis gregariis militibus, invasit repente urbem Snottingaham, et vacuam reperiens bellico apparatu, devastare coepit, civibus undique fugientibus ad ecclesias. Captus est unus civium qui locupletior esse dicebatur, et arctius constrictus ductus est ad domum suam, et pecuniam suam prodere coactus. At ille in subterraneum suum prædones nimia sævientes cupiditate induxit, ubi omnis supellex sua videbatur esse. Illis itaque circa direptionem rerum intentis, et ostia et seras frangentibus, ille callide elapsus, cameras et deinde aulam egressus, ostia omnia post se clausit, et seris firmavit, et imposito igne domos suas et omnem supellectilem suam cum ipsis prædonibus incendio tradidit. Ferunt autem amplius quam xxx., qui subterraneum intraverant, illo incendio combustos, et dicunt quidam quod de illo incendio tota urbs concremata sit; nam milites omnes, omnisque exercitus immunes se ab ipso incendio juramento asserunt. Combusta est itaque tota urbs, et qui extra ecclesias capi poterant captivi ducti sunt, quidam etiam usque ad Glaornam. Reliquum vero vulgus, viri scilicet, cum mulieribus et parvulis, qui ecclesias intraverant, cum egredi non audebent ne ab hostibus caperentur, sæviente ubique

incendio, combustis ecclesiis, pene omnes perierunt. Crudele spectaculum, et ipsis hostibus nimium miserabile, cum viderent templa Dei igne consumi, quibus etiam paganissimi pepercissent. Itaque delecta est Snöttingaham, urbs nobilissima, cum, ex quo Normanni Angliam sibi subjugaverant, usque ad hoc tempus, in summa pace et quiete, populosa multitudine et opulentia rerum omnium referta fuisse. Cuidam monacho, literis et scientia nobiliter instructo, Petro nomine, data est ab Henrico, Wintoniensis ecclesiæ episcopo, sanctæ Romanæ ecclesiæ legato, Malmesbiriensis abbatiae prælatio. Hic apud Cluniacum sumpto habitu religionis, functus est aliquanto tempore prioratu de Caritate; inde assumptus præficitur monasterio Sancti Urbani papæ in diœcesi Catalaunensis ecclesiæ, sed, malis crebrescentibus sibique imminentibus, locum illum deserere coactus, suadente præfato Wintoniensi præsule, adiit Angliam, prædictamque hoc anno suscepit ecclesiam regendam.

Stephanus rex Anglorum, post diuturnos labores et obsidiones castellorum, quibus pro pace regni v. annis et vi. hebdomadibus desudavit, tandem in obsidione Lincolnensis castelli, die Purificationis Sanctæ Mariæ, Dominica die Sexagesimæ [2 Feb.], a Glocestrensi comite Roberto, avunculi sui filio, et a Cestrensi comite Ranulpho, justo Dei judicio circumventus et captus, primo ad Glocestrensem Dominica Quinquagesimæ [9 Feb.], deinde ad Bricstowensem urbem adductus, et custodiae mancipatus est.<sup>1</sup> Capti sunt cum eo quamplures fideles ipsius, vinculisque mancipati. Morabatur interim in urbe Glocestrensi domina

Peter made  
abbot of  
Malmesbury.

A.D. 1141.  
Stephen  
made  
prisoner.

<sup>1</sup> *Mancipatus est.]* For the details of the battle of Lincoln and capture of Stephen, see *Gesta Stephani*, pp. 70, 71, and R. Wenden, II. p. 228, sq.

Mathilda  
goes to  
Cirencester,

and thence  
to Win-  
chester.

Malediction  
on her ad-  
versaries by  
the bp. of  
Winchester.

She goes to  
Wilton,

to Reading,

and Oxford.

imperatrix, Henrici regis filia, quæ ob illiusmodi eventum vehementer exhilarata, utpote regnum sibi juratum, sicut sibi videbatur, jam adepta, habito cum suis consilio, quinta feria post acceptos Cineres [17 Feb.] ex urbe secedens, comitantibus secum duobus episcopis, Bernardo Menevensi et Nigello Eliensi, et Gisleberto, abbatे Glaornensi, cum baronibus multis, cum militibus ac ministris, Ciricestrensem adiit civitatem; ibi primum post tantum gaudium habens hospitium, simul et ejusdem civitatis sumens dominium. Inde secedens, cum appropinquaret ad civitatem Wintoniæ, occurrunt illi cum gloria et pompa magnifica præsules pene totius Angliæ, barones multi, principes plurimi, milites innumeri, abbes cum suis diversi, ex eadem urbe duo conventus monachorum, tertius sanctimonialium, cum processionalibus melodiis et laudibus, clerus urbis cum civibus et populis multis. Traditur itaque ejus imperio urbs nobilissima Wintoniæ, datur ejus dominio corona regni Angliæ; ab ipso legato maledicuntur qui maledicunt ei, benedicuntur qui benedicunt ei, excommunicantur contradicentes, absolvuntur ejus iussioni parentes. A Wintonia egressa cum suis officialibus domina, adit Wiltoniam, ubi ad salutandum eam Cantuariensis affuit archipræsul Theobaldus. Afluxit et tam copiosa populorum frequentia, ut præ multitudine introeuntium vix sufficeret aditus portarum. Inde jam peractis festis paschalibus, ad Radingum infra Rogationes [4 Maii] veniens, suscipitur cum honoribus, hinc inde principibus cum populis ad ejus imperium convolantibus. Convenitur ibi ab eadem de principibus unus, vocabulo Robertus de Oleio, de reddendo Oxenefordensi castello; quo consentiente, venit illa, totiusque civitatis et circumiacentis regionis

suscepit dominium atque hominum. Profici- Is met at  
scitur inde cum exultatione magna et gaudio, et St. Albans,  
in monasterio Sancti Albani cum processionali by the  
suscipitur honore, et jubilo. Adeunt eam ibi citizens of  
cives multi ex Lundonia, tractatur ibi sermo London.  
multimodus de reddenda civitate. His diebus horrendum quid in Wigornensi contigit dioecesi,  
quod relatu dignum judicavimus. Siquidem A hurricane.  
quarta feria ante octavam Ascensionis Dominicæ [11 Maii], circa nonam diei horam, apud villam quæ Walesburna dicitur, distans ab Hamtonia, episcopi Wigornensis villa, miliario uno, ventus turbinis vehemens exortus est, et caligo teterima, pertingens a terra usque ad cœlum, et concutiens domum presbyteri, cui nomen Leovredus, et officinas ejus, omnes solo tenus prostravit et minutatim confregit, tectum quoque ecclesiæ abstulit, et ultra Avenam flumen projecit. Domus etiam rusticorum fere L. simili modo dejiciens, inutiles reddidit. Grandio quoque ad magnitudinem ovi columbini cecidit, cujus ictibus percussa quædam fœmina occubuit. Hoc viso, qui affuerunt admodum exterriti fuerunt et turbati. Imperatrix, ut prædiximus, habitu tractatu cum Lundoniensibus, comitantibus secum Mathilda arrives in  
præsulibus multis et principibus, secura prope-  
ravit ad urbem, et apud Westmonasterium cum processionali suscipitur honorificentia, ibique aliquantis diebus de regni statu dispositura resedit : et primo quidem, quod decuit, sanctæ Dei Ecclesiæ, juxta bonorum consilium, consulere procuravit. Dedit itaque Lundoniensis ecclesiæ præsulatum cuidam Radingensi monacho, viro venerabili, Roberto nomine, præsente et jubente reverendo abbe suo Edwardo. Hoc itaque peracto Dei negotio, interpellavit dominam Anglorum regina, pro domino suo rege capto, Robert,  
a monk of  
Reading,  
made bp. of  
London.

Stephen's  
queen and  
the nobles  
intercede  
with Mat-

hilda for  
his liberty,  
but in vain.

The citizens  
of London  
apply for the  
restoration  
of king Ed-  
ward's laws,  
which she  
refuses.

They con-  
spire, and  
she takes  
flight.

The bp. of  
Winton  
seeks to  
release his  
brother.

Mathilda  
flees to  
Oxford.

Bestows on  
Milo the  
earldom of  
Hereford.

et custodiae ac vinculis mancipato. Interpellata quoque est pro eadem causa et a majoribus seu primoribus Angliæ, obsidibus multis, castellis et divitiis magnis suæ ditioni tradendis, si rex absolutus, non regno sed suæ tantum redderetur libertati; se enim ei suasuros sponderunt, quatenus regno dimisso, Deo soli, sive monachus sive peregrinus, exinde deser- viret; at illa non exaudivit eos. Interpellata est et ab episcopo Wintoniensi, ut consulatus qui fuerat sui fratris, nepoti suo daretur, scilicet filio ejusdem regis; sed nec hunc exaudivit domina. Interpellata est et a civibus, ut leges eis regis Edwardi observare liceret, quia optimæ erant, non patris sui Henrici, quia graves erant. Verum illa non bono usa consilio, præ nimia austeritate non acquievit eis, unde et motus magnus factus est in urbe; et facta conjuratione adversus eam, quam cum honore suscepérunt, cum dedecore apprehendere statuerunt. At illa a quodam civium præmunita, ignominiosam cum suis fugam arripuit, omni sua suorumque supellectili post tergum relicta. Quo viso, præsul Wintoniæ, qui et legatus sanctæ Romanæ ecclesiæ, ad deliberationem fratris sui mentem apposuit, atque ad hoc peragendum Lundoniensium sibi animos virtutemque applicuit. Porro fugiens domina per Oxenefordiam venit ad Glavorniam, ubi cum Milone ex-constabulario consilio inito, statim cum eodem ad Oxenefordensem revertitur urbem, ibi præstolatura seu recuperatura suum dispersum militarem numerum. Et quia ejusdem Milonis præcipue fruebatur consilio et fovebatur auxilio, utpote quæ eatenus nec unius diei victum nec mensæ ipsius apparatum aliunde quam ex ipsius munificentia sive providentia acceperat, sicut ex ipsius Milonis ore audivimus,

ut eum suo arctius vinciret ministerio, comitatum ei Herefordensem tunc ibi posita pro magnæ remunerationis contulit præmio. Inde jam militum virtute roborata et numero, appropinquante festivitate Sancti Petri, quæ dicitur ad Vincula, [1 Aug.] ignorante fratre suo, comite Bricstowensi, Wintoniensem venit ad urbem, sed eam a se jam alienatam inveniens, in castello suscepit hospitium. Cujus inopinatum adventum civitatis ejusdem episcopus Henricus miratus, indeque vchementer turbatus, per aliam egrediens portam, sese tunc et deinceps conspectibus ejus absentavit. Hinc jam discordiis in alterutrum prorumpentibus, civitas opulenta et multis retro ante seculis gloriosa, et omnibus terris nota atque famosa, repentina obsidione, parentibus secum ad invicem compugnantibus, circumdatur, rebus et hominibus exinanitur, militibus gregariis et conductitiis in hoc spirantibus, et furi-bunde hinc inde convolentibus. Nec hoc solum pontificis iræ potuit sufficere, quin insuper ob terrorem sive horrorem illis incutiendum, immisso igne urbem totam comburere, furore cogente, decrevit. Quod et fecit. Siquidem secundo die mensis Augusti ignis civitati immissus, monasterium sanctimonialium cum suis aedificiis, ecclesias plus XL. cum majori seu meliori parte civitatis, postremo coenobium monachorum, Deo et Sancto Grimbaldo famulantum, cum suis aedibus rededit in cineres. Erat in hac ecclesia Sancti Grimbaldi crux magna, crux sancta, jussu regis Canuti dudum fabricata, et ab eodem auro et argento, gemmis et lapidibus pretiosis decentissime adornata. Hæc jam sibi approximante incendio, quod mirum dictu est, quasi imminens sibi præsentiens periculum, intuentibus qui aderant fratribus, cœpit sudare, nigrescere, immo

She goes to Winchester, and occupies the castle.

Flight of the bishop.

Lamentable state and siege of the city.

The bishop burns a great part of the city.

A miracle.

comburentium nigredinem exprimere; sed et in ipso concremationis ejus momento fragor horrisonus tonitru magni tribus vicibus intonuit quasi de cœlo. Hoc itaque incendio combusta civitate interius, et ab hostibus obsessa exterius, dixisse fertur episcopus comiti Northamptonensi, ‘En comes, ego jussi, tu ista radere stude.’ Quibus dictis, patuerunt intima cordis dicentis.

The bishop  
raises the  
siege.

Septem igitur septimanis in obsidione transactis, tandem episcopus tam diutinæ obsessionis pertæsus, advesperascente die quæ festivitatem Exaltationis Sanctæ Crucis [14 Sept.] præcedebat, jussit per urbem pacem prædicari, portas civitatis aperiri. Jamque domina imperatrix consenderat equum, comitante seque conducente fratre suo Reginaldo, relictis ob excubias plus ducentis militibus cum comite Bricstowense eisdem præsidente, cum ecce subito præsul, ad arma suos consurgere, et in hostes illico violenter jussit insurgere, quotquot poterant viriliter comprehendere. Comprehenduntur itaque multi, permuntur hinc et inde plurimi, inter quos quidam miles, vocabulo Gulielmus de Curcell, cum militibus sex neci datus, et apud Sanctum Grimbaldu est tumulatus. Hæc audiens domina, vehementer exterrita atque turbata, ad castellum quo tendebat de Ludkereshala tristis ac dolens advenit, sed ibi locum tutum quiescendi, propter metum episcopi, non invenit. Unde hortantibus suis, equo iterum usu masculino supposita, atque ad Divisas perducta, cum nec ibi secure se tutari posse ob insequentes formidaret, jam pene examinis feretro invecta, et funibus quasi cadaver circumligata, equis deferentibus, sat ignominiose ad civitatem deportatur Glaornensem. Porro frater suus, comes Bricstowensis Robertus, per aliam viam egres-

Flight of the  
empress.

She goes to  
Luggershall,

and thence  
to Devizes,

and on a  
bier, as a  
corpse, to  
Gloucester.

Capture of  
earl Robert.

sus, ab insequentibus oppressus est, atque in loco qui Stolibrige dicitur, a Flammensibus cum comite Warennensi captus, et reginæ in urbe residenti præsentatus, Gulielmo de Ipra ejus jussu commendatur, et in civitate Rofensi custodiæ mancipatur. Comes vero Herefordensis, Milo, ab hostibus circumseptus, abjecta sua arma<sup>1</sup> cum supellectili universa, de sola vita latus ad Glaornam cum dedecore fugiendo pervenit lassus, solus, et pene nudus. Johannem etiam, fautorum eorum, ad monasterium Warewellense fugientem milites episcopi persequentes, cum ex inde nullo modo expellere valuissent, in ipsa die festivitatis Exaltationis Sanctæ Crucis [14 Sept.], immisso igne ipsam ecclesiam Sanctæ Crucis cum sanctimonialium rebus et domibus cremaverunt, indumentis earum et libris cum ornamentis inclementer ablatis, sanguine quoque plurimo coram sancto altari humano horribiliter effuso: prædictum tamen Johannem nec capere nec expellere potuerunt. Hoc monasterium, regnante glorioso Anglorum rege Eadgaro,<sup>2</sup> Alfrida uxor ejus, compuncta privigni sui nece, ædificavit in honorem Sanctæ Crucis. His ita gestis, præsul Henricus, ira quantulumcunque sedata, sed cupiditate admodum dilatata, suggestente priore Novi Monasterii nuperrime conflagrati, tulit ex combusta cruce quingentas argenti libras, auri quoque marcas xxx., diademata tria cum totidem scabellis ex auro Arabico purissimo, et

Flight of  
the earl of  
Hereford to  
Gloucester.

Wherwell  
abbey burnt  
by the bishop  
of Winton's  
soldiers.

Treasure  
found by the  
bishop  
among the  
ruins of the  
New Mins-  
ter.

<sup>1</sup> *Arma.*] For the ungrammatical ‘arma’ we should read, I presume, *parma*.

<sup>2</sup> *Regnante... Eadgaro.*] This gross anachronism hardly requires notice, which makes Ælfthryth expiating her crime at least three years before it was commit-

ted. Eadgar died in 975, and Eadward was murdered in 978. A note in the margin of C. merely says, in alluding to Wherwell abbey, ‘Hoc monasterium Ælfdryth, uxor regis Eadgari, compuncta privigni sui nece, ædificavit in honorem Sanctæ Crucis.’

Fruitless  
negotiation  
for an ex-  
change of  
the king for  
the earl of  
Gloucester.

lapidibus pretiosissimis undique opera, opere pulcherrimo et mirifico facta, eaque in suis recondidit thesauris. Servabantur interea rex et comes sub custodia: verum regina nimium satagente pro rege, et vicecomitissa valde desudante pro comite, multis internuntiis et amicis fidelibus hinc inde discurrentibus, amborum liberationis talis ordinatur conditio, ut rex suo restitutus regno, et comes sub eo totius Angliae sublimatus dominio, fierent ambo regni et patriæ justi moderatores et pacis recuperatores, sicut totius dissensionis et turbationis extiterant incentores atque auctores. At comite id agere renuente absque consensu imperatricis, sororis suæ, conventa de hoc illa omnino contradixit, omnem pacem et concordiam erga regem penitus abnegavit. Unde factum est, ut ab invicem impacificati discederent, per totum annum deinceps omne regnum cum patria rapinis pauperum, cædibus hominum, violationibus ecclesiarum crudeliter.<sup>1</sup> . . . .

Conrado imperatori successit Fredericus imperator.

Celebratum est divortium inter Lodowicum, regem Francorum, et reginam Alienor, filiam Willelmi ducis Aquitaniæ, de qua jam suscepserat duas filias. Istam Alienor traduxit Henricus, dux Normanniæ, et cum ea accepit comitatum Aquitaniæ. Beatus Bernardus, abbas Clarevallensis, obiit XIII. kal. Septembbris [20 Aug.].

Benedictus, prior Cantuariensis, in abbatem Burgonensem postulatus est. Adrianus papa creatus est.

A. D. 1152.  
Death of  
the emperor  
Conrad.  
Divorce  
between  
king Lewis  
and Eleanor  
of Guenue.  
She is mar-  
ried to  
Henry, duke  
of Nor-  
mandy.  
St. Bernard  
ob.

A. D. 1154.  
Benedict,  
prior of Can-  
terbury,  
made abbot  
of Peterbo-  
rough.

<sup>1</sup> Here the old printed text terminates abruptly. In CC. the text from A. D. 1141 to A. D. 1152 consists of a literal copy of Henry of Huntingdon.

Alienor regina peperit filium, quem vocavit Henricum. Fredericus coronatur in imperatorem.

A. D. 1155.  
Prince  
Henry born.  
Frederic  
crowned  
emperor.

Alienor regina peperit filiam Matildam.

A. D. 1156  
Princess Mat-  
hilda born.

Alienor regina peperit filium Ricardum apud Oxenefordam.

A. D. 1157.  
Prince Ri-  
chard born.

Alienor regina peperit Galfridum.

A. D. 1158.  
Prince Geof-  
frey born.

Adrianus [obiit],<sup>1</sup> ob quem schisma exortum est de electione duorum paparum. In Alexandrum papam consensum est a regibus Franciae et Angliae: imperator vero in Octavianum, pro quo duobus regibus supradictis scripsit nec impetravit.

A. D. 1159.  
Pope Adrian  
ob. Schism  
in the church  
consequent  
on his death.

Celebratum est matrimonium inter Henricum, filium regis Angliae, et filiam regis Franciae. Theobaldus, Cantuariensis archiepiscopus, obiit.

A. D. 1160.  
Marriage of  
Prince  
Henry.  
Abp. Theo-  
bald ob.

Alienor regina peperit filiam, quam vocavit Alienor.<sup>2</sup>

A. D. 1161.  
Princess  
Eleanor  
born.

Turonis concilium celebratur,<sup>3</sup> in quo Thomas archiepiscopus a papa multum honoratur.

A. D. 1162.  
Council of  
Tours.

Episcopi Angliae sunt coacti ad Clarendunum<sup>4</sup> ad regni consuetudines observandas. Clerici flagitosi traduntur. Archiepiscopus Thomas clandestinam fugam iniit, contra quem nuntii sollennes a rege ad curiam missi sunt.

A. D. 1164.  
Council of  
Clarendon.

Alienor regina peperit filium, qui vocatur Johannis Sant-terre.<sup>5</sup>

A. D. 1165.  
Prince John  
born.

Isto anno rex tenuit curiam suam in solennitate paschali apud Winlesoram, cui festo paschali interfuerunt Willelmus, rex Scotiae, et David, frater ejus, et fere omnes nobiliores et

A. D. 1170.  
David king  
of Scotland  
and his  
brother  
celebrate  
Easter at  
Windsor.

<sup>1</sup> Here is an erasure in the MS.

<sup>4</sup> *Clarendunum.*] This council was held January 25. See the

<sup>2</sup> *Alienor.*] She was born in 1162. R. Wendover; Matt. Westm.

'Constitutiones' in Wilkins, Conc. i. p. 435, and R. Wendover, ii. p. 298.

<sup>3</sup> *Celebratur.*] The Council of Tours was not held till 1163.

<sup>5</sup> *Sant-terre.*] He was born in 1166. R. Wend. ; Matt. Westm.

A council at  
London.

majores Angliae, tam episcopi quam comites et barones. Peracta igitur sollennitate paschali, perrexit inde Lundonias, et ibi magnum celebravit concilium de coronatione Henrici, filii sui majoris, et de statutis regni sui: et ibidem depositus fere omnes vicecomites Angliae et baillivos eorum, pro eo quod male tractaverant homines regni sui. Et unusquisque vicecomitum et bailivi eorum plegios invenerunt de seipsis, quod ad rectum starent et adresciandum domino regi et hominibus regni, quod eis adresciare deberent de prisis suis; et postea fecit rex omnes homines regni sui, scilicet comites, barones, milites, frances-tenentes, et etiam villicanos, per singulos vicecomitatus jurare, tactis sacrosanctis Evangeliiis, quod verum dicerent, scilicet quod et quantum vicecomites et baillivi eorum de eis ceperint, et quod cum judicio et quod sine judicio, et pro quali forisfactura. Sed magnum damnum provenit inde genti Angliae, quia post factam inquisitionem rex reposuit quosdam vicecomitum illorum iterum in locis suis, atque ipsi postea multo crudeliores extiterunt quam antea fuerunt. In praedicto autem concilio, rex fecit summonere Rogerum, Eboracensem archiepiscopum, atque Hugonem, Dunelmensem episcopum, et alios episcopos regni sui, quod essent apud Lundonias statuto tempore. In Dominica sequenti, quae evenit octavo decimo kal. Julii [14 Jun.], scilicet vigilia Sanctorum Viti et Modesti martyrum et Sanctae Crescentiae virginis, fecit rex Henricus filium suum Henricum majorem coronari, et in regem consecrari apud Westmonasterium, ab Rogero, Eboracensi archiepiscopo, et apostolicæ sedis legato, ministrantibus ei in illo officio Hugone, Dunelmensi episcopo, et Gilberto, Lundoniensi episcopo, et Jocelino, Salisbiriensi epi-

Coronation  
of Prince  
Henry.

scopo, et Waltero, Rofensi episcopo, astantibus etiam fere omnibus comitibus et baronibus et nobilioribus regni. In crastino autem hujus consecrationis fecit rex Willelmum, regem Scotiæ, et David, fratrem suum, et omnes co-mites et barones et francos-tenentes regni sui, de-venire homines novi regis, filii sui; et fecit eos super sanctorum reliquias jurare illi ligantias et fidelitates contra omnes homines, salva fidelitate sua. Et ibidem cepit rex licentiam a comitibus et baronibus suis transfretandi in Normanniam, quia Lodowicus, rex Francorum, undique ferebat, quod Margareta, filia sua, non erat coronata cum novo rege Angliæ, marito suo, et ideo voluit werram movere in Normannia. At rex trans-fretavit in Normanniam, et applicuit apud Portesmutham circa festum Sancti Johannis Baptistæ [24 Jun.], et dimisit in Angliam novum regem, filium suum, cui concessit facere in Anglia omnes rectitudines et justitias per sigillum novum, quod rex ei fieri præcepit. Circa octavas vero Apostolorum Petri et Pauli [6 Jul.] venit rex ad Feritatem Bernardi,<sup>1</sup> ad loquendum cum comite Theobaldo de pace facienda inter ipsum et regem Franciæ, et inde recesserunt. Et rex, circa festum Sanctæ Mariæ Magdalenæ [22 Jul.] venit usque Wendomiam,<sup>2</sup> ad loquendum cum rege Franciæ, et in illo colloquio ita inter eos convenit, quod illa vice amici remanserunt. Itaque finito colloquio, rex rediit in Normanniam, et circa festum Sancti Laurentii [10 Aug.], ad Motam-Gerni, quæ parum distat a Dannifronte;<sup>3</sup> et ibi in gravem incidit infirmitatem, ita quod William king of Scotland and his brother swear fealty to the young king Henry.

Henry crosses over to Normandy.

Sends the young king Henry to England.

Holds a conference with the king of France.

Falls sick, and divides

<sup>1</sup> Feritatem Bernardi.] La Ferté-Bernard, in the present Department of La Sarthe.

<sup>2</sup> Wendomiam.] Vendôme, on the Loire.

<sup>3</sup> Dannifronte.] Domfront.

his dominions between his sons Henry and Richard.

dicebatur per regnum Galliae quod mortuus esset; et ibi divisit regnum suum et terras suas filii suis. Concessit autem Henrico, filio suo majori, regnum Angliæ, et ducatum Normanniæ, et comitatum Andegaviae et Cenomanniæ; et tradidit ei Jo-hannem, fratrem suum minimum, ad promovendum et manutendum; et concessit Ricardo, filio suo, ducatum Aquitaniæ cum omnibus pertinentiis suis, tenendum de rege Franciæ. Et postea præcepit episcopis et comitibus et baronibus, qui et in illa infirmitate assidebant, quod si illam non evasisset infirmitatem, corpus suum deferrent ad sepeliendum apud Grandum Montem,<sup>1</sup> qui parum distat a Sancto Leonardo,<sup>2</sup> et ipse ostendit eis quandam cartam, quam boni homines de Grando Monte ei fecerunt, de corpore suo sepeliendo in exitu capituli-domus Grandi Montis, ad pedes magistri ejusdem domus, qui ibidem sepultus est. Cum autem hoc audissent, vehementer mirati sunt, et hoc concedere noluerunt, dicentes hoc esse contra dignitatem regni sui. Ipse vero magis ac magis instabat ut hoc fieret; sed paulo post, sicut divinæ placuit prudentiæ, de illa convaluit infirmitate, et quam citius poterat, sicut in illa infirmitate voverat, iter arripuit cum festinatione, circa festum Sancti Michaelis [29 Sept.], ad Sanctam Mariam de Rupe Adamatoris, et, peracta ibi peregrinatione, rediit in Andegaviam. Interim beatus Thomas, Cantuariensis archiepiscopus, sextum annum exilii sui peragens, cum audisset quod illo absente et despecto novus rex consecraretur in Anglia, apud Lundonias, ab Rogero, Eboracensi archiepiscopo, doluit vehementer, et de vindicta Cant-

His recovery  
and pilgrimage.

Becket's  
proceedings  
in conse-  
quence of  
the young  
king's coro-  
nation.

<sup>1</sup> *Grandum Montem.*] Gram-

<sup>2</sup> *Sancto Leonardo.*] St. Léonard, in the Department of Haute Vienne.

uariensis ecclesiæ cogitans, frequenter nuncios suos ad Alexandrum, summum pontificem, misit, ut confunderet Eboracensem archiepiscopum et ejus coadjutores, qui ei ministrabant in coronatione novi regis Angliæ. Similiter eodem anno Lodowicus, rex Francorum, pro prædicto Cantuariensi archiepiscopo sollicitavit Romanum pontificem, in virtute amoris, et sub impensi protestatione obsequii, ne ulterius delationes frustratorias, quas rex Anglorum pretendebat, prorogaret, sicut regnum Francorum diligebat, et honorem apostolicæ sedis. Misertus etiam Anglicanæ ecclesiæ desolationem, Willelmus, Senonensium<sup>1</sup> antistes, sedem apostolicam petiit, et a Romana ecclesia impetravit, ut rex Anglorum, omni appellatione cessante, subjiceretur anathemati, et regnum interdicto, nisi pax Cantuariensi ecclesiæ redderetur. Instabat itaque peremptorius dies ut sententia ulterius differri non posset. Arctatus igitur rex Anglorum severitate canonica, tandem adquievit, ut pax Anglicanæ ecclesiæ reformaretur, et circa festum Sancti Dionysii, quarto id. Octobris [12 Oct.], feria secunda, venit usque Ambasium,<sup>2</sup> quæ est prope Turonium,<sup>3</sup> cum archiepiscopis, et episcopis, et majoribus terræ suæ, contra Willelmum, archiepiscopum Senonensem, et Theobaldum, Blesensem<sup>4</sup> comitem, adducentes secum beatum Thomam, Cantuariensem archiepiscopum. Et in crastino, sicut divinæ placuit prudentiæ, prece regis Franciæ, et mandato et admonitione summi pontificis, Alexандri, necnon et consilio archiepiscoporum et episcoporum terræ suæ, recepit ibidem in gratiam et amore suum prædictum

The king of  
France  
solicits the  
pope in  
favour of  
Becket.

Also the  
abp. of Sens.

Reconcilia-  
tion of the  
king and  
Becket.

<sup>1</sup> *Senonensium.]* Of Senonæ,  
Sens.

<sup>2</sup> *Ambasium.]* Amboise.

<sup>3</sup> *Turonium.]* Tours.

<sup>4</sup> *Blesensem.]* Of Blesæ, Blois.

Becket  
returns to  
England.

Cantuariensem archiepiscopum. Et perdonavit ei et omnibus qui cum eo erant in exilio iram et malevolentiam suam, promittens sibi in integrum restitui omnes possessiones Cantuariensis ecclesiæ, sicut uno anno habuit antequam ab Anglia egrederetur. Regna itaque gavisa sunt de adventu et consolatione patris sui Thomæ, Cantuariensis archiepiscopi. Nam ipse periculum metuens animarum, ad ecclesiam suam rege sibi præstante conductus, septimo exilii sui anno reversus est in Angliam, kal. Decemb. [1 Dec.]. Cum vero Cantuariam venisset, a clero et populo tanquam angelus Domini receptus est, omnibus clamantibus et dicentibus, ‘Benedictus qui venit in nomine Domini.’ Ipse autem, tanquam bonus pastor, omnibus in osculo pacis receptis, illos paterna exhortatione monuit et docuit fraternitatem diligere, et, si necesse fuerit, animas ponere, et certare usque ad mortem pro lege Dei. Cum vero dominus papa præfatam jam dicti Eboracensis et episcoporum qui ei astiterant præsumptionem, conquirente beato Thoma, ut supra dictum est, audisset, Rogerum, Eboracensem archiepiscopum, et Hugonem, Dunelmensem episcopum, et W. Rofensem episcopum, ab omni episcopali suspendit officio; et Gilbertum, Lundoniensem, et Joscelinum, Salisberiensem, in sententiam anathematis innodavit. Quæ severitas, in sancti Thomæ ingressu publicata, regem amplius exacerbavit, et linguas toxicatas detrahentium ad nocendum efficaciores reddidit. Nam Rogerus, Eboracensis archiepiscopus, et Joscelinus, Salesburiensis episcopus, et Gillebertus, Lundoniensis episcopus, statim per sententiam in eis promulgatam, applicuerunt in Normanniam, et exacuentes ut gladium linguas suas, ipsum

The abp. of  
York and  
the bps. of  
Salisbury  
and London  
embitter the  
king against  
Becket.

regem concitaverunt clamoribus suis contra Cantuariensem archiepiscopum, et magis ac magis eum adversus illum in iram commoverunt. Iterum igitur damnis, iterum atrocioribus injuriis super modum et nimium athleta Christi affectus est, et edicto publico præceptus ecclesiæ suæ septa non exire. Quisquis ei vel alicui suorum faciem hilarem prætendebat, hostis publicus censebatur. Sed hæc omnia vir Dei cum multa patientia sufferebat, et familiariter inter suos commorans, conversatione sua omnes ædificabat.

Hoc anno rex Angliæ, filius Matildis imperatricis, tenuit curiam suam in Normannia, apud Burum,<sup>1</sup> die Nativitatis Dominicæ [25 Dec.], quæ feria sexta evenit, multum contristatus et confusus pro eo quod Cantuariensis archiepiscopus absolvere noluit episcopos Angliæ, quos innodaverat vinculo excommunicationis. Cumque præfatus rex ita commotus esset in iram, quatuor milites de domo et familia ejus, propter animi motus quos in eo viderant, volentes eum vindicare, latentes, nesciente ipso rege, ad mare festinaverunt ad transfretandum in Angliam; et cum transfretassent, iter suum arripuerunt festinato cursu versus Cantuariam. Sed vix per mensem pater in ecclesia sua moram fecerat, et ecce quinta Natalis die venerunt Cantuariam prædicti quatuor milites, immo Sathanæ conducti satellites, quorum nomina hæc sunt, Willelmus de Traci, Hugo de Morevilla, Ricardus Brito, Reginaldus filius Ursi; et in furore suo armati venientes, invenerunt prædictum archiepiscopum in templo, et in ipso templi ingressu magnis clamoribus dixerunt, ‘Ubi, ubi est proditor?’

A. D. 1171.  
Murder of  
Thomas-a-  
Becket.

<sup>1</sup> *Burum.] Bure.*

Nec fuit quis eis responderet; et iterum interrogaverunt, ‘Ubi est archiepiscopus Cantuariensis?’ quibus ipse respondit, ‘Hic sum, servus Christi, quem vos queritis.’ Cui unus funestorum militum in spiritu furoris intulit, ‘Tu modo morieris, impossibile enim est ut ulterius vivas.’ Respondit autem archiepiscopus, non minori constantia verbi quam animi, ‘Ego pro Deo meo mori paratus sum, et pro assertione justitiae, et ecclesiæ libertate. Sed si caput meum queritis, prohibeo ex parte Omnipotentis Dei, et sub anathemate, ne cuiquam alii, sive monacho sive clero vel laico, majori vel minori, in aliquo noceatis; sed sint a poena immunes, sicut extiterunt a causa.’ Verba ejus nonne Christum exprimere videntur, in passione dicentem, ‘Si me queritis, sinite hos abire?’ His dictis, videns carnifices eductis gladiis, in modum orantis inclinavit caput, haec novissima proferens verba, ‘Deo, et beatæ Mariæ, et sanctis hujus ecclesiæ patronis, et beato Dionysio, commendo meipsum et ecclesiæ causam.’ Tunc in omnibus his cruciatibus, invicti animi et admirandæ constantiæ martyr non verbum vel clamorem emisit, non edidit gemitum, nec brachium aut vestem opposuit ferenti, sed caput inclinatum, quod gladiis exposuerat, donec consummaretur, tenebat immobile. Itaque præfati milites timentes concurrentium undique utriusque sexus multitudinem, ne forte voto infecto eriperetur, facinus acceleraverunt; cumque unus ex eis extendens vibraret gladium in caput archiepiscopi, brachium cujusdam clericis, qui dicebatur Edwardus Grim,<sup>1</sup> fere abscidit et ipsum pariter in capite

---

<sup>1</sup> *Grim.*] Edward Grim was the archbishop's cross-bearer. See his narrative ap. Surium.

vulneravit christum Domini; extenderat enim idem clericus brachium super caput patris, ut ferientes exciperet, vel potius elideret ictum. Stabat adhuc justus pro justitia patiens, velut agnus innocens, sine murmure, sine querimonia, et seipsum holocaustum offerebat Domino. Et ne quis funestorum satellitum intacto præsule incelestus argui possit, secundus et tertius gladios suos vertici constantis athletæ atrociter illiserunt, confregerunt, et Spiritus Sancti victimam solo tenus præcipitaverunt; quartus<sup>1</sup> vero, plusquam furiali crudelitate debacchatus, jam prostrato et jam expiranti coronam rasilem abscidit, et testam capitis dissipavit; et mucrone vertici intruso, cerebrum cum sanguine super pavimentum lapideum effudit. Itaque inchoante septimo anno exilii sui, præfatus martyr Thomas, pro lege Dei sui et pro ecclesiæ justitia, quæ tota fere deperierat in Anglicana ecclesia, certavit usque ad mortem, et a verbis impiorum non timuit; sed fundatus supra firmam petram, id est Christum, pro Christi nomine, in ecclesia Christi, gladiis profanorum, quinta die Natalis Domini, id est crastino Innocentium [29 Dec.], ipse innocens occubuit. Tunc omnes, relicto illo, aufugerunt, ut adimpleretur quod scriptum est, ‘Percusso pastore dispergentur oves.’ Milites vero, qui illud profanum opus perpetraverunt, regressum suum fecerunt per stabulum martyris, et equos ejus extraxerunt, quos ipsi inter se divisorunt, prout eis placuit: qui statim, profani operis sui consciī, et de venia desperantes, ad curiam regis unde venerant redire non ausi fuerant, sed in occidentales Angliæ partes secesserunt, usque ad Cnaresburgam, villam Hugonis

<sup>1</sup> Quartus.] Hugh de Horsey. Grim *ut sup.*

de Morevilla, et ibi tamdiu remanserunt, donec viles habitu fuerant a compatriotis illius provinciae. Omnes enim illorum vitabant alloquia, nec aliquis cum eis manducare vel bibere voluit. Soli ergo manducabant et soli bibebant, et fragmenta cibariorum suorum canibus projiciebantur, et cum gustassent, nolebant inde quicquam comedere. Ecce manifesta et digna Dei vindicta, ut illi qui contempserunt christum Domini, a canibus etiam contemnebantur. Interim rex, qui curiam suam tenuit apud Burum, ut supra diximus, venit ad Argentomium,<sup>1</sup> ubi cum audisset quod praedictus Cantuariensis archiepiscopus ita crudeliter in ecclesia Cantuariensi occideretur, doluit vehementer et plusquam dici potest; nam miserabilem vitam duxit et inauditam. Noluit enim per tres dies quicquam comedere, nec cum aliquo loqui, sed clausis januis vitam solitariam per quinque septimanas duxit, donec Rotodus, Rotomagensis archiepiscopus, et episcopi Normaniæ venientes, eum consolarentur. Quum autem hæc fierent, Lodowicus rex Francorum, et Willlemus Senonensium archiepiscopus, et Theobaldus comes Blesensis, scripserunt in hac forma ad Alexandrum summum pontificem, contra regem Angliæ, de morte Cantuariensis archiepiscopi.

## EPISTOLA REGIS FRANCIE.

Letter of the  
king of  
France to  
the pope, on  
the subject  
of the  
murder of  
Becket.

Domino et patri suo sanctissimo, Alexandro, Dei gratia summo pontifici, Lodowicus rex Francorum salutem et debitam reverentiam. Ab humanæ pietatis lege recedit filius, qui matrem deturpat, neque Creatoris beneficium reminiscitur, qui de sanctæ sedi illata turpitudine non tristatur. Verum specialius est condolendum, et novitatem

<sup>1</sup> Argentomium.] Argentan in Lower Normandy.

doloris excitat inauditæ novitas crudelitatis : quum in sanctum Dei insurgens malignitas, in pupillam Christi gladium infixit, et lucernam Cantuariensis ecclesiæ non tam crudeliter quam turpiter jugulavit. Excitetur exquisitæ genus justitiæ, denudetur gladius Petri in ultionem Cantuariensis martyris ; quia sanguis ejus pro universalis clamat ecclesia, non tam sibi quam universæ ecclesiæ conquerens de vindicta. Ecce ad tumulum agonistæ, ut revelatum est nobis, divina in miraculis revelatur gloria, et divinitus demonstratur ubi humanitas requiescit pro cuius nomine decertavit. Latores vero præsentium, patre orbati, vestræ Pietati seriem indicabunt : et testimonio veritatis aurem adhibete mitissimam, et tam de isto negotio quam de aliis, ipsis tanquam nobis credite. Valete Pietas vestra.

QUOMODO REX POST MORTEM SANCTI THOMÆ AD ROMANUM  
PONTIFICEM MISERIT.

Itaque dum hæc fierent, dominus Rothomagensis, et dominus Ebroicensis,<sup>1</sup> et dominus Wigornensis, et Ricardus Barre, et quidam alii de clericis et familiaribus regis, iter arripuerunt ad Romanum pontificem, pro ipso rege, et pro regno ejus. Sed dominus Rothomagensis senio et infirmitate laborans, cum jam fere medianam periegisset viam, ulterius procedere non potuit, sed in Normanniam ad sedem propriam rediit. Et prædicti episcopi cum clericis regis processerunt, et a summo pontifice cum magna difficultate impetraverunt, quod duo cardinales, sc. Theodinus et Albertus ex parte ejus in Normanniam venirent, ad cognoscendam causam quæ vertebarunt inter regem et ecclesiam Cantuariensem,

Henry sends  
envoys to  
the pope.

<sup>1</sup> *Ebroicensis.]* Of Ebroicæ, Evreux.

de morte Cantuariensis martyris, et de aliis ecclesiasticis dignitatibus, et prout Deus eis administraret judicandam. Ipsi vero qui Romam profecti fuerant in hac forma scripserunt domino regi :

EPISTOLA CLERICORUM REGIS AD IPSUM, QUOS ROMAM MISIT.<sup>1</sup>

Letter to  
Henry from  
the envoys.

Carissimo domino suo, Henrico, illustri Angliae regi, duci Normanniæ et Aquitaniæ, et comiti Andegaviae, R.<sup>2</sup> abbas Wallatiæ, R.<sup>2</sup> Salesburiensis archidiaconus, R.<sup>2</sup> Lexoviensis<sup>3</sup> archidiaconus, R. Barre, et magister Henricus, salutem et fidele in omnibus et ubicunque obsequium. Noverit vestra majestas, quod cum Ricardus Barre nos praecessisset, et cum multo periculo et gravamine nos ad curiam domini papæ prævenisset, nos quatuor cum duobus episcopis, et decano Eboracensi, et magistro H., cum multa difficultate venimus usque Senas.<sup>4</sup> Ibi diebus aliquot detenti fuimus. Comes enim Macarius sic ex omni parte vias obsidebat, quod nulli patebat egressus. Cum vero nos quatuor cum episcopis, qui plurimum exire desiderabant, non potuissemus, in maxima animi angustia positi, ex communi consilio, media nocte et latenter exivimus; et sic per abrupta montium et per loca fere invia, sub magno timore et periculo, tandem venimus Tusculanum. Ibi Ricardum Barre, de vestro honore, sicut decebat, sollicitum, et ad vestram utilitatem prudenter et instanter laborantem invenimus; multum tamen contristatum et confusum, quia nec dominus papa eum repererat, nec alii benignos et humanos se illi exhibuerant. Nos autem venientes dominus papa non videre, nec ad osculum, nec ad pedem voluit

<sup>1</sup> *Misit.*] Becket, Epist. v. 83.

<sup>2</sup> *R.*] Robert.

<sup>3</sup> *Lexoviensis.*] Of Lexovium, Lisieux.

<sup>4</sup> *Senas.*] Sienna.

recipere: vix enim plerique cardinalium dignati sunt nos recipere vel in verbo. Diu igitur in amaritudine spirituum nostrorum anxie conturbati, his qui vos fidelius diligebant omnimode supplicavimus, ut eorum interventu dominus papa nobis quocunque modo audientiam indulgeret. Ad eorum tandem<sup>1</sup> instantiam recepti sunt dominus abbas Wallacensis et R. Lexoviensis archidiaconus, qui minus habebantur suspecti. Ipsi autem, cum nomen vestrum, tanquam filii Romanæ devotissimi ecclesiæ, in salutatione ex vestra parte proponerent, acclamavit tota curia, ‘Sustinete, sustinete,’ tanquam domino papæ abominabile esset audire nomen vestrum. Sic a curia venientes sero redierunt ad dominum papam, ei de nostro communi consilio exponentes, quod nobis fuerat a vestra majestate injunctum; referentes etiam seriatim singula beneficia quæ contuleratis Cantuariensi, et singulos excessus et inopportunitates, quas contra vestram commiserat dignitatem; totumque hoc primo secreto, postea coram domino papa et omnibus cardinalibus, contendentibus etiam contra eos, Alexandro et Guntero Flandrense, clericis Cantuariensibus. Instante vero quinta feria ante Pascha [23 Mar.], in qua de consuetudine Romanæ ecclesiæ solet dominus papa publice absolvere, vel publice excommunicare; cum certi essemus quod de vestro et regni vestri gravamine, tanquam ad hoc proni tractassent, consuluiimus eos quos vestræ majestati fideliores cognovimus, scilicet dominum Portuensem, dominum Jacinctum, dominum Papiensem, dominum Tusculanensem, dominum Petrum de Mirio (dominus Johannes Neapolitanus aberat), cum omni studio et instantia exorantes,

<sup>1</sup> *Eorum tandem.*] Supplied from Hoveden, *MS. omit.*

ut nobis animum domini papæ, et quod circa nos statuere proponeret, aperirent. Ipsis vero nihil nisi sinistrum, et vestræ excelsitudini ignominiosum reportantibus, ex singultuosa eorum et fratris Franci, fidelis vestri,<sup>1</sup> relatione præsensimus, quod eo die immutabiliter disposuerat dominus papa in vos nominatim, et in totam terram vestram, cismarinam et transmarinam, de communi fratrum consilio interdicti ferre sententiam, et eam quæ in episcopos lata fuerat confirmare. Positi igitur in arctissimo, omni studio attentavimus per cardinales, et per illos de sociis nostris qui ad illum habebant accessum, et per familiares suos, ut cessaret ab hoc proposito, vel saltem differret, usque ad adventum episcoporum vestrorum. Quod cum nullo modo fieri possit, nos, sicut decet, et sicut debitores vobis sumus, personæ vestræ dedecus, et totius terræ vestræ gravamen sustinere non valentes nec debentes, tandem convocatis sociis nostris coram quibusdam cardinalibus, viam invenimus saluti vestræ et honori bonam et secundam,<sup>2</sup> et universæ terræ vestræ utilem, et episcopis necessariam. Pro qua a vobis, et a terra vestra, et ab episcopis vestris dedecus et periculum, quod imminebat, avertimus, et nos ipsos pro hac libertate toti periculo exposuimus, credentes et certam spem habentes, quod totum negotium procederet secundum quod credimus vos velle, et secundum quod scimus vos velle debere. Dominus Wigornensis et dominus Ebroicensis episcopi, et Rodbertus decanus Ebroicensis, et magister H., in proximo venturi erant, et eos quidem dimisimus ultra modum anxios et turbatos, quia pro explendo negotio vestro, pro velle suo, ve-

<sup>1</sup> *Vestri.*] Viri. *Hov.*

<sup>2</sup> *Secundam.*] Securam. *Hov.*

nire non poterant. Fuitque de consilio eorum et nostro, quod nos quocumque modo præcederemus eos, ut dedecus et malum, quod parabant vobis<sup>1</sup> adversarii vestri, impedire possemus. Certi enim eramus, quod vestrum gravamen in curia præparabatur, et timuimus illius diei consuetudinem. Valeat, et diu vigeat sublimitas vestra, confortamini in Domino, et exultet cor vestrum, quoniam præsens nubilum ad gloriam vestram sequetur serenum. Die Sabbati ante Ramos Palmarum [21 Mar.] ad curiam venimus, et lator præsentium die Paschæ [28 Mar.] recessit a nobis.

Henricus rex transvectus in Hiberniam cum eis pacem composuit. Postea rediit, et absolutionem a cardinalibus impetravit. Rotroodus Rotomagensis Margaretam filiam regis, futuram reginam Angliæ, consecravit. Interea rex rediit de Britannia, et circa festum Sancti Matthæi Apostoli [21 Sept.] venit in Normanniam ad Abrincam civitatem,<sup>2</sup> et invenit ibi prænominatos cardinales.<sup>3</sup> Et v. kal. Octobr. [27 Sept.], feria quarta, festo scilicet Sanctorum Cosmæ et Damiani martyrum, satisfactionem fecit Deo et summo pontifici de morte beati Thomæ martyris. Purgavit enim innocentiam suam coram prædictis cardinalibus, et archiepiscopo Rothomagensi, et episcopis, et clero, et populo regni sui, apud Abrincias, in ecclesia Sancti Andreæ Apostoli. Juravit etiam coram prænominatis viris ecclesiasticis, tactis sacro-sanctis evangeliis, quod nec præcepit nec voluit quod archiepiscopus Cantuariensis occideretur;

A. D. 1172.  
Henry goes  
to Ireland;  
obtains  
absolution.  
Rotroodus,  
abp. of  
Rouen,  
crowns the  
young queen  
Margaret.

<sup>1</sup> *Vobis.*] Nobis. *Hov.*

<sup>2</sup> *Abbrincam civitatem.*] Av-  
ranches.

<sup>3</sup> *Prænominatos cardinales.*] ]  
Scil. Theodinus et Albertus. The

beginning of this account is omitted by the scribe, who has, moreover, placed it under the year 1181. They had been preceded by two other cardinals, Gratianus and Vivianus.

et quando audivit, vehementer inde doluit. Sed quia malefactores illos, qui sanctæ memoriae Cantuariensem Thomam archiepiscopum occiderunt habere non poterat, et quia timebat ipsos illud profanum opus impetrasse causa animi motus et turbationis quam in eo viderant, de satisfactione tale præsttit sacramentum. **Juravit** imprimis, quod ab Alexandro, summo pontifice, et ab catholicis successoribus non recederet quamdiu ipsum sicut regem catholicum habuerint. **Juravit** etiam, quod neque appellations impediret neque impedire permetteret, quin libere fierent in regno suo ad Romanum pontificem, in ecclesiasticis causis, sic tamen, ut si ei suspecti fuerint aliqui, securitatem faciant, quod malum suum vel regni sui non querant. **Juravit** etiam, quod ab instante Nativitate Domini usque in triennium crucem acciperet, in proxima sequenti æstate in propria persona Hierosolymam iturus, nisi remanserit per Alexandrum, summum pontificem, vel per catholicos successores ejus; sed si interim perurgente necessitate in Hispaniam super Saracenos profectus fuisset, quantum temporis in illo itinere consummaret, tantumdem Hierosolymitanæ spatium profectionis posset prolongare. **Præterea** juravit, quod interim tantum pecuniæ daret Templariis, quantum ad arbitrium fratrum Templi possit sufficere ad retinendum cc. milites, ad defensionem Hierosolymitanæ terræ per spatium unius anni. **Præterea** perdonavit iram et malevolentiam suam omnibus, tam clericis quam laicis, qui pro Sancto Thoma erant in exilio, et concessit eis libere et in pace ad propria redire. **Juravit** etiam, quod possesiones Cantuariensis ecclesiæ, si quæ ablatae erant, in integrum restitueret, sicut habuit uno anno antequam prædictus archiepiscopus ab An-

glia egrederetur. Juravit etiam quod consuetudines quæ inductæ sunt contra ecclesias terræ suæ in tempore suo, penitus dimitteret; et hæc omnia juravit se fore observaturum bona fide absque malo ingenio. Fecit etiam Henricum regem, filium suum majorem, hæc omnia capitula jurare tenenda, præter illa quæ propriam ejus personam contingebant. Et ut hoc in memoria Romanæ ecclesiæ haberetur, ipse rex præcepit sigillum suum cum sigillis cardinalium apponi scripto illi, in quo hæc capitula continebantur.

Hoc anno Ricardus archiepiscopus Cantuariensis depositus Willelmum, abbatem de Burgo, certis de causis.

Comes Sancti Aegidii fecit homagium regi patri. Rex pater et filius discordes facti sunt. Septies xx. Flandrenses irrumpentes in Angliam submersi sunt. Galfridus Ridel, Cantuariensis archidiaconus, in episcopum Eliensem est electus; sequenti anno a Ricardo Cantuariensi consecrandus. Willelmus Turbe, episcopus Norwicensis, xvii. kal. Febr. [16 Jan.] obiit. Sanctus Thomas martyr in Capite Jejunii [21 Feb.] canonizatur. Maria, soror Sancti Thomæ, facta est abbatissa de Berkinge. Robertus, comes Leycestriæ, cum tribus millibus Flandrensiuum venit in Angliam, castrum de Hagenest incendit; sed ipse et uxor ejus et quotquot Normanni et Franci cum eo venerant capiuntur. Flandrensiuum occiditur pars, pars quædam submergitur; nullus tum evasit. Actum extra burgum Sancti Edmundi xvi. kal. Novembr. [17 Oct.]

Flandrenses, in auxilium regis filii venientes, incidunt Norwiciam. Ricardus, prior Doro-bornensis,<sup>1</sup> consecratur in archiepiscopum Cant-

A. D. 1173.  
Richard abp.  
of Cant. de-  
poses Wil-  
liam, abbot  
of Peter-  
borough.

The count of St. Giles does homage to Henry. Dissension between Henry and his son. A hundred and forty Flemings drowned. Geoffrey Ridel made bp. of Ely. William bp. of Norwich ob. Becket canonized. His sister made abbess of Barking. Robert earl of Leicester lands; is captured, and his followers destroyed.

A. D. 1174.  
Norwich burnt by the Flemings.  
Richard,

<sup>1</sup> *Dorobornensis.*] Dovornensis, R. Wend. ii. p. 370; Dovre, Trivet, p. 71; Dowere, R. Hov. p. 307.

prior of Dover, consecrated abp. of Cant.  
Henry returns to England. The king of Scots captured. The young king's fleet scattered.

A. D. 1175.  
Destruction of castles in England and Normandy.  
William of Scotland gives hostages and returns home.  
John of Oxford consecrated bp. of Norwich.

A. D. 1176.  
The emperor Frederic destroys Milan.  
Roger abp. of York maltreated.  
John of Salisbury made bp. of Chartres.

A. D. 1177.  
The princess Joan married to William k. of Sicily.  
Regular canons established at Waltham.

A. D. 1178.  
Henry knights his son Geoffrey. Saladin defeated.

A. D. 1179.  
A synod at Rome. The

uariensem a domino papa. Tussis cum catarro pene universum orbem infecit. Rex pater veniens in Angliam eam sibi rebellantem invenit; sed dum vota beato Thomae persolveret, rex Scotiae captus est, quem rex secum adduxit in Normanniam. Ipso in die rex filius, navibus quas congregaverat contra patrem dissipatis, rediit in Galliam.

Eversa sunt castella passim tam per Angliam quam per Normanniam. Willelmus, rex Scotiæ, jure belli captus dedit obsides; sic de Normannia rediit in Scotiam. Johannes de Oxonia, decanus Salesberiensis, consecratur in episcopum Norwicensem xix. kal. Januar. [14 Dec.]

Fredericus imperator Mediolanum vastat. Rogerus, Eboracensis archiepiscopus, male tractatur apud Westmonasterium, quia voluit sedem ad dextram legati in consilio. Johannes Salesberiensis, egregius clericus, fit Carnotensis episcopus.

Johanna, filia regis Angliæ, nupsit Willelmo regi Siciliæ. Apud Waltham canonici sacerdotes sunt amoti, regularibus introductis. Fredericus imperator abrenuncians schisma apud Venetias, dextravit papam Alexandrum.<sup>1</sup>

Willelmus, abbas Ramesiae, fit archiabbas Cluniacensis. Rex donavit Galfridum filium suum cingulo militari. Ricardus de Luci construxit abbatiam de Lesnes.<sup>2</sup> Saladinus, a magistro Templi Odone victus, fugam initit.

Rogerus, electus Sancti Augustini, pontificalia a papa suscepit ornamenta. Synodus<sup>3</sup> ccc.x.

<sup>1</sup> *Alexandrum.*] See the letter of the pope, on this occasion, to the archbishops of Canterbury and York in Hoveden, p. 325.

<sup>2</sup> *Lesnes.*] In loco qui vocatur

Westwode, in territorio Roffensi. R. Wend. II. p. 388.

<sup>3</sup> *Synodus.*] The third council of Lateran. See the account of its proceedings in Wendover, II.

episcoporum est habita Romæ XIV. kal. Aprilis [19 Mar.]. Septem spicæ pullulaverunt in culmo uno. Lodowicus rex Franciæ venit ad Sanctum Thomam in peregrinatione. Alexander papa literas mittit Johanni presbytero Indorum.<sup>1</sup>

k. of France visits the tomb of Becket. The pope's letter to Prester John.

Nova moneta formæ rotundæ fabricatur in Anglia. Lodowicus rex Franciæ obiit; sepultus est ad abbatiam Barbel.<sup>2</sup> Hugo abbas Sancti Edmundi de Sancto Thoma veniens, equo lapsus cecidit et sic, languore et senio deficiens, obiit.

A.D. 1180.

A new coinage. Lewis king of France ob. Hugh abbot of Bury ob.

Puer Robertus apud Sanctum Edmundum a Judæis martyrizatur IV. idus Junii [10 Jun.], feria quarta. Lodowico regi successit Philippus filius ejus, qui supposuit se consilio regis Angliæ. Alexander papa scripsit de subventione facienda terræ Hierosolymitanæ. Post Alexandrum Lucius.

A.D. 1181. A boy murdered by the Jews at Bury.

The pope writes for aid to the Holy Land.

Henricus, dux Saxoniæ, Frederici imperatoris offensam incurrens, venit in Normanniam ad Henricum regem, cum uxore et familia. Publicani comburuntur per Galliam.

A.D. 1182. Henry duke of Saxony goes to king Henry in Normandy.

Henricus rex filius poenitens in cinere et cilio obiit III. id. Jun. [11 Jun.]: sepultus est Senomannis. Deinde apud Rotomagum Walterus de Constantiis Lincolniensis episcopus consecratur, sequenti anno in Rotomagensem archiepiscopum assumpturus.

A.D. 1183. Death of the young king Henry.

Ricardus, Cantuariensis archiepiscopus, obiit. Successit ei Baldewinus Wigornensis. In Scotia fons per octo dies sanguine manavit. Saladinus et Safadinus, reges Saracenorum, scripserunt domino papæ de elevatione captivorum ann. Alligere<sup>3</sup>

A.D. 1184. Richard abp. of Cant. ob., succeeded by Baldwin. Saladin writes to the pope.

p. 398. It was held from March 5th to March 19th.

<sup>1</sup> *Indorum.*] See the letter in Hoveden, p. 331 b.

<sup>2</sup> *Barbel.*] Barbeaux, founded by him.

<sup>3</sup> *Alligere.*] Al Hejra.

Henry, son  
of the empe-  
ror, crowned  
king of  
Germany.

A. D. 1185.

Heraclius,  
patriarch of  
Jerusalem,  
and the  
master of  
the Hospital  
come to  
England.  
Lincoln  
cathedral da-  
maged. Pope  
Lucius ob.,  
Urban suc-  
ceeds.

A. D. 1186.

Geoffrey  
duke of  
Brittany ob.  
Hugh of  
Grenoble  
made bp. of  
Lincoln.  
Henry king  
of Germany  
marries  
Constance,  
daughter of  
Roger king  
of Sicily.  
Guy de  
Lusignan  
made king of  
Jerusalem.

A. D. 1187.

Arthur of  
Brittany  
born.  
The battle of  
Tiberias.  
Renaud de  
Châtillon  
and 230  
prisoners  
beheaded.  
Pope Urban  
ob.; suc-  
ceeded by  
Gregory  
VIII. Prince  
Richard  
takes the  
cross. Pope  
Gregory ob.;  
Clement III.  
succeeds.

D.LXXXVIII. Fredericus imperator dedit coronam imperii Teutonici Henrico filio. S. Ordo militum cum rubeo ense pro signo a papa confirmatur ad Hispaniam. Astrologi terruerunt corda hominum, de conjunctione planetarum prædientes futura.

Heraclius patriarcha, et Rogerus<sup>1</sup> magister Hospitalis, venerunt in Angliam. Johannes filius regis factus est miles. Henricus dux Saxoniam rediit patrimonio contentus. Ecclesia Lincolnensis terræ motu scissa est, xvii. kal. Maii [15 Apr.]. Lucius papa obiit: successit Urbanus.

Galfridus dux Britanniæ, filius regis, obiit; sepultus est Parisiis. Hugo, Granopolitanus genere, prior ordinis Carthusiensis in Anglia, fit episcopus Lincolnensis. Henricus, rex Teutoniæ, duxit Constantiam, filiam Rogeri Primi, regis Siciliæ, qui fuit filius Rogeri comitis Siculorum, fratris Roberti Wiscard, de genere Normannorum. In sigillo Rogeri regis scriptum fuit istud monostichum ‘Apulus et Calaber, Siculus mihi fuit et Afer.’ Guido Joppensis consecratur in regem Hierosolymæ.

Constantia, comitissa Britanniæ, peperit Arturum filium posthumum. Crux Christi capta est prope Tyberiadem<sup>2</sup> a Saladino, iv. non. Julii [4 Jul.]. Decollantur etiam cc.xxx. una cum domino R. de Castellione. Urbanus papa obiit; successit Gregorius Octavus. Ricardus comes Pictaviæ, primus inter proceres, crucem suscepit. Gregorius [papa]<sup>3</sup> obiit; Clemens [III. successit].

<sup>1</sup> Rogerus.] Roger Desmoulins. He was slain at the siege of Acre in 1187. of the fatal battle of Tiberias, see Hoveden, p. 366, seq., edit. 1596.

<sup>2</sup> Tyberiadem.] For the details

<sup>3</sup> Erased throughout in MS.

Reges Franciæ et Angliæ crucem suscep-  
perunt. Ricardus Barre, archidiaconus Le-  
xoviensis, directus est nuncius imperatoribus  
Romano [et] Constantinopolitano, propter libe-  
rum transitum regum Franciæ et Angliæ.  
Apud Dunstapl, v. id. Aug. [9 Aug.], hora diei  
nona, visa fuit crux in cœlo miræ magnitudinis,  
et Jesus Christus in ea clavis confixus, et spinis  
coronatus, et vulneribus sanguis fluebat; sed  
non cecidit in terram. Hæc apparitio duravit a  
nona usque ad vesperam. Fredericus imperator  
scripsit Saladino<sup>1</sup> pro liberatione Guidonis regis,  
et ~~xx.~~ Christianorum capitum.

A.D. 1188.  
The kings of  
France and  
England  
take the  
cross.  
Mission of  
Rich. Barré.

A wonderful  
aërial pheno-  
menon at  
Dunstable.

Beatus Gilbertus, auctor et constructor or-  
dinis de Semplingham, obiit nonis Febr. [5 Feb.].  
Henricus rex, filius imperatricis, obiit II. non.  
Jul. [6 Jul.], sepultus est ad Fontem-Ebraldi.  
Ricardus comes absolvitur tam a Cantuariensi  
quam a Rothomagensi archiepiscopis, quia con-  
tra patrem arma moverat. Galfridus Ridel,  
Eliensis episcopus, obiit XII. kal. Septemb. [21  
Aug.] Ricardus comes coronatur in regem  
Londonii,<sup>2</sup> III. non. Septem. [3 Sept.], quo die  
apud Londoniam Judæi occisi sunt. Ricardus  
rex dedit Cisterciensibus c. marcas annuas, ad  
procurandum capitulum.

A.D. 1189.  
Death of  
Henry II.

Coronation  
of Richard I.  
Jews slain  
at London.  
Richard's  
munificence  
to the Cis-  
tercians.

Willelmus de Lungchamp, electus Eliensis, die  
Epiphaniae [6 Jan.] inthronizatur, quem fecit  
sollemnem in magno apparatu: unde versus:

A.D. 1190.  
William  
Longchamp,  
bp. of Ely,  
intronized.

‘Prævisis aliis Eliensia festa videre;

Est quasi prævisa nocte videre diem.’

Galfridus, Henrici regis filius,<sup>3</sup> est electus in Geoffrey

<sup>1</sup> *Saladino.*] See the letter in Wendover, p. 428; Hoveden, p. 370 b.

<sup>2</sup> *Londonii.*] See the account of his coronation in Wendover, III. p. 5; Hoveden, p. 374.

<sup>3</sup> *Regis filius.*] He was an illegitimate son of Henry II., and

elected to the  
see of York.

Jews slain  
in various  
places.

Eboracensem archiepiscopum, quam electionem dominus papa confirmavit. Multi Hierosolymam tendentes Judæos occiderunt. Apud Norwiciam occiduntur Judæi: apud Stanfordanum tempore nundinarum sunt multi prostrati: apud Eboracum d<sup>ti</sup>. mutuis se vulneribus appetunt,<sup>1</sup> xvii. kal. April. [16 Mar.]: apud Sanctum Edmundum occiduntur Judæi, xv. kal. April. [18 Mar.] sc. in die Palmarum. Qui vero remanserunt, procurante abbe Samsone, de prædicta villa perpetuo sunt ejecti.<sup>2</sup> Willelmus, Eliensis episcopus, fit domini papæ legatus, et Angliæ justitiarius, et regis cancellarius. Fredericus imperator, tendens versus Hierosolymam, submergitur in flumine Saphet. Successit Henricus imperator.

Reges Franciæ et Angliæ applicant apud Messanam, mense Octob. Seditiosi Siculi a rege Anglorum a Messana excluduntur. Baldwin abp. of Cant. ob. Baldewinus, Cantuar. archiepiscopus, die S. Edmundi, quem multis expensis extraordinarie oneraverat, obiit. Clemens papa obiit; successit Cœlestinus III.

A. D. 1191. Iste in secunda feria Paschæ [15 Apr.] consecravit Henricum, regem Teutonicorum, in Romanorum imperatorem. Quarto die Paschæ, civitas Tusculum a Romanis funditus eversa est. Rex Ricardus subjugavit sibi Cyprum et Isakium, ejus imperatorem, cuius vexillum misit Sancto Edmundo, ubi etiam despensavit Berengariam, filiam regis Navarræ, iv. id. Maii [12 Maii]. Ricardus rex demersit magnam busciam Saracenship.

Longchamp  
made papal  
legate, justi-  
ciary of En-  
gland, and  
chancellor.  
The emperor  
Frederic  
drowned in  
the Cydnus;  
succeeded  
by Henry.

Baldwin abp.  
of Cant. ob.

Pope Cle-  
ment ob.;  
succeeded by  
Celestine III.

Henry  
crowned  
emperor.  
Tusculum  
(Frascati)  
destroyed.

Richard sub-  
dues Cyprus;

marries  
Berengaria;

sinks a large  
ship.

had been bishop of Lincoln. For the details of his life, see R. Wenden, II. III. *passim*.

<sup>1</sup> *Apud Eboracum . . . . appetunt.*] See the details in Wenden, III. p. 19. See also Hoveden, p. 74 b.

<sup>2</sup> *Ejecti.*] See Chron. Jocelini de Brakeleonda, pp. 33, 123.

racenorum inter Tyrum et Acon. Galfridus, Arrest of Geoffrey  
Eboracensis archiepiscopus, nuper Turonensis abp. of York.  
consecratus, in Angliam rediens, captus est  
Doveriam. Willelmus Eliensis, a facie Johannis Arrest and  
comitis præ timore fugiens, apud Doveriam in liberation of  
habitu mulieris comprehenditur, sed non multo Longchamp.  
postea dimissus, mare transiit, impetrans literas  
domini papæ.<sup>1</sup> Sol passus est eclipsim, IX. kal. Eclipse of  
Julii [23 Jun.]; ita quod stellæ apparuerunt the sun.  
per III. horas. Civitas Acon reddita est regibus Surrender of  
Angliæ et Franciæ, iv. id. Julii [12 Jul.], cum Acre.  
multis captivis et magna pecunia.

Rex Franciæ rediit a Terra Sancta et Parisiis A. D. 1192.  
est receptus. Carvana Sarracenorum, veniens The king of  
de Babilonia, a rege Ricardo capitul. Ricardus France re-  
rex Joppam, quam Sarraceni ceperant, recupe- turns home.  
ravit. Datae sunt inducæ inter Christianos et Richard  
Sarracenos, VIII. id. August. [6 Aug.], a sequente captures a  
Pascha [5 Apr.], per III. annos, et III. menses, III. caravan; re-  
hebdom., III. dies, et III. horas. Rex Ricardus, Richard on  
veniens de Terra Sancta, intravit in terram ducis his return is  
Austriæ Limpoldi, a quo captus est in civitate captured at  
quæ Wena dicitur, XIII. kal. Januar. [20 Dec.]. Vienna by  
Siquidem mare intraverat die S. Dionysii, VII. id. Leopold  
Octob. [9 Oct.] duke of Austria.  
A truce.

Johannes, audita fratri captione, spe illectus Prince  
regnandi, multas in Anglia firmavit munitiones; John's pro-  
mare transiens foedus cum rege Franciæ iniit. ceedings.  
Dux Austriæ pro pecunia tradidit regem Angliæ Richard de-  
Henrico imperatori Romæ, qui vinxit eum in livered to  
loco qui dicitur Trevallæ,<sup>2</sup> de quo loco dictus the emperor.

<sup>1</sup> Papæ.] See the account of Longchamp's fall and his adventure at Dover in Wendover, III. p. 49, seqq.

<sup>2</sup> Trevallæ.] The castle of Tri-fels, near Anweiler, a small town between Landau and Zwey- brücken (Deux-Ponts), the picturesque ruins of which are still an object highly interesting to the antiquarian traveller. In Matt. Paris (Hist. Maj. A. D. 1193) the name is written Tricballis.

Ar[istoteles] in fine secundi Topicorum:<sup>1</sup> ‘Bonum est mactare patrem in Trevallis, simpliciter autem non bonum.’ Hubertus Walteri, episcopus Saresberiensis, electus est in archiepiscopum Cantuar. III. kal. Jun. [30 Maii]. Redemptio regis excrevit ad c. libras argenti. Imperator appreciavit pro rege Limpoldo l. marcas, suæ avaritiæ reliquum retinebat. Crebri concursus facti sunt prælatorum et magnatum in Alemaniæ ad regem videndum; transit etiam mater regis, Alienor. Hubertus Cantuar. inthronizatur.

Hubert  
Walter  
elected abp.  
of Cant.  
Sum de-  
manded for  
Richard's  
release.

Queen  
Eleanor goes  
to Germany.

A. D. 1194.  
Richard  
returns from  
captivity.

He is again  
crowned at  
Winchester;  
crosses over  
to Normandy.

Death of  
the duke of  
Austria.

A. D. 1195.  
Hubert abp.  
of Cant.  
made papal  
legate.  
The Old  
Man of the  
Mountain  
writes in  
exculpation  
of Richard.

Ricardus rex exiit de captione II. non. Febr. [4 Feb.], in qua fuit per unum annum, et vi. hebdom. et tres dies; et applicuit ad Sandicum portum, III. id. Mart. [13 Mar.] Maturato [gressu] etiam beatum Edmundum visitavit. Usus diplomate, rex Ricardus in octav. Paschæ [17 Apr.] Wintoniæ coronatur.<sup>2</sup> Ricardus rex transiens in Normanniam, omnes a Vernolio<sup>3</sup> usque ad Crucem Caroli in suam accepit potestatem. Limpoldus, dux Austriæ, die S. Stephani [26 Dec.] equo lapsus et pedis attritione saucius, consilio medicorum pede truncatus, et sic justo Dei judicio cum dolore magno obiit.<sup>4</sup>

Hubertus Cantuar. creatus est domini papæ legatus xv. kal. Aprilis [18 Mar.]. Vetus de Monte nuper miserat Limpoldo, duci Austriæ, excusans Ricardum, regem Angliæ, de morte Conradi marchionis:<sup>5</sup> datum anno magni Alexandri, MDV. Hugo, Lincolniensis episcopus, dedit regi pro mantello de sabelinis M. marcas, a prædecessoribus ejus sibi annuatim dato.<sup>6</sup>

<sup>1</sup> *Topicorum.] Cap. xi.*

<sup>2</sup> *Ricardus . . . coronatur.] See R. Wendover, III. p. 80, seq.*

<sup>3</sup> *Vernolio.] Verneuil.*

<sup>4</sup> *Obiit.] See R. Wendover, III. p. 88.*

<sup>5</sup> *Marchionis.] The MS. has mathionis. See the letter in Wendover, III. p. 74; Trivet; and the notes of the editors.*

<sup>6</sup> *Hugo . . . dato.] Hoveden gives the particulars of this trans-*

Eustachius, episcopus Norwicensis in Norweia,  
exul factus est, quia noluit interesse coronationi  
Sweri, principis Norwagiæ, contra prohibitionem  
domini papæ celebratæ.<sup>1</sup> Aldefonsus, rex  
Castellæ, paganos a terra sua expulit.

Eustachius,  
a bishop of  
Norway,  
exiled.

Willelmus-cum-barba,<sup>2</sup> civis Lundoniensis, et  
octo cum eo suspensi sunt. Rex Ricardus dedit  
Otoni, nepoti suo, filio Henrici ducis Saxonie,  
comitatum Pictaviæ. Comes de S. Ægidio duxit  
Johannem, quondam reginam Siciliæ, sororem  
Ricardi regis Angliæ. Willelmus comes Sares-  
beriensis, filius comitis Patricii, obiit, cuius  
filiam Ricardus rex dedit Willelmo, fratri suo  
nothro, cum comitatu. Castellum de Andeli fir-  
matur a rege Ricardo, contra voluntatem archi-  
episcopi Rothomagensis, domini ejusdem castelli;  
unde totam Normanniam idem archiepiscopus  
interdixit. Marchades Nefandus, princeps Brai-  
bantenum, et Johannes, comes Moretonii, ce-  
perunt Philippum, episcopum Belluacensem.<sup>3</sup>

Alfonso, k.  
of Castile,  
expels the  
Moors.

A. D. 1196.  
William with  
the beard  
hanged.  
Richard  
gives Poitou  
to his ne-  
phew Otto.  
The count of  
St. Giles  
marries  
Joan, sister  
of Richard.  
William earl  
of Salisbury  
ob. His  
earldom and  
daughter  
bestowed on  
William,  
the king's  
brother.  
The castle of  
Andelys for-  
tified.  
Normandy  
laid under  
an interdict.  
Capture of  
the bishop  
of Beauvais.

action : ‘Eodem anno Hugo, Lin-  
colnensis episcopus, dedit Ri-  
chardo, regi Angliæ, m. marcas  
argenti, pro libertate Lincolnien-  
sis ecclesiæ redimenda : rex vero,  
ex consuetudine regum Anglo-  
rum, prædecessorum suorum, pe-  
tit ab episcopo Lincolnensi sin-  
gulis annis unum mantellum fur-  
ratum de sabelinis, et pro hujus  
mantelli quieta clamantia in per-  
petuum, ab ipso rege et hærediti-  
bus suis, prædictus Lincolniensis  
episcopus dedit præfato regi præ-  
fatam pecuniam, et recepit a rege  
chartam suam de quieta cla-  
mantia.’

<sup>1</sup> *Eustachius . . . celebratae.]*  
The individual here designated  
Eustachius, episcopus Norwi-  
censis, was Eistein, archbishop  
of Nidaros (Thronheim). Hov-  
eden supplies the particulars of

the events here alluded to, but  
for ampler details the saga of  
that great and extraordinary  
prince, king Sverri, must be con-  
sulted: it is printed as a conti-  
nuation of Snorri's *Heimskringla*,  
in the edition of Thorlacius and  
Werlauff. An excellent critical  
review and analysis of this saga  
will be found in Bishop P. E.  
Müller's *Sagabibliothek*, vol. III.  
p. 413, *seqq.*

<sup>2</sup> *Willelmus-cum-barba.]* For  
the details of the insurrection  
under William Fitz-Osbert, see  
Hoveden, pp. 435<sup>b</sup>, 443; Wen-  
dover, III. p. 94; Diceto, 691;  
Gerv. 1591; Newbrig. v. 20, 21;  
Bromton, 1175, 64.

<sup>3</sup> *Marchades . . . Belluacensem.]*  
See Hoveden, p. 374; Wendover,  
III. p. 96; Newburgh. v. § 31.

A. D. 1197.

William  
Longchamp,  
bp. of Ely,  
ob.Robert  
Longchamp  
made abbot  
of York.Henry Long-  
champ abbot  
of Croyland.  
Treaty with  
the abp. of  
Rouen.Baptism of  
Frederic,  
son of the  
emperor  
Henry.Saifeddin,  
brother of  
Saladin,  
takes Jaffa.  
The emperor  
Henry ob.;  
succeeded  
by Otto.Frederic  
made king  
of Sicily.  
Voluntary  
exile of  
John, abp.  
of Dublin.

A miracle.

Willelmus, Eliensis episcopus, obiit : sepultus est in abbatia Cisterciensi de Pinu.<sup>1</sup> Johanne, Caneriensi episcopo, defuncto, electi sunt tres, et infra xl. dies obierunt. Robertus Lungchamp, frater cancellarii, factus est abbas Eboracensis ; tertius frater ejus, Henricus de Lungchamp, fuit abbas egregius Croilandiae. Rotomagensis archiepiscopus accepit, in recompensationem pro Andeli, villam de Depe cum pertinentiis suis, et multa alia. Filius Henrici imperatoris, quem peperit ei Constantia, filia Rogeri regis Siciliæ, imperatrix, puer vii. annorum, baptizatur, et dictus est Fredericus. Iste post Otonem factus est imperator Romæ. Saphadinus, frater Saladini, cepit Jopen, et occidit in ea plusquam xx. Christianorum. Henricus imperator obiit : succedit Oto, filius Henrici ducis Saxoniæ, nepos Ricardi regis.

Fredericus, filius Henrici imperatoris, constituitur a domino papa rex Siciliæ. Johannes Cumin, archiepiscopus Dublinensis, malens exulari quam injurias ab hominibus Johannis, fratris regis, sustinere, eosdem præsumptores excommunicans abiit. In cuius recessu quædam [crux]<sup>2</sup> lignea, in ecclesia de Divelin, apparuit flens circa horam sextam, et a dextra illius mamilla exivit sanguis et aqua, quæ ministri ecclesiæ colligentes, mandaverunt hæc domino papæ, sub horum virorum testimonio.

Anno Domini DCCCC.LXXIII., Ethelwoldus, Win-

<sup>1</sup> *De Pinu.*] He died at Poitiers, on his way to Rome, whither he was going, with the bishop of Lisieux and the bishop-elect of Durham, to plead the cause of his master against the archbishop of Rouen. See Wendover, iii. p. 118; Hoveden, p. 437, seq.

<sup>2</sup> *Crux.*] The blank space in the MS. is supplied from Hoveden, p. 439<sup>b</sup>, who gives a circumstantial account of the archbishop's exile and the cause of it, as well as of the miracle.

toniensis episcopus, canonicos sacerdotes de Anglicana ecclesia in parte ejecit, et monachos induxit. Hugo, episcopus Cestrensis, in contrarium sentiens, anno Domini M.XCI. monachos expulit de Coventriensi et clericos induxit. Hubertus, Cantuar. archidiaconus, Hugo Lincolnensis, et Sampson, abbas S. Edmundi, hoc anno, juxta mandatum domini papæ,<sup>1</sup> canonicos removerunt, et monachos introduxerunt. Coelestinus papa obiit: successit Lotharius, diaconus cardinalis, dictus Innocentius III.

A. D. 1198.  
Hugh, bp. of Chester, expels the monks from Coventry, and introduces secular priests.

Oto consecratur in imperatorem Teutonicorum.<sup>2</sup> Eustathius, Eliensis episcopus, consecratur VIII. id. Martii [8 Mar.] Galfridus filius Petri fit Angliæ justitiarius, remoto Huberto Cantuariensi. Rex Ricardus devicit regem Franciæ apud Gisortium,<sup>3</sup> iv. kal. Octobris [28 Sept.]

Canons expelled and monks restored.

Pope Celestine III. ob.; succeeded by Innocent III.

Super qualibet caruca in Anglia positi sunt quinque sol. Feretrum Sancti Edmundi comburitur XVI. kal. Novemb. [17 Oct.] Sanguis pluit super castra Rupis de Andeli. Ricardus, episcopus Londonensis, obiit: successit Willemus de ecclesia Sanctæ Mariæ, genere Normannus.

Otto consecrated emperor. Eustathius consecrated bp. of Ely. Geoffrey Fitz-Peter made juticiar. Richard defeats the k. of France.

Imposition of five shillings on every carucate. A rain of blood. Richard bp. of London ob.; William succeeds.

Ricardus rex VIII. id. Aprilis [6 Apr.] decessit in Aquitania, cum regnasset annis IX., mensibus VI., diebus X.; castello de Caluz<sup>4</sup> a Bertranno de Gurdum sauciatus, XI<sup>o</sup>. die post vulnus acceptum.

A. D. 1199.  
Death of king Richard,

<sup>1</sup> *Mandatum . . . . papæ.*] See the apostolic letter in Hoveden, p. 441; see also Wendover, p. 125, *seqq.*

<sup>2</sup> *Oto . . . . Teutonicorum.*] See Hoveden, p. 441<sup>b</sup>.

<sup>3</sup> *Gisortium.*] See the details of this battle in Hoveden, p. 444<sup>b</sup>, and Wendover, III. p. 130, *seq.*

<sup>4</sup> *Castello de Caluz.*] Before

the word ‘castello’ the particle ‘de’ seems to have slipped out of the text. The details of Richard’s death before Chaluz are supplied by Hoveden, p. 449<sup>b</sup>, who calls the person who shot him Bertramnus de Gurdun: by Wendover he is called Petrus Basilius, and by Gervase, Johannes Sabraz.

and burial at  
Fontevraud.  
Coronation  
of John.  
William  
Mareschal  
created earl  
of Pem-  
broke, and  
Geoffrey  
Fitz-Peter,  
earl of Essex.  
Prince  
Arthur  
knighted by  
the king of  
France.

A. D. 1200.  
An imposi-  
tion of 3 shill.  
per carucate.  
Lewis of  
France mar-  
ries Blanche.  
Marchadee  
slain.  
France laid  
under an  
interdict on  
account of  
queen Inge-  
borg.  
Marriage  
of John.  
John bp. of  
Norwich ob.;  
succeeded by  
John de  
Grey. Rouen  
cathedral  
burnt. Dis-  
sension be-  
tween the  
citizens of  
Paris and  
the German  
students.  
The abbot  
of Flaye  
preaches on  
the obser-  
vance of the  
Sabbath.  
John and  
Isabel  
crowned.  
Hugh bp. of  
Lincoln ob.

A. D. 1201.  
An earth-  
quake.

Sepultus est ad Fontem-Ebraudi, secus pedes patris sui. Johannes, dominus Hiberniae, coronatur in regem, vi. kal. Julii [26 Jun.], apud Westmonasterium, quo die dedit Willelmo le Marescal comitatum de Strigil, et Galfrido filio Petri comitatum Estsexiæ. Philippus, rex Franciæ, Arturum, ducem Britanniæ, fecit militem. Papa et Romani constituant Otonem imperatorem.

Rex Johannes cepit de singulis carucis III. sol., praeter religiosorum. Lodowicus, filius regis Franciæ, duxit Blanchiam, filiam regis Castillæ, procurante Johanne rege, avunculo ejusdem Blanchiæ, pro bono pacis. Marchades Braibantinus a quodam Burdegalensi interficitur. Francia interdicta est pro Botilda,<sup>1</sup> quam rex Franciæ dimiserat. Rex Johannes duxit Isabellam, filiam Engolisimi comitis, ix. kal. Septem. [24 Aug.] Johannes, episcopus Norwicensis, obiit; successit Johannes de Grey. Ecclesia Rotomagensis cum tota fere civitate comburitur. Dissensio oritur inter cives Parisienses et scholares Teutonicos, in qua electus de Legibus<sup>2</sup> interfactus est. Eustathius, abbas de Flay, miraculis coruscans, venit in Angliam prædicans, et prohibens forum venalium fieri in die Dominica.<sup>3</sup> Johannes rex et Isabel regina coronantur Londoniæ, viii. id. Octobris [8 Oct.]. Beatus Hugo Lincolnensis apud Lundoniam migravit ad Dominum, xvi. kal. Decembris [16 Nov.].

Terræ motus factus est in Anglia vi. id.

<sup>1</sup> *Botilda.*] Ingeborg (by Hoveden also and Wendover called Botilda) was the sister of Knud VI., king of Denmark. See Hoveden, pp. 416, 456, 461.

<sup>2</sup> *De Legibus.*] *De Legis*, Ho-

veden, p. 457, where the details of the quarrel are given.

<sup>3</sup> *Die Dominica.*] See Wendover, iii. p. 148, seqq.; Hoveden, p. 466<sup>b</sup>, seq.

Januar. [8 Jan.] Rex Johannes transiens in Hiberniam, magnam ibidem cepit pecuniam, qui revertens in Angliam coronatur, una cum regina, die Paschæ [25 Mar.], apud Cantuariam.

John goes to Ireland : is, with his queen, crowned at Canterbury.

Rex Johannes cum regina transfretantur in Normanniam; deinde venit Parisiis, ubi cum sollenni processione receptus est, et procuratus in palatio regis. Walterus de Gant, primus abbas de Waltham, obiit vi. non. Maii [2 Maii].

They go to Normandy, and thence to Paris.

Walter abbot of Waltham ob.

Eustathius, abbas de Flay, rediit in Galliam, quia prædicatio ejus multis ecclesiæ prælatis molesta fuit.

The abbot of Flaye returns to France.

Hugo, abbas S. Edmundi, postea episcopus Eliensis, factus est monachus die Assumptionis Sanctæ Mariæ [15 Aug.]. Eodem anno, Arturus, filius Galfridi ducis Britanniæ, accinctus est militaribus a rege Franciæ. Alienor obsessa est ab Arturo et militibus regis Franciæ in castro de Mirabel. Sed Johannes rex superveniens solvit obsidionem, et cepit Arturum et plusquam ducentos nobiles cum eo. Comes de Flandria cum comitissa iter arripiunt versus Hierosolymam. Arturus apud Falesiam custodiæ mancipatur.

A. D. 1202.  
Hugh, bp. of Ely, becomes a monk.  
Arthur besieges Eleanor in the castle of Mirabeau.  
John raises the siege and captures Arthur.

Rex Franciæ cepit plura municipia regis Angliæ in Normannia, quorum quædam delevit omnino, quædam ad sui præsidium integra reservavit. Hugo de Gurnay, proditor castri de Munfort, quod rex Angliæ sibi tradiderat, cum toto honore regi Franciæ tradidit. Castrum de Rupe obsessum est a rege Franciæ. Magnates Normanniæ a rege Johanne recedunt. Septima pars reddituum baronum et conventionalium ecclesiarum per Angliam reddita est Johanni regi. Rex Johannes veniens de Normannia applicuit apud Portesmuth, die S. Nicholai [6 Dec.].

The count of Flanders goes to Jerusalem. Arthur sent a prisoner to Falaise.

A. D. 1203.  
The king of France takes or destroys many places in Normandy.  
Hugh de Gurnay delivers the castle of Montfort to the king of France, who besieges Château Gaillard.  
Exaction of a seventh.

A. D. 1204.  
A scutage imposed.  
Château Gaillard taken.  
A meteor.

Normandy,  
Anjou,  
Maine, and  
Poitou submit to the  
king of France.  
Queen Eleanor ob.  
Constantinople taken  
by the count of Flanders.

A. D. 1205.  
A great frost.  
A new coinage.

A famine.

Chinon taken.  
Abp. Hubert ob.

A. D. 1206.  
John lands with an army at La Rochelle. A truce between John and Philip. John returns to England. The nuncio John collects a large sum of money, holds a council at Reading, and departs.

A. D. 1207.  
A violent wind.  
Eclipse of the sun.  
Stephen Langton

Rex posuit scutagium in Anglia, scil. duas marcas et dimidiam super scutum. Castrum de Rupe captum est, et milites regis Angliæ ducti sunt in Franciam. Rubor apparuit in cœlo tanquam ignis, kal. April. [1 Apr.], et duravit usque ad noctis [medium],<sup>1</sup> et in tanto rubore visæ sunt stellæ. Tota Normannia et Andegavia, Cenemannia et Pictavia regi Franciæ cesserunt. Regina Alienor XII. kal. Aprilis [21 Mar.] obiit: sepulta est ad Fontem-Ebraldi. Comes Flandriæ Constantinopolim cepit, et factus est imperator.

Grave gelu a XIX. kal. Febr. [14 Jan.] usque XI. kal. Aprilis [22 Mar.] duravit. Moneta olim A.D. MC.LVIII. facta, hoc anno est renovata; quo tempore extitit fames magna; nam quarternum frumenti vendebatur XIV. sol. Rex Franciæ cepit Chinun. Hubertus, Cantuar. archiepiscopus, III. id. Jul. [13 Jul.] obiit.

Rex Johannes exiens de Anglia cum magno exercitu, applicuit apud Rupellam, VII. id. Julii [9 Jul.]. Induciae biennales inter reges Franciæ et Angliæ impetrantur, kal. Novemb. [1 Nov.]. Reversus igitur rex Angliæ applicuit apud Portes-muth II. id. Decemb. [12 Dec.]. Johannes Ferentinus, domini papæ nuntius, collecta magna pecunia, apud Radingum celebravit concilium, XIII. kal. Novemb. [20 Oct.]. Deinde, pecunia caute circumdata,<sup>2</sup> Romam cito rediit.

Ventus repentinus plures domos et arbores prostravit in Anglia VI. kal. Febr. [27 Jan.]. Eclipsis solis facta est II. kal. Martii [28 Feb.]. Cassatis electionibus Norwicensis episcopi et

<sup>1</sup> Medium.] Supplied from Sarcinulis cum magna cautela Wendover.

<sup>2</sup> Pecunia . . . circumdata.] | dispositis et prudenter commendatis. Wendover, III. p. 188.

subprioris Cantuariensis,<sup>1</sup> electus est in archiepiscopum magister Stephanus de Langetonne, presbyter cardinalis, et consecratus est ab Innocentio papa in civitate Biterbii xv. kal. Julii [17 Jun.]. Ob hanc causam rege indignante, expulsi sunt monachi Cantuarienses omnes, praeter xiv. valetudinarios, ab Anglia, substitutis quibusdam Roffensibus, et de S. Augustino, et de Faversham monachis, ad ministrandum, Fulcone de Cantelu procurante, immo dissipante exteriora, terris archiepiscopi incultis. Rex Otto venit in Angliam loqui cum rege Johanne, avunculo suo, et acceptis ab eodem avunculo v. marcis, rediit in terram suam. Regina Isabel peperit filium die S. Remigii [1 Oct.], dictus est Henricus. Tertia decima pars de omnibus catallis per Angliam data est regi Johanni.<sup>2</sup> Solus tamen Eboracensis archiepiscopus nolens consentire, clam recessit ab Anglia.

Eclipsis solis facta est III. non. Februar. [3 Feb.] sanguinei coloris. Interdicta est Anglia generaliter x. kal. Aprilis [23 Mar.] a Willelmo Londonensi, et Eustachio Eliensi, et Malgero Wigornensi episcopis, ex praecepto papæ; quia rex Johannes, inobediens præcepto summi pontificis, archiepiscopum et monachos Cantuarienses recipere noluit.<sup>3</sup> Concubinæ clericorum per Angliam coactæ sunt per ministros regis ad sese redimendas. Philippus, dux Swaviæ, Otonis adversarius, in propria camera occisus est. Primates et magnates Alemanniæ fidelitatem et

<sup>1</sup> *Cantuariensis.*] For an account of the differences and difficulties caused by these aspirants to the primacy, see Wendover, III. pp. 184—190, 211, seqq.; and Lindgard, III. p. 14, seq., edit. 1837.

<sup>2</sup> *Johanni.*] Respecting this tax, see Wendover, III. p. 209, seq. and note.

<sup>3</sup> *Noluit.*] See Wendover, III. p. 221, seq.

consecrated  
abp. of Cant.  
by the pope  
at Viterbo.

The monks  
expelled  
from Can-  
terbury.

The emperor  
Otto arrives  
in England.

Birth of a  
prince, after-  
wards Henry  
III.

A tax of a  
thirtieth

Withdrawal  
of the abp. of  
York.

A. D. 1208.  
Eclipse of  
the sun.  
An interdict  
laid on the  
kingdom.

Concubines  
of the clergy  
fined.

Philip duke  
of Suabia as-  
sassinated.  
The nobles  
and clergy  
of Germany  
do homage  
to Otto.

The bps. of London, Ely, Worcester, and Hereford withdraw from England. The Cistercians excommunicated for celebrating divine service. John prohibits fowling.

A. D. 1209.  
The French prince Lewis knighted at Compiegne. Conventual churches permitted to celebrate divine service. Alliance with Scotland. The prelates of Canterbury, London, and Ely come over to arrange differences, but in vain. Destruction of the Albigenses at Toulouse. The emperor Otto crowned at Rome.

John excommunicated.

Departure of the bishops.

Hugh bp. of Lincoln consecrated at Melun.

homagia fecerunt Otoni. Londoniensis, Eliensis, Wigorniensis, Herefordiensis, episcopi recedunt ab Anglia. Cistercienses, ad mandatum sui abbatis divina celebrantes, a papa excommunicantur. Rex Johannes, in Natali, apud Bristowe, prohibuit capturam avium. Dux Saxonie Henricus, frater Otonis, venit in Angliam loqui cum rege, avunculo suo.

Lodowicus, filius regis Franciae, factus est miles, et c. alii cum eo, apud Compendium. Ecclesiis conventionalibus indultum est celebrare divina semel in ebdomada, clausis januis. Tum reges Angliae et Scotiae confederati sunt, datis obsidibus regi Angliae.<sup>1</sup> Combustae sunt sepes per forestam, et segetes traditae sunt bestiis.<sup>2</sup> Stephanus Cantuariensis, et Londoniensis, et Eliensis episcopi, ex mandato regis Johannis, venerunt in Angliam circa festum S. Michaelis [29 Sept.] de pace tractaturi; sed infecto negotio Gallias redierunt. Albigei,<sup>3</sup> homines nefarii, et nominis Christi inimici, ab exercitu pro majore parte deleti sunt, in partibus Tolosanis. Romae, IV. non. Octob. [4 Oct.], die Dominica, rex Oto in imperatorem coronatur. Sententia lata est in regem Johannem, circa festum S. Dionysii [9 Oct.], nisi satisfaceret ecclesiae infra octav. Omnium Sanctorum [8 Nov.], quod non fecit. Omnes episcopi de Anglia recesserunt, praeter Wintoniensem, ne regi communicarent. Hugo, Lincolniensis electus, consecratus est a Stephano Cantuariensi, apud Meledune, XII. kal. Januar. [21 Dec.]

<sup>1</sup> *Angliae.*] See the terms of agreement in Wendover, III. p. 226, seq.

<sup>2</sup> *Bestiis.*] By order of John. Wendover, III. p. 227.  
<sup>3</sup> *Albigei.*] Abigei CC. See p. 174, and Trivet, p. 182.

Orta est dissensio inter dominum papam et A.D. 1210.  
 Otonem imperatorem. Gelu per septem ebd- Dissension  
 madas durans, pecudes, pisces simul et aves peri- between the  
 erunt. Judæi per totam Angliam, tam viri quam pope and  
 feminæ, incarcerantur. Rex Johannes profectus emperor  
 est in Hiberniam, eisque ad pacem dispositis, A severe  
 cito rediit. Matilda de Brausa, et Willelmus frost.  
 filius ejus, apud Windlesoram fame interierunt.<sup>1</sup> Jews im-  
 Ista dedit mappam pretiosam S. Edmundo, ad prisoned.  
 usus refectorii. Dominus papa excommunicavit John goes to  
 Otonem imperatorem, qui Fredericum, regem Siciliæ, prosequebatur. Omnes etiam magnates The tower of  
 imperii a fidelitate eidem Otoni præstanda sunt St. Edmund's  
 absoluti. Turris ecclesiæ S. Edmundi impulsu abbey-  
 venti cecidit ix. kal. Octobr. [23 Sept.] church  
blown down.

Willelmus de Brausa Parisiis obiit. Sepultus A.D. 1211.  
 est ad sanctum Victorem. Rex Johannes Walliam William de  
 sibi subegit, et leges Angliæ eis imposuit. Braose dies  
 Comes Balonie a rege Franciæ recessit. Pandulph at Paris.  
 Pandulfus subdiaconus, domini papæ nuncius, et Durand  
 frater Durandus<sup>2</sup> venerunt in Angliam, ad pacem Duraud arrive in  
 reformandam; sed redierunt infecto negotio. England,  
 Sampson piæ memoriae, abbas S. Edmundi, obiit but effect  
 III. kal. Januar. [30 Dec.] Johannes rex filium nothing.  
 regis Scotiæ dotavit cingulo militari. Sampson  
abbot of St. Edmund ob.  
John knights the prince of Scotland.

Oto imperator duxit Isabellam, filiam regis A.D. 1212.  
 Swaviae, eamque carnaliter cognovit, quæ post Marriage of  
 paucos dies obiit. Civitas Londoniensis pro the emperor  
 majori parte comburitur, ubi hominum innumera and death of  
 multitudo igne, fumo, et aqua consumpta est. his consort.  
 Dictum est regi Johanni omnes magnates Angliae Great part of  
 a fidelitate ei præstanda litteras absolutionis a London  
 domino papa receperisse. Unde rex suspectos burnt.  
 omnes habuit; tandem acceptis ab eis obsidibus

<sup>1</sup> *Interierunt.*] See the cause | <sup>2</sup> *Durandus.*] He was a Tem-  
 in Wendover, pp. 225, 234. | plar.

Flight of  
Robert Fitz-  
Walter.

John re-  
ceives assu-  
rance of  
fidelity from  
his barons.  
Geoffrey,  
archdeacon  
of Norwich,  
imprisoned  
and tortured:  
his death.  
The arch-  
deacon of  
Huntingdon  
imprisoned.  
The burgh-  
ers of Bury  
St. Edmund's  
promise a  
contribution.  
The Welsh  
hostages  
hanged.

The monks  
and clergy  
write to the  
pope.

The king  
of France  
prepares to  
invade  
England.

Peter the  
hermit's  
prophecies.

He is hanged  
at Corf.  
Savary de  
Mauléon  
reduces all  
Poitou,  
except La  
Rochelle.

A. D. 1213.  
Nicholas, bp.  
of Tuscu-  
lum, nuncio  
in England.  
Hugh elected  
abbot of St.  
Edmund's.

securior factus est. Robertus filius Walteri jussus est capi, qui cum uxore et prole sua fugit in Gallias.<sup>1</sup> Rex Johannes litteratoriam securitatem accepit a magnatibus Angliæ, quod contempto papa secum starent. Galfridus de Norwico clericus eo [quod] diceretur coram baronibus litteras domini papæ recitasse, apud Notingham a rege vocatus, et interim ferro onustus sive verius vestitus est, quoad defecit.<sup>2</sup> Archidiaconus de Huntingdon incarceratus, dedit regi pro liberatione  $\text{ii}.$  marcas. Burgenses S. Edmundi promiserunt, quamvis inviti, per manum monachi collectam inter eos fieri. Rex fecit suspendi obsides Walensium apud Notingham. Religiosi et clerici scripserunt domino papæ, ad instantiam regis Angliæ, omnem injuriam eis illatam ab eo gratis ex bona et mera voluntate remisisse. Rex Philippus magnam classem congregavit, ut ad debellandam Angliam transfretaret: quædam a regis Angliæ primoribus in littore combusta est. His diebus contigit in Anglia quidam dictus Petrus sapiens, qui prædictus regi Johanni infausta futura sibi, quæ post patuerunt; quamobrem jussus est apud Corviam suspendi.<sup>3</sup> Savaritus de Malo Leone, insurgens in Pictavia contra regem Angliæ, cepit omnia infra paucos dies; sola Rupella viribus suis resistente.

Nicholaus cardinalis, episcopus Tusculanensis, legationis officium exercet in Anglia. Hugo, monachus S. Edmundi, electus est in abbatem ejusdem monasterii communiter ab omnibus

<sup>1</sup> *Gallias.*] See the reason of his flight in Wendover, III. pp. 172, 240.

<sup>2</sup> *Defecit.*] See the horrid details in Wendover, III. p. 229, who

assigns the transaction to the year 1209. See also Matt. Paris, 192; Chron. Dunst. 57.

<sup>3</sup> *Suspendi.*] See Wendover, III. pp. 240, 255.

fratribus: sed non multo post schisma in conventu propter electionem factum est. Nicholaus, apostolicæ sedis legatus, fuit in die Nativitatis [25 Dec.] ad S. Edmundum.

Rex Johannes perrexit in Pictaviam circa A.D. 1214.  
Purificationem beatæ Mariæ [2 Feb.]. Bel-  
lum in Flandria gestum prope Bovins, die John goes  
to Poitou.  
Dominica, inter regem Franciæ et magnates The battle of  
regis Angliæ; in quo capti sunt de Flandria  
et de Balonia comites, et Willelmus comes  
de Salusberi, ex parte regis Angliæ. Oto  
etiam imperator ibi prope existens, viso belli  
eventu, fugam iniit.<sup>1</sup> Interdictum generale re-  
laxatum est in Anglia vi. non. Jul. [10 Jul.],  
mandato domini papæ Innocentii, quod jam du-  
raverat annis vi., ebdomadis XIV., diebus tribus.<sup>2</sup>

Eustachius, episcopus Eliensis, obiit II. non. A.D. 1215.  
Februari. [4 Feb.]. Otoni imperatori Fredericus  
rex Siciliæ, filius Henrici quondam imperatoris,  
successit. Hugo, electus S. Edmundi, confirma-  
tus est judicibus a domino papa delegatis v. id.  
Martii [11 Mar.], et accepit benedictionem a Bene-  
dicto, Roffensi episcopo. Hoc anno incepit guerra War between  
circa Pascha [19 April.] inter Johannem et John and  
the barons.  
barones. Johannes de Grey, episcopus Nor-  
wicensis, obiit; Pandulfus, subdiaconus domini John de  
papæ, electus est. Ignis succensus III. non. Grey, bp. of  
Junii [3 June] magnam partem villæ S. Edmundi ob.; Pandulf  
consumpsit. Innocentius papa celebravit con- elected in  
cilium Lateranum mense Novembris, in quo his place.  
fuerunt cccc.XII. episcopi, abbates et priores Bury St.  
plusquam ducenti; nuncii etiam Frederici, etiam Edmund's  
plures alii. partly burnt.  
A Lateran Council.

<sup>1</sup> *Init.*] See the details of the  
battle in Wendover, III. p. 287,  
*seq.*, and the places cited by Mr.  
Coxe.

<sup>2</sup> *Tribus.*] See the bull for the  
relaxation of the interdict in  
Wendover, III. p. 281.

A. D. 1216.

Cardinal  
Gualo (Walo)  
arrives in  
England.  
Landing of  
prince  
Lewis.  
London deli-  
vered to him.  
The pope  
excommuni-  
cates the  
barons, and  
lays the  
kingdom  
under an  
interdict.  
Pope Inno-  
cent III. ob.;  
succeeded by  
Honорius  
III. King  
John ob.  
Succession  
and coro-  
nation of  
Henry III.

Galo presbyter cardinalis, tituli Sancti Martini, in Angliam venit **xiii. kal. Jun.** [20 Maii]. Datis obsidibus Philippo, regi Franciæ, a baronibus Angliæ, Lodowicus, filius regis Franciæ, Angliam est ingressus, cui civitas Londonensis statim tradita est. Dominus papa excommunicavit barones, et Angliam interdixit in eorum præsentia qui regi rebelles erant. Innocentius [papa] obiit **xvi. kal. Aug.** [17 Jul.]; successit Honorius. Johannes rex obiit **xv. kal. Novemb.** [18 Oct.]; sepultus est Wigorniæ. Successit filius ejus Henricus, qui apud Bristowe coronatus est a Galone, cardinali et legato, v. kal Novemb. [28 Oct.] Iste fuit **xxii<sup>us</sup>.** rex Angliæ ab Alfredo, qui fuit post Britones primus monarchus Anglorum.

A. D. 1217.

The count of  
Perche slain  
in the battle  
of Lincoln.

Hubert de  
Burgh  
defeats the  
French fleet.

John abbot  
of Fountains  
elected bp.  
of Ely.  
Prince Lewis  
returns to  
France.  
A peace.

In conflictu apud Lincolniam<sup>1</sup> interfectus est comes de Pertico et multi alii ex Franciis, **xiii. kal. Julii** [19 Jun.]. Barones vero et Franci ab obsidione castri fugati sunt per milites regales. Exercitus veniens de Francia in auxilium Lodowici pene submersus est **ix. kal. Sept.** [24 Aug.] ab Huberto de Burgo aliisque regis fidelibus, navali prælio, in ostio fluminis Tamen sis. Johannes, abbas de Fontibus, electus est in episcopum Eliensem. Lodowicus, a sententia excommunicationis a Galone legato absolutus, rediit in Gallias. Deinde post duos annos et dimidium guerræ pax optata rediit, circa Nativitatem beatæ Mariæ [8 Sept.].

A. D. 1211.

Ralph, prior  
of Norwich,  
consecrated  
bp. of Chi-  
chester.  
Departure of

Ranulfus, prior Norwicensis, consecratus est in episcopum Cicesterensem. Galo recessit ab Anglia, **xii. kal. Decemb.** [20 Nov.]. Pandulfus, Norwicensis electus, fit domini papæ legatus in

<sup>1</sup> *Lincolniam.*] See particulars of the battle of Lincoln in Wendorfer, iv. p. 21, seq.; Ann. Waverl. 183.

**Angliam. Civitas Damieta in Ægypto, quæ secundum quosdam dicitur Memfis, a Christianis post Pascha [15 Apr.] est obsessa; quæ duravit magis quam per annum et dimidium. In qua nunc Christiani nunc Saraceni, divisa sorte, victores fuerunt.**

the legate  
Gualo.  
Pandulph  
made legate.  
Damieta  
besieged.

Non. Novembris [5 Nov.], feria tertia, civitas A.D. 1219.  
Damietta taken. Damieta capta est a Christianis, in qua die, XL. mille viris armatis cum tot mulieribus, in principio deputatis ad tutelam civitatis, vix L. in captione sunt inventi vivi; nam omnes divino strati gladio sub loco cinctorii sunt putrefacti.<sup>1</sup> Frederic II.  
crowned  
emperor. Fredericus coronatur in Romanum imperatorem ab Honorio papa.

Beatus Thomas, Cantuariensis archiepiscopus, A.D. 1220.  
Translation  
of Thomas-  
a-Becket. non. Junii [5 Jun.] est translatus. Herbertus, prior S. Edmundi, obiit iv. id. Septemb. [10 Sept.]: successit ei Ricardus de Insula.

Pandulfus, Norwicensis electus, a legationis officio revocatur. Damieta Sarracenis est tradita, Christianis omnibus inde expulsis.

A.D. 1221.  
Revocation  
of Pan-  
dulph's  
authority.  
Damieta  
retaken.

Ranulfus, Cicestrensis episcopus, quondam prior Norwicensis, obiit. Pandulfus consecratus est in episcopum Norwicensem. Ricardus de Insula electus est in abbatem Burtoniæ, cui succedit Henricus in prioratu, ii. kal. Junii [31 Maii]. Stella cometa apparuit mense Junio. A comet. Stephanus, Cantuariensis archiepiscopus, celebravit concilium apud Oxoniam cum suffraganeis suis.

A.D. 1222.  
Ralph, bp. of  
Chichester,  
ob. Pan-  
dulph conse-  
crated bp. of  
Norwich.

Circa tale tempus cœpit peregrinatio apud Bromholm.<sup>2</sup> Philippus rex Franciæ obiit: se-

A.D. 1223.  
Pilgrimages  
to Brom-  
holm. Death  
of Philip II.;

<sup>1</sup> *Putrefacti.*] See the particulars of the siege and capture of Damieta in Wendover, iv. p. 36, seqq., and the notes.

<sup>2</sup> *Bromholm.*] See the history of the holy cross of Bromholm, and the miracles ascribed to it in Wendover, iv. p. 89, seq.

succession of Lewis VIII.

pultus est apud Sanctum Dionysium : successit Lodowicus.

A. D. 1224.  
Bedford castle taken.

Castrum de Bedford obsessum mense Julio, et xix. kal. Septem. [14 Aug.] captum est ; suspensique sunt omnes fere qui in eo sunt inventi.<sup>1</sup>

A. D. 1225.  
John, bp of Ely, ob.; succeeded by Geoffrey de Burgh.  
Friars Minors first in England.

Johannes, episcopus Eliensis, obiit, ii. non. Maii [6 Maii] ; successit ei Galfridus, frater Huberti de Burgo justitiarius. Ordo Minorum et Prædicatorum locum primitus occupat in Anglia.

A. D. 1226.  
Death of William, earl of Salisbury, and of Pandulph who is succeeded by Thomas de Blunville.  
Lewis king of France dies at Avignon; succeeded by Lewis IX.  
Pope Honorius III. ob.; succeeded by Gregory IX.  
Dissension between the pope and the emperor: the latter excommunicated.

Willelmus, comes Salisburiensis, obiit. Pandulfus, episcopus Norwicensis, obiit in Italia, xvii. kal. Septemb. [16 Aug.] ; successit ei Thomas de Blunville, consecratus vii. kal. Januar. [26 Dec]. Lodowicus rex Franciae apud Avinum obiit : sepultus est apud S. Dionysium ; successit ei Lodowicus, filius ejus. Honorius papa obiit : successit Ostiensis episcopus, dictus Gregorius IX. Schisma inter papam et imperatorem oritur ; unde papa eundem imperatorem excommunicavit.

A. D. 1228.  
Crusade against the Albigenses.  
Stephen Langton, abp. of Cant., Eustace, bp. of London, and Geoffrey, bp. of Ely, ob.

Franci cruce signati in pectore Albigeos invadunt. Stephanus, Cantuariensis archiepiscopus, vi. id. Julii [10 Julii] obiit. Eustachius de Fauconberge, episcopus Londoniensis, obiit. Galfridus de Burgo, episcopus Eliensis, obiit xvi. kal. Januar. [17 Dec.]

A. D. 1229.  
Dissensions at Paris.  
Enmity of the scholars against the legate.

Ortum est schisma inter scholares Parisienses et cives contra rusticos S. Marcelli. Unde magistri legere per totum annum cessabant, et scholares persecutionem legati, tunc in Gallia existentis, et reginæ non ferentes, pene omnes

<sup>1</sup> *Inventi.*] The castle of Bedford was held by Fauques de Breaute, one of the late king's foreign followers. For an account of its siege and capture, see Wendover, iv. p. 94, seqq. See also Litt. Claus. p. 605, seqq.

recesserunt. De legati et reginæ nimia familiariitate dixit quidam,

‘En morimur strati, cæsi, mersi, spoliati;  
Scortum legati nos facit ista pati.’

Distich on  
the queen,  
Blanche of  
Castile, and  
the legate.

Magister Ricardus Magnus, electus Cantuariensis, et magister Rogerus Niger, Londoniensis, et Hugo, abbas S. Edmundi, electus in episcopum Eliensem, consecrati sunt, iv. id. Junii [10 Jun.].

Henricus rex cum exercitu transfretavit in Britanniam. Reymundus de Burgo et Gilebertus de Clare, comes Gloverniæ, obierunt. Rex Henricus rediens de Britannia applicuit apud Portesmuth, mense Octobr.; et kal. Novemb. [1 Nov.] fuit Wintoniae.

Ricardus, Cantuariensis archiepiscopus, obiit iv. non. August. [2 Aug.]. Thomas, episcopus Norwicensis, interfuit festo S. Edmundi [20 Nov.], et Ricardus, abbas ejusdem loci, in vigiliis post vesperas, dedit benedictionem, episcopo præsente, capa sacerulari indutus. Willelmus Marescallus junior obiit. Ranulfus comes Cesterciæ obiit.

Hubertus de Burgo, comes Cantiæ, offensam regis incurrens incarceratur; cuius uxor ad asylum Sancti Edmundi fugiens, illuc securior permansit, donec pax firmaretur. Episcopi per Angliam visitaverunt domos religionis.

Magister Edmundus de Abingdone electus est in archiepiscopum Cantuariensem. Ricardus, abbas S. Edmundi, iv. kal. Sept. [29 Aug.] obiit in Pontiva. Henricus, prior S. Edmundi, electus est in abbatem, in die Sanctorum Cosmæ et Damiani [27 Sept.].

Henricus, electus Sancti Edmundi, suscepit benedictionem ab Hugone Eliense apud Hadfeld

A.D. 1230.  
King Henry  
goes to  
Brittany.  
Death of  
Raymond de  
Burgh and  
Gilbert de  
Clare.  
Return of  
the king.

A.D. 1231.  
Richard abp.  
of Cant. ob.

William  
Mareschal  
and Randolph  
earl of  
Chester ob.

A.D. 1232.  
Hubert de  
Burgh im-  
prisoned.

A.D. 1233.  
Edmund  
elected abp.  
of Cant.  
Richard  
abbot of St.  
Edmund's  
ob.; suc-  
ceeded by  
Henry.

A.D. 1234.  
Henry, abbot  
of St. Ed-  
mund's re-

ceives the benediction.  
Edmund abp. of Cant. consecrated.  
Richard Mareschal slain in Ireland.  
Hubert de Burgh reconciled to the king.  
The emperor married to Isabel, the king's sister.

episcopo, in die Purificationis [2 Feb.]. Eodem tempore Gregorius factus est prior S. Edmundi. Edmundus, Cantuariensis electus, consecratus est, iv. non. Aprilis [2 Apr.]. Ricardus Marescallus occisus est in Hibernia, xiii. kal. Maii [19 Apr.] Hubertus de Burgo reconciliatur regi apud Gloucestre x. kal. Junii [23 Maii]. Fredericus imperator duxit Isabellam, sororem regis Angliæ, mense Junii.

A. D. 1235.  
Hugh bp. of Lincoln ob.; succeeded by Robert Grosseteste.

Hugo, episcopus Lincolniensis, obiit; successor magister Robertus Grosseteste. Eliensis et Herefordensis episcopi transfretaverunt in Gallias, ut adducerent filiam comitis Proventiæ, quam rex Angliæ in uxorem duceret.

A. D. 1236.  
Marriage of the king to Eleanor.

Their coronation.  
Thomas, bishop of Norwich, ob.

Henricus, rex Angliæ, traduxit Alienoram, filiam comitis Proventiæ, quam desponsavit apud Cantuariam, id. Januar. [13 Jan.], die Dominica. Rex Henricus et regina coronati sunt Londoniæ xiii. kal. Febr. [20 Jan.]. Thomas de Blunvile, episcopus Norwicensis, obiit xvii. kal. Septemb. [16 Aug.]

A. D. 1237.  
Arrival of the legate Otto.  
Dissension between the pope and emperor.

Oto diaconus-cardinalis, tituli Sancti Nicholai in Carcere Tulliano, venit in Angliam vi. id. Julii [10 Jul.], fungens legationis officio. Ortum est interim schisma inter papam Gregorium et Fredericum imperatorem.

A. D. 1238.  
A council at Oxford.  
Dissension between the scholars and the followers of the legate.

The emperor excommunicated.

Celebratum est concilium Oxoniæ, Otone legato praesidente, post Pascha [4 Apr.]: ubi orta est seditio inter scholares et familiam legati, de qua quidam vulnerati ceciderunt. De scholaribus vero per ministros regis plures incarcerantur.<sup>1</sup> Dominus papa Fredericum imperatorem, propter diversas causas excommunicavit, et excommunicari præcepit. Oto legatus venit ad

<sup>1</sup> *Incarcerantur.*] See the details of the dissension in Matt. Westm. p. 298.

Sanctum Edmundum, ad quem fratres prædicatores accedentes, rogaverunt instanter, ut eis locus daretur ad inhabitandum infra limites libertatis ejusdem ecclesiæ. Contradicentibus vero monachis, legatus personaliter ad prædictos limites cum maxima multitudine accessit, et inspectis monachorum privilegiis, petitionem tam minorum quam prædicatorum irritam fore definiuit. Acta sunt hæc viii. id. Junii [6 Jun.], in octav. Sanctæ Trinitatis.

Application  
of the friars  
preachers to  
the legate  
at Bury St.  
Edmund's.

Willelmus de Ralleia electus est in episcopum Norwicensem, iv. id. Aprilis [10 Apr.]. Gens nefanda, dicta Tartarins, quæ nuper de insulis ebulliens superficiem terræ impleverat, Hungariam cum adjacentibus regionibus devastat. Alienor, regina Angliæ, peperit, xiv. kal. Julii [18 Jun.], Edwardum, filium suum primogenitum, cuius pater Henricus, cuius pater Johannes, cuius pater Henricus, cuius mater Matilda imperatrix, cuius mater Matilda regina Anglorum, cuius mater Margareta regina Scottorum, cuius pater Edwardus, cuius pater Edmundus Ferrum-latus, qui fuit filius Ethelredi, qui fuit Edgari, qui fuit Edmundi, qui fuit Edwardi Senioris, qui fuit Alfredi. Genealogia autem ab Alfredo usque ad Adam, primum hominem, supratrexitur.

A.D. 1239.  
William de  
Ralegh  
elected bp.  
of Norwich.  
The Tatars  
devastate  
Hungary.

Birth and  
genealogy of  
Prince  
Edward.

Apud Norwiciam iv. Judæi, propter diversa scelera, sunt equis distracti, et demum suspensi; maxime, quod puerum quandam Christianum, secundum ritum Judæorum, circumciderant.

A.D. 1240.  
Jews ex-  
ecuted at  
Norwich.

Ricardus, comes Cornubiæ, frater Henrici, regis Angliæ, cum multis Anglorum proceribus, iter arripuit versus Hierosolymam, iii. id. Junii [11 Jun.]. Dominus papa misit literas post festum Omnium Sanctorum [1 Nov.] ad omnes ecclesiæ prælatos, ut venirent ad sequens Pascha ad

Richard earl  
of Cornwall  
goes to Jeru-  
salem.

Summons of  
the pope to  
the prelates.

Edmund  
abp. of Cant.  
ob.

A. D. 1241.  
The legate  
captured by  
the emperor.

Pope Gre-  
gory IX. ob.;  
succeeded by  
Celestine  
IV.:

his death.

Boniface  
elected abp.  
of Cant.

Eleanor of  
Brittany ob.

Princess  
Margaret  
born.

A. D. 1242.  
Richard earl  
of Cornwall  
returns from  
the Holy  
Land.

Gregory  
prior of St.  
Edmund's  
ob. A scutage  
of forty shil-  
lings.

sedem apostolicam, sine aliqua excusatione, vel eorum nuncii, super arduis ecclesiæ negotiis tractaturi. Edmundus, Cantuariensis archiepiscopus, migravit a sæculo, xvi. kal. Decemb. [16 Nov.].

Oto legatus, de Anglia Romam redditurus, egressus [est] mense Januar.; sed ipse et alii duo legati, scil. Franciæ et Italiæ, cum multis ecclesiæ prælatis a Janua mare intrantes, in manus imperatoris Frederici, v. non. Maii [3 Maii], inciderunt; quos per diversa loca custodiæ mancipavit.<sup>1</sup> De quibus quidem sic ait,

‘ Omnes prælati papæ mandato vocati,  
Et tres legati veniant huc usque ligati.’

Gregorius papa obiit xi. kal. Septembr. [22 Aug.]; successit Galfridus cardinalis, consecratus v. kal. Novembr. [28 Oct.], dictusque Cœlestinus IV.; vixitque in pontificatu XVII. dies, obiitque III. id. Novemb. [11 Nov.]. Vacavit sedes post obitum ejus anno I., mensibus VII., diebus XIII. Bonifacius, de Savveia<sup>2</sup> natus, hoc anno electus est in archiepiscopum Cantuariensem kal. Feb. [1 Feb.]. Alienor, filia Galfridi comitis Britanniæ, soror Arturi, obiit. Regina Alienor peperit filiam, quæ vocata est Margareta.

Ricardus, comes Cornubiæ, ab imperatore Frederico et rege Franciæ cæterisque principibus transmarinis plurimum honoratus, rediit a Terra Sancta, et applicuit apud Dovriam xi. kal. Febr. [22 Jan.] Gregorius, prior S. Edmundi, obiit ix. kal. Maii [23 Apr.]; successit Daniel. Rex Angliæ Henricus posuit scutagium in Anglia XL.

<sup>1</sup> Mancipavit.] See Matt. | Westm. p. 305.

<sup>2</sup> Savveia.] Sabaudia, Savoy.

sol. super scutum. Rex Angliae cum regina et magnatibus suis transfretavit in Gasconiam II. non. Maii [6 Maii].

The king  
and queen  
go to Gas-  
cony.

Alienor regina peperit filiam, quæ Beatrix est vocata. Sinebaldus presbyter cardinalis, titulo S. Laurentii in Lucina, consecratus est in summum pontificem VII. kal. Julii [25 Jun.], et dictus est Innocentius IV. Rex Henricus cum regina rediens de Gasconia applicuit apud Portesmuth VII. kal. Octobr. [25 Sept.]. Hubertus de Burgo, comes Cantiæ, obiit III. id. Maii [13 Maii]. Ricardus, comes Cornubiæ, duxit filiam comitis Provenciacæ, sororem reginæ Angliæ. Willelmus, episcopus Norwicensis, postulatus in Wintoniensem episcopum, transtulit se Wintoniam, mandato domini papæ, quamvis contra regis voluntatem.

A. D. 1243.  
Princess  
Beatrix  
born.  
Election of  
pope Inno-  
cent IV.

Hubert de  
Burgh ob.

Marriage of  
Richard earl  
of Cornwall.  
William, bp.  
of Norwich,  
translated to  
Winchester.

Discordia orta est inter reges Angliæ et Scotiæ. Defuncto Daniele, priore S. Edmundi, Ricardus de Bosco, monachus, successit eidem, II. non. Junii [4 Jun.]. Turbo magnus arbores et ædificia prostravit plurima, III. id. Junii [11 Jun.]. Pax inter reges Angliæ et Scotiæ reformatur, id. Augusti [13 Aug.], apud Novum-Castrum. Innocentius papa venit in Gallias, apud Lugdunum moratus est. Mirabilis conflictus habitus est vigil. S. Luciaæ [12 Dec.], inter Christianos et Cosmerinos<sup>1</sup> prope Gazam, in quo omnis militia de regno Syriæ cum multitudine Christianorum a dictis Cosmerinis imperfecta est.

A. D. 1244.  
Dissension  
with Scot-  
land.  
Daniel, prior  
of St. Ed-  
mund's, ob.;  
Richard  
succeeds.  
A whirlwind.  
Peace with  
Scotland.  
The pope at  
Lyons.

Battle  
between the  
Christians  
and Khariz-  
mians near  
Gaza.

Alienor regina peperit filium, qui, ex nomine gloriosi regis et martyris Edmundi, Edmundus appellatur, domino rege, per literam suam domino Henrico abbati, hoc demandante, ut inter

A. D. 1245.  
Prince Ed-  
mund born.

<sup>1</sup> *Cosmerinos.*] Al. Corasminos, the hordes from Kharizm, a country east of the Caspian Sea, at that time comprising Khorassan.

Boniface,  
abp. of Cant.,  
consecrated.  
Walter, bp.  
of Norwich,  
consecrated.  
Henry leads  
an army  
into Wales.  
A council  
at Lyons.  
The emperor  
deposed.  
Roger con-  
secrated bp.  
of Coventry.

eos condictum<sup>1</sup> fuit. xviii. die Januar., anno regni regis Henrici xxix., Bonifacius, electus Cantuariensis, consecratur a summo pontifice. Walterus, electus Norwicensis, consecratur xi. kal. Martii [19 Feb.]. Rex Henricus duxit in Waliam exercitum post Pentecosten [4 Jun.]. Innocentius papa celebravit concilium apud Lugdunum, in quo Fredericus, Romanorum imperator, privavit summaliter imperio. Rogerus de Weseham, decanus Lincolniensis, consecratur in episcopum Conventrensem.

A. D. 1246.  
Henry,  
landgrave of  
Hesse,  
elected king  
of Germany:

defeats Con-  
rad, son of  
Frederic.

Edmund,  
abp. of Cant.,  
canonized.

A. D. 1247.  
An earth-  
quake.  
The land-  
grave Henry  
ob.  
Translation  
of Edmund,  
abp. of Cant.  
The emperor  
Frederic  
besieges  
Parma.

Innocentio papa existente apud Lugdunum, Henricus Landgravius electus est a principibus Alemanniæ in regem eorum, et in futurum imperatorem Romanorum, xi. kal. Maii [21 Apr.], feria III. Eodem [anno]<sup>2</sup> Landgravius habuit conflictum cum Conrado, filio Frederici, quondam imperatoris, qui Conradi devictus est ab ipso. Capti sunt autem ex parte Conradi dc. milites, m. et cc. armigeri, præter pedites et mortuos, quorum numerus non habetur. Archiepiscopus Coloniae, et Maguntius, et episcopus Metensis<sup>3</sup> cum suis, adhærentes dicto Landgravio, mandato domini papæ, dictam pugnam vicerunt apud Strasburh, in principio mensis Augusti. Fuerunt autem capti, præter prædictos, comites et magni barones xvi. Beatus Edmundus, Cantuar. archiepiscopus, canonizatur.

Terræ motus magnus factus est kal. Martii [1 Mar.] per plura loca in Anglia. Landgravius anno præcedenti electus in imperatorem obiit. Beatus Edmundus, Cantuariensis archiepiscopus, v. id. Junii [9 Jun.], est translatus. Fredericus, quondam imperator, obsedit Parmam. Hoc anno

<sup>1</sup> *Condictum.*] A blank space in the MS., supplied from MSS. Cott. and Arund.

<sup>2</sup> *Anno.*] Supplied from conjecture.

<sup>3</sup> *Metensis.*] Of Metæ, Metz.

facta est moneta in Anglia, quo tempore Henricus rex concessit S. Edmundo unum cuneum novæ incisionis, ita libere utendum cum excambio, sicut ipse rex utitur suis cuneis.

A new coinage.  
Privilege of coining granted to the abbey of St. Edmund.

Magna tempestas venti facta est in nocte Circumcisionis [1 Jan.]. Exercitus Frederici a Parmensibus est devictus, multis interfectis: ipso Frederico fugato per vexillum cum forma gloriæ Virginis Mariæ, quod Parmenses portabant. Acta sunt hæc XII. kal. Martii [18 Feb.]. Henricus, abbas S. Edmundi, obiit XIII. kal. Julii [19 Jun.]; post cujus obitum magister Edmundus de Walepol electus est in abbatem, non. Julii [7 Jul.]. Hic non stetit in religione per biennium a susceptione habitus ante diem electionis: qui accepit benedictionem ab Hugone Eliensi, v. kal. Octob. [27 Sept.]. Eodem anno Lodus wicus, rex Franciæ, cruce signatus, cum uxore sua exiit a Francia, post Pentecosten [7 Jun.], versus Terram Sanctam, et veniens Lugdunum, a domino papa est absolutus. Benedictione percepta, navigando venit Cyprum, circa festum S. Michaelis, et ibidem hiemavit.

A. D. 1248.  
A tempest.  
The emperor Frederic routed by the Parmese, by means of a miraculous banner.

Henry, abbot of St. Edmund's, ob.; succeeded by Edmund de Walpole.

Die Ascensionis Domini [13 Maii] rex Franciæ exiit a Cypro, et in ebdom. Pentecost. [23 Maii] navigando venit ante Damietam, quam pene vacuam inveniens, feria v. in eadem ebdom., et eam, cum omnibus quæ in ea inventa sunt, occupavit. Cives enim Damietæ versus Alexandriam tenderant, credentes regem Franciæ illo venire. Eodem anno, xx°. die Novemb., dictus rex cum suis arripuit iter a Damietta versus Mossoram, quo devenerunt die Martis ante Natale Domini. In quo itinere graves a Sarracenis tulerunt oppressiones, ibique castrametati sunt juxta Mossoram, juxta fluvium qui dicitur Thaneos, in Aegypto. Manserunt autem ibi facientes passa-

A. D. 1249.  
Lewis IX. arrives at Damietta;

proceeds to Mansourah.

gium, ut transirent ad pugnandum contra Saracenos, statuentes machinas ad protegendum passagium, quas Sarraceni combusserunt.

A. D. 1250.  
Rash conduct of Robert, count of Artois, and other leaders.

Capture of Lewis.

Conditions of his release.

Die Carniprivii [23 Jan.], rex Franciæ, habito cum suis consilio, statuit transire fluvium, quodam Sarraceno demonstrante eis, propter mercedem, bonum passagium. Sed Templarii, Robertus comes Attrabatensis,<sup>1</sup> dominus Willelmus Longespeie, dominus R. de Cusci,<sup>2</sup> et alii plures dictum fluvium transientes, et, non expectato domini regis exercitu, usque Mossoram incaute ulterius, ut dicitur, de consilio comitis Attrabatensis, sparsi et sine balistariis procedentes, a paganorum infinita multitudine superantur; ipso rege nullum eis succursum præbente, eo quod ipse undique ex paganorum multitudine circumdaretur. Illo igitur die, et in illo congressu, magna pars militiae Templi, comes Attrabatensis, Willelmus Longespeie, R. de Cusci, cum multis aliis Christianis occubuerunt. Mansit autem rex ibidem cum exercitu per totam Quadragesimam, in magna infirmitate et inedia, et frequenti paganorum invasione. Igitur die Martis post octav. Paschæ [3 Apr.], rex videns multa pericula sibi imminere, versus Damietam revertitur; quod paganos, per quosdam Christianos renegatos, non latuit. Unde factum est quod pagani, die Mercurii sequente, Christianos tam audacter invaserunt, quod ipsum regem, et fratres suos, et totum exercitum ceperunt, et apud Mossoram incarcerauerunt; ubi rex per mensem detinebatur, id est, usque ad diem Ascensionis Domini [5 Maii]. Die igitur Ascensionis, rex a carcere liberatur tali conditione, quod redderet Damietam et liberaret captivos. Insuper pro redemptione sua, damnis, et expensis ē.

<sup>1</sup> *Attrabatensis.*] Ager Atrebatis, Artois. | <sup>2</sup> *De Cusci.*] De Coucy.

libras sterlingorum, vel ~~cccc.~~ librarum Turonensis, et ipsi Sarraceni omnes captivos redderent. Et sic datæ sunt treugæ per decennium: rex vero recedens, ac concredens hanc conventionem impleri, quam Sarraceni tenere non curantes, nam captivos nonnisi pro parte reddiderunt. Willelmus, Wintoniensis episcopus, obiit kal. Septemb. [1 Sept.], sepultus Turum, in ecclesia Sancti Martini. Fredericus, quondam imperator, obiit. Willelmus, comes Holandiæ, eligitur. Eodem anno, die Natal. Domini, in aurora audita sunt fulgura et tonitrua.

Dominus papa recessit a Lugduno in ebdom. Paschæ [16 Apr.], feria quarta. Eodem anno venit quidam seductor in Gallias, collecta secum pastorum multitudine, dicens se esse ‘pastorem, et beata Dei genitrice missam; et sic dictum, per tales pastores, scil. Terram Sanctam posse adquiri. Qui circumiens universas pene Galliae civitates prædicans, et fallaciter crebro fingens miracula, tandem venit Aurelianis cum suis: ubi per seditionem inter eos et clerum, multi quidem ex clero, sed multo plures ex pastoribus,<sup>1</sup> id. Junii [13 Jun.], occisi sunt. Sequenti vero feria vi., ipse magister pastorum occiditur, reliquis omnibus dispersis. Eodem anno, die Natalis Domini, Alexander, rex Scotiæ, accinctus est militaribus apud Eboracum a rege Angliæ Henrico, et in crastino duxit in uxorem Margarétam, filiam ejusdem regis Angliæ.

William, bp.  
of Winton,  
ob.

The ex-  
emperor  
Frederic ob.  
William,  
count of Hol-  
land, chosen  
emperor.

A. D. 1251.  
The pope  
leaves  
Lyons.  
Insurrection  
of the Pas-  
toureaux in  
France.

Many of  
them slain  
at Orléans.

Alexander,  
king of  
Scotland,  
knighted.

Marries the  
princess  
Margaret.

<sup>1</sup> *Pastoribus.*] Of these infatuated individuals Michelet says: ‘C’étaient les plus misérables habitans des campagnes, des bergers surtout, qui entendant dire que le roi était prisonnier, s’armèrent, s’attroupèrent, formèrent une grande armée, décla-

rèrent qu’ils voulaient aller le délivrer.’

‘Multiplicati sunt vehementer, adeo ut ad centum millia et plures recensiti, signa sibi facerent militaria, et in signo eorum agnus vexillifer figurabatur.’ Matt. Paris, p. 550.

A. D. 1252.  
A great heat.

War between  
the Germans  
and the  
Flemings.  
Ely cathedral  
dedicated.

Richard  
prior of  
St. Ed-  
mund's ob.;  
succeeded by  
Simon de  
Luton.

A. D. 1253.  
An aid of  
40 sol. from  
every mili-  
tary fief.  
A subsidy  
from the  
clergy, to  
obtain the  
crown of  
Sicily for  
prince  
Edmund.

Henry  
confirms  
the charters.

He goes to  
Gascony.

Robert, bp.  
of Lincoln,  
ob Inroads  
of the sea.

Hoc anno immoderatus calor aestivus plures extinxit. Horrida etiam tonitrua in crastino Assumptionis beatæ Virginis [15 Aug.] sunt auditæ. Bellum gestum est inter Alemannos et Flandrenses, in quo multa millia Flandrensum ceciderunt. Eodem anno dedicata est nova ecclesia Eliensis, xv. kal. Octobr. [17 Sept.]. Ricardus prior<sup>1</sup> S. Edmundi obiit x. kal. Novemb. [23 Oct.]; successit Symon de Lutone prior. Iste Symon prior fuit primus, qui per scrutinii electionem, abbate Edmundo et duobus monachis, uno per abbatem, altero per conventum electis, et una cum abbatे vota singulorum audientibus, in priorem S. Edmundi electus fuit.

Henricus rex cepit auxilium sc. XL. sol. de quolibet feodo militari, ad suum filium primogenitum militarem faciendum. Eodem anno, idem rex Henricus, cupiens promovere filium suum secundogenitum, scil. Edmundum, procuravit a domino papa per quinquennium decimam omnium bonorum proventuum tam de viris religiosis quam ecclesiasticis, quasi in subsidium Terræ Sanctæ; et hoc factum est, ut posset facere filium suum Edmundum regem Siciliae et Apuliae.<sup>2</sup> Eodem anno, rex Henricus concessit libertatem, tam per cartas de foresta quam de aliis libertatibus, olim concessam, in contradicentibus eisdem libertatibus vinculum excommunicationis procurando. Eodem anno idem rex, VIII. id. Augusti [6 Aug.], intravit mare apud Portesmuth, ut transfretaret in Gasconiam, ad domundos rebelles in ea; quod et fecit. Robertus, episcopus Lincolniensis, obiit non. Octob. [7 Oct.]. Mare proprium litus egressum plura loca maritima submersit. Alienor

<sup>1</sup> *Ricardus prior.*] Omitted in CC., where a space is left, but

<sup>2</sup> *Apuliae.*] For the transactions relative to this job, see Rymer, supplied from MS. Cott. Jul. A. 1. vol. i. *passim*.

regina peperit filiam, quæ dicta est Katerina. Princess  
Catharine  
born. Henricus, filius Frederici imperatoris, nepos regis Angliæ, obiit.

Conradus, filius Frederici imperatoris, obiit die Ascensionis [21 Maii]. Hugo, Eliensis episcopus, migravit a sæculo VIII. id. Augusti [6 Aug.]. Magister Willelmus de Kilkenni, domini regis cancellarius, electus est in episcopum. Lodowicus, rex Franciæ, rediit de Terra Sancta, et in festo beatæ Mariae Virginis, sc. Nativ. [8 Sept.], venit Parisiis. Edwardus, filius regis Angliæ, accinctus est militaribus in Hispania a rege Castellæ, die Translationis S. Edwardi [13 Oct.], et non multo post duxit sororem ejusdem regis in uxorem. Henricus rex, et regina, cum multis Angliæ proceribus, recesserunt in Gasconiam, mense Novemb., illis ad pacem dispositis; qui, postquam visitavit regem Franciæ Parisiis, et reginam, a quibus honorifice suscipiebantur, perrexit apud Pontiniacum, gratia visitandi Sanctum Edmundum confessorem; a quo discedens, venit Boloniæ, ibique Natale Domini celebravit.

Innocentius [papa] obiit; successit Alexander IV. Henricus rex Angliam rediens, nocte S. Johannis Apostoli [27 Dec.] mare intravit.

Petrus, episcopus Herefordensis, procurante rege Henrico et, ut dicebatur, aliquibus prælati consentientibus, falso et proditiose fingens se procuratorem totius cleri Angliæ, in curia Romana obligavit pene omnes domos religionis Angliæ, exemptas et non exemptas, mercatoribus, tam Senensibus quam Florentinis, minores ad c. vel ad cc. marcas, majores ad ccc. vel cccc., nonnullas ad quingentas. Ecclesiam vero beati Edmundi, regis et martyris, ad ducentas obligavit, et, tanquam verus procurator, publica instrumenta consecit, sed et assensum præbuit per omnia

A.D. 1254.  
Conrad, son  
of the emperor  
Frederic, and  
Hugh, bp.  
of Ely, ob.;  
William de  
Kilkenny elected  
bp. of Ely.  
Return of  
king Lewis.

Prince  
Edward  
knighted  
by the king  
of Castile:  
marries his  
sister.

The king  
and queen  
visit Gas-  
cony;

arrive at  
Boulogne.

Pope Inno-  
cent IV. ob.;  
succeeded by  
Alexander  
IV.

A.D. 1255.  
Financial  
expedient  
of Peter, bp.  
of Hereford.

summi pontificis auctoritas, utinam circumventa. Et hæc tota pecunia collecta fuit ad expugnandum Manfredum, filium Frederici imperatoris, de terra Apuliae et Siciliae, quam dominus papa contulit Edmundo, filio regis Angliæ; quam nunquam consecutus est.

A. D. 1256.

William,  
count of  
Holland,  
slain.

William, bp.  
of Ely, ob.

Edmund,  
abbot of St.  
Edmund's,  
ob.

A. D. 1257.

Richard, earl  
of Cornwall,  
elected king  
of the Ro-  
mans.

He is crown-  
ed by the  
abp. of Co-  
logne.

Simon, prior  
of St. Ed-  
mund's,  
elected  
abbot.

Willelmus, comes Holandiæ, occiditur mense Februari. Willelmus, episcopus Eliensis, obiit. Die Sanctorum Innocentium [28 Dec.] apud Westmonasterium fulgura et tonitrua horribilia sunt audita. Edmundus, abbas S. Edmundi, diem clausit extreum 11. kal. Januar. [31 Dec.]

Ricardus, comes Cornubiæ, frater regis Angliæ, eligitur in regem Alemanniæ mense Januar.; qui veniens per Sanctum Edmundum apud Gernehuth, die translationis ejusdem [29 Apr.], mare intrans, die Apostolorum Philippi et Jacobi [1 Maii], in Alemanniam applicuit, et in die Ascensionis [17 Maii] ab archiepiscopo Coloniæ in regem coronatur. Eodem anno, Symon, prior S. Edmundi, electus est in abbatem ejusdem monasterii, xix. kal. Febr. [14 Jan.]; post cujus confirmationem directi sunt nuncii ad sedem apostolicam; sed eis infecto negotio redeuntibus, eo quod statutum fuit de novo omnes exemptos ad curiam Romanam in propria persona venire, idem electus iter arripuit versus dictam curiam, iii. kal. Augosti [30 Jul.], qui consecutus est munus benedictionis ab Alexandro papa apud Viterbiū, xi. kal. Novemb. [22 Oct.]. Et memorandum quod dictus Symon, abbas S. Edmundi, fuit primus qui curiam Romanam adiavit pro confirmatione et benedictione sua, ex omnibus abbatisbus Angliæ exemptis, curia in duobus millibus marcarum sterlingorum visitata. Eodem anno, rex duxit exercitum in Walliam. Eodem anno, fratres minores intraverunt clandestine Burgum

The king  
leads an  
army into  
Wales.  
Friars mi-

S. Edmundi, x. kal. Jul. [22 Jun.], et in domo <sup>nors at  
Bury St.  
Edmund's.</sup> Rogeri de Herdeberri, a latere portæ aquilonis contra orientem, missas clam conventu, sed in audiētia omnium confluentium, alta voce celebrant; Symone priore et tunc electo, cum sub-priore et sacrista et multis aliis pro electi ad dominum regem representatione euntibus. Sed nihilominus eodem die oratorium eorum cum omnibus domibus in curia illa existentibus, dicto milite, cum fratribus prædictis jam prandere incipientibus, solo tenus prostrati sunt. Walterus, <sup>Walter, bp.  
of Norwich,  
ob.; suc-  
ceeded by  
Simon de  
Wauton.  
A great  
flood.</sup> episcopus Norwicensis, obiit; successit magister Symon de Wauton. Hoc anno immoderata sæpe extitit pluvia, sed et tanta inundatio erupit, id Jul. [15 Jul.], ut domos, muros et arbores prosterneret, et foena impetu aquarum sublata, pontes innumerabiles fregerunt.

Penuria omnium bonorum sequitur præcedentis anni inundationem; nam quartarium frumenti, quod raro inveniebatur, ad xv. solid. et etiam usque xx. sol. vendebatur: unde tanta fames orta est, ut pauperes carnem equinam, cortices arborum, vel quod deterius est, comedarent: innumerabiles fame defecerunt. Eodem anno, omnia farris genera copiose terris data, per pluviam autumnalem pene sunt perdita, et ultra festum Omnium Sanctorum [1 Nov.], blada in pluribus locis in campis jacebant: plurimi etiam diebus Dominicis et aliis diebus festis, quæ seneiores habebantur, blada sua in horrea ducebant. His diebus regina Angliæ, et etiam fratres regis Pictavienses, et parentes reginæ Savveienses unusquisque ubi dominabantur tyrannides regias intolerabiliter exercentes, proceres regni contra eos exacuerunt. Unde post Pascha, convenientibus cunctis proceribus Angliæ apud Oxeneford, promulgata sunt statuta quædam, ut dicebatur, ad <sup>A.D. 1258.  
A famine.</sup>

<sup>Discontent  
on account  
of the foreign  
relations of  
the king and  
queen.</sup>

<sup>The Provi-  
sions of  
Oxford.</sup>

exaltationem ecclesiasticæ libertatis et regiæ coronæ, et etiam ad utilitatem totius regni Angliæ; præsente domino rege, et ejus filio primogenito, Edwardo, qui dictis statutis sigilli regii et sacramenti auctoritate assensum præbuerunt, licet inviti. Proceres enim regni sacramento et obligatione inter se condixerunt, quod pro dictorum statutorum observatione, si necesse foret, morti se exponerent, et in eos qui ea nollent observare cursuros. Unde ad dictum parliamentum Audomarus, electus Wintoniensis, Willelmus de Valence, et cæteri fratres regis Pictavienses et Savveienses, a regno Angliæ expulsi sunt. Quibus expulsis, paulatim prædictæ tortuosæ exactiones cessare coeperunt. Robertus, dictus Russel, electus est in priorem S. Edmundi. Eodem anno fratres minores intrusi sunt, potestate regia et vi armata, per Gillebertum de Prestone, justitiarium domini regis in Burgo S. Edmundi, contra jura et privilegia ejusdem loci, vii. kal. Maii [25 Apr.]. Eclipsis lunæ facta est totaliter xiv. kal. Junii [19 Maii]. Eodem anno, nocte S. Andreæ [30 Nov.], ventus magnus prostravit domos, arbores, et turres plurimas; quo tempore fuit rex apud S. Edmundum. Scutagium xl. sol. Anglis est impositum, propter exercitum in Walliam. Et sciendum quod post coronationem Henrici regis, filii regis Johannis, undecies positum est scutagium subscriptis temporibus:

In recessu Lodowici	ii. marc.	anno II.
Beham <sup>1</sup>	x. sol.	V.
Mungumeri	ii. marc.	VIII.
Bedeford	ii. marc.	VIII.
Kerri	ii. marc.	VIII.

Expulsion  
of the fo-  
reigners.

Robert  
Russel  
elected prior  
of St. Ed-  
mund's.  
Introduction  
of friars  
minors at  
Bury.

Eclipse of  
the moon.  
A destruc-  
tive wind.

A scutage  
of 40 sol.

<sup>1</sup> Beham.] Biham. MS. Cott.; Bigham, MS. Arund.

Britannia scutag.	XL. sol.	anno XIV.
Pictavia	XL. sol.	XV.
Elweyn	XX. sol.	XVI.
Gasconia	XL. sol.	XXII.
Gannoc <sup>1</sup>	XL. sol.	XXIX.
Wallia	XL. sol.	XLII.

Rex Ricardus Alemanniæ rediit in Angliam circa Purificationem [2 Feb.]. Eodem anno Fulco, Londoniensis episcopus, obiit XII. kal. Junii [21 Maii]. Concordia facta est inter Ricardum de Clare, comitem Gloverniæ, et conventum S. Edmundi, de placito terræ de Medehale et Keligham, quod duravit IX. annis et v. diebus, in crastino S. Leonardi [7 Nov.]. Eodem anno Henricus rex transfretavit circa festum S. Martini [11 Nov.], et Natale Domini Parisiis celebravit: quo tempore regi Franciæ Normanniam, Pictaviam, et Andegaviam, et fere omnes terras transmarinas, præter Aquitaniam [concessit].<sup>2</sup> Eodem etiam tempore rex Angliæ mutavit sigillum suum, pro gladio sceptrum. Unde quidam sic :

'Est m.c. bis l. ix. utinam concordia felix :  
Andegavis, Pictavis, Neustria gente relicta :  
Anglorum, cedunt tibi Francia, sigilla mutantur,  
Nomina tolluntur, fugit ensis, sceptrum geruntur.'

Lodowicus, primogenitus regis Franciæ, obiit. Rex Angliæ rediit in Angliam. Discordia orta est inter regem et magnates propter statuta Oxoniæ minime observata. Symon de Munford dux baronum extitit. Isto anno partita sunt debita abbatis et conventus S. Edmundi circa Purificationem beatæ Mariae [2 Feb.] sc. V. marcarum. Ita utrinque cedebant II marcarum quingentæ. Eclipsis solis facta est kal. Aprilis [1

A. D. 1259.  
Richard  
king of the  
Romans  
returns.  
Fulk, bp. of  
London, ob.  
Cause  
between  
Richard de  
Clare and the  
abbey of St.  
Edmund's  
settled.  
The king  
goes to  
Paris,  
and cedes  
his French  
dominions.

A. D. 1260.  
Dissension  
between the  
king and the  
barons.

Simon de  
Montfort  
leader of the  
barons.

A. D. 1261.  
An eclipse  
of the sun.

<sup>1</sup> Gannoc.] Undoubtedly Gla-

<sup>2</sup> Concessit.] Supplied from  
morgan (Morgannoc).

Apr.], in fine quarti mensis Arabum, fer. vi., hora diei tertia. Alexander [papa] obiit viii. kal. Junii [25 Maii], vacavitque sedes mensibus tribus, propter dissidium cardinalium: tandem elegerunt magistrum Jacobum de Trecis, patriarcham Hierosolym., iv. kal. Septemb. [29 Aug.], et dictus est Urbanus IV. Senchia, regina Alemanniæ, obiit. Urbanus papa canonizavit beatum Ricardum, Cicestrensem episcopum, et constituit sollemnizari diem depositionis ejus, iii. non. April. [3 Apr.]

Pope Alexander IV.  
ob.;

succeeded by  
Urban IV.

Sanchia,  
queen of the  
Romans, ob.  
Richard, bp.  
of Chiches-  
ter canon-  
ized.

A. D. 1262  
The king  
goes to  
Paris:  
sickness  
there.

Richard de  
Clare and

Henry, bp. of  
London, ob.

Richard  
Talbot, bp. of  
London, ob.;  
succeeded by  
Henry de  
Sandwich.

A. D. 1263.  
Conflagra-  
tion of the  
palace at  
Westmins-  
ter. Dissen-  
sion between  
the king and  
the barons.

Henricus rex transfretavit in Gallias, xiv. kal. Augusti [19 Jul.], et veniens Parisiis, post non multum tempus infirmabatur cum tota fere familia sua, ubi plures etiam magnates mortui sunt; reliqui vero mortem vix evaserunt. Inde rediens per Campaniam, transfretavit in Angliam, vigilia S. Thomæ Apostoli [20 Dec.], et apud Cantuarium Nativitatem Domini celebravit. Ricardus de Clare, comes Gloverniæ, obiit xi. kal. Augusti [22 Jul.]. Henricus, episcopus Londonensis, obiit xi. kal. Augusti [22 Jul.]; post quem Ricardus Talebot eligitur, qui statim post confirmationem suam obiit; cui successit Henricus de Sandwich. Johanna, uxor Henrici de Hasting, peperit Johannem filium suum apud Alesle, die S. Johannis-ante-Portam-Latinam [6 Maii].

Ignis succensus in furore cameram regiam, minorem aulam, capellam et alios domos consumpsit apud Westmonasterium, vii. id. Febr. [7 Feb.]. Orta est dissensio inter regem et barones, eo quod rex, consilio reginæ et quorundam aliorum, et maxime alienigenarum, absolvit impetravit a domino papa ab observatione statutorum Oxoniæ, et a sacramento. Unde missis prædonibus a baronibus per universam Angliam, omnia bona reginæ et consiliariorum regis, quorum instinctu dictam absolutionem impetravit,

nullo habito respectu ordinis aut dignitatis, deperdebant. Nam episcopum Herefordensem ab ecclesia abstractum Seizure of the bp. of Hereford. incarcerabant; episcopum Norwicensem, nisi ad S. Edmundi libertatis citius confugisset præsidium, nusquam tutum sibi invenisset auxilium; tunc enim in conspectu baronum valde preciosa fuit libertas S. Edmundi; Romanorum bona ubicunque inventa, ipsis ab Anglia expulsis, diripiebant; et ecclesias eorum vel conferebant vel cui volebant tradebant, et similiter de alienigenis faciebant. Vigilia S. Edmuni [28 Apr.] fratres minores, locum quem infra villam ejusdem sancti per intrusionem domini regis, et contra libertatem dictæ ecclesiæ, per v. annos, mensibus VI., diebus XXIV. occupabant, relinquentes dispositioni abbatis et conventus ejusdem loci, absolute se subdiderunt; sed ad hoc faciendum inducti erant quadam litera papali, a conventu Sancti Edmundi impetrata, quæ eos, in virtute obedientiæ, a dicto loco recedere præcipiebat. Unde, ne vi expellerentur, sponte decesserunt, palam omni populo, contestantes se injuste locum prædictum possedisse. Ex mutuo assensu Henrici, regis Angliæ, et baronum dictorum, [causa]<sup>1</sup> provisionum Oxoniæ posita est super arbitrium regis Franciæ.

Edwardus, primogenitus regis Angliæ, statim post Natale, ante regis Franciæ sententiæ promulgationem, multo adunato exercitu, deprædationibus et combustionibus operam dedit, multis potentibus, qui prius parti baronum favebant, sibi copulatis. Rex Franciæ regem Angliæ a prædictarum provisionum Oxoniæ observatione absolutum sententialiter decrevit. Guerra statim secuta

The king of France chosen umpire between the king and the barons.

A.D. 1264.  
Prince Edward raises an army, and ravages the country.

The king of France's decision.

A civil war.

<sup>1</sup> *Causa.*] In this sentence a word at least is wanting to complete the sense; *causa* is inserted purely from conjecture.

Jews plundered and slain.

The battle of Lewes.

est per totam Angliam, regalibus in barones, baronibus in regales miserabiliter sævientibus. Rex Angliae cum rege Alemanniæ, fratre suo, et Edwardo, primogenito suo, Norhamtonam multo milite munitam cepit. Sabbato ante Passionem Domini [13 Apr.], barones cum Londoniensibus milites arcem Rovecestriæ munientes, et sibi ad præliandum obviantes, turrim reintrare compulerunt, pluribus ex suis interemptis. Barones cum Londoniensibus Judaismum Londoniæ spoliaverunt, multis Judæis interfectis. Post multas et flebiles molestias hinc inde illatas, apud Lewes dicti duo reges cum baronibus bellum satis durum commiserunt, II. id. Maii [14 Maii]; ubi barones victoriam obtinuerunt. Regem Angliae, licet ceperunt tunc, non quasi captum, sed curialiter, tanquam dominum, custodierunt: regem Alemanniæ captum duxerunt. Edwardus pro suorum liberatione obsidem se dedit: omnes dictas provisiones Oxoniæ se fore observaturos juraverunt. Deinceps autem rex quo barones pergebant perrexit, et quod faciendum decreverant, diligenter et libenter faciebat. Edicto regis pax proclamata est per universam terram. Regina Angliae, in partibus transmarinis existens, et audiens rem gestam sic, indoluit, conducensque exercitum infinitum, Angliam invadere arbitrata est; sed mare litoreque marino per præceptum regis et baronum copioso exercitu Anglorum custodito, transfretare adversarii formidabant; thesauroque reginæ consumpto, singuli ad propria non sine labore et rubore reversi sunt. Quo auditio, custodia marina cessavit. Memorandumque, quod, nisi mare sic custoditum fuisse, Anglia ab alienigenis capta fuisse. Memorandum etiam, quod omnes burgi, villæ, et campestres et ecclesiasticæ personæ taxati fuerunt ad inveniendum,

secundum suum posse, ad custodiam marinam ; et viros pugnaturos, et eis expensas sufficienter, quamdiu ibi morabantur. Cometa apparuit in <sup>A comet.</sup> parte orientali ante auroram diei, per totum mensem Augusti, plumbei coloris, radium dirigens versus austrum. Gwydo, Sabinensis episcopus, Guido, bishop of Sabina, papal legate. cardinalis, et apostolicæ sedis legatus, venit in Franciam, volens transire in Angliam, qui quia in favorem regis et reginæ venire a baronibus arbitrabatur, in Angliam non est permissus applicare. Urbanus [papa] obiit apud Perusium kal. Octob. [1 Oct.], vacavitque sedes mensibus IV. Pope Urban IV. ob.

Gwido, quondam Narbonnensis archiepiscopus, A. D. 1265. cardinalis episcopus Sabinensis, apostolicæ sedis Clement IV. elected pope. legatus, factus est papa, non. Februar. [5 Feb.], et dictus est Clemens. Gilbertus de Clare, comes Gloverniæ, et alii plures cum eo, recesserunt a comite Lecestriæ, ob varias causas, et maxime quod, post bellum Lewense, partitio castrorum et possessionum non fuit inter eos recte divisa, ut aiebant, secundum quantitatem sumptuum et laboris. Karolus, comes Andegaviæ, in regem Siciliæ et Apuliæ electus est. Senatoria etiam dignitate sublimatus, Romanam urbem vigilia Pentecostes [23 Maii] intravit. Eo tempore, Edwardus, filius regis Angliæ, de custodia eductus, cum rege et comite Lecestriæ circumcirca deducitur ; tandem venerunt Herefordiam, ubi dictus Edwardus, de custodia dicti comitis declinans, ad comitem Gloverniæ et marchiones prope existentes evasit, v. kal. Junii [28 Maii] ; rege in partibus Walliæ cum comite Lecestriæ in angustia magna et penuria degente, eo quod comes Gloverniæ et qui cum eo erant non permittebant eos versus Angliam declinare. Interim Symon de Monte-forti, filius sc. comitis Lecestriæ, vi et armis Wintoniam ingressus, The younger Montfort plunders

Winchester; circa festum S. Swithuni [15 Jul.], multam pecuniam et spolia inde detulit; et non multum post, dictus Symon, filius comitis Leicestriæ, comes Oxoniæ, Willelmus de Monte Caniso, et multi alii nobiles, dum praesidium sc. comitis Leicestriæ facere vellent, apud Kenilwurthe aduantur. Sed Edwardus et comes Gloverniæ, et qui cum eis erant, clam supervenientes, ipsos incautos et inermes ceperunt, spoliaverunt, et per diversa Angliæ loca custodiæ mancipaverunt. Factum est istud kal. Augusti [1 Aug.], die Sabbati. Dum hæc sic agerentur, istius facti ignari Symon, comes Leicestriæ, et qui cum eo erant, ducentes regem, transierunt flumen Sabrinum, [et] venerunt usque Evesham. Quos Edwardus et G. de Clare, comes Gloverniæ, et marchiones, cum magna insequentes multitudine, commiserunt cum eis prœlium extra Evesham, ii. non. Augusti [4 Aug.], die Mar. In quo ceciderunt sc. comes Leicestriæ, Henricus filius ejus primogenitus, Hugo Dispensator, justitiarius Angliæ, et fere omnes alii nobiles ex parte regis existentes. Walenses vero et alios ad ecclesiam fugientes, tam intra ecclesiam quam extra, horribiliter trucidaverunt, rege et aliis ministris regalibus captis et sic volentibus. Eodem die, circa horam diei tertiam, tanta pluviæ inundatio, tanta tonitrua et coruscatio, et tantæ densæ tenebræ extiterunt, ut cum esset hora prandii vix cibum appositum potuerunt comedentes videre. Hoc bello sic peracto, rex, qui quasi in custodia nuper fuerat, familiam suam collegit, et multo numerosiorem quam prius, pacem proclamans et parlamentum suum in Nativ. beatae Mariae [8 Sept.] apud Wintoniam denuncians. Ubi magnam pecuniam ab omnibus fere Angliæ prælatis, tam pater quam filius cæterique

Battle of  
Evesham.

A violent  
storm.

A parlia-  
ment at  
Winchester.

curiales extorserunt; unde et de ecclesia S. martyris Edmundi fere DCCC<sup>tas</sup> marcas habuerunt. [Istius pecuniæ dimidiam partem conventus, licet invitus, reddidit, quia tam homines conventus quam abbatis ad custodiam maris fuerunt contra reginam, ne cum exercitu suo Angliam intraret; veruntamen in curia regis solummodo pars abbatis de transgressione calumniabatur, et ideo durius conventus partitionem pecuniæ prædictæ tolerabant, et propter similitudinem consequentiæ.] Imponebat vero rex singulis qui cum Symone comite contra eum tenuerunt. Inde in festo S. Michaelis [29 Sept.] usque ad Windeshoram parlamentum protractum est, a quo quidam regales Londoniam transmittuntur, qui sagacium verborum colore inter ipsos et regem fœdus foedantes, immo fœdantes, tandem majorem civitatis cum pluribus civibus ad Windeshoram secum adduxerunt: quo cum pervenissent, statim capti incarceraabantur, munitione civitatis a regalibus occupata, qui repagula et catenas ferreas, quibus omnes plateæ et viculi civitatis mirabiliter muniebantur, funditus avellentes, eam regi subjugaverunt, et pluribus civibus exhaeredatis, cæteri viginti millibus marcarum sibi pacem redimebant. Rex, pro libito suo, contulit tam alienigenis quam Anglis omnes terras et possessiones eorum qui in bello apud Lewes et Evesham contra ipsum fuerunt, vel apud Norhamtonam et Kenilworp inventi fuerunt, exceptis terris G. de Clare, comite Gloverniæ, consilio regis sententiante sic, licet aliqui huic sententiæ non consentirent. Castrum de Dovera Edwardo redditum est, et postea Alienor regina cum Edmundo filio suo applicuit in Angliam, iv. kal. Novemb. [29 Oct.]. Eodem etiam tempore Octobonus, diaconus cardinalis Sancti Adriani, apostolicæ

The mayor  
of London  
and many  
citizens  
imprisoned  
at Windsor.

Dover castle  
surrendered  
to Prince  
Edward.  
Arrival of  
the queen.  
Arrival of  
the legate  
Ottoboni.

A council at  
the Temple.

Simon de  
Montfort  
and his  
adherents  
excommunicated.  
Miracles  
ascribed to  
Montfort.

Eclipse of  
the moon.

Simon de  
Montfort  
jun. with-  
draws to  
Axholm.

Makes peace  
with the  
king.

A. D. 1266.  
Escapes to  
France.

His adhe-  
rents fortify  
Kenilworth.

sedis legatus, venit in Angliam. Qui convocans omnes Angliae praelatos, celebravit concilium circa festum S. Nicholai [6 Dec.] apud Novum Templum Londoniæ, in quo denunciavit excommunicatum Symonem de Monte-forti, comitem Lecestriæ, omnesque fautores et complices suos. Dictus tamen Symon, comes Lecestriæ, cum multis divinis coruscavit miraculis,<sup>1</sup> ut plurimi asserebant. Eodem anno, in nocte vigiliæ Nativitatis Domini, feria quinta, circa medium noctem, facta est generalis eclipsis lunæ, sanguinei coloris, per tres horas noctis, sole in capite, luna existente in cauda draconis, in anno Alligere<sup>2</sup> 664, die xv<sup>o</sup>. mensis tertii Arabum. Iste annus Arabum sumpsit exordium iv. id. Octob. [12 Oct.], feria secunda.<sup>3</sup> Symon filius, sc. comitis Lecestriæ, post bellum de Evesham, castrum de Kenilworp egressus cum quibusdam exhaeredatis, insulam de Oxholm intravit; quod cum rex comperit copioso exercitu dictam insulam vallavit. Dictus vero Symon et sui, cum perceperissent se in brevi comprehensuros si restitissent, pacem cum eo pepigerunt, Symone in custodia Edwardi retento; necnon absolutionis beneficium dictus Symon et qui cum [eo] erant a legato obtinuerunt.

Symon junior apud Londoniam evasit de custodia Edwardi post Natale, et festinanter transfretavit in Galliam. Multi exhaeredatorum castrum de Kenilworp intraverunt, et patriam in gyrum devastantes, studiose munierunt. Quidam exhaeredati, qui apud Sanctum Edmundum<sup>4</sup> latitabant, in crastino Palmarum [22 Mar.], cum magno apparatu, dictam villam exierunt, et Mers-

<sup>1</sup> *Miraculis.*] See ‘Miracula Simonis de Montfort’ in the chronicle of Rishanger, ed. Halliwell; Camden publication.

<sup>2</sup> *Alligere.*] Al Hejra.

<sup>3</sup> *Secunda.*] Here the Cott. and Arund. MSS. end.

<sup>4</sup> *Edmundum.*] Edwardum MS.

land invadentes, etiam insultum contra Len<sup>1</sup> in septimana Paschæ fecerunt: sed illis viriliter resistentibus, voto frustrati abscesserunt. Vigilia Pentecostes [15 Maii], cum exhaeredati in unum collecti in oppido de Cestrefeld se recepissent, et timore nudi alii se minuerent, alii venatum issent, subito supervenit exercitus regalium, et impetum in eos facientes, quosdam occiderunt, alias ceperunt, cæterisque fugatis, cum victoria et spoliis multis abscesserunt. Interim qui remanserant de exhaeredatis per turmas se recolligentes, per nemora latibulis apta in diversis locis sibi lustra parabant; et durius erat eis quam ursæ raptis fœtibus obviare; nam rapiebant undique omnia, quæ sibi videbantur utilia. Accedit hoc anno, vi. kal. Junii [27 Maii], ut Johannes, comes Warreniæ, et Willelmus de Valence, frater regis, cum turba multa, gratia perqurendi inimicos regis, apud Sanctum Edmundum inopinatae venerunt. Qui abbatem et burgenses villæ durius convenientes, imponebant eisdem quod inimicis regis favebant, quia barones exhaeredati ibidem prædas suas et roberias sine aliquo obstaculo condebant et vendebant; et quum abbas pro se et conventu suo satis sufficienter respondit, intorquebant pondus criminis in burgenses, qui indiscrete et sine consilio abbatis respondentes, per proprium responsum culpam suam regalibus manifestabant. Erat etiam tunc discordia inter abbatem et conventum et burgenses, eo quod dicti burgenses eis rebelles et ballivis suis jam diu extiterunt. Et quia tunc pecunia partem<sup>2</sup> sibi redimere necesse habebant, nec hoc sine consilio et abbatis et conventus ad debitum finem perducere poterant, eos lachryma-

They are  
attacked and  
routed at  
Chesterfield.

The earl of  
Warren and  
William de  
Valence  
proceed to  
Bury St.  
Edmund's  
and fine the  
abbey and  
townsmen.

<sup>1</sup> Len.] Lynn.

<sup>2</sup> Partem.] MS. patem.

biliter rogaverunt, ut ipsis mediantibus pecunia regalibus traderetur, ut sic libertas eorum et conventus illibata conservaretur; quod et factum fuit: dederunt namque regi statim cc. marcas, abbati autem et conventui c. libras promiserunt.

The king  
besieges  
Kenilworth.  
The besieged  
excommunicated.

Circa festum S. Johannis Baptistæ [24 Jun.], rex castrum de Kenilworð obsedit; denique legatus, admonitione præmissa, obsessos cum complicibus excommunicavit. Obsessi regalibus viriliter, restiterunt necnon plurima gravamina intulerunt eisdem. Tandem treugæ inter regem et obsessos cœptæ erant a festo S. Martini [11 Nov.] usque in quadraginta dies sequentes; in quo spatio multi de castro, potu venenato infecti, mortui sunt. Deficiebant etiam eis victualia, nec defectus eorum aliquo signo regalibus latebat. Erant enim inter eos quidam regalibus faventes, et consilium eorum occultis signis propalantes eisdem, ita ut nunquam prout vellent et poterant exire contra regales valebant: qui tandem de proditione convicti suspensi erant

Surrender of  
Kenilworth.  
Imposition of  
a tenth of  
ecclesiastical  
revenues.

in castro. Vigilia Sanctæ Luciæ [12 Dec.], castrum de Kenilworð regi redditum fuit. Interim rex, præsente legato et circum existentibus quam pluribus magnatibus et prælatis Angliæ, indulgentiam domini papæ ostendit, in quo continebatur quod dominus papa decimas omnium ecclesiasticorum proventuum Angliæ, secundum verum valorem, per triennium regi concessit, exceptis bonis Hospitaliorum, Templariorum et Cisterciensium. Præterea tempore treugarum electi fuerunt XII. magnates, tam clerici quam laici, qui de exhæredatis, captis in bello, captivis et obsessis sic providebant, videlicet, quod aliqui carerer terris suis per annum, alii per biennium, nonnulli per triennium, plurimi per quadrennium, plerique per quinquennium, et ultimi per se-

Mulcts  
imposed on  
the adherents  
of Montfort.

ptennium ; darentque singuli regi infra triennium valorem terræ eorum per septennium ; et si possent infra dictos tres annos tertiam partem dictæ taxationis solvere, possiderent tertiam partem terræ eorum ; si dimidiam partem dictæ pecuniæ, dimidiam partem terræ eorum ; si totum persolverent, totam terram suam recuperarent ; et si infra dictos tres annos totum non persolvissent, exhäuserdati perpetuo remanerent. Secundum hanc legem magnates, qui apud Kenilworp ante bellum Eveshamense, et in bello de Evesham, capti fuerant, et obsessi in castro de Kenilworp, libere abire permissi sunt.

## INSULA ELIENSIS CAPTA AB EXHÄREDATIS.

Quinto id. Augusti [9 Aug.], exhäuserdati qui, The rebels take possession of Ely.  
ut dictum est, in silvis latitabant, insulam Eliensem caute ingredientes ceperunt, quam episcopus in præsentia regis antea præsumpsit custodiendam ; sed casu accidente sic, inde recessit, et insulam suspendit. Isti totam patriam in gyrum deprædaverunt, sed et ultro procedentes, xvii. kal. Januar. [16 Dec.], villam Norwicensem vi ceperunt, vii. curribus et aurigis, ut dicebatur, de præda onustis, et secum abductis.

Octavo id. Febr. [6 Feb.], videlicet Dominica post Purificationem, venit rex Henricus apud Sanctum Edmundum, et die sequenti Octobonus legatus venit ibidem, cunctis prælatis et proceribus regni ex utroque edicto ad locum prælibatum convocatis ; legato siquidem Sancti Petri in Cathedra ibidem concilium celebrante, exhäuserdatos insulam Eliensem occupantes, cum complicibus et fautoribus, admonitionibus præmissis, publice excommunicavit, rege ibi præsente, nisi

A. D. 1267.  
The king at Bury.

He goes to  
Cambridge.

The blockade  
of Ely raised  
by strata-  
gem.

infra quindenam sequentem regiae paci se supponerent. Nocte autem proxima sequente quidam occulti rumores legatum et suos vehementer terrentes, ipsum in crastinum quasi inopinata iter versus Londoniam arripere fecerunt. Quo die etiam dominus rex, oppidum beati martyris Edmundi relinquens, apud Cantabrigiam cum exercitu suo castrametavit, ibique totum jejunium Quadragesimale [2 Mar.] in insidiis Eliensi obsidione consummavit. Interea elaboratum est, ut dicta obsidio frustraretur. Unde G. comes Gloverniæ, vigilia Palmarum [9 Apr.], Londoniam ingrediens cum magno apparatu, civitatis munitiones, civibus sibi faventibus, continuo occupavit; qui etiam legato in Turre existenti exitum versus civitatem omnino præclusit. Quod rex mox comperiens, obsidionem insulae reliquens, post octav. Paschæ [24 Apr.] apud Stratford se recepit, Londoniam obsessurus; quo comes S. Pauli, comes Boloniæ, et comes de Gysnes, cum magno apparatu venerunt, auxilium regi pro viribus præstaturi. Dum hæc agerentur, quibusdam curiose intervenientibus de pace inter [eos] reformanda tractaverunt, et citra festum S. Johannis Baptistæ [24 Jun.] pax inter eos reformata est; comite in præsentia legati, super altare S. Pauli jurante, se arma contra dominum suum regem nisi se defendendo nunquam portaturum. Londoniensibus comiti faventibus vitam et membrum rex concessit, aliis auxilium dicto comiti ferentibus, secundum dictum de Kenilewurth, in pace receptis. His peractis rex Londoniam ingressus est, xiv. kal. Julii [18 Jun.], nullo exceptis civibus ultra triduum in urbe remanere permisso. Ribaldi quidam de munitione Eliensi egredientes, equos quorundam virorum, qui in secretioribus locis curiæ beati martyris Eadmundi

occultabantur, per medium Infirmariæ dedentes, in insulam secum duxerunt. Quos cum quidam monachus ejusdem loci insequeretur, magnatibus insulanis rem gestam luculenter exposuit. Tandem dictis insulanis sententian-tibus, dicti ribaldi cum dictis equis arbitrio dicti monachi committebantur: quos, videlicet, equos, cum ad altare Sancti Eadmundi, in signum præsumptionis; gladios suos, quos irreverenter contra Sancti libertatem arrexaerant, martyri obtulerunt.<sup>1</sup>

Edwardus, domini regis primogenitus, qui-  
busdam insulanis ipsum ducentibus, v. id. Julii [11 Jul.] insulam Eliensem intravit, cui statim insula reddita fuit, ipsis in forma dicti de Kenelewruth pacem recipientibus.

Ely sur-  
rendered to  
prince  
Edward.

Civitas Antiochiae capta est a soldano Baby-  
loniæ, Judæis qui ibidem morabantur hoc pro-  
curantibus,<sup>2</sup> die Ascensionis Domini, qui fuit  
xvi. kal. Junii [17 Maii]. Octobonus legatus  
celebravit concilium apud Londoniam, post Pa-  
scham Dominicam [8 Apr.], qua cantatur Evan-  
gelium ‘Ego sum pastor bonus.’ In quo absolvit  
Symonem de Monte-forti, comitem Leicestriæ, et  
alios quos prius excommunicaverat ratione per-  
turbationis antedictæ. Iterum celebravit con-  
cilium apud Norhamtonam, rege ibidem cum  
proceribus parlamentum tenente. In quo con-  
cilio idem legatus dominum Edwardum, et G. comitem Gloverniæ, et quam plures alios nobiles  
cruce signavit. Concilioque peracto, licentiam  
repatriandi devote postulavit, et tertio id. Julii [13 Jul.] mare ingrediens transfretavit.

A. D. 1268.  
Surrender of  
Antioch to  
the sultan of  
Egypt.

A council at  
London.

Simon de  
Montfort  
and his  
adherents  
absolved.

A council  
and parlia-  
ment at  
Northamp-  
ton.

Prince Ed-  
ward, the  
earl of Glou-  
cesterc, and  
others signed  
with the  
cross.  
The legate  
returns  
home.

<sup>1</sup> *Quos videlicet ... obtulerunt.*] According to some accounts the loss of the city was owing to the treachery of the patriarch; to Here the text is manifestly defective.

<sup>2</sup> *Judæis . . . procurantibus.*] others, of the inhabitants.

Battle of  
Benevento.

Karolus, rex Siciliae, et frater regis Franciae, pugnavit contra Conradum apud Beneventum in Apulia, et consecutus est victoriam, vigilia S. Bartholomaei [23 Aug.]. In quo conflictu habuit Conradus XVI. loricatorum, et Karolus VII.

General  
taxation of  
the clergy.

Hoc anno auctoritate regia diriguntur clerici per omnes episcopatus Angliae ad taxandum omnia bona temporalia et spiritualia totius cleri Anglicani, secundum verum valorem, exceptis bonis Templariorum et Cisterciensium, per aestimationem plebeiorum ad hoc vocatorum. Quo peracto, omnes episcopi, singuli pro episcopatu suo, cum rege composuerunt. Unde episcopus Norwicensis, pro episcopatu suo cum rege componens, pro decima duorum annorum finalium, monasterium etiam beati martyris Edmundi in pactione sua recepit; abate tamen et conventu super hoc prius requisitis; et licet hoc contra libertatem dicti monasterii videretur existere, tamen propter dilationem temporis quam possent consequi, et etiam quia liberius contra episcopales exactores quam contra regales valerent cavillare, potius episcopalibus quam regalibus tunc temporis praeelegerunt respondere. Et licet non nisi per biennium clerus de decimis respondere deberent, quia de primo anno decimationis jam satisfecerant, tamen ultro se obtulerunt episcopo decimas suas se daturos etiam de tertio anno post biennium prius concessum; tali pacto ut in decimando secundum taxationem Walteri, quondam Norwicensis episcopi, decimas suas possent contribuere; quod et factum est. Et propter hanc causam conventus S. Edmundi bona sua a dicto episcopo prius taxata triennialiter decimaverunt, et eas episcopo Norwensi contulerunt. Cætera autem bona sua a dicto episcopo W. nunquam taxata secundum taxationem

dictorum clericorum regi biennaliter decimata pariter contribuerunt.

Isto anno, die Apostolorum Symonis et Judæ [28 Oct.], completus est LII<sup>us</sup> annus regni regis Henrici, filii regis Johannis.

Clemens [papa] obiit vigilia S. Andreæ [29 Nov.], vacavitque sedes annis duobus, mensibus . . . .<sup>1</sup> ebdomadibus tribus, diebus quatuor.

Eadmundus, filius Henrici regis, filiam et hæredem comitis Aubemarliæ duxit in uxorem, domino rege apud Westmonasterium nuptias celebrante, v. id. Aprilis [9 Apr.]. Orta est discordia inter Eadwardum, filium regis, et G. comitem Gloverniæ, ob nimiam familiaritatem quam idem Eadwardus erga uxorem dicti comitis dicebatur habere. Comes Gloverniæ cepit quemdam apud Kairdif, qui ipsum veneno moliebatur extingui. Rex Henricus transtulit Sanctum Eadwardum in novum presbyterium, quod sibi opere mirifico præparaverat, ipsum in novo loculo recondens, die antiquæ translationis ejusdem [18 Feb.]. Rex exegit decimam cleri etiam de quarto anno, contra quam (quia episcopi noluerunt) ab universitate cleri appellatum est. Eadwardus ac comes Gloverniæ, multis magnitudibus intervenientibus, in osculum pacis se receperunt. Eadwardus transfretans ad colloquendum cum rege Franciæ super negotio eundi ad Terram Sanctam, sic ferunt inter eos pactum fuisse; videlicet, ut rex Franciæ accommodaret domino Eadwardo LXX. marcas, cunctis terris Eadwardi transmarinis regi Franciæ obligatis; quam summam pecuniaæ, nisi infra triennium

A. D. 1269.  
Marriage of  
prince  
Edmund.

Dissension  
between  
prince Ed-  
ward and  
the earl of  
Gloucester.

Attempt to  
poison the  
earl.

Translation  
of Edward  
the Con-  
fessor.

Reconcilia-  
tion of Ed-  
ward and  
the earl of  
Gloucester.  
Compact  
between  
prince Ed-  
ward and  
the king of  
France.

<sup>1</sup> . . . .] A blank space in ‘vacavit sedes annis tribus, men-  
the MS. Trivet p. 274, says, | sibus duobus, diebus decem.’

persolveret, dictæ terræ Eadwardi perpetuo regi Franciæ remanerent; et quia una cum rege Franciæ proficiseretur in Terram Sanctam, eidem regi, quasi unus de propriis baronibus, fideliter obtemperaturus. Super quo filium suum, Henricum nomine, misit obsidem, qui statim, qua nescitur de causa, remittebatur.<sup>1</sup>

Civitas de Nuchera redditæ fuit Karolo, regi Siciliæ, vigilia Sancti Bartholomæi [23 Aug.]. In qua erant neci tradita III. Sarracenorum, reliqua multitudine in civitate sub tributo remanente. Justitiarii itinerantes in Norfol. et Suffol. fuerunt Nicholaus de Turri, Henricus de Monte-forti, et Henricus de Wihamton.

A.D. 1270.  
The Mos-  
lems defeat  
the Chris-  
tians.

Vigilia et die Palmarum [5, 6 Apr.] convenientibus Christianis et paganis inter Acon et Saphran, cæsis primo octo admiratis,<sup>2</sup> necnon paganorum XVIII. aciebus, non sine maxima suorum amissione, victoria tamen potiti sunt pagani. Cæsi sunt Christiani usque ad internacionem, et hoc per seditionem Templariorum, ubi etiam cecidit flos militiæ, frater Johannes de Merlawe de Hospitali.

Lewis IX.  
departs for  
the Holy  
Land.  
Embarks at  
Aigues-  
Mortes.

Murder of  
Alan la  
Souche by  
the earl of  
Warren.

Lodowicus, rex Franciæ, XVII. kal. Aprilis [16 Mar.] iter arripuit versus terram Hierosolymitanam; qui die S. Jacobi [25 Jul.] apud Aquam Mortuam mari se commisit Mediterraneo. In octav. S. Johannis [1 Jul.] comes Warren insultum faciens in dominum Alanum la Souche, in aula Westmonasterensi, ad bancum coram justitiario, ipsum quidem crudeliter vulneravit; qui die S. Laurentii [10 Aug.] diem clausit extremum. Filius vero ejus primogenitus Rogerus fuga sibi consulens, vix tamen evasit. Alienora, uxor

---

<sup>1</sup> Qui statim . . . remittebatur.]      <sup>2</sup> Admiratis.] That is *ameers*.  
Quem remisit rex Franciæ cum | See Du Cange, v. 'Ammiratus.'  
honore. Matt. Westm. p. 400.

domini Eadwardi, regis primogeniti, peperit filiam apud Wyndleshores, quam vocavit Alienoram. Birth of the princess Eleanor.

Die Translationis Sancti Martini [4 Jul.] obiit Rogerus Bigod, comes Norfol. et Suff., marescallus Angliae, Cuhahe. Sepultus est apud Thetford-monachorum, vigilia Translationis S. Benedicti [10 Jul.], qui sine prole decedens, successorem habuit in hæreditate et dignitate Rogerum, filium Hugonis Bigod, fratris ejusdem defuncti. Eadwardus, regis Angliae primogenitus, Henricus de Alemannia, cæterique Angliae magnates nonnulli, in crastino S. Laurentii [11 Aug.], apud Dovere navigio se commiserunt, per Gasconiam tendentes Hierosolymam. Qui die S. Michaelis mare conscenderunt Mediterra-neum, et una cum Franciæ et Siciliæ regibus, non-nullis etiam singularum illarum nationum proceribus a recto deviantes itinere, Africam tendentes, terram regis Tuniciæ, ubi sita est famosissima civitas illa Carthaginiensis, intraverunt; ibique cum rege supradicto pagano componentes, treugas cum eo inierunt quindecimales. Domi-nus autem Eadwardus ab Africa tendens, in Sicilia aliquandiu commoratus est. In illo itinere obiit Lodowicus, rex Franciæ, relinquens Phil-ippum, filium suum, in hæredem. Sepultus est apud Sanctum Dionysium. Bonifacius, Cantua-riensis archiepiscopus, obiit xv. kal. Augusti [18 Jul.], apud Baleys,<sup>1</sup> castellum suum in pro-vincia; electusque est in successorem ejusdem Adam de Chilenden, ejus loci prior, natus in Cantia; cui rex ejusque primogenitus se oppo-suerunt; quapropter, necessitate cogente, curiam adiit Romanam. Guido de Monte-forti duxit in uxorem Viterbii filiam et hæredem comitis Roger earl of Norfolk ob.

Prince Edward and others embark for the Holy Land.

They arrive at Tunis.

Make a treaty with the prince of Tunis.

Edward arrives in Sicily.

Death of Lewis IX.

Boniface, abp. of Cant., ob.;

Adam de Chilenden elected his successor.

Marriage of Guy de Montfort.

<sup>1</sup> *Baleys.*] According to Ann. Wav. he died in ‘arce S. Helenæ.’

An eclipse of  
the moon.

Rubei,<sup>1</sup> die Sancti Laurentii [10 Aug.]. Adam de Wich, abbas de Waltham, obiit die Sancti Lamberti [17 Sept.], sepultusque est apud Waltham in crastino. Facta est eclipsis lunæ nocte primum diem Octobris præcedente.

A. D. 1271.  
Walter, bp.  
of Salisbury,  
ob.; suc-  
ceeded by  
Robert.

Prince Ed-  
mund goes  
abroad.

Fall of the  
tower of St.  
Mary-le-  
Bow.

Murder of  
Henry, son  
of Richard,  
king of the  
Romans.

Divorce of  
the earl and  
countess of  
Gloucester.

Coronation  
of Philip  
III. king of  
France.

In octav. Epiphaniae [13 Jan.] obiit Walterus de la Wille, episcopus Saresburiensis; cui successit Robertus, ejusdem loci decanus; vacante tunc sede Cantuar., ab ejusdem loci capitulo confirmatus. Eadmundus, filius regis Angliæ, mare transiit, tam loca sancta quam fratrem suum primogenitum visitaturus. Quinto kal. Februar. [28 Jan.] cecidit turris ecclesiæ beatæ Mariæ de Arcubus Londoniæ, multosque sub ipsa ecclesia commorantes oppressit et extinxit. Dominus Henricus, regis Alemaniæ primogenitus, per Viterbiū ab Africa transitum faciens, in ecclesia Sancti Silvestri ibidem, divinorum celebrationi devote intendens, a dominis S. et G. de Monteforti, comite Rubeo, necnon aliis nonnullis supervenientibus, in crastino S. Gregorii [13 Mar.], crudeliter interemptus est; cujus reliquias Angliæ sui reportarunt, et apud Hayles, XII. kal. Junii [21 Maii], reconsiderunt. Quindecimo kal. Augusti [18 Jul.], apud Norwyciam celebratum est divortium inter G. comitem Gloverniæ, et Aliciam comitissam, ejusdem conjugem. Sexto id. Augusti [8 Aug.], traditus fuit sepulturæ apud Westmonasterium dominus J. de Wyncestre, primogenitus domini Edwardi, domini Henrici regis Angliæ primogeniti. Philippus rex Franciæ coronatus est Remis die Decollationis S. Johannis Baptistæ [29 Aug.]. Duodecimo kal. Decembris [20 Nov.] natus est Henrico de Lacy,

<sup>1</sup> Comitis Rubei.] Of the family of the Aldobrandini: ‘Al- dobrandinus comes, dictus le Rus.’ Matt. Westm. p. 402.

comiti Lincolnensi, filius, quem de nomine S. Edmundi Eadmundum duxit nominandum. Apud Cantuariam, tertio idus Septembris [11 Sept.], descendit quasi subito quædam integra [pluvia] circa horam vespertinam super civitatem et super patriam adjacentem, ita ut maxima civitatis pars aquis subito præcipitaretur; duravitque illius aquæ defluxus usque ad horam primam diei sequentis.

Kalendis Septem. [1 Sept.] Theobaldus, archidiaconus Leodiensis, cum domino Edwardo, regis Angliæ primogenito, in partibus agens Aconensis, in summum pontificem est electus, dictusque est Gregorius Decimus; ante cujus electionem vacavit sedes apostolica annis II., mensibus IX., ebdomad. III., diebus IV.

Theobald,  
archdeacon  
of Liege,  
elected pope.

Vigilia Omnium Sanctorum [31 Oct.] dominus Philippus Basset apud Weldam diem clausit extremum. Obiit etiam Fulco, Dublinensis archiepiscopus.

Vigilia S. Cuthberti [19 Mar.], Theobaldus, Leodiensis archidiaconus, genere Placentinus, nuper in Petri successorem electus, in sacerdotem est consecratus, et in crastino Dominica, videlicet secunda Quadragesimæ, ad summum sacerdotium est provectus, et in cathedra summi pontificatus solemniter est consecratus, dictusque est Gregorius Decimus.

A. D. 1272.  
Consecration  
of pope  
Gregory X.

Ricardus, Alemanniæ rex, iv. non. Aprilis [2 Apr.], apud Berhamstede diem clausit extremum; sepultusque est apud monasterium de Hayles, quod ipse a fundamentis construxit, et honoribus pluribus ditavit: cujus exequiæ solemniter sunt ibidem celebratae, idibus Aprilis [13 Apr.]. Die Apostolorum Petri et Pauli [29 Jun.] apud Norwicum, conventu ad primam existente, subito fulminis ictu versus aquilonem

Richard  
king of the  
Romans ob.

Thunder-  
storm at  
Norwich.

Riot at  
Norwich.  
The cathe-  
dral burnt.

percussa est ecclesiæ turris principalis in tantum ut tempestatis illius violentia nonnulli lapides evulsi ad loca remotiora violenter sunt transportati; quod quidem non sine prodigo universis sanctæ matris ecclesiæ filiis stupendo licet contigisse. In crastino enim S. Laurentii [11 Aug.], anno eodem, post insultus nonnullos in prioratum sæpenumero factos, post januas conventus ab eorum æmulis violenter confractas, necnon alias injurias enormes sæpius illatas, statim post conventus refectionem, ad sanctam matrem suam ecclesiam accesserunt, ejusdem sanctæ matris filii spurcissimi, tota videlicet communitas civitatis Norwici, numero, ut creditur, XXXII. strenuissime armatorum; qui una cum civitatis mulieribus ignem per loca diversa prioratus apponentes, ecclesiam totumque prioratum, præter tria vel quatuor aedificia inter cætera vix numeranda, opere tamen lapideo, sed nec hoc penitus excepto, in cineres redigerunt, monachos vero fere omnes fugarunt. De eorum quoque servientibus triginta vel eo circa diversis suppliciorum generibus, et hos in gremio materno, neci tradiderunt. Illos a gremio eodem, tanquam a matris abstractos uberibus, et ante tribunal proprium adductos, nulli parcentes ætati aut ordini, eadem sententia damnaverunt. Omnia etiam pretiosa, tam in thesaurario, vestiario, refectorio, quam etiam in cæteris ecclesiæ illius officinis, et almaria, ea minutim confringentes et deprædantes asportarunt. Monachi vero, unus post alium clam fugientes, vix vita comite, recesserunt. Convocato igitur die Decollationis S. Johannis Baptiste [29 Aug.], apud Eyam, totius episcopatus concilio, tam episcopus quam universus episcopi clerus ibidem congregatus in dictum facinus perpetrantes, omnes etiam favore,

auxilio aut consilio eisdem consentientes, aut contractu qualicumque cum eis communicantes, pulsatis campanis, accensis luminariis, sententiam excommunicationis publice et solemniter tulerunt. Quæ quidem sententia, habito Londoniæ episcoporum Angliæ concilio, die S. Lucae [18 Oct.] ab eis renovata est, et confirmata; ad cujus enor-  
The king  
goes to  
Norwich.  
 mitatis scelus in transgressoribus refundendum, motus dominus rex versus partes Norwicenses, die S. Aegidii [1 Sept.] apud Sanctum Eadmundum accessit; ibidemque super negotio memorato consulendos universos totius Angliæ proceres vocavit et magnates. Mora igitur ibidem per XI. dies facta, die Sanctorum Prothi et Jacinti [11 Sept.] versus Norwicum, pro vindicta de tanto scelere capienda, iter arripuit. Qui moram ibidem per dies XIII. faciens, vindictæ de tanto scelere quamvis non ad plenum faciendæ aliquantulum indulxit; triginta namque et quatuor viri, unaque mulier de tanta multitudine, reliquorum marsupiis a curialibus emunctis, quidam quidem per vicos civitatis distracti, quidam suspensi, quidam combusti, nonnulli etiam eorum singularum poenarum ipsarum multati suppicio, poenas luerunt cæterorum.<sup>1</sup>

Eadmundus de Alemannia, comes Cornubiæ, duxit in uxorem Margaretam, sororem Gileberti, comitis Gloverniæ, in crastino Sanctæ Fidis [6 Oct.], qui una cum Henrico de Lacy, comite Lincolnensi, die Translationis S. Eadwardi [13 Oct.], accinctus est militaribus. Adam de Chi-

Adam de  
Chilenden

<sup>1</sup> Cæterorum.] Trivet informs us that his father was the justiciary employed on this occasion. According to him, it would seem that Henry proceeded no further than Bury. His words are: ‘Super qua re indignatus admodum rex Henricus, ad vin-

dictam malefactorum misit illuc justitiarium militem quendam, Thomam Treveth dictum, qui et justitiarius itineris fuerat de corona, cuius filius erat, qui chronicam istam scripsit,’ p. 279, edit. E. H. S.

resigns the  
archiepi-  
scopal  
dignity.

Robert de  
Kilwardby  
appointed  
archbishop.

The Jews'  
synagogue  
in London  
given to the  
friars de  
Poenitentia.

Henry III.  
ob.

Princess  
Joan born.  
Return of  
Prince Ed-  
mund from  
the Holy  
Land.

Edward  
stabbed by  
an assassin.

lenden, electus Cantuariensis, in curia Romana pro beneficio confirmationis suæ obtinendo constitutus, animadvertisens se, propter æmulos sibi vehementer infestos, in negotio suo minime proficere, immo si staret, quod in nominis sui verecundia redundaret non modica, cassaturus se fore, cessit electioni pariter et dignitati. Pro quo dominus papa fratrem Robertum de Kilwardeby, priorem provincialem ordinis fratrum prædicatorum in Anglia, auctoritate apostolica subrogavit. Rex die Sancti Calixti [14 Oct.] synagogam Judaeorum in villa Londonensi fratibus de Pœnitentia contulit Jesu Christi; qui quidem locus, ad majorem Judæorum confusionem, a quodam ab hoc vocato dedicatus est episcopo. Felicis memoriæ Henricus, rex Angliæ, filius regis Johannis, cum regnasset annis LVI., diebus XXIX., die S. Eadmundi, Cantuar. archiepiscopi [16 Nov.], Eadwardo, primogenito suo, in partibus agente transmarinis, apud Westmonasterium vitæ terminum fecit: qui die S. Eadmundi, regis et martyris' [20 Nov.], proximo sequente honeste ibidem traditus est sepulturæ. Et quia, ut dictum est, dominus Eadwardus in partibus tunc agebat remotis, pacis regalitatisque cura usque ad ejusdem domini Eadwardi adventum servandæ, communi procerum assensu, Eadmundo Cornubiæ, et Gileberto Gloverniæ, comitibus est commissa. Alienor, uxor domini Eadwardi, peperit filiam apud Aconem, quem vocavit Johannem. Eadmundus, filius regis Angliæ, redit a Terra Sancta, relinquens in partibus illis dominum Eadwardum, fratrem suum, qui a quodam assasino in dolo nuper fere usque ad mortem fuerat vulneratus, sed ab Eo qui humiles respicit visitatus, perfecte in brevi fuit sanitati restitutus. Contigit autem hoc die S. Botulphi [17 Jun.].

Rogerus, abbas S. Augustini, idibus Decemb. [13 Dec.], diem clausit extremum. Dominus papa generale celebrari constituit concilium post biennium in capite kal. Maii [14 Apr.].

Martius admodum ventosus, et ultra quam nulla meminit ætas pluviosus. Sed et penultimo die Martii, videlicet III. kal. Aprilis [30 Mar.], fere nocte dieque continuata, inundatio tanta erupit quod parum inundationi anno Domini M.CC.LVIII. factæ distare videbatur; sed in quibusdam locis per Angliam supradictam inundationem præ sua violentia transire videbatur; pontem enim Grantebriæ quinque pedum altitudine transcendit. Necnon etiam apud Norwicum tantæ fuit violentiæ, quod nec insulanorum rapinæ nec regalium ibidem nuper facta discussio eidem vix possent æquiparari infortunio. Dominus Eadwardus, die Sancti Valentini [14 Feb.], cardinalibus per v. dietas occurribus, apud Urbem-veterem<sup>1</sup> cum honore incredibili et antea inaudito a domino papa et populo universo solemniter est susceptus. Comes Rubeus coram domino papa dominoque Eadwardo, cum numerosa manu militari, de morte domini H. de Alemannia, præstito sacramento quod ejus neci non consensisset, se excusavit. Dominus papa concessit domino Eadwardo decimam omnium proventuum ecclesiasticorum, tam temporalium quam spiritualium, de uno anno; et ejus fratri de alio in recompensationem expensarum factarum in Terra Sancta; ad cujus negotii executionem, magister Raymundus de Nogerii, prior S. Caprisii Agennensis, venit in Angliam. Unde conventus S. Eadmundi finem fecit pro decimis omnium bonorum de uno anno

A.D. 1273.  
Violent  
winds and  
inundations.

Edward's  
reception by  
the pope on  
his return  
from Palestine.

The pope  
grants him a  
tenth of the  
church  
revenues.

<sup>1</sup> *Urbem-veterem.*] Orvieto.

in communi cum abbate de uno anno pro c. libr., et similiter pro secundo, abbate L. marc. et conventu c. marc. de ipsa pecunia contribuente: addita insuper decima spiritualium ad conventum spectantium de primo anno, sed non de secundo. Adam, quondam electus Cantuariæ, Angliam rediens, prioratu suo est restitutus. Quidam malignus spiritus in pago Rothomagensi, in villa quæ Trobbleville dicitur, multos terruit, parietes malleis, prout audiebatur, et ostia pulsando; et loquebatur humana voce, sed non videbatur, et vocabatur, prout ipse dixit, Willelmus Ardens. Frequentabat autem domum cuiusdam boni hominis, cui multa mala inferebat, et similiter uxori et familiae suæ; nec fugari potuit aut crucis signo, aut aquæ benedictæ aspersione; immo quando conjurabant eum sacerdotes, in nomine Domini ut recederet, respondit, ‘Non recedam; immo si voluero, omnes vos occidam. Ego bene novi crucem, et aquam benedictam non timeo.’ Conversabatur autem idem spiritus, in manerio et domo supradictis, a festo Omnis Sanctorum [1 Nov.], usque post Purificationem [2 Feb.], et multos sermones lascivos et scurriles protulit. Tandem autem Septuagesima [5 Feb.] recessit, dicens se reversurum in Pascha; quod

Henry, bp. of London, ob; non fecit. Henricus de Sandwich, episcopus Londoniensis, apud Horseth, manerium suum, post totum prælationis suæ tempus in maxima angustia consummatum, diem clausit extremum, in octav. Nativitatis beatæ Mariæ [15 Sept.]; cui successit magister Johannes de Chishulle, ejusdem loci decanus, electus in crastino S. Nicholai [7 Dec.]. Dominus papa venit Lugdunum, xi. kal. Decemb. [21 Nov.] Henricus de Bauns, prior Eliensis, obiit die Natalis Domini; cui successit Johannes de Hemmingestone, ejusdem

succeeded by John de Chishull.

loci claustral. Domino Edwardo natus est filius apud Baunam in Gasconia, nocte subsequente diem S. Clementis [24 Nov.], quem de nomine regis Hispaniæ, Sancti Jacobi<sup>1</sup> et Portugalensis Aldephonsum nominavit. Rodulphus, comes Havekesburgensis,<sup>2</sup> electus est in regem Alemanniæ.

Dominus papa celebravit concilium Lugduni Galliæ, quod quidem duravit a festo Apostolorum Philippi et Jacobi [1 Maii] usque xvi. kal. Augusti [17 Jul.]. In quo concilio concessæ sunt decimæ in subsidium Terræ Sanctæ ab omnibus personis ecclesiasticis cujuscunque conditionis, status, aut ordinis, de omnibus redditibus, fructibus et proventibus ecclesiasticis. Obierunt Robertus Dunelmensis, Laurentius Roffensis, Willelmus Bathoniensis et Wellensis episcopi. Dunelmensi, Robertus de Halieylaund, ejusdem ecclesiæ monachus, et prior de Finchale; Roffensi, dominus Walterus de Mertone,<sup>3</sup> domini regis cancellarius; Bathoniensi et Wellensi, dominus Robertus Burnel successerunt. Obiit etiam Adam de Chilenden, prior et quondam electus Cantuariensis. Dominus Henricus, domini Edwardi filius, apud Westmonasterium xiii. kal. Novemb. [20 Oct.] est sepultus; et Avelina, uxor domini Eadmundi, regis filii, comitissa Aubermarliæ. Pacificata discordia inter dominum Edwardum, regis Angliæ primogenitum, et comitissam Flandriæ, dudum habita, idem dominus Eadwardus, in crastino S. Petri-ad-Vincula [2 Aug.], apud Doveram applicuit in Angliam; qui die S. martyris Magni [19 Aug.] proximo sequente apud Westmonasterium, a

Prince Alfonso born.

Rudolf of Habsburg elected king of Germany.

A. D. 1274.  
The Council  
of Lyons.

Robert, bp. of Durham,  
Lawrence of Rochester,  
William of Bath and Wells, ob;  
succeeded by Robert de Haliland,  
Walter de Merton, and Robert Burnel.

Arrival in England and coronation of Edward I.

<sup>1</sup> Sancti Jacobi.] Galicia?

<sup>2</sup> Havekesburgensis.] Habsburg, formerly written Habihtesburg.

<sup>3</sup> Walterus de Mertone.] The founder of Merton College.

Roberto, Cantuar. archiepiscopo, in regem Angliæ sollemniter, una cum regina, uxore sua, est coronatus. Rex Franciæ duxit in uxorem filiam ducis Burgundiæ, sorore regis ejusdem, vice versa, eidem duci in matrimonium conjuncta.

A. D. 1275.

Princess  
Margaret  
born.

The queen  
of Scotland  
and the  
countess of  
Brittany ob.

The king  
and queen  
make a pil-  
grimage to  
Bury St.  
Edmund's.

John, bp. of  
Hereford,  
ob.; succeed-  
ed by Tho-  
mas de  
Cantelupo.  
A friar  
preacher  
turns Jew.

An earth-  
quake.

Grant of the  
fifteenth  
penny.  
Lewellyn,  
prince of  
Wales,  
rebels.  
Usury for-  
bidden to the  
Jews, and

Alienora, uxor regis, regina Angliæ, peperit filiam apud Windlesores, quam nominavit Margaretam. Margareta, regina Scotiæ, et Beatrix, comitissa Britanniæ, filiæ regis Henrici, diem clauerunt extremum. Dominus rex et regina venerunt apud Sanctum Edmundum, peregrinationis causa, xv. kal. Maii [17 Apr.], prout in terra voverunt Hierosolymitana. Qui dominus rex, consilio suo hoc approbante, post munitotorum ecclesiæ S. Edmundi inspectionem, liberam visus faciendi de mensuris et ponderibus, absque aliquo ministrorum suorum interesse, ejusdem loci conventui concessit facultatem. Obiit Johannes, Herefordensis episcopus, cui succedit magister Thomas de Cantelupo, ejusdem loci canonicus. Londoniis quidam de ordine prædicatorum, dictus frater Robertus de Redingge, prædicator optimus, linguaque Hebræa eruditissimus, apostatavit, et ad Judaismum convolavit, atque Judæam dicens uxorem, se circumcidit, atque Haggæum fecit nominari. Quem accercitum et contra legem Christianam audacter et publice disserentem, rex archiepiscopo commendavit Cantuariensi. Tertio id. Septemb. [11 Sept.] factus est terræ motus magnus Londoniæ, et fere per totam Angliam, circa horam diei tertiam. Magnates Anglicani concesserunt regi quintumdecimum denarium. Lewelinus, princeps Walliæ, fit rebellis regi Angliæ. Inhibitum est Judæis, per totum regnum Angliæ, ne de cætero pecuniam suam alicui darent ad usuram, sed viverent mercaturis suis, legem in

emendo et vendendo Christianorum habentes  
mercatorum : et quod quilibet eorum, cujus-  
cunque ætatis, status, aut sexus, regi pro capite  
suo tres denarios daret annuatim : et qui hac  
conditione stare nollet ante Pascha proxime  
sequens [14 Apr.] Angliam sua præsentia vacaret.  
Dominus rex protulit sententiam contra bur-  
genses Norwiciorum, quod videlicet pro injuria cor-  
pori Christi illata quoddam vas aureum ad corpus  
Christi recondendum, pretii c. libr., sumptibus  
suis facerent. Et quod pro injuria conventui  
illata, tria millia marcarum contribuerent  
eisdem, infra sexennium solvenda : videlicet quo-  
libet anno quingentas marcas. Et quod epi-  
scopus sumptibus burgensem una cum eis ad  
curiam mitteret Romanam, de pace taliter or-  
dinata testimonium perhibiturus. Et quod con-  
ventus januam suam qua vellent parte, aquæ  
duntaxat excepta, mutarent, remanente villa quo-  
ad libertatum burgalium privationem, in eo statu  
quod fuit die quo rex pater vivus fuit et mortuus.  
Dedicata est capella prioris, in honorem san-  
ctorum martyrum Edmundi et Stephani, a do-  
mino Willelmo Ragusiæ, Medorum archiepi-  
scopo, die Sanctorum Innocentium [28 Dec.].  
Gravis et intolerabilis facta est exactio super  
decimis in concilio Lugdunensi concessis. De  
nulla enim alicujus taxatione contenti fuerunt  
dictarum decimarum collectores; immo sacra-  
mento corporaliter præstito ad verum omnium  
proventum suorum valorem eis ore proprio in-  
sinuandum omnes fere et singulos compellebant.  
Unde decima portionis conventus S. Edmundi  
fuit cc.xli. marc., III. sol., VI. d., et hoc per  
sacramentum v. monachorum ad hæc specialiter  
juratorum. Decima portionis abbatis fuit centum  
librarum. Ejecti sunt Judæi a Cantabrigia per The Jews  
expelled

other laws  
concerning  
them.

Mulcts  
imposed on  
the citizens  
of Norwich.

from Cam-  
bridge.

reginam matrem regis. Fratres laici de Furni-  
vall, de ordine Cisterciensi, plures de monachis  
interfecerunt.

A. D. 1276.  
Almery de  
Montfort  
and his  
sister cap-  
tured at sea.

Pope Gre-  
gory X. ob.;

succeeded by  
Innocent V.

Innocent ob.;

succeeded by  
Adrian V.,

and he by  
John XX.

Part of Cam-  
bridge burnt.

Michael  
Tovy  
hanged.

Edmund,  
earl of Lan-  
caster, mar-  
ries the  
queen of  
Navarre.  
The princess  
Berengaria  
born.  
Translation  
of Richard,  
bp. of Chi-  
chester.

Dominus Aymericus de Monte-forte, una cum  
sorore sua, Alienora, Lewelino, principi Walliae,  
maritanda, per mare Walliam tendentes, in-  
sidiante illis quodam milite dicto Thoma Ar-  
chidiacono, capti sunt, [et] domini regis custodiæ  
mancipati. Gregorius papa, qui decimas im-  
posuit, decimo die mensis Januarii diem claudens  
extremum, decimatus est apud civitatem Reati-  
nam:<sup>1</sup> seditque annis IV., mensibus IV., diebus  
XIX. Successit Petrus, Ostiensis episcopus, de  
ordine prædicatorum, dictusque est Innocentius  
Quintus, qui Dominica proxima Quadragesimæ  
consecratus, vigilia S. Johannis Baptistæ [23  
Jun.] defungitur. Successit Octobonus, tituli  
Sancti Adriani diaconus cardinalis, dictusque est  
Adrianus. Quo statim infra octavas Assump-  
tionis [22 Aug.] defuncto, successit eidem  
Petrus de Spineto, Tusculanus episcopus, natione  
Hispanus, vigilia S. Crucis [13 Sept.] electus;  
dictusque est Johannes XX. Magna pars Canta-  
brigiae, una cum ecclesia S. Benedicti, igne con-  
sumpta est. In itinere justitiarii apud Turrim  
Londoniæ, Michael Tovi,<sup>2</sup> quidam de majoribus  
civitatis, suspensus est. Eadmundus, comes Lan-  
castriæ, domini regis frater, desponsavit reginam  
Navarrae. Alienor regina peperit filiam, quam  
vocabit Berengariam. Sanctus Ricardus, quon-  
dam Cicestrensis episcopus, vigilia S. Botulphi

<sup>1</sup> *Reatinam.*] Of Reate, now Rieti. According to others, Gregory X. died at Aretium (Arezzo).

<sup>2</sup> *Michael Tovi.*] This Michael Tovy was apparently the son of the mayor of the same name, who

had repeatedly occupied the civic chair. In the 'Croniques de London' he is thus spoken of: 'En mesme l'an fut Michel Thouï le joevene pendu pur articles d'occisions et de robberies.'

[16 Jun.], domino rege et regina, una cum aliis Angliæ magnatibus nonnullis, astantibus, cum magna gloria est translatus. Collecta est medietas quintæ-decimæ anno superiori domino regi concessæ.

Franciæ Hispaniæque reges discordes facti sunt ad invicem. Rex igitur Franciæ contra regem Hispaniæ exercitum movens copiosum imprudenter, omni penitus infecto rediit negotio. Facta est eclipsis lunæ universalis, nocte S. Clementis [23 Nov.], luna per duarum fere horarum spatium in summa obscuritate, ita quod vix aliquod sui reliquit vestigium, perduravit. Mortalitas ovium<sup>1</sup> hoc anno incepit in Lindeseia, et per plures durans annos, per totam fere Angliam dispergebatur.

Rex Angliæ exercitum copiosum misit in Walliam, cui præfecit H. de Lacy, comitem Lincolnensem. Ipse vero rex, exercitu versus Walliam proficidente, ad partes interim Norfolc. et Suffolc. declinans, apud Norwicum Pascha celebravit, per loca maritima Suffolc. et Essex Londoniam reversurus. Qui statim post festum S. Johannis [24 Jun.] totam fere Angliæ militiam secum duxit in Walliam. A magno Tartarorum rege qui dicitur Moal, ab orientalibus videlicet mundi partibus, circa festum Paschæ [28 Mar.] directi sunt ad regem Angliæ sex nuncii solemnies de majoribus totius gentis illius, cum suo interprete, excusantes illorum regem, quod rege Angliæ, in partibus nuper Aconensibus agente, eidem non occurrit: insuper et ab eodem contra Crucifixi inimicos, paganos scilicet, auxilium flagitantes. Dominus papa, sexto idus Martii [10 Mar.], apud Viterbium diem clausit extre-

Dissension  
between the  
kings of  
France and  
Spain.

An eclipse of  
the moon.

A murrain  
among the  
sheep.

A. D. 1277.  
Invasion of  
Wales.

Embassy  
from the  
khan of the  
Tatars.

Pope John  
XX. ob.;

<sup>1</sup> *Mortalitas ovium.*] See Trivet, p. 293, and Mr. Hog's note.

succeeded by  
Nicholas III.

Battle  
between the  
sultan of  
Egypt and  
the Tatars.

Great rain  
and flood.

Walter de  
Merton, bp.  
of Rothes-  
ter, ob.;  
succeeded by  
John.  
Lewellyn  
submits to  
Edward.

mum; a quo die vacavit sedes ad diem Sanctæ Katerinæ [25 Nov.]. Quo quidem die dominus Johannes Gaietanus, tituli S. Nicholai-in-Carcere-Tulliano, diaconus cardinalis, in summum pontificem est electus, dictusque est Nicholaus III. Soldanus Babyloniae, habens in exercitu totam pene militiam totius imperii sui electam, circa XVI. kal. Augusti [17 Jul.], inter Armeniam et fluvium Eufraten occurrens exercitui Tartarorum, cum universis copiis suis fere usque ad interencionem cæsus est. In quo conflictu de Agarrenis XLII. et de Tartarorum multitudine XV. millia hominum usque ad interencionem cæsa sunt. Facta est pluvia magna et intolerabilis VI. id. Octobr. [10 Oct.], continuata pluvia per duos dies et unam noctem. Cujus quidem pluviae immoderantiam tanta secuta est aquarum inundatio, quod homines per loca, boves, et oves, et alia quædam pecora campi, tempestate nocturna intercipiendo submersit; domos etiam, muros, et arbores, sed et nonnulla ædificia sibi obstantia, penitus prostravit. Hæc quoque tempestas maxime circa S. Eadmundum, Essexiam, et comit. Cantabrig., suam præcipue exhibuit veherentiam; in cæteris Angliæ partibus aut nulla aut peregrina fuit tempestatis illius pestilentia. Walterus de Merton, Roffensis episcopus, diem clausit extreum; cui successit Johannes, ejusdem loci monachus et præcentor. Post damna nonnulla utrinque habita, Lewelinus, princeps Walliæ, submisit se voluntati et dispositioni domini regis, de vita et membris, terreno honore et omnibus aliis, omni penitus conditione submota. Quem dominus rex, habita delibera-tione aliquantula, suscepit in osculo pacis, secumque Londoniam adduxit, de pacis forma et conformatio-ne tractaturus. Lewelinus vero,

celebrato Dominico Natali cum domino rege,  
apud Westmonasterium, ad propria remeavit.

Rogerus, episcopus Norwicensis, die S. Vincentii Martyris [22 Jan.], apud Suthelinham,<sup>1</sup> manerium suum, diem clausit extremum: sepultusque est apud Noricum in octav. S. Agnetis [28 Jan.] ; cui successit magister Willelmus de Middeltone, archidiaconus Cantuariæ, die S. Matthæi Apostoli [21 Sept.] electus. Collecta est alia medietas quintæ-decimæ domino regi concessæ, pro qua quinta-decima finem fecerunt abbas et conventus S. Eadmundi cum domino rege de LXXX. et x. libr., ipso abbate xxx., atque conventu, pro portione sua, LX. lib. contribuentibus. Robertus, Cantuariæ archiepiscopus, ad curiam Romanam a domino papa vocatus, factus est episcopus Ostiensis, tituli S. Rufinae episcopus cardinalis. Quo sic vocato, Robertus Burnel, Bathoniensis et Wellensis episcopus, domini regis cancellarius, a conventu Cantuariæ mox ad archiepiscopatum fuit postulatus. Mirabilis factus est conflictus Aquis-grani, in Teutonia, ubi comes de Golc et cum eo ccc. de sequacibus suis generosis, cum tota fere familia eorum, non tam humano quam divino occubuerunt judicio. Rex Boemiæ factus rebellis Rodulpho, regi Alemanniæ, post pacis confracta foedera ab eodem, a predicto Alemanniæ rege, una cum L. millibus numero de suis usque ad internectionem cæsus est. Lewelinus, princeps Walliæ, despensavit Alienoram, filiam Symonis de Monte-forti, quondam comitis Leycestriæ, apud Wigornam, die Translationis S. Eadwardi [13 Oct.]; Angliæ et Scotiae regibus ibidem tunc existentibus. Rex et regina venerunt apud S. Eadmundum, die S.

A. D. 1278.  
Roger, bp. of  
Norwich, ob.;  
succeeded by  
William de  
Middelton.

Robert, abp.  
of Cant.,  
created a  
cardinal;

succeeded by  
Robert, bp.  
of Bath and  
Wells.

Conflict at  
Aix-la-  
Chapelle.

The king of  
Bohemia  
slain in bat-  
tle against  
the emperor  
Rudolf.

Lewellyn  
marries the  
daughter of  
Simon de  
Montfort.

The king  
and queen go  
to Norwich.

<sup>1</sup> *Suthelinham.*] Probably South Berlingham, a manor of the bishop of Norwich.

Clementis [23 Nov.] tendentes versus Norwicum, ad dedicationem ecclesiæ, factam iv. kal. Decemb. [28 Nov.], existente ibidem tunc cum rege maxima magnatum Angliæ multitudine. Robert, bp. of Carlisle, ob.; succeeded by Ralph, prior of Gisburne, bertus, Carleolensis episcopus, obiit; cui successit Radulphus, prior de Giseburn. Facta est itinera-  
 The Jews  
 imprisoned;  
 also all the  
 goldsmiths.

tio judiciorum, domini Johannis de Wallibus et siorum sibi assignatorum apud Carleolam, in comitatu Cumberland, et domini Rogeri Loveday cum sibi assignatis in comitatu Herefordiæ. Omnes Judæi Angliæ, cujuscunque conditionis, ætatis, aut sexus, in octavis S. Martini [18 Nov.], subito capti sunt, et per diversa Angliæ castella salvæ sunt deputati custodiæ. Quibus sic re- tentis, eorum interim diligenter scrutatis domi- ciliorum penetralibus, inventa sunt apud plerosque retensionis monetæ signa atque instru- menta, facta ipsius evidentissima. Capti sunt etiam subito per totam Angliam omnes aurifa- bri monetæ ministri in crastino S. Nicholai [7 Dec.], atque sub salva positi custodia, atque eorum domicilia diligenter perscrutata. Juxta mandatum igitur regium, quo nulli quantum ad hoc pepercit libertati, ducti sunt Londoniam v. aurifabri atque tres alii de villa S. Eadmundi, per manum tamen ballivi villæ supradictæ in dictæ libertatis, ut plerisque videbatur, læsionem. Quod cum domino regi innotuisset, omnes prædictos jussit remitti, judicium ibidem, prout me- ruerunt, sive bonum sive malum, ibidem subi- tueros. Tartari regnum occupant Hierosolymitanum. Rex jussit ut omnes habentes xx. librat. terræ militaribus accingerentur.

A. D. 1279.  
 A scutage.  
 Princess  
 Mary born.

Dominus rex cepit scutagium pro expeditione Walliæ, positis XL. sol. super scutum. Alienora, regina Angliæ, vigilia S. Gregorii [11 Mar.], apud Windleshores filiam peperit, quam vocavit

Mariam. Rex omnes Judæos et quosdam Christianos, de retonsura aut alia monetæ falsatione convictos, fecit suspendi. Unde Londoniæ cc.LX. et vii. Judæi mortis judicium subierunt. Quidam autem relegati, quidam etiam eorum perpetuo sunt carceri adjudicati, et quidam in Anglia remanserunt. Escambiatores quoque aut manu-capi permisit, aut salvæ per loca sua deputavit custodiaz; qui, redemptione facta, liberi permissi sunt abire. In illius discussionis examine accesserunt apud Sanctum Eadmundum domini Johannes de Cobeham et Walterus de Heliun, missi a domino rege, et contra libertates ecclesiæ rem agentes antea inauditam, nulli munimento papali regalive deferentes, de aurifabris villæ et aliis indictatis, vel per suspicionem arrestatis, apud la Gildhalle justitiam ulterius tenuerunt, et americiamenta inde provenientia regio fisco adduxerunt: ipsum etiam sacristam ad redemptionem c. marcarum compulerunt. Cassata postulatione de R. Burnello, Bathoniensi et Wellensi episcopo, facta, dominus papa archiepiscopatum Cantuar. contulit fratri Johanni de Peccham, de ordine minorum. Dominus papa contulit archiepiscopatum Dublinensem fratri J. de Derlington, de ordine prædicatorum. Mortuo Symone, abbate S. Eadmundi, dominus rex tam portionem conventus quam baroniam occupavit, quod quidem hactenus fuit inauditum: quæ conventus portio nec prece nec pretio ab ejus manibus potuit extorqueri: sed omnia facta sufficienti exhibitione conventui, talliatisque ad opus regis homagiis maneriorum conventus, tam infra villam S. Edmundi quam extra, per manum Johannis de Berewich, regis attornati, sunt disposita. Regina Hispaniæ, domina Pontivi, mater Alienoræ, reginæ Angliæ, vitæ terminum fecit. Rex igitur Jews and others hanged for clipping the coin.  
Illegal mis-sion of John de Cobham and Walter de Heliun to Bury St. Edmund's.  
Election of the abp. of Canterbury annulled: John de Pecham made abp. of Cant. John de Darlington made abp. of Dublin. Edward's arbitrary proceedings at Bury St. Edmund's.  
The queen's mother ob.

Edward does  
homage for  
Ponthieu.

Relin-  
quishes his  
claim to  
Normandy  
for a consider-  
ation.

Council at  
Reading.

Walter, abp.  
of York, ob.;

succeeded by  
William de  
Wikewane.  
A boy cruci-  
fied by the  
Jews.

Alteration of  
the coin.

John, abp.  
of Dublin,  
consecrated.

Angliæ, circa principium Maii, facturus homagium regi Franciæ pro comitatu Pontivi, qui eum ratione reginæ uxoris suæ, filiæ et hæredis reginæ supradictæ jam defunctæ, contingebat, transfretavit. Habito igitur Ambiani<sup>1</sup> Franciæ parlamento, convenientibusque ibidem Franciæ atque Angliæ regibus, necnon regionis utriusque plerisque magnatibus, rex Angliæ quiete clamavit Normanniam regi Franciæ in perpetuum, recepturus tamen annuatim de scaccario Rothomagensi in sempiternum XXX. lib. Parisiacens. Recepit etiam pro quieta clamantia supradicta Agenoys, Limozin, Perigoz atque Sentogne, et his factis Angliæ reversus est. Johannes, archiepiscopus Cantuar., convocatis cunctis jurisdictionis suæ episcopis, die S. Jacobi Apostoli [25 Jul.], concilium suum apud Rading celebravit. Walterus, Eborac. archiepiscopus, diem clausit extremum; cui successit magister Willelmus de Wikewane, ejusdem loci cancellarius. Apud Norhamtonam, die Crucis adoratæ [14 Sept.], puer quidam a Judæis crucifixus est; ipso tamen puero non tunc penitus interfecto. Cujus quidem rei prætextu, multi de Judæis statim post Pascha [2 Apr.] Londoniæ equis distracti et suspensi sunt. Facta est mutatio monetæ in Anglia, quadrante trigono in rotundum permutato; nec tamen adhuc pristina rationabilis moneta inter novam discurrere prohibetur, ultra vero consuetum obolis penitus suspensis, factus est unus denarius magnus æquipollens IV. denariis communibus. Johannes, Dublinensis electus, consecratus est in archiepiscopum apud Waltham vi. kal. Septem. [27 Aug.] a Johanne, archiepiscopo Cantuar., astantibus sibi Nicholao Wintoniensi,

<sup>1</sup> Ambiani.] At Amiens.

Roberto Bathoniensi et Wellensi, et Willelmo Norwicensi, episcopis. Robertus de Kilwardeby, cardinalis, quondam Cantuar. archiepiscopus, veneno, ut dicitur, extinctus, in fata decessit. Dominus rex constituit, providit et ordinavit quod religiosi de cætero terras sive tenementa non adquirant.<sup>1</sup> Johannes, electus S. Edmundi, expeditis negotiis suis in curia Romana, benedictionemque suam a manu domini papæ Nicholai consecutus, recepta etiam baronia sua a domino rege, aliisque omnibus, tam suam quam conventus portionem contingentibus, die S. Innocentium [28 Dec.] in ecclesia sua solemniter est receptus. Cujus expensæ in ipso itinere ad M.C.LXXV. marc. x. solid. ix. den. excreverunt. Ricardus, Lin-

Robert,  
formerly abp.  
of Cant., ob.

colniensis episcopus, vitæ terminum fecit; cui successit magister Oliverus de Sutton, ejusdem loci decanus. Dominus rex Natale Domini apud Wintoniam celebravit.

Richard, bp.  
of Lincoln,  
ob.; suc-  
ceeded by  
Oliver de  
Sutton.

Nicholaus, Wintoniensis episcopus, vi. id. Febr. [8 Feb.] obiit. Quo mortuo, postulatus est in episcopum Wintoniensem Robertus, Bathoniensis

A.D. 1280.  
Nicholas, bp.  
of Winton,  
ob.;

et Wellensis episcopus; cuius postulatione in curia Romana cassata, dominus papa liberam contra spem conventui Wintoniensi eligendi concessit facultatem; elegeruntque sibi magistrum Ricardum de Mora, ejusdem loci archidiaconum.

succeeded by  
Richard de  
Mora.

Johannes, Londoniensis episcopus, obiit vi. id. Februar. [8 Feb.], post quem electus est dominus Fulco Luvel, archidiaconus Colecestriæ; quo statim resignante, magister Ricardus de Gravesende, archidiaconus Norhamtonæ, electus successit eidem. Facta est eclipsis lunæ universalis nocte S. Eadwardi, regis et martyris [18 Mar.], luna per duarum fere horarum spatium

John, bp. of  
London, ob.;  
succeeded by  
Fulk de  
Luvel,  
who resigns.  
Richard de  
Gravesend  
appointed.

Eclipse of  
the moon.

<sup>1</sup> *Adquirant.*] This was the first Statute of Mortmain.

Embassy  
from the  
khan of the  
Tatars.  
Round  
money  
coined.

Walter, bp.  
of Exeter,  
ob.; suc-  
ceeded by  
Peter of  
Exeter.

A grant of a  
fifteenth of  
ecclesiastical  
property.

Pope Nicho-  
las IV. ob.

A. D. 1281.  
The king in  
Norfolk.  
Eclipse of  
the moon.  
Martin III.  
elected pope.

Eclipse of  
the moon.

Henry, bp.  
of Liege,  
deposed.

colore infecta sanguineo. Regi Angliae a magno Tartarorum rege nuncii amicabiliter sunt directi. Inhibitum est, ne quis ultra diem Assumptionis [15 Aug.] de veteri moneta negociaretur. Facti sunt novi oboli rotundi. Walterus, episcopus Exoniensis, vitae terminum fecit; successit magister Petrus de Exonia, ejusdem loci canonicus. Radulphus, abbas Croylandiæ, in fata decessit. Tot fulgura tantaque tonitrua audita sunt per plura loca Angliae, vigilia S. Martini [10 Nov.], quæ domos arboresque prostraverunt, et multiplici admiratione videntes terruerunt. A clero Angliae concessa est regi quinta-decima bonorum spiritualium, secundum taxationem Walteri, Norwicensis episcopi, per tres annos. Magnus, rex Norwagiæ, vitae terminum fecit. Undecimo kal. Septemb. [22 Aug.] in Castro Sariano<sup>1</sup> in fato decessit Nicholaus<sup>2</sup> papa, vacavitque sedes mensibus vi., diebus XIV. Johannes, archiepiscopus Cantuar., visitavit episcopatum Norwicensem, videlicet Norfolch in fine istius anni, et Suffolch in principio subsequentis.

Dominus rex moram fecit in Norfolch usque post festum Purificationis [2 Feb.]. Facta est eclipsis lunæ universalis non. Martii [7 Mar.]. Symon de Turon., Sanctæ Ceciliæ presbyter cardinalis, in summum pontificem est electus, dictusque est Martinus III. Facta est eclipsis lunæ, pridie kal. Septemb. [31 Aug.], luna per tempus non modicum in colore cinereo permanente. Henricus, Leodiensis episcopus, in Alemania, dignitate episcopali, eo quod proletarius extiterat, in ultima concilio Lugdunensi spoliatus, (sexaginta enim et unum, ut dicebatur, filios et filias genuerat), VIII. id. Septemb. [6 Sept.] no-

<sup>1</sup> Castro Sariano.] In the dio-  
cese of Viterbo.

<sup>2</sup> Nicholaus.] The MS. has  
Johannes.

ctanter superveniens, successorem suum, Johanne-  
nem, manu propria interfecit. Magister Hugo  
de Evesham, tituli S. Laurentii, factus est pres-  
byter cardinalis. Impetrata est a domino rege  
de novo separatio inter bona abbatis et conventus  
S. Eadmundi, ita quod de cætero nullo casu con-  
fundantur, appensis domino regi m. libr., excepto  
auro reginæ ad tantam pecuniaæ summam perti-  
nente, aliisque expensis a latere provenientibus,  
quæ in immensum accreverunt. Hujus cartæ  
tenor in fine rotuli de cartis, de anno ejusdem  
regis nono, continetur. Dominus rex celebravit  
Natale Domini apud Wigorniam.

Murders his  
successor.  
Hugh de  
Evesham  
created a  
cardinal.  
Separation  
between the  
abbey and  
the convent  
of St. Ed-  
mund's.

Die Purificationis beatæ Mariæ [2 Feb.] cele-  
bravit missam episcopus Sidonensis in civitate  
Hierosolymæ; ubi per multa retroacta tempora,  
propter Sarracenorum dominium, a divinis peni-  
tus fuerat cessatum. Lewelinus, princeps Walliae,  
immemor pacis et foederis inter dominum regem  
Angliæ et ipsum, dudum inibi prævaricator,  
una cum David, germano suo, eidem domino  
regi fit rebellis. Castrorum igitur domini regis  
in Wallia et in marchia, vigilia Palmarum [21  
Mar.] quædam subvertens, quædam succendens,  
aliisque enormibus intendens, fidelium domini  
regis multitudinem copiosam interfecit; atque

The bp. of  
Sidon cele-  
brates mass  
at Jeru-  
salem.

Lewellyn  
rebels.

captures  
Roger de  
Clifford.

domino Rogero de Clifford, utpote diliculo in  
lecto suo reperto, secum in Walliam abducto,  
cum præda non modica ad propria repedavit.  
Unde dominus rex, in ultionem injuriarum sibi  
illatarum, exercitum dirigens in Walliam, in sub-  
sidium guerræ suæ sub mutui spem a singulis  
civitatibus suis et burgis, necnon a civitatibus et  
burgis virorum ecclesiasticorum, in sue guerræ  
cepit subsidium. Ad cujus quidem rei execu-  
tionem missus est per totam Angliam dominus  
Johannes de Kirkeby, archidiaconus Coventriæ,

Edward  
prepares to  
invade  
Wales.  
A forced  
loan.

qui Londoniae VIII. millium marcarum modo prædicto cepit contributionem. Visitatis igitur primo de Gernemutha et de Norwico burgis et burgensibus, acceptisque a Gernemutha M. marcis, et a Norwico libris quingentis, tandem apud Sanctum Eadmundum declinavit, ubi burgensibus ad quingentas marcas taxatis, servientium ipsius curiae monachorum taxationem, ut a burgensibus, quod nunquam hactenus contigerat, minime taxarentur, ejusdem loci priori commisit; quorum taxatio ad summam XXVI. marc. accrebit. Fraternitas etiam Duodenæ<sup>1</sup> villæ S. Eadmundi per eundem priorem ad XII. marc. fuit taxata, ab abbe vero et conventu S. Eadmundi c. marcas sub eodem extorsit colore. Interim Alienor, filia domini Symonis de Monte-forti, quondam comitis Leicestriæ, nupta Lewelino, principi Walliæ, filiam pariendo superstitem, Wencianam nomine, die SS. Gervasii et Protasii [19 Jun.], diem clausit extremum, sepultaque est apud Landmairs,<sup>2</sup> in domo fratrum minorum. In expeditione igitur supradicta, rex cepit pro singulis servitiis militaribus L. marc.; mitius tamen cum abbe S. Eadmundi agendo, ccc. libr. pro servitio suo cepit ab eodem. In ista etiam expeditione, Willelmus, filius et hæres Willelmi de Valencia, et quidam alii cum eo in West-Wallia, domini Lucas de Tany, Rogerus de Clifford junior, Willelmus de Lindseye, Willelmus

<sup>1</sup> *Duodenæ.*] This was the Gild of the Translation of St. Nicholas, vulgarly called the Gilde de Dusze. A leaden bulla, in the possession of the Rev. H. Hasted of Bury St. Edmund's, bears on the obverse a mitred half figure, and the legend SIGILLUM GILDE SCI NICHOL., and on the obverse the letter T between S and N of

a smaller size, with the legend CONGREGACIO DUODE .... It was otherwise called Dusgilde, and was holden in the college at Bury. See Tymms's History of St. Mary's Church, pp. 62-67.

<sup>2</sup> *Landmairs.*] Probably Llanvais, a house of friars minors near Beaumaris.

Eleanor,  
wife of  
Lewellyn,  
ob.

de Audelee, et plures alii cum illis in Nordwallia, absque aliquo Wallensium detimento, quidam fugiendo aquis intercepti et submersi, quidam ceciderunt gladio. Rebusque igitur sic se habentibus, Lewelinus, princeps Walliae, iv. id. Decemb. [10 Dec.], feria sexta, ab exercitu regis Angliae in Suthwallia interceptus, vita capiteque privatus est: cuius caput in crastino ad regem in Nordwalliam est illatum, qui statim illud exercitui suo in Angleseye commoranti destinavit; cuius conspectu satiatis Anglesiensibus, statim Londoniae jussit<sup>1</sup> deportari. In cuius occursum, in crastino S. Thomae Apostoli [22 Dec.], exeuntes Londonienses, cum tubis et cornibus, illud per omnes vicos Londoniae cum clangore mirabili conduxerunt. Quo facto, collistrigio suo toto illius diei residuo illud defixerunt; advesperascente vero die, ad Turrim Londoniae est deportatum, et in excelsa trabe transfixum. Corpus vero principis, truncum et lacerum, in abbatia de Cunnir de ordine Cisterciensi est sepultum. Piratae quidam de Selland et Holland, circa Gernemutham et Donewic,<sup>2</sup> tyrannidem exercentes piraticam, quæcunque sibi obviantia deprædabantur, homines trucidabant, naves nonnullas cum contentis secum abduxerunt. Florentius, comes Hollandiae, in ultionem mortis Willelmi, patris sui, dudum a Frisionibus interficti, et inter ipsos ignominiose sepulti, gloriose triumphans, quindecim millia Frisionum interemit, nonnullique metu comitis patriam deserentes spontaneumque exilium subeuntes, ad alia se loca diversa transstulerunt. Corpus igitur patris sui apud Frisiones, paucis arbitris inglorie tumulatum, ad

Death of  
Lewellyn.

The coast  
infested by  
Dutch  
pirates.

<sup>1</sup> Jussit.] MS. jussum.

<sup>2</sup> Gernemutham et Donewic.]  
Yarmouth and Dunwich.

propria, cum solemnii transtulit apparatu, et cum honore non modico honeste in partibus suis tradidit sepulturæ. Ricardus, archidiaconus Wintoniensis, dudum loci ejusdem electus, in manum summi pontificis resignavit electionem de ipso factam ad episcopatum ecclesiae memoratæ; quem statim dominus papa contulit magistro Johanni de Punteyse, archidiacono Exoniensi. Rex Tartarorum, una cum Hospitalaribus, cum soldano dimicavit; in quo conflictu cæsis paganis captus est ipse soldanus, et apud Babyloniam arctiori custodiæ commendatus. Alienora, regina Angliæ, apud Rothelan filiam peperit, quam vocavit Elizabetham. Isabella, comitissa de Arundel, diem claudens extremum, apud Marham sepelitur. Magister Thomas de Cantelupo, episcopus Herefordensis, in curia Romana defungitur; cui per electionem successit magister Ricardus de Swinefield, archidiaconus Londoniensis. Herimannus, filius regis Alemanniæ, qui filiam regis Angliæ fuerat desponsaturus, incaute super glaciem gradiens, gelu dissoluto glacieque interrupta, aquis interceptus atque suffocatus est. Die S. Francisci natus est Johanni de Hastinge filius suus primogenitus, quem vocavit Willelmum. Dominus Thomas Lenebaud, archidiaconus Suffolch., vigilia S. Luciaæ [12 Dec.], apud Horham diem clausit extremum. Dominus rex celebravit Natale Domini apud Rothelan in Wallia.

A. D. 1283.  
A subsidy.

Totius Angliæ communitas tricesimum denarium omnium mobilium suorum, in subsidium guerræ suæ, equitatura, armatura, thesauro et garderoba duntaxat exceptatis, domino regi concesserunt. In cuius pecuniæ contributione allocari fecit rex totam pecuniam anno præcedente sub mutui spem vel colore ubicunque

John, arch-deacon of Exeter, made bp. of Winchester.

Princess Elizabeth born at Rhuddlan.

Thomas, bp. of Hereford, ob.;

succeeded by Richard de Swinefield.

receptam. Idem rex Dominica in media Quadragesima, quæ tunc v. kal. Aprilis [28 Mar.] evenit, totum thesaurum domini papæ de decimis in subsidium Terræ Sanctæ concessum, per diversa loca Angliæ depositum, serruris diruptis, cepit, abduxit, et juxta suæ voluntatis arbitrium de eodem disposuit. Johannes, episcopus Rofensis, vitæ terminum fecit; cui successit magister Thomas de Ingoldestorpe, decanus S. Pauli Londoniæ, consecratus Cantuariæ die SS. Cosmæ et Damiani [27 Sept.]. Post mortem Lewelini, principis Walliæ, ejusdem fratre David fuga lapso, cæterisque Wallensibus omnibus, tam nobilium quam ignobilium, domini regis voluntati ultro se committentibus, idem rex totam Walliam usque ad mare Hibernicum, universis castellis et munitionibus sibi contraditis, subjugavit, leges Anglicanas imposuit, atque justitiarios aliosque ministros ad pacis custodiam ibidem constituit; scaccariumque Walliæ, scaccariique ministros apud Cestriam collocavit. Interea David supradictus, omni exercitu suo destitutus, per incertas sedes vagabundus et errans, tandem ad quandam casulam delitescendi gratia ad sui confusionem divertens, per aliquos de exercitu regio circumventus, cum uno de filiis suis et aliis decem captus, atque coram rege vigilia S. Albani [21 Jun.] est adductus; cujus præcepto in castello Cestriæ arctiori custodiæ est commendatus. Igitur in parlamento generali, die Sabbati, in crastino S. Leodegarii [3 Oct.], apud Salopiam habito, David, frater Lewelini, quondam principis Walliæ, qui se pro principe post mortem fratris sui gesserat, in ipsa domini regis curia, præidente in judicio auctoritate regia Johanne de Wallibus, de proditione, regiæ majestatis læsione, ac sacrilegio convictus, corporis de-

Edward  
seizes the  
money raised  
for the Holy  
Land.

John, bp. of  
Rochester,  
ob.; suc-  
ceeded by  
Thomas In-  
goldsthorpe.

Subjugation  
of Wales.

Capture and  
barbarous  
execution of  
David.

tractioni atque suspensioni, capitis detruncationi, combustioni, atque membrorum adjudicatus est desectioni. Cujus caput Londoniae, corpus vero, per quatuor partes desectum, Wincestriae, Norhamtonae, Cestriæ atque Eboraco est transmissum; viscera vero ejusdem, propter frequentem ecclesiarum combustionem, ad sacrilegii facinus puniendum, combustioni ibidem sunt adjudicata. Cum quo etiam senescallus ejusdem, Mabadin nomine, factis potius quam nomine barbarus, super proditione convictus, equis distractus et suspendio demum est interemptus. Robertus, Dunelmensis episcopus, obiit; cui successit dominus Antonius Bek, ejusdem loci archidiaconus. Nicholaus, abbas S. Augustini Cantuariæ, simulata peregrinatione ad Sanctum Nicholaum ad Barum, curiam domini papæ adiit, atque baculo et annulo dignitatis suæ in manum domini papæ resignavit. Quo facto, ordini se transtulit Carthusiensium; abbatiam vero contulit dominus papa cuidam Thomæ de Findon, ejusdem monasterii monacho.

Petrus, rex Arragoniæ, in terris Siciliæ, Calabriæ, et Apuliæ, ratione uxoris suæ, utpote filiæ Manfredi, filii Frederici, quondam Romanorum imperatoris, qui ipsis terris, ut asserunt, saisisitus obiit, et vestitus, jus sibi vindicans hæreditarium, ipsarum terrarum proceres tum promissis tum donis sibi alliciens, cunctorum magnatum terrarum memoratarum assensu et favore, omnia castella et munitiones Karoli, regis Siciliæ, arte sive dolo, una die occupavit, viros inventos trucidavit, thesauros sibi appropriavit, navigium suum, hominibus cæsis, penitus destruxit, terrasque illas, Karolo rege expulso, præoccupans, filium suum manu imperatoris Constantinopolitani, cuius consilio et auxilio omnia prædicta præ-

Robert, bp.  
of Durham,  
ob.; suc-  
ceeded by  
Anthony  
Bek.

Peter, king  
of Arragon,  
gains pos-  
session of  
Sicily.

sumpserat, corona regni Siciliæ fecit coronari. Hoc anno et duobus præcedentibus fructus omnium gardinorum per Angliam fere defecerunt. A clero provinciæ Cantuariensis concessa est domino regi, in subsidium guerræ suæ, vicesima omnium proventuum ecclesiasticorum per duos annos, secundum taxationem Walteri, quondam Norwicensis episcopi. Richardus, abbas Westmonasteriensis, domini regis thesaurarius, prima die mensis Decembbris obiit, tertiaque post hoc die apud Westmonasterium sepulturæ commendatur; cui successit Walterus de Wenloch, ejusdem loci monachus. Dominus rex Natale Domini apud Rothelan in Wallia celebravit. Soldanus Babyloniacæ defungitur. Londoniæ et per nonnulla loca Angliæ tantæ miræ coruscationes tantaque, die S. Stephani [26 Dec.], audita sunt tonitrua, quod audientibus et videntibus terrorem et horrorem non modicum incusserunt. Æstas tota, cum maxima autumni sequentis parte, vehementer continue pluviosa omnem fere spem satorum in viridi delusit in arido.

Frater Johannes de Derelington, de ordine  
fratrum prædicatorum, archiepiscopus Dublin-  
ensis, non procul a civitate Londoniæ, v. kal.  
Aprilis [28 Mar.] in fata decessit, sepultusque  
est in nova ecclesia fratrum prædicatorum in  
castello Bainardi Londonens. Die Paschæ, vide-  
licet v. id. Aprilis [9 Apr.], apud S. Eadmundum,  
circa horam diei primam, tam subita tamque  
repentina fulminum coruscatio, tam etiam con-  
tinuatus, cum fulgore tonitrui, fragor contigit  
immoderatus, quod vix qui audierunt pedibus  
stare potuerunt. Et cum tanta tunc ibidem  
contigisset tempestatis vehementia, damnum nul-  
lum per patriam fecit, aut permodicum. Eandem  
tempestatem, eisdem die et hora, in partibus

A grant of a  
twentieth by  
the clergy of  
the province  
of Canter-  
bury.

A.D. 1284.  
John, abp. of  
Dublin, ob.

Prince  
Edward  
born at  
Caernarvon.

Robert, bp.  
of Salis-  
bury, ob.;  
succeeded by  
Walter  
Scamel.  
A pseudo-  
emperor.

Prince Al-  
fonso ob.

The pope  
bestows  
Arragon on  
Philip of  
France.

transmarinis audivimus contigisse. Die S. Marci Evangelistæ [25 Apr.], apud Kayernerwan in Wallia, natus est domino regi Angliæ filius, dictusque est Eadwardus. Robertus, Saresberiensis episcopus, obdormivit in Domino; cui successit magister Walterus Scamel, ejusdem loci decanus. In Alemannia quidam trufator subito se palam manifestans, Fredericumque, quondam Romanorum imperatorem, qui superius, anno Dom. M.CCL. vitæ terminum fecerat, se esse simulans, multam et frequentem familiam, necnon etiam totius pene regionis habitus favorem, exercitum coadunavit copiosum, regeque Rodulpho non contradicente, immo potius rem dissimulante, se ut dominum rem<sup>1</sup> imperatorem ab omnibus fecit venerari. Dominus Aldephonsus, domini regis Angliæ filius, apud Windleshores, die S. Magni Martyris [19 Aug.], diem clausit extremum; qui, vigilia Decollationis S. Johannis Baptiste [28 Aug.], apud Westmonasterium solemniter traditus est sepulturæ. In crastino S. Fidis [7 Oct.], apud S. Eadmundum, ante horam diei primam, subitæ factæ sunt coruscationes et tonitrua tam vehementia tamque terribilia, ut auditentibus et videntibus maximum incuterent terrorrem. Apud Donewicum, v. kal. Decemb. [27 Nov.], ab hora diei tertia usque ad horam sextam, visum est mare flamma quadam, non perlucida sed flava potius, concremari. Dominus papa, ob culpam rebellionis, contumaciæ et inobedientiæ Petri, dudum regis Arragoniæ, regnum suum Philippo, regis Franciæ filio, contulit, et hæredi, reddendo sedi apostolicæ, pro dicto regno, centum libras annuas. Idem Philippus duxit in uxorem hæredem regni Navarræ. Johannes, Cantuariensis archiepiscopus, visitavit

<sup>1</sup> Rem.] Sic MS., an error apparently for *et* or *atque*.

episcopatum Lincolnensem, extenditque visitationem usque ad Passionem Domini [7 Apr.] in anno subsequente. Illa pars ecclesiae S. Petri Romæ, ubi fuit altare Apostolorum cum præcipuis et principalibus eorum iconibus, subito corruit et inopinatae. Hugo de Luziniato, rex Hugh de Cypri, cum filio suo et aliis quibusdam de familia sua, per fratres militiæ Templi veneno sunt Lusignan poisoned by the Templars.

In ecclesia beatæ Mariæ de Arcubus Londoniæ, quidam de Londoniis, Laurentius dictus, per quosdam malignæ mentis homines de civitate supradicta vulneratus, demumque in trabe ecclesiae laqueo est suspensus: super quo rex Angliæ non modicum conturbatus, quosdam, minus tamen nocentes sed minime locupletes, equis distrahi, tandem laqueo jussit suspendi; nocentiores vero, sed locupletiores, pœna multari censuit pecuniaria.<sup>1</sup> Dominus rex celebravit Natale Domini Bristolliæ.

Carolus, rex Siciliæ, apud Barlectum in Apulia, vigilia Epiphaniæ [5 Jan.] vitæ terminum fecit. Post cujus decessum, Siculi foventes partem A.D. 1285. Charles, king of Sicily, ob. Petri de Arragon, qui, etiam vivente dicto Carolo, regimen Siciliæ contra ecclesiam Romanam occupavit, tenentes in custodia sua Carolum, principem de la Moree, dicti regis filium, in guerra ab eisdem captum, cum triumpho redierunt ad propria. Johannes, Cantuariensis archiepiscopus, episcopatum Eliensem visitaturus, in ipso Eliensi monasterio omnes majores amovit obedientiarios,<sup>2</sup> priore duntaxat Affairs of Sicily.

<sup>1</sup> *Pecuniaria.*] Lawrence Ducket had, it appears, wounded another citizen named Ralph Croppin, and fled to the church of St. Mary-le-Bow, 'into the which churche entered in the night tyme certeyne evell persons and slew the seyd Lawrence lienge in the

steple.' See *Croniques de London*, p. 18, and Mr. Aungier's note.

<sup>2</sup> *Obedientiarios.*] The obedientiarius was a sort of monastic overseer; for the particulars of his functions see *Du Cange, sub voce*.

The king  
and queen  
go to Bury.

excepto. Dominus rex Angliæ, una cum regina et tribus filiabus suis, vota in guerra sua Walliæ facta Deo et sancto soluturus Eadmundo, x. kal. Martii [20 Feb.] cum magna devotione et reverentia ibidem accessit, iter in crastino versus Norfolcham, ubi moram per totam traxit Quadragesimam sequentem, arrepturus. Qui quidem suorum diversorumque progenitorum suorum munimentis in nullo deferendo, pondera, mensuras et ulnas villæ S. Eadmundi per marescallum suum mensurarum, quod tempore patris sui hoc semel factum fuerat tum allegando, fecit examinari. Emolumenntum tamen ex illo visu, omniumque visuum in adventibus suis et hæredum suorum proveniens, reparationi et decorationi feretri sancti concessit Eadmundi, et carta sua confirmavit. Et quia sacrista et ballivi sui per burgenses villæ allegantes, quod in adventu tantum regio hujusmodi visus fieri debuerat, hactenus præpediti extiterunt a mensurarum visu faciendo, ordinatum est, per consilium domini regis et sacristæ, sub periculo libertatis villæ in manum domini regis capiendæ, quatenus singulis annis bis hujusmodi examinationem faciendo, burgenses aliosque de villa ad corporale præstandum compellat sacramentum; contradicentes primo per pecuniam, secundo, si major extiterit contumacia, per incarcerationem, donec super eorum transgressione rex consulatur, puniendo. Domino rege, ut dictum est, in partibus Norfolchiæ moram faciente, tota communitas villæ Gipwyc, apud ipsum regem diversis facinoribus accusata, et in magna parte convicta, in maxima pecuniæ summa est condemnata; et præterea XIII. de melioribus totius villæ per dimidium annum per diversa Angliæ loca carcerali sunt custodiæ deputati. Philippus, rex Franciæ, circa

Townsmen  
of Ipswich  
imprisoned  
and fined.

War between

medium Quadragesimam [4 Mar.], exercitum contra regem movit Arragoniæ, qui, tam terrestri et navalí prelio quam etiam inedia quam pluribus suorum consumptis, suis occupatus,<sup>1</sup> tandem apud civitatem Pampelonam, dysenteriæ incommodo, viam universæ carnis ingressus est. Corpus vero regis apud Sanctum Dionysium, cum progenitoribus suis, die S. Martini [11 Nov.], solemniter est tumulatum. Thomas, prior ecclesiæ Christi Cantuariæ, vigilia Palmarum [17 Mar.], apud Bellum-locum-regis, monachum induit Cisterciensem; cui successit Henricus, ejusdem loci thesaurarius. Dominus papa apud Perusium iv. kal. Aprilis [29 Mar.] vitæ terminum fecit, sepultus ibidem primo die mensis ejusdem; vacavitque sedes diebus [quatuor].<sup>2</sup> Cui succeeded by Honorius IV. successit dominus Jacobus de Sabella, Sanctæ Mariæ in Cosmidin diaconus cardinalis, dictusque est Honorius IV.

Dominus rex cepit scutagium xl. solid. super scutum pro exercitu Walliæ, ultimo præterito. Dominus rex, cum capite S. David, qui et Dewy, et aliis reliquiis secum apportatis a Wallia, a Turri Londoniæ usque ad Westmonasterium solemnem fecit processionem. Duæ lunæ, viii. idus Maii [8 Maii]; in Suffolchia acies bellatrices in aere apparuerunt. Habito parlamento apud Westmonasterium, in festo S. Johannis [24 Jun.], dominus rex multa ordinavit et publicari fecit statuta, inter quæ nonnulla, ut pluribus videtur, sunt ordinata jurisdictionem ecclesiasticam in magna sui parte evacuatam.<sup>3</sup> Ille trufator, qui se

<sup>1</sup> *Occupatus.*] MS. ‘occupata.’ The integrity of the whole sentence seems questionable. ‘Pampelonam’ in the next line is an error for *Perpignan*, where Philip the Hardy breathed his last.

<sup>2</sup> *Quatuor.*] Left blank in the MS.

<sup>3</sup> *Evacuatam.*] MS. *evacuatā: evacuatura?*

France and  
Arragon.  
Death of  
Philip III.

Pope Martin  
IV. ob.;

succeeded by  
Honorius  
IV.

A parlia-  
ment at  
Westmins-  
ter.

The pseudo-  
emperor  
burnt.

Fredericum nominavit, super hæresi aliisque criminibus convictus, præsentibus archiepiscopis et episcopis Teutonicis quibusdam, II. id. Julii [14 Jul.] igni traditus, incendio consumptus est. Willelmus, Eboracensis archiepiscopus, apud Pontiniacum in partibus decessit transmarinis; cui successit magister Johannes, dictus Romanus, ecclesiæ Lincolniensis praecursor. Maria, filia regis Angliæ, die Nativitatis beatæ Mariæ [8 Sept.] apud Aumbresbere in sanctimoniale est velata. Alexander, rex Scotorum, filiam comitis de Drues, regis Franciæ consanguineam, duxit in uxorem. Facta est itineratio justitiariorum in comitatu Norhamtoniæ, sub justitiariis dominis Johanne de Wallibus, Willelmo de Saham, Johanne de Metingham, Rogero Loveday et aliis: et in Essexia sub justitiariis dominis Solomone de Rocestria, Roberto de Redingge, Ricardo de Royland, Waltero de Sarchele, et aliis. Dominus rex celebravit Natale Domini apud Exoniam in Devonia.

A. D. 1286.  
Philip IV.,  
king of  
France,  
crowned.  
A parliament  
at West-  
minster.

Death of  
Alexander  
III. of  
Scotland.  
Edward goes  
to France.

Hugh, bp. of Ely, ob.;

Philippus, filius Philippi, die Epiphaniæ [6 Jan.] Remis in regem Franciæ coronatus est. Domino rege magnum parlamentum apud Westmonasterium post Purificationem [2 Feb.] tenente. Parlamento interfuerunt nuncii regis Franciæ, dominus videlicet Mauricius de Croim, comes Burgundiæ, et dominus Johannes de Acra, de proceribus regis Franciæ. Alexander, rex Scotiæ, viam universæ carnis ingressus est, XIV. kal. Aprilis [19 Mar.]. Dominus rex, post festum Paschæ, mense Maio, transfretavit cum rege Franciæ collocuturus, et parlamento Franciæ circa dies Rogationum [19 Maii] habitu Parisiis, sui præsentiam exhibitus, et ipsi regi Franciæ de terris quas clamat de eo tenere ho-

William,  
abp. of York,  
ob.;

succeeded by  
John.

The princess  
Mary a nun  
at Ames-  
bury.

Alexander  
III. of Scot-  
land marries  
a daughter  
of the count  
of Dreux.

Hugo, Eliensis episcopus, apud Dunham, manerium suum, in insula Eliensi, diem clausit extremum; cui successit dominus Johannes de Kyrkebi, domini regis Angliae thesaurarius; [et] succeeded by John de Kirkby.  
 vigilia Natal. Domini [24 Dec.] solemniter in-thronizatur. Willelmus, Ramesiensis abbas, paralysis laborans incommodo, suæ resignavit dignitati; cui successit Johannes de Sauter, ejusdem loci monachus. Prioratus canonicorum de Westacre, cum ecclesia omnibusque aliis suis officinis, circa Nativitatem B. Mariæ [8 Sept.], igne consumptus est. Alienor, mater regis An-gliæ, mense Julio, apud Aumbresbyre, sancti-monialis habitus velamen sibi imposuit. Wal-terus, Sarisberiensis episcopus, vita decessit; cui successit magister Henricus de Branteston, ejusdem loci decanus. Dominus Willelmus de War-ren, filius et hæres Johannis de Warren, comitis Suther., in torneamento apud Croienden, a suis æmulis, ut dicebatur, mense Decemb. interceptus atque crudeliter interemptus est. Dominus rex apud insulam de Olyrun, in Guasconia, Natale Domini celebravit.

Nocte Dominicæ Circumcisionis [31 Dec.], tam venti vehementia quam maris violentia multa apud Gernemutham, Dunewich et Gyp-wicum, sed et per alia diversa loca Angliæ aliarumque regionum mari contiguarum, prostrata sunt ædificia; et præcipue in illa parte Angliæ, quæ Merislandia dicitur, tota fere provincia in stagna aquarum conversa, hominum multitudo intolerabilis aquis intercepta est et necata. In crastino octav. Epiphaniæ [14 Jan.], parum ante auroram, subitæ coruscationes apud Sanctum Eadmundum apparentes, videntes non modicum terruerunt. Dominus papa, feria IV. Pope Hono-rius IV. ob. in septimana Palmarum, in crastino Dominicæ

The queen mother,  
Eleanor, a  
nun at  
Amesbury.  
Walter, bp.  
of Salisbury,  
ob.; suc-  
ceeded by  
Henry de  
Branteston.  
William de  
Warren  
slain.

A.D. 1287.  
Violent  
winds and  
storms.

Pope Hono-  
rius IV. ob.

Annunciationis, apud S. Petrum Romæ, in fata decessit; sepultusque est ibidem, die Veneris parasceve sequente: et vacavit sedes mensibus XI., diebus XXXIV.<sup>1</sup>

Jews im-  
prisoned.

A sea-fight  
between the  
French and  
Greeks.

Rebellion of  
Rees ap  
Meredith.

Eclipse of  
the moon.

Stephen, bp.  
of Chiches-  
ter, ob.;  
succeeded by  
G. de St.  
Leobhard.  
Inroad of  
the sea.

Judæi per totam Angliam, cujuscumque ætatis aut sexus, die Veneris, in crastino Apostolorum Philippi et Jacobi [2 Maii], securæ sunt custodiæ mancipati, qui tandem dominum regem de XII. libr. ei solvendis certificantes ad propria quique redierunt. Tertio kal. Augosti [30 Jul.], inter Romanæ ecclesiæ et Francorum ex una parte, et imperatoris Constantinopolitani, foventis partes regis Arragoniæ, exercitus ex altera, mirabilis in mari factus est conflictus; in quo Græcis cum parte sua triumphantibus, nonnullis de totius exercitus nobilioribus captis, atque reliquis crudeliter jugulatis, victoria parti cessit adversariorum. Magna Suthwalensium pars, duce quodam Reso, Mereducii filio, regis Angliæ fit rebellis. Qui tandem, non absque tam nobilium quam ignobilium strage permaxima de gente Anglorum facta, aliaque expensas inutiles, damna multimoda, et pericula non modicum inutilia,<sup>1</sup> fuga lapsus, quo tunc aliquamdiu delituit penitus ignorabatur. Et sic ipso Reso tanquam nusquam comparente, exercituque Anglicano ad propria redeunte, siluit terra et quietivit. Facta est eclipsis lunæ universalis nocte Sanctorum Romani et Severini [22 Oct.]. Stephanus, Cicestrensis episcopus, vitæ terminum fecit; cui successit magister G. de S. Leophardo. Mare, mense Decemb., proprium littus egressum, in partibus Norfolchiæ et Suffolchiæ,

<sup>1</sup> Diebus XXXIV.] This reckoning is manifestly erroneous. According to Matth. Westm. Honori IV. died April 4, and his successor was elected Feb. 15 following.

<sup>2</sup> Aliaque . . . . inutilia.] Sic MS.

et præcipue Gernemuthæ multorum extitit causa incommodorum. Domino regi Angliæ, in partibus Wasconiaæ commoranti, a rege Tartarorum sollemnes directi sunt nuncii, ad antiquas amicitias inter ipsum dominum regem et prædecessores suos reges renovandas. Item, dominus rex celebravit Nativitatem Domini apud Burdegalim<sup>1</sup> in Gasconia.

Embassy  
from the  
khan of the  
Tatars.

Tertio non. Februari. [3 Feb.], in crepusculo noctis, subito et ex inopinato, apud S. Eadmundum, nullis penitus signis præambulatis, sub uno et eodem momento, apparuit coruscatio cum non dico tonitruo, sed fragore quodam terribili, fœtoreque subsequenti intolerabili. Concomitabantur etiam dictam tempestatem scintillæ ignis manifestæ, oculos videntium horribiliter concutientes. Hujus siquidem tempestatis vehementia, turri ecclesiae de Bernewelle succensa, aliisque damnis conventui dicti loci illatis, tertia fere pars ipsius villæ igne consumpta est. Refectorio etiam S. Eadmundi aliquantulum adhæsit ignis ille, sed celerrime a monachis eidem est subventum.

A. D. 1288.  
A thunder-  
storm.

Dominus Hieronymus, episcopus cardinalis Prænestinus, de ordine fratrum minorum, die S. Petri-in-Cathedra [22 Feb.], in summum pontificem est electus, dictusque est Nicholaus IV. Henricus, Saresberiensis episcopus, in fata decessit; quo defuncto, electi sunt duo magistri, videlicet Willelmus de la Corne, et Laurentius de Hakebrun, ejusdem loci canonici: sed L. statim defuncto, iterum electus est magister W. supradictus. Pridie non. Junii [4 Jun.], habitu conflictu inter ducem Brabantensem ex una parte, et archiepiscopum Coloniæ et comitem de Gelre ex altera, utriusque etiam partis cæsa procerum

Nicholas IV.  
elected pope.

Henry, bp.  
of Salisbury,  
ob.; suc-  
ceeded by  
William de  
la Corne.

Battle  
between the  
duke of  
Brabant and  
the abp. of  
Cologne and  
the count of  
Guelders.

<sup>1</sup> *Burdegalim.] Bordeaux.*

multitudine copiosa, archiepiscopus Coloniae et comes de Gelre capiuntur, et in custodia ducis Brabantensis retruduntur: sicque Brabantini optata potiti sunt victoria. Maxima pars nundinarum S. Botulfi, una cum domibus fratrum prædicatorum, in crastino S. Jacobi [26 Jul.] igne consumpta est. Quinto id. Octobr. [11 Oct.] facta est eclipsis lunæ pene universalis, duravisse fere post noctis medium usque ad auroræ exortum. Dominus rex apud Belegarde, in terra Biernensi, Nativitatem Domini celebravit.

Eclipse of  
the moon.

A. D. 1289.  
Reginald,  
abbot of  
Waltham,  
ob.

The king  
and queen  
return to  
England.

Of Thomas  
de Weyland.

Mense Februar. circa festum S. Petri-in-Cathedra [22 Feb.], Reginaldus, abbas de Waltham, vitæ terminum fecit, sepultusque est apud Waltham in crastino S. Matthæi Apostoli [22 Sept.]; cui successit Robertus de Elington, ejusdem loci canonicus. Dominus rex cum<sup>1</sup> regina, quarto a transfretationis suæ anno, pridie idus Augusti [12 Aug.] apud Doveriam applicuit in Anglia, moraque in Cantia, et postea in Essex, aliquantulum protracta, die S. Lamberti [17 Sept.] ad Sanctum accessit Eadmundum, in crastino partes Norfolchiæ petiturus. Unde per insulam Eliensem navigio procedens, Londoniamque tendens, diem Translationis S. Eadwardi [13 Oct.] apud Westmonasterium solemniter celebravit. Dominus Thomas Weyland, capitalis regis justitiarius in banco regio inferiori, super retentatione quorundam de suis, qui quendam nuper interfecerant,<sup>2</sup> indictatus et pro inquisitione convictus, et se gratiæ regis committere formidans, fratribus minoribus, apud S. Eadmundum commorantibus, se contulit. Ubi rege præ-

<sup>1</sup> Cum.] MS. et.

<sup>2</sup> Interfecerant.] According to other authorities, the murder was

committed at the instigation of Weyland himself. See *Croniques de London*, p. 95; *Dunst.* p. 573 —577.

cipiente per aliquot dies a patria diligenter custoditus, cum minus sperabatur, habitum sumpsit eorundem. Quo audito, rex quendam de suis collateralibus militem, una cum toto comitatu, ad dictam custodiam securius firmandam destinavit. Tandemque dictus Thomas, post duorum mensium obsidionem, dispersis primo per loca fratribus fere universis, ipso habitu relicto, et sacerdotali assumpto, exivit, et ad regem adductus in Turri Londonensi salvo deponitur custodiendus. Dominus papa Karolum, principem de la Murre,<sup>1</sup> Karoli dudum regis Siciliæ [filium],<sup>2</sup> sublimavit, et ipsum diademeate, die Pentecostes [29 Maii], solemniter coronavit. Civitas Tripolitana, cum universis urbibus et viculis, necnon tota patria adjacente, imperfecta Christianorum multitudine permaxima, a Saracenis capta, destructa et subversa est. Dominus rex Natale Domini apud Westmonasterium solemniter celebravit.

Habito parliamento apud Westmonasterium, A. D. 1290.  
et a die Circumcisionis Domini [1 Jan.] usque post festum S. Valentini [14 Feb.] protracto, super diversis diversorum justitiariorum transgressionibus ibidem ventilatis, pro diversis causarum meritis, diversæ a domino rege et ejus consilio sententiæ sunt prolatae. Inter quas dominus Thomas Weyland, omnibus bonis suis mobilibus et immobilibus sempiterno confiscatis, absque spe remeandi exilio deputatus est. Multique de justitiariis, tam de banco quam de itinerantibus præteritis, salvo custodiendi ad Turrim sunt transmissi. Inter quos principales fuerunt

Tripoli in  
Syria taken  
by the  
Saracens.

A parlia-  
ment.  
Proceedings  
against  
delinquent  
judges.

Sentence on  
Thomas de  
Weyland  
and other  
judges.

<sup>1</sup> *Murre.*] Morea. He is usually styled prince of Salerno, and of Achaia.

<sup>2</sup> *Filium.*] Omitted in the MS.

domini Johannes de Lovethot, Willelmus de Brunton, Rogerus de Leycestre, et Robertus de Littlebery: et hi quidem de banco. De itinerantibus fuerunt domini Solomon de Roffen., Ricardus de Boylaund, Thomas de Sudendon, Walterus de Hopet, et Robertus de Preston. Sed primis, in fine istius parliamenti, redemptione pecuniaria non modica interveniente, dimissis, ultimi, rege alias se transferente, in ipsa Turri remanserunt; qui tum in continenti, non absque conniventia regia, sed eo præcipiente, more priorum ad propria sunt reversi. Johannes, Eliensis episcopus, domini regis thesaurarius, in crastino Annunciationis B. Mariæ [26 Mar.], apud Ely diem clausit extremum; cui die Cœnæ proximo ibidem honorifice tumulato, successit magister Willelmus de Luda, archidiaconus Dunelmensis et decanus S. Martini Magni Londoniæ, dominique regis de garderoba sua thesaurarius, electus iv. id. Maii [12 Maii]. Gilbertus de Clare, comes Gloverniæ, duxit in uxorem dominam Johannam, dictam de Acre, quia apud Aconem nata est, filiam regis Angliæ, ultimo die mensis Aprilis, apud Westmonasterium. Eodem die, in mari Marmorico, juxta S. Matthæum, inter Baionenses et Quinque Portus et Gernemutenses ex una parte, et Flandrense navigium ex altera, exortum est navale bellum sævissimum: ubi de Flandrenium multitudine permaxima, tum aqua tum igne injecto, tum etiam armis jugulata, navibus etiam eorum plenisque submersis, aliquibus vero concrematis, aliisque sibi fugæ præsidio consulentibus, victoria potita est pars adversa. Dominus rex regem, patrem suum, apud Westmonasterium intumulatum, nocte Dominicæ Ascensionis [10 Maii], subito et inopinatè amoveri fecit, et in loco excelsiore, juxta S. Eadwar-

*John, bp. of  
Ely, ob.;*

*succeeded by  
William de  
Luda.*

*Joan of Acre  
married to  
the earl of  
Gloucester.*

*A great  
sea-fight.*

*Removal of  
the body of  
Henry III.*

dum collocari. Bellum sævissimum et cruentum inter Norwagiæ et Daciæ reges, in quo apud Schonore in Dacia de Norwagiensibus cæsa sunt **xxv.**, Dacorum exercitu non multo violato.

Rogerus Bigot, comes Norfolchiæ, et marescal-lus Angliæ, traduxit Aliciam, filiam Johannis de Aveynes, comitis Agennogiæ. Johannes, filius et hæres Johannis ducis Brabantiae, patre suo cum infinita procerum multitudine præsente,

Margaretam, filiam regis Angliæ, vi. id. Julii [10 Jul.] apud Westmonasterium sollemniter desponsavit. Omnis fructus per totam Angliam, tam gardinorum quam etiam sepium, pomis cum glandibus utcunque exceptis, defecerunt. Wil-

lelmus, Eliensis electus, ix. kal. Decemb. [23 Nov.], in sacerdotem ordinatus, primo die mensis Octob., apud Ely, in ecclesia B. Mariæ parochiali, a domino Johanne, archiepiscopo Cantuar.

cum sollemnitate præcipua, in episcopum Elien-sem est consecratus. In cujus sollemnitatis crastino celebravit ibidem concilium suum archiepiscopus supradictus, cum suffraganeis suis et aliis de clero ibidem convenientibus. In quo concilio concessa est domino regi a clero decima

omnium bonorum spiritualium per unum annum ; ita tamen ut non colligatur decima ista ante festum S. Michaelis [29 Sept.] anno proxime venturo. Accepta a totius Angliæ communi-

tate omnium bonorum temporalium quinta-decima, dominus rex omnes, cujuscunque sexus aut ætatis, per universam Angliam habitantes Judæos, absque spe remeandi, perpetuo damnavit exilio. Rogerus, abbas S. Albani, circa festum

Omnium Sanctorum, in crastino Animarum [3 Nov.] in fata decessit ; cui successit Johannes de Berchamstede, ejusdem loci monachus. Robertus, abbas de Radingge, suæ cessit dignitati ;

War between  
Denmark  
and Norway.

Marriage of  
Roger Bigot,  
earl of  
Norfolk.  
The princess  
Margaret  
married to  
John of  
Brabant.

William bp.  
of Ely con-  
secrated.

A council at  
Ely.

Grant of a  
tenth by the  
clergy.

Grant of a  
fifteenth.

Expulsion of  
the Jews.

Death of the  
Maiden of  
Norway.

Death of  
queen  
Eleanor.

A. D. 1291.  
Eclipse of  
the moon.

Peace  
between  
France,  
Arragon, and  
Sicily.

The peace  
violated.

cui successit Willelmus de Sutton, ejusdem loci camerarius. Margareta, filia Irici regis Norwagiæ, et Margaretæ, filiæ Alexandri regis Scotiæ, serius sine hærede de se defuncti, [et] Margaretæ reginæ, filiæ Henrici regis Anglorum, et sororis Eadwardi regis, ejusdem regis filii, cui, tanquam propinquior sanguine, regni Scotiæ jus competebat hæreditarium; quæ etiam, dispensatione in curia Romana jam prehabita, Eadwardo, supradicti regis Eadwardi filio, nuptiali foedere se parabatur fuisse copulanda, in insula Orkeneya defungitur. Alienora, regina Angliæ, domini regis consors, iv. kal. Decemb. [28 Nov.], apud Herdeby, in comitatu Lincolniensi, vitae terminum fecit; sepulta autem est apud Westmonasterium cum apparatu celebri et sumptuoso, xvi. kal. Januar. [17 Dec.]. Quo facto, dominus rex versus Ayisrigge, heremitorium comitis Cornubiæ, Natale Dominicum celebraturus divertit.

Facta est eclipsis lunæ xv. kal. Martii [15 Feb.]. Sexto id. Febr. [8 Feb.], Londoniæ, circa horam primam, subito et inopinata intonuit de cœlo Dominus tam violenter et acerbe quod audiunt corda mirabiliter sunt perterrita. Inter ecclesiam Romanam et Karolum, regem Siciliæ, ex una parte, et Petrum, regem Arragoniæ, ex altera; regem Franciæ ex una parte, et regem Arragoniæ ex altera; item, regem Franciæ ex una parte, et regem Hispaniæ ex altera, multimodis damnis, cædibus et calamitatibus, hinc inde præcedentibus, regè præcipue Angliæ se intermittente, et nuncios suos sollemnes ad pacem procurandam et formandam ad partes transmarinas transmittente, pax et concordia facta est et confirmata. Quæ tamen brevi post tempore, Petro videlicet Arragoniæ rege mortuo, Jacobo, fratre suo, regnum Siciliæ viriliter occu-

pante, infirmata est, et ad nihilum redacta. A magno et summo Tartarorum rege, tam domino papæ quam Franciæ et Angliæ regibus, pro amicitia renovanda et confirmando, et pro Christianæ fidei sacramento suscipiendo, necnon etiam pro subsidio Terræ Sanctæ conferendo, solemnes sunt nuncii directi. Johanna, comitissa Glo-

Embassy  
from the  
khan of  
the Tatars.

verniæ, domini regis Angliæ filia, die Veneris, iv. non. Maii [4 Maii], apud Winchecumb peperit filium suum primogenitum, quem vocavit Gilebertum. Dominus Thomas, Roffensis episcopus, die S. Pancratii [12 Maii], apud Roff. in senectute bona obdormivit in Domino; cui successit Thomas, ejusdem ecclesiæ prior. Aliena, domini regis Angliæ mater, in crastino S. Johannis [25 Jun.], apud Aumbresbyr. in mortem impingens, tertio die post Nativitatem B. Mariæ [8 Sept.], concurrentibus tam Angliæ quam Franciæ proceribus potissimis, solemniter est tumulata. Mortuo totaliter et consumpto tam semine quam sanguine Alexandri, regis Scotiæ, ultimo defuncti, cœperunt quidam in regno Scotiæ jus sibi hæreditarium vindicare.

Thomas, bp.  
of Rothes-  
ter, ob.;

succeeded by  
Thomas.  
Eleanor, the  
king's mo-  
ther, ob.

Quod considerans, rex Angliæ supremum jus regni ejusdem asseruit sibi competere. Ad quod luculentius declarandum, apud Norham in march. Scotiæ accedens, viros religiosos de nonnullis Angliæ ecclesiis cum chronicis suis convocavit ibidem. Quibus diligenter coram toto consilio suo inspectis, scrutatis, et consideratis, universis patuit et singulis regni Scotiæ jus supremum ad ipsum spectare et pertinere debere. Quæ omnia cum coram majoribus Scotiæ, tam episcopis quam comitibus, et aliis nonnullis, essent recitata, et diligent examinatione ponderata, non habentes Scotti quod pro se allegarent, ipsum tanquam dominum supremum suscepserunt. Cui

Of Scottish  
affairs con-  
sequent on  
the death of  
Alexander  
III.

etiam, tanquam domino, castellorum Scotiæ [custodiam],<sup>1</sup> tam citra mare Scoticum quam ultra, una cum sigillo Scotiæ commendaverunt, sibique fidelitatem juraverunt, et per literas suas patentes sibi securitatem præstiterunt, et ut illi qui in regno Scotiæ jus sibi vindicaverunt judicio curiæ regis Angliæ stare deberent, adjudicarunt. Quo facto, dominus J. de Baillol, et dominus R. de Bruis, aliqui quidam inferius nominati, pro jure suo vindicando se obtulerunt. Qui tandem in hoc consenserunt, ut XL. virorum legalium de utroque regno ex una parte, et similiter XL. ex altera parte, necnon et XX. ex parte regis Angliæ, arbitrio se committerent: ut videlicet singulorum rationibus et juribus coram ipsis allegatis, suam super hoc sententiam in crastino S. Petri-ad-Vincula [2 Aug.] promulgarent et publicarent. Quo facto, rex Angliæ episcopum de Cathens. cancellarium Scotiæ constituit, cui etiam unum de clericis suis, cancellarium Angliæ, Walterum de Amundham<sup>2</sup> dominum associavit, cujus consilio et assensu omnia forent facienda et exequenda. Castellorum vero custodiam fidelibus suis, prout sibi videbatur, distribuit. Pacis etiam et tranquillitatis custodes aliosque regalium negotiorum executores, tam citra mare quam ultra, constituit. In crastino igitur S. Petri supradicto, utriusque terræ proceribus apud Berewich, omnibusque qui in regno Scotiæ jus sibi vindicaverant, consilio communis consideratum est, omnium calumniam irritam esse debere et inanem, præterquam dominorum J. de Bailol et R. de Brus, et J. de Hastings, et aliorum qui inferius nominantur. De quorum jure discutiendo assignatus est partibus dies apud Berewich, in crastino S. Trini-

---

<sup>1</sup> *Custodiam.*] Omitted in MS.    <sup>2</sup> *Amundham.*] Agmondesham.

tatis proxime venturo [18 Jun.], coram domino rege Angliæ aliisque suis fidelibus, ibidem sibi occursuris. His ita gestis, Florentius, comes Hollandiæ; Robertus Bruys, dominus de Valle Anandi; Johannes de Baillol, dominus de Galeweya; Johannes de Hastings, dominus de Bergeveny; Johannes Cumin, dominus de Badenough; Patricius de Dunbar, comes March; Johannes de Vescy, pro patre suo; Ricardus de Soules, et Willelmus de Ros; in quibus vel in quorum aliquo jus regni Scotiæ quiescere credebatur, de juris seu jurium assertionibus et allegationibus, contra diem sibi superius præfixum deliberaturi ad propria redierunt. Unde dominus rex considerans et perpendens, per tenorem chronicarum virorum religiosorum, jus suum in regno Scotiæ non modicum fuisse declaratum, volensque hujus facti sui reique gestæ memoriam perpetuis temporibus fore duraturam, majoribus Angliæ domibus scripsit in hac forma. ‘Eadwardus, Dei gratia rex Angliæ, dominus Hiberniæ, et dux Aquitaniæ, dilectis sibi in Christo, abbatii et conventui S. Petri de Burg. salutem. Mittimus vobis sub sigillo scaccarii nostri præsentibus appenso, transcripta quarundam literarum, quæ in thesaurario nostro resident, tenorem qui sequitur continentes. “Au ceus qui cete lettre verrunt u orrunt: Florenz, counte de Hoylaund; Robert de Bruys, seignur del Val Danaunt; [Johan de Bayllolis, seyngnur de Gaweye]<sup>1</sup> Johann de Hasting, seygnur de Bergeveny; Johan Comin, seyngnur de Badenough; Patrich de Dumbar, counte de la Marche; Johan de Vescy, pur sun pere; Nichole de Soules, et Williame de Ros, saluz en Deu. Cum nos entendums

---

<sup>1</sup> Balliol's name is left out, | It appears in the other copies, evidently through inadvertence. both French and Latin.

auer dreit el reaume de Escoce, et ce dreit munstrer chalanger et auerer deuaunt celi, qui plus de poer, jurisdicciun, et resun eust de trier nostre dreit ; e le noble prince, sire Eadward, par la grace de Deu roys de Engleterre, nus eyt enformez par bones et suffisauntes reysuns, que a luy apent, et auer deit la suuereyn seyngnurie de le dit reaume de Escoce, et la connysaunce de oyr, trier, et terminer nostre dreyt : Nus de nostre propre volunte, saunz nule manere de force u destresce, volums, otriums, e grauntums de receyuere dreyt deuaunt luy, come souerayn seyngnur de la terre. E uolums ia le meyns e promettums que nus auerums e tendrums ferm e estable sun fet, et que celuy enportera le reaume a qui dreit le durra deuaunt luy. En testimoine de cete chose nus avums mis nos seals a cest escrit. Fet et dune a Norham le mardy procheyne apres lascensiun, lan de grace mil cc. nonaunte primereyn.

“ A tus ceus qui cete presente lettre verrunt u orrunt, Florenz, counte de Hoylaund; Robert de Bruys, seyngnur del Val Danaunt; Johan de Bayllolis, seyngnur de Gaweye; Johan de Hasting, seyngnur de Bergeueny; Johan Comin, seyngnur de Badenough; Patrik de Dumbar, counte de la Marche; Johan de Vescy, pur sun pere; Nichole de Soules, et Williame de Ros, saluz en Deu. Cum nus eyums otrie e grante de nostre bone uolente et commun assent, saunz nule destresce, al noble prince sire Eadward, par la grace de Deu rei de Engleterre, quil comme suuerayn seyngnur de la terre d'Escoce puisse oyr trier et terminer nos chalanges et nos demaundes, que nus entendums munstrer et auerer pur nostre droit el reaume d'Escoce, et dreit receyuere deuant luy, cum suuereyn seyngnur

de la terre, promettaunz ia le meyns que sun fet auerum ferm e estable, e que celuy enportera le reaume a qui dreyt le durra deuant luy. Mes pur co que lauvaunt dit rey de Engleterre ne poet tel manere de conuyaunce fere ne acumplir saunz jugement, ne jugement ne deit estre saunz execucion, ne execucion ne poet il fere duement saunz la possession et seysine de mesnies la terre e de chasteux: Nos volums, otriums, e grantums quil comme souereyn seyngnur, a parfere les choses auaunt dites, eyt la seysine de tute la terre, e des chasteus de Escoce, taunt que dreyt soyt fet e parfurni a demaundaunz; en tel manere que auaunt co quil eit la seysine auant dite, face bone suerte et suffisaunte as demaundaunz, e as gardeins, e a la commune del reaume de Escoce, a fere la reuersiun de memes le reaume, e des chasteus, oue tute la reaute, dignite, seyngnurie, fraunchises, custumes, dreyses, leys, usages et possessiuns, et tute manere de apurtenaunces, en memes lestat quil estoient quaunt la seysine luy fu baille e liuere, a celuy qui le droit enportera par jugement de la reaute; sauue al rey de Engletere le humage de celuy qui serra rey: issint que la reuersiun seit fete dedenz les deus moys apres le jur que le dreit serra trie e aferme. E que les issues de memes la terre en le meen tens receues seient sauuelement mis en depos e ben gardees, par la meyn le chaumberleyn de Escoce qui ore est, e de celuy qui serra assigne a luy de par le rey de Engleterre, e de suz lur seaus: sauue resunable sustenaunce de la terre e des chasteus, e de ministres del reaume. En testimoine de cete chose auaunt dite, nus auuns mis nos seals a cest escrit. Fet e done a Norham le mekerdi apres lascensiun, le an de grace M.CC. nonaunte

primerein." Unde vobis mandamus quod eadem faciatis in chronicis vestris, ad perpetuam rei gestae memoriam, annotari. Teste magistro W. de Marchia, thesaur. nostro, apud Westmonasterium, ix. die Julii, anno regni nostri decimo nono, per breve de privato sigillo.'

Of North-  
umbria.

Hyring fuit primus rex qui regnavit post Britannos in Northehumbria. Nordhumbria est a magno flumine Humber (vocata a rege Hunorum, Humber ibi vocato) usque ad mare Frisicum, quod nunc vocatur Scotticum, quia Anglos et Scottos dividit. Mare Frisicum vocabatur antiquitus, quia Fresones cum Danis saepe et creberrime solebant ibi cum navibus suis applicare, et postea cum Scottis et Pictis Northumbriam devastare. Hæc regio postea, diversis occasionibus et variis infortuniis, multis modis divisa fuit. Hæc vero distributa fuit non multo tempore post in duabus regionibus: in Deira, videlicet, et Bernicia. Deira enim est a prædicto flumine Humber usque ad Tinam, in qua regnavit sanctus rex et martyr Oswinus, cuius corpus nunc requiescit apud Tinmoutham. Bernicia vero est in qua sanctus rex et martyr Oswaldus regnavit, videlicet, a Tina usque ad mare Scotiæ. Nordhumbria deinde vocata fuit, aliquando ex Humber usque ad Tesam, aliquando ad Tinam, aliquando ad Twedam; nunc vero nihil nisi quantum<sup>1</sup> est inter Tinam et Twedam. De his ista sufficiunt. Hyring igitur prædictus genuit Wodnam regem; Wodna autem rex genuit Withglis regem; Wythglis genuit Horse regem; Horse rex genuit Uppam regem; Uppa vero genuit Eppam regem; Eppa genuit Ermering regem; Ermering rex genuit Idam regem; regnaverunt in terra Northamhym-

Genealogy of  
the kings of  
Bernicia.

<sup>1</sup> *Nihil nisi quantum.]* Here the text seems defective.

brorum ab aquilonari parte fluminis Humber, supra mare Norwegiæ. Omnes enim isti reges ab Hyring usque ad Idam regem ab omnibus historiographis vel omissi vel ignorati sunt, et eorum gesta sive in patria combusta, sive extra patriam delata sunt.<sup>1</sup> Ida autem rex genuit Edelredem regem; Edelred genuit Edelferdum regem; Edelferd genuit Oswy regem; Oswy genuit Egferdum regem, Egferd genuit Alfridum regem; Alfrid rex genuit Elle regem; Elle vero genuit Edelredam, filiam suam. Ab Ella rege omnes postea fuerunt comites in Nordhumbria. Edelreda genuit comitem Eadulfum; Eadulfus comes genuit Ossulfum comitem; Ossulf comes genuit Aldredum comitem; Aldredus comes genuit Waldeofum comitem; Waldeophus comes genuit Vitredum comitem; Vitred autem comes genuit Aldredum comitem; Aldredus comes genuit Elfledam, filiam suam, quam duxit in uxorem Siwardus, strenuissimus dux, cum regno Northumbriensi, et genuit ex ea Waltheofum, postea comitem. Sed post mortem ducis Siwardi, quia Waltheofus, filius ejus, adhuc parvulus erat, datus est consulatus ejus, per sanctum Edwardum regem, Tosti, filio Godwini consulis. Anno vero regis Edwardi XXIV<sup>o</sup>., Nordhumbriani Tosti consulem suum, qui multas eis cædes et clades ingesserat, a regno fugaverunt, omnem familiam suam interficienes, et constituerunt Morcherum,<sup>2</sup> filium Algari, comitis Cestriæ, super eos comitem, concessione et permissione S. Eadwardi regis. Anno secundo Willelmi regis Primi, dedit prædictus rex Willelmus consulatum Nordhumbriæ Roberto comiti,<sup>3</sup>

<sup>1</sup> *Omnes...sunt.]* A very remarkable passage.

<sup>2</sup> *Morcherum.]* Earl Morkere.

<sup>3</sup> *Roberto comiti.]* Robert de Comyn. A.D. 1069.

sed provinciales eum et cum eo D.CCCC. homines occiderunt. Anno tertio Willelmi regis, Waltheofus, filius Siwardi ducis, de quo mentionem fecimus, cum rege concordatum est, accepto regno Nordhumbriæ post interfectionem Morcheri comitis prædicti. Anno IX. Willelmi regis, Radulfus, comes Est-Angel, regem a regno expellere præcogitavit, consilio Waltheofi, comitis Nordthehumbræ prædicti, et Rogeri, qui fuit filius Willelmi filii Osberni; cujus sororem prædictus Waltheofus consul duxit,<sup>1</sup> et in ipsis nuptiis hanc proditionem prolocuti sunt. Rex autem rediens in Angliam, Rogerum consulem, cognatum suum, misit in carcerem; sed et Waltheofum consulem decollari fecit apud Winchester, et sepultus est apud Crouland, ubi S. Gutlaci monasterium habetur.<sup>2</sup> Omnes isti prædicti fuerunt reguli et duces, a principio gentis Anglorum in Nordhumbria; hujus autem Northehumbræ civitas Eboracum caput est. Et notandum, quod hæc sunt nomina regum Scottorum, qui regnaverunt in Scotia post Pictos.

Series  
of the Scot-  
tish kings.

	Annos
Kynet mack-Alphin, primus post Pictos,	XVI.
Dovenald mack-Alpin	III.
Constantinus mack-Kynet	XIX.
Kyneth mack-Kynet	I.
Tirged mack-Dugal	XII.
Dovenaldus mack-Constantini	XI.
Constantinus mack-Beth	XLV.
Malcolmus mack-Dovenalde	IX.
Indolf mack-Constantini	IX.
Duf mack-Malcolmi	III. an. VI. mens.
Culen mack-Indolf	IV. an. VI. mens.
Kineth mack-Malcolm	XXII. an. II. mens.

<sup>1</sup> *Duxit.*] A singular mistake.

<sup>2</sup> *Monasterium habetur.*] See pp. 10, 12.

Constantinus mack-Culen	i. an. et dimid.
Kyneth mack-Duf	i. an. iii. mens.
Malcolmus mack-Kyneth	xxx. an.
Duncus nepos Enis	v. an. ix. mens.
Machet mack-Fineleth	xvii. an.
Lusach	iv. an. et dimid.
Malcolmus mack-Duncan, ac- cepit in uxorem sanctam Margaretam, regnavit xxxvii. an.	
Dovenaldus, frater ejus, re- gnum invasit	iii. an.
Duncanus, filius Malcolmi, nothus	i. an. et dimid.
Edgarus, filius Malcolmi et Margaretæ,	ix. an.
Alexander, frater ejus,	xvii. an. iii. mens.
David, gloriosissimus eorun- dem frater,	xxix. an.; et genuit
Henricum, comitem de Hunt- ingdon;	
Malcolmus, filius Henrici comitis,	xii. an. et dimid.
Willelmus, filius Henrici præ- dicti comitis,	xl ix. an.
Alexander, filius prædicti Wil- lelmi,	xxxv. an.
Alexander, filius Alexandri. Hic accepit in uxorem Margaretam, filiam Henrici regis Angliæ, et genuit Margaretam, reginam Norwegiæ.	

Et insertum est hic colloquium regum Angliæ et Scotiæ, in quo rex Scotiæ fecit hominium regi Johanni Angliæ, anno [m. cc.]<sup>1</sup> habitum apud Lincolniam.

<sup>1</sup> Anno m.cc.] The date, which is erased in the MS., I have sup-

plied from Hoveden, p. 461<sup>b</sup>, and Wendover, iii. p. 155.

Homage of  
William,  
king of  
Scotland, to  
king John,  
at Lincoln.

CARTA WILLELMI, REGIS SCOTIÆ.<sup>1</sup>

Act of subjection of William, king of Scotland, to Henry II., a. 1175.

Willelmus, rex Scotiæ, devenit homo ligius domini regis Angliæ, contra omnem hominem de Scotia et de omnibus aliis terris suis, et fidelitatem ei fecit, ut ligio domino suo, sicut homines alii sui sibi facere solent. Similiter fecit homagium Henrico regi, filio suo, salva fide domini regis, patris sui. Omnes vero episcopi, abbates et clerus terræ regis Scotiæ et successores ejus facient domino regi, sicut domino ligio, fidelitatem de quibus habere voluerit, sicut alii episcopi sui sibi facere solent, et Henrico regi, filio suo, et hæredibus eorum. Concessit autem rex Scotiæ et David, frater suus, et barones, et alii homines sui domino regi, quod ecclesia Scotiæ talem subjectionem faciet a modo ecclesiæ Angliæ, quam illi facere debet et solebat tempore regum Angliæ, prædecessorum suorum. Similiter Ricardus, episcopus Sancti Andreæ; et Ricardus, episcopus de Dunkelden; et Galfridus, abbas de Dunfermelyn; et Helbertus, prior de Coldingham, concesserunt etiam quod ecclesia Angliæ illud jus habeat in ecclesia Scotiæ, quod de jure habere debet, et quod ipsi non erunt contra jus ecclesiæ Angliæ: et de hac concessione,<sup>2</sup> sicut quando ligiam fidelitatem domino regi et Henrico, filio suo, fecerunt, eos inde assecuraverunt. Hoc idem facient alii episcopi et clerus Scotiæ, per conventionem inter dominum regem, et regem Scotiæ, et David fratrem suum, et barones suos factam. Comites etiam, et barones,

<sup>1</sup> *Scotiæ.*] This transaction took place at York, in confirmation of the agreement entered into at Falaise, during the cap-

tivity of William. Hoveden, p. 311<sup>b</sup>.

<sup>2</sup> *Hac concessione.*] Omitted in MS., supplied from Hoveden.

et alii homines de terra regis Scottiæ, de quibus dominus rex habere voluerit, facient ei homagium contra omnem hominem, et fidelitatem, ut ligio domino, sicut alii homines sui facere solent ei, et Henrico regi, filio suo, et hæredibus suis, salva fide domini regis, patris sui. Similiter hæredes regis Scottiæ, et baronum et hominum suorum homagium et ligantiam facient hæredibus domini regis contra omnem hominem. Præterea rex Scottiæ et homines sui nullum a modo fugitivum de terra domini regis pro feloniam receptabunt in Scotia, vel in alia terra sua, nisi voluerit venire ad rectum in terra domini regis, et stare judicio curiæ: sed rex Scottiæ et homines sui, quam citius poterunt, eum capient, et domino regi reddent, vel justitiariis aut ballivis suis in Anglia. Si autem aliquis de terra regis Scottiæ fugitivus fuerit pro feloniam in Anglia, nisi voluerit venire ad rectum in curia regis Scottiæ, vel in curia domini regis, et stare judicio curiæ, non receptabitur domino rege, sed liberabitur hominibus domini regis Scottiæ, per ballivos domini regis, ubi inventus fuerit. Præterea homines domini regis habebunt terras suas, quas habebant, et habere deberent de domino rege et rege Scottiæ et de hominibus suis. Et homines regis Scottiæ habebunt terras suas, quas habebant, et habere deberent de domino rege et de hominibus suis. Pro ista vero conventione et fine firmiter observando, domino regi, et Henrico, filio suo, et hæredibus suis a rege Scottiæ et hæredibus suis, liberavit rex Scottiæ domino regi castellum de Rokesbuc, et castellum de Berewik, et castellum de Geddewurth, et castellum Puellarum, et castellum de Strivelin, in misericordia domini regis. Et ad custodienda castella illa assignabit rex Scottiæ de redditu suo

mensurabiliter ad voluntatem domini regis. Præterea, pro prædicta conventione et fine exequendo liberavit rex Scotiæ domino regi David fratrem in obsidem, et comitem Dunekan, et multos alios. Quando vero castella redditæ fuerint, Willelmus, rex Scotiæ, et David, frater suus, liberabuntur: comites quidem et barones prænominati unusquisque, postquam obsidem suum liberaverit, scilicet filium suum legitimum, qui habuerit, et alii nepotes suos, vel propinquiores sibi hæredes, et castellis, ut dictum est, redditis, liberabuntur. Præterea rex Scotiæ, et barones sui prænominati assecuraverunt, quod ipsi bona fide, et sine malo ingenio et occasione facient, quod episcopi, et barones, et homines terræ suæ, qui non affuerunt, quando rex Scotiæ cum domino rege finivit, eandem ligantiam et fidelitatem domino regi, et Henrico, filio suo, quam ipsi fecerunt. Et quod ipsi barones, et homines qui affuerunt, obsides liberabunt domino regi, de quibus habere voluerit. Præterea episcopi, comites et barones conventionaverunt domino regi, et Henrico, filio suo, quod si rex Scotiæ aliquo casu a fidelitate domini regis et filii sui, et a conventione prædicta recederet, ipsi cum domino rege tenebunt, sicut cum domino ligio suo, contra regem Scotiæ, et contra omnes homines domino regi inimicantes. Et episcopi sub interdicto ponent terram regis Scotiæ, donec ipse ad fidelitatem domini regis redeat. Prædictam itaque conventionem firmiter observandam, bona fide et sine malo ingenio, domino regi, et Henrico, filio suo, et hæredibus suis, a Willelmo, rege Scotiæ, et David, fratre suo, et a baronibus suis prædictis, et ab hæredibus eorum, assecuravit ipse rex Scotiæ, et David, frater suus, et omnes barones sui prænominati, sicut ligii homines domini

regis contra omnem hominem, et Henrici filii sui, salva fidelitate domini regis, patris sui. Testibus his, Ricardo, episcopo Abricensi, et ceteris.' His itaque recitatis in ecclesia S. Petri Eboraci, coram prædictis regibus Angliæ, et coram rege Scottiæ, et David, fratre suo, et universo populo, episcopi, et comites, et barones, et milites de terra regis Scottiæ juraverunt domino regi Angliæ, et Henrico filio suo, et hæredibus suis, fidelitatem contra omnem hominem, sicut contra dominum ligium suum.<sup>1</sup>

## CARTA RICARDI REGIS ANGLIÆ.

Ricardus, Dei gratia rex Angliæ, dominus Normanniæ et Aquitaniæ, comes Andegaviæ archiepiscopis, episcopis, abbatibus, comitibus et baronibus, justitiariis, vicecomitibus, et omnibus ministris et fidelibus suis totius Angliæ, salutem. Sciatis nos carissimo consanguineo nostro Willelmo, eadem gratia regi Scottorum, reddidisse castella sua Roksburrae et Berewik, tanquam ejus propria jure hæreditario, et hæredibus suis in perpetuum possidenda. Præterea quietavimus ei omnes conventiones et pactiones, quas bonaë memoriae pater noster, Henricus rex Angliæ, per novas cartas, et per captionem suam extorsit; ita videlicet, ut nobis faciat integre et plenarie quod rex Scottorum Malcolmus, frater ejus, antecessoribus nostris de jure fecit, et de jure facere debuit. Et nos faciemus ei quicquid antecessores nostri prædicto Malcolmo de jure fecerunt, et facere debuerunt, scilicet, in conductu veniendo ad curiam,

Charter of  
Richard I.,  
restoring to  
William of  
Scotland the  
castles of  
Roxburgh  
and Berwick.

<sup>1</sup> *Ligium suum.*] Compare this with Rymer, i. p. 39, and Hoveden, p. 311<sup>b</sup>.

et redeundo a curia, et in morando in curia, et in procurationibus, et in omnibus libertatibus et dignitatibus et honoribus eidem jure debit is, secundum quod recognoscetur a quatuor proceribus nostris ab ipso Willelmo rege electis, et a quatuor proceribus illius a nobis electis. Si autem fines aut marchias regni Scotiæ aliquis nostrorum hominum, postquam prædictus Willelmus rex a patre nostro captus fuit, usurpaverit absque judicio, volumus ut integre restituantur, et ad eum statum reducantur quo erant ante ejus captionem. Præterea de terris suis, quos habet in Anglia, seu domaniis<sup>1</sup> seu feodis, scilicet in comitatu Huntedon et in omnibus aliis, in ea libertate et plenitudine possideat, et hæredes sui in perpetuum, qua Malcolmus possedit vel possidere debuit; nisi prædictus Malcolmus, vel hæredes sui aliquid, postea infeodaverint. Ita tamen quod si qua postea infeodata sunt, ipsorum feodorum servitia ad eum vel hæredes ejus pertineant. Et si quid pater noster prædicto Willelmo, regi Scotiæ, donaverit, ratum et firmum habere volumus. Reddidimus ei ligantias hominum suorum, et omnes cartas, quas dominus pater noster de eo habuit per captionem suam; et si aliquæ aliæ forte per oblivionem retentæ aut inventæ fuerint, eas penitus viribus carere præcepimus. Ipse autem ligius homo noster devenit de omnibus terris de quibus anteces sores sui ligii homines antecessorum nostrorum fuerunt, et fidelitatem juraverunt nobis et hæredibus nostris. Testibus his, Baldewino Cantuar. archiepiscopo, et cæteris.”<sup>2</sup>

<sup>1</sup> *Domaniis.*] Matth. Westm. with Rymer, i. p. 64, Hoveden, Hov. ‘dominicis.’

<sup>2</sup> *Et cæteris.*] Compare this

p. 377<sup>b</sup>, and Matt. Westm. p.

Alexander, Dei gratia rex Scottiæ, omnibus Christi fidelibus, hoc scriptum visuris vel audituris, salutem. Ad vestram volumus venire notitiam, nos pro nobis et hæredibus nostris concessisse, et fideliter promisso carissimo et ligio domino nostro Henrico, Dei gratia regi Angliæ illustri, domino Hyberniæ, duci Normanniæ et Aquitaniæ, et comiti Andegaviæ, et suis hæredibus, quod in perpetuum ei bonam fidem servabimus, pariter et amorem. Et quod nunquam aliquid foedus inibimus per nos, vel per aliquos nostros ex parte nostra, cum inimicis regum Angliæ vel hæredum suorum, ad guerram procurandam vel faciendam, unde damnum eis vel regnis suis Angliæ et Hyberniæ, aut cæteris terris suis eveniat, vel possit aliquatenus evenire, nisi nos injuste gravent. Stantibusque in suo robore conventionibus inter nos et dictum dominum regem Angliæ initis ultimo apud Eboracum, in præsentia domini Othonis, Sancti Nicholai-in-Carcere-Tull. diaconi, tunc apostolicæ sedis legati in Anglia. Et salvis conventionibus factis super matrimonio contrahendo inter filium nostrum et filiam dicti domini regis Angliæ. Et ut hæc nostra concessio et promissio, pro nobis et hæredibus nostris perpetuae firmitatis robur obtineat, fecimus jurare in animam nostram Alanum Hostiarium, H. de Bailloil et cæteros, quod omnia prædicta bona fide firmiter et fideliter observabimus. Et similiter jurare fecimus venerabiles patres, David, Willelmum, et Galfridum, et Clementem, S. Andreæ, Glasconiæ et cæteros episcopos. Et præterea fideles nostros, Patricium comitem de Dunbar, Malcolmum comitem de Vief, et cæteros; quod si nos vel hæredes nostri contra concessionem et prædictam promissionem, quod absit, venerimus, ipsi et hæredes eorum

Engagement  
of Alexander  
II. referring  
to the mar-  
riage of his  
son with the  
daughter of  
Henry III.

nobis et hæredibus nostris contra concessionem et prædictam promissionem nullum auxilium vel consilium impendent, nec ab aliis pro posse suo impendi permittent; immo bona fide laborabunt erga nos et hæredes nostros quod omnia prædicta a nobis et hæredibus nostris, necnon ab ipsis et ab eorum hæredibus, firmiter et fideliter observentur in perpetuum. In cuius rei testimonium, tam nos quam prælati, comites, et barones nostri, præsens scriptum sigillorum nostrorum appositione roboravimus: testibus comitibus et baronibus superius nominatis, anno regni nostri, et cæt.

*Letter of  
Alexander  
to the pope.*

Sanctissimo in Christo patri J., Dei gratia summo pontifici, Alexander, eadem gratia rex Scotiæ, comes Patricius, comes de Stratherne, salutem, et debitam cum omni honore reverentiam. Sanctitati vestræ significamus nos sacramentum corporaliter præstisset coram venerabili patre O., Sancti Nicholai-in-Carcere-Tull. diacono cardinali, in Anglia, Scotia, et Hibernia tunc apostolicæ sedis legato, [et] hanc cartam nostram fecisse, quæ ita coepit: ‘Sciant præsentes et futuri, quod ita convenit in præsentia domini O. Sancti Nicholai, etc;’ quæ carta penes dominum regem Angliæ et nos remanet chirografata. Aliam quæ incipit ‘Ad omnium vestrum notitiam volumus pervenire cum ex forma præcedentium nostrarum pateat obligationem,’ subjecimus nos jurisdictioni vestræ, ut nos et hæredes nostros per censuram ecclesiasticam possitis coercere, si nos vel hæredes nostri aliquo tempore contra memoratam pacem venerimus. Et si unquam contingit, quod nos, quidam nostrum, omnes vel unus, contravenire temere præsumunt, vel præsumere nituntur vel nitentur, et ex hoc tam animabus nostris quam hæredum

nostrum grave posset generari periculum, et corporibus nostris et rebus non minimum immineret detrimentum, sanctæ paternitati supplcamus, quatenus alicui suffraganeorum archiepiscopi Cantuar. detis in mandatis, ut nos et hæredes nostros ad præfatæ pacis observationem compellat, prout in instrumentis inde confessis plenius continetur; alias super eadem pace quod canonicum fuerit auctoritate vestra statuatis contradictores, etc. Et ad istius petitionis nostræ consummationem præsenti scripto sigilla nostra apposuimus.

Anno gratiæ M.CXCIV. statuit rex Ricardus, diem coronationis suæ apud Wintoniam,<sup>1</sup> in Claudio Paschæ [17 Apr.]. Secundo die perrexit rex usque Clypton, contra Willelmum, regem Scotiæ, et petiit omnes qui capti erant<sup>2</sup> in castellis de Notingham et de Tykill et Marleberg et Longcastre, et in Monte S. Michaelis, quod convenienter ad eum apud Wintoniam in crastino Clausi Paschæ. Tertio die ejusdem mensis, Dominica in Palmis, fecit rex Angliæ moram apud Clypton, et rex Scotiæ apud Wirsope, propter diem solemnam: et in crastino uterque rex venit apud Suthwell: quinto die ejusdem mensis, iidem reges venerunt apud Maltonam, ubi rex Scotiæ petiit a rege Angliæ dignitates et honores, quos prædecessores sui habuerunt in Anglia. Petiit idem rex comitatum Northumbriæ et Cumberlandiæ et Westmerlandiæ et comitatem de Longcastriæ sibi redi de jure prædecessorum suorum. Cui rex Angliæ respondit, se satisfacturum ei post consilium baronum suorum. Septimo die ejusdem

William,  
king of  
Scotland,  
claims  
Northum-  
berland,  
Cumberland,  
Westmore-  
land, and  
Lancashire.

<sup>1</sup> Wintoniam.] This was Richard's second coronation, after his return from the crusade.

<sup>2</sup> Capti erant.] These were the partisans of his brother John.

mensis, venerunt reges ad Gaidingtonam, et ibi in crastino moram fecerunt. Et in vigilia Paschæ [9 Apr.] venerunt iidem reges ad Nordhamtonam, et die sequenti fecerunt moram ibidem. Ubi rex Angliæ, habito cum episcopis et magnatibus Angliæ cum deliberatione consilio, respondit regi Scottorum, quod petitionem suam, quam fecerat de Nordhumbria, nulla ratione facere debuerat, et maxime illis diebus in quibus omnes fere principes regni Francorum facti sunt ei inimici. Nam si hoc ei fecisset, videretur quod hoc magis ex timore procederet, quam ex dilectione. Tamen rex Angliæ, in præsentia matris sue Alienoræ, et multorum episcoporum et comitum et baronum utriusque regni, concessit et confirmavit Willelmo, regi Scottorum, et hæredibus suis in perpetuum, quod quumcunque ipsi, per summonitionem regum Angliæ, ad curiam suam venient, episcopus Dunelmensis et vicecomes Nordhumbriæ recipient eum ad aquam de Twede, et in salvo conductu ducent eum ad aquam de Teyse, et ibi recipient eos archiepiscopus et vicecomes Eboracensis, et in salvo conductu usque ad fines comitatus Eboracensis; et sic per episcopos et vicecomites ducentur de comitatu in comitatum, donec perveniant ad curiam regis Angliæ. Et ex quo rex Scotiæ intraverit terram regis Angliæ habebit cotidie de terra regis Angliæ c. sol. de liberatione: cum autem rex Scotiæ ad curiam regis Angliæ venerit, quamdiu ipse in curia regis Angliæ moram fecerit, habebit cotidie de liberatione xxx. sol. et xii. wastellos dominicos, et xii. simenellos dominicos, et iv. sexteria de dominico vino regis, et viii. sexteria de vino expensabili, et ii. libras de pipere, et iv. de cimino, et xii.<sup>1</sup> petras de cera, vel iv. cereos,

How the  
king of  
Scotland is  
to be re-  
ceived on his  
way to and  
from, and  
during his  
stay at the  
English  
court.

<sup>1</sup> xii.] Duas. *Hoveden.*

XL. grossos et longos colpones de dominica candela regis, et iv. viginti colpones de alia candela expensabili. Et cum ipse in patriam suam redire voluerit, conductetur per episcopos et vicecomites de comitatu in comitatum, donec pervenerit ad aquam de Twede; et habebit similiter cotidie, centum sol. de liberatione de bursa regis Angliæ.<sup>1</sup> Hæc hic inserta sunt non quia in isto anno omnia contigerunt, sed quia consumpto jam semine naturali regum Scotiæ, et Scottis jus hæreditarium sibi vindicantibus, et dominum regem Angliæ, cui supremum jus competit illius regni, totaliter excludere conantibus, in chronicis antiquorum, per diversas partes Angliæ, requirebantur, et ibidem in memoriam futurorum coram cunctis proceribus et ecclesiis arum prælatis isto anno recitabantur.

Rodulphus Alemanniæ, et Petrus Arragoniæ reges mortis fatum experti sunt. Submerso in mari patriarcha Hierosolymitano Nicholao, non nullis Christianis fuga elapsis, plerisque etiam gladio trucidatis, civitas Aconensis cum contentis a soldano Babyloniæ ejusque exercitu paganis, capta et funditus est eversa. De suis tunc pagani multitudinem incredibilem amiserunt. Petrus Exoniensis, et Willelmus Saresberiensis episcopi vitæ terminum fecerunt. In Exoniensem magister Thomas de Bitton, decanus Wellensis; in Saresberiensem dominus Nicholaus Lungspeye, ejusdem ecclesiæ thesaurarius, succederunt. Post mortem Rodulphi, Alemanorum regis, dissidentibus electoribus, Johannes de Aveynes, comes Hagenogiæ, a quatuor, et Reginaldus, comes de Gelres, a tribus electoribus, sunt electi.

The emperor Rudolf and Peter, king of Arragon, ob. Capture of Acre by the Saracens.

Peter, bp. of Exeter, and William, bp. of Salisbury, ob.; succeeded by Thomas de Bitton and William Lungspeye.

<sup>1</sup> *Angliæ.]* The preceding document agrees almost literally with Hoveden, p. 419<sup>b</sup>.

A. D. 1292.  
A great  
darkness.

Grant of a  
tenth of ec-  
clesiastical  
revenues.

Pope Nicho-  
laus IV. ob.

The king and  
his family  
visit Bury St.  
Edmund's,

and Wal-  
singham.

Grants a  
charter to St.  
Edmund's.

Capture of  
Rhees ap  
Meredith.

His execu-  
tion.

**A**vigilia Natalis usque ad diem S. Silvestri [31 Dec.], utrobique tunc exclusive, sol, luna, stellæve non comparuerunt, nix, grando, glacies, pluvia, ventusve non extiterunt, quin potius (utinam felici auspicio) omnia pariter elementa quodam letali sopita vinculo quieverunt. Dominus rex apud Westmonasterium, et Gilbertus, comes Gloverniæ, cum comitissa sua, regis Angliæ filia, apud Clare, Natale Domini solemniter celebraverunt. Dominus papa domino regi Angliæ decimam omnium proventuum ecclesiasticorum, omnium etiam bonorum virorum religiosorum quorumcunque, Hospitalariis tamen etiam Templariis exceptis, per vi. annos in subsidium contulit terræ Hierosolymitanæ. Dominus papa quarto die mensis Aprilis, die videlicet Parascevæ, Romæ in fata decessit, vacavitque sedes.

**D**ominus rex, vigilia Translationis S. Eadmundi [28 Apr.], veniens apud S. Eadmundum, cum filio suo et filiabus, festum cum omni solemnitate celebravit; fecitque moram tum ibidem, tum apud Culeford, manerium abbatis, a Sancto Eadmundo per tria distans miliaria, per x. fere dies continuos; ultraque procedens, Walsingham tetendit, versus Scotiam iter suum dirigen. In recessu siquidem suo cartam nobis dedit, ne de cætero, prætextu alicujus usurpationis præteritæ, aliquis justitiariorum suorum, occasione aliqua, infra benleucam S. Edmundi sedere præsumat. Resus, filius Meredu, quidam inter Wallenses præpotens, nemorum opacis se committens, seditionemque contra regis Angliæ pacem excitans, prædationibus, etiam latrociniis atque homicidiis insistens, per quosdam regis supradicti fideles captus est: qui ad regem per medium Angliæ ad Eboracum perductus, per

totam civitatem distractus, demum laqueo suspensus interiit. In quindena Paschæ [6 Apr.] super compoto W. de Redham, vicecomitis Norfolch et Suffolch, allocatæ fuerunt cartæ libertatum nostrarum ad scaccarium, libertatesque in illis cartis contentæ, quæ hactenus remanserant indiscussæ, ecclesiæ nostræ in perpetuum extiterunt adjudicatæ. Cujusmodi sunt communia amerciamenta in itinere justitiariorum, tam de homagiis nostris quam alienis quibuscunque, infra libertatem. De nostris vero ubi cunque inventis, murderia, vastum, diem et annum, quare non venit, quare sepeliunt, amerciamenta etiam hominum nostrorum coram quibuscunque justitiariis regis assignatorum, quocunque locorum fuerunt amerciati, catalla, felonium et fugitivorum, annum et vastum, et cætera hujusmodi; unum statim, de his quæ hactenus extiterant, indivisa dc. et xl. libr. abbati fuerunt allocatæ.

Occurrentibus domino regi Angliæ proceribus regni Scottiæ, prout anno præcedenti condictum fuerat, in crastino S. Trinitatis [2 Jun.] apud Berewych, de negotio regni Scottiæ, res est ita protelata; quod in quindena S. Michaelis proximo subsequentis anni, per antedictos ipsius negotii arbitros, aut alicui certæ personæ ipsius regni dominium adjudicabitur, aut ad ipsius regni regimen per regis Angliæ considerationem videbitur. Venientibus igitur eo tempore illis superius nominatis, quibus illud negotium commissum fuerat discutiendum, una cum tribus illis partibus superius nominatis in regno Scottiæ jus sibi vindicantibus, plane determinatum est ab eisdem, dominorum R. de Brus et J. de Hasting calumniam irritam esse debere et inanem, unique Johanni de Baylloll, tanquam sanguine propin-

Scottish  
affairs.

The king-  
dom ad-  
judged to  
John de  
Balliol,

who swears  
fealty to  
Edward,  
and is  
crowned at  
Scone.

Carlisle  
burnt.

Robert, bp.  
of Bath and  
Wells, ob.;

succeeded by  
William de  
Marchia.

John, abp. of  
Cant., ob.

Balliol does  
homage at  
Newcastle.

A. D. 1293.  
All possess-  
ing forty  
librat. of  
land to  
receive  
knighthood.  
Robert de  
Winchilsea

quiori, jus ipsius regni competere denunciarunt. Quapropter fidelitate domino regi Angliae de tota terra Scottiæ, die S. Eadmundi Regis et Martyris [20 Nov.], prius facta, idem dominus Johannes cum omnimoda sollemnitate, juxta consuetudinem antiquitus constitutam, apud Scone, in præsentia dominorum J. de Warren et H. de Lincoln. comitum, ex parte domini regis Angliae ibidem accendentium, die S. Andree Apostoli [30 Nov.], in solio regni Scotiæ sollemniter est collocatus: homagium nihilominus de toto ipso regno cum pertinentiis prædicto domino, regi Angliae, tanquam domino supremo, facturus. Octavo kal. Junii [25 Maii], tota civitas Karleol cum suburbio, sed in ipsa cathedralis ecclesia, igne consumpta est. Cassata in curia Romana electione facta de Johanne, comite Hagenogiæ, et Reginaldo, comite Gelrensi, ad regem regni Alemaniæ, electus est Adolphus, comes de Nassou, et in regni solio sublimatus. Die SS. Crispini et Crispiniani [25 Oct.], dominus Robertus Burnellus, episcopus Bathoniensis et Wellensis, domini regis cancellarius, vitæ terminum fecit; cui successit magister Willelmus de Marchia, domini regis Angliae thesaurarius. Dominus Johannes, archiepiscopus Cantuar., vi. id. Januar. [8 Jan.] viam universæ carnis ingressus est. Dominus rex Natale Domini apud Novum Castrum super Thynam celebravit, ubi occurrit ei Johannes, rex Scottorum; qui in crastino festo de regno Scotiæ ejusque pertinentiis quibus- cunque homagium fecit eidem.

Dominus rex edicto publico statuit et ordinavit, ut omnes xl. librat. terræ obtinentes, infra XII. dies Natalis consequentis militaribus accingerentur. Magister Robertus de Winchelse, archidiaconus Essex., in ecclesia S. Pauli

Londoniæ, ad archiepiscopatum Cantuar. est electus. Magister Thomas Bek, Menevensis episcopus, obiit; cui successit quidam clericus, ejusdem loci canonicus, dictus magister David filius Martini. Offensus in Antonium, episcopum Dunelmensem, Johannes, archiepiscopus Eboracensis, eo quod se et capitulum suum Dunelmense idem Antonius visitari a se, ut a suo primate, non permisit, excommunicationis sententiam in ipsum Dunelmensem omnesque cum eo communicantes publice et sollemniter fulminaverat. Dominus igitur rex, tum quia familiaris suus Dunelmensis extitit, tum etiam quia personam suam et filiorum suorum, contra privilegium sibi a curia Romana indultum, a sententia lata, ut asserunt, non exceperat, in Eboracensem sœvire disposuit. Quo comperto, salvo jure ecclesiæ suæ Eboracensis actioneque sua contra Dunelmensem, domini regis gratiam et pacem, tribus librarum millibus mediantibus, redemit. Factum est proelium magnum navale et horribile prope Sanctum Matthæum<sup>1</sup> inter Anglorum, Hiberniensium, et Baionensium ex una parte, et Normannorum ex altera, navigia, idibus Jun. [13 Jun.], fer. vi., proxima ante festum Pentecostes; in quo Normannis et eorum copiis usque ad interencionem, tum aqua tum ferro cæsis, submersis, et consumptis, ingenti præda victoriaque triumphali, absque aliquo sui exercitus damno, potiti sunt Angli. Novies enim xx. naves de Normannis in eo conflictu captæ, et inter victores sunt distributæ. Unum in sortem Gernemuth xxx. naves cessere, et apud Gernemuth, cum ingenti præda, spoliorum nomine, sunt abductæ; reliquæ vero inter reliquos, pro numero bellatorum et auxilio, sunt

elected abp.  
of Cant.  
Thomas, bp.  
of St. Da-  
vid's, ob.;  
succeeded by  
David.

The abp. of  
York excom-  
municates  
the bp. of  
Durham.

A naval fight  
between the  
English and  
Normans.

<sup>1</sup> *Sanctum Matthæum.]* St. Mahé, a port in Brittany.

dispersæ. In isto siquidem conflictu de Baionensibus tres tantum naves extitere. Subsecutum est bellum in mare multo priore sævius, in quo Teutonicorum, Flandrenium, et etiam Lombardorum copias, cum navibus quampluribus, contraxerant Normanni. Quibus occurrentibus Quinque-Portensibus, Baionensibus, et Hibernensibus, in primo congressu multi ex parte ceciderunt Anglorum; qui tum tandem, viribus resumptis, partem adversariorum cum suis copiis usque ad internacionem combusserunt, prostraverunt, contriverunt. Sicque non absque gravi exercitus sui damno, victoria quamvis cruenta potita est pars Anglorum. Acta sunt hæc die Martis, VII. kal. Jun. [26 Maii], die S. Augustini; et sic Martis die martium opus in mari consummatum est.

*Another naval fight.*  
Great part of Cambridge burnt.

Magna pars villæ Grantebrigiaæ, cum ecclesia B. Mariæ, VII. id. Julii [9 Jul.] igne consumpta est. Willelmus, abbas de Torn, in fata decessit; cui Odo, ejusdem loci monachus

*The princess Eleanor married to the count of Bar.*

et eleemosynarius, successit. Alienora, regis Angliae filia primogenita, nupsit domino Henrico, comiti de Baroduc, apud Bristoll, vigilia S. Matthæi Apostoli [20 Sept.], die Dominica. Habita victoria de paganis in mari Mediterraneo quidam pirata de Januensibus Bundensibus, Zacharias dictus, eorumque spoliis potitus, cui libet quinque regum Christianorum, videlicet, Franciæ, Angliæ, Alemanniæ, Hispaniæ et Cypri duodecim paganos transmisit captivos. Domini reges, Angliæ apud Cantuariam, et Franciæ, apud Boloniam-supra-mare Natale Domini celebraverunt.

*A. D. 1294.  
Edward visits Bury St. Edmund's.*

Dominus rex, die S. Edwardi, Regis et Martyris [18 Mar.], cum magna devotione apud Sanctum accessit Eadmundum, ubi per unicam noctem moram faciendo, ejusdem loci conventum in

crastino laute et copiose in mensa<sup>1</sup> procuravit.

Eadwardus, rex Angliæ, ac si alter Salomon, in omnibus agendis suis hactenus strenuus, magnificus et gloriosus, Blanchiæ,<sup>2</sup> consanguineæ suæ, sororis videlicet Philippi, regis Franciæ, in secundo consanguinitatis gradu sibi propinquæ, amore infatuatus illico, super matrimonio cum eadem contrahendo a curia Romana secum dispensari petierat, et imperaverat. Cujus rei gratia, omnes terras suas Aquitaniæ et Guasconiæ, cum omnibus suis pertinentiis, ipsas terras cum dicta Blanchia, qui de uno in liberum,<sup>3</sup> ut sperabat, matrimonium recepturus, regi Franciæ, propriæ tum voluntatis ductus arbitrio, et absque aliquo fidelium suorum consilio, bona fide resignavit. Et fuit facta ista resignationis littera apud S. Eadmundum, rege tunc ibidem existente, cancellarioque ad hoc tum cum sigillo a Londonia a rege vocato in Quadragesima [3 Mar.]. Accessit et alia, juxta quorundam assertionem, privationis terrarum supradictarum occasio. Cum enim rex Anglorum ipsas terras de rege Franciæ, tanquam de domino capitali, pro certo servitio sibi faciendo teneret, et ad faciendum quod pro ipsis terris de jure antiquo facere tenebatur, ad curiam Franciæ sæpe saepius fuisset vocatus, nec per se nec per aliquem alium responsalem sufficientem, ut asserebant Franci, aliquando comparuisset; tandem habito prius et deliberato legitimo processu super negotio memorato, per totius curiæ Franciæ considerationem, post Pascha [18 Apr.], Parisiis, tanquam contumax et rebellis, rex Angliæ, pro se et hæredibus, a

Treacherous  
conduct of  
the king of  
France.  
Edward's  
matrimonial  
project.

<sup>1</sup> In mensa.] MS. immensa.

<sup>2</sup> Blanchiæ.] An error for Margaretae?

<sup>3</sup> Qui . . . liberum.] Sic MS.

Edward  
raises forces.

terris supradictis summaliter foris-judicatus est, spoliatus, frustratus et privatus. Subornatur tamen aliter ab aliquibus ista temeraria præsumptio: quod videlicet terrarum suarum transmarinarum, utpote qui iter suum in obsequium crucis salutiferæ devoverat, hujusmodi fœdere contracto, majori rex Angliæ securitati provideret et quieti. Habita igitur libera plenaria et pacifica possessione et dispositione terrarum earundem, Anglorumque rege non tam voluntarie quam temerarie et inconsulte sic cedente, a dictæ perturbationis muliere, ipsi Anglorum regi dirigitur in mandatis, se nulli hominum, et præsertim tantæ ætatis viro, unquam<sup>1</sup> velle maritari. Et sic optato sed illicito merito frustratus matrimonio, antiquo prædecessorum suorum, proh dolor, privatus est patrimonio. Tandem vero idem rex Angliæ ad cor rediens, factique tam præsumptuosi quamvis sero poenitens, contractis finitimorum tam regum quam aliorum potentum copiis, injuriam sibi taliter illatam vindicaturus, terrasque suas tam fraudulenter occupatas vindicaturus, et terrestrem et navalem copiosum congregavit exercitum. Cujus rei gratia, Adolphum, regem Alemanniæ, omnesque ejusdem terræ magnates, utpote archiepiscopum Coloniæ, Siefredum; episcopum Tractensem, aliasque, tam reges quam episcopos, ducesque, comites, atque omnes potentes Alemannorum imperio subjacentes; hos præmiis, illosque fœderibus amicitiisque contractis, ad suam partem allexit atque transire coegit. Regem etiam Arragoniæ, sibi amicissimum, cum ducibus et comitibus Proventiæ et Sabaudiæ, et eorum

---

<sup>1</sup> Unquam.] MS. aliquam. The text is corrupt, and the story a singular one.

viribus, de Lombardia quoque aliarumque nationum gentibus maximum coadunavit belli munimentum. In expeditione etiam ista Johannes dux Brabantiae, Constantinus comes Holondiae et Selandiæ, et Henricus comes de Baroducis cum suis, in multitudine innumera, convolarunt. Proceres etiam Angliæ, tam personæ ecclesiasticae quam sacerdotes, super auxilio sibi in guerra sua in partibus transmarinis patrando conventi, liberaliter annuerunt, dum tamen pro tempore futuro hoc ad consequentiam non traheretur. Omnes etiam viros ecclesiasticos, utpote archiepiscopos, episcopos et abbates veteranos, etiam viduas aliasque dominas et mulieres, per servitium militare de se in capite tenentes, scuto cuilibet centum marcas imponnens, ad redemptionem pecuniariam coegit; unus abbas S. Eadmundi pro vi. militibus suis, pro quibus regi respondere tenebatur; et sic de cæteris. Solutio tamen usque ad transfretationem suam differebatur. Quibus ita gestis, rex Angliæ, Deo et hominibus displicente, et utinam sibi in congruo fretus consilio, die festo Translationis S. Martini [4 Jul.], quæ die contigit Dominica, una et eadem die et hora ministros suos ad hoc præordinatos, subito et ex insperato, per totam destinavit Angliam, ad quærendum, scrutandum, et investigandum omnes [et] singulas religiosorum domos, sollicite et diligenter, tam in ecclesiis quam aliis quibuscunque et singulis eorum officinis, non ecclesiarum turribus parcentes ne laternis, nulli etiam dignitati, excellentiæ, prærogativæ exceptioni deferentes aut fortunæ. Hæc regalis perscrutatio, sive investigatio, adeo fuit generalis, ut nec cœnobiis quidem nec sacris ædibus, aut etiam domibus leprosorum interioribus

General  
inquisition  
into all  
property.

parceretur. Per domos enim, loca, et hospitia prælatorum, archiepiscoporum videlicet, episcoporum, abbatum, archidiaconorum, præbendariorum, in ecclesiis cathedralibus, et aliis, necnon rectorum seu vicariorum ; sed et per omnes civitates, burgos, castella, vicos, et villas, et personas, tam sacerulares quam ecclesiasticas, penes quas aliqua sperabatur posse reperiri pecunia, discurrentes, omnes serruras sibi jusserunt reservari ; apertasque scrutantes inventa sigillaverunt, et reposuerunt ; non apertas violenter fregerunt, et inventarium penes se retinentes, nihil tamen penitus apud eos asportantes, illas tamen recludentes, sigillis suis tam apertis quam non apertis appositis, recesserunt. Operi etiam tam nefario scelus inauditum, et piis auribus super-accumulanter abhorrendum, monasterium sancti regis et martyris Eadmundi, cum villa adiacente, quæ pro civitate refugii a priscis temporibus fuerant constituta, quæ nemo hactenus regum attentare præsumpsérat, in immunitatis ecclesiasticæ præjudicium, suo violenter prophanaverunt scrutinio. Et nec regum collationibus nec summorum pontificum deferentes sententiis latis, in animarum suarum perniciem, secundum formam alibi factam, et ultra, in omnibus processerunt. Transmarinorum vero mercatorum pecunias aliaque eorum bona, ubique inventa, tam in ecclesiis quam extra, ceperunt, et ad thesaurum regium portaverunt. Tallias etiam pecuniarum suarum sibi debitarum, in manibus mercatorum de Anglia inventas, retinuerunt, et ad solutionem sibi faciendam ipsos compulerunt. Petrus quidam Muronensis, Apulus genere, Frederici quondam imperatoris aliquando notarius, qui sub professione regulæ S. Benedicti, qui a monte Cassino

Cisterciensis ad vitam migraverat heremeticam, ætate centenarius et ultra, in crastino Translationis S. Martini [5 Jul.], apud Perusium, in summum pontificem est electus; ante cujus electionem vacaverat sedes apostolica annis [duobus],<sup>1</sup> mensibus tribus, et diebus novem; dictusque est Cœlestinus V. Qui pridie id. Septembris [12 Sept.] consecratus, sollemniter est inthronizatus. Fames et inopia prægrandis per totam Angliam. Quarterium namque frumenti, quod vix et difficulter inveniebatur, ad xxiv. solid. per aliqua loca vendebatur; sed et mensis Augusti cum Septembri subsecente in tam imbribus continuis madidus fuit et pluviosus, quod usque ad festum S. Michaelis [29 Sept.] parum aut nihil de novo grano potuit reperiri. Rex Angliae universas per totam Angliam religiosorum domos capitulis transmarinis subjectas, cum eorum bonis undecunque provenientibus in manu sua cepit: atque earundem cura ministris et custodibus suis commendata, religiosis per ipsas domos degentibus certam constituit annonam. Quoddam<sup>2</sup> superabundavit sumptibus suæ guerræ deputavit. Cistercienses tamen super hoc non sollicitavit, Cluniacensibus quidem Praemonstratensibus aut aliis quibuscumque non pepercit, sed eorum bonis taliter confiscatis, in tristitia eos vivere compulit, egestate et mœrore. Insuper omnes pensiones annuas, suis principalibus domibus annuatim debitas, ad suum thesaurum jussit deportari. Idem rex parlamento, die et in crastino S. Michaelis [29, 30 Sept.], apud Westmonasterium habito, tum precibus, tum exhortationibus, tum etiam comminationibus præ-

A famine in England.

Edward's  
exactions  
from the  
alien monas-  
teries.

He demands  
a half of  
their reve-  
nues from  
the clergy.

<sup>1</sup> *Duobus.*] Erased in MS. | <sup>2</sup> *Quoddam.*] Sic MS.

missis, universos et singulos Angliæ prælatos, cum suo clero, necnon et religiosos omnes possessiones obtinentes, ad ipsum parlamentum vocatos, ad præstandam medietatem omnium bonorum suorum spiritualium et temporalium, juxta taxationem per denas proximo præhibitam, sibi patrandam, et ad tres terminos, ipso anno durante, solvendam, compulit et violenter induxit. Cujus quidem præstationis summa ad C.I. libr. excrevisse refertur. Nostra<sup>1</sup> siquidem præstatio, ad DC.LV. lib., xi. d., ob. iv. excrevit.

John, abp. of Dublin, returns from a mission to the emperor: Interim magister Johannes de Saunford, archiepiscopus Dublinensis, qui, una cum domino Antonio, Dunelmensi episcopo, aliisque non-nullis regis Angliæ fidelibus, pro negotiis guerræ suæ, regem Alemanniæ ipsiusque terræ proceres cum apparatu non modico adierat, Angliam rediens, et apud Gernemuth, post paucos dies, ibidem defungitur. In parlamento supra proximo habito, magister Willelmus de Monte-forti,

dies at Yarmouth. decanus S. Pauli Londoniæ, qui negotii decimæ regi Angliæ, in subsidium Terræ Sanctæ dudum concessæ, in curia Romana procurator, et præcipuus negotiorum ipsius regis in subversionem libertatis ecclesiæ Anglicanæ executor extiterat et promotor,<sup>2</sup> subito et inopinatae, in conspectu ipsius regis sibique assistentium, subita percussus passione, ultimum, in terram

<sup>1</sup> *Nostra.*] The abbey of St. Edmund's.

<sup>2</sup> *Promotor.*] From other accounts it would not seem that the dean was a creature of Edward's: Matthew of Westminster (p. 422) says concerning him, 'Dicitur etiam quod magister Guliheimus de Monte-forti, decanus ecclesiæ S. Pauli Londin., sanus et incolumis ad curiam veniens, ut regis animum mitigaret, aut saltem tale jugum importabile servitus, sicut bonus ecclesiæ filius, levigaret, et appropians ante regem, ut sermonem conceptum, pro quo venerat, exponebat, repente labiis obmutescens, viribus corporis destitutus, coram rege corruens, spiritum exhalavit.'

corruens, spiritum efflavit; elatusque est apud Sanctum Paulum, et ad patres suos appositus. Wallenses, tempus aptum et opportunum se invenisse arbitrantes, duce quodam Mereduco ab Lewelini, regi Angliæ facti rebelles, et Snowdon invadentes, multos de regis Angliæ fidelibus ibidem inventos trucidaverunt, et male tractaverunt, castella subverterunt, aliaque deformia et enormia, in contemptum et dispendium ipsius regis, per totam Walliam operati sunt. In <sup>A subsidy.</sup> crastino S. Martini [12 Nov.], apud Westmonasterium concessa est regi a populo laicali dena omnium bonorum suorum in subsidium guerræ suæ, tam Gallicæ quam Wallicæ. In civitatibus vero, burgis, aliisque regis dominiis habitantes ad sextum, aliique mercatores alibi commorantes ad septimum, communitas vero reliqua ad decimum taxati sunt denarium. Villa etiam S. Eadmundi in qua hactenus nullus minister regius a tempore libertatum primo nobis concessarum aliquam exercere præsumpsit jurisdictionem, per communes patriæ taxatores in Tolhus, publico videlicet villæ loco, residentes, et burgensibus juratis articulos contradentes, est taxata; a quorum communitate servientes nostros neque prece neque pretio, proh dolor, ullenatus potuimus vellicare. Sic tamen quievit res, ut pro tempore futuro, quantum ad libertates nostras has et alias hactenus habitas et usitatas, per hoc in posterum nequaquam aliquale nobis præjudicium generetur; et super hoc, carta nobis concessa est specialis. Exercitus navalis regis Angliæ nuper Gasconiam directus, castellis et terris aliquibus viriliter captis et subjugatis, mirabiliter in brevi profecerunt. Rex Angliæ, in expeditione sua Wallica, apud Aberconewei Natale Domini celebravit.

Rebellion of  
the Welsh.

Pope Celestine V.  
abdicates.

Celestinus papa, status et aetatis suae considerans impotentiam, statutum edidit, et mox a fratribus approbari procuravit, quod Romano pontifici, qui pro tempore fuerit, si sibi utile visum fuerit et opportunum, suae dignitati resignare, et ad arctioris instituti contemplationisve otium sive requiem licet transmigrare. Quo facto, cum per v. menses, et dies XXI., summi pontificatus apicem gubernasset, die S. Luciae Virginis [13 Dec.], apud Neapolim, facta prius resignatione, ad dilectum sibi suae pristinæ solitudinis locum remeavit. Eo igitur sic cedente, vacavit sedes Romana diebus XI. Undecimo igitur die, vigilia videlicet Natalis Domini proximo sequentis, electus est dominus Benedictus de Anagnia oriundus, tituli S. Nicholai in-Carcere-Tulliano diaconus cardinalis, dictusque est Boni . . . .<sup>1</sup>

A.D. 1295.

Arrival of  
two cardinals  
to mediate  
between the  
kings of  
England  
and France.

Hoc anno, Dominus papa, pro pace reformanda inter reges et regna Angliae et Franciae, misit duos cardinales in Angliam, viros proculdubio omni sapientia et prudentia gnavos; qui ante festum S. Petri-ad-Vincula [1 Aug.] applicuerunt, et Londoniam accesserunt. Quibus dominus rex, de Wallia rediens, subjugatis Wallensibus, et datis obsidibus pro pace firmiter in posterum servanda, dictis cardinalibus Londoniae occurrit, et eos benigne et curialiter recepit, citatisque proceribus Angliae et ecclesiarum prælatis coram dictis cardinalibus, ad audiendum mandatum domini papæ, parlamentum suum ibidem tenuit; ubi in præsentia domini regis, procerum, et prælatorum, luculenter mandatum domini papæ super pacis reformatione exposuerunt. Au-

<sup>1</sup> In a side-note is added: prædecessorem suum accersivit,  
 ‘In summum pontificem electus ipsumque certæ custodiae, ho-  
 xi. kal. Februar. [22 Jan.], in nestæ tamen, in curia sua com-  
 urbe est coronatus. Qui statim mendavit.’

ditisque rationibus et articulis a dictis cardinalibus in medio propositis, dominus rex, super praemissis volens consulere et deliberare, responsionem suam usque in tertium diem distulit; habitaque deliberatione et consilio cum proceribus et ecclesiarum prælatis, die statuto, dictis cardinalibus et proceribus ad parliamentum in unum convenientibus, respondit dominus rex pro se et pro regno suo: Ob reverentiam domini papæ, salvo jure suo et regni sui, bono animo guerræ suæ velle renunciare, et pristinæ pacis et concordiae foedera fideliter observare, salvis coronæ suæ dignitate et regni sui jure. Quo accepto, dicti cardinales ad partes transmarinas festinare disposuerunt, super praemissis cum rege Franciæ tractaturi. Dominus Ricardus de London. abbas istius<sup>1</sup> loci, in crastino Assumptionis B. Virginis [16 Aug.], diem clausit extreum; cui successit dominus Willelmus de Wodeford, tunc sacrista istius<sup>1</sup> loci. Qui die Decollationis S. Johannis Baptistæ [29 Aug.] electus, possessionem baroniæ obtinuit sexto decimo<sup>2</sup> die ante festum S. Michaelis, et ingressus suos fecit satis solemniter in festo Omnium Sanctorum [1 Nov.]. Et quia in omnibus agendis suis semper gratiosus fuit, in vacatōne dominum regem et exactores suos satis gratiosos habuit et curiales: et est memorandum quod ad bona obedientiariorum in vacatione manum suam non extenderunt. Post festum S. Edwardi [5 Jan.] dominus rex moram trahens Londoniis, citatis ibidem proceribus Angliæ et ecclesiarum prælatis, conabatur omnimodo extorquere a clero medietatem bonorum suorum, sicut anno præcedenti, et a populo similiter ut prius.

<sup>1</sup> *Istius.*] Apparently an error for *hujus:* scil. St. Edmund's. | <sup>2</sup> *Decimo.*] From conjecture. The MS. has 'septio.'

Edward  
vainly  
attempts to  
extort more  
money.

Et responsum est ei, tam a clero quam a populo, eos nullo modo velle hoc concedere, sed si contingaret guerram durare, sine spe pacis reformandæ, concessit clerus decimam, et populus undecimam; tamen modo hoc anno. Et sic recesserunt ab invicem.

Gilbert de  
Clare, earl  
of Glouce-  
ster, ob.

Gilebertus de Clare, comes Gloverniæ, ante Natale Domini, anno septimo post inceptum injuriosum plurimum de la Bigging, et vitam finivit et placitum; qui apud Theukesburg, juxta progenitorum suorum monumenta, decenter est tumulatus. Hoc anno, secundo die mensis Octobris, dominus Robertus, archiepiscopus Cantuariensis, in sede sua pontificali, domino rege cum proceribus et etiam fere totius archiepiscopatus sui suffraganeis præsentibus, solemniter est inthronizatus.

Treason of  
Thomas de  
Turbeville.

Dominus Thomas de Turbeville, miles quidam de Marchia oriundus, domesticus et præcipue domini regis Angliæ familiaris, cum ipsius regis exercitu ad Gasconiam est directus, ubi cum nonnullis suæ militiae commilitonibus in quodam conflictu a Francorum exercitu captus est, et in arcta custodia, sub eorundem potestate commendatus. Interea de rege Angliæ tradendo, et per consilium ejus seducendo, inter ipsum et regem Franciæ tractatum. Quo facto, quasi furtive carcerali elapsus custodia, ad Angliam rediit, regem adiit, et gratanter a rege admissus, sub ovina pelle pallians malitiam suam. Convenierat siquidem cum rege Franciæ, quod totam Angliam, totam Hiberniam, totam Scotiam, et totam Walliam, uno et eodem tempore, sub guerra constitueret generali: ut videlicet, rege Angliæ tam multipliciter occupato, navalis exercitus regis Franciæ ad quemcunque eligeret portum Angliæ, nullo-resistente vel impediente,

possit applicare, et de ipsa terra pro suæ voluntatis arbitrio disponere et ordinare. Pro hujus traditionis mercede pollicitus est eidem rex Franciæ principatum Walliæ sibi et hæredibus suis se daturum. Sed quia nihil occultum quod non reveletur, signis quibuscumque præcedentibus, ab aliquibus regis fidelibus, et etiam ipsi regi de proditione fit suspectus ; quo se a curia subtrahente, mittitur circumquaque ad eum reducendum. Rege igitur in Cantia, et apud Cantuariam tunc agente, captus est idem proditor et Londoniam adductus ; super quem inventa sunt brevia tam sibi a rege Franciæ, quam transcripta brevium ab ipso regi Franciæ transmissorum, tanquam proditionis hujus instrumenta, ipsorumque factorum luce clarius verificantia.<sup>1</sup> Vigilia igitur His execu-  
S. Dionysii [8 Oct.], apud Londoniam equis tion.  
distractus et consumptus interiit ; caput cuius ad Turrim transmittitur affigendum.<sup>2</sup> Rex Angliæ Natale Domini apud S. Albanum celebavit. Navalis exercitus regis Angliæ Gasconiam petiturus, ducibus dominis Edmundo, fratre suo, et H. de Lacy, comite Lincolnensi, apud Plumtone in Cornubia, die S. Stephani [26 Dec.] mari se contulerunt, et infra VIII. dies in partibus Gasconiaæ satis propere applicuerunt. Dominus rex in Capite Jejunii [16 Feb.] Sancto Petro hic per triduum moram trahens, iter suum disposuit versus Scotiam, ad debellandum inimicos suos.

An army  
sent to  
Gascony.

<sup>1</sup> *Ipsorumque .... verificantia.*] Sic MS.

veral narratives to be found in the other chronicles is well condensed by Mr. Aungier, the editor. See also Mr. Wright's 'Political Songs of England,' p. 278, *seqq.*; Peter Langtoft, pp. 267, 270; Matt. Westm. p. 425; Heming. p. 58.

<sup>2</sup> For a full and interesting account of the treason of Sir Thomas de Turbeville, see 'Chroniques de London,' p. 97, *seqq.*, where the substance of the se-



# NOMINA ARCHIEPISCOPORUM ET EPISCOPORUM ANGLIÆ.

(POST CONQUESTUM).

---

## NOMINA ARCHIEPISCOPORUM DORUBERNENSIS ECCLESIÆ.

- |                      |                     |
|----------------------|---------------------|
| XXXIII. Landfrancus. | XXXVI. Willelmus.   |
| XXXIV. Anselmus.     |                     |
| XXXV. Radulfus.      | XXXVII. Theobaldus. |

## NOMINA EPISCOPORUM HROFENSIS ECCLESIÆ.

- |                  |                  |
|------------------|------------------|
| XXI. Arnostus.   | XXIV. Earnulfus. |
| XXII. Gundulfus. |                  |
| XXIII. Radulfus. | XXV. Johannes.   |

Hic post Anselnum  
Doruberniæ archipræ-  
sulatum suscepit.

## NOMINA EPISCOPORUM LUNDONIENSIS ECCLESIAE.

- |                  |                     |
|------------------|---------------------|
| XXXIV. Hugo.     | XXXVII. Gilebertus. |
| XXXV. Mauricius. |                     |
| XXXVI. Ricardus. | XXXVIII. Robertus.  |

## NOMINA EPISCOPORUM EAST-ANGLORUM.

- |                    |                     |
|--------------------|---------------------|
| XXV. Arfastus.     | XXVIII. Eoverardus. |
| XXVI. Willelmus.   |                     |
| XXVII. Herebertus. | XXIX. Willelmus.    |

## NOMINA EPISCOPORUM AUSTRALIUM SAXONUM.

- |  |                   |
|--|-------------------|
| XXI. Stigandus.                                      | XXII. Willelmus.  |
| Hic de Seleseia ad<br>Cicestriam mutavit se-<br>dem. | XXIII. Radulfus.  |
|  | XXIV. Sigefridus. |

## NOMINA EPISCOPORUM WENTANÆ CIVITATIS.

- |                    |                  |
|--------------------|------------------|
| XXXII. Walcelinus. | XXXIV. Henricus. |
| XXXIII. Willelmus. |                  |

## NOMINA PRÆSULUM SEARESBYRIENSIS ECCLESIAE.

- |              |              |
|--------------|--------------|
| x. Osmundus. | xi. Rogerus. |
|--------------|--------------|

## NOMINA PRÆSULUM FONTANENSIS ECCLESIAE.

- |                  |                 |
|------------------|-----------------|
| xv. Johannes.    | xvii. Robertus. |
| xvi. Godefridus. |                 |

## NOMINA PRÆSULUM CRIDIATUNENSIS ECCLESIAE.

- |                |                 |
|----------------|-----------------|
| xi. Osbearnus. | xii. Willelmus. |
|----------------|-----------------|

## NOMINA PRÆSULUM HEREFORDENSIA.

- |                     |                    |
|---------------------|--------------------|
| xxviii. Rotberhtus. | xxxii. Ricardus.   |
| xxix. Gerardus.     | xxxiii. Robertus.  |
| xxx. Reignelmus.    |                    |
| xxxi. Goisfridus.   | xxxiv. Gilebertus. |

## NOMINA PRÆSULUM WIGORNIENSIS ECCLESIAE.

- |                   |                   |
|-------------------|-------------------|
| xxv. Samson.      | xxix. Aluredus.   |
| xxvi. Teoulfus.   | xxx. Rogerus.     |
| xxvii. Simon.     |                   |
| xxviii. Johannes. | xxxii. Baldwinus. |

## NOMINA EPISCOPORUM LICETFELDENSIUM.

- |                         |                   |
|-------------------------|-------------------|
| xxxii. Petrus.          | xxxiv. Rogerus de |
| xxxii. Rotbertus.       | Clintonia.        |
| xxxiii. Robertus Peche. | xxxv. Walterus.   |

## NOMINA EPISCOPORUM LINCOLNIENSIS ECCLESIÆ.

- |                     |                   |
|---------------------|-------------------|
| XVII. Remigius.     | XVIII. Rotbertus. |
| Hic sedem ad Lin-   |                   |
| colniam transtulit. | XIX. Alexander.   |
|                     | XX. Rotbertus.    |

## NOMINA ARCHIEPISCOPORUM EBORACENSIVM.

- |                 |                   |
|-----------------|-------------------|
| XXIII. Thomas.  | XXV. Thomas.      |
| XXIV. Gerardus. | XXVI. Thurstanus. |

## NOMINA EPISCOPORUM DUNHELMENSIS ECCLESIÆ.

- |                   |                    |
|-------------------|--------------------|
| XXVI. Walcerus.   | XXVIII. Rannulfus. |
| XXVII. Willelmus. |                    |



# INDEX.

---

## A.

Abingdon abbey, foundation of, i. 41, *note*.  
Acca, bishop of Hexham, i. 48 ; expelled from his see, 53 ; his death, 54.  
Adam de Chilenden elected archbishop of Canterbury, ii. 205 : resigns the dignity, 209 ; returns to his priory, 212 ; his death, 213.  
Ad Bearuwe, monastery of, founded, i. 29.  
Adda reigns in Bernicia, i. 6.  
—, presbyter, i. 21.  
Adelheid, daughter of the duke of Lorraine, married to Henry I., ii. 75 ; crowned, *ib.*  
Adrian accompanies archbishop Theodore to England, i. 28 ; made abbot of St. Peter's, 29 ; his death, 48.  
Æcci, bishop of the East Angles, i. 31.  
Aed, expelled from Ireland, i. 211.  
Aedian, king of the Scots, defeated at Deggastan, i. 11.  
Æfie murdered by Leofsige, i. 156.  
Æfig, dean of Evesham, his death, i. 192.  
Ægelesthrep. See Aylesford.  
Ægelmær, bishop of the East Angles, deposed, ii. 5.  
—, bishop of Elmham, i. 193.  
Ægelric, bishop of Durham, retires to Peterborough, i. 215 ; his death, ii. 9.  
—, bishop of Selsey, i. 216 ; deposed, ii. 6.  
—. See Æthelric.  
Ægelwine, bishop of Durham, i. 215 ; imprisonment of, ii. 8 ; his death, 9.

Ægilberht, bishop of the West Saxons, i. 20 ; returns to France, 24 ; present at the Synod of Whitby, 25 ; ordains Wilfrith, 26.  
Ælfgar, bishop of Elmham, his death, i. 183.  
—, bishop of Wilton, i. 141 ; his death, 145, *note*.  
—, son of Ælfric, blinded by order of Æthelred, i. 151.  
—, son of Leofric, succeeds to Harold's earldom, i. 211 ; is outlawed, 212 ; invades England with Griffin, king of Wales, *ib.* ; defeats earl Radulf, 213 ; burns Hereford, *ib.* ; makes peace with Harold, 214 ; succeeds his father, 216 ; is again outlawed, 217.  
Ælfifu, wife of Eadwig, separated from him by Oda, i. 137.  
Ælfheah Calvus, bishop of Winton, i. 132 ; his death, 135.  
—, bishop of Winton, i. 147 ; confirms king Anlaf (Olaf), 152 ; raised to the see of Canterbury, 158 ; cruel treatment of, by the Danes, 164 ; his death, 165 ; translation of, 183.  
—, ealdorman, his death, i. 142.  
Ælfhelm, ealdorman, murdered by Eadric Streona, i. 158 ; his children blinded, *ib.*  
Ælfhere, caldorman, expels the monks from Mercia, i. 144 ; his death, 147.  
Ælfhun, bishop of London, buries the body of archbishop Ælfheah, i. 165.  
Ælflað, daughter of Oswiu, a nun at Hartlepool, i. 23.  
Ælfmær, archdeacon, betrays Canterbury to the Danes, i. 164.

- Ælfmar, bishop of Selscy, i. 162; his death, 182.  
 Ælfred, bishop of Selsey, i. 140; his death, 142, *note*.  
 —, bishop of Sherburne, i. 133, *note*; his death, *ib.*  
 —, king, born, i. 70; his genealogy, *ib.*; sent to Rome, 73; anointed king there, *ib.*; goes with his father to Rome, 74; his marriage, 81; proceeds against the Danes to Nottingham, *ib.*; defeated by the Danes at Reading, 83; defeats them at Ashdown, *ib.*; worsted by them at Basing, 85; and at Merton, *ib.*; succeeds to the kingdom, *ib.*; of his infancy, *ib.*; his devotion, 87, 89; afflicted with a painful disease, *ib.*, 88; his children, *ib.*; patronage of the arts, *ib.*; alms, 89; encouragement of foreigners, *ib.*; defeated by the Danes at Wilton, *ib.*; makes peace with the Danes, 90; invites Plegmund, Æthelstan, and Werwulf, 91; invites Grimbald, John of Old Saxony, and Asser, *ib.*; defeats the Danes at sea, 92; makes a treaty with them, 93, *bis*; withdraws to the marshes of Somersetshire, *ib.*; fortifies himself at Athelney, 95; defeats the Danes at Ehandun, 96; makes peace with them, *ib.*; defeats them at sea, 98; his fleet defeated by the Danes at the mouth of the Stour, 100; restores London, and places it under Æthered of Mercia, 101; begins to read and translate, 103; his bodily sufferings, acts and government, *ib.*; founds monasteries at Athelney and Shaftesbury, 104; division of his revenue, *ib.*; division of his time, 106; judicial administration, *ib.*; marches against the Northumbrian and East Anglian Danes, 110; defeats them at Farnham, 111; erects two forts on the Lea, 114; builds large ships, 116; his death, *ib.*  
 —, provost, captured by the Danes, i. 164.  
 —, regis strator, i. 210.  
 —, son of Æthelred, sent to Normandy, i. 167; arrives in England, 191; his followers cruelly murdered, *ib.*; barbarous treatment and death of, 192.  
 Ælfric, archbishop of York, i. 184; goes to Rome, *ib.*; employed to disinter the body of Harald, 194; accuses Godwine and others of the murder of Ælfred, *ib.*; anoints king Eadweard, 197; his death, 204.  
 Ælfric, bishop of Crediton, i. 145; his death, i. 154, *note*.  
 —, bishop of Elmham, his death, i. 193.  
 —, bishop of Wilton, raised to the see of Canterbury, i. 152; his death, 158.  
 —, ealdorman, i. 147; banished, 148; advises tribute to be paid to the Danes, 149; sends intelligence and flees to the Danes, 150; his treason, 156.  
 —, ealdorman, slain in the battle of Assandun, i. 178.  
 —, earl, his death, i. 211.  
 Ælfseige, bishop of Lindisfarne, i. 141; his death, 149.  
 —(Wulphelm?), bishop of Wells, his death, i. 137.  
 —, bishop of Winchester, i. 135; raised to the see of Canterbury, 137; his death, 138.  
 —, bishop of Winchester, i. 171.  
 Ælfstan, bishop of Wilton, i. 145, *note*; his death, 146.  
 —, bishop of London (?) goes with a fleet against the Danes, i. 150.  
 Ælfthryth married to king Eadgar, i. 140.  
 Ælfweard, ætheling, son of Eadweard the Elder, his death, i. 130.  
 —, bishop of London, his death, i. 198.  
 Ælfwine, bishop of Elmham, i. 183.  
 —, bishop of Wells, i. 153, *note*; his death, 158.  
 —, bishop of Winchester, i. 171; his death, 200.  
 —. See also Alfwine.  
 Ælfwold, bishop of Sherburne, his death, i. 146.  
 — resists the expulsion of the monks, i. 144.  
 Ælfwyn, daughter of Æthelflæd, i. 128; deposed from the government of Mercia, 129.  
 Ælle lands in Sussex, i. 2; defeats the Britons, *ib.*; and at Mearcredesburne, 3; destroys Andredes-ceaster, *ib.*; the first Bretwalda, 67.  
 — begins to reign in Deira, i. 6; his genealogy, *ib.*; his death, 8.

- Ælle, king of Northumbria, slain at York, i. 80.  
 ——, bishop of Lichfield, i. 131.  
 Ærfast, bishop of the East Angles, ii. 6.  
 Æsc begins to reign with Hengest, i. 2; defeats the Britons at Crayford, *ib.*; at Wippedesfleot, *ib.*; again, *ib.*; reigns after Hengest, 3.  
 Æscwige, bishop of Dorchester, goes with the fleet against the Danes, i. 150.  
 Æscwine, king of the West Saxons, i. 31; his genealogy, *ib.*; battle of Beadenhead between him and Wulfhere, *ib.*; his death, 34.  
 Æthelbald, bishop of Sherburie, i. 128, *note*; his death, 133, *note*.  
 ——, king of Mercia, i. 49; he and Cuthred, king of Wessex, fight with the Britons, 54; battle of Burford, between him and Cuthred of Wessex, 55; his death, 56.  
 ——, son of Æthelwulf, defeats the Danes at Ockley, i. 73; conspires against his father, 75; the realm divided between them, *ib.*; succeeds his father, 78; marries Judith, *ib.*; his death, *ib.*  
 Æthelberht, archbishop of York, i. 58; his death, 59.  
 ——, bishop of Whiterne, i. 59.  
 ——, king of the East Angles, murder of, i. 62.  
 ——, king of Kent, begins to reign, i. 6; battle between him and Ceawlin at Wimbledon, 7; conversion of, 10; gives Canterbury to Augustine, *ib.*; his death, 12; the third Bretwalda, 67.  
 ——, king of Kent, i. 55; his death, 57.  
 ——, king of Northumbria, i. 58; expulsion of, 59.  
 ——, king of the West Saxons, i. 79; his death, *ib.*  
 Æthelburgh, abbess of Barking, i. 33.  
 ——, queen of Eadwine, i. 14; flees with Paulinus to Kent, 16.  
 ——, queen of Ine, destroys Taunton, i. 50.  
 ——, St., death of, i. 26.  
 Æthelflæd, lady of the Mercians, restores Chester, i. 120; builds Bremesbyrig, 121; builds forts at Scargate and Bridgenorth, 122; restores Tamworth, *ib.*; builds Eadesbyrig and Warwick, 123; builds Cherbury, Weddesbyrig and Runcorn, 124; captures the Welsh king's wife, 125; takes Derby, 126; Leicester and York submit to her, 128; her death, *ib.*; buried at Gloucester, *ib.*  
 Æthelflæd (Eneda), wife of Eadgar, i. 140.  
 Æthelfrith reigns in Northumbria, i. 9; defeats Aedan at Degtastan, 11; slays the monks of Bangor, *ib.*; slain, 13.  
 Æthelgar, bishop of Crediton, his death, i. 135.  
 ——, bishop of Selsey, i. 146; raised to the see of Canterbury, 148; succeeded by Sigeric, *ib.*  
 Æthelgifu, daughter of Ælfred, made abbess of Shaftesbury, i. 104.  
 Æthelheard, archbishop of Canterbury, i. 62; ordination of, 63; goes to Rome, *ib.*; his death, 64.  
 ——, bishop of Winchester, i. 62, *note*.  
 ——, king of the West Saxons, i. 51; battle between him and the ætheling Oswald, *ib.*; his death, 54.  
 Æthelhelm defeated by the Danes at Portland, i. 69.  
 ——, conveys the West Saxon alms to Rome, i. 103.  
 Æthelhere, king of the East Angles, i. 22; his death, 23.  
 Æthelhun, bishop of Worcester, i. 123; his death, 130.  
 —— expels Ceadwalla from Sussex, i. 39.  
 ——, ealdorman, battle between him and Cuthred, king of Wessex, i. 55.  
 Æthelmær, ealdorman, his death, i. 147.  
 ——, ealdorman, submits to Svein, i. 167.  
 Æthelmund, ealdorman, slain in a conflict with the men of Wiltshire, i. 64.  
 Æthelnoth, archbishop of Canterbury, i. 183; he goes to Rome, *ib.*; his death, 192.  
 Æthelred, king of Mercia, i. 33; his family, *ib.*; ravages Kent, and plunders Rochester, 34; battle with him and Ecgfrith, 35; his queen, Osthrith, murdered, 45; becomes a monk, 46; his death, 49.  
 ——, king of Northumbria, i. 62; murdered, 63.

- Æthelred II., king of the West Saxons, accession of, i. 145; he besieges Rochester, 148; collects a fleet, 150; ravages Cumberland and Man, 154; marries Emma, 156; commands the sons of Ælfhelm to be blinded, 158; raises a fleet, 160; raises an army, 161; sues for peace, and promises tribute, 163; withdraws to the Isle of Wight, and thence to Normandy, 167; returns to England, 169; pays a contribution to the fleet at Greenwich, 170; his death, 172.
- Æthelric, bishop of Lindisfarne, i. 201; his death, 215.
- \_\_\_\_\_, bishop of Selsey, i. 182; his death, 192.
- \_\_\_\_\_, bishop of Selsey, i. 216; ordained, 217.
- \_\_\_\_\_, son of Ida, reigns over Deira and Bernicia, i. 6, 8; death of, 9.
- Æthelstan, bishop of Hereford, his death, i. 214.
- \_\_\_\_\_, bishop of Wilton, his death, i. 129, *note*.
- \_\_\_\_\_, invited by Ælfred, i. 91.
- \_\_\_\_\_, king, accession of, i. 130; coronation of, *ib.*; marries his sister to Siðric, *ib.*; expels Guthferth from Northumbria, 131; subjugates the kings of the Britons and Scots, *ib.*; expels Ealdred from Bamborough, *ib.*; ravages Scotland, *ib.*; marries his sister to the emperor Otto, 132; gains the battle of Brunanburh, *ib.*; his death, *ib.*
- \_\_\_\_\_, son-in-law of Æthelred II. slain, i. 162.
- \_\_\_\_\_, son of Æthelwulf, appointed king over Kent, Essex, Surrey and Sussex, i. 69; defeats the Danes at Sandwich, 73.
- Æthelswith, sister of Ælfred, and wife of Burhred, her death, i. 108.
- Æthelthiyth, abbess of Ely, i. 31: death of, 36; her corpse found entire, 44.
- \_\_\_\_\_, daughter of Anna, king of East Anglia, married to Ecgfrith, i. 24; becomes a nun at Coldingham, 30.
- Æthelwald, king of the East Angles, i. 23; his death, 27.
- \_\_\_\_\_. See Oithelwald.
- Æthelwealh, king of the South Saxons, slain by Ceadwalla, i. 39.
- Æthelweard, ætheling, brother of king Eadweard the Elder, his death, i. 130.
- \_\_\_\_\_, bishop of Sherburne, i. 109, *note*; his death, 116, *note*.
- \_\_\_\_\_, ealdorman, advises the payment of tribute to the Danes, i. 149; his mission to king Anlaf (Olaf), 152.
- \_\_\_\_\_, ealdorman, slain in the battle of Assandun, i. 178.
- \_\_\_\_\_, a nobleman, employed to slay the ætheling Eadwig, i. 180; is outlawed by Cnut, 183.
- \_\_\_\_\_, slain by order of Cnut, i. 182.
- Æthelwine, bishop of Durham. See Ægelwine.
- \_\_\_\_\_, bishop of Lindsey, i. 35.
- \_\_\_\_\_, ealdorman, resists the expulsion of the monks, i. 144; founds Ramsey abbey, 149; his death, *ib.*
- \_\_\_\_\_, (Odda), his death, i. 215.
- \_\_\_\_\_, murders king Oswine, i. 21.
- Æthelwold, ætheling, seizes Twineham and Winburne, i. 118; escapes to Northumbria and is made king of the Danes there, *ib.*; with Eohric plunders Mercia, 119; defeated and slain, *ib.*
- \_\_\_\_\_, succeeds Cuthberht at Farne Island, i. 40.
- \_\_\_\_\_, bishop of Lindisfarne, i. 50; his death, 54.
- \_\_\_\_\_, bishop of Winchester, i. 140; counsels the expulsion of the secular clergy, *ib.*; his death, 147.
- \_\_\_\_\_, bishop of Winchester, i. 158; his death, 171.
- \_\_\_\_\_, ealdorman, death of, i. 108.
- \_\_\_\_\_, king of the South Saxons, receives the Isle of Wight from Wulfhere, i. 24.
- \_\_\_\_\_, Moll. See Moll.
- Æthelwulf, earl of Berkshire, defeats the Danes at Winchester, i. 79; and at Englefield, 82.
- \_\_\_\_\_, son of Ecgberht, subjugates Kent, i. 66; instructed by St. Swithin, 68; succeeds his father, 69; defeated by the Danes at Charmouth, 70; defeats them at Ockley, 73; sends Ælfred to Rome, *ib.*; his daughter married to Burhred of

- Mercia, 74 ; releases a tenth of his realm from service and taxation, *ib.* ; goes with *Ælfred* to Rome, *ib.* ; marries Judith, 75 ; conspiracy against him, *ib.* ; the realm divided between him and his son *Æthelbald*, *ib.* ; his death, 77 ; his will, *ib.*
- Æthered*, archbishop of Canterbury, i. 82 ; his death, 108.
- , ealdorman of Mercia, London placed under him, i. 101 ; restores Chester, 120 ; his death, 121.
- (*Æthelred*), king of the West Saxons, i. 79 ; proceeds against the Danes to Nottingham, 81 ; defeated by the Danes, 83 ; defeats them at Ashdown, *ib.* ; worsted by the Danes at Basing, 85 ; and at Merton, *ib.* ; his death, *ib.*
- Agilbert*. See *Ægilbert*.
- Aidan* invited to Bernicia by Oswald, i. 17 ; his death, 21.
- Albano*. See *Walter*.
- Alban's*, St., church at, dedicated, i. 64.
- Albemarle*, earl of, his valour at the battle of the Standard, ii. 112.
- Alberic*, bishop of Ostia, comes as legate, ii. 106.
- Albigenses*, destruction of, ii. 168 ; crusade against, 174.
- Albinus* succeeds Adrian as abbot of St. Peter's, i. 48.
- Aldberht*. See *Ealdberht*.
- Aldgyth*, wife of Harold, goes to Chester after the battle of Hastings, i. 228.
- Aldhelm*, abbot of Malmesbury, i. 27 ; dedicates his work 'De Virginitate' to the abbess of Barking, Hildelith, 33 ; made bishop of Sherburne, 46 ; his death, 47.
- , abbot, slain by the people of Thetford, i. 135.
- Aldhun*, bishop of Lindisfarne, i. 149 ; his death, 183.
- Aldred*. See *Ealdred*.
- Aldulf*, bishop of Lichfield, i. 62, *note* ; his death, 66, *note*.
- Aldwine*, bishop of Lichfield, i. 52.
- Aldwulf*, bishop of Rochester, i. 51 ; his death, 54.
- Alexander*, bishop of Lincoln, ii. 77 ; his consecration, 78 ; treatment of him by Stephen, 107.
- I., king of Scotland, ii. 55 ; his death, 78.
- Alexander II.* of Scotland, engagement with Henry III., ii. 259.
- III., king of Scotland, knighted by Henry III., ii. 183 ; marries the princess Margaret, *ib.* ; marries a daughter of the count of Dreux, 236 ; his death, *ib.* ; state of affairs after his death, 245.
- Alfonso*, king of Castile, expels the Moors, ii. 161.
- , son of Edward I., born, ii. 212 ; his death, 232.
- Alfwine*, brother of king Ecgfrith, slain in the battle on the Trent, i. 35.
- Alfwold*, bishop of Crediton, i. 135 ; his death, 142.
- , king of Northumbria, i. 59 ; sends for the pall for Eanwald, *ib.* ; murdered, 62.
- Algar*. See *Ælfgar*.
- Alfrith*, son of Oswiu, at the battle of Winwidfield, i. 23 ; present at the synod of Whitby, 25 ; succeeds Ecgfrith, 39 ; bestows the see of Hexham on Wilfrith, *ib.* ; expels him from Hexham, 42 ; his death, 46.
- Albhun*, bishop of Worcester, i. 70 ; his death, 90.
- Alhmund*, bishop of Hexham, i. 58 ; his death, 59.
- , son of Alhred of Northumbria, slain, i. 64.
- Alfred*, king of Northumbria, i. 58 ; his genealogy, *ib.* ; expulsion of, *ib.*
- Alhstan*, bishop of Sherburne. See *Ealhstan*.
- Alms*, West Saxon, *Æthelhelme* conveys them to Rome, i. 103 ; Beocca conveys them, 108 ; Beornhelm conveys them, *ib.*
- Alric*, king of Kent, i. 50.
- Alubriht*, bishop of Selsey, i. 58, *note*.
- Alwine*. See *Ælfwine*.
- Amesbury*, synod at, i. 145.
- Amund* winters at Cambridge, i. 92.
- Andredes-ceaster*, destruction of, i. 3.
- Andredes-leag*, battle of, i. 3.
- Andrew*, St., oratory dedicated to, i. 82.
- Anfrid* Cock's-foot, a Norman resident in England, i. 210.
- Angles*, their arrival in Britain, i. 1.
- Animchadus*, a monk of Fulda, account of, i. 197.
- Anjou*, Charles of, elected king of Sicily, ii. 193 ; gains the battle of Benevento, 202 ; takes Nocera, 204.
- Anlaf* defeated at Brunanburh, i. 132 ; chosen king by the Northum-

- brians, 133 ; baptism of, *ib.* ; expelled by king Edmund, 134.
- Anlaf (Olaf), king of Norway, attacks London ; plunders and destroys in Essex, Kent, etc., i. 151 ; receives tribute and winters at Southampton, *ib.* ; is confirmed at Andover, 152 ; promises not to revisit England as an enemy, *ib.*
- Anna, king of the East Angles, i. 18 ; his death, 22.
- Anselm, archbishop of Canterbury, ii. 30 ; consecration of, 32 ; his dissension with the king, 41 ; he goes to Rome, *ib.* ; goes with pope Urban to the council of Bari, 43 ; goes to Lyons, 44 ; is recalled, 47 ; holds a council, 51 ; dissension with the king about investitures, 52 ; he goes to Rome, *ib.* ; is reconciled with the king, 55 ; returns to England, *ib.* ; his statutes for the reformation of the clergy, 57 ; his death, 59.
- , papal legate, ii. 69.
- Anthony Bek, bishop of Durham, ii. 230 ; excommunicated by the archbishop of York, 267 ; his mission to the emperor, 274.
- Antioch taken by the crusaders, ii. 42 ; surrender of, to the Sultan of Egypt, 201.
- Arfast, bishop of Elmham, transfers the see to Thetford, i. 193 ; ii. 6.
- Arnold, bishop of Rochester, ii. 8 ; his death, *ib.*
- Arnulf, bishop of Rochester, ii. 67 ; his death, 78.
- , emperor, i. 102 ; defeats the Danes on the Dyle, near Louvain.
- Arthur, duke of Brittany, born, ii. 156 ; knighted by the king of France, 164 ; besieges the castle of Mirabeau, 165 ; taken prisoner by king John, and sent to Falaise, *ib.*
- Artois, Robert, count of, his rash conduct in Palestine, ii. 182.
- Asbiörn, with the sons of king Svend, lands in the Humber, ii. 3 ; is bribed by William the Conqueror, 4 ; returns to Denmark, 7 ; is outlawed there, *ib.*
- Ascalon, battle of, ii. 44.
- Ashdown, battle of, i. 83.
- Assandun, battle of, i. 177 ; Cnut founds a church there, 183.
- Asser invited by Ælfred, i. 91 ; his death? 98.
- Athelm, bishop of Wells, raised to the see of Canterbury, i. 123.
- Athelney, Ælfred retires to, i. 95.
- Athulf, ealdorman, death of, i. 118.
- Audomar, bishop elect of Winton, expulsion of, ii. 188.
- Avelina, countess of Albemarle, her death, ii. 213.
- Augustine, St., his mission, i. 10 ; ordains Mellitus, Justus, and Laurentius, 11 ; his death, 12.
- Aylesford, battle of, i. 2.

## B.

- Bacsecg, a Danish king, slain at Ashdown, i. 85.
- Badwine. See Beadwine.
- Bakewell, founding of, i. 129.
- Baldred, king of Kent, expelled by Ecgberht, i. 66.
- Baldwin, archbishop of Canterbury, ii. 155 ; his death, 158.
- chosen king of Jerusalem, ii. 49.
- , count of Flanders, goes to Jerusalem, ii. 165 ; made emperor of the East, 166.
- Balliol (Bailol), Bernard de ; his valour in the battle of the Standard, ii. 112.
- , John de, claims the crown of Scotland, ii. 246, 247 ; adjudged to him, 265 ; he swears fealty, crowned, *ib.* ; does homage, 266.
- Banbury, battle at, i. 6.
- Bangor, slaughter of the monks of, i. 11.
- Bar, count of, married to the princess Eleanor, ii. 268.
- Bari, council of, ii. 43.
- Barking abbey founded, i. 33.
- Barré, Richard, his mission to the pope, ii. 147 ; his letter to Henry II., 148 ; his mission to the emperors of Germany and Constantinople, 157.
- Basing, Æthered and Ælfred worsted by the Danes at, i. 85.
- Bath, burnt, ii. 98.
- Battle, church at, consecrated, ii. 33.
- , at Aylesford, i. 2 ; Crawford, *ib.* ; at Wippedes-fleet, *ib.* ; Andredes-leag, *ib.* ; Mearcredes-burne, 3 ; Cerdices-ora, 4 ; Cerdices-ford, 4, *bis* ; Cerdices-leag, *ib.* ; Old-Sarum, 5 ; Banbury, 6 ; Wimble-

don, 7 ; Bedford, *ib.* ; Derham, *ib.* ; Frethern, *ib.* ; Wodnesburgh, 9 ; Degsastan, 11 ; Beandun, 12 ; Idle, 13 ; Cirencester, 16 ; Hatfield, *ib.* ; between Ceadwala and Osric, *ib.* ; between Oswald and Ceadwala, 17 ; between Penda and the East Angles, 18 ; Maserfeld, 19 ; of Winwidfield, 22 ; Pen, 23 ; at Beadenhead, 31 ; of the Trent, 35 ; between Centwine and the West Britons, 37 ; between Ecgfrith and the Picts, 38 ; between Ceadwalla and Æthelwealh, 39 ; between Berhtfrith and the Picts, 48 ; between Ine and the Britons, *ib.* ; at Wodnesbeorh, *ib.* ; between Ine and the South Saxons, 50, *bis* ; between Æthelheard and Oswald, 51 ; between the Britons and Æthelbald and Cuthred, 54 ; of Burford, 55 ; between Cuthred and the Britons, *ib.* ; between Cynewulf and the Britons, 56 ; at Oford, 58 ; of Bensington, 59 ; at Gafulsford, 65 ; at Ellandun, 66 ; at Charmouth, 68 ; at Hengestesdun, *ib.* ; Charmouth, 70 ; Wicganbeorh, 72 ; Ockley, 73 ; Sandwich, *ib.* ; in Thanet, 74 ; Englefield, 82 ; Reading, 83 ; Ashdown, *ib.* ; Basing, 85 ; Merton, *ib.* ; Wilton, 89 ; Ethandun, 96 ; between Ælfred and the Danes at sea, 98 ; between the Danes and Alfred's fleet at the mouth of the Stour, 100 ; at St. Lo, 108 ; on the Dyle, *ib.* ; at Farnham, 111 ; at Holme, 118 ; between Edward and Eohric, 119 ; at Teotanheal, 120 ; Wodnesfeld, 121 ; of Brunanburh, 132 ; of Maldon, 149 ; at Penho, 155 ; between Svein and Ulfkytel, 157 ; at Ringmere, 162 ; at Pen, 174 ; at Sceorstan, *ib.* ; at Brentford, 176 ; at Oford, *ib.* ; of Assandun, 177 ; Stamford-bridge, 226 ; Hastings, 227 ; Ascalon, ii. 44 ; Tinchebray, 55 ; at Guher (Gower?), between the Normans and the Welsh, 97 ; at Cardigan, *ib.* ; of the Standard, 111 ; Lincoln, 129 ; Tiberias, 156 ; Bovines, 171 ; Lincoln, 172 ; with the Kharizmians near Gaza, 179 ; Lewes, 192 ; Evesham, 194 ; at Chesterfield, 197 ; Benevento, 202 ; between the duke of Brabant and the archbishop of Cologne and

the count of Guelders, 239 ; at sea between the men of Yarmouth and the Flemings, 242 ; with the Normans, 267, 268.

Beadenhead, battle at, i. 31.

Beadowulf, bishop of Whiterne, i. 62.

Beadwine, bishop of Elmham, i. 31.

Beandun, battle of, i. 12.

Beatrix, daughter of Henry III., born, ii. 179 ; her death, 214.

Beauvais, bishop of, captured, ii. 161.

Becket, Thomas a, his flight, ii. 137 ; his anger at the coronation of the young king Henry, 140 ; is reconciled with Henry II., 141 ; returns to England, 142 ; is murdered, 143 ; canonized, 153 ; translation of, 173.

Beda, his birth, i. 35 ; committed for instruction to the abbot Biscop, 37 ; made a deacon, 44 ; receives priest's orders, 46 ; commences his literary labours, *ib.* ; composes his 'Minor Computi Liber,' 50 ; dedicates his History to Ceolwulf, 51 ; his death, 53.

Bedford, battle at, i. 7 ; castle of, taken, ii. 174.

Belesme, Robert de, conspires against William II. ii. 22, 24 ; fortifies Bridgnorth, 49 ; also Shrewsbury, Arundel, and Tickhill, 50 ; confined at Carisbrook, and at Wareham, 66.

Benedict Biscop goes to Rome, i. 21 ; his second journey, 27 ; becomes a monk, *ib.* ; his third journey, 28 ; receives the abbey of St. Peter, *ib.* ; his fourth journey, 29 ; resigns his abbey, *ib.* ; returns and receives land at Wearmouth, 30 ; his fifth journey, 34 ; brings over John the singer, *ib.* ; educates Beda, 37 ; makes Eusterwine co-abbot with him, *ib.* ; his sixth journey to Rome, 38 ; his return, *ib.* ; appoints Ceolfrith to the abbeys of Wearmouth and Jarrow, 41 ; his death, *ib.*

Benevento, battle of, ii. 202.

Bensington, battle of, i. 59.

Beocca conveys the West Saxon alms to Rome, i. 108.

Beorthun. See Berhthun.

Beorhtwulf, king of Mercia, i. 69 ; defeated by the Danes, 73 ; his death, *ib.*

Beorn, king of the East Angles, i. 57.

—. See Biörn.

- Beornhelm, abbot, conveys the West Saxon alms to Rome, i. 108.  
 Beornmod, bishop of Rochester, i. 64.  
 Beornred, king of Mercia, i. 56; his death, *ib.*  
 Beornwulf, king of Mercia, i. 65; defeated by Ecgberht at Ellandun, 66; his death, *ib.*  
 Beranbyrig. See Banbury.  
 Berengaria, daughter of Edward I., born, ii. 216.  
 Berht sent by Ecgfrith to ravage Ireland, i. 37.  
 Berhtferth slays St. Wigstan, i. 72.  
 Berhfrith, general of Osred, defeats the Picts, i. 48.  
 Berhtgils, bishop of East Anglia, his death, i. 28, *note.*  
 Berhthun expels Ceadwalla from Sussex, i. 39; slain by Ceadwalla, *ib.*  
 \_\_\_\_\_, bishop of Lichfield, i. 58, *note*; death of, 61.  
 Bernard, bishop of St. David's, ii. 68.  
 \_\_\_\_\_, St., his death, ii. 136.  
 Bernef, bishop of Selsey, his death, i. 130.  
 Bernicia, Ida begins to reign in, i. 5; genealogy of the kings of, ii. 250; series of earls, 251.  
 Berwine receives the Isle of Wight from his uncle Wilfrith, i. 40.  
 Betti, presbyter, i. 22.  
 Bigod, Roger, earl of Norfolk, his death, ii. 205.  
 \_\_\_\_\_, William, perishes by shipwreck, ii. 74.  
 \_\_\_\_\_. See Norfolk.  
 Björn murdered by Swegen, i. 202.  
 Birinus, first bishop of the W. Saxons, i. 17; his see at Dorchester, *ib.*; baptizes Cwichelm, 18; and Cuthred, *ib.*; his death, 20.  
 Biscop. See Benedict Biscop.  
 Bishops of London and York declared metropolitans, i. 10.  
 Bisi, bishop of the East Angles, i. 28, *note*; assists at the council of Hertford, 31.  
 Blanche of Castile married to Lewis of France, ii. 164; distich on her and the legate, 175.  
 \_\_\_\_\_, sister of Philip IV.; proposal of marriage to, by Edward I., ii. 269; her refusal, 270.  
 Blethgent succeeds his brother Griffin, i. 222; ravages Hereford, ii. 1.  
 Bobbio, monastery of, founded, i. 8.  
 Bohemia, king of, slain, ii. 219.  
 Boisil, abbot of Melrose, his death, i. 27.  
 Boniface, archbishop of Canterbury, ii. 178; consecrated, 180; his death, 205.  
 \_\_\_\_\_, bishop of the East Angles, i. 20.  
 \_\_\_\_\_, St., ordained bishop of Menty, i. 48; founds the abbey of Fulda, 55; anoints Pepin as emperor, *ib.*; martyrdom of, 56.  
 Bosa, bishop of the province of Deira (York) on the expulsion of Wilfrith, i. 34; his death, 39.  
 Bosel, bishop of the Hwiccas (Worcester), i. 36; retires, 42.  
 Botilda. See Ingeborg.  
 Botolf, St., founds the monastery of Ikanhoe, i. 22.  
 Bovines, battle of, ii. 171.  
 Brabant, John, duke of, married to the princess Margaret, ii. 243.  
 Braose, William de, dies at Paris, ii. 169.  
 Brentford, battle at, i. 176.  
 Breogwine, archbishop of Canterbury, i. 57; his death, *ib.*  
 Bretwaldas, names of the eight, i. 67.  
 Brian, count of Brittany, ii. 3.  
 Bridget, St., her death, i. 4.  
 Brihteah, bishop of Worcester, i. 189; his death, 193.  
 Brihtmær, bishop of Lichfield, his death, i. 193.  
 Brihtric, king of Wessex, marries Eadburh, i. 62; his death, 64.  
 \_\_\_\_\_ falsely accuses Wulfnoth, i. 160.  
 \_\_\_\_\_ slain by order of Cnut, i. 182.  
 Brihtwold, bishop of Wilton, i. 152; his death, 199.  
 Brito, Richard, one of the murderers of Becket, ii. 143.  
 Britons defeated by Hengest and Horsa at Aylesford, i. 2; by Hengest and Æsc at Crayford, *ib.*; defeated at Wippedes-fleot, *ib.*; at Mearcredes-burne, 3; at Andredes-ceaster, *ib.*; at Cerdices-ora and at Cerdices-ford, 4; at Cerdices-leag, *ib.*; at Sarum, 5; at Banbury, 6; at Bedford, 7; at Derham, *ib.*; at Fretherne, *ib.*; at Beandune, 12; routed by Cenwealh at Pen, 23; by Centwine, 37; by Ine, 48; battle between them and Æthelbald and Cuthred, 54; defeat of, by Cuthred, 55; by Cynewulf, 56; defeated at Gafulford, 65.

- Bromholm, pilgrimages to, ii. 173.  
 Brunanburh, battle of, i. 132.  
 Brus, Robert de, claims the crown of Scotland, ii. 246, 247.  
 Bryhtwald succeeds archbishop Theodore, i. 43; consecration of, 44; his death, 51.  
 Burford, battle of, between Cuthred and Æthelbald, i. 55.  
 Burgh, Hubert de, defeats the French fleet, ii. 172; imprisoned, 175; reconciled with the king, 176; his death, 179.  
 —, Raymond de, death of, ii. 175.  
 Burhhelm, ealdorman, slain, i. 65.  
 Burhred, king of Mercia, i. 73; subdues the North Welsh, *ib.*; marries the daughter of Æthelwulf, 74; driven from his kingdom by the Danes, 92; goes to Rome, *ib.*; his death, *ib.*  
 Bury St. Edmunds, contributions on, levied by Svein, i. 168; a boy murdered by the Jews there, ii. 155; monks introduced, 163; tower of the abbey church blown down, 169; the burghers promise a contribution, 170; Hugh elected abbot, *ib.*; the town partly burnt, 171; prior Herbert ob., 173; succeeded by Richard de l'Isle, *ib.*; abbot Richard ob.; succeeded by Henry, 175; Gregory made prior, 176; friars preachers apply for a residence at, 177; prior Gregory ob., 178; succeeded by Daniel, *ib.*; prior Daniel ob. 179; succeeded by Richard, *ib.*; privilege of coining granted to the abbey, 181; abbot Henry ob.; succeeded by Edmund de Walpole, *ib.*; prior Richard ob., 184; succeeded by Simon de Luton, *ib.*; imposition on the abbey, 185; abbot Edmund ob., 186; prior Simon elected abbot, *ib.*; clandestine entrance of the friars minors, *ib.*; Robert Russel elected prior, 188; forcible establishment of friars minors, *ib.*; settlement of cause with the convent and Richard de Clare, 189; withdrawal of the friars minors, 191; extorsion of money by Henry III. from the convent and abbey, 195; John, earl of Warren and William de Valence fine the town and abbey, 197; dissension between the abbey and convent and the town, *ib.*; visit of Henry III. and the legate Ottoboni, a council there, 199; of certain ribalds from Ely, 200; pilgrimage to, of Edward I. and his queen, 214; his grant to the convent of *facultas visus faciendi de mensuris et ponderibus*, *ib.*; the prior's chapel dedicated, 215; tax exacted from the convent and abbey, *ib.*; visit of Edward I., 219; illegal proceedings of John de Cobham and Walter de Helium, 221; Edward's arbitrary proceedings, *ib.*; separation between the abbey and convent, 225; money extorted from the abbey, convent, and burghers, 226; visit of Edward I. and his queen, and inspection of weights and measures, 234; a thunder-storm, 239; visit of Edward I., 264, 268; he grants a charter, 264; taxed, 275.  
 Byda, son of Port, arrival of, i. 4.  
 Byrthelm, bishop of Wells, i. 137; made bishop of Winchester, *ib.*; made archbishop of Canterbury, 138; deposed, *ib.*; his death, 140.  
 —, bishop of Wells, his death, i. 143.  
 Byrhtnoth, earl, resists the expulsion of the monks, i. 144; slain at the battle of Maldon, 149.  
 Byrnstan, bishop of Winchester, i. 131; his death, 132.
- C.
- Cædmon, account of, i. 36.  
 Calne, synod at, and accident there, i. 145.  
 Cambridge, part of, burnt, ii. 216, 268.  
 Canons regular, established at Waltham, ii. 154.  
 Canterbury destroyed by fire, i. 56; plundered by the Danes, 27, 164; dedication of Christ Church, ii. 91.  
 Carlisle destroyed by fire, ii. 266.  
 Carloman, king of the West Franks, his death, i. 100.  
 Carrum. See Charmouth.  
 Castles and Fortresses, statute respecting, ii. 116; destruction of, 154.  
 Catharine, daughter of Henry III., born, ii. 185.  
 Ceadda, bishop of the Mercians, i.

- 24 ; raised to the see of York, 26 ; retires to Lastingham, 28 ; receives catholic ordination, 29 ; receives the sees of Mercia and Lindisfarne, *ib.* ; founds the monastery of Beauru, *ib.* ; his death, 30.
- Ceadda, bishop of Hereford, i. 67, *note*; his death, 78, *note*.
- Ceadwalla, king of the Britons, defeats king Eadwine, i. 16 ; defeats Osric, king of Northumbria, *ib.* ; slays Fanfrith, *ib.* ; slain by Oswald, 17.
- Ceadwalla, king of the West Saxons, attacks and slays  $\ddot{\text{A}}\text{ethelwealh}$ , king of the South Saxons, i. 39 ; succeeds Centwine, as king of the West Saxons, *ib.* ; his genealogy, *ib.* ; subjugates the South Saxons, *ib.* ; with his brother Mul ravages Kent, 40 ; takes and bestows a fourth of the Isle of Wight on Wilfrith, *ib.* ; again ravages Kent, *ib.* ; retires to Rome, 41 ; his baptism and death, *ib.*
- Cealchythe, council at, i. 61.
- Ceawlin with his father Cynric defeats the Britons at Banbury, i. 6 ; begins to reign, *ib.* ; defeats  $\ddot{\text{A}}\text{ethelberht}$  at Wimbledon, 7 ; defeats the Britons at Derham and Fretherne, *ib.* ; defeated at Wodeneshor and expelled, 9 ; his death, *ib.* ; the second Bretwalda, 67.
- Cedd, successor of Mellitus, i. 14 ; baptizes the Middle Angles, 21 ; made bishop of the East Saxons, 22 ; founds the monastery at Lastingham, *ib.* ; assists at the synod of Whitby, 25 ; renounces the Scots, *ib.* ; his death, 27.
- Cenbryht, father of Ceadwalla, death of, i. 24.
- Cenhelm, king of Mercia, i. 65 ; murder of, *ib.*
- Cenred, king of Mercia, i. 46 ; becomes a monk at Rome, *ib.*
- \_\_\_\_\_, king of Northumbria, i. 48 ; his death, 49.
- Centwine, king of the West Saxons, i. 35 ; routs the West Britons, 37 ; his death, 39.
- Cenwealh, king of the West Saxons, i. 19 ; founds the see of Winchester, *ib.* ; expelled by Penda, *ib.* ; baptism of, 20 ; his return, *ib.* ; routs the Britons at Pen, 23 ; divides Wessex, 24 ; his death, 30.
- Cenwulf, king of the Mercians, i. 63 ; ravages Kent, and takes Eadberht  $\ddot{\text{P}}\text{ran}$ , *ib.* ; his death, 65.
- Ceocesfot, Anfrid, a Norman, i. 210.
- Ceol reigns in Wessex, i. 9.
- Ceolburh, abbess of Berkeley, her death, i. 64.
- Ceolfrith, abbot of Jarrow, i. 37 ; appointed abbot also of Wearmouth by Benedict  $\ddot{\text{B}}$ iscop, 41 ; his death, 49.
- Ceollah, bishop of the Mercians, i. 23.
- Ceolnoth, archbishop of Canterbury, i. 68 ; his death, 82.
- Ceolred, bishop of Leicester, i. 91, *note*.
- \_\_\_\_\_, king of Mercia, i. 47 ; fights with Ine at Wodnesbeorh, 44 ; his death, 49.
- Ceolwulf, king of Mercia, i. 65 ; expulsion of, *ib.*
- \_\_\_\_\_, made king of Mercia by the Danes, i. 92.
- \_\_\_\_\_, king of Northumbria, i. 51 ; his genealogy, *ib.* ; Beda's H. E. dedicated to him, *ib.* ; becomes a monk, 54 ; his death, 57.
- \_\_\_\_\_, reigns in Wessex, i. 10 ; makes war on the South Saxons, 12 ; his death, *ib.*
- Ceorl, earl of Devon, defeats the Danes, i. 72.
- Cerdic lands with his son Cynric, i. 3 ; defeats the Britons at Cerdices-ora, 4 ; and at Cerdices-ford, *ib.* *bis* ; begins to reign, *ib.* ; defeats the Britons at Cerdic's-leag, *ib.* ; takes the Isle of Wight, 5 ; his death, *ib.*
- Cerdices-ford, battles at, i. 4, *bis*.
- Cerdices-leag, battle at, i. 4.
- Cerdices-ora, battle at, i. 4.
- Châlons, council at, ii. 68.
- Charles the Fat reunites the empire of Charlemagne, i. 101 ; his death, 102.
- \_\_\_\_\_, of Anjou elected king of Sicily, ii. 193 ; gains the battle of Benevento, 202 ; expulsion of, from Sicily, 230 ; his death, 233.
- Charmouth, Ecgberht defeated by the Danes at, i. 68 ;  $\ddot{\text{A}}\text{ethelwulf}$  defeated by the Danes at, 70.
- Châtillon, Renaud de, beheaded by order of Saladin, ii. 166.
- Cherbury built, i. 124.
- Chertsey abbey founded, i. 33.

- Chester restored by Æthered and Æthelflæd, i. 120; see of, transferred to Coventry, ii. 51, *note*.  
 ——, Hugh, earl of, invades Anglesey, ii. 42.  
 ——, Randolph, earl of, his death, ii. 175.  
 ——, Richard, earl of, perishes by shipwreck, ii. 74.  
 Chesterfield, adherents of Montfort routed at, ii. 197.  
 Chichester burnt, ii. 67.  
 Christina, sister of Eadgar Ætheling, a nun at Rumsey, ii. 19.  
 Cirencester, battle of, i. 16; the abbey begun, ii. 70.  
 Cissa, son of Ælle, i. 2, 3.  
 —— commences the founding of the abbey of Abingdon, i. 41, *note*.  
 —— succeeds Guthlac at Crowland, i. 43.  
 Cistercians, bounty of Richard, I. to, ii. 157; excommunicated, 168.  
 Clappa reigns in Bernicia, i. 6.  
 Clare, Gilbert de, his death, ii. 175.  
 ——, Gilbert de, quits the party of Montfort, ii. 193; assists at the battle of Evesham, 194; raises the blockade of Ely, 200; reconciled with the king, *ib.*; is signed with the cross, *ib.*; dissension between him and prince Edward, 203; attempt to poison him, *ib.*; reconciliation with prince Edward, *ib.*; divorced from his wife, 206; marries the princess Joan, 242; his death, 278.  
 ——, Richard de, cause with the convent of St. Edmund's terminated, ii. 189; his death, 190.  
 Clarendon, council of, ii. 137.  
 Clergy, statutes for correcting the loose lives of the, ii. 57; their concubines fined, 167; they write to the pope, 170.  
 Clermont, council of, ii. 39.  
 Clifford, Roger de, captured by the Welsh, ii. 225.  
 Clovesho, council of, i. 65.  
 Clytwic, king of the Britons, submits to king Eadweard, i. 129.  
 Cnut succeeds his father Svein, i. 169; he is driven from Lindsey, *ib.*; mutilates his hostages, 170; arrives at Sandwich, *ib.*; plunders Dorsetshire, *ib.*; ravages Warwickshire, 171; ravages the country, 172; causes Uhtred to be murdered, *ib.*; makes Eadric earl of Northumbria, *ib.*; returns to his ships, *ib.*; chosen king by the clergy and nobles, 173; besieges London, *ib.*; gains the battle of Sceorstan, 174; again besieges London, 176; ravages Mercia, 177; gains the battle of Assandun, *ib.*; his conference with Eadmund, 178; they divide the kingdom, *ib.*; declared king of all England by the bishops and nobles, 179; employs Eadric to murder the ætheling Eadwig, 180; divides England into four governments, 181; banishes Eadwig ætheling and Eadwig king of the peasants, *ib.*; marries Emma, *ib.*; causes Eadric Streona, Northman, and others to be slain, 192; goes to Denmark, *ib.*; returns, *ib.*; dedicates a church at Assandun, 183; bribes the Norwegians to desert their king, 184; expels St. Olaf, *ib.*; banishes Hakon jarl, *ib.*; goes to Rome, 185; his letter describing his journey, *ib.*; gives Norway to Svein, 190; Denmark to Harthacnut, *ib.*; his death, *ib.*  
 Cnut, son of Svend Estrithson, arrives in the Humber, ii. 3; (Cnut IV.) prepares to invade England, 18; his death, 19; his bones enshrined, 43.  
 Cobham, John de, illegal mission of, to Bury St. Edmunds, ii. 221.  
 Colchester taken from the Danes, i. 126; repaired, 127.  
 Colman, bishop of the Northumbrians, i. 25; returns home, *ib.*  
 Columba, St. arrival of, in Britain, i. 7; converts the Northern Picts, *ib.*  
 Columban, St., founds the monasteries of Luxeuil and Bobbio, i. 8, and *note*.  
 Comet, i. 34, 51, 81, 109, 120, 145, 152, 225; ii. 41, 60, 93, 173, 193.  
 Comyn, John, competitor for the crown of Scotland, ii. 247.  
 Constantine, king of the Scots, routed by Æthelstan, i. 131; gives his son as a hostage, 132; defeated at Brunanburh, 132.  
 Cornwall, Richard earl of, goes to Jerusalem, ii. 177; returns, 178; his marriage, 179; elected king of the Romans, 186; crowned, *ib.*; returns to England, 189; captured at

- the battle of Lewes, 192 ; his death, 207.
- Cosmerini. See Kharizmians.
- Council at Hertford, i. 31 ; Cealchythe, 61 ; Clovesho, 65 ; Winchester, ii. 5 ; Pedreda, 8 ; Clermont, 39 ; Bari, 43 ; Rome, *ib.* ; held by Anselm at Salisbury, 51 ; at London, on the right of investiture, 55 ; of Lateran, 64 ; at Châlons, 68 ; Rheims, 73 ; London, 81 ; its enactments, *ib.* ; Westminster, 85 ; its decrees, 86 ; Northampton, 99, 105 ; Westminster, 114 ; Tours, 137, Clarendon, *ib.* London, 138 ; Rome, 154 ; of Lateran, 171 ; Oxford, 173, 176 ; Lyons, 180 ; in the Temple, 196 ; Bury, 199 ; London, 201 ; Northampton, *ib.* ; Lyons, 213 ; Reading, 222 ; Ely, 243.
- Cradoc, son of Griffin, destroys king Eadweard's hunting-seat, i. 222.
- Crayford, battle of, i. 2.
- Creccanford. See Crayford.
- Crema, John de, papal legate, ii. 81 ; anecdote of, *ib. note.*
- Crida, his death, i. 9.
- Crusade, pope Urban preaches it, ii. 39 ; names of the leaders, 40 ; Nice taken by the crusaders, 41 ; also Antioch, 42 ; and Jerusalem, 44 ; choose Godfrey of Bouillon for king, *ib.* ; battle of Ascalon, *ib.*
- Cumbra slain by Sigeberht, i. 56.
- Cumin, William, captured at the battle of the Standard and released, ii. 112.
- Cutha with his father Ceawlin defeats Æthelberht at Wimbleton, i. 7, and at Fretherne, *ib.* ; his death, *ib.*
- Cuthard, bishop of Lindisfarne, i. 116 ; his death, 124.
- Cuthberht, archbishop of Canterbury, i. 54 ; his death, 57.
- St., enters the monastery of Melrose, i. 20 ; removed to Lindisfarne, 25 ; becomes an anchorite, 34 ; made bishop of Lindisfarne, 38 ; his ordination, *ib.* ; retires to Farne, 40 ; his death, *ib.* ; disinterment of, 45 ; translation of, 152 ; exhumation of, ii. 53.
- Cuthburh, sister of Ine and wife of Aldfrith of Northumbria, founds Winburne abbey, i. 49.
- Cuthfrith, bishop of Lichfield, i. 57, *note* ; his death, 58, *note.*
- Cuthred, king of Kent, his death i. 64.
- Cuthred, king of the West Saxons, i. 54 ; he and Æthelbald of Mercia fight with the Britons, *ib.* ; battle between him and Æthelhun, 55 ; battle of Burford, between him and Æthelbald of Mercia, *ib.* ; defeats the Britons, *ib.* ; his death, 56.
- , son of Cwichelm, baptism of, i. 18 ; death of, 24.
- Cuthwine, son of Ceawlin, with his father defeats the Britons at Dernham, i. 7.
- Cuthwulf defeats the Britons at Bedford, i. 7.
- Cwenburh, sister of Ine, i. 49.
- Cwichelm, bishop of Rochester, i. 34.
- , brother of Ceawlin, his death, i. 9.
- , son of Cynefilds, fights with Penda at Cirencester, i. 16 ; baptism and death of, 18.
- Cymelgeac, a British bishop, captured by the Danes, i. 123 ; redeemed, *ib.*
- Cymen, son of Ælle, i. 2.
- Cymeresford, battle there between the men of Mercia and those of Wiltshire, i. 64.
- Cyneberht, bishop of Lindsey, i. 35, 52.
- , bishop of Winchester, goes to Rome, i. 63.
- Cyneferth, bishop of Lichfield, i. 79, *note* ; his death, 90.
- Cynefilds reigns in Wessex, i. 12 ; defeats the Britons at Beandun, *ib.* ; fights with Penda at Cirencester, 16 ; baptism of, 17.
- Cyneheard, bishop of Winchester, i. 56 ; his death, 62, *note.*
- murders king Cynewulf, i. 60 ; his death, *ib.*
- Cynethryth, queen of Offa, causes the murder of Æthelberht of East Anglia, i. 63.
- Cyneweard, bishop of Wells, i. 143 ; his death, 145.
- Cynewold, bishop of Worcester, i. 131 ; his death, 137.
- Cynewulf, bishop of Lindisfarne, i. 54 ; succeeded by Higebald, 59 ; his death, *ib.*
- slain by Ine, i. 50.
- , king of the West Saxons, i. 56 ; defeats the Britons, *ib.* ; defeated by Offa at Bensington, 59 ; his death, 60.
- Cynric, son of Cerdic, arrives with his father, i. 3 ; defeats the Britons at

Cerdices-ora, 4; begins to reign with his father, *ib.*; defeats the Britons at Cerdic's-ford, *ib., bis*; and at Cerdic's leag, *ib.*; takes the Isle of Wight, 5; defeats the Britons at Sarum, *ib.*; his genealogy, 6; with Ceawlin defeats the Britons at Banbury, *ib.*

Cynric ætheling slain, i. 55.

## D.

Damietta, siege and capture of, ii. 173; retaken, *ib.*.

Danegilt, remission of, i. 204.

Danes, their first landing, i. 62; they plunder Shepey, 68; defeat Ecgbert at Charmouth, *ib.*; land in Cornwall, *ib.*; defeated at Hengestesdun, *ib.*; defeated by Wulfheard at Southampton, 69; defeat Æthelhelm on Portland, *ib.*; the ealdorman Hereberth slain by them, *ib.*; slay many in London, Canterbury, etc., 70; defeat Æthelwulf at Charmouth, *ib.*; defeated at the mouth of the Farret, *ib.*; defeated at Wicganbeorh, 72; they winter in Shepey, *ib.*; devastate Canterbury and London, *ib.*; defeat Beorhtwulf, king of Mercia, 73; are defeated at Ockley, *ib.*; at Sandwich, *ib.*; defeat and slay Ealhere and Huda in Thanet, 74; winter in Shepey, *ib.*; plunder Winchester, 79; winter in Thanet, and ravage Kent, *ib.*; winter in East Anglia, *ib.*; proceed to York, 80; invade Mercia, 81; winter at Nottingham, *ib.*; make peace with the Mercians, *ib.*; return to York, 82; winter at Thetford, *ib.*; murder king Eadmund, *ib.*; proceed to Reading, *ib.*; defeated at Englefield, *ib.*; defeat Æthered and Ælfred at Reading, 83; defeated at Ashdown, *ib.*; defeat Æthered and Ælfred at Basing and at Meriton, 85; defeat Ælfred at Wilton, 89; make peace, 90; and with the Mercians, 91, *bis*; winter in Lindsey, *ib.*; at Repton, *ib.*; drive Burhred from Mercia, 92; subjugate Mercia, and make Ceolwulf king, *ib.*; go to Northumbria and Cambridge, *ib.*; defeated at sea by Ælfred, *ib.*; go to Wareham, *ib.*;

Ælfred makes a treaty with them, 93, *bis*; they proceed to Exeter, *ib.*; subjugate Northumbria, 94; 220 Danish ships lost, *ib.*; divide Mercia, *ib.*; winter at Chippenham, *ib.*; defeated by Ælfred at Ethan-dun, 96; make peace, *ib.*; go to Cirencester, 97; to Fulham, *ib.*; settle in East Anglia, *ib.*; some go to Ghent, *ib.*; battle between them and the French, *ib.*; they go up the Maas, 98; defeated at sea by Ælfred, *ib.*; ascend the Scheldt and winter at Condé, *ib.*; they ascend the Somme to Amiens, 99; besiege Rochester, *ib.*; return to France, 100; defeat Ælfred's fleet at the mouth of the Stour, *ib.*; defeated in Old Saxony, *ib.*; those of East Anglia violate the peace, 101; they besiege Paris, *ib.*; proceed to Chezy, 102; battle with the Bretons, 108; defeated on the Dyle by the emperor Arnulf, *ib.*; land in Sussex, 109; enter the Thames under Hasting, *ib.*; those of Northumbria and East Anglia violate the treaty, 110; defeated by Ælfred at Farnham, 111; they besiege Exeter, *ib.*; plunder about Chichester, 112; proceed to Shoebury, *ib.*; plunder along the Thames and Severn, *ib.*; defeated at Buttington, 113; proceed to Chester, *ib.*; plunder North Wales, 114; occupy the isle of Mersey, *ib.*; ascend the Thames and Lea, 114; retire to Quatbridge, 115; proceed to East Anglia, Northumbria and the Seine, *ib.*; infest the coasts of Wessex, *ib.*; defeated at Holme, 118; under Eohric and Æthelwold plunder Mercia, 119; defeated by king Eadweard, *ib.*; make peace at Yttingaford, 120; defeated at Teotonheal, *ib.*; ravage Oxfordshire and Herts, 122; enter the Severn from Brittany, 123; capture the British bishop, Cymelgeac, *ib.*; defeated by the men of Hereford and Gloucester shires, *ib.*; plunder Watchet and Porlock, 124; go to Ireland, *ib.*; those under Thurketil submit, *ib.*; besiege Towcester, 125; construct a fortress at Tempsford, and besiege Bedford, *ib.*; defeated, 126; repulsed at Wigingamere, *ib.*; besiege Maldon, 127;

- their armies from Cambridge and at Stamford submit, 128 ; their king, Reignold, submits to king Eadweard, 129 ; devastate Southampton, Thanet and Cheshire, 146 ; devastate Padstow, plunder Devon and Cornwall, *ib.* ; ravage Portland and burn London, 147 ; ravage Watchet, 148 ; sack Ipswich, 149 ; gain the battle of Maldon, *ib.* ; receive tribute, *ib.* ; their fleet defeated, 150 ; they sack Bamborough, *ib.* ; ravage Lindsey and Northumbria, 151 ; attack London, and plunder and destroy in Essex, Kent, etc., *ib.* ; receive tribute and winter at Southampton, *ib.* ; enter the Severn, ravage Cornwall, Devon, etc., land in the Tamar and burn Tavistock abbey, 153 ; ravage Dorsetshire, plunder Sussex and Hants, *ib.* ; besiege Rochester and ravage Kent, 154 ; sail to Normandy, *ib.* ; repulsed at Exeter, 155 ; gain a battle at Penho, *ib.* ; ravage the Isle of Wight, Hants and Dorsetshire, *ib.* ; receive tribute, *ib.* ; massacre of, 156 ; they take Exeter, *ib.* ; sack Wilton and Salisbury, *ib.* ; burn Norwich and Thetford, 157 ; battle with Ulfkytel, *ib.* ; they land at Sandwich, and ravage the country, 159 ; receive tribute, *ib.* ; land in Thanet, 160 ; receive contributions in Kent, proceed to the Isle of Wight, Sussex and Hampshire, 161 ; they plunder on the banks of the Thames, but are repulsed from London, *ib.* ; they burn Oxford, 162 ; land at Ipswich and defeat the East Anglians, *ib.* ; burn Thetford and Cambridge, devastate Oxfordshire, etc., burn Northampton, plunder Wiltshire, 163 ; take and sack Canterbury, 164 ; under Svein land at Gainsborough, proceed against the South Mercians, and take Oxford, 166 ; proceed to Winchester and London, *ib.* ; repulsed from London, proceed to Wallingford and Bath, 167 ; ravage Warwickshire, 171 ; ravage Buckinghamshire, Bedfordshire, etc., 172 ; are defeated at Pen, 174 ; fight with Eadmund at Sceorstan, *ib.* ; and at Brentford, 176 ; ravage Mercia, *ib.* ; are defeated at Oford, *ib.* ; gain the battle of Assandun, 177 ; their fleet, except forty ships, sent home, 182 ; subjugated by Magnus of Norway, 200.
- Daniel, bishop of Winchester, i. 46 ; goes to Rome, 50 ; resignation of, 55 ; his death, *ib.*
- David consecrated bishop of Bangor, ii. 74.
- , St., bishop of St. David's, i. 5, note ; his death, 12, note.
- , bishop of St. David's, ii. 267.
- , king of Scotland, accession of, ii. 78 ; invades England, 111 ; defeated in the battle of the Standard, *ib.* ; celebrates Easter at Windsor, 137.
- , prince of Wales, capture and execution of, ii. 229.
- Degsastan, battle of, i. 11.
- Deira, kingdom of, founded, i. 6.
- Deneberht, bishop of Worcester, i. 63 ; his death, 65.
- Denewulf, bishop of Winton, his origin, i. 97 ; his death, 120.
- Derham, battle at, i. 7.
- Despenser, Hugh le, slain at the battle of Evesham, ii. 194.
- Deusdedit, archbishop of Canterbury, i. 21 ; his death, 26.
- Diuma assists to convert the Middle Angles, i. 21 ; first bishop of the Mercians, 23.
- Donald, king of Scotland, expels the English and is expelled by Duncan, ii. 32 ; restored, 35.
- Dorchester, see of, founded, i. 17.
- Ducket, Lawrence, murderer of, ii. 233.
- Duduc, bishop of Wells, his death, i. 218.
- Dufnal, king, pays homage to Eadgar, i. 142.
- Dunbar, Patrick de, competitor for the crown of Scotland, ii. 247.
- Dunberht, bishop of Winton, his death, i. 97.
- Duncan (king of Scotland) knighted, ii. 21 ; expelled and restored, 32 ; his death, 35.
- Dunn, bishop of Rochester, i. 54.
- Dunstan, St., his birth, i. 130 ; made abbot of Glastonbury, 133 ; is banished, 136 ; recalled, 137 ; made bishop of Worcester, *ib.*, and of London, *ib.* ; raised to the see of Canterbury, 138 ; goes to Rome, 139 ; his death, 148 ; his prophetic speech at the coronation of Æthelred, 172.

Dunstan, a Northumbrian thane, insurrection of, i. 223.  
 Duodenæ, guild of, at Bury St. Edmund's, taxed, ii. 226.  
 Durand, his arrival in England, ii. 169.  
 Durham, see removed from Lindisfarne to, i. 153.  
 Duslan, a Scottish pilgrim, arrival of, i. 109.

## E.

Eaba rebels against Oswiu, i. 24.  
 Eadbald, king of Kent, i. 12; his paganism, 13; conversion, *ib.*; death, 19.  
 Eadberht rebels against Oswiu, i. 24.  
 ——— succeeds St. Cuthberht at Lindisfarne, i. 41; his death and interment, 45.  
 ———, bishop of the East Angles, i. 52.  
 ———, bishop of Leicester, his death, i. 63, *note*.  
 ———, king of Kent, i. 50; his death, 55.  
 Eadberht Præn, king of Kent, i. 63; captured by Cenwulf, king of Mercia, *ib.*  
 Eadbryht, king of Northumbria, i. 54; becomes a monk, 57; his death, 58.  
 Eadburh, daughter of Offa, married to Beorhtric of Wessex, i. 62; account and death of, 76.  
 Eadesbyrig founded, i. 123.  
 Eadfrith, bishop of Lindisfarne, i. 45; his death, 50.  
 Edgar Ætheling submits to William the Conqueror, i. 228; goes with his family to Scotland, ii. 2; joins the sons of Svend, 3; is reconciled with William the Conqueror, 10; goes to Apulia, 19; expelled from Normandy, 27; sent with an army to Scotland, 41.  
 Eadgar, bishop of Lindsey, i. 35.  
 ———, son of king Eadmund, born, i. 133; chosen king by the Mercians and Northumbrians, 137; recalls Dunstan, *ib.*; succeeds to the entire kingdom, 138; forms an alliance with the emperor Otto, 139; marries Ælfthryth, 140; consecrated and anointed at Bath, 142; sails round Britain to Chester, and receives homage from eight kings, *ib.*; his death, 143; his naval proceedings,

*ib.*; administration of justice, 144  
 his laws to be observed, 182.  
 Eadgar, king of Scotland, his death, ii. 55.  
 Eadgyth, queen of Eadweard the Confessor, committed to Wherwell abbey, i. 207; restored, 210; causes Gospatric to be murdered, 223; her death, ii. 11.  
 Eadhelm, bishop of Selsey, i. 142, *note*; his death, 146.  
 Eadmund. See also Edmund.  
 ——— abbot of Pershore ob., ii. 18.  
 ——— ætheling, son of Eadgar, his death, i. 142.  
 ———, bishop of Lindisfarne, i. 183; his death, 201.  
 ———, brother of Æthelstan, assists at the battle of Brunanburh, i. 132; succeeds to the crown, 133; takes possession of the Danish Five Burghs, *ib.*; gives Cumberland to Malcolm of Scotland, 134; his death, *ib.*  
 ——— Ironside, marries the widow of Sigeforth, i. 170; with Eadric Streona raises an army, 171; vainly raises an army, *ib.*; withdraws to Northumbria, 172; ravages the country, *ib.*; chosen king by the Londoners, 173; gains a battle at Pen, 174; fights a battle at Scerstan, *ib.*; raises the siege of London, 176; gains the battle of Brentford, *ib.*; and of Otford, *ib.*; defeated at Assandun, 177; holds a conference with Cnut, 178; divides the kingdom with him, *ib.*; his death, 179.  
 ———, king of East Anglia, i. 78; martyrdom of, 82.  
 ———, St., a church dedicated to, i. 189.  
 ———, son of Eadmund Ironside, sent to Hungary, i. 181.  
 ———, son of Harold, lands in Somersetshire, ii. 2.  
 Eadnoth, bishop of Dorchester, buries the body of archbishop Ælfheah, i. 165.  
 ———, bishop of Dorchester, i. 189; his death, 203.  
 ——— defeated and slain by the sons of Harold, ii. 3.  
 Eadred, bishop of Lindisfarne, i. 201; his death, *ib.*  
 ——— king of the West Saxons, accession of, i. 134; subjugates

- Northumbria, *ib.*; receives an oath of fealty from the Scots, *ib.*; ravages Northumbria, 135; his death, 136.
- Eadric the Forester, account of, ii. 1, 7; accompanies William I. to Scotland, 9.
- , king of Kent, i. 38; his death, 40.
- Streona murders the ealdorman *Ælhelm*, i. 158; made ealdorman of Mercia, 159; his character and family, 160; treacherously enables the Danes to escape, 161; causes Sigeforth and Morkere to be murdered, 170; seeks to destroy the ætheling Eadmund, 171; submits to Cnut, *ib.*; with Cnut ravages Warwickshire, *ib.*; is made earl of Northumbria, 172; his base stratagem at the battle of Sceorstan, i. 175; his treachery at the battle of Assandun, 177; is employed by Cnut to destroy the ætheling Eadwig, 180; made earl of Mercia, 181; advises the murder of Eadmund's sons, *ib.*; slain, 182.
- Eadsige, archbishop of Canterbury, i. 193; anoints king Eadweard, 197; his death, 204.
- Eadulf, bishop of Crediton, his death, i. 131.
- Eadweard. See also Edward.
- Eadweard the Elder, accession of, and summary of his acts, i. 117; his progeny, *ib.*; defeats Eohric and *Æthelwold*, 119; makes peace with the Danes at Yttingaford, 120; ravages Northumbria, *ib.*; defeats the Danes at Teotanheal, and at Wodnesfeld, *ib.*; founds Hertford, 122; and Witham, *ib.*; reduces Bedford and builds a town on the Ouse, 124; restores Maldon, 125; builds Towcester, *ib.*; fortifies Towcester, 127; restores Huntingdon, *ib.*; the Danes at Cambridge and Stamford submit to him, 128; he goes to and repairs Nottingham, 129; receives the submission of the Mercians and of three Welsh kings, *ib.*; founds a town at Thelwall, *ib.*; restores Manchester, *ib.*; deposes his niece *Ælfwyn*, *ib.*; builds a town on the Trent, *ib.*; and one at Bakewell, *ib.*; receives the submission of the Danish and Scottish kings, *ib.*; and of the king of Strath-clyde, 130; his death, *ib.*
- Eadweard (the Confessor), son of *Æthelred*, sent to Normandy, i. 167; arrives in England, 191; his second arrival, 196; succeeds to the kingdom, *ib.*; is anointed king, 197; despoils his mother of her treasures, *ib.*; collects a fleet against Magnus of Norway, 199; remits Danegelt, 204; sends a fleet to Sandwich, 208; attends the dedication of Westminster abbey, 224; his death, *ib.*; translation, ii. 203.
- , son of Eadgar, elected king, i. 144; his death, 145; removal of his body to Shaftesbury, 146.
- , son of Eadmund Ironside, sent to Hungary, i. 181; returns to England and dies, 215.
- Eadwig ætheling, his life attempted by Cnut, i. 180; is banished, 181; slain, *ib.*.
- , brother of *Æfie*, slain, i. 162.
- , king of the peasants, banished by Cnut, i. 181.
- , succession of, i. 136; the Mercians and Northumbrians renounce their allegiance to, 137; separated from his wife, *ib.*; his death, 138.
- Eadwine expelled, i. 6; reigns in Northumbria, 13; attempts to assassinate him, 14; conversion of, 15; slain, 16; the fifth Bretwalda, 67.
- , ealdorman, his death, i. 147.
- and Morkere convey their sister to Chester, i. 218; submit to William the Conqueror, 228; their rebellion, ii. 9; death of Eadwine, *ib.*; Morkere takes refuge in Ely, *ib.*
- , earl of Mercia, drives Tostig from Lindsey, i. 225; escapes from the battle of Hastings, and sends his sister, Harold's queen, to Chester, 228; submits to William the Conqueror, *ib.*
- , thane, slain by the Welsh, i. 193.
- Eadwold, thane, slain, i. 119.
- Ealdberht, bishop of Hereford, i. 78, note; his death, i. 91, note.
- Ealdbryht, the ætheling, slain by Ine, i. 50.

- Ealdgyth, widow of Sigeferth, married to Eadmund Ironside, i. 170.
- Ealdhun. See Aldhun.
- Ealdred, bishop of Leicester, i. 79, *note*; his death, 91, *note*.  
\_\_\_\_\_, bishop of Lindisfarne, i. 134; his death, 141.  
\_\_\_\_\_, bishop of Worcester, i. 199; defeated by Griffin, prince of Wales, 203; goes to Rome, 204; consecrates the abbey of Gloucester, 217; goes to Jerusalem, *ib.*; raised to the see of York, 218; accompanies Tostig to Rome, *ib.*; consecrates Wulfstan, 219; submits to William the Conqueror, 228; crowns him, *ib.*; crowns Mathilda, ii. 2; his death, 3.  
\_\_\_\_\_, expelled from Bamborough by Æthelstan, i. 131.
- Ealdulf, archbishop of York, i. 149; his death, 156.
- Ealdwulf, king of the East Angles, i. 27.
- Ealhere, earl, defeats the Danes, i. 73; slain by them, 74.
- Elhstan, bishop of Sherburne, i. 65, *note*; assists in the subjugation of Kent, etc., 66; defeats the Danes at the mouth of the Parret, 70; conspires against Æthelwulf, 75; his death, 80.
- Ealhswith, queen of Ælfred, i. 81; her death, 120.
- Eanbald, archbishop of York, i. 59.
- Eanberht, bishop of Lindisfarne, i. 70; his death, 74.
- Eanfæd, daughter of Eadwine, born, i. 15; founds the monastery of Gilling, 24.
- Eanfrith, king of Northumbria, murdered by Ceadwala, i. 16.
- Eanulf, ealdorman, defeats the Danes, i. 70; conspires against Æthelwulf, 75.
- Eardwulf, bishop of Lindisfarne, i. 74; his death, 116.
- Earmenfred, papal legate, ii. 5.
- East-Anglia, Redwald, king of, defeats Æthelfrith, i. 13; conversion of Eorpwald, 16; Felix first bishop of, 17; becomes a Danish kingdom, 97; submits to Edward the Elder, 127.
- Easter, disputes concerning, i. 15, 25; the celebration of, reformed at Iona by Ecgberht, 48.
- Easterwine. See Eusterwine.
- East Saxons, Sigebert, king of, baptized, i. 21.
- Eata, abbot of Melrose, receives St. Cuthbert, i. 20; founder of Ripon minster, 25; made abbot of Lindisfarne, *ib.*; succeeds Wilfrith as bishop of Bernicia, 34; returns to Hexham, 38; his death, 39.
- Eathæd, bishop of Lindsey, i. 35; returns from Lindsey and is made bishop of Ripon, 37.
- Eatheric, bishop of Dorchester, his death, i. 189.
- Ebergerius bestows the abbey of St. Martin at Cologne on the Scots, i. 143.
- Ecca, bishop of Hereford, i. 61, *note*; his death, 67, *note*.
- Ecgberht, archbishop of York, i. 55; his death, 58.  
\_\_\_\_\_, bishop of Lindisfarne, i. 64; his death, 65.  
\_\_\_\_\_, king of Kent, i. 26; his death, 31.  
\_\_\_\_\_, sends Willibord as a missionary to Germany, i. 43; reforms the celebration of Easter at Iona, 48; his death, 51.  
\_\_\_\_\_, king of the West Saxons, i. 64; ravages West Wales, *ib.*; defeats Beornwulf of Mercia at Ellendun, 66; expels Baldred from Kent, *ib.*; subjugates Kent, Surrey, Sussex, and Essex, *ib.*; assists the East Angles against the Mercians, *ib.*; subjugates Mercia, 67; Northumbria submits to him, *ib.*; the eighth Bretwalda, *ib.*; subjugates the North Welsh, 68; defeated by the Danes at Charmouth, *ib.*; defeats the Danes at Hengestesdun, *ib.*; his death, 69.
- Ecgferth, son of Offa, consecrated king, i. 61; succeeds his father, 63; his death, *ib.*
- Ecgfrith of Northumbria, marriage of, i. 24; succeeds his father Oswiu, 29; expels Wilfrith from his see, 34; fights with Æthelred of Mercia, 35; founds the monastery of Jarrow, 37; sends Berht to ravage Ireland, *ib.*; his death, 38.
- Egred, bishop of Lindisfarne, i. 68; his death, 70.
- Egric, king of the East Angles, i. 18; his death, *ib.*
- Ecgwine, bishop of the Hwiccas (Worcester), i. 43; founds the abbey of

- Evesham, 44 ; accompanies Cenred of Mercia and Offa of Essex on their pilgrimage to Rome, 47 ; his death, 49.
- Eclipse of the sun, i. 5 *bis*, 25, 53 ; of the moon, 67, 69, 97, 119 ; of the sun, ii. 124, 159, 166, 167 ; of the moon, 188 ; of the sun, 189 ; of the moon, 196, 206, 217, 223, 224 *bis*, 238, 240, 244.
- Edmund, archbishop of Canterbury, ii. 175 ; consecrated, 176 ; his death, 178 ; canonized, 180 ; translation of, *ib.*
- \_\_\_\_\_, earl of Cornwall, his marriage, ii. 209 ; receives knighthood, *ib.* ; appointed regent till the return of Edward I., 210.
- \_\_\_\_\_, son of Henry III., born, ii. 179 ; married, 203 ; goes abroad, 206 ; his return, 210 ; marries the queen of Navarre, 216 ; goes with an army to Gascony, 279.
- Edward (afterwards Edward I.) born, ii. 177 ; knighted, 185 ; married, *ib.* ; signs the Provisions of Oxford, 188 ; raises an army to oppose the barons, 191 ; takes Northampton, 192 ; is captured at the battle of Lewes, *ib.* ; escapes, 193 ; gains the battle of Evesham, 194 ; is signed with the cross, 201 ; dissension between him and the earl of Gloucester, 203 ; their reconciliation, *ib.* ; compact with the king of France, *ib.* ; embarks for the Holy Land, 205 ; makes a treaty with the prince of Tunis, *ib.* ; arrives in Sicily, *ib.* ; stabbed by an assassin, 210 ; visits the pope on his return, 211 ; arrival in England, and coronation of, 213 ; visits Bury St. Edmund's, 214 ; invades Wales, 217 ; visits Bury St. Edmund's and Norwich, 219 ; his arbitrary proceeding at Bury St. Edmund's, 221 ; he does homage for Ponthieu, 222 ; relinquishes his claim to Normandy, *ib.* ; goes to Norfolk, 224 ; prepares to invade Wales, 225 ; raises a forced loan, *ib.* ; seizes the money raised for the Holy Land, 229 ; subdues Wales, *ib.* ; visits Bury St. Edmund's, 234 ; goes to France, 236 ; his return, 240 ; visits Bury St. Edmund's and Walsingham, 264 ; grants a charter to St. Edmund's, *ib.* ; visits Bury St. Edmund's, 268 ; his matrimonial project, 269 ; raises forces, 270 ; causes a general inquisition into all property, 271 ; his exactions from the alien monasteries, 273 ; demands half their revenue from the clergy, *ib.* ; vainly endeavours to extort money, 277.
- Edward (Edward II.) born, ii. 232.
- Eglaf, a Danish chief, i. 160.
- Eistein, bishop of Throndheim, an exile in England, ii. 161.
- Eleanor of Brittany, her death, ii. 178.
- \_\_\_\_\_, of Castile married to Prince Edward (Edward I.), ii. 185 ; her death, 244.
- \_\_\_\_\_, daughter of Henry II., born, ii. 137.
- \_\_\_\_\_, daughter of Edward I., born, ii. 205 ; married to the count of Bar, 268.
- \_\_\_\_\_, of Guienne divorced from Lewis, king of France, and married to Henry, duke of Normandy, ii. 136 ; goes to Germany, 160 ; besieged by Arthur, 165 ; her death, 166.
- \_\_\_\_\_, mother of Edw. I., a nun at Amesbury, ii. 237.
- Elizabeth, daughter of Edward I., born, ii. 228.
- Ellandun, battle of, i. 66.
- Ely, Æthelthryth abbess of, i. 31 ; made an episcopal see, ii. 60 ; treatment of the bishop by king Stephen, 107 ; the bishop joins earl Robert, 123 ; cathedral of, dedicated, 184 ; taken possession of by the adherents of Montfort, 199 ; blockade of, raised by the earl of Gloucester, 200 ; surrenders to prince Edward, 201 ; a council at, 243.
- Emma, daughter of Richard I. duke of Normandy, married to Æthelred, i. 156 ; sent with her sons to Normandy, 167 ; is married to Cnut, 181 ; despoiled of her treasures by Harald, 190 ; goes to Flanders, 192 ; despoiled of her treasures by her son Eadweard, 197 ; her death, 207.
- Englefield, battle of, i. 82.
- Eohric, with the ætheling Æthelwold, plunders Mercia, i. 119 ; defeated and slain, *ib.*
- Eomer attempts to assassinate king Eadwine, i. 14.
- Eormenbeorh, St., queen of the West Mercians, i. 33.

- Eormengild, St., queen of Wulfhere, i. 32.
- Erorpwald, king of the East Angles, conversion of, i. 16, 17; his death, *ib.*
- Eowils, brother of king Hinguar, slain, i. 121.
- Erconberhit, king of Kent, i. 19; destroys idols and observes Lent, *ib.*; his death, 26.
- Ercogonta, St., daughter of Erconberht, i. 19.
- Erconwald, St., bishop of London, i. 33; founds Chertsey and Barking abbeys, *ib.*
- Esbern. See Asbiörn.
- Esne, bishop of Hereford, i. 91 *note.*
- Essex, Geoffrey Fitz-Peter created earl of, ii. 164.
- Ethandun, battle of, i. 96.
- Eu, William d', invades Gloucestershire, plunders Berkeley, ii. 24; deserts from Robert to William, 33; conspires against William, 38; vanquished in single combat and punishment of, 39.
- Eustace, abbot of Flaye, his preaching, ii. 164; returns to France, 165.
- \_\_\_\_\_, count of Boulogne, lands at Dover, i. 204; engages in a fray there, 205.
- \_\_\_\_\_, the younger, count of Boulogne, in a conspiracy against William II., ii. 22; marriage of, 51.
- \_\_\_\_\_, son of Stephen, betrothed to the daughter of the king of France, ii. 125.
- Eustachius, bishop of Throndheim. See Eistein.
- Eustathius, bishop of Ely, ii. 163; lays the kingdom under an interdict, 167; withdraws from England, 168; returns, *ib.*; his death, 171.
- Eusterwine, co-abbot with Benedict Biscop, i. 37; his death, 38.
- Everhard, bishop of Norwich, ii. 76.
- Evesham, battle of, ii. 194.
- Exeter besieged by the Danes, i. 111.
- F.
- Famine, i. 145; in Northumbria, ii. 4.
- Feader, huscarl, slain by the people of Worcester, i. 195.
- Felix, first bishop of the East Angles, i. 17; his see at Dunwich, 18; baptizes Cenwealh, 20; his death, *ib.*
- Finan succeeds Aidan, converts Peada, king of the Middle Angles, i. 21; baptizes Siegeberht, king of the East Saxons, 22; his death, 25.
- Finchale, synod at, i. 62.
- Five Burghs submit to Svein, i. 166.
- Flambard, Ralph, his scandalous conduct at Hastings, ii. 35; made bishop of Durham, 44; his methods of raising money, 46; is committed to the Tower, 47; escapes to Normandy, 48; his death, 91.
- Flanders, count of. See Baldwin.
- \_\_\_\_\_, Robert count of, his death, ii. 31.
- \_\_\_\_\_, William count of, his death, ii. 90.
- Flemish settlers transferred from Northumbria to Wales, ii. 64.
- Florence, count of Holland, overcomes the Frisians, ii. 227; competitor for the crown of Scotland, 247.
- \_\_\_\_\_, of Worcester, his death, ii. 72.
- Forthhere, bishop of Sherburne, i. 47; goes to Rome, 54.
- Fräna, a Danish jarl, slain at Ashdown, i. 85.
- \_\_\_\_\_, his treachery, i. 151.
- Frascati. See Nicholas.
- Frederic I., emperor of Germany, destroys Milan, ii. 154; drowned in the Cydnus, 158.
- \_\_\_\_\_, 11., son of the emperor Henry, his baptism, ii. 162; made king of Sicily, *ib.*; elected emperor, 171; crowned, 173; excommunicated, 174; marries Isabel, sister of Henry III., 176; excommunicated, *ib.*; deposed, 180; besieges Parma, *ib.*; routed by the Parmese, 181; his death, 183.
- Frederic, pseudo-emperor, ii. 232; burnt, 235.
- Freothulf reigns in Bernicia, i. 6.
- Fretherne, battle at, i. 7.
- Friars Minor, arrival of, ii. 174; establish themselves at Bury St. Edmund's, 186, 188; withdraw from Bury, 191.
- Friars de Poenitentia, Jews' synagogue given to them, ii. 210.
- Friars Preachers apply for a residence at Bury St. Edmund's, ii. 177; Robert de Reading, a friar preacher, turns Jew, 214.

- Friscians converted by Wilfrith, i. 35.  
 Frithestan, bishop of Winton, i. 120 ;  
     resigns, 131 ; his death, *ib.*  
 Frithewald, land granted to him, i. 37.  
     , a sub-regulus, i. 33.  
 Frithoberht, bishop of Hexham, i. 54 ;  
     his death, 58.  
 Frithogist, his treachery, i. 151.  
 Frithogith, queen of Wessex, goes to  
     Rome, i. 54.  
 Frithowald, bishop of Whiterne, i.  
     54 ; his death, 57.  
 Fulda, abbey of, founded by Boniface,  
     i. 55.  
 Fulk, archbishop of Dublin, his death,  
     ii. 207.  
     , bishop of London, his death, ii.  
     189.  
     — de Luvel elected bishop of Lon-  
     don, ii. 223 ; resigns, *ib.*  
 Furseus, arrival of, i. 18.

## G.

- Gafulford, battle of, i. 65.  
 Gai, Philip, atrocities perpetrated by  
     him at Bristol, ii. 109.  
 Gamel, son of Orm, murdered, i. 223.  
 Gamelbearn, a Northumbrian thane,  
     insurrection of, i. 223.  
 Gebmund, bishop of Rochester, i. 34 ;  
     his death, 44.  
 Geoffrey, archdeacon of Norwich,  
     cruel treatment and death of, ii.  
     170.  
     , bishop of Coutances, opposes  
     the conspirators against William  
     the Conqueror, ii. 11 ; conspires  
     against William II., 21 ; holds the  
     castle of Bristol against him, 24.  
     — Ridel, bishop of Ely, ii. 153.  
     — de Burgh, bishop of Ely, ii.  
     174 ; his death, *ib.*  
     , natural son of Henry II.,  
     archbishop of York, ii. 157 ; is  
     arrested at Dover, 159 ; withdraws  
     from England, 167.  
     , son of Henry II., born, ii.  
     137 ; is knighted, 154 ; his death,  
     156.  
 Gerente, king of the Britons, defeated  
     by Ine and Nun, i. 48.  
 Gerhard, archbishop of York, ii. 48 ;  
     attends a council held by Anselm,  
     51 ; promises subjection to Canter-  
     bury, 56 ; his death, 57.
- Gilbert, John Fitz-, his transactions  
     with Robert Fitz-Hubert, ii. 126.  
     — de St. Leobhard, bishop of  
     Chichester, ii. 238.  
     —, bishop of London, ii. 89.  
     —, bishop of London, placed  
     under anathema, ii. 142 ; embitters  
     the king against Becket, *ib.*  
     —, Richard Fitz-, slain, ii. 97.  
 (Giles), bishop of Hereford, with-  
     draws from England, ii, 168 ;  
     fetches Eleanor of Provence, 176.  
 Gilling, monastery at, founded, i. 24.  
 Girvum. See Jarrow.  
 Gisa, bishop of Wells, i. 218.  
 Glonieorn, a Northumbrian thane,  
     insurrection of, i. 223.  
 Gloucester, abbey founded at, i. 217 ;  
     dedication of, ii. 44 ; burnt, 48,  
     77.  
 Gloucester, Gilbert de Clare, earl of,  
     his death, ii. 175.  
     , Robert earl of, arrives in  
     England, ii. 116 ; proceeds to Bath,  
     127 ; takes Nottingham, 128 ; he is  
     taken prisoner, 134.  
 Goda slain by the Danes, i. 148.  
 Godfrey consecrated bishop of Bath,  
     ii. 78 ; his death, 95, 97.  
 Godfrey of Bouillon chosen king of  
     Jerusalem, ii. 44 ; his death, 49.  
 Godgifu, wife of earl Leofric, her mu-  
     nificence, i. 216.  
 Godiva. See Godgifu.  
 Godwine, his treachery, i. 151.  
     , bishop of Rochester, cap-  
     tured by the Danes, i. 164.  
     , ealdorman, slain in the bat-  
     tle of Assandun, i. 178.  
     , earl, orders the ætheling  
     Ælfred to be barbarously treated at  
     Ely, i. 191, 192 ; accused of the  
     murder by archbishop Ælfric, 194 ;  
     presents a splendid ship to Hartha-  
     cnut, 195 ; sent to destroy Worces-  
     ter, *ib.* ; raises forces against Eu-  
     stace, count of Boulogne, 205 ; en-  
     ters Gloucestershire, and demands  
     the delivery of Eustace, *ib.* ; flees  
     with his family to Flanders, 206 ;  
     raises auxiliaries, 208 ; comes to  
     Southwark, 209 ; he and his fa-  
     mily restored, *ib.* ; his death, 211.  
     , metropolitan of the Franks,  
     consecrates archbishop Brihtwald,  
     i. 44.  
     , son of Harold, lands in  
     Somersetshire. ii, 2.

- Gole, count de, slain at Aix-la-Chapelle, ii. 219.  
 Goldsmiths imprisoned, ii. 220.  
 Gosfrid. See Geoffrey.  
 —, bishop of Hereford, ii. 68; his death, 72.  
 Gospatric, thane, murder of, i. 223.  
 — goes to Scotland, ii. 2.  
 Gregory, bishop of Dublin, ii. 76.  
 — I., pope, sends Augustine to England, i. 10; death of, 12.  
 — II., pope, his death, i. 52.  
 —, anti-pope, confined in a monastery, ii. 76.  
 Griffin, prince of Wales, with Irish pirates, plunders in the Severn, i. 203; defeats Ealdred, bishop of Worcester, *ib.*; devastates Herefordshire, 207; invades England, 212; makes peace with Eadweard, 215; slain by his own people, 222.  
 — ravages in Wales, ii. 68; his death, 98.  
 Grim, Edward, Becket's cross-bearer, wounded in defending his master, ii. 144.  
 Grimbald invited by Ælfred, i. 91; his death, 118.  
 Grimkytel, bishop of Selsey, i. 193; his death, 200.  
 Gualo, cardinal, arrives in England, ii. 172; his departure, *ib.*  
 Guher, battle at, ii. 97.  
 Guido, bishop of Sabina, legate, ii. 193.  
 Gundulf, bishop of Rochester, ii. 8; attends a council held by Anselm, 51; his death, 57.  
 Gunnhild, niece of Cnut, i. 184; banished with her sons from England, 199.  
 Gurnay, Hugh de, delivers the castle of Montfort to the king of France, ii. 165.  
 Guthferth, king of Northumbria, expelled by Æthelstan, i. 131.  
 Guthheard, bishop of Selsey, i. 134, *note*; his death, 140.  
 Guthlac, St., enters the monastery of Repton, i. 44; retires to Crowland, 45; his death, 48.  
 Guthmund, a Danish chief, i. 149.  
 Guthrum winters at Cambridge, i. 92; baptism of, 96; his death, 108.  
 Gyrrth, brother of Harold, slain at Hastings, i. 227.
- H.
- Hæddi, bishop of the West Saxons, i. 34; his death, 46.  
 Hakon, jarl, banished by Cnut, i. 184; perishes at sea, 185.  
 Halfdene subjugates Northumbria, i. 94; his brother slain, 95.  
 —, brother of king Hinguar, slain, i. 121.  
 Harald, a Danish jarl, slain at Ashdown, i. 85.  
 —, son of Cnut, succeeds his father, i. 190; despoils Emma of her treasures, *ib.*; the northern part of England assigned to him, 191; is elected king of all England, 192; his death, 193; his body disinterred, 194.  
 — Hádráða, king of Norway, invades England, i. 226; is joined by Tostig, *ib.*; his death, *ib.*  
 —, son of Svend king of Denmark, arrives in the Humber, ii. 3.  
 Harold, son of Godwine, enters the Severn and plunders the country, i. 208; succeeds to his father's dukedom, 211; marches against Griffin and Ælfgar, 213; fortifies Hereford, 214; makes peace with Griffin and Ælfgar, *ib.*; reduces the Welsh to subjection, 221; erects a hunting-seat for king Eadweard at Portskeweth, 222; succeeds to the kingdom, 224; his just administration, *ib.*; gains the battle of Stamford-bridge, 226; is slain at Hastings, 227.  
 —, John Fitz-, deserts the party of Stephen, ii. 120.  
 Harthaenut, son of Cnut, receives Denmark from his father, i. 190; the southern part of England assigned to him, 191; arrives in Flanders, 193; succeeds to the kingdom, *ib.*; levies a heavy contribution for the fleet, 194; orders Worcester to be burnt, 195; his death, 196.  
 Hasting enters the Thames and fortifies himself at Middleton, i. 109; defeated at Benfleet, 112; capture of his wife and children, *ib.*

- Hastings, battle of, i. 227.  
 ——, John de, competitor for the crown of Scotland, ii. 246, 247.  
 Hatfield, battle of, i. 16.  
 ——, synod at, i. 36.  
 Hathulac, bishop of the East Angles, i. 52.  
 Heaberht, bishop of Worcester, i. 65; his death, 70.  
 Heabriht, earl, his death, i. 64.  
 Heahstan, bishop of London, his death, i. 116.  
 Heathored, bishop of Lindisfarne, i. 65; his death, 68.  
 ——, bishop of Worcester, i. 59; his death, 63.  
 Heca, bishop of Selsey, i. 200; his death, 216.  
 Helias, abbot of St. Martin's at Cologne, i. 157; his death, 197.  
 Heliun, Walter de, illegal mission of, to Bury St. Edmund's, ii. 221.  
 Helmstan, bishop of Winchester, death of, j. 69.  
 Hemele, bishop of Lichfield, i. 56, *note*; his death, 57, *note*.  
 Heming, jarl, arrives at Thanet, i. 160; receives contributions from Kent, and goes to the Isle of Wight, Sussex and Hampshire, 160.  
 Hengest and Æsc begin to reign, i. 2; defeat the Britons at Crayford, *ib.*; and at Wippedesfleot, *ib.*; defeat the Britons, *ib.*; death of Hengest, 3.  
 Hengest and Horsa, arrival of, i. 1; their genealogy, *ib.*; defeat Vortigern at Aylesford, 2; death of Horsa, *ib.*  
 Hengestesdun, battle of, i. 68.  
 Henry, bishop of Liege, deposed, ii. 224; murders his successor, 225.  
 ——, bishop of London, his death, 190.  
 ——, bishop of Winchester, ii. 91; escorts the empress Mathilda to Bristol, 117; his malediction on the enemies of Mathilda, 130; seeks to release his brother, 132; his flight from Winchester, 133; burns a part of the city, *ib.*; raises the siege, 134; his soldiers burn Wherwell abbey, 135.  
 —— de Branteston, bishop of Salisbury, ii. 237; his death, 239.  
 ——, duke of Saxony, goes to king Henry in Normandy, ii. 155; arrives in England, 168.  
 Henry III. emperor, makes war on Baldwin of Flanders, i. 201.  
 —— V., emperor of Germany, married to Mathilda, ii. 60; he imprisons the pope, *ib.*; their reconciliation, *ib.*; besieges Cologne, 67; his death, 79.  
 —— (Henry I.) son of William the Conqueror, knighted, ii. 19; seizes Mount St. Michael, 27; accession and coronation of, 46; his reforms, *ib.*; restores the laws of the Confessor, 47; marries Mathilda, *ib.*; makes peace with his brother Robert, 49; besieges the castles of Arundel and Bridgenorth, 50; bribes the Welsh, *ib.*; dissension with Anselm about investitures, 52; invades Normandy, 53; burns Bayeux, takes Caen and returns to England, 54; invades Normandy, *ib.*; is reconciled with Anselm, 55; defeats Robert at Tinchebray, *ib.*; reduces Normandy, *ib.*; leads an army into Wales, 67; engages in war with France, &c. 72; makes peace, *ib.*; marries Adelheid, 75; subjugates Wales, 76; his last visit to Normandy, 94; his death, 95; funeral, *ib.*  
 ——, son of Mathilda (Henry II.), marries Eleanor of Guienne, ii. 136; goes to Normandy, 139; holds a conference with the king of France, *ib.*; falls sick and divides his dominions, *ib.*; makes a pilgrimage, 140; sends envoys to the pope to clear himself from Becket's murder, 147; goes to Ireland, 151; declares his innocence of Becket's murder, and makes atonement, *ib.*; dissension with his son Henry, 153; knights his son Geoffrey, 154; and John, 156; he takes the cross, 157; his death, *ib.*  
 —— (Henry III.) son of king John, born, ii. 167; succeeds to the crown, and coronation of, 172; goes to Brittany, 175; marries Eleanor of Provence, 176; he and his queen crowned at London, *ib.*; goes to Gascony, 179; dissension with Scotland, *ib.*; invades Wales, 180; confirms the charters, 184; goes to Gascony, *ib.*; invades Wales, 186; signs the Provisions of Oxford, 188; cedes his French dominions, 189; dissension with

- the barons, *ib.*; goes to Paris and falls sick, 190; dissension with the barons, *ib.*; captured at the battle of Lewes, 192; extorts money from the clergy, 195; besieges Kenilworth, 198; goes to Bury St. Edmund's, 199; and to Cambridge, 200; proceeds to London, *ib.*; goes to Norwich and punishes the rioters, 209; his death, 210; removal of his body, 242.
- Henry I. of France, his death, i. 218.  
 —, landgrave of Hesse, elected king of Germany, ii. 180; defeats Conrad, *ib.*; his death, *ib.*  
 — Longchamp, abbot of Crowland, ii. 162.  
 — de Sandwich, bishop of London, ii. 190; his death, 212.  
 —, son of Edward I., burial of, ii. 213.  
 —, son of Henry II. born, ii. 137; his marriage, *ib.*; his coronation, 138; dissension with his father, 153; his death, 155.  
 —, son of Richard, king of the Romans, murdered at Viterbo, ii. 206.
- Heraclius, patriarch of Jerusalem, comes to England, ii. 156.
- Herbert de Losinga, bishop of Norwich through simony, ii. 33; goes to Rome, *ib.*; attends a council held by Anselm, 51; his death, 72.
- Hereberht slain by the Danes, i. 69.
- Hereford burnt, ii. 106; the castle surrendered to Stephen, *ib.*; set on fire by Geoffrey Talbot, 107.
- , Milo earl of, deserts the party of Stephen, ii. 117; plunders Winchcombe, 123; is driven from Sudely, *ib.*; created earl of Hereford by the empress, 132; his flight to Gloucester, 135.
- , Roger, earl of, conspires against William the Conqueror, ii. 10.
- Herelufu, abbess of Shaftesbury, her death, i. 147.
- Hereward takes refuge in Ely, ii. 9; escapes thence, *ib.*
- Herewine, bishop of Lichfield, i. 66, *note*; his death, 70, *note*.
- Heriman, bishop of Wilton, i. 199; goes to Rome, 204; resigns his see, 214; transfers it to Salisbury, ii. 7.
- Heriman, son of the king of Germany, drowned, ii. 228.
- Hertford, council of, i. 31; the town built, 122.
- Hervey, bishop of Bangor, attends a council held by Anselm, ii. 51; made bishop of Ely, 60; his death, 93.
- Hewalds, the two, go to Old Saxony to preach, and are there murdered, i. 43.
- Hicgbald, bishop of Lindisfarne, i. 59; his death, 64.
- Hicgberht, bishop of Lichfield, i. 61; his death, 62, *note*.
- Higebriht, bishop of Dorchester (Lichfield). See Hicgberht.
- Hild, St., abbess of Hartlepool, i. 23; founds Whitby abbey, 24; her death, 36.
- Hildelith, abbess of Barking, i. 27, 33; Aldhelm dedicates to her his book 'De Virginitate,' *ib.*
- Hlothhere, king of Kent, i. 31; his death, 38.
- Holme, Danes defeated at, i. 118.
- Honorius, archbishop of Canterbury, succeeds Justus, i. 19; his death, 21.
- Horsa. See Hengest and Horsa.
- Horsey, Hugh de, one of the murderers of Becket, ii. 145, and *note*.
- Howel, king of the Britons, submits to king Eadweard, i. 129.
- Hubert, Robert Fitz-, takes the castle of Malmesbury, ii. 125; surrenders it to Stephen, *ib.*; surprises the castle of Devizes, 126; is cast into prison by John Fitz-Gilbert, *ib.*; delivered to the earl of Gloucester, *ib.*; is hanged, 127.
- Hubert Walter, bishop of Salisbury, translated to Canterbury, ii. 160; made papal legate, *ib.*; removed from the office of justiciary, 164; his death, 166.
- Huda slain by the Danes, i. 74.
- Hugh, abbot of Reading, made archbishop of Rouen, ii. 91.
- , bishop of Chester, introduces secular priests at Coventry, ii. 163.
- , bishop of Durham, suspended by the pope, ii. 142.
- , bishop of Ely, becomes a monk, ii. 165.
- , bishop of Ely, ii. 175; fetches Eleanor of Provence, 176; his death, 185.

- Hugh, bishop of Ely, his death, ii. 236.  
 — of Grenoble, bishop of Lincoln, ii. 156; compounds with the king for the gift of a sable mantle, 160; introduces monks, 163; his death, 164.  
 —, bishop of Lincoln, consecrated at Melun, ii. 168; his death, 176.  
 — de Evesham created a cardinal, ii. 225.  
 Hunberht, bishop of Lichfield, i. 78, *note*; his death, 79, *note*.  
 Hunfrith, bishop of Winchester, i. 55; his death, 56.  
 Hunwald betrays king Oswine, i. 20.  
 Huwal, king of the West Britons, routed by Æthelstan, i. 131.  
 —, king, pays homage to Eadgar, i. 142.  
 Hyring, first king of Northumbria, ii. 250.
- I & J.
- Jacob, king, pays homage to Eadgar, i. 142.  
 Janbriht, archbishop of Canterbury, i. 57; receives his pall, 58; loses a portion of his province, 61; his death, 62.  
 Jarrow, monastery at, founded, i. 37.  
 Jaruman, bishop of the Mercians, i. 24; sent to Sighere, king of the East Saxons, 27.  
 Ida begins to reign in Bernicia, i. 5; his sons and genealogy, *ib.*  
 Idle, battle of, i. 13.  
 Jerusalem taken by the crusaders, ii. 44.  
 Jews, a boy murdered by them at Bury, ii. 155; many slain at the coronation of Richard I., 157; slain in various places, 158; imprisoned, 169; executed at Norwich, 177; plundered and slain, 192; their synagogue given to the friars De Poenitentia, 210; forbidden to practise usury, 214; expelled from Cambridge, 215; imprisoned, 220; hanged for clipping the coin, 221; a boy crucified by them at Northampton, 222; imprisoned, 238; expulsion of, 243.  
 Ikanhoe, monastery at, founded by St. Botolf, i. 22.  
 Immin rebels against Oswiu, i. 24.  
 Impositions. See Taxes.  
 Iucgwald, bishop of London, i. 33.  
 Ine, king of the West Saxons, i. 41; he refounds Glastonbury abbey, *ib.*; his genealogy, *ib.*; makes peace with Kent, 44; defeats Gerente, king of the Britons, 48; fights with Ceolred of Mercia at Wodnesbeorh, *ib.*; slays the ætheling Cynewulf, 50; constructs Taunton, *ib.*; fights with the South Saxons, *ib.*; fights with the South Saxons and slays the ætheling Ealdbryht, *ib.*; retires to Rome, 51. Ingeborg, queen of Philip II., ii. 164. Ingeling. See Gilling. Ingils, brother of Ine, death of, i. 49. Interdict, Normandy laid under an, ii. 161; England laid under an, 167; the interdict taken off, 171. Joan, daughter of Henry II. married to William, king of Sicily, ii. 154; and to the count of St. Giles, 161. —, daughter of Edward I. born, ii. 210; married to Gilbert de Clare, earl of Gloucester, 242. John de Pecham, archbishop of Canterbury, ii. 221; visitation to Lincoln, 232; to Ely, 233; his death, 266.  
 —, archbishop of Dublin, his voluntary exile, ii. 162.  
 — de Darlington, archbishop of Dublin, ii. 221; consecration of, 222; his death, 231.  
 — de Saunford, archbishop of Dublin, his mission to the emperor, ii. 274; his death, *ib.*  
 — Romanus, archbishop of York, ii. 236; excommunicates the bishop of Durham, 267.  
 —, archicantor, accompanies Benedict Biscop to England, i. 34.  
 —, bishop of Bath, attends a council held by Anselm, ii. 51; his death, 77.  
 — of Salisbury made bishop of Chartres, ii. 154.  
 —, bishop of Ely, ii. 172; his death, 174.  
 — de Kirkby, agent of Edward I. in raising a forced loan, ii. 225; made bishop of Ely, 237; his death, 242.  
 —, bishop of Hereford, his death, ii. 214.  
 —, bishop of Hexham, i. 39; succeeds Bosa in the see of York, *ib.*; makes Beda a deacon, 44; a priest, 46; his death, 50.

John de Chishull, bishop of London, ii. 212 ; his death, 223.  
 — of Oxford, bishop of Norwich, ii. 154 ; his death, 164.  
 — de Grey, bishop of Norwich, ii. 164 ; his death, 171.  
 —, bishop of Rochester, ii. 80.  
 —, bishop of Rochester, ii. 218 ; his death, 229.  
 — of Old Saxony invited by *Ælfred*, i. 91 ; made abbot of Athelney, 104.  
 —, papal legate, ii. 5.  
 —, papal nuncio, collects a large sum of money, holds a council at Reading and returns, ii. 166.  
 — de Punteyse, bishop of Winchester, ii. 228.  
 —, son of Henry II., born, ii. 137 ; is knighted by his father, 156 ; his proceedings on the capture of his brother Richard, 159 ; his accession and coronation, 164 ; marries Isabel of Angoulême, *ib.* ; his and her coronation, *ib.* ; goes to Ireland, 165 ; is crowned at Canterbury, *ib.* ; goes to Normandy, *ib.* ; raises the siege of Mirabeau, *ib.* ; goes to La Rochelle, 166 ; makes a truce with the king of France and returns to England, *ib.* ; prohibits fowling, 168 ; alliance with the king of Scotland, *ib.* ; is excommunicated, *ib.* ; goes to Ireland, 169 ; reduces Wales, *ib.* ; knights the prince of Scotland, *ib.* ; his barons absolved from their allegiance, *ib.* ; receives assurance of fidelity from the barons, 170 ; causes the Welsh hostages to be hanged, *ib.* ; goes to Poitou, 171 ; war with the barons, *ib.* ; his death, 172.  
 Joscelin, bishop of Salisbury, placed under anathema, ii. 142 ; embitters the king against Becket, *ib.*  
 Ipswich, members of the corporation imprisoned and fined, ii. 234.  
 Ireland full of saints and wonders, i. 31 ; ravaged by Berht, 37.  
 Isabel of Angoulême, queen of John, ii. 164.  
 Ithamar bishop of Rochester, i. 19.  
 Juchil, king, pays homage to Eadgar, i. 142.  
 Judith, daughter of Charles the Bald, married to *Æthelwulf*, i. 75 ; raised to the throne, 76 ; marries *Æthelbald*, 78.  
 —, wife of Tostig, i. 206.

Justin, a Danish chief, i. 149.  
 Justus ordained bishop of Rochester, i. 12 ; expulsion of, 13 ; recall of, *ib.* ; raised to the see of Canterbury, 14.  
 Jutes, their arrival in Britain, i. 1.  
 Juthwal, king of the Britons, submits to king Eadweard, i. 129.  
 Ive, St., death of, i. 10 ; invention of, 154.  
 K.  
 Kenelm. See Cenhelm.  
 Kenilworth fortified by the adherents of the younger Montfort, ii. 196 ; besieged by the royal forces, 198 ; surrendered, *ib.*  
 Kenneth (Kynath), king of the Scots, pays homage to Eadgar, i. 142.  
 Kenred, bishop of Selsey, i. 130 ; his death, 134, *note*.  
 Kenred, king of Northumbria. See Cenred.  
 Kent, kingdom of, founded, i. 2 ; ravaged by Ceadwalla and Mul, 40.  
 Kenulf, abbot, slain, i. 119.  
 —, bishop of Winchester, i. 158 ; his death, *ib.*  
 Khan. See Tatars.  
 Kharizmians, battle between them and the Christians, ii. 179.  
 Kilian, abbot of St. Martin's at Cologne, i. 148 ; his death, 160.  
 —, St., a Scot, bishop of Würzburg, i. 40.  
 Kinewulf. See Cynewulf.  
 Kinsige, archbishop of York, i. 204 ; his death, 218.  
 Kirkby, John de. See John.  
 Knighthood, all possessing 40 libratis of land to receive, ii. 266.  
 Kynric. See Cynric.  
 Kyrtlington, synod at, i. 145.

## L.

Lacy, Henry de, goes with an army to Gascony, ii. 279.  
 —, Roger de, invades Worcestershire, ii. 24 ; repulsed by bishop Wulfstan, *ib.*  
 —, Walter de, opposes the rebels, ii. 11.  
 Lancaster, earl of. See Edmund.  
 Lanfrank made archbishop of Canterbury, ii. 7 ; consecrates Thomas,

- archbishop of York, *ib.*; goes with archbishop Thomas to Rome, 8; crowns William II., 21; his death, 26.
- Langton. See Stephen.
- Lastingham, monastery at, founded, i. 22.
- Lateran, council of, ii. 64.
- Laurentius, archbishop of Canterbury, i. 12; scourged by St. Peter, 13; his death, 14.
- Lawrence, bishop of Rochester, his death, ii. 213.
- (Ducket) murdered, ii. 233.
- Leicester burnt, ii. 98.
- , Robert, earl of, captured, ii. 153.
- , Simon, earl of. See Montfort.
- Leobwine causes the murder of Liulf at Gateshead, ii. 13, 14; his death, 16.
- Leof assassinates king Eadmund, i. 134.
- Leofgar, bishop of Hereford, slain by the Welsh, i. 214.
- Leofric, bishop of Crediton, i. 199.
- made an earl by Cnut, i. 182; sent by Harthacnut to destroy Worcester, 195; raises forces against Godwine, 205; his death, 215; his munificence, 216.
- Leofrun, abbess, captured by the Danes, i. 164.
- Leofsige murders Æfig, i. 156.
- , bishop of Worcester, i. 180; his death, 189.
- Leofwine, bishop of Lichfield, i. 211.
- son of Godwine, enters the Severn and plunders the country, i. 208; is slain at Hastings, 227.
- Leopold, duke of Austria, arrests Richard I., and delivers him to the emperor, ii. 159; his death, 160.
- Leutherius, bishop of Winchester, i. 29; assists at the council of Hertford, 31; his death, 34.
- Lewellyn, prince of Wales, rebels, ii. 214; submits, 218; marries the daughter of Simon de Montfort, 219; rebels and captures Roger de Clifford, 225; his death, 227.
- Lewes, battle of, ii. 192.
- Lewis, king of the West Franks, death of, i. 136.
- VI. king of France, his death, ii. 100.
- VII. king of France, divorced from Eleanor of Guienne, ii. 136; his letter to the pope on the subject of the murder of Becket, 146; visits the tomb of Becket, 155; his death, *ib.*
- Lewis of France marries Blanche of Castile, ii. 164; lands in England, 172; his forces defeated at Lincoln, *ib.*; returns, *ib.*; succeeds to the crown of France as Lewis VIII., 174; his death, *ib.*
- IX. king of France, ii. 174; departs for the Holy Land, 181; arrives at Damietta, and proceeds to Mansourah, *ib.*; is taken prisoner, 182; conditions of his release, *ib.*; returns home, 185; chosen umpire between Henry III. and his barons, 191; his decision, *ib.*; his compact with prince Edward, 203; departs for the Holy Land, 204; his death, 205.
- Lilla killed in saving the life of king Eadwine, i. 14.
- Lincoln, battle of, ii. 129; cathedral, damaged, 156; battle of, 172.
- Lindisfarne, see of, transferred to Chester-le-street, and thence to Durham, i. 153.
- Liulf, murder of, at Gateshead, ii. 13, 14.
- Liutolf, son of the emperor Otto, his death, i. 136.
- London, bishop of, declared a metropolitan, i. 10.
- plundered by the Danes, i. 72; a witena-gemöt at, 206; part of, burnt, ii. 30, 93, 147, 169; the mayor of, imprisoned, 195; a council at, 55, 81, 138, 201.
- Longchamp. See William, Robert, and Henry.
- Lothair, emperor of Germany, war between him and Roger, duke of Apulia, ii. 99.
- Lothere. See Hlothhere.
- Loveday, Roger, a justice itinerant, ii. 236.
- Ludecan, king of Mercia, i. 66; his death, *ib.*
- Lullus succeeds Boniface as archbishop of Mentz, i. 57.
- Lusignan, Guy de, made king of Jerusalem, ii. 156.
- Hugh de, with his family poisoned by the Templars, ii. 233.
- Lyfing, bishop of Crediton, made bishop of Worcester, i. 193; accused

- of the murder of *Ælfred*, 194 ; his death, 199.  
*Lyfing*, bishop of Wells, i. 158 ; made archbishop of Canterbury, 166 ; his death, 183.
- M.
- Macbethad*, king of the Scots, i. 204 ; defeated by Siward, 212.  
*Maccus*, king of the Isles, pays homage to Eadgar, i. 142.  
*Mærwyn*, St., abbess of Rumsey, i. 141.  
*Magnus*, king of Norway, subjugates Denmark, i. 200 ; his death, *ib.*  
\_\_\_\_\_, king of Norway, subdues the Orkneys, and lands in Anglesey, ii. 42.  
\_\_\_\_\_, son of Harold, lands in Somersetshire, ii. 2.  
*Mahbethu*, a Scottish pilgrim, arrival of, i. 109.  
*Maiolus*, abbot of St. Martin's at Cologne, i. 197 ; his death, 218.  
*Malcolm I.*, king of the Scots, receives Cumberland from king Eadmund, i. 134 ; pays homage to Eadgar, 142.  
\_\_\_\_\_, II., king of the Scots, his death, i. 189.  
\_\_\_\_\_, III. raised by Siward to the throne of Scotland, i. 212 ; becomes the liegeman of William the Conqueror, ii. 9 ; ravages Northumbria, 12, 28 ; makes peace, *ib.* ; comes to Gloucester and refuses 'rectitudinem facere,' 31 ; his death, *ib.*  
*Maldon* restored by king Eadward, i. 125 ; besieged by the Danes, 127 ; battle of, 149.  
*Malinmumin*, a Scottish pilgrim, arrival of, i. 109.  
*Marchadee* of Brabant captures the bishop of Beauvais, ii. 161 ; his death, 164.  
*Mareschal*, Richard, slain in Ireland, ii. 176.  
\_\_\_\_\_, William the younger, his death, ii. 175.  
*Margaret*, daughter of Henry III., born, ii. 178 ; married to Alexander III. of Scotland, 183 ; her death, 214.  
\_\_\_\_\_, daughter of Edward I., born, ii. 214 ; married to John duke of Brabant, 243.
- Margaret*, the maid of Norway, death of, ii. 244.  
\_\_\_\_\_, queen of Scotland, her death, ii. 32.  
\_\_\_\_\_, queen of Henry, son of Henry II., crowned, ii. 151.  
*Marianus Scottus* born, i. 184 ; becomes a monk at Cologne, 215 ; takes priest's orders, 217 ; goes to Mentz and becomes a recluse there, ii. 3.  
*Marinus*, pope, releases the Saxon school at Rome from imposts, i. 99 ; sends presents to *Ælfred*, *ib.*  
*Marleswin* goes to Scotland, ii. 2 ; joins the sons of king Svend, 3.  
*Mary*, daughter of Edward I., born, ii. 220 ; becomes a nun at Amesbury, 236.  
*Maserfeld*, battle of, i. 19.  
*Mathilda*, daughter of Henry I., married to the emperor Henry V., ii. 60 ; crowned empress, 67 ; the bishops and nobles swear fealty to her, 84 ; invited to England, 110 ; her arrival, 116 ; goes to Bristol, 117 ; goes to Gloucester, 118 ; goes to Cirencester, and thence to Winchester, Reading, and Oxford, 130 ; her interview with the citizens of London, 131 ; arrival in London, *ib.* ; refuses to liberate Stephen, *ib.* ; refuses to restore the laws of king Edward, 132 ; takes flight from London, *ib.* ; goes to Oxford, *ib.* ; bestows the earldom of Hereford on Milo, *ib.* ; goes to Winchester, 133 ; takes flight and goes to Luggershall, thence to Devizes, and is conveyed as a corpse to Gloucester, 134.  
\_\_\_\_\_, daughter of Henry II., born, ii. 137.  
\_\_\_\_\_, of Scotland married to Henry I., ii. 47 ; her death, 71.  
\_\_\_\_\_, wife of Stephen, intercedes in vain with the empress for her husband's liberation, ii. 132.  
\_\_\_\_\_, wife of William the Conqueror, coronation of, ii. 2 ; death of, 17.  
*Mauger*, bishop of Worcester, lays the kingdom under an interdict, ii. 167 ; withdraws from England, 168.  
*Mauléon*, Savary de, reduces Poitou, ii. 70.  
*Maurice*, bishop of Bangor, ii. 121 ; his consecration, 124.

- Maurice, bishop of London, ii. 18 ; attends a council held by Anselm, 51 ; his death, 57.
- Mayor of London, imprisoned at Windsor, ii. 195.
- Meagla, son of Port, arrival of, i. 4.
- Mearcredes-burne, battle of, i. 3.
- Mellent, Walleran, count of, captured, ii. 78.
- Mellitus ordained bishop of the East Saxons, i. 11 ; expulsion of, 13 ; his recall, *ib.* ; raised to the see of Canterbury, 14 ; his death, *ib.*
- Mercia, Penda, king of, i. 15 ; conversion of, 23 ; divided into five dioceses, 36.
- Meredith ap Lewellyn, rebellion of, ii. 275.
- Merefin, son of Merewald, i. 33.
- Merewald, king of the West Mercians, i. 33.
- Merton, Æthered and Ælfred worsted by the Danes at, i. 85.
- Meteor, i. 146.
- Metingham, John de, a justice itinerant, ii. 236.
- Middle Angles, conversion of, i. 21.
- Mildburgh, St., daughter of Merewald, i. 33.
- Mildgith, St., daughter of Merewald, i. 33.
- Mildthryth, St., daughter of Merewald, i. 33.
- Milo. See Hereford.
- Milred, bishop of Worcester, i. 54 ; his death, 59.
- Minborinus, abbot of St. Martin's at Cologne, his death, i. 148.
- Moll Æthelwold, king of Northumbria, i. 57 ; slays the ealdorman Oswine, *ib.* ; abdication of, 58.
- Money and Moneyers. Enactments against false moneyers, ii. 57, 79 ; a change in the value of money, 79 ; a new coinage, 155, 166, 181 ; Jews hanged for clipping, 221 ; an alteration of the coinage, 222 ; round money coined, 224.
- Monks replace the secular clergy, i. 140 ; established at Winton and Middleton *ib.* ; at Exeter, 141 ; in Mercia, *ib.* ; at Lincoln and Bury, ii. 163 ; expelled from Canterbury, 167 ; they write to the pope, 170.
- Montchensy, William de, a partisan of Montfort, ii. 194.
- Montfort, Aimery de, with his sister, captured at sea, ii. 216.
- Montfort, Eleanor de, captured at sea, ii. 216 ; married to Lewellyn, prince of Wales, 219 ; her death, 226.
- \_\_\_\_\_, Guy de, marriage of, ii. 205 ; murders Henry, son of Richard, king of the Romans, 206.
- \_\_\_\_\_, Henry de, justiciary, ii. 204.
- \_\_\_\_\_, Simon de, leader of the malcontent barons, ii. 189 ; defeated and slain at Evesham, 194 ; excommunicated, 196 ; miracles ascribed to him, *ib.*
- \_\_\_\_\_, Simon de, the younger, plunders Winchester, ii. 193 ; is surprised and defeated, 194 ; withdraws to Axholm, 196 ; makes peace, and goes to France, *ib.* ; murders Henry, son of Richard, king of the Romans, 206.
- \_\_\_\_\_, William de, dean of St. Paul's, sudden death of, ii. 274.
- Moon, extraordinary appearance of the, i. 53.
- Moreville, Hugh de, one of the murderers of Becket, ii. 143.
- Morkere, earl of Northumbria, expels Tostig from Lindsey, i. 225 ; escapes from Hastings, and sends his sister, Harold's queen, to Chester, 228 ; submits to William the Conqueror, *ib.*
- \_\_\_\_\_, thane, murdered by order of Eadric Streona, i. 170.
- \_\_\_\_\_. See Eadwine and Morkere.
- Mortain, Robert, count of, foments dissension among the nobles, ii. 21.
- \_\_\_\_\_, William, count of, deprived of his lands in England, ii. 53, is taken prisoner at Tinchebray, 55.
- Mortimer, Ralph de, invades Worcestershire, ii. 24 ; repulsed by bishop Wulfstan, *ib.*
- Mortmain, statute of, ii. 223.
- Moubray, Robert de, burns and plunders Bath, ii. 24 ; conspires against William II., 38 ; captured by stratagem, *ib.*
- Mountain, old man of the, writes in exculpation of Richard I., ii. 160.
- Muca, ealdorman, slain, i. 65.
- Mucil, father of Ælfred's queen, i. 81.
- Mul, brother of Ceadwalla, ravages Kent, i. 40 ; burnt by the Kentish men, *ib.*
- Mulbraio, Robert de. See Moubray.

## N.

- Natanleod, slain at Cerdices ford, i. 4.  
 Newmarch, Bernard de, invades Worcestershire, ii. 24; repulsed by bishop Wulfstan, *ib.*  
 Nicholas, bishop of Frascati, nuncio in England, ii. 170.  
 —, bishop of Winton, his death, ii. 223.  
 —, St., guild of, at Bury, ii. 226.  
 (Nigel) bishop of Ely, ill treatment of, by Stephen, ii. 107; joins earl Robert, 123.  
 Norfolk, Ralph, earl of, conspires against William the Conqueror, ii. 10; takes refuge in Norwich, 11.  
 Norfolk, Roger Bigod, earl of, ob., ii. 205.  
 — Roger Bigot, his marriage, i. 243.  
 Normans, expulsion of, i. 210.  
 Northampton, a council at, ii. 99, 105; a council and parliament at, 201.  
 Northman slain by order of Cnut, i. 182.  
 Northmen. See Danes.  
 Northumbria, description of, ii. 250; earls of, 251.  
 Norwich burnt by the Flemings, ii. 153; taken by the adherents of Montfort, 199; thunder-storm at, 207; riots there and cathedral burnt, 208; punishment of the rioters, 209; mulcts imposed on the citizens, 215; Edward I. at, 217, 219; money extorted from the citizens, 226.  
 Nothhelm, archbishop of Canterbury, i. 53; receives the pall, 54; his death, *ib.*  
 Nottingham burnt, ii. 128.  
 Nun with his kinsman Ine defeats the Britons, i. 48.

## O.

- Ockley, synod at, i. 59; Danes defeated at, 73.  
 Oda, archbishop of Canterbury, i. 132, *note*; separates Eadwig and Ælfgifu, 137; his death, *ib.*  
 —, bishop of Bayeux, opposes the conspirators against William the Conqueror, ii. 11; imprisoned, 16; foments dissension among the nobles, 21; fortifies Rochester, 22; flees to Pevensey, 23.  
 Oda, bishop of Wilton, i. 129, *note*.  
 Offa, king of the East Saxons, becomes a monk at Rome, i. 46.  
 —, king of Mercia, i. 56; his genealogy, *ib.*; defeats the Kentish at Otford, 58; defeats Cynewulf, king of Wessex, at Bensington, 59; causes Æthelberht of East Anglia to be murdered, 62; his death, 63.  
 Oftfor, bishop of the Hwiccias, i. 42; his death, 43.  
 Obter, jarl, slain, i. 121.  
 Oithelwald. See Æthelwald.  
 —, bishop of Lichfield, i. 70, *note*; his death, 78 *note*.  
 —, king of Deira, i. 21.  
 Olaf, St., king of Norway, expelled by Cnut, i. 184; slain, 185.  
 — (Tryggvason) king of Norway. See Anlaf.  
 Oliver de Sutton, bishop of Lincoln, ii. 223.  
 Ordgar, ealdorman, his death, i. 142.  
 Osbern, a Danish jarl, slain at Ashdown, i. 85.  
 — Pentecost surrenders his castle, i. 210.  
 Osbriht, bishop of Selsey, his death, i. 162.  
 —, king of Northumbria, expulsion of, i. 80; unites with Ælle against the Danes, *ib.*; is slain at York, *ib.*  
 Osburh, mother of Ælfred, her genealogy, i. 71; gives Ælfred a book of poems, 86.  
 Oskytel winters at Cambridge, i. 92.  
 Osgod Clapa, marriage of his daughter, i. 196; is banished, 200; plunders on the coast of Essex, 202.  
 Oshere, king of the Hwiccias, grants land to Frithewald, i. 37.  
 Oskytel, archbishop of York, i. 137; his death, 142.  
 Oslac banished, i. 145.  
 Osmund, bishop of Salisbury, his death, ii. 44.  
 —, king of the South Saxons, i. 57.  
 Osred, king of Northumbria, i. 46; his death, 48.  
 —, king of Northumbria, i. 62; expulsion of, *ib.*; murder of, *ib.*  
 Osric, ealdorman, defeats the Danes at the mouth of the Parret, i. 70; and at Winchester, 79.

- Osic, king of Northumbria, slain by Ceadwala, i. 16.  
 —, king of Northumbria, i. 49; his death, 51.  
 Osthryth, queen of Æthelred of Mercia, murdered, i. 45.  
 Osulf, bishop of Wilton, his death, i. 141.  
 Oswald, bishop of Worcester, i. 139; raised to the see of York, 142; consecrates Ramsey abbey, 149; his death, *ib.*; translation of, 156.  
 —, son of Æthelbald, fights with Æthelheard, i. 51; his genealogy, *ib.*; his death, *ib.*  
 —, king of Northumbria, defeats Ceadwala, i. 17; invites Aidan, *ib.*; slain at Maserfeld, 19; the sixth Bretwalda, 67; removal of his body, 120.  
 Oswine, ealdorman, slain by Moll Æthelwold, i. 57.  
 —, king of Deira, i. 20; murder of, *ib.*; translation of, 222.  
 Oswiu, king of Northumbria, i. 19; causes king Oswine to be murdered, 20; defeats and slays Penda at Winwidfield, 22; makes his daughter a nun, 23; converts the Mercians, *ib.*; subjugates the Picts, 23; present at the synod of Whitby, 25; his death, 29; the seventh Bretwalda, 67.  
 —, thane, his death, i. 162.  
 Oswulf, king of Northumbria, i. 57; his death, *ib.*  
 Otford, battle of, i. 58, 176.  
 Otto I., emperor, marries Æthelstan's sister, i. 132; sends gifts to, and forms an alliance with, king Eadgar, 139.  
 — IV., emperor, consecration of, ii. 163; arrives in England, 167; is crowned at Rome, 168; dissension with the pope, 169; is excommunicated, *ib.*; his marriage, *ib.*  
 — arrives as legate, ii. 176; holds a council at Oxford, *ib.*; captured by the emperor, 178.  
 Ottoboni, papal legate, arrival of, ii. 195; holds a council in the Temple, 196; goes to Bury St. Edmund's and excommunicates the adherents of Montfort, 199; holds a council at London, 201; absolves Montfort and his adherents, *ib.*; returns home, *ib.*  
 wen, king of Wales, slain, ii. 69.
- Oxford burnt, ii. 106; a council there, 173, 176; Provisions of, 187.  
 —, earl of, a partisan of Montfort, ii. 194.  
 Owe, William de. See Eu.
- P.
- Paderborn burnt, i. 216.  
 Pandulph, his arrival in England, ii. 169; elected bishop of Norwich, 171; made legate, 172; consecrated, 173; his legantine authority revoked, *ib.*; his death, 174.  
 Parliament at Winchester, ii. 194; Northampton, 201; Westminster, 235, 236, 241.  
 Passelambardus. See Flambard.  
 Pastoureaux, insurrection of, ii. 183.  
 Paternus, a Scottish monk, perishes voluntarily in the burning of Paderborn, i. 216.  
 Patrick, St., death of, i. 3.  
 Paulinus, mission of, i. 14; ordained bishop of the Northumbrians, *ib.*; converts king Eadwine, 15; receives the see of York, *ib.*; flees to Kent, 16; death of, 19.  
 Paul's, St., cathedral burnt, ii. 19.  
 Peada, king of the Middle Angles, conversion of, i. 21; receives from Oswiu the kingdom of South Mercia, 23; death of, *ib.*  
 Pedreda, council at, ii. 8.  
 Pege, sister of St. Guthlac, i. 48.  
 Peihelm, bishop of Whiterne, his death, i. 54.  
 Pehtwine, bishop of Whiterne, i. 57; his death, 59.  
 Pembroke, William Mareschal, created earl of, ii. 164.  
 Pen, battle at, i. 23, 174.  
 Penda, accession of in Mercia, i. 15; his genealogy, *ib.*; fights with Cynegils and Cwichelm at Cirencester, 16; defeats and slays Eadwine, *ib.*; defeats and slays Egfric and Sigeberht, 18; defeats and slays Oswald at Maserfeld, 19; expels Cenwall, king of the West Saxons, *ib.*; slays Anna, king of East Anglia, 22; slain at Winwidfield, *ib.*  
 Penho, battle at, i. 155.  
 Pentecost. See Osbern.  
 Pepin, king of the Franks, sends Wille-

- brord to preach in Friesland, i. 43 ; anointed emperor by Boniface, 55.
- Perche, count of, slain in the battle of Lincoln, ii. 172.
- Pestilence, i. 25, 38, 115.
- Peter, bishop of Exeter, ii. 224 ; his death, 263.
- , bishop of Hereford ; financial expedient of, ii. 185 ; seized by the malcontents, 191.
- , Geoffrey Fitz-, made justiciary, ii. 164 ; created earl of Essex, *ib.*
- the hermit, his prophecies and execution, ii. 170.
- , king of Arragon, gains possession of Sicily, ii. 230 ; his death, 263.
- , papal legate, ii. 5.
- Peverel, William, surrenders the castle of La Houlme to Robert, ii. 35.
- Philip, duke of Suabia, assassinated, ii. 167.
- I., king of France, accession of, i. 218 ; his death, ii. 59.
- II., king of France, takes the cross, ii. 157 ; returns home, 159 ; dismisses his queen, Ingeborg, 164 ; takes and destroys many places in Normandy, *ib.* ; besieges Château Gaillard, *ib.* ; reduces Normandy, Anjou, Maine and Poitou, 166 ; takes Chinon, *ib.* ; prepares to invade England, 170 ; gains the battle of Bovines, 171 ; his death, 173.
- III., king of France, coronation of, ii. 206 ; receives Arragon from the pope, 232 ; his death, 235.
- IV., king of France, coronation of, ii. 236 ; his treacherous conduct, 269.
- Picts subjugated by Oswiu, i. 23 ; defeated by Berhtfrith, 48.
- , Northern, converted by St. Columba, i. 7.
- Piligrinus, archbishop of Cologne, oppresses the Scottish monks there, i. 191.
- Pincanhal. See Finchale.
- Pirates, Dutch, the coast infested by, ii. 227.
- Plegmund invited by Ælfred, i. 91 ; raised to the see of Canterbury, 108.
- Podda, bishop of Hereford, i. 54, *note* ; his death, 61, *note*.
- Port and his sons, arrival of, i. 4.
- Prester John, the pope's letter to, ii. 155.
- Provisions of Oxford, ii. 187.
- Prüm, miraculous occurrence there, ii. 102.
- Putta, bishop of Hereford, his death, i. 41.
- , bishop of Rochester, i. 29 ; assists at the Council of Hertford, 31 ; withdraws from his see, on account of the ravages of the Mercians, 34 ; his death, *ib.*
- Q.
- Quendryth, causes her brother Cenhelm to be murdered, i. 65.
- Quichelm. See Cwichelm.
- R.
- Radulf, earl, raises forces against Godwine, i. 205 ; his death, 216.
- Ralph. See Flambard.
- , bishop of Carlisle, ii. 220.
- , bishop of Chichester, attends a council held by Anselm, ii. 51.
- , bishop of Chichester, ii. 172 ; his death, 173.
- , bishop of the Orkneys, account of, ii. 89.
- , bishop of Rochester, consecration of, ii. 59 ; translated to Canterbury, 67 ; receives the pall, 68 ; dissension between him and Thurstan, archbishop of York, 69 ; goes to Rome, 70 ; his return, 74 ; his death, 77.
- Ramsey abbey, consecration of, i. 149.
- Randolph, earl of Chester, death of, ii. 175.
- Reading, Æthered and Ælfred defeated by the Danes at, i. 83 ; council at, ii. 222.
- , Robert de, a justice itinerant, ii. 236.
- Redvers, Baldwin de, banished, ii. 96.
- Redwald, king of the East Angles, defeats Æthelfrith, i. 13.
- Rees, brother of Griffin, slain, i. 211.
- , king of Wales, his death, ii. 31.
- ap Meredith, rebellion of, ii. 238 ; capture and execution of, 264.
- Regnold, the Danish king, submits to king Eadweard, i. 129 ; baptism of, 133 ; expelled by king Eadmund, 134.

- Reignhelm, bishop of Hereford, ii. 51; his consecration, 56; his death, 68.
- Remigius, bishop of Lincoln, bribes William II., ii. 30; his death, *ib.*
- Rethun, bishop of Leicester, i. 72, *note*; his death, 79, *note*.
- Rhees. See Rees.
- Rheims, abbey of, dedicated, i. 204; a synod there, *ib.*; a council at, ii. 73.
- Ricbert assassinates Eorpwald, king of the East Angles, i. 16.
- Richard, archbishop of Canterbury, deposes William, abbot of Peterborough, ii. 153; consecrated, *ib.*; his death, 155.
- \_\_\_\_\_, archbishop of Canterbury, ii. 175; his death, *ib.*
- \_\_\_\_\_, bishop of Chichester, canonization of, ii. 190; translation of, 216.
- \_\_\_\_\_, bishop of Hereford, ii. 75; his death, 88.
- \_\_\_\_\_, de Swinefield, bishop of Hereford, ii. 228.
- \_\_\_\_\_, bishop of Lincoln, his death, ii. 223.
- \_\_\_\_\_, bishop of London, consecration of, ii. 59; his death, 89.
- \_\_\_\_\_, bishop of London, his death, ii. 163.
- \_\_\_\_\_, Talbot, bishop of London, ii. 190; his death, *ib.*
- \_\_\_\_\_, de Gravesend, bishop of London, ii. 223.
- \_\_\_\_\_, de Mora, bishop of Winton, ii. 223.
- \_\_\_\_\_, I., duke of Normandy, accession of, i. 133.
- \_\_\_\_\_, II., duke of Normandy, his death, i. 184.
- \_\_\_\_\_, earl of Cornwall, goes to Jerusalem, ii. 177; his return, 178; his marriage, 179; elected king of the Romans, 186; crowned, *ib.*; returns to England, 189; death of his queen, 190; captured at the battle of Lewes, 192; his death, 207.
- \_\_\_\_\_, son of Henry II. (Richard I.), born, ii. 137; takes the cross, 156; succeeds to the crown, 157; his coronation, *ib.*; his bounty to the Cistercians, *ib.*; arrives at Messina, 158; subdues Cyprus and marries Berengaria, *ib.*; sinks a large Saracen ship, *ib.*; captures Acre, 159; captures a rich caravan and re-
- covers Jaffa, *ib.*; is arrested at Vienna, *ib.*; delivered to the emperor and imprisoned at Trifels, *ib.*; his return, 160; is again crowned, *ib.*; gives Poitou to his nephew, 161; defeats the king of France, 163; his death, *ib.*; his charter to William king of Scotland, 257.
- Richard, prince, perishes by shipwreck, ii. 74.
- Ringmere, battle at, i. 162.
- Rithwalon succeeds his brother Griffin, i. 222; ravages Herefordshire, ii. 1.
- Robert Longchamp, abbot of York, ii. 162.
- \_\_\_\_\_, archbishop of Canterbury, i. 204; escapes from England, 210.
- \_\_\_\_\_, de Kilwardby, archbishop of Canterbury, ii. 210; created a cardinal, 219; his death, 223.
- \_\_\_\_\_, de Winchilsea, archbishop of Canterbury, ii. 266.
- \_\_\_\_\_, bishop of Bath, ii. 95.
- \_\_\_\_\_, Burnel, bishop of Bath and Wells, ii. 213; elected archbishop of Canterbury, 219; his election annulled, 221; his death, 266.
- \_\_\_\_\_, bishop of Carlisle, his death, ii. 220.
- \_\_\_\_\_, bishop of Chester, ii. 18; attends a council held by Anselm, 51.
- \_\_\_\_\_, bishop of Coventry, his death, ii. 70.
- \_\_\_\_\_, bishop of Chester (of Coventry), ii. 75; consecrated, 76; his death, 85.
- \_\_\_\_\_, bishop of Durham, his death, ii. 213.
- \_\_\_\_\_, de Haliland, bishop of Durham, ii. 213; his death, 230.
- \_\_\_\_\_, bishop of Exeter, ii. 105; goes to Rome, 114.
- \_\_\_\_\_, bishop of Hereford, ii. 13; his death, 37.
- \_\_\_\_\_, bishop of Hereford, ii. 92.
- \_\_\_\_\_, Bloet, bishop of Lincoln, ii. 31; besieges Tickhill, 50; attends a council held by Anselm, 51; his death, 77.
- \_\_\_\_\_, Grosseteste, bishop of Lincoln, ii. 176; his death, 184.
- \_\_\_\_\_, bishop of London, ii. 131.
- \_\_\_\_\_, bishop of St. Andrews, consecration of, ii. 89.
- \_\_\_\_\_, bishop of Salisbury, ii. 206; his death, 232.

- Robert de Reading, a friar preacher, turns Jew, ii. 214.  
 ——, count of Artois, his rash conduct in Palestine, ii. 182.  
 ——, duke of Normandy, his death, i. 191.  
 ——, duke of Normandy, son of William the Conqueror, ravages Normandy, ii. 12; divides his father's treasures, 21; releases Ulf, son of Harold, and Duncan, prince of Scotland, *ib.*; is invited to England, 22; concludes a peace with William, 27; comes to England, and, with his brother, prepares to invade Scotland, 28; pledges Normandy to William, 40; joins the crusade, *ib.*; returns, 47; assembles forces at Tréport, 48; lands at Portsmouth and proceeds to Winchester, 49; peace between him and Henry, *ib.*; is driven from England, 50; arrives in England, 52; relinquishes his pension, *ib.*; arrives in England, and demands his possessions, 54; is defeated by Henry at Tinchebray, 55; is taken prisoner, *ib.*; his death and burial, 94.  
 ——, earl of Gloucester. See Gloucester.  
 Rochester burnt, ii. 92; cathedral of, consecrated, *ib.*; burnt, 98.  
 —— castle, keeping of, bestowed on the see of Canterbury, ii. 85.  
 ——, Solomon de, a justice itinerant, ii. 236.  
 Roger, archbishop of York, crowns Henry, son of Henry II., ii. 138; suspended by the pope, 142; embitters the king against Becket, *ib.*; is maltreated at Westminster, 154.  
 ——, bishop of Chester, ii. 91; goes to Rome, 114.  
 ——, bishop of Coventry, ii. 180.  
 ——, bishop of Hereford, ii. 51; his death, *ib.*  
 ——, bishop of London, ii. 175.  
 ——, bishop of Norwich, his death, ii. 219.  
 ——, bishop of Salisbury, ii. 51; his consecration, 56; treatment of him by Stephen, 107; his death, 113.  
 ——, bishop of Worcester, his mission to Rome on the subject of Becket's murder, ii. 147.  
 —— (Desmoulins), master of the Hospitallers, comes to England, ii. 156.  
 Rollo, death of, i. 125.  
 Roni, earl of Worcester, sent to destroy Worcester, i. 195.  
 Ros, William de, competitor for the crown of Scotland, ii. 247.  
 Royland, Richard de, a justice itinerant, ii. 236.  
 Rudolf of Habsburg elected king of Germany, ii. 213; defeats the king of Bohemia, 219; his death, 263.  
 Runcorn built, i. 125.
- S.
- Sæberht, king of the East Saxons, embraces Christianity, i. 12; his death, 13.  
 ——, sons of, expel Mellitus and Justus, 13; slain, *ib.*  
 Sælred, king of the East Saxons, slain, i. 55.  
 Saham, William de, a justice itinerant, ii. 236.  
 Saifeddin takes Jaffa, ii. 162.  
 St. Andrew's, Thurgod consecrated bishop of, ii. 60.  
 St. Giles, Raymond count of, takes the cross, ii. 39.  
 Saladin defeated by the master of the Templars, ii. 154; writes to the pope, 155; orders Renaud de Châtillon to be beheaded, 156.  
 Salisbury, council at, ii. 51.  
 ——, William, earl of, his death, ii. 161.  
 ——, William earl of, his death, ii. 174.  
 Samson, bishop of Worcester, ii. 40; attends a council held by Anselm, 51; his death, 66.  
 Sandwich, Danes defeated at, i. 73.  
 Sarchele, Walter de, a justice itinerant, ii. 236.  
 Sarum, Old, battle at, i. 5; cathedral dedicated, ii. 30.  
 Saxons, their arrival in Britain, i. 1; tradition of their origin, ii. 101.  
 Saxony, Henry duke of, goes to Henry II. in Normandy, ii. 155.  
 Saxulf, bishop of the Mercians, i. 33; expelled from Lindsey, 35; his death, 46.  
 Sceorstan, battle at, i. 174.  
 School, English, at Rome burnt, i. 65;

- released from imposts, by pope Marinus, 99.
- Scottish kings, series of, ii. 252 ; how to be treated on visiting England, 262.
- Serob, Richard Fitz., a Norman resident in England, i. 210 ; ravages the lands of Eadric the Forester, ii. 1.
- Scurfa, jarl, slain, i. 121.
- Scutages. See Taxes and Imposts.
- Sebbi, king of the East Saxons, i. 27.
- Secular clergy expelled from their monasteries, i. 140 ; expelled from Mercia, 141 ; from Worcester, *ib.* ; introduced into Mercia by Ælfhere, 144.
- Selred. See Sælred.
- Sexburh, abbess of Ely, i. 36.
- , queen of Erconberht, i. 19.
- , relict of Cenwealh, governs for a year, i. 30.
- Sexhelm, bishop of Lindisfarne, i. 134 ; his death, *ib.*
- Shrewsbury, Hugh, earl of, invades Anglesea, ii. 41 ; his death, 42.
- , Roger, earl of, conspires against William II., ii. 21 ; his death, 31.
- Sibrith slain, i. 119.
- Sideman, bishop of Crediton, i. 142, *note* ; his death, 145.
- Sidon, bishop of, celebrates mass at Jerusalem, ii. 225.
- Sidroc, a Danish jarl, slain at Ashdown, i. 85.
- Siferth, king, pays homage to Eadgar, i. 142.
- Sigan murders Alfwold of Northumbria, i. 62.
- Sigeberht, king of East Anglia, i. 17 ; resigns, 18 ; his death, *ib.*
- , king of the East Saxons, conversion of, i. 21 ; murder of, 22.
- , king of the West Saxons, i. 56 ; expelled by Cynewulf, *ib.* ; slays Cumbra, *ib.* ; is slain, *ib.*
- Sigeforth, murder of, i. 170.
- Sigefrid, bishop of Chichester, ii. 79.
- Sigefrith, abbot of Wearmouth, i. 38 ; his death, 41.
- Sigegar, bishop of Wells, i. 148 ; his death, 153, *note*.
- Sigeric, bishop of Wilton, i. 145, *note* ; raised to the see of Canterbury, 148 ; advises tribute to be paid to the Danes, 149 ; his death, 152.
- Sigga, bishop of Selsey, his death, i. 58, *note*.
- Sighelm, earl, slain, i. 119.
- Sighere, king of the East Saxons, his apostasy, i. 27.
- Sigulf, ealdorman, slain, i. 119.
- Siltric, king of Northumbria, marries king Æthelstan's sister, i. 130 ; his death, *ib.*
- Simon de Wauton, bishop of Norwich, ii. 187 ; takes refuge at Bury St. Edmund's, 191.
- Simon, bishop of Worcester, ii. 79 ; consecrated, 80 ; goes to Rome, 114.
- Siward Barn takes refuge in Ely, ii. 9.
- , bishop of Rochester, i. 217 ; his death, ii. 2.
- , earl of Northumberland, sent to destroy Worcester, i. 195 ; raises forces against Godwine, 205 ; defeats Macbeth, 212 ; his death, *ib.*
- Souche, Alan la, murdered, ii. 204.
- Soules, Nicholas de, competitor for the crown of Scotland, ii. 247.
- South Saxons, arrival of, under Ælle, i. 2 ; conversion of, by Wilfrith, 36 ; Æthelwealh, king of, slain, 39 ; subjugated by Ceadwalla, *ib.* ; battle between them and Ine, 50, *ib.*
- Southwell, relics found at, ii. 99.
- Spain, queen of, mother of queen Eleanor, her death, ii. 221.
- Spearhafof, abbot of Abingdon, made bishop of London, and ejected, i. 204.
- Spirit, story of an evil, ii. 102, 212.
- Stamford-bridge, battle of, i. 226.
- Standard, battle of the, ii. 111.
- Stephen Langton, consecrated archbishop of Canterbury at Viterbo, ii. 166 ; returns home, 168 ; consecrates Hugh, bishop of Lincoln, *ib.* ; holds a council at Oxford, 173 ; his death, 174.
- Stephen, bishop of Chichester, his death, ii. 238.
- , king, accession of, ii. 95 ; he besieges Exeter, 96 ; goes abroad, 98 ; returns to England, 101 ; takes the castle of Bedford, 102 ; goes to Northumberland, *ib.* ; goes to Gloucester, 105 ; to Hereford, 106 ; levies more forces, *ib.* ; takes Weobly, *ib.* ; his treatment of the bishops of Salisbury, Lincoln, and Ely, 107 ; marches to Bristol, 109 ; besieges Bristol, *ib.* ; raises the siege, and besieges Castle Cary, Harp-

- tree, and Dudley castles, *ib.*; takes Shrewsbury castle, 110; proceeds against Wareham, *ib.*; goes to Worcester, 115; besieges Ludlow castle, *ib.*; goes to Oxford, 116; besieges Wallingford and Malmesbury, 118; goes to Worcester, 121; keeps Christmas at Oxford, 122; goes to Reading, *ib.*; goes to Worcester and Hereford, 124; taken prisoner at the battle of Lincoln, 129.
- Stigand, bishop of Elmham, i. 193; ejected from his see, *ib.*; re-elected, *ib.*; bishop of Selsey, *ib.*; archbishop of Canterbury and bishop of Winton, *ib.*, 200; interdicted from the episcopal office, 221; deposed, ii. 5.
- , bishop of Selsey, transfers the see to Chichester, ii. 6; his death, 19.
- Strenwold slain by the Danes, i. 148.
- Streonesheath. See Whitby.
- Stuf, nephew of Cerdic, his arrival, i. 4; receives the Isle of Wight from Cerdic, 5.
- Svein, king of Denmark, attacks London; plunders and destroys in Essex, Kent, etc., i. 151; receives tribute and winters at Southampton, *ib.*; takes Exeter, 156; sacks Wilton and Salisbury, 157; burns Norwich, *ib.*; peace between him and Ulfkytel, *ib.*; burns Thetford, *ib.*; battle between him and Ulfkytel, *ib.*; he returns to Denmark, 158; lands at Gainsborough, receives the submission of Uhtred and the Northumbrians, etc., 166; marches against the South Mercians, and takes Oxford, *ib.*; proceeds to Winchester and London; repulsed from London, marches to Wallingford and Bath, 167; receives the submission of Æthelmaer and the Western thanes, *ib.*; is proclaimed king, *ib.*; exacts tribute and pay for his fleet, 168; levies contributions on St. Edmundsbury, *ib.*; his death, *ib.*
- Svein Estrithson, king of Denmark, seeks aid of king Eadweard, i. 200.—, son of Cnut, receives Norway from his father, i. 190.
- Sussex, kingdom of, founded by Ælle, i. 2.
- Swæbheard and Wiðræd, kings of Kent, i. 42; death of Wiðræd, 50.
- Swegen, son of Godwine, returns from Denmark, i. 201; murders his cousin Biörn, 202; his death, 209.
- Swiftneb, a Scottish doctor, death of, i. 109.
- Swiþhelm, bishop of Sherburne, i. 98; his death, 109, *note*.
- , king of the East Saxons, i. 22.
- Swithin, St., birth of, i. 68; instructs Æthelwulf, *ib.*; made bishop of Winchester, 69; his death, 79; translation of, 141.
- Swithred, king of the East Saxons, i. 57.
- Synod, at Hatfield, i. 36; Twyford, 38, 59; Ockley, 59; Finchale, 62; Kyrlington, 145; Calne, *ib.*; Amesbury, *ib.*; Rheims, 204; Westminster, ii. 81, 114; Rome, 154.
- T.
- Talbot, Geoffrey, sets fire to Hereford, ii. 107; deserts the party of Stephen, 108; captured by the bishop of Bath's men, *ib.*; released, 109; his death, 128.
- Tamworth restored by Æthelflæd, i. 122.
- Tatars devastate Hungary, ii. 177; embassy from the khan, 217; defeat the sultan of Egypt, 218; take Jerusalem, 220; embassy from the khan, 224; defeat and capture the sultan of Egypt, 228; embassy from, 239, 245.
- Tatfrith, bishop of the Hwiccas (Worcester) dies before his ordination, i. 36.
- Tatwine, archbishop of Canterbury, i. 52, his death 53.
- Taunton built by Ine, destroyed by his queen Æthelburh, i. 50.
- Taxes and Imposts. A tax of six shillings per hide, ii. 17; five shillings on every carucate, 163; three shillings on every carucate, 164; exaction of a seventh, 165; a scutage of two marks and a half, 166; imposition of a thirteenth, 167; a scutage, 178; an aid of forty shillings, 184; a subsidy from the clergy, *ib.*; a scutage, 188; list of scutages under Henry III, *ib.*; imposition of a tenth of ecclesiastical revenues, 198; mulets on the adherents of

- Montfort, *ib.*; general taxation of the clergy, 202; grant of a tenth by the pope to Edward I., 211; grant of the fifteenth penny, 214; a scutage of 40 sol., 220; grant of a fifteenth on ecclesiastical property, 224; a subsidy of a thirtieth, 228; grant of a twentieth by the clergy of the province of Canterbury, 231; a scutage of forty sol., 235; grant of a tenth by the clergy, 243; of a fifteenth, *ib.*; a tenth of ecclesiastical revenues, 264; a subsidy, 275.
- Temple, a council at the, ii. 196.
- Tempsford, fortress at, erected by the Danes, i. 125; besieged and taken, 126.
- Teotanheal, battle at, i. 120.
- Thelwall, founding of, i. 139.
- Theobald, archbishop of Canterbury, goes to Rome, ii. 114; his death, 137.
- Theodore consecrated archbishop of Canterbury, i. 28; bestows the abbey of St. Peter on Benedict Bisycop, 28; re-ordains Ceadda, 29; appoints Putta to Rochester, *ib.*; assembles a council at Hertford, 31; deposes Winfrith, bishop of the Mercians, and appoints Saxwulf in his stead, 33; holds a synod at Hatfield, 36; ordains Tunberht to the see of Hexham, Trumwine to that of the Picts, and Eathæd to that of Rinon, 37; presides at the synod of Twyford; his death, 42.
- Theodred, bishop of London, i. 116.
- Theodric reigns in Bernicia, i. 6.
- Theodwulf reigns in Bernicia, i. 6.
- Theowulf, bishop of Worcester, ii. 66; consecrated, 68; his death, 78.
- Thetford, see transferred to, from Elmham, i. 193.
- Thomas, canon of Bayeux, made archbishop of York, ii. 6; is consecrated by Lanfrank, 7; opposes the dedication of Lincoln cathedral, 30; his death, 48.
- \_\_\_\_\_, archbishop of York, ii. 57; joins Anselm in measures for the reformation of the clergy, 57; his consecration, 59; his death, 67.
- \_\_\_\_\_, bishop of the East Angles, i. 20.
- \_\_\_\_\_, de Bitton, bishop of Exeter, ii. 263.
- Thomas de Cantelupe, bishop of Hereford, ii. 214; his death, 228.
- \_\_\_\_\_, bishop of Norwich, ii. 174; his death, 176.
- \_\_\_\_\_, Ingoldesthorpe, bishop of Rochester, ii. 229; his death, 245.
- \_\_\_\_\_, bishop of Rochester, ii. 245.
- \_\_\_\_\_, bishop of St. David's, his death, ii. 267.
- Thored goes with a fleet against the Danes, i. 150.
- Thorkell, jarl, arrives at Thanet, i. 160; receives contributions from Kent, and goes to the Isle of Wight, Sussex and Hampshire, 161; exacts pay for his fleet, i. 168; made by Cnut, earl of East Anglia, 181; assists in founding a church at Assandun, 183; is banished, *ib.*
- Thronde employed to disinter Harald Harefoot, i. 194.
- Thrum murders archbishop Ælfheah, i. 165.
- Thurferth, jarl, submits to king Eadweard, i. 127.
- Thurgod, bishop of St. Andrew's, his consecration, ii. 60.
- Thuri, earl, sent by Harthacnut to destroy Worcester, i. 195.
- Thuringian tradition, ii. 101.
- Thurkell, thane, slain by the Welsh, i. 193.
- Thurketil, a Danish chief, submits to king Eadweard, i. 124; goes to France, 125.
- Thurstan, abbot of Glastonbury, outrages perpetrated by him, ii. 16.
- \_\_\_\_\_, abbot of Pershore, ii. 18; his death, 20.
- \_\_\_\_\_, archbishop of York, ii. 67; dissension between him and Ralph, archbishop of Canterbury, 69; violates his faith, and is forbidden to enter England or Normandy, 73; humiliation of, 84; consecrates Robert, bishop of St. Andrew's, 89; energetic conduct of, in the battle of the Standard, 111; his death, 123.
- Thurstan, huscarl, slain by the people of Worcester, i. 195.
- Tiberias, battle of, ii. 156.
- Tilberht, bishop of Hexham, i. 59.
- Tilhere, bishop of Worcester, i. 59; his death, *ib.*
- Tilred, bishop of Lindisfarne, i. 124; his death, 131.
- Tinchebray, battle of, ii. 55.

- Tirel, Walter, kills William Rufus by accident, ii. 45.  
 Tobias, bishop of Rochester, i. 44; his death, 51.  
 Tonsure, disputes about the, i. 25.  
 Torhtere, bishop of Hereford, i. 48.  
 Tostig, son of Godwine, flees with his family to Flanders, i. 206; receives the earldom of Northumberland, 212; goes to Rome, 218; expelled by the Northumbrian thanes, 223; flees to Flanders, 224; plunders the Isle of Wight and Sandwich, 225; goes to Lindsey, and thence to Scotland, *ib.*; joins king Harald Hårdraða, 226; defeats Eadwine and Morkere, *ib.*; his death, *ib.*  
 Tovy, Michael, hanged, ii. 216.  
 Towcester, built, i. 125; besieged by the Danes, *ib.*  
 Tracy, William de, one of the murderers of Becket, ii. 143.  
 Tremerin, a Welsh bishop, his death, i. 214.  
 Trent, battle of the, i. 35.  
 Trifels, Richard I. confined there, ii. 159, and *note*.  
 Tripoli taken by the Saracens, ii. 241.  
 Trumhere, abbot of Gilling, i. 24; made bishop of the Mercians, *ib.*  
 Trumwine, bishop of Whiterne, i. 37; retires to Hexham, 39; his death, *ib.*  
 Tuda, bishop of the Northumbrians, i. 25; his death, *ib.*  
 Tunberht, bishop of Hexham, i. 37; deposed at the synod at Twyford, 38.  
 Tunbriht, bishop of Lichfield, i. 90; his death, 131.  
 Turbeville, Thomas de, treason of, ii. 278; his execution, 279.  
 Turkytel Myrenheafod takes flight at the battle of Ringmere, i. 162.  
 Turri, Nicholas de, justiciary, ii. 204.  
 Turstan. See Thurstan.  
 Twyford, synod at, i. 38.  
 Tyrhtel, bishop of Hereford, i. 41; his death, 48.

## U &amp; V.

- Valence, William de, expulsion of, ii. 188; fines the abbey and town of Bury, 197.  
 Vescy, John de, competitor for the crown of Scotland, ii. 247.

- Ufegeat, son of Ælhelm, blinded by command of Æthelred, i. 158.  
 Uhtred consecrated bishop of Llandaff, ii. 124.  
 Uhtred, earl, submits to Svein, i. 166; ravages the country with Eadmund ætheling, 172; submits to Cnut, *ib.*; his death, *ib.*  
 Virgilius, abbot, his death, i. 118.  
 Ulf, bishop of Dorchester, i. 203; expulsion of, 210.  
 — son of Dolfin, murdered, i. 223.  
 Ulfkytel, earl of the East Angles, makes peace with Svein, i. 157; battle between him and Svein, *ib.*; defeated at Ringmere, 162; slain in the battle of Assandun, 178.  
 Unwona, bishop of Leicester, i. 63, *note*; his death, 69, *note*.  
 Urban, bishop of Glamorgan (Llandaff), consecration of, ii. 56; his complaint to the pope, 90.  
 Urse, Reginald Fitz-. one of the murderers of Becket, ii. 143.

## W.

- Wærenberht, bishop of Leicester, i. 69, *note*; his death, 72, *note*.  
 Walchere, bishop of Durham, ii. 10; murdered, 13.  
 Waldhere, bishop of London, i. 33.  
 Wales final subjugation of, ii. 229.  
 Walhstod, bishop of Hereford, i. 52.  
 Walkelin, bishop of Winchester, ii. 6; his death, 41.  
 Wallibus, John de, a justice itinerant, ii. 236.  
 Walter, archbishop of York, his death, ii. 222.  
 —, bishop of Albano, arrives as legate, ii. 37.  
 —, bishop of Exeter, his death, ii. 224.  
 — of Lorraine, bishop of Hereford, i. 218; submits to William the Conqueror, 228.  
 —, bishop of Lincoln, ii. 155; made archbishop of Rouen, *ib.*  
 —, bishop of Norwich, ii. 180; his death, 187.  
 — de Merton, bishop of Rochester, ii. 213; his death, 218.  
 —, bishop of Salisbury, his death, ii. 206.  
 — Scamel, bishop of Salisbury, ii. 232; his death, 237.

- Walter, Robert Fitz-, his flight, ii. 170.  
 Waltheof joins the sons of king Svend, ii. 3; conspires against William the Conqueror, 10; his death, 12.  
 Warren, John, earl of, fines the abbey and town of Bury, ii. 197; murders Alan la Souche, 204.  
 —— William de, slain, ii. 237.  
 Warwick founded, i. 123.  
 Watling-street, why so called, i. 166.  
 Weddesbyrig built, i. 124.  
 Welsh, outrages by them, ii. 97, 98; their hostages hanged, 170.  
 Weohstan, ealdorman, slain in a conflict with the Mercians, i. 64.  
 Wereburh, St., daughter of Wulfhere, king of Mercia, i. 32.  
 —— queen of Mercia, her death, i. 60.  
 Werefrith, bishop of Worcester, i. 90; translates Gregory's Dialogues, *ib.*; invited by Ælfred, 91; his death, 123.  
 Wermund, bishop of Rochester, i. 64.  
 ——, bishop of Worcester, i. 59; his death, *ib.*  
 Werstan, bishop of Sherburne, i. 128, *note*.  
 Werwulf invited by Alfred, i. 91.  
 Westminster, dedication of the abbey, i. 224; a synod there, ii. 81, 114; a council, 85; palace burnt, 190; a parliament there, 235, 236, 241.  
 West Saxons, kingdom of, founded by Cerdic and Cynric, i. 4; conversion of, 17; Birinus first bishop, *ib.*  
 Weyland, Thomás de, his case with regard to a murder, ii. 240; exiled, 241.  
 Wherwell abbey burnt, ii. 135.  
 Whitby abbey, founded by St. Hild, i. 24; synod at, 25.  
 Wigcanbeorh, Danes defeated at, i. 72.  
 Wigberht, bishop of Sherburne, goes to Rome, i. 64; his death, 65, *note*.  
 Wigheard dies at Rome, i. 28.  
 Wight, Isle of, taken by Cerdic and Cynric, i. 5; taken by Wulfhere, and given to Æthelwold, i. 24; taken by Ceadwalla, and a quarter of it bestowed on Wilfrith, 40.  
 Wiglaf, king of Mercia, i. 67; expulsion of, *ib.*; restoration of, 68; his death, 69.  
 Wigraed, bishop of Lindisfarne, i. 131; his death, 134.  
 Wigstan, St., death of, i. 72.  
 Wihamton, Henry de, justiciary, ii. 204.  
 Wihtburgh, St., her corpse found entire, i. 63.  
 Wihtgar, nephew of Cerdic, his arrival, i. 4; receives the Isle of Wight from Cerdic, 5; his death, *ib.*  
 Wihtræd and Swæbheard, kings of Kent, i. 42; death of Wihtræd, 50.  
 Wilferth, bishop of Worcester, i. 130; his death, 131.  
 Wilfrid, bishop of St. David's, his death, ii. 68.  
 Wilfrith, birth of, i. 17; present at the synod of Whitby, 25; ordained in France by Agilbert, 26; made bishop of Northumbria, 28; expelled from his see, 34; converts many Frisians, 35; goes to Rome, returns and converts the South Saxons, *ib.*; receives the see of Hexham, 39; receives a quarter of the Isle of Wight from Ceadwalla, 40; expelled from Hexham, 42; betakes himself to Æthelred of Mercia, *ib.*; is made bishop of the Middle Angles, *ib.*; death of, 47.  
 ——, bishop of Worcester, i. 49; his death, 54.  
 ——, bishop of York, i. 50; his death, 55.  
 William, archbishop of Canterbury, ii. 77; he goes to Rome, 78; again goes to Rome, 84; is appointed legate, *ib.*; his death, 97.  
 —— de Wikewane, archbishop of York, ii. 222; his death, 236.  
 ——, bishop of Bath and Wells, his death, ii. 213.  
 —— de Marchia, bishop of Bath and Wells, ii. 266.  
 ——, bishop of Durham, ii. 16; he conspires against William II., 21; his death, 39.  
 —— Longchamp, bishop of Ely, ii. 157; made papal legate, justiciary and chancellor, 158; arrested at Dover and liberated, 159; his death, 162.  
 —— de Kilkenny, bishop of Ely, ii. 185; his death, 186.  
 —— de Luda, bishop of Ely, ii. 242; consecrated, 243.  
 ——, bishop of Exeter, consecration of, ii. 56.

- William, bishop of London, i. 207; escapes from England, 210; restored, *ib.*  
 ———, bishop of London, ii. 163; lays the kingdom under an interdict, 167; withdraws from England, 168; returns, *ib.*  
 ———, bishop of Norwich, his death, ii. 153.  
 ——— de Raleigh, bishop of Norwich, ii. 177; translated to Winchester, 179; his death, 183.  
 ——— de Middleton, bishop of Norwich, ii. 219.  
 ——— de la Corne, bishop of Salisbury, ii. 239; his death, 263.  
 ——— Lungspeye, bishop of Salisbury, ii. 263.  
 ———, bishop of Thetford, ii. 18.  
 ———, bishop elect of Winton, attends a council held by Anselm, ii. 51; accompanies Anselm to Rome, 52; his consecration, 56; his death, 91.  
 ——— with the beard hanged, ii. 161.  
 ———, count of Holland, chosen emperor, ii. 183; slain, 186.  
 ——— I., duke of Normandy, i. 133.  
 ———, duke of Normandy, visits England, i. 207; lands at Pevensey, 227; defeats Harold at Hastings, *ib.*; ravages the country, 228; is crowned at Westminster, *ib.*; goes to Normandy, ii. 1; levies heavy contributions on the English, 2; takes Exeter, *ib.*; erects castles, *ib.*; lays Northumbria waste, 4; bribes Asbjörn the Dane, *ib.*; seizes the treasures deposited in the monasteries, *ib.*; invades Scotland, 9; Malcolm of Scotland becomes his man, *ib.*; takes possession of Maine, 10; goes to Brittany, 12; wounded before the castle of Gerberoi, 13; devastates Northumbria, 16; imposes a tax of six shillings per hide, 17; causes the great survey, 18; causes fealty to be sworn to him, 19; burns Mantes, 20; falls sick and releases many prisoners, *ib.*; his death and burial.  
 ——— II., arrives in England, ii. 20; is crowned, *ib.*; divides his father's treasures, 21; prepares to quell the rebellious barons, 22; takes Tunbridge, 23; endeavours to get possession of Normandy, 26; bribes the French king, 27; concludes a peace with Robert, *ib.*; prepares to invade Scotland, 28; makes peace with Malcolm, *ib.*; rebuilds Carlisle, 30; falls sick, *ib.*; goes to Normandy, 33; makes war on his brother Robert, 34; invades Wales, 35; besieges Tyne-mouth and Bamborough castles, 38; invades Wales, 39; again invades Wales, 40; his dissension with Anselm, 41; goes to Normandy, *ib.*; reduces Maine, *ib.*; his death, 44.
- William, king of Scotland, swears fealty to Henry, son of Henry II., ii. 139; is taken prisoner, 154; gives hostages and returns home, *ib.*; his homage to King John, ii. 253; to Henry II., 254; charter of restoration to him of Roxburgh and Berwick, 257; claims Northumberland, &c., 261.
- , son of Henry I., receives homage at Salisbury, ii. 69; perishes by shipwreck, 74.
- Willibord goes as a missionary to Germany, i. 43; sent by Pepin to preach in Friesland, *ib.*; goes to Rome, *ib.*; ordained archbishop of the Frisians, 44.
- Wilton, Ælfred defeated by the Danes at i. 89.
- Wimbledon, battle at, i. 7.
- Winburne, abbey of, founded by Cuthburh, sister of Ine, i. 49.
- Winchester, church of, founded, i. 19; episcopal see of, founded, 24; plundered by the Danes, 79; new minster dedicated, 142; a council at, ii. 5; plundered by the younger Montfort, 193; a parliament at, 194.
- , John of, his death, ii. 206.
- Wine, firstbishop of Winchester, i. 24; consecrates Ceadda to the see of York, 26; expulsion of, 28; made bishop of London, *ib.*
- Winfrith, bishop of the Mercians, i. 24, 30; assists at the council of Hertford, 31; deposed by Theodore, 33; his death, *ib.*
- Winwidfield, battle of, i. 22.
- Wipped, a Saxon chief, slain, i. 2.
- Wippedesfleot, battle of, i. 2.
- Wita, bishop of Lichfield, his death, i. 56, note.

- Witena-gemót at London, i. 206.  
 Witham in Essex built, i. 122.  
 Wlencing, son of Ælle, i. 2.  
 Wodnesfeld, battle at, i. 121.  
 Wodnesburh, battle of, i. 9, 48.  
 Worcester burnt, i. 195; ii. 66, 94; state of alarm there on account of the army of the empress, 118; partially burnt, 119.  
 —, earl of, plunders Tewkesbury, ii. 124.  
 Wuer, king of Gwent, routed by Æthelstan, i. 131.  
 Wulfeah, son of Ælfhelm, blinded by command of Æthelred, i. 158.  
 Wulfheard defeats the Danes at Southampton, i. 69.  
 Wulfhelm, archbishop of Canterbury, i. 123, *note*; his death, 132, *note*.  
 Wulfhere, king of Mercia, i. 24; takes the Isle of Wight, *ib.*; battle between him and Æscwine, king of the West Saxons at Beadenhead, 31; his death, 32.  
 Wulfhild, abbess of Barking, i. 33.  
 Wulfnoth, falsely accused by Brihtric, flees, and burns several king's ships, i. 160.  
 Wulfred, archbishop of Canterbury, i. 64; goes to Rome, *ib.*; his death, 68.  
 Wulfric, son of Leofwine, slain, i. 162.  
 Wulfsgige, bishop of Lichfield, i. 193; his death, 211.  
 Wulfstan, first abbot of Gloucester, i. 217; account of, 218; raised to the see of Worcester, 220; submits to William the Conqueror, 228; his claims, ii. 5; gains his cause, 8; opposes the conspirators against William, 11; repulses the rebellious barons, 24; his death, 35.  
 Wulfstan, archbishop of York, swears and breaks his fealty to king Eadred, i. 134; confined at Jedburgh, 135; released and made bishop of Dorchester, 136; his death, *ib.*  
 Wulfstan, archbishop of York, i. 156; his death, 183.  
 —, dean of Glastonbury, his death, i. 147.  
 Wulfwi, bishop of Dorchester, his death, ii. 1.  
 Wyrtgeorn fights with Hengest and Horsa at Æglestrep, i. 2.  
 —, king of the Wends, i. 184.

## Y.

- Yarmouth, exaction levied there, ii. 226.  
 York, bishop of, declared a metropolitan, i. 10; Paulinus first bishop of, 15; succeeded by Ithamar, i. 19; Egbert, archbishop of, i. 55; partially burnt, ii. 4; burnt, 98.  
 Yrc (Eric) made king of the Northumbrians, i. 135; deposition of, *ib.*  
 — made by Cnut earl of Northumbria, i. 181.  
 Yttingaford, peace made there between King Eadweard and the Danes, i. 120.

## Z.

- Zabulus, story of, ii. 102.  
 Zacharias, a Genoese pirate, ii. 268.

FINIS.

· LONDON:

Printed by S. & J. BENTLEY and HENRY FLEY,  
 Bangor House, Shoe Lane.





DA  
130

.F7

v.2

Florence o.  
Florentii.

Florence of W.

DA  
130

Florentii Wigorniensis  
monachi Chronicon.

.F7  
v.2

